### Der

# Lutheraner.

Kattes Wart und Luthers Lehr vergehet nun und nimmermehr.

3 weiter Jahrgang. 1845—1846.

St. Touis, Mo. Gebruckt bei Weber u. Olshausen.

"Gottes Wort und Luthers Lehr' vergehet nun und nimmermehr."

Herausgegeben von C. K. W. Walther.

Jahrgang 2.

St. Louis, Mo., den 6. September 1845.

Mo. 1.

Bedingungen: Der Lutheraner ericheint alle zwei Bochen einmal fur den Subscriptionspreis von Einem Dollar für die auswärtigen Unterschreiber, welche bavon die Sälfte vorauszubezahlen und bas Poftgeld zu tragen haben. - In St. Louis wird jebe einzelne Rummer für 5 Cents verfauft.

### Vorwort des Herausgebers jum zweiten Jahrgang bes "Lutheraner".

Als wir vor einem Jahre Die Beransgabe bes gegenwärtigen Blattes übernahmen, fo thaten wir dies feineswegs im Bewußtsein unserer Tüchtigfeit zu einem folchen Unterneh= men. Bielmehr wie bei bem Unsbruche einer Feuersbrunft in Ermangelung Stärkerer auch ber Schwächste fich berufen fühlt, zuzulaufen und zu helfen, so viel er fann, so hat auch und nur ber Rothstand, in welchem wir auch bier unsere theure evangelisch = lutherische Rirche erblidten, fo fühn gemacht, mit unferem geringen Zeugniffe für Dieselbe öffentlich herauszutreten. Wir bauten bierbei auf ben gnabigen Beiftand beffen, ber auf bas Niedrige fieht, und hielten une nicht nur ber fraftigen, une jugefagten Mithulfe einiger Glaubensgenoffen fest versichert, sondern gaben und auch der stillen hoffnung bin, wenn wir eine Beitlang den Rampf für die wichtigste heiligste Sache, nämlich für die lautere göttliche Wahrheit mit ungeübter Sand geführt haben murden, fo wurde eben badurch gewiß bald ein Begabterer und Beubterer an feinen Beruf erinnert mer= ben, fich an unserer Statt au die Spite stellen und zeigen, baß bas, mas von uns fo fdmäch= lich vertheidigt merde, doch die unbesiegbare Bahrheit sei und bleibe.

Bas die beiden erften Grunde unferer Auversicht bei tem Beginne unseres Berkleins betrifft, fo find wir in unferer Soffnung nicht betrogen worden. Gott hat uns gnädig beigeftanden, daß wir mit unferem ichwachen Bengniffe nicht gar zu Schanden geworben find. Dafür sei sein heiliger name gelobet und gebenedeiet immer und ewiglich. Auch unsere theuern Mitarbeiter haben ihr Berfpreden erfüllt, fo daß das Blatt fein regelmäßi= ges Ericheinen gunächft ihren Beiträgen ver= banft. Auch Dieses fonnen wir hierbei nicht unermahnt laffen, fondern muffen es gur Ehre Gottes rühmen, daß die Blieder ber hiefigen ev.=luth. Gemeinde mit Freuden Opfer ge= bracht haben, damit das Blatt, als ein Befonute. So gern wir aber nun unsern ,, Luthe= und in Diefem Falle eine großere Berbreitung vor allem fleißig und taglich Die Bi be I lefen wieber zu unferer Befchamung vergeblich fei.

und einen reicheren Segen bes Blattes murben versprochen haben, so find jedoch unsere Be= mühnngen für biefen Zwed vergeblich gewesen, im Gegentheile haben thenre Freunde und ermuntert, das Blatt auch fernerhin unter un= ferm Namen erscheinen zu laffen. Go wollen wir und benn auch nicht weigern, so lange es bem BErrn gefällt und so viel er uns Onade gibt, bem Werflein noch weiter vorzusteben. Ihm, zu beffen Ehre es allein unternommen ift, fei es ferner befohlen.

Che wir diefes Borwort beschließen, erachten wir für nöthig, uns über die Tendeng und den Charafter bes "Lutheraner", nehmlich über ben eigentlichen 3med und die Grundsäte, Die une in Redigirung beffelben leiten, auszuspreden. Es stoßen sich nehmlich nicht wenige, wie verlantet, daran, daß der "Lutheraner" wenis ger rein erbanliche Auffäte, und hauptfächlich Polemisches (Streitsachen) enthält. Manche haben deswegen nicht angestanden, uns öffentlich der Zanksucht zu beschuldigen und uns geradezu als einem Feinde des thätigen Chris ftenthums zu begegnen. Wir erflären baber ein für allemal Folgendes.

Dbwohl wir und über Berausgeber driftli= der Zeitschriften fein Urtheil erlanben, Die mit benfelben hauptfächlich ben Zwed ber Erbanung verfolgen, und obwohl mir und von Bergen über alles bas Gute freuen, was badurch bewirft wird, fo find wir boch für unsere Person ber Ueberzeugung, daß wir die Christen nicht gewöhnen follten, die Beit, die fie auf tägliche Erbaunng ihrer Seele wenden fonnen, vorzugsweise auf Lesung eines (oft weitläufti= gen) Zeitungeblattes zu verwenden. Wollen wir auch hier gar nichts fagen von der Unerbaulichkeit vieler vorkommenden erbaulich fein sollenden Einsendungen, so muß überhaupt die Menge fo verschiebener meift fleiner, wenn auch wirklich erbaulicher Auffate, wenn fich folche in ben religiöfen Zeitblättern finden, nach unserer Ueberzeugung bas Gemuth bes Lefers nur zerstreuen und eine gewisse geiftliche Rasch= haftigfeit bei ihm erzeugen, unmöglich aber fann fie bagu bienen, einer Seele ben gangen fenntniß ihres gemeinsamen Glaubens, trot | Rath Gottes zu unserer Seligfeit im Busambes erft febr fleinen Leserfreises fortbestehen menhange, von Stufe gu Stufe zu geben, und fie fo weiter und weiter ju führen. Gollte es raner" ben Banben eines anderen geschidteren nicht vielmehr ber driftlichen Zeitungefchreiber Redacteurs übergeben hatten, und fo gewiß wir Pflicht fein, Die Lefer dabin zu leiten, daß fie

und also aus der Urquelle selbst schöpfen ? — Sovann befitt die driftliche Rirche einen fo großen Vorrath von alten fernigen, gründlichen, vollständigen, geistreichen, ans hoher Erfah= rung geschriebenen Erbaunngsbuchern, bag man jett, wo man vergellich nach folchen Bätern in Chrifto fragt, wie die Schreiber jener Schriften waren, wohl jedermann mit bem Prediger Salomo (12, 12.) gnrufen möchte: "bute bich, mein Gobn, vor andern mehr; benn viel Buchermachens ift fein Ende." Bir unfern Theils halten bafur, mas die Beforderung ber Erbauung burch Bucher betrifft, fo fonnten wir nichts Befferes thun, als vor allem Die vortrefflichen Berfe eines Enther,\*) Brenting, hieronymus Beller, Martin Chemnit, Johann Ger= hart, J. Arndt, Beinrich Müller, Scriver u. a. wieder aufzulegen und diefelben allen Chriften bringend zu empfehlen. Bir wenigstens meinen, daß es bei bem Borhandensein Diefer für alle Zeiten geschriebenen fostbaren Unleitungen zum mahren lebendigen Chriftenthum unferer Schriften gur Befordes rung ber allgemeinen Erbanung nicht bedarf, ja, bag wir mit aller Macht bafur gu forgen

<sup>\*)</sup> Leiber find gerabe Luthers Schriften am wenigsten in ben Sanden bes Bolfe, ba befelben nach bem erften Abbrude meift nur insgesamm, bochft felten aber einzeln berausgefommen find. Die gingen Luther'ichen Werfe find baber nur von Welehrten gefauft worben und modern jest in ber Regel in ihren Bibliotheten. Bon Amerika wollen wir gar nicht reben. Da berricht, nie vor Augen liegt, eine folche Unbefanntichaft felbft ber Lutheraner mit Luthere Schriften, daß es nicht genug beflagt werden fann. Ift es boch bier gu Lande gar nichts Auffallendes mehr, wenn felbft ein "lutherifcer" Schreiber Luthern in feirer Unbefanntschaft mit bem, mas berfelbe gefchrieben bat, bilb gu einem Rationaliften, balb zu einem Gacramentefcmirmer, balb gu einem befangenen Salbpapiften macht. Weben baher Luthers Schriften nicht wieder in bie Sande des Bolls gebracht, jo ift mit Grund gu fürchten, bag bas arne Bolt bier endlich alles auf Treu und Glauben als lutherisch annehmen muß, was man ihm bafur verfauft, wenn es aich etwas mare, mas Luther felbft als eine feelenverderbliche Irrlehre einft mit göttlichem Eifer befämpft bat. Wir fonen baber nicht umbin, auch bei biefer Belegenheit ben Lefer juf bie unten erneute Gubferiptionsanzeige von einem Beberabbrud ber Sauspoftille Puthers aufmertfam gu machen ind befondere unfere geehrten Brüder im Amte, benen baran legt, lutherifche Lehre gu berbreiten, baran ju erinnern, welhen großen Schat fie in ihre Gemeinden bringen murben, wenn fie bie Glieder berfelben veranlaffen, fich jenes fostbare Buch anzuschaffen. - Bor zwei Jahren follte bie Rirchen-und Sauspostille in Buffalo heraustommen, aber leider Schaterte diefes fcone Unternehmen an ber Theilnahmtofigfei ber Lutheraner und ihrer Birten. Gott gebe, daß ber nete Berfuch in New-Yort nicht

haben, daß jene und andere alte Rernbucher nie | vergeffen, noch durch neuere in felbstgemachter Andacht verfaßte oder nicht aus gründlicher Erfahrung gefloffene Schriften verbrängt merben.

Anders verhält es sich mit ber Lehre. Diese bedarf immer nener Bertheidigung gegen im= mer neue Angriffe auf fie, gegen immer neue Berfälschungen und gegen die menigstens in einem neuen Gewande immer wieder auftau= denden alten Regercien. Wir werden baber auch ferner bei ber Berausgabe unferes ,, En= theraner" ben 3med im Ange behalten, hanptfächlich bie Erfenntniß ber rechten Lehre zu befördern und unfern Lefern in diefer verführunge= vollen Zeit zu einem Wegweiser zu bienen, ber ihnen zur Seite gehe, fie vor tem Unglauben und falfchen Glauben marnent, welchen bie gablreichen falfden Propheten unferer Tage mundlich und schriftlich predigen. Alle Die lieblosen Urtheile, benen wir darum schon verfallen find und etwa noch verfallen dürften, werben und unfer Biel nicht verruden. Bir erfennen nicht nur durch Gottes Gnade leben= dig, welch ein theures Rleinod bie reine un verfälschte Lehre ift und daß sie allein der rechte Grund auch zu einer mahren ungehen= chelten Gottseligfeit sei; wir find es und auch bewußt, daß wir feineswegs aus Bant- oder Chriucht, noch mit Gehässigfeit im Bergen, fondern aus reiner von Gott in und gewirfter Liebe gn feiner Bahrheit und gu bem Beile unserer irrenden Brüder schreiben; wir haben auch endlich ben Troft, daß wir nicht allein fteben, fondern in unserem Rampfe alle beili= gen Propheten und Apostel und Chriftum, den allerheiligsten Sohn Gottes felbst, zu unferen Borgangern und Muftern haben, indem biefelben bei ber größten Liebe nichts defto weni= ger ben heiligsten Ernft gegen Irrlehrer und gegen jegliches, auch bas geringste Abgehen von ben geoffenbarten Bahrheiten gezeigt und mit Predigen und Schreiben bis in den Tod bagegen gefämpft haben. Ihnen wollen wir baber auch ferner freudig folgen, an die un= gunftigen Urtheile ber Belt und berer, Die ihr angehören, über unfer Streben uns nichts fehren und nur darnach trachten, einst als ein treuer Saushalter erfunden zu werden.

Wir wiederholen es jedoch, daß mir es nie aus der Acht laffen werden, daß es uns vor allen gebühren will, in ungehenchelter Demuth und Bescheidenheit aufzutreten, da wir selbst pormale Irrmege gegangen find, aber je mehr wir felbst erfahren haben, von welchem ver= berblichen Ginfluß felbst ein mit eigenermählter Demuth und Gelbstrerleugnung verbundener Brrthum auf unfer genzes Leben für Beit und Emigfeit fein fonne, besto mehr halten gerade wir uns verpflichtet, bagegen zu zeugen, mo er fich auch findet und wo wir unr hoffen fonnen, burch unfer geringes Beugniß etwas Gutes ju mirfen.

Wird Gott ferner Segen geben, daß durch ben "Lutheraner" in dieser Zeit des Indiffe= rentismus in dem und jenem Lefer die Ueberzeugung von der Bictigfeit der Reinheit der Rebre gewedt ober ber eine und andere in ber- | davon fagen, aber den Schluffel und die Brude |,,Ueber Religion und Chriftenthum, eine Auf-

unsere geringe Muhe mehr als reichlich belohnt men foll. adten.

### Die Sacramentsichwarmer heben ben Artifel von der Rechtfertigung auf und führen auf die Werke.

Alfo ichreibt Euther:

,,Sehet, was thun unsere neuen Rotten und Schwärmer anders, denn daß fie die Leute auf Die Werfe führen? Die Wiedertaufer, mas thun fie, was Ichren fie ? Gie fagen, die Taufe fei nichts ; nehmen ans ber Taufe rein hinweg die Gnade, daß feine Gnade und Barmherzigfeit Gottes, feine Bergebung ber Gunten drinnen fei, fondern ein Beichen, daß bu fromm feift; und bu mußt zuvor fromm fein, ehe bu getauft wirft, ober bie Taufe sci ein Beichen, bag bu tiefelbige Frommigfeit habeft. Sie sondern die Gnade ab von der Taufe und laffen mir allba ein bloß außerlich Beichen; ba ift fein Fünflein der Gnade, fondern fie ift gar berausgeschnitten. Wenn also bie Gnade Christi aus der Taufe hinweg ift, fo bleibet ein pur Werf. Alfo im Sacrament des Abend= mahle bes BErrn nehmen die Schwarmer heraus die Berheißung, die uns angeboten wird, sagen, es ift Brod und Bein, wenn du es iffest und trinkest. Da ift die Gnade, so und darin angeboten wird, auch hinmeg ge= schnitten und verleugnet. Denn fo lehren fie : Du thust ein gut Werk baran, wenn bu allein Chriftum befenneft; und wenn bu bas Brod und den Bein nur iffest und trinkest im Abend= mahl, fo muß da teine Gnade fein. Alfo gehet es, wenn einer von dem erften Bebot abfället (und auf ander Ding trauet, benn auf Gott, welcher ihm feine Gnade und Barmherzigkeit anbeut), der richtet bald einen Abgott und ein Werf an, darauf er trauet.

Die Schwärmer hentiges Tages treiben zwar auch alle das erfte Gebot; fagen: Bir verfündigen auch Gnade und Barmherzigfeit burch Chriftum und verwerfen nicht ben Artifel bes erften Gebotes, und fagen, ich, Lutherus, luge fie an. Aber fieb ihnen drauf, fie befennen ben gestorbenen Chriftum, der am Rreug gehangen und und felig gemacht, bas ift mahr ; aber fie leugnen bas, baburch wir ihn befommen, das ift, das Mittel; ben Beg, die Brude und Steig, ben brechen fie ein. - Es ift gleich und gehet mit ihnen, als wenn ich einem predigte: da habe ich einen Schat, und gabe ihm doch nicht die Schlüssel dazn; was hülfe ihm dieser Schat ? - Darum sagen die Schwärmer auch viel von Gott, von Bergebung ber Gunden und ber Gnade Gottes, auch daß Chriftus gestorben sei, aber wie ich Christum erlange, und wie Die Gnade ju mir fommt, daß ich fie friege, daß wir zusammen kommen, da fagen fie: Der Weist muß es alleine thun, führen mich auf ben Affenschwang, fagen, bas äußerliche mundliche Wort, die Taufe und Sacrament sei fein nüge und predigen doch von der Gnabe. Das heißt mir ben Schat verfündigen und fein

felben gefiarft wird, fo werben wir une fur weggenommen, paranf ich jum Schape fom-. 11

> Run bat es Gott alfo geordnet, bag biefer Schat burch die Taufe, bas Sacrament des Abendmahle und äußerliche Worte une gegeben und bargereicht wird. Denn bas fint bie Mittel und Instrumente, baburch wir gu Gottes Unade fommen. Das verlengnen fie. -Du mußt, fagen fie, ben Geift haben : aber wie ich den Beift haben fann, das wollen fie mir nicht laffen. Dun, wie fann ich ben Beift überkommen und glanben, wenn man mir nicht predigt bas Bort Gottes und Die Sacramente reichet? Ich muß bas Mittel haben, benn "ber Glanbe fommt aus dem Gebor, bas Gebor aber durch bas mündliche Wort," Rom. 10, 17. Summa Summarum : Es fann feine Rotte auffommen, fie muß wider bas erfte Bebot laufen, und an Chriftum Jesum fich stoßen, und werden in diesem Artifel alle Reper in einer Summa gesammelt.

Gott hat nie ohne ängerliche Mittel ben Gots testienft in ber Belt haben wollen. 3m Alten Testament hat er ben Juden eine Beife gegeben, dabei man ihn follte finden. Aber wie unsere Schwärmer jest laufen und laffen von viefer Beife, welche und Gott gegeben hat im Menen Testament, also verließen die Juden auch dieselbige Beise und suchten andere Bege. Gott fann nicht unfer Gott fein, er gebe uns denn etwas Mengerliches, baran wir ihn finden, als, das mündliche Wort und die zwei Sacramente. Wenn ich Gott nicht ergreife burch angerliche Ding, wie fann ich ihn benn antreffen ? Darum sind alle Ketzer wider das erfte Gebot gewesen und haben sich baran vergriffen in allerlei Menfchenwerfen, und ichneiden aus die Berheißung und Gnade Gottes, fo darin gestedt ift." &uther über 5 Dof. 4, 28.

Aus diesen wichtigen Worten Luthers erfieht der geliebte Leser, daß sich die jezigen Secten fälschlich auf Luthern berufen. Gie predigen und Schreiben oft, wenn Luther wieder fame, so würde er sie als seine rechten Nachfolger hoch rühmen, und die Eutheraner, tie jest noch auf Wort und Sacrament ihr Bertrauen feten, als ungerathene Gohne verwerfen. Dies behaupten fie aber entweder wider ihr eigenes Gemiffen, oder weil fie Enthers Schriften nie gelesen haben. Burden fie bies thun, fo murden fie bald gemahr merden, daß Luther nicht nur gegen den Pabft, fondern eben fo eifrig gegen diejenigen gefämpft hat, welche fich bes Weistes rühmen und den Buchstaben des Wortes Gottes und die heiligen Sacramente geringschäten und bas Bertrauen barauf als ein todtes Chriftenthum verläftern. Sieh bich barum vor, lieber lutherischer Chrift, und traue nicht fogleich, wenn auch gemiffe Predis ger Luthern hoch erheben. Die Pharifaer haben den heiligen Propheten auch prachtvolle Graber gebaut!

(Eingefandt von Paftor D. Fürbringer.) Der Nationalismus und die Bibel.

Es ift unlängst eine Schrift erschienen:

forderung zu besonnener Prüfung an die Deut= fden in Nordamerica von Friet. Münch, hermann, Mo., 1845, gedrudt bei Mühl und Strehly." Es würde tiefe Schrift wohl nimmer= mehröffentlich von mir berücksichtigt worden fein, wenn nicht ber Herausgeber bes "Lutheraners" ju St. Louis mich verfichert hatte, daß fie von Einfluß auf Die religiöse Gesinnung unserer Landsleute in Mordamerica fei. Unfgefordert von meinem Freunde übernehme ich das un= bantbare Weichäft, an Diejem Schriftchen bas haltlose und Unredliche bes Rationalismus, ber allem tiefern religiösen Sinn, noch ohne bes Chriftenthums Erleuchtung geracht, nic= mals genügen fann, in wenigen Bügen wic-Obgleich von ben berum gu geichnen.\*) begabteften Männern früherer und späterer Zeiten ebendaffelbe zur Genüge geschehen ift : fo scheint es boch in unserer neuen Beimath allerdings nöthig gu fein, feine Stimme gegen obige Denkart zu erheben, auf je tieferer Stufe miffenschaftlicher Biloung Die meiften Deutschen leider! hier gu Cante ftehen und babei ben Einwirfungen gemiffenlofer Rationalisten preisgegeben find. Das ift gewiß, bas rechte Nachdenken über Religion muß allemal zu ber fehnlichen hoffunng und dem gemiffen Glauben einer göttlichen Offenbarung führen; bei Rcinem aber fintet folches Statt, beffen Wille nicht juvor geneigt ift, ber Wahrheit offenes Dhr gu leiben; Die Bosheit Des Willens ift Die Bauptursache, warum so Biele nicht zur Erfenntniß ber Wahrheit fommen. Die Wahrheit ift eine Sache, die nicht bloß den Berstand erlenchtet, fontern auch zugleich ben Willen bricht und ändert; und wer das Unheilige und das Wiberftreben seines Willens erfennt, hat bamit fcon ein ficheres Merfmal, daß er vom Geifte ber Bahrbeit angefaßt ift unt gezogen wirt. Webe ber barmherzige Gott, bag vorliegende Blätter etwas zu der Heilung unserer verführten Landsleute beitragen! Das ift ber innige Bunich bes Ginsenders und ber einzige Beweggrund, warum er gegen einen Unbefannten auftritt, mit welchem er sonft gewiß die Liebe gur mabren burgerlichen und Bemiffensfreiheit theilt.

Nach einem die Aufmerksamkeit erregenden Eingange fpricht fr. Münch mit leichter Popularität zuerst von ber Bibel und ihrer Auste= gung im Allgemeinen und bemüht fich, die ihr zugeschriebene Göttlichfeit zu untergraben, als Sanptsache in berfelben nur einige natürliche Wahrheiten annehment; alstann geht er in= fonderheit gum A. T. über und wiederholt namentlich ben ichon längst verunglückten Berfuch, zwischen ber Lehre Mosis und bes hErrn ICiu (— nicht zwischen Gesetz und Evange= lio-)zu unterscheiden; von da befleißigt er fich, die rationalistischen Freibentereien gegen ben

Ranon und Text ber neutestamentlichen beil. | boch gur Beweisung ber göttlichen Lehre fo Bücher und nach moderner Auslegungsfunft Den wesentlichen Inhalt berselben summarisch anzugeben; woran er eine furze Polemif gegen vie evangelische Christologie, Dreieinigkeits= lehre, die Lehre vom Berdienste ICfu, Erb= fünde, freien Willen, bofen und guten Geistern, (—nach der famösen Accommodationstheorie— Solle, nicht ohne unordentliche Verfälschung, fnüpft und endlich mit ber Darstellung einer Quinteffenz seiner Religionsansicht ben Schluß macht. Das Fehlerhafte biefes Büchleins lege ich mahrhaftig nicht bloß bem Berfaffer gur Laft; ich greife auch nicht sowohl seine Person an, fondern die Cache, die er vertritt, feine Lehrer, denen er unwiffend hulvigt, Die Rich= tung unserer ungläubigen Beitgenoffen, Die giftigen Lafterungen gegen die Beiligthumer unferes driftlichen Glaubens, welche fie and= schäumen und die wir, bernfene Bachter auf ben Zinnen bes Gotteshauses, bei Berluft un= ferer eigenen Seligfeit im ernften Streite melben sollen. Darum bitte ich von Grund bes Bergens, bem befennenden Freinuthe es gugn= rechnen, wenn er fich von mir verlegt fühlen follte; feine Geele ift mir fo theuer geachtet, als Die meinige; mich treibt die Liebe zu bem Glauben meiner heldenmuthigen Bater; beut= iches Bolfsthum, beutsche Sitte, burch ber Christen Tugend geheiligt, ift ce, die allein im Rampfe gegen Lüge und Brrthum fich bewährt. Und ich bestehe auf bem Rechte ber Gewissen, niemals wider gegründete Neberzeugung fich irgend eine Meinung auforingen gu laffen; und Gott weiß es, wer bie rechte driftliche Lehre in Wort und Werf bezeugt, es fei in America ober im verlaffenen Baterlande, bem muß fie zur Gewiffensfache geworden fein. Denn mit feinem Bekenntniß ist mehr hinder= niß, Armuth, Drud und Berfolgung verbunben. Die hämischen Ansfälle jenes Schrift= dens (S. 3 zu Ende und fg., 14. 16. unten) treffen uns baher nicht.

Da es meine Abficht nicht ift, allen ben ein= zelnen flüchtigen Behauptungen, Die aus ber unverschämten Maffe rationalistischer Lehrbüdier fliegen, die fo koftbare Beit zu widmen: fo beschräufe ich mich nur barauf, die Unhaltbar= feit ter Prineipien, auf welche ter Berfaffer fußt, einfach zu entwickeln, weil bann noth= wendiger Beise sein ganzes aufgeführtes Gebante gusammen fallen und auch ber lofe Mor= tel abbrechen muß.

Der Berfaffer, unter Bort Gottes ein Buch, worin von göttlichen Dingen die Rede ift, ver= ftebend, unterwirft bie Anslegung und bas Berftandniß ber heiligen Schrift eingebildeten Schwierigfeiten, Die gar nicht vorhanden find. Es ift bei ihm nur barauf abgesehen, ben In= halt ber Bibel verdächtig und lächerlich gn maden, was sich benn im nächst Folgenden gang unverholen ergibt. Wenn wir nun bewiesen haben, baß eine richtige Auslegung und Berständniß nicht nur möglich, sondern auch wirklich ift, und hierauf das göttliche Unsehen ber beil. Schrift und ihrer Weheimniffe im eigentlichen Sinne des Worts, so wie die Bunderfraft bes

nothwendigen Inhalt, gegen die Angriffe ber freveluten Ungläubigen gerettet: so werten alle scheinbaren Widersprüche in ter heiligen Schrift von felbst, je forgfältiger und gemifsenhafter man ber Wahrheit nachforscht, in Die rechte Einheit sich auflösen. Es ist jedoch hierbei wohl zu beachten, daß alles das durch einander geworfene Beng, and neuen Sand= buchern in bas fleine Werfchen gufammen ge= schrieben, bereits mit ungleich schärferem Berftand und Big und gang anderem Genie von einem Celsus, Lucian, Porphyrius, Libanius, Feinden ber driftlichen Religion aus den Beiben in uralter driftlicher Borgeit, gegen bie göttliche Wahrheit vorgebracht, aber auch längst wirerlegt worden ift, als es in ben letten zwei Jahrhunderten hat geschehen fonnen. Bas aber nur Unglanbmurdiges fich finden fann, bas ift von ben Wegnern gesammelt, um die Glanb= würdigfeit und den untrüglichen Charafter der beiligen Schriften gn bestreiten.

Da Die heiligen Bücher bes A. und N. T. in Sprachen geschrieben fint, beren Reuntnig bem gelehrten Fleiße nicht unzugänglich ist, ba die Berfaffer berfelben laut bes ftarfen, vollen Zengniffes ber Geschichte wirklich gelebt haben und man mit feinem fichern Grunde nach= weisen fann, daß tie ihnen beständig zu= gefdriebenen Werfe nicht von ihnen herrühr= ten,\*) ebensowenig bas unverfälschte Anschen

<sup>\*)</sup> Unter Nationalismus verfteht man nämlich biejenige Lehre, nach welcher alle Religion, auch bie driftliche, Folge ber natürlichen Entwickelung bes menfchlichen Beiftes und barum offe vorgegebene außerordentliche Einwirfung Gottes auf die Offenbarung in ber Natur und Bernunft gurudgnführen fei. Gin beuticher Doetor ber Theologie erflärte es einftmale fo: "Ein Rationalift ift, ber ba beuft, bag er glaubt, und glaubt, bag er benft." Bergl. bie angeführte Schrift Grite 16.

<sup>\*)</sup> Burben benn mohl 3. B. bie Samaritaner, welche ebenfalls bie fünf Bucher Mofis, beren Glaubenslehre in den übrigen Schriften A. T. nur erläutert wird, als echt und göttlich anerfannten, biefelben erft von einem Gera angenommen haben? Das mare ja gerabe fo, als wenn (-ich rebe gleichnisweise-) bie Erangelischen ihre Angeb. Confeffion von ten Papiften hatten empfangen follen; fo groß war nehmlich bie Uneinigfeit gwischen jenen und ben Juten, welche ber Ueberliefernng fich boch mit Recht rühmten. Menn bie fünf Bucher Mofis, ja auch noch andere Schriften, wie bie rationaliftische Weisheit lehrt, ben Gera ober fonft einen Spätern gu Berfaffern latten : murben mohl bie alten Juben, tie icon vor ber babylmifchen Berftorung lebten, fic nach ihrer Rudfehr aus ber Gefangenschaft tiefelben unter erbichtetem Ramen haben ausbringen laffen ? Und warum hatten benn bie Samaritaner richt auch die antern bibliichen Bücher, wenn einmal Mofis Schriften, von Erra angenommen? Die gange Schreibart bee Pentatenche (eben ber fünf Bücher Mofis) weift auf bas hohe Alterthum bin : ja Esra hatte wider alle Regeln mahrer Mugheit und feinen eigenen Bortheil gehandelt, went er aus alten Urfunden etwas Bufammengebichtet und nicht die Urfunden felbft feinem Bolfe wurre vorgelegt haben. 3ft aber Mofes ber Berfaffer (und wer follte es anders fein fonnen?) fo ift er ichen menfchlich glaubwürdiger, als je ein anderer Schriftfteller bes Alterthums, weil er alles genau wiffen fonnte, mas er berichtete, wegen feiner Abstammung, und nit Ereue wiedergeben wegen feiner amtlichen Burde und perönlichen Eigenschaften. Auf Mojes find bie übrigen altteftamentlichen Schriften gebaut; aufs gange A. I. felbft ble Biicher bes R. I., fo baf ber Pentateuch die Grundzüge ter griftlichen Religion enthält; fie hangen an einander und eine freht und fällt mit bem anbern: ift bas R. T. mahr, fo it es auch bas gange A. T.; benn Chriftus und feine Apostel fußen auf Dofes und bie Propheten und bestätigen fie. Dag fich aber bie Berfaffer mehrerer altteftamentligen Schriften, (fo auch bes letten Rapitels im Deuterononion,) nicht genannt haben, fam unftreitig baber, weil ihre Reihenfolge es umöthig machte und bas Unfehn bes berihmteren fie verbedte; genug daß wir bochft mabricheinlide Bermuthungen von ihnen haben fonnen. Heberhaupt ftett die hiftorifche (geichichtliche) Gewißheit ber beil. Bücher barum fo hoch über ber anderer Seribenten, weil wir 1) eirftimmente Rachrichten von Freunden und Feinden über fie haben ; 2) weil tie Berfaffer in ibren Werfen folde Gigenfhaften verrathen, bie fie und bochft ehrwürdig machen, ale ihre fonderbare Redlichfeit und allmächtigen Gottes, als den auftoßigften und einfache Zugend, unparteiliche, aufrichtige Besimung, Liebe

ihres Textes bestritten und mankend zu werden vermag, \*) ba fie niemals einer nur morali= schen Glaubwürdigfeit sich unwürdig gemacht haben (f. die nächst vorhergehende Anmerkung), ja das Gegentheil schlechterdings unmöglich ift, weil fie in einer folden Stellung und unter folden Berhältniffen lebten, wo ihr Betrug von dem halöstarrigen, widerspenstigen, zur Abgötterei und allem Ungehorfam so geneigten Bolfe, beffen fleischlichen Erwartungen fie ftets widersprachen, jedenfalls entdedt worden mare: fo muffen wir, wenn wir den Inhalt ihrer Schriften nach richtiger Auslegung gewonnen haben, vor bemfelben entweder mit unverantwortlichem Unglauben vorübergeben, ober burch eine innere Nöthigung der Wahr= heit und ihrer Beweise bewogen fie einem ho= bern Ursprunge, wie fie es felbst thun, aufdrei=

(Fortfepung folgt.)

jur Bahrheit, überhaupt bie Beiligfeit ihrer Lehre, ihre Rachstenliebe, deren oberfter Grundfat Matth. 7, 12., ihre nüchterne Besonnenheit, Freiheit von allem Fanatismus, Berachtung alles irbischen Bortheils 2c. 2c.; und endlich 3) wegen ber ungeheuren Wirfungen, bie ihre Schriften geäußert haben, ba boch ihre Lehre nur burch Ueberzeugung, nicht, wie ber Islam, burch Feuer und Schwert ausgebreitet murbe. Paulus mar sicherlich ein gescheibter Mann, ber mohl wiffen fonnte, mas er fchrieb-wie wird er, wie werben Manner, wie Juftin ber Martyrer, Origenes u. a. m., Alles genau und icharf gepruft haben! Ja, man weiß, lieber Lefer, von manchem beibnifden Schriftfteller, tem man heutgutage vollen Glauben fcenft, viel weniger als von ben Berfaffern ber beiligen Bucher. Darum gewiß, wenn ich etwas aus ben alten Weschichten glauben foll, fo ning ich bie Beidichte ber Chriften und Juten glauben. Hind eben bie fabelhaften Ergablungen ber beibnischen Urgeit befräftigen bei unbefangener Bufammenstellung die Wahrheit ber biblifchen

\*) Es fei benn, bag wir mit unvernünftigem Berbachte alle treu überlieferten und mit befonnener Unterscheidung (Aririf) geprüften Derfe (-gleich einem Sarbum-) bezweifeln. Bei weiterer Aneführung tiefer jest berührten Puncte mochten freilich bie vermeffenen Behauptungen und lebergriffe bes Rationalismus in ihrer Nichtigfeit und Schance erscheinen, als waren nicht bloß "gange Bücher zweifelhaft, fondern auch einzelne Rapitel und Berfe offenbar unecht" ac. ( S. 6. 9. 10.) Das die verschiedenen Legarten des heiligen Grundtertes betrifft, fo ift, um nur bas Gine anzuführen, merfwürdig genug, baß, obgleich ber berühmte englische Bariantensammler Benj. Rennifot, beffen Unternehmung burch bie reichliche Unterftühung ber vornehmften euwpäischen Bibliothefen beforbert warb, gegen bas Ende bes 18. Jahrhunderts eine fehr veranderte hebraifche Bibel angefundigt hatte, man bennoch bis auf ben heutigen Tag ber alen Ausgabe bes Sollanbers van ber Booght ihre Borguge nicht hat benehmen fonnen; fo nie ber majorethische Text (nach ber Ueberlieferung ber Juben) einer forgfältigen Rritif unentbehrlich bleibt. - Dag Berr Munch noch die zwei erften Rapitel bes Evangetii St. Matthai und bas lette bes Evangelii St. Johannis 2c. für untergeschoben erklart, zeigt weiter nichts, ale feine Unwiffenheit, mit welcher er die gröbften Erceffe einiger Belehrten feiner religiofen Schule nachfpricht, ohne auf Die Begenbeweise grundlicherer und gemäßigterer Rationaliften git achten. Wenn aber Gott ben Text ber beiligen Bucher, beffen Theile vor ihm, wie bas haar unferes hauptes, gezählt find, (vergl. Matth. 5, 18.) vor aller Berfchiebenheit ber Pedarten batte bewahren wollen : fo batte er bas größte Munber von der Belt thun mitflen, und ber Glaube ber Schrift wurde bann nicht mehr Glaube fein fonnen. Gine forgfältige Bergleichung aller noch fo verschiebenen Lesarten überführt und, daß dieselben nicht ben geringften Ginfluß auf Die Glaubendlehre haben; es find bobe, weife Abfichten ber Regierung und Gerichte Gottes gewesen, Die jene Bariation gugelaffen baben ; und fie werben gewiß mit ber Folge ber Beit noch offenbarer werben. Wer mehr barüber nachtefen will und lateinisch versteht, vergleiche bes hochverftanbigen Bengele Apparat. crit., besondere epilog. G. 881 fgg.

### Gottes Untwort.

Es hatte ein sonft driftlich gefinnter Mann Die Gewohnheit, in Fällen, in welchen er nicht sogleich wußte, was er thun follte, die Bibel aufzuschlagen; ben erften Spruch, ber ihm in die Augen fiel, nahm er dann als die göttliche Antwort und Entscheidung an. Als er bies einstmals bei einer sehr wichtigen Angelegen= heit wieder that, fam er auf Die Stelle: Befef. 20, 31.: "Ich sollte mich euch vom Hause Israel fragen laffen? Go mahr ich lebe, spricht ber BErr BErr, ich will von ench ungefragt fein." Erschrocken schling er feine Bibel wieder gu, und erfannte nun, bag ein foldes Loofen mit Bibelftellen eine gewiffe Berfuchung Gottes sei. Bon nun an hielt sich der Mann nach bem Befehle Christi: "Snchet in der Schrift." 30b. 5, 39.

### Subfeription auf unveränderten Abdruck der

tille Bactar Martin Author

Hauspostille Doctor Martin Luthers, nach Beit Dietrich's Ausgabe.

Gewiß ist die Zahl der Lutheraner in diesem Abendlande nicht gering und nimmt mit jedem Jahre zu, welche nach der ferngesunden geistlichen Nahrung, die wir in Dr. Luther's Schriften sinden, ein aufrichtiges Berlangen tragen. Leider aber sind diese Schriften im Allgemeinen hier so selten und nur mit großen Untosten von Deutschland zu beziehen, daß nur wenige, namentlich unter der ärmeren Klasse des Bolts, sich des Besitzes dieses Schapes erfreuen können.

Darum hofft der Unterzeichnete vielen seiner Glaubensgenoffen einen wesentlichen Dienft gu erweisen, wenn er sich erbietet, einen getrenen Abornat von Dr. Luther's hauspostille zu liefern; er gebenft, bas Berf in 624 Royal=Dc= tav=Seiten auf schones weißes, festes Papier, mit deutlicher, auch für ein blodes Ilnge leserlichen Corpus-Schrift gebruckt, zu ten äußerst niedrigen Preisen von \$1.50 in Papierumschlag geheftet und \$2 in Schafleder gut gebunden, zu liefern, und gibt bie Berficherung, nicht bie geringfte Beranderung oder Berftummelung des ursprünglichen Textes vorzunehmen und beim Abdrud fich ftreng an die Leipziger Ansgabe von Lutheri Schriften vom Jahr 1732 zu halten. Der Druck wird unverzüglich begin= nen, sobald 1000 reelle Unterschriften vorhan= ren find, und foll binnen brei Monaten beendigt werden. Sammler erhalten für gebn Eremplare, für welche fie mit Bahlung einftehen, ein Freiexemplar. Die Bersendung der Exemplare geschieht auf Rosten ber Ugenten oder Sammler. Diese fonnen den Betrag der Transportation den Subscribenten auflegen und von benfelben erheben, der dann einem jeden derfelben nur niedrig zu stehen fommen wirt.

Da der Unterzeichnete bei dem Unternehmen nicht seinen eigenen Gewinn sucht und ihm darum um so weniger zu verdenken ist, wenn er sich gegen etwaige Berlufte sicher stellt, so macht er ben Subscribenten oder Sammlern verselben es zur Bedingung, wenn das Werk seiner Bollendung nahe ist, die Zahlung für dasselbe baar an ihn einzusenden; dagegen macht er sich anheischig, für pünctliche Ablieferung des Buches bis zum Betrag der Rosten von 1000 Exemplaren sichre Bürgschaft zu stellen. Sobald der Druck begonnen hat, wird in der Lutherischen Kirchenzeitung zu Pittsburg, sowie im Lutheraner zu St. Louis davon Nachricht gegeben werden.

Sollte bas Unternehmen eine gunftige Aufnahme finden, so wird mit Gottes hilfe auch zum Abdrud der Rirchen po fille Dr. Luthers unter gleichen Bedingungen geschritten werden.

Die beste Empfehlung ber Hauspostille ist gegeben in dem Zeugniß, das der fromme Churs fürst von Sachsen, Johann Friedrich der Großsmüthige, für Dr. Luther's Schriften abgelegt hat, wenn er spricht: "Dr. Martin Luther's Bücher herzen, gehen durch Mark und Bein, und es ist in einem Blättlein mehr Saft und Kraft, auch mehr Troft, als in ganzen Bogen anderer Scribenten!"

Heinrich Ludwig, herausgeber, No. 70 und 72 Besey=Straße. New York, am 3. Juli 1845.

erbietet sich, Subscription für obiges Werf anzunehmen; diejenigen, welche durch ihn daß selbe beziehen wollen, sind aufgefordert, sich so bald als möglich deswegen an ihn schriftlich oder mündlich zu wenden. Den Lesern fann die Versicherung gegeben werden, daß herr H. Ludwig, der Unternehmer, als ein reeller, solider Mann bekannt ift und daß selbiger daber sein Versprechen gewiß pünctlich halten wird.

### Quittungen.

Bezahlt haben ben ersten Jahrgang: Berr Bühelsdorf; Die zweite Balfte des ersten Jahrsgangs, Gr. Grab; Die erste Balfte des zweiten Jahrgangs, Dr. Gerding.

Der Herausgeber freut sich, seinen geehrten Unterschreibern melden zu können, daß er in den Stand gesett ift, den zweiten Jahrsgang, wie oben bemerft, für \$1,00, und jede einzelne Nummer für 5 Cents auszugeben.

Der Herausgeber ist bereit, bensjeuigen Unterschreibern, welchen einige Rumsmern bes ersten Jahrgangs nicht zugefommen over verloren gegangen sein sollten, bieselben auf Berlangen uneutgeldlich zu ergänzen, mit Ausnahme ber ersten Rummer, welche bis auf wenige Exemplare vergriffen ist.

Der "Lutheraner" ift ftets zu haben in ber Wohnung bes herumträgers, hrn. Grabers (füdliche fünste Straße, ber Delmühle gegenüber), ferner bei hrn. Quaft (Dlive Straße, zwischen ber zweiten und dritten, unterhalb des Theaters) und bei dem herausgeber.

"Gottes Wort und Luthers Lehr' vergehet nun und nimmermehr."

Herausgegeben von C. F. W. Walther.

Jahrgang 2.

St. Louis, Mo., den 20. September 1845.

Mo. 2.

Bebingungen: Der Lutheraner erscheint alle zwei Wochen einmal für den Subscriptionspreis von Einem Dollar für die auswärtigen Unterschreiber, welche davon die Hälste vorauszubezahlen und bas Pofigeld zu tragen haben. - In St. Louis wird jebe einzelne Rummer fur 5 Cente verfauft.

(Eingesandt von Paftor D. Fürbringer.)

Der Nationalismus und die Bibel. (Fortfegung.)

Daß die heilige Schrift ebenfo, wie jedes andere aus dem Alterthum hinterlaffene Bert. wenigstens auf eine Erflärung nach Sprache und Weschichte Unspruch mache, versteht sich von felbst ; ja die gange Art ihrer Erscheinung, insofern fie sich als bas Wort, als ben Brief bes Schöpfers und himmlischen Regenten an bie verirrten Menschenfinder, fie ju fich, gur Seligfeit, jum Baterhause gurudzuführen, fund gibt, fordert und gebietet um fo mehr, bei ber einfachen Wortauslegung stehn zu bleiben, ba es sich ja nimmer erwar= ten läßt, auf eine andere willführlichere Weife binter ben rechten Sinn berfelben gu fommen, wenn ich ben Inhalt als göttlich anerkennen foll ober nicht. Es gehört aber zu einem un= tabelhaften biblifchen Ausleger vornehmlich viererlei : 1) baß er die Bedeutung der Bor= ter und Rebensarten nach bem eigenthümlichen Sprachgebrauch genau fenne, und ihre Rraft und ihren Nachdrud für das menschliche Ge= muth verstehe; 2) bag er auf den Busammen= hang bes biblischen Buchs nicht bloß, bas er liest, sondern auch auf den in's Auge springen= ben Busammenhang ber heiligen Schriften untereinander felbst vom 1. Buche Mosis an bis gur Offenbarung St. Johannis, wie bei einem jeden andern Werk auf der Schreiber Lehr= fustem (analogia doctrinae), sorgfältige Achtung gebe ; 3) auch die Umftande ber Personen, ber Zeit und bes Dris fich bemerke: und end= lich 4) baß er im Stande sei, bas Falfche und Migbräuchliche anderer verkehrter Erklärun= gen einzufehen. Auf Diefe Beife wird unzweifelhaft ein sichreres Resultat gewonnen, als wenn ich mit vorgefaßten Meinungen oft von lästerlicher gottloser Profanität an die beiligen Bücher gehe. — Freilich reden Diefelben an vielen Stellen auch bildlich; daß wir fie aber bort bilblich verftehen, bagu nöthigt fie, bie Schrift, und felbft, und gibt und die rechte Anweisung. Aus der Bergleichung der foge= nannten Parallelen muß ich die Sprache Des heil. Schriftstellers verstehen und dadurch be= stimmen lernen, wo er eigentlich rede. Denn wenn von einerlei Sache an andern Orten verschiedene Austrude gebraucht werden, fo ift

Bildlichem gar leicht; wenn einerlei Wort in allen Stellen von einer Sache vorkommt, fo ift der Ausdruck gewiß nicht bildlich, sondern ei= gentlich zu nehmen; ja auch da muß man den Ausdruck eigentlich verstehen, wenn von ahnlichen Dingen, die mit einander eine nahe Berbindung haben, einerlei Wort gelesen wird. Alles Berftändnißeiner bildlichen oder verfinn= lichenden Redensart entspringt daber entweder aus ber Sache felbst ober aus bem Sprachgebrauch. In allen Fällen nun, wo ich nicht burch die Schrift felbst angewiesen werde, insonderheit bei historischen Erzählungen, die sich als solche und nicht als Gleichnisse (-es find eben anmuthige Bilder, aus dem gemeinen Leben hergenommen, durch die der geheime Sinn eines Lehrgegenstandes fich verbirgt-) anknntigen, bin ich gezwungen, wenn ich nicht wider alle Regeln gefunder Auslegung verfahren will, den Wortverstand anzunehmen, wie er sich mir durch die Berfasser und ihre Sprache in dem Buchstaben fund gibt, wenn nicht auch hierbei ein einzelner Tropus und Figur vorkommt,

Demnach sind die Geschichte Hiobs. Jonas, vom Sündentall, von ber Versuchung 3Esu 2c. feineswegs "gleichnifartige ober bildliche Ergählungen," (f. herrn Münche Schr. S. 5.,) sondern Thatsachen over hiftorische Facta, die nach der oben angedeuteten Analogie ber Schrift\*), von welcher die Ana=

\*) Dag bie Schrift unleugbar nicht fich felbft widerspricht (-wer bie Bahrheit redlich fucht und Gott um Beiffand bierzu anruft. wird auch vom Geifte Gottes in alle Wahrbeit geleitet werden-), nennt man bie analogia Scripturae sacrae b. i. bas Berwandtschafteverhältniß ber einzelnen Theile berfelben gu einander, ihre gegenseitige Darmonie; baraus folgt, bag um fo weniger bie ber Schrift entnommenen Glaubensartifel fich untereinander und insbesonbere ben Grundartifeln widerfprechen fonnen, fie vielmehr fich gegenseitig erläutern und begründen - die analogia fidei b. i. bas Bufammenstimmen ber Glaubensfape, ber Inbegriff ihres Mages, nach welchem fie unter fich verbunden find, bie Alehnlichfeit bes Glaubens genannt, (mas in ber Mathematif die Proportion ift.) Die Sauptsumme ber driftlichen Lehre aber, eben bie Sauptfrude bes driftlichen Glaubens, burch welche nothwendiger Beife die Analogie bes Glaubens bedingt ift und die aus den deutlichsten und ausführlichsten Stellen ber heil. Schrift gesammelt wirb, heißt die Regel des Glaubens. und ift die Richtfonur, nach welcher geglaubt und bie Schrift ausgelegt werden foll. Der dritte Saupttheolog feit der Reformation, Joh. Gerhard, schreibt baber in seinem locis theol. II, 4, 61. : "Aus ben flaren Sprüchen ber Schrift wird bie Regel bes Glaubens gesammelt, nach welcher bie Erflärung ber bie Unterscheidung zwischen Eigentlichem und übrigen anzustellen ift; und wenn wir auch ben eigentlichften Salle nicht leiben.

logie bes Glaubens nur wie bas Befendere von dem Allgemeinen unterschieden ift, aufge= faßt werden muffen. Wenn Gott Angen, Db= ren, Bante, Reue beigelegt werden 20.20. (f. G. 4.:) so halten ja wieder ebenfo entschieden die beiligen Berfaffer bie raumlofe Unbeschränftheit und unbegreifliche Bollfommenheit Gottes feft. und führen und baburch zur angemeffensten Dar= ftellung bes göttlichen Wesens und feiner Gigenschaften. Wenn freilich in dem Schriftden bes herrn M. (G. 5. oben) bas Reben und bie Eingebung Gottes zu ben Propheten und Aposteln foll bei ber Gelegenheit falfc vergeistigt und vielmehr weggeleugnet werben : fo burften wir nimmer aus bem Ange verlieren, raß doch die Worte allemal Zeichen unferer Gedanken find, die fich nach den von außen in Die Seele eingebrudten Bilbern ber Dinge richten. Da nun bie beiligen Schriftsteller und von Bebeimniffen, Die in dem unergründlichen Gott verborgen liegen, unterrichten follten : fo waren diefe ihnen felbft unanssprechliche Bahrheiten. Sie mußten beghalb, gleichwie ihren Seelen die Borstellungen der himmlischen Dinge burch irdische Bilber gegeben murben, also auch die Worte in ben Mund gelegt befommen, welche bas Gebeimnifvolle einiger= maßen abschildern konnten. Diese Tiefen Got= tes wurden ihnen aber geoffenbart im Bufammenhange mit andern Bahrheiten, welche Die fich felbst gelaffene Bernunft annoch ausfinden

echten Sinn aller Stellen nicht erreichen fonnen, fo ift es boch hinreichend, nichts wiber bie Andogie bes Glaubens bei ber Auslegung berfelben vorzubringen ;" und Dr. Luther felbft ermahnt, "nicht von ben einfältigen Worten ber Schrift zu weichen, es zwinge uns benn ir gend ein Artifel bes Glaubens, bagman es musse anders verstehen, denn bie Borte Lauten." Aus bieser Regel bes Glaubens entsteht bas fecundar-normative Aufehn ber fymbolifchen Bücher ; meghalb die Berfaffer ber Concordienformel die Ueberfdrift ihren Abhandlungen vorfeben : "Bon bem fummarifden Begriff, Grund. Regel und Richtschnur, wie alle Lehre nach Gottes Bort (juxta analogiam verbe Dei) geurtheilt, und bie eingefallenen Irrungen driftlich erflart und entschieden werben follen." (Eb. Rechenbergs G. 256.)

Ueber die hiftorische Richtigfat ber Ergablung von ber Sündfluth, welche Berr Münch leugnet G. 6., vergl. Luther über bie Genefis, Lilienthals gute Sache ber Offenb. Ih. V., Silberichlage Geogenie Th. 1., in ben neuesten Zeiten bes berühmten Naturforichers Sofrath von Schubert Schriften. Der Satan war es, welcher unfere Stammeltern querft von bem buchftäblichen Berftande gur willführlichen Deutung und Behandlung bes Wortes Gottes abführte, 1 B. Mofis 3. Darum fonnen auch die Rationaliften biefe Weschichte bes ben heiligen Beift (Cor. I. 2, 13.) D, wie verliert fich ba mein Beift in diefem unermeß= lichen Meer der Gottheit, und wie gern nimmt er eine Offenbarung an, beren Absichten bie seligsten mit dem Menschen sind und ihn von Stufe zu Stufe leiten !

Daß ich nun in bem rechten Berftandniß und Auffassung ber Schriftlehre oft mit augen= scheinlicher Gewißheit feststehen fann, so ich anders mich von demfelben Geift treiben laffe, welcher bie Berfaffer befeelte und ihnen ein neues göttliches, vorher nicht gefanntes Leben einhauchte: bazu tragen — um ber unerwiese= nen Behauptung bes frn. Münch S. 4, geradezu zu miderfprechen - eben die von fo verschiedenen großen Männern in der Rirche Gottes zu verschiedenen Beiten gegebenen Muslegungen und Uebersetzungen nicht wenig bei, bie, wenn fie nur nicht nach dem Beift bes Un= glaubens und bem Gotte Diefer Belt gegeben worden, in der Sauptfache völlig, nur in Re= bendingen und unbedentenden Gingelheiten nicht übereinstimmten. (Man vergleiche auch Die Uebersetungen ber verschiedenen Religions= parteien untereinander, die römische durch Casp. Menberg, die reformirte durch Joh. Piscator, die jüdische des Joseph Athia, die hol= ländische auf Berordnung ber Generalftaaten, von den ausländischen die englische gn Boston bei Langton Coffin with Canne's marginal notes and references, wo die Abweichungen von dem wörtlichen hebraischen Texte mit angegeben find, und die frangofische burch David Martin. Namentlich behalten aber für Gelehrte die griechische Uebersetung der 70 Dolmeischer (200 J. v. Chr.), die alte fyrische (im 1. Jahrhundert n. Chr..), die alte Bulgata, (eben= falls ans bem 1. Jahrhnudert, obschon bann späterbin, etwa die Pfalmen ausgenommen, vielfältig verändert,) vor allen aber für Belehrte und Ungelehrte durch Trene und Erhabenheit ber Schreibart die Deutsche Luthersche Bibel-Uebersetzung Vorzüge, welche ihnen von allen Sachverständigen niemals genommen worden fint.) Durch ben erstaunungswerthen Fleiß und Natur= und Gnadengaben ber driftlichen Ausleger von Drigenes, tem Kirchenvater, an bis auf unfere Beiten, find wir in ben Stand gefest, einen jeglichen Artifel ber Ginen beili= gen allgemeinen Rirche mit einer unumftöfli= chen Sicherheit aus bem hebraischen ober griedifden Grundtert zu beweisen; und ber unfunbige Landsmann halte fich nur getroft und mu= thig zu seiner lieben vaterländischen Bibel; es gibt boch feine beffere, weder in der bentichen noch einer ausländischen Sprache, die ben Sinn (wenn and nicht allemal Wort für Wort) ber heiligen Schriftsteller und ihres himmlischen Lehrers so erreiche, als bas Meisterwerk unsers beutschen Apostele. Es ift fein Zweifel, daß es für ihn auch beffer fei, wenn er ber Anleitung eines in der Schule des heiligen Beiftes gebildeten lehrhaftigen Mannes genießen fann, (vergl. Apostelgesch. 8, 30 fgg.:) boch wird er niemals allen ben fünftlichen Berdrehungen bie Spite bieten konnen; es ift bas aber gar nur noch, ob erfterer auch fabig gemesen fei,

wird. Es gab einmal eine Zeit, wo einem ge= wiffen Einwurfe Niemand zu begegnen vermochte, bis auf bas 16. Jahrhundert. Der alte Ptolemaus hatte ein Berzeichniß von 1026 Sternen festgefest, mit welcher bestimmten Bahl ber Unglande Mos. I, 15, 5. nicht vereinigen fonnte. Nach ber Erfindung ber Fernglafer und ben riefigen Fortschritten in ber Mathematif und Aftronomie muß man tiefe Freis geister bes Mittelalters belachen. Bar es nöthig, daß man fich zu jener Zeit in bem Glanben und in der Chrerbietung gegen die göttliche Schrift irre machen ließ ?

(Fortfepung folgt.)

### Frage die darum, die gehöret haben, was ich zu ihnen geredet habe. Joh. 18, 21.

Auf ber 19. Seite ber Mollau'ichen "Ber= theidigung gegen die Angriffe bes Entheraner," wird in einer Unmerfung auch ber hiefige Br. Paft. Repl ermähnt, und in Folge bes von ihm gegen die Agende ber lutherischen Synode von Dhio erhobenen wohlbegrundeten Tadels, bas gange Gebiet und Element, in bem fich P. Reyl nebst "ben strengen Lutheranern" haupt= sächlich bewegen soll, für so verdächtig und von so verderblichem Einfluß gehalten, daß da= durch der Bortrag der hochwichtigen Lehre von Da diese Lehre, ber Rechtfertigung leibe. wie Brn. Paft. Nollau von gangem Bergen gugegeben wird, allerdings die Perle ber lutheri= fchen Rirche, ja bie rechte himmlische Sonne ift, ohne welche nichts benn lanter böllifche Finfterniß ift, fo fann es ben Bemeine-Bliebern bes orn. P. Repl allerdinge nicht gleichaultig fein, ob ihr Prediger diefe theure Lehre nicht nur für feine eigene Person erfannt und richtig gefaßt habe, soudern fie anch als bas Eine, mas noth ift, feinen Buhörern bem Borte Gottes gemäß vortrage. Da nun beibes, Gott Lob! der Fall ift, wie dies gewiß alle prufungs= fähigen Buhörer gern zugeben werden, fo findet fich einer berselben bewogen, hiermit fe in en unschuldig verdächtigten Lehrer gegen Brn. P. Mollan in Schutzu neh men.

Es ift nämlich gerate bie Lehre von ber Rechtfertigung bes Sünders vor Gott, burch den Glauben an Christum, die P. Repl vor= jugemeife in allen scinen Predigten treibt; es ift feine ftete felige Anfgabe, Die Bergen ber ihm anvertrauten Gemeine in ber Dronung wahrer Buße für den himmlischen Troft fähig zu machen, ber allein in diefer göttlichen Lehre seinen Grund hat; und im Bortrage selbst folgt er genau dem Borbilde ber heil. Schrift, wie wir es namentlich in den Episteln St. Pauli an die Romer und Galater finden, fo wie unfern symbolischen Büchern und bem anerkannt großen Meifter Dr. M. Luthern. ben er ichon Jahre lang mit unermudetem Gifer und Treue ftubirt. An ben Onellen, worans P. Reyl schöpft, wird P. Nollan daher gewiß und Angriffen eines geschickten Ungläubigen nichts auszuseten haben. Es fragt sich baber

kann—beide aber auf eine unfehlbare Art durch | nicht nöthig, wie aus dem Folgenden erhellen | seinen Gegenstand fo zu erfassen und mit dem innigsten Leben seines Beiftes zu vereinigen, daß es ihm möglich geworden ift, ein trener Bertheidiger deffelben zu werden? hier muß man nun zuvörderst mit dem heiligen Apostel in Demuth bekennen : "Nicht daß wir tüchtig find von und felber, sondern daß wir tuchtig find, ift von Gott." 2 Cor. 3, 5. Diefem treuen und munderbaren Gott hat es aber auch gefallen, ben P. Reyl auf bem Erfahrungswege, in Stunden ber Angft und Roth, wo ihm um Troft bange mar, mit diefer theuren Echre immer genauer befannt zu machen, und fie ihm als die unerschöpfliche Quelle alles Erostes von Tag zu Tage immer mehr zu eröffnen, so raß verfelbe unn auch in Wahrheit sagen fann: 3ch glaube, barum rede ich; ja daß er nicht anders fann, als fein Berg übergeben zu laffen von dem, wovon es voll ift.

Doch trägt P. Reyl die genannte theure Wahrheit bennoch nie einseitig vor, sondern verbindet stets Gefet und Evangelium; ber Glaube, den er predigt, fann nur in einem bußs fertigen Bergen Wurzel schlagen und hat gute Werfe gur unausbleiblichen Folge. Ich glaube baber nicht, daß es möglich fein fonne, daß ein prüfungsfähiges Gemeineglied bes Brn. P. Repl ein anderes Zeugniß für ihn ablege; viels mehr barf man hoffen, baß gar manches mit Lob und Dank gegen Gott den Troft erzählen murte, ber ihm auf Grund Diefer Lehre von scinem Prediger in das bekümmerte Herz gesprochen worden ist. Aus dem allen ergibt fich unn, bag die Befürchtung Grn. P. Nollaus ungegründet ift, und daher die Ansicht deffelben von tem Bebiete, woranf fich P. Repl bewegt, falsch und irrig fein muffe. Und barüber nur noch einige Worte. Gr. P. Mollan icheint nams lich ben von Gott gebotenen Kampf gegen jede faliche Lehre, und alfo auch insbesondere gegen vie falsche Lehre vom heiligen Abendmahle, so wie ben gerechten Tabel einer Agende, die falfche Lehren verbreiten hilft, mit der Streitsucht mancher luther, und reform. Theologen ber vorigen Jahrhunderte zu verwechseln, die oft in unheilige Banfereien und Sylbenstecherei, in ein vom Apostel 2 Tim. 2, 14. verbotenes "Zanfen um Worte" ausartete und daher auch leider unselige Früchte trug. Aber wie vers schieden find beide von einander! — Baren sie fich gleich, dann mußte man den Stab brechen - nicht nur über die heil. Apostel selbst, die mit apostolischem Gifer jeden Irrthum verwers fen, fondern auch über Die Bater in den erften Jahrhunderten ber driftl. Rirche, und inebefondere über die treuen Knechte Gottes gur Beit ber Reformation, einen Luther, Brentius, und ungahlige andere, die alle, nach bem Mage der Gnade und Gabe, die fie gu diefem Kampfe empfangen hatten, und allerdings nicht ohne Einfluß ihres perfonlichen Charafters, gegen jeben Irrthum in Die Schranfen traten, über jeder flar geoffenbarten Bahrheit, als einem "hohen Beheimniffe aus ber Ewigfeit" (wie der sel. Dr. Fresenius sie sehr schon und mahr neunt), fest hielten, wohl wiffent, daß bie muthwillige Geringschätzung berfelben ihren Berlust zur nächsten Folge habe. Mit nach Gottes Wort, verwarfen, mas diefe Probe nicht aushielt, und verlängneten mit Willen Chriftum in feinem einzigen Puncte, fondern hielten fest an dem Borbilde ber heilsamen Borte vom Glanben, 2 Tim. 1, 13. Sätten Diese feligen Manner einen andern Beg ein= geschlagen und ftatt fest zu halten ob dem Worte des Lebens, bald viese bald jene Lehre als un= wichtig und weil fie den Grund bes Glaubens nicht unmittelbar berühre, in Gleichgültigfeit ben Irrlehren ober Irrenden Preis gegeben und unvertheidigt gelaffen: mas murbe und ter Feind nicht alles geraubt haben, wie murs te aus Schuld untreuer Bachter bas gange Beiligthum geplündert und zerftort worden fein, fo daß wir jest auf den Trümmern beffelben jammernd fragen mußten, mas ift Bahr= heit? Wichtig, sehr wichtig, ist baber stets bas Festhalten und Bertheidigen jeder in Gottes Wort gegründeten Lehre, und es hat daher im Laufe ber Geschichte ber driftl. Rirche gar oft Perioden gegeben, mo es fich auf dem Gebicte bes Rampfes nur um die orthodore (rechtglaubige) Erfenntniß und Befenntniß einer eingi= gen Lehre handelte.\*)

Bas nun die von Brn. P. Reyl insonderheit angegriffene Agende ber luther. Synode von Dhio (und wie ich hore, noch breier Synoten) betrifft, fo muß man fich wirklich wundern und betrüben, daß Gr. P. Mollan auch die Befämpfung des unlutherischen Inhalts berfelben "unter das Erzengniß eines ungefunden Gle= ments" rechnet, in dem Gr. P. Reyl fich bewegen foll. Man muß baher mit Erstannen fragen, ift benn eine Agende eine fo gleichgültige Sache? Doer ift fie nicht als fast tägliches handbuch des Predigers vielmehr von hoher Wichtigfeit und praftischem Ginfluffe auf bas geistige Leben feiner Gemeine? Ift es Daber gleichviel, ob barin Bahrheit und Irrthum gemifcht ift; gleichgültig, ob ein Eutheraner barin Die falbungsvolle, dem Worte Gottes entlehnte Rirdensprache, ober die mit Wefühlen spielende Sprache ber Belletriften (Schöngeister) Des neunzehnten Jahrhunderts hört? Rach dem gu urtheilen, mas P. Reyl von diefer Agende fagt, muß fie in ihren meiften Formularen im Direc= ten Wiverspruche mit ber Lehre ber lutherischen Rirche fteben, und fann daher trot ihres Ausbangeschildes auf ben Ramen berfelben nicht Unspruch machen, und die Erscheinung, daß fie

lang öffentlich gebraucht und fogar angepriefen worden ift, läßt nur zu fehr auf einen verwerflichen Indifferentismus (Gleichgültigkeit) gegen lautere oder mit Irrthum gemischte Wahrheit schließen. Ift denn aber ein folcher laodiceischer Zustand hinfichtlich der Lehre etwa ein Rennzeichen der Bluthe der luther. Rirche, vie, wie auch ihre Widersacher zugeben, vor allen andern Kirchen die Wahrheit am reinsten bewahrt hat? Der hat nicht vielmehr Br. P. Repl Recht, barin ein Zeichen ihres Berfalls ju feben ? Auch in unferm alten Baterlande, Sachsen, wurden zu Anfang Diefes Jahrhun= berte neue Gefangbucher und neue Agenden eingeführt. Welche Früchte fie getragen baben, lehrt bie Geschichte ber bortigen luther. Rirche, und bie flägliche Erfahrung, und wir von dort ansgewanderten Entheraner, Prediger und Buhörer, haben es daher wohl als Irrthum und sündliche Schwachheit zu beklagen, baß wir nicht gegen beiderlei Schriften protestirten. Soll denn aber hier, namentlich ein Prediger, beffen Lippen ja insbesondere Die Lehre be= wahren follen, und jeder andere Lutheraner, wenn er seine Glaubensbrüder auf ähnlichen Abwegen sieht, ruhig zusehen, und sie fanft fortschlafen laffen, wenn er Gefahr für ihre Seelen erblickt? Doer ift er ihnen nicht vielmehr ichuldig, fie in liebevollem Ernfte gu warnen? Statt baber über P. Reyl lieblos zu urtheilen, hatte boch wohl zuvörderst gefragt werden follen: hat der Mann mit oder ohne Grund getadelt, ift er, oder die Agende im Irrthum?

Dies fei genug. Schreiber Diefer Zeilen ift fich feiner feinoseligen Gefinnung gegen Grn. Nollau bewißt, sondern munscht ihm vielmehr von unferm hochgelobten Beilande alle Gnade und Segen, insbesondere aber, das Licht und Die Kraft bes heiligen Geistes, Die es allein möglich machen, bie Wichtigfeit ber vollständis gen göttlichen Bahrheit zu erfennen und gu befennen.

J. N. Perry Co., 17. Juli, 1845.

### Wer ist bekehrt?

(Aus p. D. Burt's Buch von ber Rechtfertigung. Stuttgardt. 1764.)

Die heil. Schrift benennt bas Bert Gottes in unserer Scele auf viclerlei Beife, und meint roch einerlei Sache. Go liefen zum Erempel folgende gangbarfte Benennungen diefes Berfs ber Gnade im A. n. N. T. auf Eins (nicht als wenn fie alle gang daffelbe oder gleichbedeutend wären, sondern insofern ale durch ein jegliches allemal bas Gange, und eben bas Biel angebeutet wird, ju welchem eine Geele gelanget fein muß, wenn fie vor Gottale befchrt und gläubig gelten foll) binaus: "Sich befehren, umwenden, beffern ; fich beschneiden : Furcht Gottes; fich mit Gott verloben; ge= rechtfertigt werden ; Bergebung ber Gunden haben; ein Jünger JEsu sein und ihm nach= folgen; glauben; ein Rind Gottes, wiedergegeboren und gezeugt werden durch bas Wort feft gefest haben! Que. 11, 45. und 52. - Wir reben von ber Bahrheit; in Chrifto fein; ben Bater | ber Prarie.

einem Borte, Diese treuen Beugen prüften alles | ohne Biberfpruch ber Gemeinden brei Jahre | fennen, ICsumerfennen, annehmen ; Gemein-Schaft haben mit bem Bater und Gohn;" u. fo mehr.

> Siehet man nun biefe Ausbrude im Bufammenhang an, ja auch in der Unwendung auf die Personen, benen sie wirklich von dem heil. Beift selbst beigelegt werben, (und zwar fo, als wenn man fie ohne vorgefaßte Meinung bas erfte mal hörte oder lafe,) so scheint es nicht, als wenn die Schrift alle diese Wahrheiten so boch fette, ober in der Unwendung berfelben auf einzelne Personen fo sparfam oder bedentlich ober schwierig mare, als bie Christen und Scelforger hentzutage fast durchgehende, wenn fie fo vieles voraussetzen, ehe fie einer Seele eingestehen, fie fei befehrt, wiedergeboren, ein Rind Gottes, habe Bergebung ber Gunden, oder ben Erftling bes Beiftes.\*)

> Bum Erempel Joh. 1. wird bie Befehrung ber fünf erften Jünger bes BErrn befdrieben. Da war auf Seiten des BErrn JEsu der Ruf: "Folge mir nach," auf Seiten ber Berufenen 1. ein aufrichtiges Berg ohne Falsch, B. 47., und 2. ein schleuniges Unnehmen bes Beilandes, B. 40. Und bas war dem heil. Geift genng, der die Bergen forschet, fie für Jünger (2, 11.) und für Rinder Gottes, die von Gott geboren find, weil fie ihn aufgenommen haben (1, 11-13.), zu erflären : bem Beiland felbft aber, ihnen zu bezeugen, "bu glaubest" (1, 50.), und fie nun erft bes Beitern von ihrem Bergen und feiner Perfon und feinem Reiche zu belehren. B. 50. 2, 11. ff. Ebenso findet fich's bei Matthao (9, 9. 21, 28-32.), bei Bachao (Luc. 19, 5-10.), bei bem verlornen Gobn, ber in fich fchlug, umfehrte, und angenommen murbe (15, 17-23.), item, bei ben Reubefehr= ten am Pfingfitage, benen bas Bort Petri burch's Berg ging (Aug. 2, 37.) und bie es fchlennig annahmen, B. 41.

hierans folgt: Wem bas Wort Gottes fein Berg burchsticht und ibn bewegt, bag er nun 3Cfum aufrichtig und mit gangem Bergen, wie ein Kranker den Arzt, so viel er für den ersten Unfang an fich erfennt, annimmt, und fich nun von ihm will leiten laffen, ber ift ein Junger over Lehrling JEjn, ein Kind ber Beisbeit, Spr. 2, 1 ff., und Gottes felbft. Er hat bas Leben, benn er hat den Sohn Gottes. 1 3oh. 5. 11. 12. Solche murben für tüchtig erfannt, gur Taufe zugelaffen zu werden. Apg. 2, 38. 41. Matth. 3, 5. 6. - Wollte man fich's mit einem beutzutage unter ben befferen Scelen gangbaren Begriff vorstellen, so mochte es ziem= lich mit bem Begriff eines "Erwedten" übereinkommen (infofern man benfelbigen ge= meiniglich von einem Befchrten oder von einem, ber Bergebung ber Gunden hat, gu n n= terfcheiben bemüht ift). Es fommt auf die Probe an, ob diefer unparteiische und leid= same Begriff von ber Befehrung nicht burch

<sup>\*)</sup> Unmerkung. Gr. Dr. Gueride fpricht in biefer Begiebung in ben "Theologischen Bebenten, betr. reform. und lutherifch. Lehrbegriff, ze. von Dr. Gueride und Dr. Scheibel," pag. 20 u. f.: "Mit eben bem Rechte, als man ben Bredlauern (Lutheranern) vorwirft, bag fie bas gauge Chriftenthum in bas Abendmahl auflofen, mußte man auch ben madern Bertheibigern ber Rirchenlehre im Arianischen Streite vorwerfen, daß fie das gange Christenthum in bas Homousion, in die mahre Gottheit Chrifti und Dreieinigfeit, ben Bertheidigern ber Rirchenlehre in ben folgenden orientalifden Rampfen, bag fie bas gange Chriftenthum in Chrifti Perfon, einem Augustinus, bag er bas game Evangelium in bie Lehre von Gunde und Gnabe, einem Luther, bag er im Gegenfag gegen die papistische Rirche in die Lehre von ber Rechtfertigung und im Wegenfan gegen Zwingli ebenfalls in bie Lehre vom Abendmahl bas ganze Christenthum auflosete. In jebem wichtigen driftlichen Streite erscheint ja fo leicht ber Streitpunct als Mittelpunct bes Christenthums, und in gewissem Sinne find auch allerdings alle wesentlich driftliche Lehren Centra" u. f. w.

<sup>\*)</sup> Mußte ichou ju feiner Beit Burt fo flagen, wie viel mehr muß man es jest! Bie viel felbftermablte Laften legen 3. B. bie Methobiften ben Geden jest häufig auf! Bie unverantwortlich verwegen fprechen biefe vielen den Bnadenftand ab, tie noch nicht alles erfahren haben, mas fie als nothig Bu einer gründlichen Befehrung fich haben träumen laffen und A. d. H.

Ift aber dieses richtig, fo fällt 1. ber angst= liche und langwierige Buffampf, ben man= che vor der Wiedergeburt als nothwendig for= bern, von selbst weg; als wovon nicht nur ber Name nicht, fondern auch die Sache felbst in feinem Exempel im gangen R. T. zu erweisen ift. Will aber ber Bater ber Beifter bei biefen oder jenen Seelen hiervon selbst eine Ausnah= me machen und fie bald Anfangs mit großer Bergensangft aufweden, und fobann feiner Gnade und Liebe bald baranf fonterlich versichern—welches sich hie und ba im Umgang mit ben Seelen zeigt-, so ift es ein anderes. Doch haben fie vor einem redlichen Nathanael, bei bem es gang ftill mit seiner Befehrung gu= gegangen, nichts vorans; fondern fie find etwa einer harten Speise gleich, die ein größeres und ftarferes Feuer nöthig hat, wenn fie gar wer-

Zweitens, fällt auch auf folde Weise weg das gewaltsame Treiben auf eine empfinds liche, nothwendige Berficherung ber Ber= gebung der Sünden, ohne welche man vor Gott fein Kind Gottes und Erbe aller himmlischen Güter mare. Weil auch bavon in ben Erem= peln bes N. T. wenig zu finden ift; auch felbst bei benen nicht, benen ber Beiland ausbrudlich gefagt: Dir find beine Gunden vergeben.

Drittens, maren Die Redensarten : "Er hat noch nicht Gnade, er ist noch nicht durchgebro= chen, er hat Rechtfertigung noch nicht erfahren, er kennt den Heiland nicht, er ist nicht wiedergeboren, er hat feine Bergebung ber Gunden und das Blut ICfu noch nicht erfahren," 2c. fehr wohl zu prüfen, daß man fie im Berstande ber Schrift, und nicht nach seinem eigenen Sinne ober Secte deute.

Biertens, fann man's biernach eber reimen. wie es mit ben Glänbigen N. Testamentes in ihrer Bekehrung fo geschwind gegangen, ba es mit und fo langfam geht; und wiederum, wie es möglich gewesen, daß die Apostel in ihren Briefen noch fo manches geahnvet und Die Gläubigen noch an fich gehabt haben, welches einem mandymal bunft, fie follten langft bamit fertig gewesen sein.

Beil aber tiefes ein fehr geringer Anfang ist, so fommtes nun darauf an, daß tie Seelen in Christo ICfu, ten sie angenommen haben, treulich manteln, gewurzelt und erbauet werden in ihm, feste im Glanben, Col. 2, 6. 7. sich selbst verlengnen, ihr Rreug auf fich nehmen, Gebuld lernen 2c., ba fich's erft geigt, ob es zeitgläubige, thorichte Jungfrauen, oder fluge und rechtschaffene Seelen fein werden. Da geschieht es denn, bag ernft= lichen Seelen die innerliche Berberbniß und Macht der Gunde erst recht flar wird, wie fie fo arm, elend, jämmerlich, blind und bloß feien, und erfahren die Seligfeit (Matth. 5.), welche der Heiland seinen Inngern erst gesagt, da fie schon bei ihm maren; oder es geht auch, wie Rom. 7. fieht, bei dem Ginen langsamer, bei dem Andern schneller, harter und gelinder. Das macht aber 3Cfum, den man angenommen bat,

biefem lebendigen Genuß JEfu, fo nicht hinausstoßen." Joh. 6, 37. fommtihr freilich ihre erste Be= fehrung als nichts und sehr ge= ring bagegen vor; und es mag hernach geschehn, daß man den ft, nun feiman erft bekehrt worden, nun habe man erft Vergebung seiner Sünden empfangen; auch andere fodann alfolehrt und führt, ba es boch nach bem Grund ber Sache felbft nur ein mehrerer Benuß beffen ift, ben man angenommen hat; ein hervorbrechen deffen, was schon in das herz gelegt worden in dem erften geringen Unfang; eine Deffnung ber Schrift, wie bei den Jüngern nach der Anferstehung. Luc. 24. Und doch ist and bas noch lange nicht alles. Es geht immer weiter in die Tiefe (Cph. 3.) und in die Bobe.

Es ift mir aber hierbei bedenflich vorgefom= men, wie die heil. Schrift, sonderlich bas N. T. feine Grabe bestimmt, fondern nur immer überhaupt fagt : Wer fein Leben erhalten will – wer mir nachfolget — wachset in der Gna= de. Ringet barnach. Item: Christum zu mohnen in euren Bergen u. f. w., in welchen Ausbruden ber Starffte und Beiligfte immer noch vieles vor fich findet, und ber Rleinste ober Schwächste immer auch mit nebenber geht und mit fortgenommen wird ; gleichwie man auch in Lutheri Schriften nirgend feinen Grad ber Wiedergeburt findet.

### Nachbemerfung bes Herausgebers.

Gott gebe, bag biefe Worte bagu gefegnet feien, daß unerfahrne Seelsorger, tie fich felbft eine Form ber Befehrung gemacht haben, und daher andere Seelen in guter Meinung barnach führen und beurtheilen, in eine beilige Furcht gerathen, bas Mufter nirgends anteres ber, als aus der Bibel, die einen fo ein= fachen Weg zeigt, zu nehmen, bamit bie ihnen Unvertrauten weder falfch getröftet, noch aber auch von ber Erfenntniß ber Bnade gurudige= halten werden, die ihnen schon gegeben ift.

Mögen auch durch obige Auseinandersetzung folche Seelen, welche Führer haben, Die fie burch menschliches Treiben aufhalten, ermuthigt werden, fich an das bloge Wort zu halten, fich nichts von Chrifto abhalten und nichts ben Troft in Ihm verfümmern zu laffen, wenn fie die Last des Gesetzes und der Sünde fühlen und nach Gerechtigfeit, die vor Gott gilt, bungern und durften. Bir haben es leiter! aus eigner Erfahrung lernen muffen, wie flaglich es fei, wenn benen, die jum Gefühl ihrer Dhumacht gefommen find, erft noch ein großer Proceg vorgeschrieben wird, ber mit ihnen vorgeben muffe, ehe fie Chriftum auch ihren Beiland nennen, und fagen durften: Auch ich habe Gnade gefunden !- "Wohlan, alle, die ihr durftig feid," wartet nicht erft auf eine empfindliche Berficherung, sondern "fommt her jum Baffer; und die ihr nicht Geld habt," nichts Gutes in euch findet, "kommt her, kaufet und effet : fommt her und faufet ohne Beld nun erft recht theuer. Man lernt ihn naber und umfonft, beides Wein und Milch." Jef. fennen in seinem Berdienfte, Gerechtigfeit, 55, 1. "Die Elenden follen effen, daß fie

bie gange heil. Schrift seine Anwendung finde. | Gnade, Bergebung ber Sunden, Leben und fatt werden." Pf. 22, 27. Denn Chriftus Rraft. Kommt nun eine Seele zu spricht: "Wer zu mir kommt, den werde ich

### Christum Predigen.

Christum recht lehren und befennen ift nicht möglich ohne den Glauben. Wie St. Paulus fagt 1 Cor. 12, 3.: "Niemand fann JEfum einen BErrn beißen, ohne burch ben beiligen Beift." Denn fein falfcher Chrift noch Rotten= geift fann diese Lehre verstehen. Wie viel me= niger wird er fie recht predigen und befennen, ob er gleich die Worte mitnimmt und nachredet, aber doch nicht dabei bleibet noch rein läf fet? predigt immer alfo, daß man greift, bag er's nicht recht habe; schmiert doch feinen Weifer baran, badurch er Chrifto feine Chre nimmt, und fich felbst zumiffet. Darum ift bas allein das gemiffeste Werk eines rechten Chris ften, wenn er Chriftum fo preifet und predigt, daß die Leute solches lernen, wie fie nichts, und Christus alles ift.

Buther über Matth. 5, 16.

### Wandel im Beruf.

Gottes Wort, Befehl und Werf foll man allein ausehen, das allein preifen und loben; das andere alles schelten, das außerhalb bem Bort und Befehl Gottes geht. Benn nun eine Magt bes Biehes martet, eine Fran Rinber trägt, ein Mann feines Sandwerfs wartet, ein Fürst oder herr einem bofen Buben den Ropf läffet abschlagen, mögen fie alle, ein jegliches in feinem Stande tropen, und fagen : Gott hat es gethan. Wenn bu aber mit einer Predigt Die gange Belt fonnteft felig machen, und haft den Befehl nicht, fo lag es nur an= fteben, denn du wirft ben rechten Gabbath bres chen, und wird Gott nicht gefallen.

& uther über 2 Mof. 20, 8-11.

### Ein Prediger, der zu Gunde und Irrthum schweigt,

ift ein Miethling, wenn er gleich fein Umt nicht verläßt.

"D Miethling, bu faheft ben Wolf fommen, und flohest! du antwortest und sprichst : Siehe, bin ich doch noch hier und nicht geflohen. Du bist geflohen, weil du geschwiegen hast ; ba hast gefchwiegen, weil bu bich gefürchtet haft. Furcht ist das Fliehen der Seele. Mit dem Leibe bift du fteben geblieben, dem Beifte nach bift du geflohen."

Augustinus. Tract. XLVI in Joh.

Duittung. Bezahlt d.1. Jahrg. fr. P. Wier.

Der "Lutheraner"ift ftete zu haben in ber Wohnung bes herumtragers, herrn Grabers (füdliche 5 Strafe, ber Delmühle ge= genüber), und bei dem Berausgeber.

"Gottes Wort und Luthers Lehr' vergehet nun und nimmermehr."

Herausgegeben von C. F. W. Walther.

Jahrgang 2.

St. Louis, Mo., den 4. October 1845.

Mo. 3.

Bedingungen: Der Lutheraner erscheint alle zwei Wochen einmal für den Subscriptionspreis von Einem Dollar für die auswärtigen Unterschreiber, welche bavon bie Sälfte vorauszubezahlen und bas Postgelb zu tragen haben. — In St. Louis wird jebe einzelne nummer fur 5 Cente verfauft.

(Eingesandt von Paftor D. Fürbringer.)

### Der Mationalismus und die Bibel. . (Fortfepung.)

Da bem nun fo ift, mein geliebter Lefer, und id, wenn es verlangt merben follte, bas Alles noch ausführlicher zu vertheidigen und zu be= währen mich getraue: fo fiehft bu, wie alle Schwierigfeiten bes Berftandniffes heiliger Schrift und alle hinderniffe ihrer rechten Auffaffung von selbst hinfallen : so wie ich nur überzengt bin, bag diefelbe Gottes Wort im eigentlichen Sinn (Theff. I, 2, 3.) von Gott ben Prophe= ten und Apostelu auf eine fur une unbegreifliche Art eingegeben (Tim. I, 3, 16.) und bei Gott fein Ding, bas nicht seinem Wesen selbst juwider läuft, unmöglich fei (Luc. 1, 37.) ; dann bleibe ich bei ben Worten fteben, wie fie mir Gott fagt, ber fie mir zu meines Fußes le uchte und zum Licht auf meiner Lebendreise gibt (Pf. 119, 105), nehme fie mit Demuth, mit findlich= glanbigem und gehorfamen Gemuthe an, und überlaffe es Gott, bie Dinge, bie unmöglich over unvereinbar icheinen, auszuhellen, indem ich bas Webeimniß feiner Bege anbetend be= muntere, ohne Die unendliche Gottheit, die in alle Ewigfeit weit über meinen Berftand Er= habenes in fich verhüllen wird, ausmeffen und von meinem fleinen Bezirke aus mich bis zu ihr ausbreiten zu wollen. (Bgl. bagegen Petr. II, 3, 16.) Wenn ich die göttliche Beisheit und Gnade, Wahrheit und Gute ber boberen Offenbarung bereits in meinem Gemuthe empfunden habe : fo bin ich bann ber froben Buverficht, baß auch bas Unfagliche ober nur ftudweis Erfannte ber himmlischen Regel entsprechen werde. Dich nun gu biefer lebergeugung zu führen, baß bie Schrift bas fei, wofür fie fich ausgebe, bag ihr ein göttlicher Urfprung und ein göttliches Unsehen auftebe, barauf fommt es jest an. Lag bich es nicht verdrießen, genau und aufmerksam meinen Gedanken und ihrer Darftellung ju folgen; bas Biel, bas Enbe wird bich belohnen.

Betrachte bich, o Sterblicher, in beiner gangen Geelen= und Leibesverfaffung, wie fie bir durch die finnliche Wahrnehmung fich darstellt, und ebenso bie ganze Natur um bich : fo findest du, daß du mit ihr von einer höheren Gewalt abhängig bift. In dem Innersten

von denen du die Bergeltung von dem höchsten Befen erwarteft, von einem Befen, beffen Gigeuschaften und Vollkommenheiten bir unaus= renklich sind. Bei allem reinen Streben nach ,,Sittlickfeit, Rechtschaffenheit und aufrichtiger Liebe" fühlst bu immer Unvollkommenheit und Mangel berfelben, ja Widersprüche in beinem gangen Wefen, daß du oft das thust, was du felbst nicht willst, daß bu Anlagen, Bunfche und Bestrebungen haft nach Söherem und boch bein Berg an zeitlich But und Ehre gefeffelt 2c. 2c. ; bu erfennst bich in feinem rechten Berbaltniß zu beinem Gott, und vermiffest bie mabre Rube teiner Geele, ten unschätbaren Frieden bes Bemiffens. Das Alles find feftftebende Erfahrungen bei ben Menfchen aus allerlei Bolt, fie mogen auf einer noch fo tiefen Stufe ber Cultur fteben; baber bie mannigfaltigen Berfuche, die Gottheit zu verfohnen. Bei ben tugendhaftesten Beiden hören wir Rlagen\*), bie une überraschen. Ja, je emfiger Du nach Bollfommenheit ftrebft, befto weiter findest du bich entfernt vom Ziele; bu geräthst in Schrecken über beinen hülflosen Zustand, wie ein Mensch, ber sich in eine Wildnig verloren bat; und fein Mittel erscheint bir im ganzen stummen Weltall, bir zu fagen, was bu machen follst, bich zu retten aus einer peinvollen Ungewißheit.

Du erfenuft, baß alle Gabe einen Geber, alfo alle gute und vollkommene Babe einen guten und vollfommenen Weber hat ; du fommft somit auf ten Ursprung alles Guten, auf bas

\*) Man febe ben mertwürdigen Ausspruch Rrantor's bei Plutarch consolat. ad Appollon VI. 396: Uns wird, wenn wir entfteben, ein durchgangig bofes Theil beigemifcht; benn ber Game, ber fofort fterblich ift, hat biefelbe Urfache gemeinschaftlich, aus welcher bie natürliche Untüchtigfeit ber Seele, Rrantheiten und Bergeleib, und bas Loos ber Sterblichen und anschleicht." Seneca's de clementia I, 6:,, Wie viele Untersucher gibt es, die nicht an baffelbe Befet gebunben fint, nach welchem fie richten ? Bie viele Unfläger find frei von Schuld? Und ich weiß nicht, ob nicht allemal ber am fdwerften jur Berzeihung gu bringen ift, ber es öfters vertient hat, um fie gu bitten. Bir haben Alle gefehlt, Ginige mehr, Audere weniger; Ginige vorfählich, Andere etwa hingeriffen ober burch fremte Booheit verführt; Ginige von und find in guten Entschließungen allzuwenig festgestanben, und haben die Untadligfeit wider Willen und mit Widerftreben verloren. Und wir verfehen es nicht nur, fondern werben es versehen bis jum letten Lebenstheil." Juvenals Catyre XIII, B. 108 fag. : "Diefe Strafen leibet allein ber Bille ju fundigen; benn wer eine Schandthat ftill in fich verborgen beuft, ift in ber Schulb, ale hatte er fie verübt. Gieb' an, deines Geiftes begleitet eine anklagende und wenn er ber Gunde ihren Billen gethan hat, so verläßt ihn entiduldigende Stimme beine Sandlungen, bie immermabrenbe bange gurcht auch nicht gur Tijdgeit.

bochfte Gut, b. i. Gott. Rur im Befite, in ber Bereinigung bes höchsten Gutes faunft bu mahrhaft und ewig felig fein. Deine perfonliche Fortbauer nach bem Tobe ift bir gewiß eben aus bem anerschaffenen unauslöschlichen Berlangen nach mahrer und beständiger Gluds seliafeit, die bu auf der Erde nicht findest. Dein Leben ift dem ftorenden Bechfel und einem Ende unterworfen, bas mahrhaftig eber Strafe als fünftige Wohlthat vorbedeutet. In welchem Auftande muß nun beine Geele nach bem Tore fich befinden, wenn du des höchften Gutes nicht theilhaftig werden faunft? Bas wird im Tode aus dir werden, wenn du ftirbft, ber Bergeltung entgegen zu geben, die bir bein Bemiffen für die Ewigfeit anfündigt ?

Ja, fprichst du, woher beweisest du mir, baß ich nicht im Befige bes hochsten Gutes, in ber Bereinigung mit Gott fei, daß ich ber Reinigs feit, ber Berechtigfeit entbehre, um Gottes gu genießen ? Dun, bas beweift bir beine eigene Erfahrung. Die Liebe ift es, Die zwei Befen gu einander neigt; in beinem Bergen aber berricht die Furcht; benn was ift's Undere, als Furcht, die dein innerftes Gemuth durch= schauert bei bem Gebanfen an ben Tob, bie Emigfeit und ihr Gericht? Und reicht benn beine Erkenntniß Gottes fo weit, bag fie bie Liebe in bich pflangen fonnte? Rann aber wohl bie Furcht bie Liebe erfeten, Die Furcht, Die ans fnechtischem Zwange handelt, die freiwillige Liebe? Rann bas reinste Befen mit einem Gefchöpf voll füntigen Sochmuthe, bas Beiligste mit bem Unbeiligen, einen freundlis chen Umgang und Gemeinschaft aufrichten ?

Nichts bleibt alfo übrig, ale bag bu entwe= ber zu einer ewigen Geschiedenheit von Gott b. i. Unfeligfeit bestimmt bift, (benn hat Gott und nach fich geschaffen, wie ber Rationalift felbft zugesteht, fo ift ber Mensch ewig rubelos, in einer unerhörten Qual, wenn er ber Erbe entbehren muß, ohne boch in Gott mit feinem Beifte zu ruben :) ober bag Gott fich beiner und aller beiner elenden Mitmenfchen erbarmet hat und dir den Weg offenbart, wie du gu ihm fommen und in feiner Gemeinschaft ewig felig merben fannft. Daß bas Lettere mahr= scheinlicher fei, ale bas Erftere, ift von bem besten Wefen zu vermuthen. Bir mogen fo= mit Gott suchen, in bem wir leben, weben und find, ob wir doch ibn fühlen und finden können. Wo aber foll ich Gott suchen ? wo foll ich Gott Berftreuungen bes Lebens mube Geele, Die Nahrung, welche mein unfterblicher Beift bedarf? Wie unterscheide ich seine mahre Offenbarung von ben betrügerifden, falfdlich vorgegebenen Religionen ? Die Gache ift leicht, sobald ich nur bei dem stehen bleibe, wozu die Offenbarung mir gegeben sein muß. Diejenige Offenbarung, Die mir auf eine ber hochsten göttlichen Majestät durchgehends geziemende Beife bas einzige Mittel und ben Beg zeigt, in feine Bemeinschaft versett zu werden, wo feine Liebe und fein unverletbares Recht beide gleich groß und herrlich fich mir enthüllen; eine Offenbarung, die ans geschichtlichen Gründen feft, wie der Erdboden, auf dem wir fteben, fo alt ift, als bas Menschengeschlecht, beren We= bung, Erhaltung und Bewahrung feit Abrabam's Beiten mitten unter ben finfterften Greueln ber Abgötterei, unbegreifliche Forts pflanzung und Berbreitung burch die gering= ften Werfzenge trop bes machtigften Widerstan= bes - ihre Göttlichkeit auf's Unwerkennbarfte an den Tag legt, die durch zusammenhängende prophetische Weissagungen im Laufe von Jahr= tausenden und durch die wunderbare lleberein= ftimmung bes Alten und Neuen Testaments unwidersprechlich bestätigt, und burch das Blut fo vieler Wahrheitszeugen, die burch Jahr= hunderte von einander getrenut immer eine und vieselbe Erfahrung befannten, verfiegelt worden ift; eine Offenbarung, die in eine fo liebliche Soheit, Ginfachheit und Kraft der Worte ge= fleidet ift, daß fie auch den rohesten Gunder und bas verhärtetste unglänbige Berg, wenn es nicht mit freiwilligem Muthe seinem Gewiffen entgegen miderstrebt, ju ruhren, zu bewegen und and bem eingewurzeltsten gafterfothe ju befreien vermag; eine folche Dffen= barung fann nur Gott felbst zum Urheber haben. Und eine solche Offenbarung ift mir in ber Bibel gegeben, und von den Beifeften und Ebelften unferes Befchlechtes immer anerfaunt worden.

Diefe jusammengedrängte Beweisführung für die Bahrheit ber driftlichen Religion und Göttlichkeit der Bibel überhaupt in's Einzelne ju verfolgen, und unter fleißigem Gebet durch Studiren und Nachdenken wider der Hölle Pforten fest zu machen, ift aber zwar die Sache bes gemeinen Mannes nicht; berselbe wird aber ichon von bem Rirchenvater Drigenes\*) auf bas Gine, bas bier ben Ausschlag gibt,

fuchen, die Rube zu finden fur meine durch die | nehmlich auf die geiftliche Erfahrung von ber er nicht die tiefe, beilige Bahrheit, auf die Rraft des Wortes durch den Glauben felbft gewiesen, als auf ben allerdings ftartften, an Gewißheit die leiblichen Sinne übertreffenten Beweis, der alle andern überfluffig macht. Er wird mit einem schönen Ansdruck ber driftli= chen Lehre bas Beugniß bes heiligen Weistes genannt. (Rom. 8, 16. 10. 1, 16. Joh. I, 5, 6. 9 fgg. Sebr. 4, 12. Petr. I, 1, 23. 30h. 6, 63. 7, 16 fg. Jerem. 33, 29. Pf. 19. 8. 9.) Sier ift von feiner Enthusiafterei die Rede, die aus unverständlichen Ginbildun= gen übereilte Schluffe macht und in fanatische Irrthumer sich verftrickt; sondern von einem ficheren, unfehlbaren, flaren und beutlichen Bewußtsein, aus dem Tod in's Leben, aus ber Rnechtschaft der Gunde in Freiheit und Gerechtigfeit, aus ber Finfterniß in's Licht versett zu sein, welche Erfahrung in Allem auf ein geschriebenes, aller Belt offenbares Wort gegründet ift. Es ift das eigene, innerliche, geiftliche Urtheil bes Glaubens, (3oh. 4, 42. 6, 68 fg.:) Ich glaube, weil ich durch ben Glauben erfannt habe - fest in dem Grund ber Seele eingedrückt von der Gottesgerechtig= feit, welche fommt aus Glauben in Glauben (Rom. 1, 17.) mit Ausschließung aller menfch= lichen Bürdigfeit, Die Berfiegelung burch ben Weift ber Wahrheit, ein heller Schein in's finftere Berg, (Cor. II, 1, 22. 4, 6. 3oh. 3, 33. 14, 26. Auch einem Gelehrten ift Dies Beugniß unentbehrlich, wie einem Banderer bas Auge, um ben Beimatheweg gu geben. Die emige Liebe Gottes gegen die tiefgefallenen Menschen, Die freiwillige Dahingebung Des BErrn JEsu in den Tod, die unerwartete Barmherzigfeit an so viel Millionen widerspenftiger Bergen - welche großen, mannigfaltigen, unaussprechlichen Empfindungen ( - mit ober ohne empfindliche Affection -) muffen eine Seele, Die fich nicht felbft verftodt, burch= bringen! Wie fonnte ba die Macht ber Gunte widersteben, daß nicht ihre ftartften Retten gersprängen! Sier gilt es nicht, handgreiflich zu rechnen oder langfam geometrisch zu schließen (wie ein mathematisches Genie ber Frangofen felber redet -): man wurde die Größe ber Gedanken verlieren. Uebermältigt von ber ungeheuren Macht der Gnade wirft du auf dei= nen Knieen im Stanbe fleben: D 3Cfu, Du Sonne ber Berechtigfeit, erbarme bich mein ! Und bir wird es gegeben werden, die Beheim= niffe des Reiches Gottes zu verftehen und mit offenen Augen in die durch die Menschheit 3Efu Christi gemilderten Strahlen der ewigen und unbegreiflichen Gottheit hineinzuschauen.

> Bas versteht ein Blinder von der Farbe, ein Trunfener von einer lieblichen Poefie, wie fann ich die Sonne mahrnehmen, wenn ich muthwillig mir bas Gesicht zuhalte? Bas ver= fteht ein Rationalift von dem Reichthum bes Troftes im Evangelio und ben barin geoffen= barten göttlichen Lehren ? Go fommt es freilich, bag auch ber Berfaffer jenes Schriftchens fich an dem Geheimniß der heiligen Dreieinigfeit und der Menschwerdung des Sohnes Got= tes ftößt. (Timoth.I. 3, 16.) Abscheu erfaßt mich,

sein Taufbund geschlossen ift? Tritt er die theuren Webeimniffe mit Fugen, Die une ben wunderbaren Gott ans dem Dunfel ber unermeglichen Berborgenheit heraus fo nahe ftellen und boch die Idee seines unerforschlichen gottlichen Lebens bewahren ? Die Weheimniffe ber driftlichen Religion, fie begegnen den Bedurfniffen bes meuschlichen Beiftes in feinen bochften Entwidelungen ; denn in den edleren phis losophischen Suftemen finden wir, wenn auch Anderes, doch der biblischen Offenbarung miß verstandene Nachflänge. Fremd ist dem Ras tionalisten die Idee, die schon ein Plato hatte, von obenber von den unfeligen Feffeln ber Sünde gelöst und von Gott gewirfter Tugend theilhaftig zu merden; er schreibt verblendet, wie der Türke, der eigenen Kraft des Menschen gu, ben himmel burch gute Berfe gu verbies nen. Fremd ift ihm der Gedanke eines in lebendiger Allwirksamfeit die Schöpfung tragenden Gottes, und die tiefe Sehnfucht, ben an fich unerreichbaren ewigen Urquell gleichfam ju entfalten, daß er ben endlichen Befen, bie seiner nöthig haben, naber fomme, wie wir bas fo fcon bei Augustin dem Rirchenvater lefen; (woher es erflärlich ift, daß ber Polytheismus oder die Bielgötterei eine folche Unfnahme finden fonnte :) er benft fich, in falter Gleichgültigfeit, wie er felbft, ein Befen binter ben Wolfen, welches ein tobtes Raberwerf von Naturgeseten aufgezogen hat, baß es, während die schaffenden Sande fich daran gebunden, in mußiger Beschauung ablaufe. Fremd und thöricht ist ihm daher, wie freilich aller fich felbst überlaffenen menschlichen Beisbeit, der alleinige Grund eines vernünftigen Gottesdienstes (Rom. 12, 1.), die Wiederherstellung des zerriffenen Bandes der Liebe und Des Bertrauens, der mahren Berehrung Gots tes, babei man wegen ber Bergangenheit ungeängstigt, für die Gegenwart und Bufunft voll zuversichtlicher hoffnung und Freudigkeit gu Gott fein fann; er ift fich felbft, fei es in furchtsamer Beuchelei ober falscher Gicherheit, ber Mittler, ber Berföhner, und läßt Gott auf Roften seiner heiligen Majestät und Sobeitsrechtes mit feiner Gnade fo leichtfertig und verschwenderisch umgehen, daß er ten Menschen, die ihn täglich und immer wieder mit fo wenig Schonung seiner Ehre beleidigen und seinem ansgesprochenen Gesete mit fo frecher Rranfung hohnlachen, ja bas hochfte But burch die angethane Schmach der Creaturenliebe heftig betrüben, ihre emporende Sunde foll gu Gute halten und ohne Satisfaction vergeben, ohne Satisfaction, an die boch bas Raturrecht Die Bewiffen mahnt. Er leugnet einen Gins fluß, eine Wirfung bes allerhöchften Beiftes ber Liebe in Die vernünftige Geele burch bas von ihm gegebene Wort und halt's für Schwärmerei, weil er es vorzieht, in ber Freis heit fleischlicher Gefinnung fich und feis nen felbstfüchtigen Trieben gn leben. Gerade bas, mas den Chriften gegen die Bibel mit ber ehrerbietigsten Andacht erfüllt und ihr ben Stempel eines göttlichen Ursprungs am beuts wenn ich feine Borte barüber G. 11 lefe. Abnt lichften aufdrudt, daß fie fo bobe, des erhabes

<sup>\*)</sup> S. beffen Schrift contra Celsum I, 2. : "Man fage mir, welches von beiden beffer fei, dag die Gläubigen ihre Sitten geandert und ihr Leben gebeffert, indem fie ohne genaue Untersuchung geglaubt, bag bie Gunben eine Strafe und bie guten Thaten eine Belohnung ju erwarten haben; ober baf fie mit ihrer Befehrung fo lange verzogen, bis fie foldes nicht nur geglaubt, fondern auch ben Grund bavon forgfältig untersucht hatten. Wenn man biefen lettern Weg ermahlen wollte, fo murben gewiß Menige babin fommen, wohin fie ihr gang einfältiger und nackender Glaube führt, fondern bie Meiften murben in ihrem Berberben fteden bleiben." erflart bad Erftere felbft von ber herglenfenden Rraft bes Beiftes. Bgl. die Ergablung aus ber Geschichte bes Concils gu Nicaa in diefen Blattern Jahrg. I. No. 1. Gin berühmter Freibenter von gar flugem Berftande marb burch bie einzige Befdichte ber Befehrung bes Apoftels Paulus, Apgefc. 9., bie er einstmals las, jum driftlichen Glauben gebracht.

nen Gottes murdigfte Geheimniffe offenbart, | fat erflaren, fo verurtheilen fie fich bamit felbft. | bie zwar, aus bem unfichtbaren Schoof ber Gottheit hervorgegangen, fich dem forschenden Menschengeiste hinter ber Gulle ber Ewigfeit entziehen, und nur auf Zeugniß geglanbt werden fonnen zur eigenen Geligfeit, aber boch in ber Schrift und nie als widersprechend und mit unleugbaren Bahrheiten bargestellt werden,\*) und somit die hoffnung nahren und beleben, baß unfer Blid einft in ber unfichtbaren Welt nicht mehr in ben Spiegel eines rathselhaften Wortes feben, fondern von Ungeficht zu Unge= ficht erfennen werde.

Der driftliche Lefer wird mir nicht gurnen, bağ ich hier nicht einfältig genng rebe. Wie foll man es aber anders machen, um dem Ra= tionalismus gerade zu zeigen, bas, worauf er so groß thue, fehle ihm ganz und gar, nehmlich mahre, vernünftige Biffenschaft?

(Fortfeting folgt.)

Ueber die Austheilungsformel: "Christus spricht: das ist mein Leib" 2c. Zugleich als Fortsetzung ber "Antwort auf bie neueste Bertheidigung ber Union."

Es ift, wie bie Leser bes erften Jahrgangs unferes "Butberaner" miffen, gegen benfelben ein Schriftchen berausgekommen, beffen erften Theil wir bereits beleuchtet baben. Geben wir nun weiter, fo finden wir, wie Gr. Nollau, ber Berfaffer bes Schriftchens, fich über bas beschwert, mas wir in unferm Blatte tabelnd über tie in ber Evangelischen Kirche bei Bermaltung des heil. Abendmahls gebränchliche Aus theilungsformel ausgesprochen hatten. Berr M. beschulvigt uns hierbei einer "Sylbenftecherei;" aber leiter aus feinem andern Grunde, als weil uns ber gute Mann auch hier nicht verstanden hat. Wir haben nehmlich die Spendeformel: "Christus spricht: Das ift mein Leib" 2c. nicht für an fich unbiblifch erflart. Bir haben nur biefes behaup= tet: Da viele Evangelische Die lutherische Spendeformel: "Das ift ber mahre Leib" ie., für unbiblisch und für einen menschlichen 3n-

(Bon 3of. Sealiger lateinisch verfaßt, in's Deutsche überfest von Bottiched, bei Leibnig Discours von ber Uebereinstimmung bes Glaubens 2c. 2c. § 56.

Denn mare nur bas biblifch, mas mit benfelben Buchstaben und in terfelben Form tes Sages in ber Bibel ficht, und mare bas bingegen unbiblisch, mas zwar mit andern Worten wiedergegeben, wodurch aber der mahre eigent= liche Ginn ber Schrift ausgedrückt wird, fo ware nicht nur die Formel der Entheraner: "Das ift ber mahre Leib" 2c., sondern noch viel mehr die Formel der Evangelischen: "Chriftus fpricht: Das ift" ze. unbiblisch, benn nicht nur bas Bort "wahre," fonbern auch bie Worte "Chriftus fpricht," fteben nicht in folder Berbindung und mit biefen Buchftaben in ber Schrift. Die Schuld ber "Sylben= ftederei" fällt daher nicht auf den Berausgeber bes Lutheraner, fondern auf die Evangelischen. Wir haben die Letteren eben nur mit ber Münge, die fie ausgegeben hatten, bezahlen und mit ihren eigenen Waffen schlagen wollen und fie fo auch wirklich, wie Gr. N. durch feine Entgegnung wider fein Wiffen eingestanden hat, burch ihre eigenen Behanptungen ad absurdum geführt, d. h. ber Ungereimtheit über= führt.

Auch wir halten zwar die Worte der Aus= theilung, wie fie in ber ev.=luth. Rirche im Be= brand find, für die angemeffensten, besonders in dieser Zeit, wo so viele selbst lutherisch fich Nennente Die wesentliche Wegenwart bes Leibes und Blutes Christi im beil. Abendmahl leugnen; auch wir halten ferner unsere Formel für berr= lich bagu ansgewählt, ben Glauben bes Communicanten bei bem Empfang ber gefegneten Elemente zu ermeden und gu ftarfen, boch find wir weit entfernt, gerade biefe unfere Weife für bie allein richtige zu erklären. Auch in ber rechtgläubigen Rirche bat in biefer freien Sache von jeher eine große Berichierenheit statt gefunden. Rach ben sogenannten apostolischen Constitutionen theilte man in ben ersten Beiten mit ben einfachen Worten and: "Der Leib Christi - bas Blut Christi, ber Relch ves Lebens." Erst im sechsten Jahrhundert mard diese Formel babin erweitert: "Der Leib, bas Blut unseres BErren Jesu Chriffi bemahre Dich (beine Geele) gum ewigen Les ben." Diese lettere Formel hat auch Luther noch 1523 behalten wiffen wollen, wie wir bies aus seiner Schrift erfeben: "Formula missae," welche Luther auch noch 1526 in einer andern Schrift: "Deutsche Meffe" ze., In der Agende, Die Bergog Beinbestätigt. rich von Sachsen 1536 für fein Ländchen entwerfen ließ, lauteten bie Borte: "Der Leib unseres Berrn Jefn Christi, ber fur Dich in den Tod gegeben, stärke und bewahre Dich im Glauben zum ewigen Leben. Amen. Das Blut unseres lieben BErrn Jesu Christi, für Deine Gunde vergoffen, ftarte und" ze. Die Worte: "Nimm bin und iß - nimm bin und trinfe," finden wir zuerft hinzugesett in ber Rurnbergischen Agende Beit Dietrichs vom Jahre 1543. Erft zu Ende des 16. Jahrhunberts aber, also lange nach Luthers Tobe, ward in ben meiften lutherischen Bemeinden mit ben Worten ausgespendet: "Der mah re Leib bas mahre Blut." Es gefchah bies barum, wir fie allein als unangemeffen gurud.

weil in dieser Zeit mitten im Schoofe der luth. Rirche Crypto= (heimliche) Calvinisten entdect worden maren.

Da nun hiernach felbst in ber rechtgläubigen Rirche nicht immer Dieselbige Formel beibehalten worden ift, man fich vielmehr auch da seiner driftlichen Freiheit in Diefer Cache bedient hat, fo konnen wir es freilich nicht als unbedingt wider Gottes Bort ftreitend verwerfen, wenn in ber Evang. Rirche mit ben Worten ausge= theilt wird: "Chriftus fpricht: Das ift" ze. Eine andere Frage aber ift, ob tiefe Formel eine angemessene und ob sie nicht wegen ber Umftande, unter welchen fie eingeführt worden ift, eine höchft verrächtige Formel sei, die ein rechtglänbiger Chrift jest nicht branchen fonne, ohne mit ben Falschgläubigen zu heucheln, und sein Glaubensbekenntniß zu schwächen. Diese Frage aber haben wir bejaht, und muffen fie noch jest bejahen.

Es ift offenbar bochft unangemeffen, wenn ber Prediger bei ber Berwaltung bes heiligen Abendmahls, wo nicht eine bloße Erinnes rung an die erfte Feier beffelben, sondern eine Wiederholung derselben Feier statt finden foll, bei der Austheilung der gesegneten Elemente ergählt, was Chriftus gesprochen hat, anstatt jest als Saushalter bes Beheimnisses (1 Cor. 4, 1.) die Ueberreichungs= und Aneignungsworte zu sprechen. lluwidersprechlich ift, was Dr. Rudelbach in feiner Schrift: "Die Saeramentsworte", erinnert: "So wenig man die Taufe in eine Recitation des Tanfens (in einen Bericht da= von) verwandeln durfte, mit ben Worten: "Unfer Berr Jefus Chriftus fpricht: Webet hin in alle Welt" 2c., ebenfo wenig fei man be= rechtigt, ben Bollgehalt ber Diftributions= (Austheilungs=) Worte im Abendmahl burch eine ähnliche Umschreibung zu entnerven.

Berenken wir und ferner, auf welche Beranlassung die Formel gewählt worden ift: "Chriftus spricht" 2c., so muß fie einem auch nicht argwöhnischen Entheraner in hobem Grate vertächtig sein. Dieses Ginschiebsel fommt nehmlich zuerft in einigen wenigen reformirten und rationalistischen Kirchenbüchern vor und ist fodann auf Dr. Marheinede's Bor= schlag in die neue Prenfische Agende aufgenom= men worden, zu bem Behufe, fomohl von Reformirten als Lutherauern gebraucht werden gu fonnen und fo einer firchlichen Union bei fortbauernder Lehrverschiedenheit Borfchub gu leiften. Wie fann nun ein ehrlicher Lutheraner eine Formel mit gutem Gewiffen annehmen, bie man barum gemählt bat, bamit man babei glanben fonne, mas ein jeder für feine Perfon für recht halt! Mirgents foll ein Chrift feinen Glanben mit folden Worten befennen, Die gefliffentlich so ausgewählt find, daß fie eine voppelte Deutung zulaffen: Zweizungigfeit aber am Altare bes hErrn muß vollends als ein verabschenungswürdiger Gränel erscheis nen. Bare Die genannte Formel von einer Rirche eingeführt worden, Die fonft entschieden vie mabre Wegenwart bes Leibes und Blutes Christi im Sacramente befennete, fo murben

<sup>\*)</sup> Die Denfbarfeit ber Dreiheit in ber Ginbeit zeigt fic felbft in ber Analogie bes Lichts, unter beffen Bild fie Gott ber irbischen Schwachheit verklärt; und große Rirchenlehrer maden auf bie Unterscheidung bes unsichtbaren Clemente von bem eigentlichen Flammenstrahl und ber fich mittheilenden Marme aufmerffam. Die Berablaffung bes großen Gottes in menschliche Riedrigfeit, follte fie widerfinnig fein, weil unfere idmache Bernunft fie nicht begreifen fann? Bas ift unvernünftiger, als ben Ocean nach seinen Tropfen, ben Sand bes Meeres nach feinen Kornlein, bie unenbliche Allmachtsfülle nach endlichen Begriffen meffen wollen! Durchgliibt bas Reuer nicht bas Gifen? Um wie viel mehr bie gottliche Natur bed emigen Worts bie Menschheit und ,, füllet fie gang mit göttlichem Licht und Leben."

<sup>&</sup>quot;Suche nicht mit folgem Borwit Grund von Allem inegefammt,

Bas Propheten und Apostel, von des himmels Trieb entflammt,

Bell von Bahrheit, voll von Gott, in ben heil'gen Buchern iprechen ;

Sud' auch nicht mit Frevelmuth in bie Sachen einzubrechen, Die ein heilig Schweigen bede; gebe nur mit blober Scheu Und mit ehrerbiet'gen Schritten an bergleichen Ort vorbei. Das ift meifer Unverftand, wenn wir nicht verfteben wollen, Bas ber befte Lebrer will, bag mir es nicht miffen follen."

weisen, da fie aber von einer Rirche gur Erreis dung ihrer religionsmengerifden Bwede beliebt und gu ihrem Schibboleth ermahlt worben ift, in welcher jenes Beheimniß geglanbt und auch nicht geglaubt werden fann, fo muffen wir fie als eine Beburt ber Beuchelei verdammen, die um fo ftrafbarer ift, weil fie das unverletliche Seiligthum ter göttlichen Bahrheit autaftet. Demgemäß heißt es in der Concor = Dienformel, diesem wichtigen Bekenntniffe ber luth. Kirche: "Wir glauben, lehren und bekennen auch, bag gur Zeit ber Bekenutnig, da die Feinde Gottes Wortes die reine Lehre des heil. Evangelii begehren unterzudrücken, -baß alsdann in diesem Falle auch in solchen Mittelbingen den Widersachern nicht zu weichen, noch leiden follen, ihnen diefelbigen von ben Feinden ju Schwächung bes rechten Gottesbienftes und Pflauzung und Bestätigung ber Abgötterei mit Gewalt ober hinterliftig aufdringen zu laffen. — Denn hie ift es nicht mehr um die äußerlichen Mitteldinge zu thun. welche ihrer Natur und Wesen nach für fich felbst frei sein-sondern es ist erstlich zu thun um den hohen Artikel unferes driftlichen Glau= bens, wie ber Apostel zenget, ,,,auf bag bie Bahrheit des Evangelii bestehe,"" Gal. 2, 5." -

Wie unrecht Gr. N. uns thut, wenn er es dem böswilligen Argwohn unseres angeblichen Ultra= (überspannten) Lutherthums zuschreibt, daß wir in ber Evangelischen Spenbeformel Bezweiflung ber Wahrheit ber Worte JEfu fin= den, dies fann berfelbe baraus erfeben, baß 3. B. der nichts weniger als streng lutherische Dr. Tittmann baffelbe geurtheilt hat. schreibt: "Es ist in diesem Zusape (Christus spricht), in diesem Busammenhange, fein aubrer Siun, als wenn es hieße: Chriftus fagt zwar: Das ift mein Leib u. f. m., aber ibr fonnt es nehmen, wie ihr wollt. Das Wörts den zwar liegt in bem Busammenhange, und ber Wegensat and; sonst bedürfte es bes Rus fapes nicht. Jedes Bort, das bei Darreis dung ber gesegneten Zeichen bes Sacraments zu ben eignen Worten Christi (bas ist mein Leib, das ist mein Blut) hinzugesest wird, ist jum mindesten überfluffig und jene Worte find mehr als überflüssig." (Siehe feine Ab= handlung "über Bereinigung der ev. Kirchen" S. 10.) Diesen Worten eines Unparteiischen denke nun fr. N. weiter nach.

Bir fonnen nicht umbin, mit einer Ermah= nung an unfere I. lutherifden Lefer gu ichließen. Sollte ber eine ober andere einen Seelforger haben, der das h. A. mit der Formel: "Chri= ftus fpricht: bas ift mein Leib"2c., aus= theilt, so protestire er bagegen, ebenso beschei= ben, als ernstlich und lege seinem Prediger Die Gründe vor, warum diese Andspendungeweise seinem Gewissen austößig fei. Zeigt aber bei dieser Protestation der Prediger, daß er ben zwinglischen oder calvinischen Glauben, oder vielmehr Unglauben hege, oder daß er doch da= rum jene Formel gebrauche, damit fowohl Lu= therisch=, als Reformirtgefinnte bei ihm commu= niciren konnen, fo meide er bas Abendmahl eines folden Rirchendieners, follte er auch bann | fei ?"

lebenslang das Sacrament entbehren muffen; denn bei folder Communion wurde er doch seinen Glauben nicht stärken, sondern vielmehr schändlich verleugnen und somit verlieren; auch wurde er dadurch die lutherische, als seine Mutterkirche verlassen, denn die Sacramente sind die Siegel der Lehre; in welcher kirchlichen Gemeinschaft man daher dieselben genießt, zu deren Lehre bekennt man sich.

Dies ift nicht unser, fondern Luthers Rath, welcher also schreibt : "Ber seinen Seelforger öffentlich weiß, daß er Zwinglisch lehrt, ben soll er meiden, und ehe sein Leben lang des Sacraments entbehren, ehe er's von ihm empfangen follte, ja auch eher barüber fterben, und alles leiden. Ift aber sein Geel= forger ber Zweizungigen einer, ber mit bem Maul fürgibt, es sei im Sacrament ber Leib und Blut Christi gegenwärtig, und boch verbachtig ift, bag er im Sade verkaufe, und anbers meine, weber die Borte lauten : fo gehe ober sende frei zu ihm und laß bir's beutlich heransfagen, mas bas fei, bas er bir mit fei= nen Sanden reicht und du mit beinem Mund empfähest, hintangesett auf basmal, mas man im Bergen gläube oder nicht gläube; schlecht gefragt, mas Sand und Mund hier faffet. Ift's ein redlicher Schwärmer, ber aufrichtig mit dir handeln will, der wird bir alfo fagen. er reiche bir eitel Brod und Bein, babei bu follst benken und glauben ben Leib und Blut Christi 2c. Ift's aber ber Gaufler einer, Die unter bem Sütlein spielen, so wird er mum mum fagen und ben Brei im Maul herum wer= fen und alfo geifern : Gi, es ift genug, bag bu glaubest ben Leib, ben Christus meint. Das heißt denn fein geantwortet und Urfund gegeben ber hoffnung, so in une ift, wie St. Petrus lehret 1 Ep. 3, 17. - Denn mas foll boch bas schredliche Gaufelspiel fein? barin fie bas Bolf wollen lehren, und fagen ihnen boch nichts, fondern weisen fie in's finftere Loch und fprechen : Glaube, mas Chriftus meinet. Bas aber Christus meinet, wollen fie nicht fagen." (E. Werke. XVII. 2440.) Sier malt guther Diejenigen recht nach bem Leben ab, welche auch jett fagen : "Wir geben auf die flaren Andfpruche heiliger Schrift zurud und bleiben bei benselben fteben"; bie fie aber nicht auslegen wollen.

### "Die driftliche Zeitschrift."

Dieses der hochdeutschen reformirten Rirche angehörende, und in Chambersburg (Penusylsvanien) herauskommende Blatt sagt in der Nummer vom 19. Sept. d. I. von den mit dem berüchtigten Stephan ausgewanderten Luthesranern: "Bir bedauern es, daß der harte und lieblose Geist, der an sich selbst Wohlgefallen und an Andern nur Mißkallen hat, noch imsmer so vorherrschend ist. — Wer unter diesen, wenn er anders aufrichtig ist, mußes nicht einssehen, daß ihr Grundsaß: ""Wir sind die alleinige evangelische Kirche — die lutherische Kirche (nämlich die sogenannte AltsLutherische) ist die selig mach ende Kirche,"" den sie thats sächlich ausstellen, ein unchristlicher Grundsaß sei 2"

Wir melben bies nur ben Lefern unferes "Lutheranere", ba ihnen eine Bertheidigung gegen diefe Beschuldigungen gang überflüffig fein wurde; man vergleiche nur wieder No. 24 und 25 des ersten Jahrgangs, wo wir, mas wir unter lutherischer Rirche verfteben, deutlich und weitläufig auseinandergefest haben. Es ift in ber That ein trauriges charafteriftisches Zeichen unserer Zeit, daß man jetzt nie ohne die schärfste Ahndung bekennen darf: Es gibt nur Gine Bahrheit; und noch viel weniger: Gottes Gnade hat auch mich diese Wahrheit finden laffen. Es ift höchft betrübend, daß man jest die Demuth barin sucht, daß man spricht: 3ch denke, ich habe die Wahrheit, aber andere, die andere glauben, haben fie auch. -Hebrigens bient es une fehr gur Befestigung in unferem Glauben, bag wir die Erfahrung machen, wie man in ber Regel nur bann mit Erfolg gegen bas von und aufgestellte Befenntniß zu fampfen fich getraut und es nur baun entfraften zu fonnen hofft, wenn man entweder uns arme Gunder an unfere Gunden erinnert und unfere Personen, die ja gar fein Glaubensartifel find, angreift, oder wenn man uns Behauptungen unterlegt, die une nie in den Sinn gefommen, gefdweige von une öffentlich ausgesprochen worden find. Endlich diene gur Nachricht, daß wir etwa noch ferner vorkoms mendes Geschwät, daß wir uns allein für bie feligmachende Rirche hielten, feiner Antwort murvigen werden. Ber fich entweder die Muhe nicht nehmen will, unfere Lehre von ber Rirche in ihrem Busammenhange zu betrachten, ober bazu unfähig ift, und mit feinen Gloffen Die, welche ben "Lutheraner" nicht lefen, nur un= redlicher Beife im Boraus bagegen einnehmen will, mit bem werden wir une burchaus in fein Bortgeganf einlaffen.

herr S.(chaf?) schließt in ber erwähnten Rummer ber christlichen Zeirschrift einen Artistel über die Buffaloer "Alt Lutheraner" mit dem Seufzer: "Gott bewahre uns vor allen Ertremen!" — Wir schließen mit dem Bunssche: Gott bewahre uns vor dem Mittelweg, den man jest zwischen der stets ertremen Bahrheit der Worte Gottes und dem Irrthum aussindig gemacht zu haben vermeint.

### Separatismus.

So fchreibt E. S. Chprian: Wenn wir wie Chriftus, ber bas Ofterlamm in Gefellichaft bes Judas und ber Pharifaer genoffen hat, mit bofen Leuten zum beil. Abendmahl geben, welche Sandlung ja an fich felbst gut und löblich ift, fo stellen wir une nicht ihnen, sondern fie stellen sich uns gleich; wir sündigen baber in folder Gemeinschaft nicht, fondern fie, Um der Maulchriften willen die da heucheln. darf man die Rirche weder verachten noch gar verlassen. Der gottselige Märtyrer Cyprian schreibt gar recht von folchen Abtrünnigen: Das find die, welche fich ohne göttlichen Befehl bei ben frechen Bufammenläufern gu Borstehern machen. Niemand glaube, daß gottselige Leute fich von der Rirche trennen fonnen. Der Wind führt keinen Waizen weg; die leere Spreu wird vom Sturm herum gewehet."

Quittung. Erh. von Grn P. Bartele \$2.

"Gottes Wort und Luthers Lehr' vergehet nun und nimmermehr."

Herausgegeben von C. F. B. Walther.

Jahrgang 2.

St. Louis, Mo., den 18. October 1845.

Mo. 4.

Bedingungen: Der Lutheraner erscheint alle zwei Bochen einmal für ben Subscriptionspreis von Ginem Dollar für bie auswärtigen Unterschreiber, welche bavon bie Salfte vorauszubezahlen und bas Poftgelb zu tragen haben. - In St. Louis wird jebe einzelne nummer fur 5 Cents verfauft.

### (Eingefandt von Th. Brohm.) Die Concordienformel.

symbolischen Schriften ber luth. Rirche, ift, wie gn beforgen, manchem Lefer Diefer Blätter faum dem Namen nach befannt, manchem felbst verbächtig gemacht worben, als ein Buch eines todten, ftarren Buchstabendienstes ober als ein Buch, barin ein fpitfindiger Scholafticismus und lieblofer, verdammungefüchtiger Beift herrsche. Denn unsere "evangelischgesinnten" Wegner konnen es ber Concordienformel noch bis biese Stunde nicht vergessen, bag fie ber feit 300 Jahren von reformirter Geite betriebenen Union einen mächtigen Damm entgegengestellt hat, bis endlich in unferm unglüchseligen Jahrhundert diefer Zaun um den Weinberg von ben wilben Sauen umwühlt oder von den Füchsen ift übersprungen worden. Es ift in der That zu beflagen, bag tiefes vortreffliche Buch fo freventlich unter die Bank geworfen worden ift; wir muffen es wieder hervorholen, ben Stanb von ben Dedeln abwischen und jebermann, Welehrten und Ungelehrten, gurufen : leset, lefet! Schreiber Diefes erinnert fich noch mit frendiger Danffagung ber Zeit, als ihm die gnte hand Gottes die Concordienformel in die Sand gab; feitdem ift fie ihm ein gar liebes Buch und eine reiche Funtgrube heilfamer Erfenntniß geworten. Es verlohnte sich aller= bings ber Mühe, ben Lefern eine ausführliche Weschichte ber Entstehning Dieses Berfes gu liefern, es murbe überaus lehrreich für unfere Beit fein, die damaligen Streitigfeiten fennen zu lernen, die diefes Buch hervorgernfen haben. Doch da eine folche Darstellung, wenn sie nur einiger Magen erschöpfend und fruchtbar sein foll, die Schranken Diefer Blätter überichreiten wurde, fo wollen wir uns auf Bervorhebung einiger allgemeiner Wefichtspuncte beschränken, bie zur rechten Burdigung ber Concordienformel ins Auge zu faffen find.

1. Concordie ift ein schöner Name und viele Streitigfeiten und Irriehren gerrutteten ments heraus zu finden. luth. Kirche wieder Eintracht hervorzubringen. Aber wie hat sie dies ins Werf gerichtet ? Frei-

zu erkennen, daß eine kirchliche Eintracht ohne Einigkeit der Lehre ein vergebliches Ding ift, eine lofe Tünche ohne Salt. Der Grund, wo-Die Concordienformel, die lette unter den rauf man fich jest vereinigt, ist der grunds und bodenlose Indifferentismus, ber die streitigen ift im Grunde nichts anders, als Puncte, obgleich Beil und Geligkeit von ihnen eine ich arf markirte, treue Ansleabhängt, als unwesentliche Nebenlehren auf fich bernhen läßt, oder der eine allgemeine Recht= gläubigfeit in Baufch und Bogen, ober eine bloß innerliche Sympathie ber Bergen ohne ein außerliches Zeichen ber Ginigfeit im Befenntniß, mit einseitiger Bervorhebung bes innerli= den geiftlichen Lebens ber Individuen jum Bereinigungspuncte macht. Die Ginigfeit, bie die Concordienformel bezweckt, ift gang anberer Art; sie will nicht eine bloß ängerliche, auch nicht eine bloß innerliche, sondern eine auf einträchtiger Lehre bes Glaubens bernbenbe Einigfeit ftiften. Daher werden nicht bie Streitpuncte verschwiegen und umgangen, vielmehr in ihren schärfften Wegenfägen hingestellt, barauf ber richterliche Ansspruch ber beil. Schrift gehört, bei beren Entscheidung es fein Bewenden hat. Wer sich mit ihr diesem rich= terlichen Ansspruch ber heil. Schrift demuthig unterwirft, bem bietet fie brüberlich bie Sand ; wer bas nicht will, ben betrachtet fie als einen, ber bas Band ber brüderlichen Gintracht felbft gerriffen bat. Die Concordienformel fennt nicht nach eignem Bernunftbunfen einen Unterschied zwischen mesentlichen und unmesentli= den Lehren; wo Gottes Wort flar redet, ba magt fie nicht zu fagen, bies ift mefentlich, jenes nicht. In Summa: fie macht nicht Friede mit Darangabe ber Bahrheit, sie sucht aber die Quelle bes Unfriedens burch Anfbeden und Ueberwinden bes Irrthums mit ber Bahrheit gu verftopfen; fie ftellt Ginigfeit bes Glaubens über Einigkeit ber Liebe, und bedingt die letstere burd bie erftere. Gin wichtiger Finger= zeig für uns jest, wo Friede, Bereinigung, Union die Tagesordnung geworden ift und es einem Christen schwer wird, sich burch bie mit Bahrheit und Irrthum fo mundersam gemisch= heißt Eintracht. Die Concordienformel hatte ten, mit dem blendenoften Schein ber Beiftlich= den Zwed, in der bald nach Luthers Tod durch | feit und Gottseligfeit ansstaffirten Raisonne=

2. Es ift eine grundfalfche Behanptung, daß die Concordienformel ein neues, von der lich auf ganz anderem Bege, als man es in Augsb. Confession abweichendes Befenntniß unsern Tagen thut. Man ift durch die 300- auf die Bahn gebracht habe, wie die Reformir- an die örnmenischen Symbole und die Augsb. jahrige Erfahrung noch nicht klug geworden ten nicht weniger, als die Papisten ihr vorges Confession auschließt, so macht fie bennoch nicht

worfen haben. Sie will burchaus nichts Neues und Eigenes aufrichten, sondern schließt fich wie an die beumenischen Symbole ber alten Rirche, fo an die Angeb. Confession an; fie gung und Rettung einiger Arti= fel ber Augsb. Confession gegen die Verfälscher derfelben. unfre Bater die Augsb. Confession verfagten, fonnten sie natürlich nicht alle die groben und fubtilen Entstellungen ber Wahrheit vorausseben, die ber Teufel in ben folgenden Beiten fich ausfinnen murbe; barum ftellten fie bie pornehmsten Artifel furz und einfach zusammen. Wiewohl nun die Confession bei aller Ginfachheit so bestimmt und umfassend ift, um ben wahrheitsliebenden Christen nicht im Dunkeln gn laffen, fo bohrte bennoch ber Teufel ein Loch hindurch und es standen nach Luthers Tod Irr= geister auf, bie alle in ber Augeb. Confession einen Stütpunft ihres Irrmahns zu finden vorgaben; felbst biejenigen, Die im Bergen ber calvinischen Irrlehre vom heil. Abendmahl zugethan maren, schenten sich nicht, die Augsb. Confession zu unterschreiben und in Aemter ber luth. Rirche zu treten, mabrend fie bie Lehre viefer Rirche, deren Brod fie agen, durch heim= liche Runfte gu nuterminiren suchten. Diefen stellt die Concordienformel eine treue Andle= gung ber angefochtenen Artifel ber Confession entgegen und zwar mit folder Pracifion und Benauigfeit, daß fie ben Unredlichen feinen Schlupfwinkel übrig läßt. Gie treibt die Wegner fo ein, daß fie entweder befennen muffen: nein, folche Butheraner wollen wir nicht fein; oder fie muffen fich unter die Bahrheit gefan= gen geben und bekennen, baß fie geschwärmt haben. Um biefer Scharfe und Bestimmtheit willen ift fie auch allen, die gern im Dunfeln ihr Werk treiben und trop ihrer innerlichen Ab= neigung gegen die lutherische Lehre ihr Bürgerrecht in ber lutherischen Rirche nicht verlieren wollen, bis diese Stunde ein Dorn im Auge. Dagegen sammeln sich noch beute alle recht= ichaffnen Lutheraner, Die bas Licht nicht ichenen, gern um Diefes Panier und Feldzeichen, und unterscheiden sich damit von allen Afterluthera. nern, fie beißen wie fie wollen.

3. So aufrichtig fich die Concordienformel

ben Grundsat an Die Spite ihres Befennt= niffes, baf bie heil. Schrift bie alleinige Richt= fcunr ift, nach welcher alle Lehre und Lehrer gerichtet und geurtheilt werben follen, erfennt in ben Büchern alter und nener Lehrer nur Bengniffe bes Glaubens und macht alfo zwis schen ber beil. Schrift und allen menschlichen Schriften, Die ber apostolischen und nachstfolgenden Zeit nicht ansgeschlossen, einen Unterschied fo weit wie ber himmel von ber Erbe. Und dies ift ber allein richtige Standpunct, auf dem bie luth. Rirche ftebt, fie erfennt me= ber menschliche Bernunft, wie bie Rationaliften, noch eine menschliche Ueberlieferungelehre, wie bie Römisch-Ratholischen, als Quelle bes Glaubens an, bulbet fie and nicht einmal neben ber Schrift. Mus Dicfem höchften Grundfage folgt nothwendig auch, daß fie feine audre Norm ber Andlegung ober feine anbre Analogie bes Glaubens anerkennt, als bie in ber beil. Schrift selbst gegeben ift; benn gabe es anger ober über ber beil. Schrift eine Norm, wie fie gu erklären und auszulegen ift, so mußte ja diese über ber heil Schrift, bas Licht, welches bas rechte Berftandniß der beil. Schrift finden lehrt, über bem Lichte ber heil. Schrift selbst stehen. Indem wir aber die heil. Schrift für die allei= nige Regel und Nichtschnur halten, so wissen wir auch von feinem andern Schriftausleger als bem beil. Geift felbft, ber durch bie beil. Schrift in ihren flaren, bentlichen Aussprüchen gu und rebet, und trauen ber Deutlichfeit und Rraft ber beil. Schrift fo viel zu, bag fie auch ohne ein fremdes Licht einem bemüthigen Lefer berfelben gur Erfenntniß ter feligmachenten Wahrheit belfen fann. Bir verschmähen nicht die Bengniffe ber rechtgläubigen Rirche, wie fic besonders in ben beumenischen Symbolen gu und reben, und branchen fie baufbar als ein herrliches Förderungemittel und Wegweiser jum Verständniß ber Schrift, und finden barin ein glaubenestärkendes Siegel für die Wahrbeit unseres Glaubens, aber wir machen fie nicht zu unfrer Auslegungenorm, fontern bie laffen wir die heil. Schrift felbst fein. Diefen in der Concordienformel flar ansgesprochenen Wefichtspunet hervorzuheben, scheint jest nicht überflüffig zu sein, ba bei etlichen lutherischen Theologen neurer Beit eine hinneigung gu einer traditionellen Schriftauslegung aufzutauchen scheint.

4. Wer die Concordienformel mit einem gefunden Bergen liefet, wird fich leicht von bem Ungrund ber Beschuldigung überzengen, als ob in ihr eine scholastische Spigfindigkeit oter todte Orthodoxie walte. Wahrlich nur der fann fo reben, ber felbit von bem Leben, bas aus Gott ift, nichts weiß. Sie ift allerbings ein Schreden für alle Reger, fie entscheidet Die streitigen Fragen mit einer schneibenden Sharfe, fie bulvet auch nicht bas fleinfte Irrthumlein, auch feine Zweidentigfeit, fie will, daß in der Kirche nicht bloß einerlei Lehre, sondern anch einerlei Rebe geführt werde, sie will auch nicht einmal folche Redeweisen in der Rirche geführt wiffen, Die zu Mergerniß

Scheimniß bes Glaubens in reinem Gewiffen nicht einmal in bem Sauptartifel ber Rechtfers bewahrten, fo ift bas Buch felbft ber Abdrud einer lebendigen Bergens= erfahrung, ja es würde tem Borbilt ber heilsamen Worte nicht so gemäß sein, wenn bie Berfaffer nicht felbst unter bem Ginfluß bes Beiftes gestanden hätten, ber in alle Bahrheit lei= Wie erfahrungemäßig reben fie 3. B. von dem Berderben ber Erbfünde, von ben Bna= benwirkungen bes beil. Geiftes, von ber Bufe, Rechtfertigung u. f. w., bag nur ein blinder Parteihaß oder ein geiftlich verfrüppeltes Ge= muth bas rechte geiftliche Leben barin vermiffen fann. Es ift aber unter ben bentigen "evangelisch Gefinuten" bie unselige fixe Ibee berrichend geworben, als wenn ftrenge Recht= glanbigfeit mit geiftlichem Leben fich nicht vertruge, und man ift bald fertig, einen ftrengen Lutheraner und einen tobten Orthodoxen für ein Ding zu balten.

5. Ein wichtiges Moment icheint uns auch bas gu fein, bag bie Concordienformel bie ein= zig richtige Ansicht gibt von bem, mas man in neuerer Zeit bas materielle Schriftprincip gu nennen beliebt. Unfrer alten gesunden Theologie ift freilich biefer Ausbrud fremt, feitbem es aber einmal Mobe geworben ift, bie Theologie im Philosophenmantel einhergeben gu laffen, muß and "ber vornehmfte Artifel ber driftl. Lebre," wie die Apologie gang schlicht fich ausbrudt, bie Lehre von ber Rechtfertigung eines Sünders allein burch ben Glauben, nach Philosophen Beife bas materielle Schriftprin= eip beißen. Doch wir ftreiten nicht um ben Namen ; man laffe aber nur bie Cache bleiben, was fie ift. Allein was macht man ans tiefem Princip? Ein Unding, einen Stamm ohne Burgel und ohne Mefte; man ftellt bie Recht= fertigung bes Sünbers allein burch ben Glauben so isolirt bin von ten übrigen Artikeln bes Glaubens, namentlich von ten beil. Sacras menten, Taufe und Abendmahl, in beren Berbindung ber Artifel von ber Rechtfertigung erft wird, mas er ift, articulus stantis et cadentis ecclesiae. Luther, wenn er von ber Wichtigfeit vieses Artifels rebet, fagt nicht : laffet mir nur biefen Artifel, Die andern möget ihr falschen, wie ihr wollet; sondern er spricht also: Bo biefer einige Artifel rein auf bem Plane bleibt, fo bleibt bie Christenheit and rein und fein einträchtig und ohne alle Rotten. Wo er aber nicht rein bleibet, ba ifte nicht möglich, bag man einigem Brrthum und Rottengeift wehren moge. (Concordienformel p. 704 Pipping.) Luther und nach ihm bie Concorvienformel bevorzugt also nicht den Artifel von ber Rechtfertigung auf Roften ber anderen, fonbern zeigt vielmehr ben genanften Busammenbang ber übrigen mit bem Artifel ber Rechifertigung, und wie einer ohne den andern nicht bestehen fann. Bir founen alfo bie Anficht bes Brn. Dr. Schaf\*) nicht theilen, bag bie beiden Rirs chen, luth. und reform., im tiefften religibfen

biefe ju ihrer Glaubensnorm, sondern fie ftellt wie die Berfasser selbft Manner maren, Die bas | Grund und Wefen einig find ; nein, fie find es tigung. Denn wenn wir gleich jugeben, bag in ben Symboben und Lehren ber reformirten Rirche Diefer Artifel an fich enthalten ift, fo muffen wir boch lengnen, bag er gang und integral barin enthalten ift. Denn abgesehen, raß ihre schredliche Lehre von der unbedingten Gnatenwahl ber Rechtfertigung burch ben Glauben ichon ben Totesftog versett, fo verfümmert fie ben armen Günder durch ihre schrift= mitrige, ansleerende Lehre von ten heil. Gaeramenten, die nebft bem Evangelinm die alleis nigen Darreichungsmittel bes himmlischen Schapes find, ben Troft ber Rechtfertigung und ift, fo viel an ihr ift, Schuld, daß ein Sünder ber Rechtfertigung verluftig geht. Rur weil Berr Dr. Schaf bieses wichtige Moment ignorirt, ifte erflärlich, wie er biefes fogenannte materielle Princip bes Protestantismus in beiden, ber reformirten, wie lutherischen Rirche, gleich ftart und vollständig ausgeprägt finden fann.

6. Den größten Unftoß, den die Concordien= formel von jeher ben garten Dhren gegeben, ift ihre Bermerfung und Berdammung ber Wenn man ihr alles verziehe, bas Reger. nicht, daß sie alle Regereien und Reger so unbarmherzig verdammt. Wo ift, ruft man, die Liebe, Die alles verträgt und bem Irrenden gurecht hilft mit fanftmuthigem Beift ? Epricht nicht ter BErr felbft: richtet nicht, verbammet nicht. Gibt nicht die Concordienformel eben durch ihr Berdammen fund, bag in ihr nicht ber Weist bes BErrn wehet? Die gelindesten Richter meinen es mit ber Derbheit des bamalis gen Beitaltere entschuldigen gu muffen, ba man auch barte, berbe Austrude fich gegenseis tig nicht fo übel genommen habe. Doch ficht man's genaner an, fo fällt auch biefer Borwurf dahin und die Concordienformel steht auch in Dieser Beziehung vollkommen rein ba. Wenn es an tem mare, baf fie jeden Irrenden, ohne gu fragen, ob er in Schwachheit oder mit Salsstarrigfeit irrt, verdammte, ober wenn fie, wie ber Pabft thut, gange Rirchen, und fomit anch Die in ihnen verborgenen Rinder Gottes verbammte, bann beginge fie allerdings eine bimmelschreiende Sunde, bann mare es Beit, Diese Berbammungen anszustreichen; wer wollte fich folder Gunde theilhaftig machen? Allein was ihr Ginn und Meinung ift, fpricht fie beutlich in der Vorrede des Concordienbuchs aus: unser Wille und Meinung ift nicht, bag biermit tie Personen, bie aus Ginfalt irren und Die Wahrheit bes göttlichen Worts nicht läftern, vict weniger aber gange Kirchen gemeint, fonbern bag bamit allein bie falfchen, verführeris ichen Lebren und berselben halöstarrige Lehrer und gafterer eigentlich verworfen werden. Daß fie aber solche öffentlich verwirft und verdammt, ras thut sie gehorsam Christo und seinen Apos steln; man lese nur mit Aufmerksamkeit Matth. 23. Gal. 1, 7. 8. 5, 10. 12. 1 Cor. 16, 22. Phil. 3, 18. 19. 2 Pct. 2, 1. f. So wenig nun bem Allerheiligsten und feinen Aposteln ohne ichredliche Gotteeläfterung ber Bormurf ber Berbammungesucht gemacht werben fann,

<sup>\*)</sup> In feinem "Princip bes Protestantismus." Co herrliche Gaben und treffliche Kenntniffe in ber alten Theologie ber Berfaffer in biefer Schrift entwickelt, fo ift boch gu bebauund Berruttung Anlaß geben konuten ; aber ern, bag er bamit keiner beffern Gache bient, ale ber Union.

eben so wenig der Concordienformel, die nichts anderes thut, als ten Urtheilsspruch des BErrn ministerialiter vollzicht. In diesem Sinne tarf, ja muß jeder rechtglänbige Christ alle falsche Lehren und Lehrer verwerfen und sich von ihnen icheiden, theils der Wahrheit Gottes ju Ehren, theils aus Liebe feines Nachsten, um ihn zu warnen, falsche Lehre nicht für ein gefahrloses, gleichgültiges Ding und falsche Lehrer nicht für unschädliche Leute zu halten.

7. Doch wir eilen gum Ende und weisen nur noch auf den Werth und die Bedeutung ber Concordienformel für unfere Zeit hin. Go gern wir zugeben, daß fie in Sprache, Ansdrud und Form ein menfchliches Werfift, fo entschieden behanpten wir, daß ihr Inhalt die einige, un= mandelbare Bahrheit Gottes ift, und fo wie Gottes Wort unveränderlich ift, fo auch die Concordienformel ihrem Inhalt nach. Deer hat ihr mit Grund noch Jemand nachgewiesen, daß fie etwas ohne oder wider Gottes Wort fetet ? Muffen nicht felbft viele ihrer Wegner ibr ben Rubm ber Schriftmäßigkeit laffen, felbst wenn fie fich vor bem scharfschneibenden Schwert, bas fie brancht, entseten ? Bir Lutheraner find zwar nicht so bornirt, wie und Berr Dr. Schaf ansieht, daß wir außer ber Concordienformel fein reines Dogma, fein mahres Christenthum anerkennten; er thut da= her einen fehr vergeblichen Streifzug gegen die armen Entheraner, die recht gut wiffen, daß es reines Dogma und mahres Christenthum vor Erifteng der Concordienformel gegeben und gewiß and, noch bei vielen gibt ohne eine for= melle Aunahme berfelben; aber bas schämen wir und allerdings nicht zu behaupten, daß es bei bewußter Berwerfung ber in ihr vorgetra= genen und ausgeprägten Glanbensartifel meber reines Dogma, noch mabres Christenthum gebe oder geben fonne. Saben nun vor 265 Jahren 8,000 Diener bes Evangelii, barunter viele durch Gelehrsamfeit und Frommigfeit ausgezeichnete Manner, fein Bedenfen gehabt, mit ihrer Unterschrift ihre Uebereinstimmung mit der Concordienformel zu bezengen, follten wir, ihre Rinder, und nicht wieder frendig um dieses Panier sammeln, um auch damit die Einheit unfere Glaubene mit dem unfrer glaubigen Bater zu beurfunden? Doer find bie verführerischen Lehren, Die ehedem die Concorbienformel nothwendig machten, in unserm Jahrhundert ausgestorben? hat nicht die lu= therische Rirche jest der Pelagianer, Syner= giften, Wiedertäufer, Zwinglianer, Calviniften Die Menge in ihrer Mitte, Die alle Den luthe= rischen Ramen führen, Die Angeburgische Confession in ihrem Schilde tragen und boch ber= selben in Lehre und Praris Sohn sprechen? Thuts nicht in unfrer zerrütteten Zeit zweifach Noth, daß alle ächten Söhne der lutherischen Rirche, die an der schwärmerischen Ausgelassenheit oder laodicäischen Lauheit der heutigen Namenlutheraner einen Greuel haben, eins würden, die Concordienformel wieder in den Arcis ihrer Glaubensbefenntniffe aufzunehmen? Aber jedenfalls mußte bei vielen noch ein fleißiges, forgfältiges Studium fammtlicher Befenntnißschriften vorausgeben; benn bie 12.)

Beforgniß, daß es daran bei vielen, felbst bei folgt, daß keine Creatur im himmel und auf Predigern, mangelt, ift wohl nicht ungegründet. Dieses Studium anguregen, das foll der Haupt= zwed diefer geringen Abhandlung fein.

Eingefandt von Paftor D. Fürbringer.

### Der Nationalismus und die Bibel-(Fortfetung.)

Wir wenden und jest von den Geheimniffen des driftlichen Bibelglaubens zu den Bun= bern, die mit jenen in ber engsten Berbinbung fteben. Wie armselig, und flein und niedrig von der höchsten Bollfommenheit den= fend der Rationalismus hier wiederum erschei= ne, ift nicht zu überschen. Sein Gott, mein lieber Lefer, ift ein gemachtes Traumbilt, eine ohnmächtige 3bec, feineswegs aber ber mahre, lebendige, unfichtbare Schöpfer und Regierer aller Dinge. Gins ift nur möglich; entweder ift Gott und Ratur nicht von einander gu trennen, was aller natürlichen Wahrheit wider= fpricht : oder die Natur wird von bem gött= lichen Befen allgegenwärtig burchdrungen, fo baß es ihrem Lauf gebieten fann, je nachbem es seine Beisheit erfordert. Anch der Berfaf= fer unserer Schrift will von einem Bunder thuenden Gott nichts wissen (S. 6. 7. 10. 14. 15. oben), die boch (fammt den gang fichtbar= lich in Erfüllung gegangenen Beiffagungen ver Männer Gottes viele Jahrhunderte voraus) niemals weggedentet, noch weggelengnet werden können, da selbst die damals lebenden Keinde die geschehenen Thatsachen anerkannten, Die Zengniffe der Beiden und Juden fie bestätigen.\*) Wenn das wunderbare Eintreffen ge= weiffagter Begebenheiten, die feine Creatur von selbst vorhersehen oder nur muthmaßen fonnte, mehr die fommenden Befchlechter überzeugte, daß die Propheten außerordentlicher Gaben von Gott gewürdigt worden maren: fo haben die Wunderwerfe auch bei der Mitwelt ihnen die Herzen zur gläubigen Aufnahme geöffnet.

Es hat icon die Natur der geschaffenen Körper und Geister gewisse Bewegungen und Wirkungen, die ans verborgenen Rraften bes von Gott ihnen mitgetheilten Befens fließen, welche alle menschliche Ginsicht übersteigen, Bebeimniffe, die man unr der Erfahrung glauben, aber nie ergrunden fann. Gie alle find Wefeten unterworfen, die allein nur dem, welder fie gegeben, vollkommen befannt find. Auch was wider die gewöhnliche Ordnung der Din= ge geschicht, ift barum noch fein Bunder, wenn es von einer erschaffenen Rraft herrührt, beren Zusammenhang mit der übrigen Natur wir nicht begreifen fonnen, sondern das erft ift ein Wnnderwerf zu nennen, das über alle Kräfte und Fähigkeiten der ganzen geschaffenen Na= tur hinausgeht, das also von einer göttlichen Kraft als ihrer Urfach e gewirkt ist. Daraus

Erden und unter der Erde sei, die, eigent= lich zu reden, Bunder thun fonne; Gott ber BErr ift es, der Bunder thut, allein. Pf. 72, 18. 136, 4. Joh. 3, 2. Apgesch. 2, 22. 10, 38. Wann sie geschehen, so gleichen sie zwar einem willführlichen, gefetlofen Gingriffe in ben Lauf ber Natur; allein ichon Augustin (von der Gottesftatt XXI, 8.) fragte treffend: "Bie fann etwas wider die Ratur fein, mas nach bem Willen biefes großen Schöpfers Die Natur eines jeglichen gefchaffenen Dinges ift ?" Sein allmächtiger Wink heißt der Natur ihren Lauf, wohin er will, ohne ihn zu stören noch zu verrücken; ihre Kraft ruht in seiner Kraft, fie mag unn so over so fich gestalten. Ein Wun= der ist also weit über die Erkenntniß, die unfere Bernunft von ber Natur ber Dinge hat, aber feineswegs wider die Bahrheit\*) felbft, gleichwie Bieles in ber Natur von uns nicht erflärt noch begriffen werden fann. (Dies erfannte noch auf seinem Todtenbette ber gottesleugnerische Graf von Rochester an, wie der englische Theolog Dr. Burnet in beffen Lebensbeschreibung ergählt.) Ein Gott ohne Bunder und ein Bunder ohne Gott ift ein Un= ding. Er thue fie mittelbar oder unmittelbar, fo hat er allemal einen göttlich weisen 3med, ber auf Segen und Wohlthat gerichtet ift; und webe bem Uebermuth des furgfichtigen Denichen, ber ben im verachteten Rleinsten Großes schaffenden Gott zu meistern magt! (Cor. I, 1, 25.)

Ach, meine lieben Mitchriften, mas für eine traurige, troftlose Irrlehre ift dieser Rationas lismus! wie schredlich fahe es um une aus, wie furchtbar maren wir betrogen, wenn wir Diese Lehre als den Weg zur Seligfeit annehmen wollten! Wetrauet ihr benn end, ohne ten munderthätigen Gott in Roth und Tob, in biefem von Jammer oft niedergedrudten, wechselovollen Leben, und im Sterben auszufommen? Dehmt einmal an, wie ber Berfaffer jenes bemitleidenswerthen Schriftchens felbft fagt, bas Befentliche ber driftlichen Religion und alfo ber Lehre JEfn Chrifti find nach bem

<sup>\*)</sup> Man finbet fie gesammelt in ber Schrift bes befaunten bollandifchen Staatsmannes Sugo be Groot von ber Bahr-Upoftet, ift freilich bie ficherfte Burgichaft fur bie biftorifche Gewifheit ber übrigen weit geringeren Bunder (3oh. 14,

<sup>\*)</sup> Wahrheit ift und bleibt Wahrheit, fie mag in Gott allein ober auch im Menschen sein. Wahrheit, vom Menschen begriffen, ift ba, wenn eine Uebereinstimmung mit ben aus bem Licht ber Natur gewiß zu erfennenden andern Bahrhei. ten ftattfindet; gegen biefelbe und baher gegen alle Bernunf und auch göttliche Bahrheit ift badjenige, bei welchem mar einen Wiberspruch mit ben vorher erfannten Dabrheiter bentlich einfiebet; wo aber nicht Ginhelligfeit noch Streit gu erbliden ift, fo ift bie Gache uber unfere Bernunft, über un fer Erfenntnifvermögen; wir vermögen ben Bufammenbang nicht einzusehen. Bas wider bie göttliche Ber nunft nicht ift, ist noch viel weniger wiber die menschliche; denn die natürlich-meuschlichen Bernunftwahrheiten find ja in ben unendlichen Bufammenhang ber Bahrheit in Gott eingeschlossen; bie menschliche Beifted. fraft fann nur benfelben nicht erreichen. Unfere Bernunf ift nur die endliche, die begrangte; die gottliche Bernunf unendlich, ohne Schranfen. Alfo fonnen bie Bunber, wie bie Beheimniffe Gottes, wohl über bie menfchliche Bernunft, für fie unerflarbar, aber nicht barwiber fein. Dasjenige, mas benfelben in und zuwiber ift, bad ift meter bas natürlich Licht, noch ber von ibm erfannte Busammenhang ber Bahr beit ber driftlichen Religion II. § 3 fgg. Die munderbare beiten; Irrthum, Krantheit, verberbliches Borurtheil unt Befehrung fo vieler Boffer burch bie Bertzeuge Chrifti, bie Tinfternififtes! (Bgl. G. W. Baron de Leibnitz discours de la conformite de la foi avec la raison, Armsterd 1710. Der Lutheraner Jahrg. 1. No. 8. "Beitrage gu Bertheibigung ber driftl. Religion" 2c. 2c.)

Rationalismus die "in der vernünftigen Men= schennatur gegründeten" Wahrheiten von dem Dasein Gottes, ber Unsterblichkeit ber Seele und ber Seligfeit, die ba fommt nicht aus bem Glauben, sondern aus den Werfen. (S. 7.10. fg. 14. unten und 16.) "Sie find ihm die er= habensten Gedanken des Troftes und der Soffnung." Ber in aller Belt barf fich benn aber unterwinden, felbst bestimmen zu wollen, mas wesentlich im Gottesdienst und in der Religion fei? Was ift wohl ber Maßstab, wornach man biefes Befentliche ausscheiden moge, wenn fich ein Jeder einen Gottesdienst nach seinem Gut= bunten formiren fann? Ift nicht auch Die na= türliche Religion eine gerreißbare Rette von Bahrheiten, in beren letten Ring die geoffen= barte nothwendig eingreift, wie wir oben ge= zeigt haben? Ift die Geligkeit aus unvoll= fommenen, befledten Berten bem fün= digen Menschen gewiß? Ja, hat doch selbst ber Nationalist sein schwaches, bufteres Licht von Gott und Ewigkeit erst an der hellen Son= ne ber Offenbarung angegundet, welche ben biden Rebel bes Beibenthums unter feinen Borfahren zerstreut hat. Go tief ist bas Berberben des Menschen, daß er nicht einmal die natürliche Theologie, Die natürlichen Bernunft= mahrheiten, rein aufzufinden vermag. — Bie, jene Wahrheiten follen den wefentlichen Inhalt ber Lehre ICfu Christi ausmachen? sie follen Gedanken bes Troftes und ber hoffnung fein ? Dann mare und JEfne ber Chrift fein Bei= land, fein Erlöfer, fein Geligmacher von un= ferm Gundenelend. Um Bahrheiten ber natur= lichen Religion zu besiegeln, bedurfte es feines Blutvergießens und bittern Todesqual bes Beiligen; sie findet jeder Mensch in seiner eignen Bruft. Wogn barum ber furchtbar mühfelige Lebensfampfund die graufame Marter eines fo unschuldigen und gottgefälligen Mannes? Wie, sie sollen Gedanken des Troftes und der hoffnung fein ? Sind fie es nicht, die den Günder an die ewige Bergeltung mahnen? find fie es nicht, die bas garte Bewiffen unter ber gaft bes fordernden Befetes zu einem verzweifelnden machen ? Rein - burch bes Befetes Berfe wird fein Fleisch vor Gott ge= recht; denn durch das Wefet fommt Erfennt= niß der Gunde. Bir werden, Gott fei ewig Lob und Dant gesagt, ohne Berdienst gerecht aus feiner Gnade, burch die Erlöfung, fo burch Christum JEsum geschehen ift, welchen Gott hat vorgestellet zu einem Gnadenstuhl durch ben Glauben in seinem Blut, damit er die Ge= rechtigfeit, die vor ihm gilt, darbiete, indem daß er Gunde vergibt, welche bis anher ge= blieben war unter göttlicher Geduld. (Rom. 3, 20. 24 fg.) Sollten wir aber, die da suchen burch Christum gerecht zu werden, auch noch felbst Gunder erfunden merden, (bas find, die da Sünde thun, Joh. I, 3, 8.:) so ware Christus ein Gündendiener. Das fei ferne! (Bal. 2, 17.) Ift nun Gott für une, wer mag wider uns fein ? (Rom. 8, 31.) Er ift ber Gott, ber Bunder thut; er hat seine Macht beweiset un= ter ben Bolfern. (Pf. 77. 15.) Und diefe Leh= re, Dieje Lehre voll Licht, Leben, Troft, Rraft, Beil und Celigfeit, fie wird uns in den göttlich

Apostel als das Evangelium durch den heiligen Weist vom himmel gesandt, verfündigt, ber Grund, der unbeweglich fteht, wenn Erd' und himmel untergeht. Darum gewiß, "entweder ift feine Religion mahr — wie ein berühmter Lehrer ber reformirten Rirde fich ansbrückt-(was widersinnig ift und Gottes Weisheit und Gute völlig zernichtet,) oder die driftliche Religion allein ift wahr," indem fie allein es ift, Die ba gibt, beffen die ewige Bestimmung bes zen und bachte, mas fur Menschen muffen bas Menschen bedarf .- (Einiges hierher Gehörige weiter ausgeführt findet fich in der Schrift bes feligen Dr. Ernft Sal. Cyprian "vernünftige Warnung vor dem Irrthum von Gleichgültig= feit der Gottesdienste oder Religion," welche ich meinen Glaubensgenoffen überhaupt als lesenswerth und änferft ungbar anempfehle.)

(Fortfepung folgt.)

### Papistische Zochhaltung der sogenannten beiligen Meffe.

F. Wilhelm, Freiherr von Rosenhan, Ritter Des heil. Krenges, berichtet in feinem "drift= lichen Glaubensbefenntniß," welches er 1688 zu Leipzig abgelegt hat, daß er, da er noch Papist war, auf seiner Reise burch lutherische Länder mit ftarken Zweifeln an der Richtigkeit der pabstlichen Lehre angefochten worden fei; diese Zweifel seien aber sehr gesteigert worden, der lutherischen Gemeinde in New York durch als er fich einige Zeit in Wien habe aufhalten | P. Brohm \$19,00.

beglaubigten Schriften ber Propheten und muffen. Er ergablt unter andern Folgendes: Als ich mich einstmals mit einer fürstlichen Pringeffin in ein Spiel einließ, trat mahrend deffelben eine hofdame mit einem franken Bologneser-hündchen in das Gemach, welcher die Prinzessin breizehn Ducaten einhändigte mit dem Auftrage, dieselben in das Capuziner-Rlofter zu tragen, damit man dort dafür gur Biebergenesung bes geliebten Schooshundchens die Messe lese. Darüber erschraf ich von Berfein, die für einen franken hund ben allerheis ligsten Leib des theuersten Scilandes um Weldes willen aufzuopfern bereit find! Bon Stund an resolvirte ich mich, mich wenigstens nicht mehr zu ben Papisten zu halten und gn befennen. (Siehe: Unschuldige Nachrichten von alten und neuen theologischen Sachen, Urfunten 2c. vom 3. 1714, p. 752.)

### Bezahlt:

Den 1. Jahrgang Br. P. Trautmann.

Den 2. Jahrgang die Brn. Dr. Sihler und Biermann.

Die 1. Sälfte bes 2. Jahrgangs die Berren Brandt, Fride, Jäbker, Hilsgetter.

Erhalten von P. Brohm für die 2. Balfte des 1. Jahrgangs \$8,30.

Kur bas Seminar zu Altenburg erhalten von

### Allgemeine Statistische Uebersicht

ber Synoben ber

### Evangelisch Lutherischen Kirche in den Vereinigten Staaten.

Die erften breigehn ber folgenben Begirfd-Sonoben fichen mit ber General-Sonobe in Berbindung.												
_	~ ·		om			<b>~</b> *.	1011	Prediger.	. (9	emeind	en. Q	ommunic.
1.	Synoce	von	Maryland,	zählte	ım		1844,	30		62		6664
2.	"	"	Westpenusylvanien	, ,,	"	Sept.	"	43		128		14053
3.	"	"	Süd=Carolina,	"	"	Nov.	"	30		40		2784
4.	"	"	Hartwick,	"	"	Juni	"	15		25		3000
5.	"	"	Neuhork,	"	"	Sept.	"	35		36		6000
6.	"	"	Birginien,	"	"	Mai	1845,	20		40		2415
7.	"	des	Westens,	"	,,	Oft.	1844,	27		60		3657
8.	Englisch	e St	node von Ohio,	"	,,	Sept.	"	46		140		6504
9.	Alleghar	ıŋ S	pnode	,,	,,	Sept.	"	16		69		<b>681</b> 1
10.	Synode	des	westl. Birginiens	,,	"	Mai	,,	7		17		1044
11.	Synode	von	Oftpennsylvanien,	"	"	Oft.	,,	23		52		5207
12.	. ,,	,,	Nord=Carolina,	"	,,	Mai	,,	11		21		2093
13.	,,	,,	Miami, Obio,	"	,,	April	1845,	17		36		1923
14.			sche Synode,	"	"	Mai	,,	68		224		32274
Bereinigte Synoden von Ohio:												
15.	Deftl. S	Bezii	fospnode von Dhio	, ,,	,,	Oft.	1844,	22	gesch.	80	gesch.	8000
16.	Beftl.		" " "	,,	,,	"	"	40	"	130	"	13000
17.	Engl.			"	"	,,	,,	9	"	35	"	5000
18.		the C	5pnote, N. N.	"	"	Juni	1845,	27		40	"	3000
19.	•	,	Michigan,	"	"	"	1844,			7	"	500
20.	,,	,,	Pittsburg,	"	,,	,,	1845,	15		45	"	2500
21.	"	"	Tennessee,	"	,,	"	,,	20		90	"	7200
22.	"	"	Indiana,	"	"	Oft.	1843,	13	gesch.	30	gesch.	
					2 . 5			538	-			
						Zusammen :			1307			135629

Außer diesen find im gegenwärtigen Sahre mehrere aus Preußen ausgewanderte lutherifche Prediger zu einer neuen Shnode gufammengetreten und haben ihre erfte Bufammentunft in Bisconfin gehalten.

Jahrgang 2.

St. Louis, Mo., den 1. November 1845.

Mo. 5.

Bebingungen: Der Lutheraner erscheint alle zwei Wochen einmal für ben Subscriptionspreis von Einem Dollar für die auswärtigen Unterschreiber, welche bavon die Sälfte vorauszubezahlen und bas Postgelb zu tragen haben. — In St. Louis wird jebe einzelne Rummer für 5 Cents verfauft.

### Erinnerungen an die Zeit der Reformation

Bie Bugenhagen zur Erfenntniß fam.

Mls Johann Bugenhagen, geb. 1485 gn Bollin in Pommern, ber fpater &n= there Beichtvater und ein wichtiges Berfzeug jur Beforderung der Reformation murde, noch Schulrector in Treptow war und in pabstlicher Kinsterniß stad, murbe er einstmale, gegen bas Ende des Jahres 1520, von dem Kirchen-Inspector daselbst, Otto Slutovins, nebst seinen Collegen, ju Gafte gelaben. Rurg guvor hatte Slutovins die Schrift Luthers, "von der baby= lonischen Gefangeuschaft ber Rirche" unter bem Pabstthum, aus Leipzig von einem guten Freund erhalten. Diese Schrift murbe benn über Tische ben Gaften vorgezeigt, und infon= berheit Bugenhagens Urtheil über Dieselbe be= gehrt. Letterer las nun mahrend bes Effens etliche Seiten flüchtig burch, und brach balo barnach in Die Worte aus: "Seitdem ber Welt Beiland gelitten, haben zwar viele Reger Die Rirche beunruhigt und hart angegriffen, feiner aber hat es fo arg gemacht, als diefer Luther." Doch Bugenhagen fonnte nicht umbin, bas Buch mit nach Sause zu nehmen, um es gang burchzulefen. Und mas geschieht? Je weiter er hinein liest, besto mehr geben ihm die Augen auf; tief bewegt geht er baher wenige Tage barnach wieder in Die Gesellschaft seiner Colle= gen, und unter fie tretend und bas Buch &n= there ihnen entgegen haltend, ruft er ihnen zu: "Bas foll ich euch viel fagen? Die gange Welt ift blind und ftedt in großer Finfterniß. Diefer einige Mann ficht, mas mahr ift." Bestürzt hören Dies Die Bersammelten; es ent= ftebt eine lebhafte Unterredung, Bugenhagen verficht die Schrift Stud fur Stud, und fiebe! in furgem hat er bie meiften und barunter ben Abt felbst auf feine Meinung gebracht, fo bag fie von nun an mit ihm anfangen, bes Pabstes Gräuel den Leuten öffentlich zu entdecken und sie allein auf Christi Verdienst zu weisen. Als aber nun ber Bischof zu Camin, Erasmus Manteuffel (der fich jedoch später auch noch zur Angsburger Confession bekannte), eine harte Berfolgung wider die evangelischen Befenner erregte, gerftreuten fich diefelben, und Bugenhagen ging nun, begierig, Luthern ju feben

und zu hören, 1521 nach Wittenberg. Er trat also mit Luthern in Bekanntschaft, kurz ehe dieser nach Worms abreifte. Als hierauf Carlstadt die Bilderstürmerei ansing, widerssetz sich ihm Bugenhagen am eifrigsten und wurde daher nach Luthers Zurückfunft von der Wartburg einstimmig von der Universität und dem Stadtrath zum Pastor an der Kirche zu Wittenberg berufen, welcher er anch, außer vielen anderwärts geleisteten wichtigen Dienssten, 36 Jahre lang mit Treue und Segen vorstand.

### Todesnoth, die rechte Probe des wahren Trostes.

Herzog Johannes, der erstgeborne Sohn Georgs, des unversöhnlichen Luther= feinds, war Luthern und seiner Lehre nicht we= niger feind. Derselbe ließ baber einstmals &n= thern burch ben Maler Lucas Cranach fagen: Bare sein Bater gegen ihn, Luthern, eifern gewesen, so wolle er fünftig, wenn er ins Regiment fame, ftablern gegen ibn fein. Enther antwortete lachend: Er beforge fich für ibn gar nicht und es mare wohl beffer, Bergog Johannes befümmere fich um ein feliges Ende, als bag er folche vergebliche Wedanken führe, und gleichsam ben himmel erpochen wolle. "Denn ich weiß" sette er hingu, "daß er seines Baters Tod nicht erleben wird." Neber diese Antwort, als ihm solche Cranach hinterbrachte, entfeste sich Johannes fehr, ge= rieth in eine Schwermuth und bald darauf in Todesnoth. hier tröftete ihn nun fein Bater mit den Worten: Daß er allein auf Chriftum, ber Welt Beiland, feben, und aller feiner Berfe, wie auch der Beiligen Anrufung vergeffen folle. Da dieses die Gemahlin bes Sterbenden hörte, fagte fie: "Lieber Berr Bater! warum läffet man biefes nicht öffentlich im gande predigen?" Georg antwortete: "Liebe Fran Tochter, man foll's nur den Sterbenden jum Troft fagen, denn wenn die gemeinen Leute wiffen follten, bag man allein durch Christum felig murde, fo würden fie gar zu ruchlos werden, und fich gar feiner guten Berfe befleißigen." Siehe, lieber Lefer, ber arme Menich meint, es beffer gu wissen, wie er ben Menschen könne fromm ma= chen, als ber liebe Gott.

### Die Herzöge Georg und Heinrich von Sachsen.

Unter ben regierenden Sauptern mar, wie schon erwähnt, der in Dresden residirende Ber= zog Georg von Sachsen einer der heftigsten Wegner ber Reformation, welche Gott burch ben Dieust bes seligen Luthers vor 300 Jahren bewerkstelligen ließ. Diefer Weorg hatte einen Bruter, mit Namen Beinrich, welcher, in Freiberg refidirend, nur einen fehr fleinen Landesantheil hatte, ber aus nicht mehr als zwei Memtern bestand. Go viel armer jedoch Beinrich an irdischen Bütern war, als Georg, fo viel reicher mar er an Erfenntniß ber evan= gelischen Wahrheit, als tiefer. Bas aber Beinrich burch Gottes Gnate erfannte, bas befannte er auch und suchte baher auch in feinem fleinen ganochen fo viel als möglich bie Rirche von den eingeschlichenen Migbrauchen zu reinigen. Sein Bruder Georg gestand ihm zwar auch in Briefen die ftattfindenden Diß= bränche ein, aber er bat ibn, mit Abstellung berfelben bis auf ben Beschluß einer allgemei= nen Kirchen=Versammlung zu warten. 21!8 aber Beinrich antwortete: wogn ihn Gottes Wort und sein Gewiffen verbinde, das zu thun, fonne er nicht aufschieben, bis ihm Menschen Erlaubniß gegeben haben murden, so verlor er hiermit seines Bruders Freundschaft ganglid.

Doch Georg wurde endlich im Jahre 1539 todfrauf und fah felbft ein, baß fein Ende ber= annahe, und ba ihm furg zuvor fein einziger Sohn gestorben war, fo mußte er fürchten, bag, wenn er nicht Vorkehrungen treffe, sein evan= gelisch gefinnter Bruder Beinrich sein Nachfolger werden und bann gewiß auch in seinem Lande Die von ihm gehaßte Reformation ein= führen werde. Georg sette baber ein Testa= ment auf, nach welchem Beinrich nur unter der Bedingung zur Regierung über seinen gandess autheil zugelaffen werden follte, wenn er ber evangelischen Lehre entsagen und bei der alten (papistischen) Religion verbleiben wurde. Bu= gleich wurden einige Rathe an Beinrich abge= fendet, welche von diefem die Ginwilligung in jene Bedingungen verlangen follten. Gie thaten dies und führten dem Bergog dabei gu Gemüthe, welches bedeutente Privatvermögen fein Br. Bruder noch außerdem hinterlaffe. Beinrich aber antwortete : "Es gemahnt mich euer Anerhieten eben wie bes Teufels gegen Chrifagte: Siebe, bas Alles will ich bir geben, fo bu niederfällst und mich anbetest. Meinet ihr benn, daß ich die Reichthümer Diefer vergang= lichen Welt größer achte, als Gottes ewigmahrendes Wort und Reich? Lieber wollte ich und meine Catharina mit bem Steden in ber Sand ledig bavon geben, als Gott und fein Wort verleugnen." Die Rathe, die hierans nun wohl abnahmen, daß hier nichts auszurichten fei, unterließen nun alles weitere Gindringen in ben glaubenstreuen, redlichen Bergog, und traten unverzüglich ihre Rüdreise nach Dresben an.

Unterdeffen hatte fich die Rrankheit Georgs bedeutend verschlimmert und, von seiner Todes= noth übereilt, hatte er, ohne an die völlige Ausfertigung seines Teftamentes zu benten, nur nach seinem Beichtvater, bem Pater Gifenberg, geschidt. Diefer bemühte fich nun bestens, den fterbenden Bergog auf fein eignes Berdienft und bie Beiligen gu weisen, befonders befahl er ihm die Aurufung feines Schutheiligen, St. Jacobi, ernstlich an. Als man nun aber wohl fah, wie dieser Troft den Beangftigten nicht bernhigen wollte, fo fagte sich Dr. Rothe, fein Leibargt, derevangelisch gefinnt mar, ein Berg, schlang die Arme um den in den letten Zügen Liegenden und schrie ihm gu: "Guäbiger Berr! ihr habt ein Sprüchwort: Bera De ju, gibt die besten Renner! barum so achtet nicht, was man ench von verftorbenen Beiligen und andern Fürbittern fagt, fonbern richtet euer Berg gerade zu auf ben ge= freuzigten JEsum, welcher für unsere Gunten gestorben und unfer einiger Fürbitter und Geligmacher ifi : fo feit ihr enrer Geligfeit ge= wiß." Mit lallender Bunge antwortete hierauf ber mit bem Tobe ringende Bergog : "Gi, fo hilf mir, du treuer Beiland JEsu Christe, er= barme bich über mich, und mache mich felig burch dein bitter Leiben und Sterben. Amen." Noch einmal wollte er sprechen, aber seine Stunde war gefommen, er verschied, - und so blieb benn bas Testament ununterschries ben.

Als baber noch an biefem Tage fpat Abents fein Bruder Beinrich, der bereit gewesen mar. um Gottes Worts willen bas herzogthum bes Berftorbenen auszuschlagen, in Dresten qukam, so wurde er hier fogleich von dem Bolfe mit Frohloden empfangen und als ber neue Landeshert begrüßt. Die Priester und Monche maren febr bestürzt und betrübt über die unerwartete Bendung, die die Verhältnisse in diesem Theile Sachsens hiermit genommen hatten. Die Bornehmften bei Bof, Georgs vormalige Schmeichler, die fich bei beffen Lebzeiten hoch verschworen hatten, eher alles ver= lieren und fich lieber ins Elend jagen laffen gu wollen, ehe sie die alte Religion verlaffen wollten, bezengten nun ebenfalls eine große Freude über ihren neuen Herrn und waren bei der Ankunft deffelben so geschäftig, daß seine eige= nen Bedienten nicht mehr zum Wagen fommen, noch beim Aussteigen ibm belfen fonns ten.

So hatte benn Gott Bergog Beinrich, ber ftum, ba er ihm alle Reiche ber Welt zeigte und fich im Kleinen treu bewiesen hatte, nach Matth. 25, 21. schon hier bald über viel gefett und ihm die im Bergleich mit den feinigen mehr als zehnmal größeren Lande feines Bruders burch eine merkwürdige Fügung ber Umstände zugetheilt. Der Erfolg war herrlich. Beinrich verfuhr zwar gütig und gelind gegen Professo= ren, Pfaffen und Monche, und verforgte und trug fie fo lange bei ihren alten Irrthumern, bis fie felbst die Wahrheit erkannten oder auswanderten, boch ließ er fogleich auf Luthers Rath eine Kirchenvisitation im Lande halten und alle abgöttischen Gebräuche, insonderheit die Meffe und die Communion unter Giner Westalt, abschaffen, und borgte fich von vielen Orten her einstweilen eifrige und begabte Prebiger ber Angeb. Confession, welche allenthal= ben im Laude dem Bolfe bas reine Evangelium predigen mußten. Go fam es benn dahin, baß, nachdem am Dfterfeste bes Jahres 1539 alles im sogenannten Meignerlande noch papistisch gewesen war, am Pfingstfeste beffelben Jahres schon in allen Kirchen bes Landes evangelische Predigt und Gottesdienst gehal-In Leipzig insonterheit, mo ten murbe. der verstorbene Georg entsetlich wider die Lu= theraner gewüthet hatte, (er hatte hier u. A. ben Buchhändler Herrgott 1521 fogleich auf öffentlichem Markte enthaupten laffen, weil er Die Schriften Luthers verfauft hatte,) ba nahm fast bie gange Bürgerschaft bas Evangelium mit Frohloden an, ja als Luther am zweiten Pfingstfeiertage in der Stadtfirche predigte, find die Buhörer auf ihre Anie niedergefallen und haben Gott mit vielen Thranen für die erlangte Wohlthat ber reinen evangelischen Predigt gedanft. Damit mar benn erfüllt, mas Luther schon viele Jahre vorher mit den Wor= ten verfündigt hatte: "Ich sehe, baß Bergog Georg nicht aufhört, bas Wort Gottes und die Prediger beffelben sowohl, als die armen Lutheraner zu verfolgen, ja daß er noch alle Tage heftiger und tobender wird; ich werde es aber gewiß noch erleben und feben, wie fein ganzer Name und Stamm von Gott vertilgt werden, und ich werde noch felbst zu Leipzig pre= bigen."

### Luther, ein ungelehrter Mondy.

Als die Mönche zu Löwen im Anfang der Reformation gegen Margaretha, Konigin von Belgien, heftig flagten, daß durch die Schriften Luthers die gange Christenheit mit Unter= gang bedroht werde, fragte die Rönigin Die Mönde: Bas für ein Mann ift denn der Luther ? Gie antworteten: D, ce ift ein unge= lehrter, einfältiger Dondy. Run benn, erwieberte bie scharfsichtige Königin, so hats ja feine Noth: fo ichreibet nur ihr vielen Gelehrten gegen den einen Ungelehrten, so wird doch ohne Zweifel die Welt auch vielen Gelehrten mehr glauben, als Ginem Ungelehrten!

### Luthers zwei schwere Gunden.

Als burch Luthers Auftreten allenthalben ein großer garm entftand und über denfelben befonbers von Rom aus die zornigften Berdams mungenrtheile ergingen, ließ Churfurft Fries brich ber Beife ben berühmten Gelehrten Eras, mus von Röln zu fich fommen und fragte ibn, worin benn eigentlich ber haß feinen Grund habe, den man am romischen Sofe auf Luther geworfen habe. Sieranf gab Erasmus folgenden Aufschluß: Dies fomme baber, weil Luther zwei Gunden begangen habe, die man ihm nicht vergeben konne, burch feine Disputationen habe er den Monchen an die Banche und dem Pabste an die Rrone gegriffen; mas er lehre, sei zwar mahr und gewiß, er münsche nur, bag er in seiner Schreibart gegen die Bis berfacher etwas glimpflichere Ausbrude gebrauden möchte.

### Reformation durch das Volk.

Unter ber Regierung Churfürft Friedrich bes Antern (ftarb 1556) mard in der Pfal; bas Berlangen nach Reformation unter bem Bolf fo groß, daß die geiftlichen und weltlichen Dbern nicht mehr widerstehen fonnten. einstmals in der Beiligen-Beist-Rirche in Beibelberg wieder Meffe gelesen werden sollte, fing das versammelte Bolt, fo bald ber Priefter am Altare begonnen hatte, mit lauter Stimme an, bas lutherische Rechtfertigungslied gu fingen:

> Es ift bas Beil uns fommen ber Von Gnad und lauter Gute, Die Werf' bie belfen nimmermehr, Sie mögen nicht behüten. Der Glaub fieht JEfum Chriftum an, Der hat gung für uns all gethan, Er ift ber Mittler worden.

> > 2C. 2C.

Dies murbe bas Signal zur Ginführung bes evangelischen Gottesdienstes im ganzen Lande. Bollte Gott, unfere theuren Glaubensbrüder in Deutschland faßten auch endlich diefen Muth gegen die ihnen aufgedrungenen rationalistischen Hirten, oder vielmehr Bölfe!

### Verpflichtung auf die Glaubens: Bekenntniffe.

Ein besonders trauriges Zeugniß von bem tiefen Berfall ber Rirche in Diefem unferen neuen Baterlande ift Die Art, wie Die meiften Gemeinden entstehen und bestehen. Beil fehr viele ter Prediger felbst feinen mahren göttlichen Glauben haben, fondern Betterhähne fint, die fich in Glaubensfachen dreben, je wohin der Wind blast, fo suchen auch diefelben nicht folche Gemeinden zu sammeln, welche, wie es nach Gottes Wort fein foll, durch gleichen Glauben und gleiches Bekenntniß ihrer Glieder zusammen gehalten werden. In ben meisten Gemeinden hier geht es vielmehr nach bem Grundfag: wer fo oder fo viel jahrlich zahlt, ift ein Gemeindeglied, ohne daß man

groß barnach fragt, mas bas neue Glieb glaubt; wiederum aber nehmen hier die Bemeinden auch Prediger an, wenn fie nur boch= ftens einen driftlichen Schein, ein gutes Mund= werf und eine gute Stimme haben, nach ihrem Glauben aber fragen fie nicht. Wie weit ift es boch gekommen! und wohin wird es noch füh= ren ?

Große Freude hat es uns daher gemacht, in ter lutherischen Rirchen-Zeitung aus Pitts= burg von bem Berausgeber derfelben, bem lie= ben herrn P. Schmidt, eine Befanntmadung bavon zu lesen, wie es in ben erwähnten Puneten in seinen Gemeinten gehalten werte. Bir fonnen nicht umbin, Diese Anzeige bier gur Aufmunterung für andere Gemeinden wieder einzuruden. Br. P. Schmidt fchreibt nehmlich Folgendes:

"Eine wichtige Frage für jede Ev.=Luthe= rische Gemeinde in ben Bereinigten Staaten, welcher Die reine, unverfälschte Rirdenlehre noch lieb und werth, und thener ift, ift die : wie fann unfere Gemeinte vor tem Eindringen falscher, irrglänbiger Lehrer gesichert werben, ta unfere Synoden und hierin nicht Schut geben durch die Berpflichtung ihrer Prediger auf die Glaubensbefenntniffe unserer Rirche?

Die Gemeinden in Pittsburg, Alleghany und Bofton haben biefe Frage auf einfache Beife gelöst; in jeder dieser Gemeinden muffen Prediger und Gemeindeglieder bei ihrer Aufnahme eine Erflärung unterschreiben ; die Er= flarung ber Bostoner Gemeinde lautet wie folgt:

""Bir, die Endesunterschriebenen, Glieder ber bentiden Ev. Lutherischen Gemeinde in Bofton, befennen hiermit vor Gott und unferem Gemiffen, daß wir die Schriften bes Alten und Neuen Testamentes als bas geoffenbarte Wort Gottes betrachten. Wir wollen barauf feben, bag baffelbe in unferer Bemeinte immer rein auf Grund ber Apostel und Propheten und nach Anleitung ber ungeanderten Anas= burgischen Confession und ber übrigen symbo= lifchen Bücher unserer Kirche, als ba find: die Apologie der Augsburgischen Confession, die Schmalfaldischen Artifel, Die zwei Ratechis= men Lutheri und die Concordienformel, gepre= diget wird; wir wollen felbst bei diesem Glau= ben unserer Bäter verharren bis an unser En= de, bas malte Gott! Amen.""

Diefe Erflärung muß nicht nur jebes, gnr Communion berechtigte Gliet, Mann, Beib, Sohn, Tochter, Ruecht ober Magt, fontern auch ber Prediger bei seinem Amtsantritt un= terschreiben. Der Prediger erhält badurch freie Buverficht, ohne Rudhalt Die volle Rir= denlehre gu predigen und mit ber Schärfe bes Bortes gegen Seetirer ju zeugen; Die Bemeindeglieder erhalten eine Garantie gegen bas Eindringen einer falschen Predigt."

### (Eingefandt von Paftor D. Fürbringer.) Der Nationalismus und die Bibel. (Fortfegung.)

Rachdem mir benn auf folche Beife unferm

nachgekommen find, und die gute Sache der | die Beit, barinnen fie heimgefucht werden, und driftlichen Lehre, fowie den Ungrund bes Ra= tionalismus in furgen Bugen gezeigt haben: fo bleibt uns nur noch nbrig, auf etliches Einzelne in herrn Munche Schrift, das vielleicht bem Unerfahrenen die meiste Schwierigkeit darbote, Rudficht zu nehmen. Das Undere alles wird einem gläubigen Bibellefer nnn von felbst fich heben. — (S. 7 fg.) Moses, deffen vor= gegebener Umgang mit Gott fein Betrug fein fonnte, wie ber eines Pythagoras ober bes alten römischen Ronigs Ruma, theils wegen der Größe und Erhabenheit seiner Lehre und bes harten Joches feiner Gesetze, theils weil wir nirgends and nur die fleinste Spur biervon, wie bei jenen Männern, finden, biefer Mofes steht so wenig im Witerspruch mit fei= nem Meister JEsn Christo, daß vielmehr die schönste Sarmonie und Ginklang zwischen beis ben zu finden ift. Abgesehen, bag alle die weitläufigen Anordnungen betreffend ben Got= testienft und bas bürgerliche Leben, welche Mofes auf Befehl Gottes ben Israeliten gab, (- theocratia nach dem Ansdruck bes jüdischen Weschichtsschreibers Josephus -) bald einen tiefern geistlichen Sinn und Bedeutung für Die meffignischen Zeiten (vgl. die Ep. an die Bebr.), bald die Anwendung bes Naturgesetzes auf Zeit und Ort enthielten, fo ift die Predigt bes hErrn JEsu vom galiläischen Berge im 5-7. Cap. St. Matthai Die bentlichfte Auslegung von bem Sinn ber mosaischen Lehre. Bgl. Joh. 5, 46. Apostelg. 7, 35 fgg. Sebr. 11, 24 fgg. Gal. 3, 10-14. Marc. 12, 24 fg., 28 fg. mit Mof. V, 6, 5, 33, 3, III, 19, 8, (Nom. 12, 20. mit Sprüchw. 25, 21 fg. - Sam. I, 16, 7.) Und warum sollen wir Mosi nicht glauben, daß Gott zum öfteren menschlich erschien? Warum follte Gott nicht als Meusch ben Menschen erscheinen können, ba er in ber Fülle ber Zeit als Mensch für sie blutete, litt und starb? Jakob's Zweikampf mit ihm wird als That= fache bestätigt bof., 12, 4 fg. Bas ferner bie menschlichen Rebensarten von Gott betrifft, fo hüte man fich ja, feine Augen fo flar gu machen, daß fie gulett vor lauter Rlarbeit gar nichts mehr seben; Gott will nicht in scharfen metaphyfifchen Abstractionen, burch welche er ohne Bergleichung gedacht und damit alles unvollkommene Bild von ihm abgesondert wird, fondern in menfchlich=concreten, für das Leben fruchtbaren Borftellungen aufgefaßt fein. Bu bem kommt, daß die ältesten Sprachen, wie fie überhaupt mehr und fühnere Bilder haben, anch in jenen Redensarten noch weiter, als die beutigen abendländischen geben, wiewohl auch biefe letteren ihrer gar nicht entbehren fonnen. Ach, wie entstellt wird von den Feinden ber Gott bes Bolfes Israel, wie verdreht und gedeutelt feine Borte und Bege, migverftanden fein beil. Befet, wie verhöhnt die Gerichte seiner Sand! Den Berfehrten ift er verfehrt (Df. 18, 27.); er wandelt ihnen entgegen und gibt fie babin in einen verblendeten Sinn, bag fie nicht feben fönnen bas helle Licht feines göttlichen Worts. Wie Viele ihn aufnehmen, denen gibt er Macht, Gottes Rinder zu werden, die an fei= Berfprechen, soweit es in unfern Rraften ftand, nen Ramen glauben ; Die aber nicht erkennen es ift baber ber Dube werth, baffelbe genauer ju betrachten.

bebenfen, mas zu ihrem Frieden bienet, Diesels ben werden gleich jenem unglücklichen Bolfe ansgestoßen werben aus feinem Reich. Israels Predigerberuf für die abgöttische übrige Welt gereichte ihm zum Falle und ten Beiden gum Licht (Bef. 60.)\*) Den Reinen vient auch Alles, was fie in bem Borte Gottes lesen, ju immer höherer Reinigung; ben Unreinen aber und Ungläubigen ift nichts rein, fondern nurein ift beides, ihr Ginn und Bewiffen. (Tit. 1, 15.) Ein Bengnif für die höchste Lanterfeit der beiligen Schriftsteller ift es, was jum Strick und Fall tenen, tie ben Irrthum lieben, und ein Stein des Anftoges ift, bag jene nicht nur bie Schwachheiten, fon= bern die tiefften Gundenfälle heiliger Personen, ja ihre eigenen, ju marnenten Beispielen aufstellen und bas Uneble und Menschliche mit ihrer göttlichen Schreibart als Griffel des beiligen Weistes verfnupfen. - Wir geben über 3um N. T. (S. 9 fg.)

Benn unfer Erlofer "feinen todten Buchfta= ben, sondern nur den lebendigen Beift feiner Lehre" (nicht den heiligen Geift) der Mensch= beit nach ihm hatte hinterlaffen wollen: fo würden wir mahrscheinlich nichts anderes behalten haben auf die Nachkommen fortzupflanzen, als was die gerühmten neueren Berbefferer bes Chriftenthums nus geben, bas herrliche Extraet des Rationalismus, "das feine unger=

<sup>\*)</sup> Nichts beweift bie Wahrheit und Göttlichkeit ber beiligen Schrift faft ftarter, ale ber merfwurbige Wang biefes Bolfes in ber Beltgeschichte. Gin Bolf, merfwürdig burch feinen Urfprung - benn alle anbern Bolfer fammeln fich aus unendlich vielen Familien, biefes aber ftammt von einer ein-Bigen her; merfwurbig burch bas Alter feiner Schriften benn bie 5 Bucher Dofie finden unter allen noch vorhandenen Ueberbleibfeln bed Alterthums feines, bas über ihre Beit hinaus ginge ; (badjenige, welches von einigen Wegnern bes Chriftenthums für alter ausgegeben wird, bes Phoniziers Ganduniathan Befchichtsbuch, trägt in fich felbft bie Rennzeichen cines fpateren Entftebens, weil es in ber Befchreibung ber Schöpfung vielfach ben Bugtapfen Mofis nachgebenb fie in bunfele Gebichte verhillt ze., wedhalb feine Nachrichten ben Chriften jum großen Bortheile gebient haben; ja es ift nech nicht einmal erwiesen, wie Joh. Alb. Fabricius melbet, ob fein Ueberfeger ju Raifer Sabrians Zeiten nicht auch ber Urheber bes gangen Berfes fei; ) merfwurbig burch feine ihm gegebenen Beiffagungen und Berbeigungen eines Meffias, beffen Berfunbiger fie fur bie anbern Bolfer fein follten ; merfwürdig burch feine Abfonberung von biefen allen in Betreff bes Gottesbienftes und ber Sitten; merfwurbig burch ben Bechfel feiner Schicffale, ber alle mal mit ihrer Treue ober Untreue gegen bie Befete Mofis gusammenhing ; merfwürdig burch feinen Glang unter Ronig David und Salomo; merfwürdig burch feine Dauer, bie bis jest ununterbrochen fortwährt, mahrent bag viele fpatere Bolfer langft fpurlos verschwunden find, und bie machtigften Ronige ber Erbe feinen Untergang beabsichtigt hatten ; merfwürdig burch bie Erfüllung ber Beiffagung Chrifti, Que. 21, 24., beren Wahrheit ber heutige Tag noch verbürgt; merfwurdig burch feine Bermidelung mit ber Gefchichte ber größten Reiche und angesehenften Rationen und feinen Ginflug auf bie Deibenwett, sowie burch fein Mufterbild für bie Erziehung bes gangen Menschengeschlechte: - ein folches Bolf macht mit Recht bie gegründetsten Unfpriiche auf bie universale Bestimmung, ber Trager einer gottlichen Offenbarung gu fein, und

einem unbefaunten, ftummen, ftillen Gott und dem Grauen einer unenthüllten Ewigkeit. Tröftliche Lehre! Wie ganz geeignet, ben Menfchen über feine fich vorgesette Bestim= mung, hier fich einzuwählen in ben Staub vergänglicher Güter, aufzuflären. — Doch bamit bieses nicht geschehe, bamit wir wider allen Menschenwahn, wider Trug und Zweifel, ein festes, gleich einem Licht am bunkeln Orte fceinendes, gefdriebenes Bort Gottes (Petr. II. 1, 19.) besäßen, hat der nicht bloß leben= bige, soudern and personliche Geift JEsu Christi etlichen vorerwählten Zeugen, Die mit Christo gegessen und getrunken hatten, nachdem er auferstanden mar von ben Tobten (Apostg. 10, 41.), einen lebendigmachenden Buchftaben ber Schrift, wie vormals den Propheten bes alten Buntee (Petr. I. 1, 11. II. 1, 21.) ein= gegeben, der uns die Gnadenichre des Evangeliums, bas ben Weift bes Glaubens gur Seligkeit gibt, ebenso wie ten Buchsta= ben bes tödtenden d. i. verdammenden Wefenes (Cor. II. 3, 6 fg.) unverfälfct bewahren sollte.\*)

Welch ein Wert, 12 Manner von ber nie= brigften Berfunft, ichuchterne, ungebildete Leute, führten burch ihr mündliches und schriftliches Wort eine geiftige Revolution über ben gangen Erdfreis herbei ! Belche Beweisung bes Geiftes und der Kraft für die Wahrheit der Auferstehung JEsu Christi! Glaube du nicht, mein lieber Chrift ber groben Luge, als fei es mit bem 21bschreiben und Sammlung ber heiligen Schriften fo unordeutlich und betrügerisch zugegangen, und so spät die lettere fertig geworden. Es fann zwar ber Abschluß berselben, die mit seltener Treue und Sorgfalt durch Gottes gnädige Aufsicht wider aller Feinde List und Gewalt und der Reger Berfälschung erhalten murden, gleich bem ber Bucher bes Alten Teftamente, weber einer bestimmten Person, noch einem bestimmten Jahre zugeeignet werden; (den Anfang machte ber Apostel Johannes mit ben 4 Evangelien, welche Brenans eine Gaule und Grundveste unferes Glaubens nenut : ) fondern er ging nach und nach unter der Leitung bes unsichtbaren Sauptes und seines maltenben Geistes aus der Zeit und ihren Umständen felbst hervor, bis die Rirche ihre Uebereinstimmung öffentlich bekannte; wer aber aus den deutlichen und überfluffigen Merkmalen bie Gött= lichfeit der Schriften felbst glaubt, wird auch nimmermehr die bestimmte Abschliegung und göttliche Obhut berselben bezweifeln, ba eine juverläffige Ueberlieferung ber Beschichte und belehrt, daß sie schon zu Anfang des 2. Jahr= hunderts n. Chr. von allen andern (menschli= chen, wohl gar unnügen und untergeschobenen)

ftörbare Grundlage hat in der vernünftigen als eine untrügliche Richtschnur im Glauben Menschennatur", die erhabenen Gedanken von und Leben (Kanon +) abgesondert waren. einem unbekannten, stummen, stillen Gott und

†) Für bas fanonische Unsehen ber Schriften A. T. beweist als geschichtlich glaubwürdige Rachricht außer Jef. Sirad C. 48. 49. bef. B. 12. (um b. 3. 234 v. Chr.), und ohne jest auf bie Unführungen Chrifti und ber Apoftel im N. T. Rudficht ju nehmen, bie wichtige Befchreibung bei Josephus wiber Apion I. 3., welche bei Gusebius Rirchengich. III, 10 fich wieber findet, und worin es, nachdem er bie fämmtlichen kanonischen Bucher bes A. I. aufgezählt hat (22, wenn bas Buch Ruth jum Buch ber Richter und ble Rlaglieder Beremiä zu feinen Beiffagungen gerechnet werben - pergl. bie catalogos bes Melito bei Gufeb. IV, 26), genau überfest, alfo weiter heißt: Bon bem Artarerres an (b. i. Artarerres Memnon, unter welchem perfifchen Ronige ber lette Prophet Maleachi weiffagte) bis auf unfere Beit ift gwar Alles auch aufgeschrieben, es wird benfelben Schriften aber nicht bie Glaubwürdigfeit beigelegt, welche man ben vorigen zueignet, weil ba nicht mehr bie genaue Prophetenfolge Statt findet. And ber That felbft ift offenbar, wie hoch wir unfere Blicher halten; benn obgleich bereits ein fo großer Beitraum verfloffen ift, fo hat es boch noch Niemand gewagt, etwas hingu ober bavon gu thun ober etwas ju veränbern. (Bgl. Mof. V, 4, 2. 12, 32. Spruchw. 30, 6. Offenb. 22, 18 fg.) Allen Juben aber ift es fogleich von ihrer erften Weburt an eingepflangt, fie als Gottes Satungen angunehmen, fanbhaft babei gu verbleiben unb, wenn es nölhig mare, gern bafur ju fterben." (Man vergleiche bamit ben Ausspruch St. Pauli Rom. 3, 2, 9, 4. Bebr. 11, 32 fg. Die Beschichte ber Daffabaer.) Für ben neuteftamentlichen Ranon (b. h. eben bas Berzeichniß ber als göttliche empfangenen und aufgenommenen Bucher) außer Grenaus, Bijchof ju Lyon † um 202 n. Chr., (wider bie fegerifchen Parteien III. 1, 11 fg., wo ber meiften heiligen Schriftfteller R. T. Erwähnung geschieht,) und Tertullian, afrif. Preebyter † 220 (in feiner Biberlegung ber Reber, wo er fich auf bie noch vorhandenen Driginalichriften beruft, und gegen Marcion IV. und V., wo er eines evangelischen und apoftolifden Ranons, nach beffen Mufter Marcion ben feinigen formirt habe, also ichon vor b. 3. 127 n. Chr., mit beut-licen Borten gebenft,) besonbere Eusebius (†340) in feiner Rgich. III. 24, 25., womit jeboch ber Ratalogos bes Drigenes († 250) in Somil. VII. über Josua, (auch Eufebius VI., 25.) und bes Athanafine (†372) in Ep. 39., u. a. m. ju vergleichen find. Welche Sauptzeugniffe burch bie lebereinstimmung bes gangen (jubifden unb) driftlichen Alterthums und bie Aufführungen ber einzelnen Bu. der und ihres Textes bei Rirchenvatern von ben erften Beiten an und bie allgemeinen Hebersetungen fo unerschiitterlich bafteben, bag felbst Celfus und Porphyrius nur ben Inhalt, feineswegs aber bie Echtheit ber heiligen Bucher gu verbachtigen fuchen. - Gollten fie aber wirklich, was lächerlich ift ju benten, nichts weiter, als eigentlich fogenannte Apofryphen und unter falichen Ramen erbichtete Bucher fein, (benn bie Apofrophen in unfern Bibelausgaben fint nicht erlogenen, obicon auch nicht göttlichen Urfprunge, weghalb fie in ber alten Rirche libri ecclesiastici hiegen :) bann mußlen noch vielmehr bie Schriften ber Rirchenvater, ber Baretifer, bie ihrer gleiche Meldung thun, ber Unchriften, welche ihrer fpotten, ja alle Werke bes Beiben- und Jubenthums baffelbe fein. Die Propheten bes 21. I. liegen ihre Beiffagungen öffentlich anschlagen, bamit fie allen befannt werben möchten, (vgl. Sabaf. 2, 2.) und nach Berlauf einiger Tage wurden fie von ben Prieftern binweggenommen und in bas Tempelarchiv gelegt, inbem biefe fie für bie Rachfommenichaft oft wiber ihren Billen aufbewahren mußten, (f. Calvin's Borrebe über Jefaias.) Bie burfte ba ein Betrug unterlaufen vor ben Augen eines gangen Bolfes, unter welches fo ungahlige Abichriften fpaterhin auch im Auslande verbreitet maren? Und amifden bem Tod ber Apostel und ber öffentlichen Befanntmachung ber neutestamentl. Schriften ift fo wenig Beit verfloffen, bag auch bier an Tanfchung nicht zu benfen, ein Betrug rein unmöglich ift.

Scilbem nun aber ber heilige Ranon festgestellt worben ift, gilt feine Berufung mehr auf nene Offenbarungen (Pf. 19, 8 fg. 3ch. 8, 31 fg. 36. Galat. 1, 8 fg. Sebr. 1, 1. 2., benn wer bie Apostel boret, ber boret Christum selbst, Luc. 10, 16...) noch auf munbliche Sapungen (f. bie nächst verhergehende Anm.) — wie die Enthusiaften und bie sectiverischen Bertheidiger ber römischen Traditionen wollen.

### Frucht fündlicher Menschengefälligkeit.

Als Raiser Carl V., ber nach Luthers Tode Die Lutheraner wieder mit den Papisten vereis nigen wollte, einst nach Augsburg fam, machte bes Kaisers Cangler, Dr. Goldius, bem Sauptpaftor zu Augsburg, Caspar Suberinus, ben Antrag, zwar nach bem Styl und ber Beise ber Lutheraner zu predigen, aber boch in Wegenwart ber faiserlichen Sofleute nicht gegen den Pabst zu reden und sich überhaupt des Wortes "Papisten" auf der Rangel mahrend des Raisers Unwesenheit in der Stadt ju enthalten. Suberinus, ber fonft ein treuer Lehrer bes reinen Evangeliums mar, ließ fich auch burch ben genannten Goldins, ber fein Schwager war, bazu bewegen, die Bestrafung ber falschen Lehre eine Beitlang einzustellen. Doch was geschah? Nicht lange barauf machte bem armen Suberinus sein Gewiffen auf; er erfannte mit Schreden, daß er die Bahrheit verleugnet habe, und gerieth in große Seelenangft; fein Troft wollte mehr helfen ; er verzweifelte und fuhr endlich mit Ach und Behe babin. - D bag fich burch Diefes Beispiel mancher Prediger unferer Tage marnen laffen möchte, ber aus falfcher Friedensliebe feinen Irrthum strafen will und so ber Menschen Ehre höher achtet, als Gottes Ehre.

### 3dredliches Testament.

Dillber ergablt in feinem "Beg bes Lebens" Folgendes: Ein Kaufmann, ber vorher eine Profession getrieben hatte, wurde todfrant. Er ließ einen Notarins nebft Beugen holen, fein Testament zu machen, bub aber alfo an : Borerft vermache ich meinen Leib und meine Geele bem Teufel und allen höllischen Beiftern zu ewiger Qual und Pein. Erschroden hörte bie Gattin bes Sterbenden biefe Rede und fragte, um ihn abzulenfen, wie er's mit ihr gehalten wiffen wolle. Du follst, sprach aber berfelbe, mit mir im bollischen Feuer brennen, benn bu bift Urfach gewesen, bag ich um Geld und Guts willen dem Teufel gedienet habe; ich konnte nimmer Prachts genug ichaffen, mußte beswegen mein handwerf aufgeben und ein Raufmann werden, die Leute überseten, lugen und trugen; barum follst und mußt bu's nicht beffer haben, benn ich, und mußt ewig mit mir brennen.

### Bezahlt:

Den 1. Jahrg. Hr. Bücher.

Die erste Sälfte bes 2. Jahrgangs bie Brn. Alt, Leibrod. Den 2. Jahrgang Br. Succop. Erh. von Brn. Stod \$6,19.

Der "Lutheraner" ist stets zu haben in ber Wohnung bes herumträgers, hrn. Gräbers (füdliche fünste Straße, ber Delmühle gegenüber), ferner bei hrn. Quast (Olive-Straße, zwischen ber zweiten und dritten, unterhalb des Theaters) und bei dem herausgeber.

<sup>\*)</sup> Man vergleiche außer Mos. II. 17, 14. 24, 4. 34, 27. IV. 33, 2. V. 31, 24 fgg. 30s. 24, 26. Kön. II. 22. Jerem. 30, 2. Offenb. 1, 3.19. 2c., besondere Jesaias 34, 16. Luc. 1, 1—4. 16, 29. 30b. 5, 39. 20, 31. 21, 24. Apgesch. 17, 11. Köm. 15, 4. Cor. I, 4, 6. Phil. 3, 1. Thess. II. 2, 2. 3, 17. Tim. II. 3, 15—17. Petr. II, 1, 16 fgg. 30b. 1, 1—4. Hür Gelehrte handelt diesen fig im Ans. seines exam. concil. Trident.

"Gottes Wort und Luthers Lehr' bergehet nun und nimmermehr."

Herausgegeben von C. F. W. Walther.

Zahrgang 2.

St. Louis, Mo., den 15. November 1845.

Mo. 6.

Bebingungen: Der Lutheraner erscheint alle zwei Bochen einmal für ben Subscriptionspreis von Einem Dollar für bie auswärtigen Unterschreiber, welche bavon bie balfte worauszubezahlen und bas Pofigelb zu tragen haben. - In St. Louis wird jebe einzelne Nummer fur 5 Cents verkauft.

(Eingesandt von Pastor D. Fürbringer.) Der Nationalismus und die Bibel. (Solug.)

Alles, mas nun ber Verfasser S. 10-14 gegen unfern allerheiligften Glauben, namentlich von der Bereinigung mahrer göttlicher und wahrer menschlicher Natur in der Person ICsu Christi auch im Stand der tiefsten Erniedri= gung und äußersten Berleugnung, (mit weldem Glauben die driftliche Rirde fteht und fällt,) mitunter mit scheinbar frommer Rede, in feindlicher Gefinnung vorbringt, läßt fich von einem gläubigen Befenner ber Bahrheit nach dem Borhergehenden leicht widerlegen. "Die Strafe lag auf Christo, auf daß wir Friede hätten, und durch feinen Seelenschmerz und tiefgeschlagenen Bunden find wir geheilet."-Jef. 53. Er fampfte mit bem Satan in ber Bufte, in Gethsemane und auf Golgatha an unfrer Statt. Rur bas ift bemerkenswerth, wie Br. M. S. 13. 14 ten hochwichtigen Urtifel von der Rechtfertigung, diefes theure Rleinod der christlichen Lehre, absichtlich als ein schnödes Ruhekiffen für hartnädige Gunder hinstellt, um den buffertigen Bewiffen den Schat bes evangelischen Troftes zu nichte zu machen. (Wie Nationalismus und Romanismus in theologischen Grundfägen fich die Sand reichen, hat vor 20 Jahren der damals in Marburg angestellte Doctor Sartorins eigens ansgeführt.) "Berstehen wir diesen Arti= felrecht und rein, so haben wir die rechte himmlische Sonne; verlieren wirihnaber, so haben wir nichts anderes, denn eitel höllische Fin= fterniß." Daß er nicht bloß von einigen Aposteln, wie ber Berfaffer will, sondern von Christo felbst ift gelehrt worden, beweisen, folgende Stellen: Matth. 20, 28., 26, 28. Marc. 14, 24. Luc. 22, 19. fg. 24, 46. fg. 3oh. 3, 14-18., 6, 51., 10, 12-18., 14, 31., 15, 13., 18, 11. Das Wort vom Krenze mar gleich anfange den felbstgerechten judischen Pharifäern ein Aergerniß, und den lasterhaften, selbstflugen Beiden eine Thorheit. (1 Cor. 1, 18. fg.) Die tiefe Ginfachheit ber gottlichen nicht fur feine Lehre; er besiegelte nicht burch Offenbarung gibt wenig oder nichts dem grübelnden, hoffartigen Sinne des gefallenen Menschen und seiner gemeinen Berftandigkeit: aber viel, unendlich viel bem findlich gläubigen Gemuthe. In diefer Beziehung weift Chris Upoftel und alle glaubensmuthigen Marthrer | nothig fein durfte, als in langft vergangenen

ftus uns auf die Kinder als Mufter bin; ber freie Wille des Menschen ift ein Freiwille jum Bofen, ein Sang jum Ungöttlichen, in einer furchtbaren Selbstsucht begriffen, wie das die tau= fendfache Erfahrung belegt .- Alle wirfliche Günde fett entweder eine in nere bofe Reigung ober eine außere Berfuchung zum Bofen voraus; barauf führt uns ber Sat bes zureichenden Grundes; jenes geschicht bei uns, dieses aber trug sich bei Adam zu durch Migbrauch bes freien Willens; wenn wir nun von Adam ber, beffen Natur durch Sunde und Tod zerrüttet worden, durch fündige Menschen geboren merben, so muß nothwendig das lebel erblich sich fortpflanzen, ehe wir's wiffen ober barein willi= gen konnen; fo hat denn jede Gunde ohne Berlegung der Freiheit des Willens ihren Unsgang und Ursprung. Gingen wir, wie ber Berfasser bes Schriftchens lehrt, mit guten und schlimmen Neigungen ans Gottes Schopferhand hervor: fo mare lafterlicher Beife Gott der Ursprung des Bösen. In solchen verworfenen Gräuel bes Widerfpruchs verwidelt sich ber Rationalismus; Glüd zu bem Manichaer! - Go liegt es tenn nicht an Jemandes Wollen oder Laufen, fondern allein an Gottes Erbarmen, Rom. 9, 16.; Die Schrift hat es Alles beschloffen unter die Sünde, auf daß die Berheißung fame durch den Glauben an IEsum Christum, gegeben denen, bie ba glauben, Bal. 3, 22. Meinft bu, daß ber verlorne Sohn in feinem eigenen elenden Ramen gn bem Bater ging? Spricht nicht Chriftus: "Ich bin ber Weg, die Wahrheit und bas Le= ben; Niemand fommt jum Bater, benn burch mich"? (Joh. 14, 6. vgl. Apg. 4, 12.) Willst du, daß Gott nach seinem vorbedachten Rath und ewigen Borfat fein heiliges Rind hat in die Bande der Sunder hingegeben gur Berfbhnung (Apg. 2, 23. 1 Joh. 2, 1.), aus ber Leibensgeschichte unsers DErrn wegftreichen, fo thue es auf beine eigene Wefahr; aber hute bich, bag bu nicht andere mit bir zu gleicher Lästerung und Unglauben verführeft.

Christus, in dem die ganze Fülle der Gott= heit leibhaftig wohnte (Col. 2, 9.), "ftarb ben Tod die Wahrheit seiner Worte, um da= durch seinem erhabenem Leben und Wirken die Rrone aufzuseten," (S. 14 oben, 10 unten;)

gestorben; und er felbst hat sie bestätigt und be= flegelt durch feinen vorausgefagten glorreichen Sieg über ben Tob in feiner Auferstehung, burch welche er unfere Graber aufgethan bat. Das Feuer seiner göttlichen Liebe trieb ben Sohn auf die Erbe, um bas grundlofe Meer ber vaterlichen Barmherzigkeir zu offenbaren, und "auf dem Altar des Kreuzes bas lebendige, heilige Opfer seines Leibes und Blutes barzu= bringen," mit ftarfem Gefchrei und beißen ängstlichen Thränen im Ringen bes Gebets (Bebr. 5, 7.) ben himmel für bie Berlornen aufzuschließen, damit bas Söllenreich auf ewig verstummte. So ward bas bedeutsame Schatz tenbild ber levitischen Opferanstalten und Reis nigungen, von benen die abgöttischen Beiben ihre Ceremonien abkonterfeiten, burch feine Erfüllung überflüssig gemacht. Und wer an= bers gibt mir benn bie Burgschaft für mein ewiges Beil, wo habe ich wohl ein sichreres Pfand für den versöhnten Gott, als in der Sendung und hingabe bes einzigen Beiligen für das ungetreue, fündenbeladene Meufchengeschlecht? Wer feine Strafwürdigfeit nicht tief empfindet, noch die Unmöglichfeit einfieht, felbft im Berichte Gottes bestehen und mit eigner fünftiger Tugend menschlicher Schwachbeit ober irgendwelchen Opfern die frühere ungahlbare Schuld tilgen gu fonnen, ber fann auch nimmer an bas Berbienft bes Gobnes Gottes glauben; und einem folden bleibt nichts anderes zu wünschen übrig, als daß ihn die göttliche Langmuth fo lange tragen wolle, bis er fich felbst in feiner Armuth und Berdaminuiß erfenne. Go ermacht jum Bewußtsein seines Zustandes und gemahnt durch die Klagen seines Gewissens wird er in dem Glauben an bas Evangelium, welches auch ba Troft und Bulfe bietet, mo fein Menfch fie geben fann, gewiß neues Leben und Seligkeit finden. Welche entsetliche Gefühllosigfeit aber verräth es, biefe Unbetung bes gefreuzigten Mittlers, ben Quellpunkt alles mahrhaft driftlichen Lebens und Wandels, für "abergläubische Thorheit und heidnischen Gögendienft" auszugeben. (S. 11. 13.)

Der Berfaffer unserer Schrift fragt S. 14 .: "Warum follte Gott jemals die Menschen auf übernatürliche Art belehrt haben, da, wenn etwas der Art möglich nud nüglich wäre, für die Wahrheit seiner Lehre find vielmehr die dies auch jest noch, wie es scheint, eben fo

Beiten ?" (Er fpringt nehmlich von einer Sache schnell auf die andere, ohne eine gewisse thetische Ordnung fest zu halten.) 3ch fann ihm feine beffere Antwort geben, als baß ich ihn auf die Bollkommenheit ber göttlichen Df= fenbarung und ihren für alle fünftigen Zeiten vollendeten Abschluß zurudverweife, mas ich oben bereits bargethan habe. Bas bie Mog= lichfeit und Nothwendigfeit derfelben betrifft, fo moge, anstatt daß ich mich wiederhole, ein großer Philosoph und Argt ber neuern Zeit in seiner Sprache reden: "Worin besteht bas Erlösungswerf auf Erten, und woran ift es gu erkennen? Daran, daß der Hirt sein Leben gibt für die Beerde, daß er durch feinen Tod ihr Leben- besiegelt (?), und jum Beichen bes überwundenen Todes fich siegreich aus den Banden deffelben erhebt. Tod und Auferste= bung : dies ift die Summe des irdischen Erlöfungewerkes. Indem Gott feinen Sohn nicht verschont, ber fich ber Gunder erbarmt, zeigt er fich als den Beiligen; indem er ihnen den Sohn gibt, damit fie in ihm und durch ihn leben, zeigt er fich als ben Gnädigen, als ben burch vergebende Liebe wirkenden. Findet ihr Biderfpruche, ja Ungereimtheiten in Diesem Wirfen? Aendert Die Beiligfeit, andert bas Besen Gottes und seine ewige Bahrheit! oder laßt euch gefallen, mas er für euch gethan hat nach feiner unbegreiflichen Beisheit und Gnte. Es fei fo! Es fei wirklich nicht begreiflich zu machen, wie ber Beilige ben Beiligen ansehe um der Sünder willen! Wer hat in Gottes Rath geseffen? wer ift in die Tiefe der beiligen Nothwendigkeit seines Befens gedrungen? Dag bie Liebe bas Lösegeld bezahlt hat, welches die Gerechtigfeit fordern mußte: es ist doch auds menschlicher Weise bentbar, warum nicht göttlicher? Geht von der Gunde and: fie ift ba! Beht von bem heiligen Gebote aus: es ift auch ba! Bo ift unn Bulfe? Da fie nicht im heiligen Gotte ift, fann fie nur im liebenden fein. Demnach nochmals: Also hat Gott die Welt geliebt, daß er seinen eingebornen Sohn gab, auf daß Alle, die an ihn glauben, nicht werloren wer= ben, fondern das ewige Leben ha= ben."

Berr Munch ftellt unfern BErrn und gnas benreichen Lebensfürsten als einen unvergeß= lichen Lehrer des Menschengeschlechts, und, wie es recht ift, "das Mufter seines Lebens als Borbild zur Nachahmung" bar : will er aber die Kräfte, um ICsu Fußtapfen nachzufolgen, aus sich selber schöpfen, so fürchte ich, er wird entweder als Lasterhafter vermöge ber miß= brauchten Freiheit ober als Werfheiliger and vermeffener Einbildung Gott bas Einzige ent= gieben, was von ben Menfchen nach gefchehener Berföhnung und Genugthuung gefordert wird, bas bankbare Berg und Leben. Unglaube und Undank verschließen und alle geiftliche Gabe, Bulfe und Beiftand, und machen und dem Gaer ihn der lugenhaften Anbequemung an judis ihren Antworten nach ben Meinungen und Seele in bem viel gröberen Stoff bes Leibes fich befindet.

Annahme bofer und guter unfichtbarer Befen oder Beifter 2c. zeiht? (S. 15.) Sind die verführerischen Gedanken in des Allerheiligsten Geele felbst bei feiner Berfuchung aufgestiegen, dann mußte eine Reigung zu benfelben ihm angeboren fein; er war alfo nicht vollfommen rein und heilig, sondern fündhaft; folglich fonnte er auch nicht an unserer Statt bem göttlichen Geset Genüge leiften. G. Pf. 49, 8. fg., Matth. 16, 26., Rom. 5, 18. fg., 2 Cor. 5, 21., Bebr. 7, 26. fg. Die Bersuchung unfers BErrn ift bas Wegenstud gu 1 Mof. 3. Daß unter der Schlange daselbst ber Tenfel verstanden werde, lehrt Christus felbst Joh. 8, 44. Bgl. Offenb. 12, 9. Gibte feinen Teufel, so ift entweder ein bualiftischer Gott ober der Mensch selbst bas Princip alles Bofen; im lettern Falle ift bem Menfchen alle Möglichkeit ber Rudfehr zu Gott und somit alles Beil auf ewig abgeschnitten. - D fluch= würdiger Rationalismus, ber dem Chriften ben frommen, auf Rind und Rindesfind vererb= ten und mit den innigsten Ahnungen und Em= pfindungen eines höheren Baltens verwebten Glauben jener heiligen Beerschaaren rauben will, die gleich einer feurigen Mauer fich um ben von gefährlichen Regen umftellten Lebenspilger schließen! Werde bu doch ben guten, holoseligen Beiftern an himmlischem Sinne und Reinigkeit gleich, fo wirft bu nicht mehr ihren ewigen Schöpfer einer heuchleri= ichen hingabe an israelitischen Aberglauben bezüchtigen. Warum fie jest nicht mehr fo häufig sichtbar erscheinen, bavon ift berfelbe Grund zu vermuthen, wie von ber Geltenheit ber Wundergaben; wir sollen ber geschriebenen Offenbarung glauben und baran unferm Borwit die nöthigen Grenzen fteden; ware noch apostolischer Beloenmuth und Zeugenkraft vorhanden, murden auch ber Bunder wieder viele geschen, Die freilich gur erften Unsbreitung und Bestätigung ber driftlichen Lehre um fo förderlicher maren; es find bie mohlverdienten Gerichte über unsere Zeit, daß Gott so vieles nicht mehr geschehen läßt, was er vor biefen Tagen bes Unglaubens und bes Abfalls an den lieben Bätern und frommen Alten gethan hat. Man vergl. Luthers Rirchenpostille Co. Balche S. 599. § 25. (über bas Evangelium am himmelfahrtstage.)

Nur diejenige Accommodation ist zulässig für ein mahrheitliebendes, lanteres Gemuth, wenn der weise Lehrer dem unerfahrenen Schüler nicht mit der Thur in das Saus fällt, sondern mit väterlicher Sorgfalt ihn von Stufe gu Stufe leitet. Bon jener andern (positiven) aber, welche ber gewiffenhafte Rationalismus, in Dentschland namentlich um der irdischen Berforgung willen anch durch das eigene Erempel, (nach des weimarischen General-Superintendenten Röhr naivem Sich verlauten laffen,) vertheidigt, schreibt schon Brenaus wider die Reger III, 5. also: "Es ift ein Getan ähnlich. Wie fann er aber ben hErrn bicht, wenn jene Berführer vorgeben, Die Apos Befum ale Lehrer ber Bahrheit und Mufter- | ftel haben bei ihrem Bortrag geheuchelt, und bild eines frommen Lebens beschreiben, wenn | fich nach der Fähigkeit der Buhörer und bei

iche Borurtheile und irrige Begriffe in der | Borurtheilen der Fragenden gerichtet. Rein, Chriftus sowohl als die Apostel haben ohne Luge, ohne Anftrich, ohne fich um die Meinuns gen ber Menschen zu befümmern, gelehrt. Es fame fonft heraus, als wenn man Blinden, die am Rande bes Abgrunds fteben, vollends zu ihrem Berderben helten wolle. Man vgl. da= mit Gal. 2, 11. fg.

Bas von tem himmel und ber bolle\*) ju halten, die ICfus und feine Anechte lehren, davon gibt die bejammernswürdige Seelenverfaffung ungläubiger Sunter, wenn fie anf bem Sterbebette liegen, und bie heitere Ausficht ber Chriften, wenn ihnen fich die Pforten der Ewigfeit öffnen, genugsames Zengniß. Den Stadel des Todes hat ihr Beiland, an den fie geglaubt, ben fie geliebt und ben fie nun ichauen follen, durch feinen Todestampf und blutigen Schweiß gebrochen. Den Abend lang mahret bas Weinen, aber bes Morgens die Freude (Pf. 30, 6.) Wir munichen, daß der Berfaffer Die Wahrheit ber göttlichen Offenbarung nicht

ju spät erfahren möge.

Auf folden thatfächlichen Beweis ber Beschichte berufen wir und nochmals zu guter Lette beim Schluß unserer ganzen Abhandlung. Eine Religion von folden zuverläffigen Grunden der Gewißheit, daß ber haß ber gangen übrigen Belt bagegen, wie bei bem Meifter, fo bei ben Jüngern für nichts geachtet wird, eine Religion, die eine fo erhabene Tugend in Die Bergen ber Gläubigen aller Zeiten gepflangt, daß sie selbst Verfolgungsfüchtige mit Staunen und unverhehlter Bewunderung erfüllte und Die Rirche auf ben Leichen von Martyrern erbaute, eine Blutsaat von der fruchtbarften Ernte, Die fich im Beitalter ber Reformation herrlich und glangend wiederholte, eine Relis gion, Die bas übermenschliche 3deal der aufopfernoften Liebe, Gottes, Rachften= (und Feindes=) Liebe, Diefer Tochter des himmels, nicht bloß im Gedicht, fondern in der That ver= wirflicht, beren bie heutigen Aufflarer, wie es tagtäglich fich berausstellt, nimmer fähig find, cine folche Religion, fie ift ewig und unvergänglich, Die vollendetste, wie ber, ans beffen Schoß und Bergen ihr Dafein geboren ward. Unfere Zeit ift nicht vorwärts geschritten, sonbern rudlings abgegleitet von ber Bahn, auf welcher auch die Thoren nicht irren mögen. (Jes. 35, 8.) "Ift ein Rath ober Werk aus ben Menfchen, wie ber Abschaum aller Bareffen, der Rationalismus, fo mird es untergeben; ift es aber aus Gott, fo fönnet ihr es nicht dämpfen, auf daß ihr nicht erfunden werdet, als die wider Gott streiten wollen." (Apg. 5, 38. 39.)

### Der Kirche Heiligkeit.

Lag riche nicht anfechten, wenn bie Rotten= geifter fagen : Die Schriftgelehrten gu Bittenberg fonnen nichts, benn predigen und bas an-Berliche Wort boch heben; darum folget bei

<sup>\*)</sup> Befest, es mare irbifches Feuer, mas bie Schrift von ber Solle melbet, obgleich fie barüber gar nichts bestimmt, fo ift bies fo wenig unbentbar, fo gut es möglich ift, bag bie

andere gute Früchte. den Weift, fagen fie, der wirfet in und landes IEfu Christi willen, durch ben Glan= Diefes Buchs erweckt und befehrt werde. Das Glauben, Liebe, Geduld, Berachtung zeitlicher Ehre und Guter, Beständigfeit in allerlei Trübsalen, Noth und Tod. Es sind hoffartige, vermeffne Beuchler, die jedermann urtheilen und richten fonnen, feben ben Splitter in unserm Auge, werden aber bes Balfens in ihrem nicht gewahr. Darum lag fie fahren .- Wo diefe Beuchler mit ihrem Beift binwollen, ba gebenke ich nicht bin zu kommen. Der barmherzige Gott behüte mich ja für ber driftlichen Rirche, ba= rinnen eitel Beilige find. 3ch will unter der Rirche und unter dem Sauflein fein und bleiben, barinnen Rleinmuthige, Schwache und Kranke fint, die ihre Gunde, Jammer und Elend erkennen und fühlen, auch ohne Unterlaß zu Gott um Troft und Sülfe herzlich feufgen und ichreien, und bie Bergebung ber Gun= den glänben, und um tes Wortes willen (bas fie rein und ungefälscht befennen), Berfolgung leiben. Der Satan ift ein liftiger Schalf, er will burch feine Schwärmerei ben Ginfaltigen einbilden, es fei nichts mit ter Predigt bes Evangelii, wir mußten und anders angreifen, als: einen heiligen Bandel führen, das Krenz tragen und viel Berfolgung leiden; und burch folden Schein ber felbsterwählten Beiligfeit (fo wider Gottes Wort ift), wird mancher ver= führt. Aber unsere Beiligfeit und Gerechtig= feit ift Chriftus, in welchem, und nicht in uns, wir vollkommen find, Col. 2, 10. Und da tröfte und halte ich mich bes Worts St. Pauli, ta er spricht, 1 Cor. 1, 30.: Chriftus sei und von Gott gemacht zur Beisheit, zur Gerechtigfeit, zur Beiligung und gur Erlösung .- Luther über Joh. 1, 7.

(Gingefandt.)

### Falsche Lehre der Methodisten von der Mechtfertigung,

nachgewiesen aus ihrer Rirchenordnung.\*)

Dem Ginsender ift in Folge seines in No. 18 des Lutheraners geführten Beweises, "daß die Methodisten eine Secte find," nun schon in mehreren Anmmern des "Apologeten" der Borwurf der Berleumdung gemacht worden, fo daß es nicht um feiner Ehre willen - benn diese soll ein Christ nicht suchen-, sondern um der Chre Gottes willen Pflicht wird, Darauf gründlich zu antworten. Denn weil die Me= thodiften auf dem Ruhm bestehen, den fo wich= tigen Artifel von ber Rechtfertigung rein gu haben, ber boch offenbar von ihnen verfälscht und verunstaltet wird, so muß die Ehre Gottes und bas Beil vieler Gunder nothwendig da= runter leiden, wenn sie ihre falsche Munge für die echte, ihren Irrthum für Wahrheit aus= geben.

Sie berufen fich zwar auf bas, mas fie Seite 13, Art. IX. ihrer Kirchenordnung von der Rechtfertigung sagen, wo es heißt: "Wir

Auch wir haben um bes Berbienftes unfere BErrn und Beis bag ein Menfch, wo möglich, ichondurch Lefen ben, nicht wegen unfrer Werke oder Berdienfte: und, daß wir durch den Glauben allein daß besonders der Artifel von der Rechtfertis gerechtfertigt werden, ift eine fehr heilsame und trostvolle Lehre."

Mit diesem Bekenntniß meinen bie Metho= bisten ihre Rechtgläubigkeit in dem fraglichen Puncte hinlänglich bargethan zu haben. Und wir würden ihnen dies gern einraumen, wenn vieses Befenntniß nicht mit ihrer übrigen Lehre und Praxis in allzugrellem Widerfpruch ftande. Sie werden sich hoffentlich nicht beschwert finben, wenn wir ihnen diesen Widerspruch aus ihrer eignen Kirchenordnung zeigen, indem Dies ja nur zu ihrem eignen Besten geschieht, und die Widerlegung folder Irrthumer, Die öffentlich wider Gottes Wort gelehrt werben, nicht ohne Gunde mit terjenigen Gunde verwechselt werden fann, welche Luc. 6, 37. ver= boten wird.

Che ich indeg biefen Widerspruch nachweise, muß ich mein Befremben barüber ansbruden, baß in bem gangen Buche, welches ben Titel führt: "Lehre und Rirdenordnung der bi= schöft. Methodistenkirche," so wenig auf bie Bichtigfeit bes Artifels von unserer Rechtfer= tigung vor Gott hingewiesen wird.\*) Es wird nicht ein einziges Mal erwähnt, wie schwer biefer Artifel, daß wir ohne alle Werfe allein aus Gnaden burch ein fremdes Berbienft ge= recht und selig werden, nicht allein von der Welt, sondern selbst von den rechten Christen gefaßt und geglaubt wird. Es wird nicht ein einziges Mal mit nachdrücklichen Worten her= vorgehoben, baß dieser Artifel, nehmlich die Gerechtigfeit, Die Gott felbst in und wirft ohne unfer Buthun, ber einzige Troft ift, zu bem ein erschrockenes Gewiffen Buflucht haben fann. Es wird nichts erwähnt von den Urfachen, Die felbst bem redlichen Christen in ber Anfechtung diesen Trost verdunfeln und nicht ins Berg hineinlassen wollen. Bom Unterschied bes Ge= setzes und Evangeliums wird gar nichts, und von dem Unterschied zwischen Glauben und Werken wird keineswegs so gelehrt, baß ber herrliche Artifel von der Rechtfertigung da= durch mehr Licht und Klarheit befame. Nir= gende in bem gangen Buche blidt eine Befummerniß hervor, die Seelen von allem falschen Trost und Vertrauen auf eigne Werke und Frömmigkeit abzulenken, ihnen alles Eigene zu nehmen, dahingegen ihnen auch Alles zu geben, nehmlich den ganzen Christum mit allem Reichthum seiner Gnade frei und umsonft und für Alle, die fich deffen freuen wollen.

Benn aber unfre Wegner einwenden : bas Buch hat nicht ben 3med, ben Grund bes Glaubens zu legen, fondern foll nur eine Rir= chenordnung fein : fo muffen fie doch einrau= men, daß der Zwed ihres Buchleins auch gugleich ein erbaulicher ift. Denn es wird bei aller Gelegenheit bagn ermahnt, fein Geelen=

ihnen weder Glaube, Liebe, Gebult, noch werden für gerecht vor Gott angesehen, einzig | heil "auszuschaffen"; es ift barauf berechnet, her follte man ja mit gutem Grunde erwarten, gung in diefem Buche forgfältig abgehandelt, und als ber höchfte, bem alle übrigen Sagungen und Borschriften unterworfen find, obenan gestellt sei. Allein dies ift nicht geschehen, fondern es wird vielmehr Befet über Befet, Bor= fchrift über Borfchrift, Regel über Regel gege= ben, und der allertröstlichste und nöthigste Arti= fel von der Rechtfertigung nur furz mit ein paar Worten abgemacht, fo daß er unter dem Ballast von Satzungen fast unsichtbar wird, und noch viel weniger Jemand auf den Gedanfen kommen fann, er sei die köstliche Perle, die man por allen aufheben und als bas theuerste Rleinod bewahren muffe. Darum foll mich Niemand überreden, daß es unfern Wegnern mit ber Rechtfertigung aus Gnaden allein durch den Glauben, ohne unfere Berfe und Berdienste, ein Ernft sei, und daß fie mit Dr. Luther von Bergen fagen fonnen: "In meis nem Bergen herrschet allein, und foll auch herr= fchen dieser einige Artifel, nehmlich der Glaube an meinen lieben SErrn Chriftum, welcher aller meiner geiftlichen und göttlichen Wedanfen, fo ich immerdar Tag und Nacht haben mag, ber einige Anfang, Mittel und Enbe ift."

Behen mir auf den Widerspruch felbst ein, in welchem die gange übrige Lehre und Praris der Methodisten zu dem Artifel von der Recht= fertigung fteht, ben fie fo rein gn haben vor= geben; fo ist ihnen leider ber allerdinge schwere Bormurf gn machen, baß fie aus Chrifto einen Mofes, b. h. einen neuen Gefetgeber machen. Seite 58. ihrer Kirchenordnung fteht die Frage : "Welches ift ber wirksamfte Beg Chriftum ju predigen ?" und die Antwort lautet: "ihn in allen seinen Aemtern barzustellen, und fein Wefet sowohl als fein Evangelium Gläubi= gen und Ungläubigen zu verfündigen. Laffet und fraftig und bestimmt auf außere und innere Beiligung in allen Studen bringen." Sie reden alfo von einem Gefet Chrifti, als ge= bore bas Besch ebensowohl zu feinem Amte, als das Evangelium. Nach der heiligen Schrift ift Christus nicht gefommen, als ein zweiter Mofes, der Welt Wesethe gn geben, fondern alle, die unter bem Fluch des Gesetzes find, zu erlösen und frei zu machen. 3oh. 1, 16-17. "Und von feiner Füllehaben wir alle genommen Gnade um Gnade. Denn bas Gefet ift burch Mosen gegeben : Die Gnade und Bahrheit ift durch Christum geworden."

Dier macht St. Johannes einen bestimmten Gegensat zwischen Moses und Chriftus, zwis schen Gesetz und Evangelium; darum find bei= be weit von einander zu scheiden und feineswegs zu vermengen. Mofis Umt ift nicht Christi Amt und Christi Amt ift nicht Mosis Amt, fonft mare Mofes eben fo mohl ein Seligmacher, als Christus. Es ist nicht meine Absicht hier ben Unterschied zwischen Gefes und Evangelium weitläuftig auseinander gu feten; auch läugnen wir nicht, bag Chriftus

<sup>\*)</sup> Gegenwartiger Auffat mar und icon vor einigen Doan Raum bieber nicht mitgetheilt werden. Der Berausg. von Andern gerügt worben.

<sup>\*)</sup> Das Migverhältniß ber 13 Seiten Lehre gu ben 190 Seiten neue Maag- und andere Regeln, und bie baraus bervorleuchtende Geringschätzung ber Lehre und Dochftellung naten eingefandt worben, berfelbe fonnte aber wegen Mangel ber menfchlichen Gapungen ift fcon mehrmals mit Recht

ner es predigen muffen. Allerdings muß bas Weset eben sowohl gepredigt werden, wie bas Evangelium, und zwar in feiner ganzen Schärfe, daß die sichern Günder seine Kraft fühlen und gur Erfenntnig ihrer Gunden fommen; benn bas ift ber Zwed, warum bas Befet gepredigt werden muß. Es macht dem Evangelio Bahn; das Evangelium fann Niemanden tröften und aufrichten, den nicht zuvor das Gefet dahin gebracht bat, daß er an allen seinen Rraften, Thun und Leben verzagt und herzlich erschrickt vor Gottes Born und Gericht; das Evangelium fann Niemanden lebendig machen, ben nicht zuvor das Gesetz mit seinem Fluche ge= tödtet hat. Aber wenn Christus oder seine Diener dieses Wesen predigen, so predigen fie nicht Christi Gefen, fondern Do= fis Befet; fie find nicht in ihrem eigen= thumlichen Amte, fondern in einem frem den, nehmlich Mosis Umt; benn Christi Umt ift nicht verwunden, schreden, germalmen und tödten, fondern beilen, verbinden, troften und felig machen. Jef. 61, 1. 2.

Wer konnte gu bem Chriftus ein Butrauen faffen, ober den Christus lieben, ber zwar mit ber einen Sand Gnade und Seligkeit darbote, mit der andern aber und das Gefet und feine Flüche vorhielte, als ein andrer Moses. Wie schwer ift ein angefochtenes Berg zu bewegen, ben Mofes aus den Augen zu thun, und allein bas Lamm Gottes anzusehen, bas ber Welt Sunde trägt, und ohne Born und Rache ift! Wie nun, wenn bem ohnehin schüchternen und scheuen Gemiffen ber Seligmacher felbft als ein schreckender Richter vorgestellt wird?-Und eben bies thun unfere Wegner, wenn fie Mosis Gefet mit Christi Gefet verwechseln. Wie treffend Schildert fie Enther in der Predigt "vom Unterschied zwischen Gefet und Evan= gelio" über Gal. 3, 23. 24, wo er nach gründ= licher Auseinandersetzung Dieses Unterschiedes spricht: "Die Papisten und Schwärmer wifsen es gar nicht; so sehe ich es auch an mir und andern, die aufe Beste davon miffen gu reden, wie schwer dieser Unterschied fei. Die Runft ift gemein, bald ift es geredt, wie bas Gefet ein ander Wort und Lehre sei, denn bas Evangelium; aber practice zu unterscheiden, und die Runfting Bert zu fegen, ift Mübe und Arbeit. St. hieronymus hat auch viel davon gefchrieben; aber wie ein Blinder von ber Farbe. Das Gefet nennen fie, daß man fich muß beschneiden, opfern, dies und das nicht effen u. f. w. Darnach machen fie aus dem Evangelio ein neu Befet, welches da lehret, wie man beten und fasten foll, wie du ein Monch oder Ronne werden follft, ober in die Rirche gehn u. f. w. Und bas bei= Ben sie unterscheiden. Ja es heißet vielmehr ineinander geworfen. Denn sie wiffen felbst nicht, was sie waschen."

Aus diefer Bermischung des Gefetes mit bem Evangelio fommt auch biefer Irrthum unfrer Wegner, baß fie bie Leute mit Wesethen und Werfen befehren wollen. Ein beutlicher Beweis davon findet sich Seite 69 ihrer Kir-

Wefet gepredigt habe und bag auch feine Die- | bern und lehre Alle, bie barin find, jung und | tel; fcheinen aber gar nicht an die Falle gedacht alt, Chriften zu werden von innen und au-Ben. . . . Bu bem Ende" (um Chriften gu machen) "muß Borfdrift auf Borfdrift gege= ben werden, hier ein wenig, da ein wenig." Benn die Methodiften verffunden und glaubten, daß allein der Artifel von der Rechtferti= gung Christen macht und sonft nichts; daß nirgende Chriften find, sondern eitel höllische Finsterniß, wo dieser Artikel nicht recht und rein gelehrt und geglaubt wird, so würden sie nicht so verkehrte Lehre führen, und sichs nicht in den Sinn nehmen, die Leute mit Gefeten und Vorschriften fromm machen zu wollen. Wir unfrestheils wissen von Christo und seinen Aposteln feinen andern Beg, die Leute gu befehren, als, die Gelbstgerechten durche Befet an Gündern zu machen, und den Gündern Die Gerechtigfeit vorzuhalten, die fie in Chrifto baben, und die fie durch den Glauben ergreifen muffen. Aber "Borfdrift über Borfdrift" geben, bas war die Art und Beife, wie die Dh'a= ri faer die Menschen fromm machen wollten, und mas da für Frucht folgte, das ift befannt genng, nehmlich Seuchelei und geistliche Soffart.

> Es fann ferner mit der reinen lebre von ber Rechtfertigung nicht bestehen, daß die Me= thodiften der Menschen eignes Thun und Wirunter die Gnadenmittel rechnen. Die Gnadenmittel find, wie jedes Rind weiß, nur Wort und Sacrament; und zwar, wenn man das Wort theilt in Gesetz und Evange= lium, so ift nicht bas Weset, sondern nur bas Evangelium bas eigentliche Gnadenmittel. Aber die Methodisten rechnen nach Seite 60 und 99 ihrer Rirchenordnung and den öffentlichen Gottesbienft, bas Beten und Faften gu ben von Gott verordneten Gnadenmitteln. S. 59 fteht bas Webet unter ben Gnabenmitteln oben an, und S. 107 wird fogar der Befuch ber Nebenclaffen und das Fasten an jedem Freitag unter bie von Gott verordneten Gna= denmittel gesett! Ach, wie offenbar wird hier Luthers vorhin erwähntes Urtheil von solchen Schwärmern bestätigt : "sie machen aus bem Evangelio (tem alleinigen Gnabenmittel) ein nen Gesch, welches da lehret, wie man beten und fasten foll, in die Rirche geben u. f. w." Man ließe sich's wohl gefallen, wenn das Ge= bet und audere gottselige Uebungen im wei= teren Berftanbe unter bie Gnabenmittel gerechnet murben; mit dem Unterschied, daß war die Wirfungen der Gnade allein und ausfchließlich aus dem Bort und Sacrament fommen, jedoch in beneu um so mehr Raum finden, die das Wort und Sacrament (also freilich) eben das einige Gnadenmittel) durch Gebet, Betrachtung und Unfechtung ernstlich und flei-Big üben. Aber von einem folden Unterschiede ift in dem Buch nirgends die Rede; fondern wenn von Gnadenmitteln und zwar von Gott verordneten Gnadenmitteln die Rede ift, fo wird alles durch einander geworfen, ja fogar pure Menfchenfagungen mit bagu genommen, B. S. 60 bas regelmäßige Lefen ber gangen Bibel nach der Ordnung-zu einer bestimmten Beit des Tages-beständig die Bibel bei sich gu tragen und bergl. Wie kann hieraus ein Mensch lernen, was eigentlich ein Gnabenmittel ift? Und wie konnen diejenigen selbst einen flaren Begriff davon haben, die alles fo confus durcheinander werfen? Wie verwirrt mag ihr Begriff von der Rechtfertigung fein, wenn sie nicht einmal recht wissen, mas ein Gnadenmittel ift.

Beiläufig fei es auch mit bemerkt, wie wenig forgfältig unfere Wegner find, die Gemiffen nicht zu verwirren. Gie rechnen ben öffentchenordnung, "Gebe von einem Saus zum an- lichen Gottesdienst mit unter die Gnadenmit-

gn haben, in welchen ein Chrift ohne fein Berschulden und wider seinen Willen vom öffents lichen Gottesdienst völlig abgeschnitten ift. Fern sei es von mir, den leichtfertigen Berachtern das Wort zu reden, die fich felbst ein Sinberniß erdichten; aber boch foll man ber garten Bewiffen ichonen, fonft fundigt man in praxi wider die Lehre von der Rechtfertigung.

Bas bisher gesagt worden ist, hängt alles damit zusammen, daß die Methodisten Gefet und Evangelium nicht zu unters scheiden wissen, sondern durch einander werfen, und solchergestalt ist's un= möglich, daß die Lehre von der Rechtfertigung bei ihnen rein fein fonne.

(Schluß folgt.)

### Bott dienen, ohne sein Wort, in eigner Undacht, ist Abgötterei.

.St. Paul nennt Abgötterei allerlei Heiligfeit, Gottestienft und geiftlich Befen, es gleiße von außen, wie schon und herrlich es fann; dazu allerlei hißige und brünstige Andacht des Bergens berer, die Gott dienen wollen ohne Christum den Mittler, ohne fein Wort und sonderlichen Befehl: wie man etwa im Pabstthum bas für ber allergeiftlichsten Werke eines hielt, wenn die Monche in ihren Zellen fagen, und dichteten alloa von Gott und feinen munberbarlichen Berfen, wenn fie in ihrer großen Andacht fo brünftig entzündet maren, daß fie auf ben Knieen lagen, beteten, und ihre Beschanlichfeit von himmlischen Sachen hatten, mit folder großer Luft und Andacht, daß fie für großer Frende weineten." (Eben folche Unbacht fieht man unter ben beutigen Schwarmern, den Methodiften, Baptiften und ogl.) "Da schlugen sie alle Gedanken aus von Weibern, und von alle dem, das vergänglich ift, gedachten allein an Gott und feine großen Bunderwerke. Roch ift bies alles, welches boch die Bernunft fur eine engelische Beiftlich= feit hielt, nach St. Pauli Meinnng ein Werf Des Fleisches. Darum ift allerlei Relis gion, fie habe einen Namen und Schein, fo groß und heilig er fein mag, da man Gott ohne fein Wort und Befehl dienen will, nichts anberes, benn Abgötterei: und je heiliger und geiftlicher fie scheinen, je schädlicher und giftis ger fie find: benn fie fuhren bie Leute vom Glauben an Chriftuin und machen, daß fie fich verlaffen auf ihre eigne Kräfte, Werke und Gerechtigfeit."

(Luthers Ausl. üb. Gal. 5, 20.)

N. B. Es hat, wie wir hören, mancheunserer Leser befremdet, daß wir durch Aufnahme der Abhandlung: "Der Rationalismus" ec. unferm Grundsate untreu geworden sind, nur folche Auffage in den "Lutheraner" aufzunehmen, welche auch jedem Unstudirten vers frandlich find. Indem wir baber erklaren, daß und nur besondere Grunde gur Anfnahme jenes Auffages haben bewegen fonnen, versichern wir unsern Lesern, daß in der Bufunft nur "allgemein verftändliche" Einsendungen im "Entheraner" Plat finden follen.

Begahlt: 2. Salfte bes 1. Jahrg. b. Brn. Benfling, Beiner;

- 1. Sälfte des 2. Jahrg. die Grn. Bed, Ch. und J. Horn ;
  - 2. Jahrg. Sr. P. Lochner, P. Brohm (\$16.)

"Gottes Wort und Luthers Lehr' vergehet nun und nimmermehr."

Herausgegeben von C. F. B. Walther.

Jahrgang 2.

St. Louis, Mo., den 29. November 1845.

No. 7.

Bedingungen: Der Lutheraner ericeint alle zwei Bochen einmal fur ben Subscriptionspreis von Ginem Dollar fur bie auswärtigen Unterfchreiber, welche bavon bie Salfte vorauszubezahlen und bas Postgelb zu tragen haben. - In St. Louis wird jebe einzelne Nummer fur 5 Cente vertauft.

### Falsche Lehre der Methodisten von der Rechtfertigung,

nachgewiesen aus ihrer Rirchenordnung. (Schluß.)

Der zweite Sauptpunct, aus welchem ihnen baffelbe nachgewiesen werden fann, ift diefer: Sie machen Menschenfapungen zu Gottes Geboten und verbinden die Gewiffen damit. 3ch rede hier nicht von guten menschlichen Ordnungen, die nicht in ber Meinung gemacht werden, als maren fie nothig gur Seligfeit, sondern die allein das Absehen haben, gute driftliche Bucht, Ordnung, Friede und benn biefe Einigfeit zu erhalten; man allerdings um des Gewiffens willen halten, nicht als ware bie Geligfeit baran gebunden, fondern weil burch Uebertretung berfelben die driftliche Liebe und Ginigfeit ger= trennet wird. Bon folden rede ich bier nicht, fondern allein von den Sahungen, Die als ein ubthiger Gottesdienst aufgerichtet werden, und womit man die Bewiffen auf folche Beife ver= bindet, daß fie diese Satzungen nicht bloß um ber Liebe des Nächsten willen, sondern um ber Seelen Seligfeit willen halten follen. Und bavon finden wir in der Rirchenordnung der Methodiften verschiedene Beispiele.

S. 44 wird ben Predigern eingeschärft: "verändere nichts an unsern Regeln, sondern halte fie - nicht aus Furcht, fondern bes Wewiffenshalber;" und S. 45 .: "Sandle in allen Dingen nicht nach beinem eigenen Willen, fondern als ein Sohn im Evangelium. Als ein fold er bift du verpflichtet, beine Beit auf bie von uns vorgeschriebene Beife laffen. anzuwenden" u. f. w. Diese Borschriften me= gen Anwendung der Zeit find aber offenbar nur Menschengebote; benn es gehört bagu nach S. 59. Die punctlich e Beobachtung ber am Abend und Morgen jum geheimen Gebet bestimmten Stunden, das Lesen der Bibel zu einer bestimmten Beit, (wird man hier nicht unwillfürlich an bas fatholische Brevier erinnert ?) die Genießung des heil. Abendmahles, fo oft man Gelegenheit dazu hat, das wöchentliche Fasten, die Ginschränfung ber Unterhaltung mit Undern auf nicht länger als Eine Stunde u. dgl. Und alle diese Borschriften soll der Prediger Gemiffens halber als Gottes Webote halten, denn er ift, wie fie fich ausdruden, "bagu verpflichtet, als ein Sohn im Evangelium."

für Prediger Gemiffenshalber halten ?" Db= gleich selbst gegen die Zwedmäßigkeit dieser Regeln, bloß als menschliche Ordnungen betrachtet, manches zu erinnern mare, so laffe ich boch dieses bahingestellt sein. Manche auch unzwedmäßige Regeln und Borfdriften laffen theilig werden fonnen? sich um ber Liebe willen tragen und bulben ; aber daß man fie jum Unfeben göttlicher Bebote erhebt und bie Wemiffen damit verftridt, bas ift auf feine Beise zu bulben; benn es thut ber driftlichen Freiheit Gintrag, streitet wider die Rechtfertigung allein burch ben Glauben und ift eine Bersuchung Gottes. Apgich. 15, 10. Doch nicht blog ten Predigern, fondern auch dem Bolfe insgemein merben folche Gemiffensbande angelegt. G. 96. werden unter den Gunden, die ben "zufunftigen Born" auf uns laden, auch folgende aufgezählt: bas Trinfen geistiger Getrante,\*) wo es nicht ein Nothfall erfordert; Bucher lesen, die nicht die Erfenntniß und Liebe Gottes zum Zwede haben;" vergl. damit S. 106. Und um diesen Geboten besto mehr nachdrud ju geben, werden fie fogar S. 106. hergeleitet aus bem Glauben, ber bie Belt überwindet. Wenn der Weltüberwindende Glaube nichts Höheres zu leisten vermag, bann ift er wahrlich burftig genug! lleber biefe und antere Gewif= feumacherei ber Methodisten schlage ber Leser nach Col. 2, 16 - 23. Wer diese Stelle recht beherzigt, fann fich unmöglich durch den hoch- halt viel und hoch davon und meinet, es fei geistlichen Schein des Methodismus bethören der rechte Gottesdienft." Solche felbstermahlte

S. 109 findet fich ein Beispiel, daß fie Gottes Webote um ihrer menschlichen Webote willen aufheben. Gie laffen bort einem Madden gu, ohne die Einwilligung ber Eltern zu heirathen, wenn fie es für ihre Pflicht halt, zu heirathen. Ber fieht nicht, daß damit nur dem Gutdunfel und Eigenwillen ein Schutbrief gegeben wird ? Denn wie manche wird ihren Gutbunfel für Pflicht halten, und damit wider die Eltern tropen. Die andere Ausnahme, unter welcher einem Madden verftattet wird, ohne Ginwilli= gung ber Eltern zu beirathen, ift eben fo schwanfend, nämlich : wenn es ihr Die Eltern

Daher wird auf S. 46. dem Prediger die burchaus nicht gestatten wollen, einen Christen scharfe Frage vorgelegt : "Willst du die Regeln zu heirathen. Es konnen aber die Eltern ganz andere Begriffe von einem Chriften haben, als bas Madden, und ber Eltern Begriffe fonnen bei weitem richtiger fein, als die des Madchens. Warum macht man boch folche Saguns gen, die ben Beboten Gottes fo nach=

> Mit allen bergleichen Satungen und Beboten gerathen unsere Wegner in bas Urtheil, bas ber BErr Jesus Christus gefällt bat : "Bergeblich bienen sie mir, Dieweil fie lehren folche Lehren, die nichts als Menschengebote sind." Und wie ift's auch möglich, daß man ba von Gottes Weboten recht lehren könne, wo man den rech= ten Grund des Glaubens verloren hat? Der Satan ift nicht bloß ber Lehre vom Glauben feint, fondern auch der Lehre von guten Werfen. Dies erkennt man baran, fagt Luther in der Auslegung über Gal. 5. 14., "daß der Teufel alle Wertheiligen, so für die besten und frommsten in der Welt gehalten werden, fo bethört und bezaubert, und burch sie alle, so ohne Erfenntnig und Glauben Chrifti find, bag fie fein Werf thun von Gott geboten, sondern allein treiben und bringen auf etwas Sonder= liches, das sie selbst aus eigner Andacht und guter Meinung erbichtet haben, bas boch im Grunde der Wahrheit nichts anders ift, denn ein kindisch Taschenspiel. Weil es aber gleißet, wird die glaublose Bernunft badurch betrogen, Beiligfeit führt zu einer unleidlichen Boffart; nichts gefällt ihnen, ale ihr eigner Dunkel, und diefen eignen Dünkel neunen fie fühn und frech Wort Gottes, wenn man fie aber mit dem rechten Wort überführt, fo verdammen fie es als Reperei. Es gemahnt mich babei beffen. was Dr. Luther fagt in der besondern Erflarung bes Spruchs Gal. 1, 4-5: Je weifer und frommer du bift, ohne Er= fenntnig und Glauben Chrifti, je heftiger verfolgst du bie rechte Lehre, lafterst und verbammest fie für Regerei und Teufels-Lügen: nimmst bagegen Irrthum und Lügen an für Gottes Wort und verrichteft fie fur Bahrheit, haffest und wirst von Bergen feind allen benen, jo Gottes Bort rein lehren, hören und befennen, ja verdammest sie als Berführer und Reger und meinest, bu thuft recht und wohl

<sup>\*)</sup> In ber Apologie ber Augsburgifchen Confession wird ale Beweis ber falichen Seiligkeit ber keperischen Enfratiten angeführt: "Gie trunfen feinen Wein." Art. 11. Bon ber Priefterebe.

deiner Lügen und Trügerei, die göttliche Wahr= heit und Erkenntniß zu verdunkeln und verfinftern, verführft bie Leute durch falfche Lehre, baß fie zur Erkenntniß Christi nicht kommen fonnen. Stem, bu lobest und rühmest beine eigene Beiligkeit und Gerechtigkeit: Die Beiligfeit aber Chrifti, dadurch wir allein heilig und gerecht werden, verfluchft und verbammeft bu auf's ärgste, gleich ob sie allerdings ein gang gottlos und teuflisch Ding mare."

Schließlich bezeuge ich, daß ich dies meder aus Parteihaß geschrieben habe, noch irgend Jemandes Perfon babe beleidigen wollen. Wird es aber bennoch von unfern Wegnern fo ausgelegt, so mogen sie nicht vergeffen, baß noch einer über und ift, ber ba recht richtet, ber alle Beuchelei ansrottet und die Bunge, bie da ftolz redet. Biel lieber muniche ich, daß unfre Gegner nicht une, sondern der göttlichen Bahrheit, beren Stachel fie in ihrem Gewiffen fühlen, Die Ehre geben. Es wird ihnen fonft eben fo schwer werben, wider ben Stachel gu löden, wie ehemals bem Saulus. Uns thut es zwar webe, bag auch fie fich mit der Welt verbinden, das arme Bauflein, das an ber Wahrheit JEsu Christi halt, zu haffen und anzufeinden, um so theurer wird uns aber der Troft, daß der BErr fein Bolf nicht verftogen, noch fein Erbe verlaffen wird, denn Recht muß boch Recht bleiben, und dem werden alle from= men Bergen zufallen.

W. A. Schieferbeder, ev. luth. Pastor.

### Calvin und Luther in Betreff ihrer Lehre vom heiligen Abendmahl.

Bugleich ale Fortfepung ber Antwort auf die neueste Bertheidigung der Union.

I. Wie hat sich Calvin hinsichtlich bes Abenomahlstreites bei Lebzeiten Luthers gezeigt?

Als wir in dem ersten Jahrgange des Luthe= raners gegen das jest allenthalben betriebene Unionswerf Zeugniß ablegten, zeigten wir vor allem, daß die Kluft, welche zwischen Luthes ranern und Reformirten liege, zu groß sei, als daß fie fich darüber hinweg die Bruderhand gu firchlicher Bereinigung reichen fonnten. Die groß diese Rluft fei, dies wiesen wir unter anbern Artifeln auch an ber Lehre vom heiligen Abendmahl nach, wie fie bie Saupter ber reformirten Partei, ein 3 mingli und ein Calvin, geführt, und wozu fie ihre Jünger verführt haben. Wir machten hierbei feinen Unterschied zwischen Zwingli und Calvin, son= bern sprachen von ihnen als von geiftlichen Zwillingsbrüdern. Dies hat uns hr. Nollan nicht wenig übel genommen. Derfelbe proteftirt feierlich dagegen, daß die Evangelischen Zwinglianer seien und mit diesen eine firchliche Union eingehen wollen. Er fchreibt in feinem Büchlein: "Ein Wort für die gute Sache der Union" Folgendes: "Unfere Gegner beabsich= tigen eine unedle Täufchung, indem fie bie unbib= lische Bedeutungslehre Zwingli's mit ber Lehre Calvin's und ber Deutsche Reformirten Rirche biefem ber Fall gewesen gu fein.

baran. Unterfteheft bich barnach weiter mit | fo vermischen, bag ber Unkundige beibe nicht | mehr unterscheiden fann, sondern glauben muß, daß alle Reformirten die wirkliche facramentliche Gegenwart Christi im Abendmahle leng= nen, und bag bie gesammte Reformirte, sowie bie Evangelische Kirche in ber Lehre vom heil. Abendmahl dem Zwinglischen Dogma (Lehrartifel) huldige. Wir muffen jedoch gegen ein solches muredliches Berfahren, bas wir in ber Polemif ber Ultra-Lutheraner finden, feier= lich protestiren."

Einer folden berben Lection haben wir un: glüdseligen Entheraner und freilich nicht verfeben, als wir die gerügte Darftellung gaben. Da Die herren Evangelischen, wie bier land= fundig ift, nicht die mindefte Schwierigfeit machen, einen Zwinglianer, ja einen Rationas liften unter bie Glieder, ja unter bie Borficher ihrer Gemeinden aufzunehmen, so waren wir armen Gunber in unferer Ginfalt ber Meis nung, daß fie feinen fo großen Schauder vor ber Zwinglischen Abendmahlslehre haben könn= ten. Es ift jedoch freilich mahr, Zwingli hat, was ben genannten Punct betrifft, seinen Uns glauben und feine Feindschaft gegen alle, welche bier ihre Vernunft gefangen nehmen unter ben Gehorsam Chrifti und feiner klaren Worte, so grob herausgegeben, daß einst nicht nur Calvin unter seinem Paniere etwas auszurichten sich nicht getraute, sondern daß man es auch den Berren Evangelischen nicht verdenken kann, wenn fie wenigstens in der Theorie sich von ihm losfagen, obgleich fie es practisch nicht burchzu= führen suchen, bamit die gute Sache ihrer Union nicht Schaden leide.

Da jedoch bie liebe Union, b. h. die firchliche Bereinigung berlitheraner und Reformirten erft bann auf festem Grunde ruht, wenn man vorher sich recht flar geworden ift, worin denn eigentlich ber Unterschied zwischen beiben bestehe, so werden die Evangelischen mit und übereinstimmen, daß es wohl ber Mühe werth fei, etwas genauer zu untersuchen, ob benn ein wefentlicher Unterschied zwischen Calvin und Zwingli und benen, welche bem einen ober dem andern folgen, stattfinde ober nicht, ob Calvin wirflich Luthern fo nahe ftebe, bag zwar zwischen Lutheranern und 3 min ge liauern feine Union gestiftet werden fonne, aber boch zwischen Lutheranern und Calviniften.

Che wir aber bas furg vor Luthers Ableben und jest noch bestehende Berhältniß der Calvi= nischen Abendmahlslehre zu ber Lutherischen näher in's Ange faffen, bitten wir unfere Lefer, mit une vorerst Calvin in der Zeit zu beobach= ten, in welcher Luther in Deutschland noch bas Wort führte. Es wird fich in ber Folge zei= gen, bag eine folche Beobachtung für unfern 3med nicht undienlich fei, bas rechte Berhaltniß Calvins zu Luther in der Lehre vom heil. Abendmahl fennen zu lernen.

Was wir nämlich Nro. 13. bes 1. Jahrgangs tieses Blattes von 3 wingli nachge= wiesen haben, daß derselbe erst mit Luther ganz gleichgesinnt war, bies scheint uns nach allem, was wir von Calvin wissen, auch bei

Schon im Jahre 1535 gab Calvin feine fogenannten "Institutionen" herans; es ift bies ein Buch, in welchem er die ganze driftliche Lehre in ihrem Busammenhange bargestellt hat. Die erfte Ausgabe biefes Buches ift zwar nicht in unfern Sanden, wir lefen aber in Schriften älterer Theologen, die biefe Ausgabe befeffen haben, daß Calvin darin noch die reine luthe rische Lehre vom heil. Abendmahle mit den uns zweidentigften Worten vortrage, und mit feiner eigenthümlichen neuen Lehre hiervon erft in den spätern Ausgaben hervorgetreten sci. Läßt fich nun bies aus noch vorhandenen Eremplaren des erften Abdrude der genannten "Inflis tutionen" wirklich nachweisen, fo ift es gang unleugbar, bag Calvin erft ein Entheraner mar, und erft später burch Bernnnftspeculation fic verleiten ließ, ben auf ben einfachen Schriftworten ruhenden lutherischen Glauben zu verlaffen.

Daß Calvin wie Zwingli zuerst ein Luthes raner war, dies scheint uns aber noch aus mehreren andern Gründen gang unbestreitbar ju fein. Das Erste, worauf wir uns hierbei ftugen, ift das Land der Geburt und erften Ausbildung Calvins. Derfelbe mar nehmlich, wie bekanut, ein geborner Frangose; er murde 1509 ju Nogon in der Picardie von vornehmen Eltern geboren, fludirte in Orleans die Rechtswiffen, schaft, murbe durch einen gewiffen Dlivetan auf bie in Deutschland neuaufgehende evangelische Lehre aufmerksam gemacht, fam gu lebendiger Erkenntniß derfelben und findirte daber nun aus Liebe zum Worte Gottes noch Theologie (befonders vom Jahre 1533 an), mußte aber, ba er nun feinen Glauben frei und öffentlich befannte, fein Baterland im Jahre 1534 verlaffen ; er floh nach Bafel, wo er nnn feine Inftitutionen gewiffermaßen als eine öffentliche Vertheidigung des von ihm bekanns ten Glanbens herausgab. Da es nun erwiesen ift, daß die erften Protestanten in Franfreich burch Berbreitung lutherischer, nicht zwinglis fcher Schriften entstanden und burchans luthe risch gefinut gewesen; auch von ihnen in den erften Jahren feiner als ein Zwingliauer, wohl aber viele um der Wahrheit willen von den Papisten ale Entheraner hingerichtet worben find; ba ferner ausgemacht ift, bag biejes nigen Manner, welche in Franfreich ben größten Ginfluß auf Calvin's theologische Ansbildung ausgeübt haben, wie Bolmar (ein Deutscher) und Faber Stapulensis, auch in der Lehre vom beil. Abendmahl mit Luther übers einstimmten : so läßt sich nicht anders erwars ten, als daß auch Calvin in folchen Berhalt niffen und unter folden Ginfluffen, ber lutherschen Lehre im Anfange auch im Puncte bes heil. Abendmahls zugethan gewesen sei.

Dies bekennt Calvin felbft, wenn er schreibt: "Als ich aus der pabftlichen Finsterniß anfzutauchen anfing, und ber heiligen Lehre ein wenig Geschmad abgewonnen hatte, so las ich bei Luthero, bag von Dekolampad und Zwingli in ben Sacramenten nichts übrig gelaffen werde, als nadte und leere Z eichen; bies, ich muß es befennen, hat mir bie Lefung ihrer Bücher fo fehr verleibet, daß ich mich berfelben lange enthalten habe. (S. Thomæ Mortoni de pace ecclesiastica sententia.

Die boch gerade biejenigen Frangofen, mit benen Calvin in Berbindung fand, Enthers Urtheil stellten, bestätigt übrigens auch Calvin selbst in einem Briefe, ben er im Januar 1545 an Luther geschrieben; barin spricht berselbe, daß viele Franzosen zwar die Wahrheit erfannt hätten, aber nicht recht mit ter Sprache heraus geben wollten, und fährt nim fort: "lebrigens, weil sie (jene Frangosen) nicht recht wissen, was sie thun follen, fo tragen sie Berlangen, Dein (Luthers) Urtheil zu hören, welches, wie sie es denn mit Recht verehren, ihnen auch zu einer großen Bestärfung bienen wird. Gie haben mich baher gebeten, daß ich einen fichern Boten eigens an Dich abschiden möchte, bamit tieser Deine Antwort über biefe Sache uns überbrächte. Ich aber, überzeugt, daß es ihnen von großem Nuten sein wird, burch Dein An= sehn unterstützt zu werden, daß sie nicht immer fo hin und her manken, wollte ihnen bas Webetene nicht abschlagen." (Siehe: Sammlung von alten und neuen theologischen Sachen zc. 3g. 1722. S. 627.)

Noch unzweifelhafter aber wird es, daß Calvin zuerst lutherisch gesinnt gewesen sei, da er
im Jahre 1538 zu Straßburg, (wo er, aus
Genf vertrieben, eine Predigerstelle bei einer
französischen Gemeinde annahm,) wie er selbst
bekennt, die Augsburg ische Confes
sion willig und gern unterschrieb und nach
berselben zu lehren sich feierlichst verpslichtete,
während er später, wie wir noch hören werden,
bieses Bekenntniß auf alle Weise verdächtig zu
machen suchte.

Sierher gehört ferner Dieses. Im Jahre 1536 wurde zwischen Luther und seinen Gleich= gefinnten einerseits, und Bucer aus Stragburg und andern vormals mehr Zwinglisch-gesinn= ten andrerseits eine Unterredung in Wittenberg gehalten, nach welcher alle ohne Ausnahme fol= gende Formel unterschrieben: "Daß mit dem Brod mahrhaftiglich und wesentlich zugegen sei, gereicht und empfangen werde der mahre Leib Christi; solche Ginsetzung gelte, obgleich der, fo es barreicht ober empfähet, nicht murdig ift: der mahre Leib Christi werde auch von den Un= würdigen empfangen." Auf Diese sogenannte Wittenbergische Concordienformel murde nun nach ber Strafburgifchen Rirchenordnung bas gange Strafburgifche Minifterium und somit auch Calvin verpflichtet. Es fiel dies damals fo febr auf, bag in biefer Zeit die Zwinglianer ju Bürich ihren in Strafburg findirenden Göhnen wegen der hier nun veränderten Lehre ver= boten, daselbst mit zu communiciren. Mußte nicht hiernach Calvin, wenn nicht ein Lu= theraner, ein Bendler gewesen sein, da er jene Formel anch als fein Glaubensbefenutniß annahm?

Sierzu kommt unn endlich noch, daß Calvin gerathen habe, denn allein darum, daß ich gestein mehreren wichtigen Religionsgesprächen, wie zu Worms 1540, und zu Regensburg 1541 auf Seite der Evangelischen (dies würden sich die Unsern mit den Zwinglianern auf Seite der Evangelischen (dies wirden sich die Unsern mit den Zwinglianern der und war damals der Name der Lutheraner) möchte, haben wir mit höchster Trene und kiesen sich diesen sich die Unsern mit den Zwinglianern der und möchte, haben wir mit höchster Trene und kiesen sich diese wieden den Fleiß bisher verhütet. Denn wenn sie sollten mußte ein mußte die werden, so würde werten.

"daß sie an dem gemeinen Consens der katholi» daraus entspringen gar große Zerrüttung und sern Kirche kesthielten, daß in dem Mahl des Herrn nach der Segnung des Brodes und Wn einer andern Stelle schreibt Melanchthon Weines Christi Leib und Blut wahrhaftig und wesentlich da sei und genommen werde, und daß sie diesenigen verwürfen, welche leugnen, daß Christi Leib da sei und wahrhaftig genoms genwärtig sei, abweichen sollten. Es kann sein, daß eine solche Meinung einem müßigen Gepp. 736.)

Erwägen wir nun, daß bei solchem Betragen Calvin in jener Zeit von den Schweizern für einen Gegner Zwingli's und von den Entheranern für einen Glanbensverwandten gebalten worden ist, so bleibt uns nichts übrig, als entweder zu glauben, daß damals Calvin noch im Herzen der lutherischen Kirche zugesthan, oder daß er ein höchst zweizungiger Mann gewesen sei. Da aber die Liebe immer das Beste glauben soll, wo ihr dazu nur irgend Ranm gelassen ist, so glauben wir billig das Erste.

Wir können diesen Abschnitt nicht schließen, ohne auf die wohl zu beachtende Erscheinung hinzuweisen, daß fast alle für die Reformation besonders einflußreiche Männer, die später in der Lehre vom heil. Abendmahl von Luther abgingen, mit ihm erst in der Blüthezeit ihres Glaubenslebens übereinstimmten. Wir erinenern hier nur noch an Ockolampad, Melanchet thon und Cranmer.

Defolampad, Professor und Prediger gu Basel, ber Spater einer ber eifrigsten Berfechter ber Irrlehre Zwingli's geworden ift, schrieb vorher im Jahre 1521: "Ich nenne bas Sacrament nicht nur eine Figur wie bas Dfterlamm. Diese Gottesläfterung fei ferne, daß wir dem Schatten fo viel zuschreiben soll= ten, als bem Lichte und ber Bahrheit, und jenen Figuren, als tiefem bochheiligen Bebeinniffe; benn bas Brod bezeichnet hier nicht mur, fondern ift der Leib bes BErrn felbft. Wir glauben hierin Christo, ber höchsten Wahrbeit, die nicht trugen fann und gesagt hat: Nehmet und effet, benn bas ift mein Leib. Wir bekennen baber einfältig, daß der Leib und das Blut Chrifti da und darin enthalten fei; das Wie? aber suchen wir nicht zu erforschen, ba es weder nöthig, noch nütlich ist. Wie berjenige, ber gur Rechten bes Batere über ben himmeln thront, auf den Altaren mahrhaftig gegenwärtig fei, barüber follen wir uns fein Bedenfen machen, noch vergeblich angftlich fragen, weil dies zu erforschen und unmöglich ift." (Serm. de sacr. cuchar. Aiiij.)

Melanchthon, ber sich leider durch seine natürliche Friedensliebe später zu einer die Ershaltung der reinen Wahrheit sehr gefährdenden Nachgiebigkeit gegen die Nesormirten verleiten ließ, schrieb vorher: "Gott sei mein Zeuge, daß ich seiner andern Ursache halben so fleißig zum Frieden (mit den Römisch-statholischen) gerathen habe, denn allein darum, daß ich gesehen, wo nicht Frieden gemacht würde, so würden sich die Unsern mit den Zwinglianern conjungiren, welches, daß es nicht geschehen möchte, haben wir mit höchster Trene und Fleiß bisher verhütet. Denn wenn sie sollten mit einander angleich Eins werden, so würde

Confusion der Lehre und ganzen Religion."-Un einer andern Stelle schreibt Melanchthon alfo: "Ich finde feine Urfache, warum wir von diefer Meinung, nehmlich daß Christus im heil. Abendmahl mit seinem Leib und Blut gegenwärtig fei, abweichen follten. Es fann fein, baß eine folche Meining einem mußigen Ge= muthe angenehmer sei, die der menschlichen Bernnuft gemäßer ift, infonderheit wenn fie mit spigig erfundenen Grunden geziert und ausgeschmückt ift, aber wie wird es in der Un= fechtung bestehen, wenn bas Bewissen bisputi= ren wird, mas er für Urfach gehabt, von der gewöhnlichen Meinung ber Rirchen abzuwei= den? Dann werden biefe Borte: Das ift mein Leib, lanter Donnerfeile fein. Bas wird bann ein erschrecktes Gemuth entgegen setzen? mit welcher Schrift und mit welchem Wort Gottes wird es sich schüpen und sich überreden, daß Christi Worte verblümter Weise anzunehmen find ?" 2c.

Thomas Cranmer endlich,\*) dieses wichtige Werfzeug zur Reformation der Rirche in England, ber fich fpater zu ber Calvinischen Irrlehre verleiten ließ, schrieb vorher an ben Bürgermeifter Joachim Babianns zu St. Gallen in ber Schweig: "Wenn ich nicht gemiffere Grunde für jene eure Meinung von der Abwefenheit des Leibes Chrifti gut feben befomme, als ich bis jest habe seben können, so mag ich fie weder vertreten, noch ihr beifallen. Und schon baraus bin ich burchaus überzeugt, baß es feine gnte Sache fei, ba ihr fo finnreichen, so beredten und in allen Künften und Wiffen= schaften erfahrnen Männer sie nicht mit triftis gen Gründen ftuten und erhalten zu fonnen scheint. 3ch habe fonft alles gesehen, mas fo= wohl von Defolampat, als von Zwingli geschrieben und herausgegeben worden ift, und habe babei soviel gelernt, bag man aller Men= ichen Schriften mit Answahl lefen muffe .-Ihr mögt noch fo große Gewandtheit bes Beistes anwenden, so werdet ihr mich boch nie davon überzengen, noch, wie ich meine, irgend einen unparteiischen Lefer, daß jene alten Schriftsteller in diesem Sandel eure Meinung Da daher dieser fatholische gehabt haben. (allgemeine, driftliche) Glaube an tie mahre Wegenwart bes Leibes Chrifti, ben wir haben,

<sup>\*)</sup> Cranmer mar 1489 geboren und wirkte von 1532 an als Erzbifchof von Canterbury für bie Reformation ber Rirche in England. Er entwarf mit bem Bijchof Ribley ein aus 42 Artifeln bestebendes Glaubenebefeuntniß, welches fpater bie Grundlage gu ben bekanuten 39 Artifeln murbe, bie bie Episcopalfirche (wie die lutherische bie Augeb. Confession) ale ihr Sauptsymbol angenommen hat. Cranmer ftarb enblich in ben Berfolgungen burch bie Ronigin Maria von England um feines Glaubens willen 1556 auf bem Scheiterhaufen. Er hatte fich gmar vorher aus Tobesfurcht gum Biberruf und gur Abichwörung feines Glaubens bewegen laffen, zeigte aber, als er bennoch nicht losgegeben murbe, große Reue, und ließ fich unter vielen Thräuen feine rechte Sand, mit ber er ben Biderruf unterzeichnet hatte, querft abbrennen. Die ftreng romifch-fatholifch gefinnte Maria wuthete bamals furchtbar; nach Guerife mußten 277 Perfonen, barunter 5 Bifchofe und 21 Prediger, auch viele Beiber und felbit Rinder vom garteften Alter um ihres Befenntniffes willen in ben Flammen fterben. Gin Beib gebar in ben Flammen; bas Rind, burch Mitleib hervorgezogen, mußte auf höheren Befehl wieder in bas Feuer geworfen

mit so offenbaren und beutlichen Schriftstellen der Kirche von Anfang an verkündigt und der= felbe bernach durch die erften firchlichen Schrift= steller den Ohren der Gläubigen so klar und so eifrig angepriesen worden ist, so bitte ich euch, fahret nicht fort, diesen wohlgegrundeten Glau= ben fernerhin anzugreifen und zu untergraben. Es ift genug, ja mehr als genug ichon versucht und ware dieser Glaube nicht auf einem festen Felfen fest gegründet, so mare er ichon langft zu Trümmern gegangen. Es ift nicht zu fa= gen, wie viel dieser fo bittere Streit sowohl in ber gangen driftlichen Belt, ale besondere bei uns dem wohllaufenden Wort des Evangeliums entgegen gewesen ist." (Ed. Offenbachii 1610 per Quirin. Reuterum, Prf. Heidelberg. &c. Harm. Ev. Chemnitio-Lysero-Gerhardiana c. 171. p. 784.) Ferner schreibt Cranmer in ter erften Ausgabe seines dem Ronig Eduard VI. (ftarb 1553) bedicirten Katechismus Fol. 114. p. 2: "Dies ift der Grund und Anfang ber driftlichen Erfenntnig und Glaubens, gu glauben, daß Gott allmächtig ist. Dies glauben viele nicht und wollen doch nichts desto we= niger für Chriften, ja für große Beiftliche angesehen werden. In diefer Bahl find die, welche nicht glauben, daß der Leib Christi mahrhaftig gegeben werde in dem Mahl des hErrn benen, welche das Sacrament empfahen; obgleich Chriftus beutlich fpricht: Rehmet, effet, bas ist mein Leib. Und warum glauben sie bies nicht? Wahrlich barum, weil fie nie biefen Artifel wirklich geglaubt haben, daß Gott all= machtig ift, sondern fie benten, daß Gott nicht im Stande fei, bas zu wirken ober zu thun, was sie nicht mit ihrem Wit und Verstand begreifen konnen." Beiter unten fagt Cranmer: "Christus fagt vom Brod: das ist mein Leib, und von dem Relch fpricht er: bas ift mein Blut. Daher find wir schuldig zu glauben, bag wir im Sacrament mahrhaftig empfangen ben Leib und bas Blut Chrifti, benn Gott ift allmächtig (wie ihr hört im Glauben), er ist baher mächtig zu thun alle Dinge, welche er will, und wie St. Paulus schreibet, ruft er bem, bas nicht ift, bag es fei. Daber wenn Christus das Brod nimmt und fpricht: Rebmet, effet, das ift mein Leib, so durfen wir daran nicht zweifeln, daß wir seinen wahren Leib effen; und wenn er den Relch nimmt und spricht: Nehmet, trinket, das ift mein Blut, so muffen wir fest dafür halten, daß wir sein wahres Blut trinken. Und dies müssen wir glauben, wenn wir für Christen gehalten werden wollen. Und da zu diefer gefährlichen Zeit gewiffe trügliche Leute an vielen Orten gefunden merden, welche aus blogem Frevel nicht zugeben wollen, daß Chrifti Leib und Blut ba sei, sondern es aus feiner andern Ursache verneinen, als weil sie mit menschlicher blinder Bernunft nicht begreifen fonnen, wie dies geschehen möge, so sollt ihr, liebe Rinder, euch mit allem Fleiß vor folchen Leuten vor= feben, daß ihr euch von ihnen nicht betrügen laffet. Denn folche Leute find gewißlich feine wahren Chriften und haben den erften Artifel bes Glaubens noch nicht gelernt, welcher lehrt, baß Gott allmächtig ift." (Siehe: "B. Ch. Luthers geist- und glaubensreichen Schriften"

Berkenmebers, Predigers ber ungeanderten Augsburg. Conf. zu New York, getreue bir= ten= und Bachterstimme an die Lutheraner in biefen Wegenden, einstimmig zu fein. Gedrudt ju New York bei Zenger 1728.) Aus diesem letteren Beugniffe erfieht ber geneigte Lefer, baß auch in England freilich zuerst die reine lutherische Lehre verbreitet worden ift, bis später Calvinisten dahin kamen, insonderheit ein Petrus Marthr u. a., welche durch ihre philosophischen Spigfindigkeiten bort die Bergen von ber Einfältigkeit in Christo zu unverwindlichem Schaben vieler Generationen verrudten. 2 Cor. 11, 3. 4.

Aus diesem gangen Bericht aber erfahren wir, als jene hochbegabten und ansgezeichnet gelehrten Männer auf Gottes Ruf mit Enther erwachten, fo famen fie durch das flare Wort Gottes erft auf feine andre Lehre, als welche Luther bis an feinen Tod treulich festgehalten, bekannt und vertheidigt hat. Erft als fie an= fingen, fich mit Fleisch und Blut zu befprechen, auch auf ihr Berg bei Entscheidung über gott= liche Geheimniffe zu hören und ihrer Bernnnft ein richterliches Unsehen über die heil. Schrift einzuräumen, fo famen fie and von ber von Luther eingeschlagenen Bahn immer weiter ab, und je größer die Gaben maren, welche fie von Gott zur Erbauung seiner Kirche erhalten hat= ten, je mächtiger und verderblicher riß später das Gewicht ihrer Person viele Tausende zur Spaltung ber Kirche mit sich fort. Sie ftehen als Warnungsbeispiele für alle Zeiten ba. "Darum, spricht der Apostel, wer sich läßt dün= fen, er stehe, mag wohl zusehen, daß er nicht falle." 1 Cor. 10, 12. Ferner: "Du fteheft durch ben Glauben; sei nicht stolz, sondern fürchte bich." Rom. 11, 20. Ja ein Zwingli, Defolampad, Calvin, Melanchthon und Cranmer lehren und, je bober Gott einen Menschen begabt und begnadigt hat, besto ernstlicher hat er auf bas Bort bes Propheten zu merfen : "Sehet euch vor vor enrem Geiste." Mal. 2, 15.

In einem ber nächsten Blätter gedenfen wir nun nachzuweisen, welche augenscheinliche Berwandtschaft Calvins mit Zwingli und welch ein wesentlicher Unterschied in der Lehre Cal= vins und Luthers, mas das heil. Abendmahl betrifft, später offenbar geworden fei.

(Fortfepung folgt.)

### Doctor Luthers Auslegung des 90. Pfalms.

Dieseüberaus lehrreiche und tröftliche Schrift des theuren Mannes Gottes hatte der Unterzeichnete in Berbindung mit mehreren andern lutherischen Predigern, und durch Unterftugung einiger milbthätiger Freunde im Jahre 1834 aufs Neue abdrucken laffen und mit einem furzen Vorwort herausgegeben. Es follte dies ber Unfang einer fortlaufenden Reihe von "Gaben für unfere Zeit" fein, die wir,-wenn anders diese erfte Gabe eine willige Aufnahme finden und die Drudtoften nur einigermagen beden murbe, - "aus dem reichen Schat ber lutherischen Kirche, und besonders ans Doctor

herauszugeben gedachten. Denn ba fo Biele fich die gangen Berfe Luthers nicht felbst anschaffen können, oder nicht Zeit haben, fich dasjenige herauszusuchen, mas etwa besonders für sie passen möchte, so wünschten wir zunächst, unfern Glaubens-Genoffen einen abnlichen Dienft zu leiften, wie einft ber fel. Rambach mit ben, ebenfalls nach und nach heransgeges benen "fleineren Schriften Luthere" gu feiner Zeit geleiftet hat, - und wir wiffen, daß diese unfre Absicht auch hie und da dankbar erkannt murde.

Allein der erfolgte Absatz jener Auslegung bes 90. Pfalms entsprach feineswege unserer Erwartung, und es ift noch eine bedeutende Anzahl Exemplare davon in unsern Händen. Es haben wohl Ginige gemeint, daß, wenn wir eine andere Schrift Luthers ermahlt hatten, vieselbe vielleicht mehr Abgang gefunden hätte; allein, wer nur irgend die hohe Gabe Intheris scher Schriftauslegung gebührend zu schäßen weiß und die Erflärung jenes Pfalms mit rechter Unfmertsamfeit liest, ber wird nicht nur eine treffliche Summa der ganzen heilsamen Lehre darin finden, die zu allen Zeiten Roth thut, sondern er wird auch auf gar viele Lehrartikel geführt werden, die für unsere Zeit be-Namentlich ift barin ein sondere wichtig find. überans herrlicher Schluffel gum rechten Berftandniß des alten Testaments, ein vorzüglich beutlicher Unterricht über die Lehre von ber Erbfünde, von Anfechtungen bes Todes, von dem überschwänglichen Trofte des Evanges liums in aller Noth und Mühseligkeit dieses Lebens, von den Schäpen und Beilsgütern ber wahren Kirche und von den Aemtern und Ständen der Chriften gegeben und dabei gu-gleich gezeigt, wie ein Chrift in folchem feinem Stand und Beruf zu beten, und wes er fich das bei zu trösten habe.

Aber freilich gehören auch hierzu Bergen, die nach folder gesunden und nahrhaften Speife bungrig und begierig sind; Lefer, die nicht schon fatt und sich felbst klug genug sind, soudern gern lernen wollen und in ber Gnade und Erfennts niß ICfu Christi gern täglich machsen möchten; vie barum auch die Zeit sich nicht verdrießen laffen, welche fie barauf zu wenden haben, wenn fie auf den allerheiligsten Grund ihres Glaubens, den sie in ihrem luth. Katechismo erlernt haben und in der öffentlichen luth. Prcdigt hören, sich mehr und mehr erbauen und zu ihrem täglichen Bibellesen noch eine sichere Sandleitung haben wollen, wie fie das liebe Wort Gottes immer fruchtbarer verstehen und im Glauben, Lieben, Leiden und Soffen anwenden follen.

Und folden Lefern zunächst, aber auch allen Andern, die jene Auslegung des 90. Pfalms nicht schon haben, und doch gern haben mochten, bietet der Unterzeichnete Dieselbe - das Eremplar zu 12½ Cents an, mofür sie es bei Berrn Graber, dem Berumtrager Diefer Blatter, von jest an beziehen können.

Ber aber diese Schrift ichon besitt, den wird es nicht gereuen, wenn er fich bei diefer Belegenheit wenigstens nicht vergeblich erinnern läßt, diefelbe wieder einmal hervorzusuchen und namentlich in frankheitsvoller Zeit sie aufe Reue andächtig zu betrachten, wozu wir ihm Gottes Gnade und heil. Beift von Bergen munichen.

G. S. Löber, Paftor.

Bezahlt:

Die 2. Sälfte des 1. Jahrg. fr. Bindeder. Heidorn und Windeder.

"Gottes Wort und Luthers Lehr' vergehet nun und nimmermehr."

Herausgegeben von C. F. W. Walther.

Jahrgang 2.

St. Louis, Mo., den 13. December 1845.

Mo. 8.

Bebingungen: Der Lutheraner ericeint alle zwei Bochen einmal fur ben Subscriptionspreis von Ginem Dollar fur bie auswärtigen Unteridreiber, welche bavon bie Salfte worauszubezahlen und bas Pofigelb zu tragen haben. - In St. Louis wirb jebe einzelne Nummer fur 5 Cents verfauft.

(Mus ber lutherifden Rirdenzeitung.)

### Belches find die leitenden Grundfate jur Bildung rechtgläubiger Spuoden der luth. Rirche in hiefigen Landen?

Ein brüderliches Wort zur Besprechung und Erörterung bem Gleichgesinnten und Zugeneigten bargeboten. \*)

> § 1. Ginleitung.

Dermalige Lage und Umgebung ber lutherischen Rirche hiefigen Landes.

Co groß auch die Angahl ber theils einge= bornen, theils eingewanderten Lutheraner D. i. evangelischen Chriften, Intherischen Befennt= niffes, hiefelbst ift; fo betrübt und traurig ift toch im Großen und Ganzen die Lage der luth. Rirche. Gin Theil berfelben nämlich ift in ben Waldungen und Prairien (Grasfluren) bes Bestens vereinzelt und gerftreut und besteht theils aus folden, welche in fleischlichem Sinn die heilfame Pflege von Rirche und Schule muthwillig verlaffen haben, theils and folden, die daselbst ichon geboren und erzogen find. Dieje find nun entweder gang entblößt von Gottes Bort und baburch in gunehmender Berwilderung und Berhartung, Die Rinder ohne Tanfe, ohne Lehre und von jenen Rotten und Schwarmgeistern befucht, Die gum Theil ben Beilsgrund ber reinen Lehre ber lutherischen Rirche verlaffen haben und unter bem Schein und Borgeben der heil. Schrift ihre mancherlei Menschenfündlein einzuschmuggeln und Die un= wissenden und unerfahrenen Lutheraner für fich, nicht aber für Chriftum, zu gewinnen fu-

Ein anderer Theil unserer Kirche ift von den Methodisten, Albrechtstenten und ähnlichen Glaubensparteien bedrängt, Die unter bem Schein bes Evangelinnis mancherlei Befetestreiberei aufrichten, als 3. B. Bufbant nebft Bubehor, ihre Knie= und Schreigebete nebft fonstiger gemachter Geberdung n. f. f. und burch folches menschliches Mitwirkenwollen für und bei ber Befehrung Die Gnade Gottes, bas Berdienst Chrifti und Die Gnadenmittel bes beil. Geiftes, zumal aber die heilige Taufe

Der Berausgeber.

verdunkeln und schmälern und bemgemäß die armen verführten Geelen höchstens zu einem schwankenden und unsichern Gefühlsglauben, aber nicht zu bem mahren, rechtfertigenben Glanben bringen, ben unfere Rirche lehrt, und ber allein das Berg fest und gewiß macht.

Ein dritter Theil der Lutheraner hierselbst wird von den fogenannten evangelischen Predigern beschlichen und betrogen. Dies geschieht aber baburch, daß diese ben Leuten vornehmlich folgende Blendwerfe vorgaufeln:

1. Es sei der Liebe gemäß und ein Fortschritt ber Zeit, wenn Lutheraner und Refor= mirte fich friedlich und freundlich zusammen thaten und eine evangelische ober protestantische Rirche bildeten;

2. Es seien die trennenden Lehren, wie 3. B. vornehmlich die von der beil. Tanfe und vom heil. Abendmahl nicht so wichtig und wesent= lich, und um folcher Nebenlehren willen folle man fich nicht von folder schönen Bereinigung (Union) abhalten laffen; benn in ben meiften und vornehmsten Artifeln stimmten ja doch beide überein.

Und leider find allerdings gar viele Luthe= raner hierbei nicht unterrichtet und erfahren genug in Gottes Wort, um zu miffen, baß schon ein wenig Sanerteig, b. i. falfche Lehre, ben gangen Teig verfanre, bag aber bie Irrlehre ber Reformirten über die heil. Sacramente feineswegs ein Benig fei, ba fie nach wie vor behaupten: Brod ift Brod und Bein ift Bein! und darin den allmächtigen und wahrhaftigen Sohn Gottes eigentlich ber Dhumacht, ja ber Lüge zeihen, wenn er behauptet : bas ift mein Leib! Das ift mein Blut! - und ba ferner 3. B. aus bem Unglanben an die Wirksamfeit der heil. Tanfe so mancherlei gesetzestreiberische Fündlein und Zwangs- und Drangsmittel gu und bei der Befehrung herstammen. Ja! leider wissen folche arme betrogene Lutheraner jenen Schleichern nicht zu antworten, daß die beil. Schrift nur e i n e Bahrheit zur Seligkeit lehre und daß dieselben Stellen in berfelben Sache, wie alfo g. B. der Ginsetzung des heil. Abendmahle, nicht zweierlei entgegengefette Babrheit ansfagen fonnen, und bag man But und Blut, Leib und Leben dran feten muffe, um Diese eine "Wahrheit zur Geligkeit" rein und ungefälscht zu erhalten und in feine sogenannte Liebes-Union auf Roften Diefer Wahrheit gu gewanderten Prengen - fcheinen wenigstens

heil. Sacramenten keine Nebenlehre, da ber heil. Geift das Beil in Chrifto unr burch die Predigt des Evangelinms und die heil. Sacramente ben Menfchen zueigne.

Ein vierter Theil ber Lutheraner (und viel= leicht nahe die Sälfte der hiesigen lutherischen Christen, und bei Beitem ber größte Theil ber englisch=Lutherischen) gehört zu ter sogenannten luth. Generalsynode. Diese aber ifturfundlich von der reinen Lebre der lutherischen Rirche in ihren Bekenntniß= und Lehrschriften, und gumal von der Lehre von den heil. Gacramen= ten und dem Umte ber Schlnffel, abgefallen und ber nureinen Lehre ber Reformirten, fowie desgleichen der unfirchlichen Praris der Metho= diften zugefallen und gibt mit Lust und Liebe fich gleichfalls der falfchen Union unferer Zeit hin, in welcher der Satan fich abermals ver= stellet in einen Engel bes Lichts, Die aber burch Gottes Gnade schon dazu diente und noch dienen foll, unfre Rirche, als bie Trägerin bes reinen Worts und Sacraments, wiederum fraftig aus bem Schlafe zu rütteln und zu ihrem alten Bachter= und Bengenamt von Meuem zu erweden.

Ein fünfter Theil der lutherischen Rirche hiefigen Landes gehört zwar andern Synoden an, Die bis jest mit ber fogenannten lutherischen Ben .= Synote noch nicht verbunden find, aber eben so wenig ein Synodal-Zengniß wider die falsche Lehre und den Abfall dieser falschen Brüder öffentlich erhoben haben. Wiederum ein Theil diefer Synoden befennt fich zwar äußerlich zu fammtlichen Symbolen ber luthes rischen Rirche, verpflichtet aber fich nicht auf fie als feste Ordnung bei Ertheilung ber Ordis nation, halt eine reformirte und unirte Formel bei der Austheilung bes heil. Abendmahls fest, bedient hie und ba auch Reformirte und Evangelische mit dem beil. Abendmahl und fordert alfo bie schändliche Univerei und Rirchenmen= gerei unserer Tage. Bas aber bas Schlimmfte ift, fie wies die bringenden Bitten einzelner ihrer Blieder um Abhülfe auch nur bes schreiend= ften Nothstandes zur Erhaltung und Förderung ber Kirche gurud und will alfo auf alle Beise in der confessionellen Gleichgültigfeit und Schlaffheit verharren.

Ein fechster Theil ber Lutheraner bier gu Lande-und es find bies größtentheils bie ans= willigen. Bubem aber fei die Lehre von den grade in das andere Meußerste von diesem funf-

<sup>\*)</sup> Wir glauben es ben meiften Lefern bes Lutheraners foulvig gu fein. Diefen wichtigen auch an fie gericht eten Muffat ihnen mitzutheilen. Doge berfelbe feinen 3med, bie auch äußerliche Berbindung ber rechtgläubigen Gemeinden hiefigen Landes zu befördern, erreichen !

gewaltsamen Uebergriffe bes weltlichen Regi= ments in bas Necht b. i. die Freiheit bes Befenntniffes, bie Ordnung und Berfaffung ber lutherischen Rirche in Preußen, und in Folge ihres langen und gerechten Protests gegen biefe Uebergriffe und gegen ben Zwang zu ber ichand lichen Unirung unferer Tage, ich einen biefe lieben Brüder, mit benen wir auf bem Grunde beffelben Glanbens, Bekenntniffes und Lehre völlig eins fint, ben Kirchenordnungen und Liturgien des reformatorischen Zeitaltere gleis den Werth mit den firchlichen Symbolen ein= juräumen und gegen ben 7. Artifel ber Auges burgischen Confession, die Ginheit ber Rirche in der Einheit der liturgischen Form und Berfassung zu suchen.

Ein fiebenter Theil\*) endlich ber lutherischen Rirde hiefelbft find die meift aus den fachfischen Landen ausgewanderten Brnder in Miffouri und Illinois. Diese fint, wie aus ihrem Draane, ber trefflichen Zeitschrift, "bem Lutheraner" hervorgeht, seit mehreren Jahren fehr gründlich von der Stephanistischen Bethorung gereinigt, fteben jest entschieden auf bem gefunden firchlichen Standpuncte unfrer symbolischen Bücher und vertreten denfelben nach Lehre und Wehre eben so entschieden in jenem Blatte, bas wir mit gutem Bewiffen jedem aufrichtigen und mahrheitsuchenten Lutheraner dringend empfehlen fönnen.

Dieser Theil unserer Kirche ist es denn anch, ber zur Ginheit ber Rirche mesentlich nur Die Cinheit Des Glaubens, Des Befenntniffes und der Lehre, nicht aber der Ceremonien und der besondern Ordnungen und Verfassungen für gureichend halt, und von Diefer Ginheit und von Diesem Grunde aus Die reine firchliche Lehre und Praxis gegen die römische, wie ge= gen die Secten, und vorzüglich gegen die trugerische Unionisterei jegiger Beit eben fo fraftig und ernft, im beiligen Gifer um die eine feligmachende Bahrheit, als mild und befonnen in Form und Ausbruck behanptet und vertheivigt.

Diese lieben Bruder find es benn größten= theils, die wir unter ben "Gleichgefinnten" in ber lleberschrift zu dieser Ginleitung und ben folgenden Auffäßen verstehen; und da sie bis= her noch keine kirchliche Synodal-Gemeinschaft haben und einer constitutionellen Ginheit im Regimente und Leitung ber Kirche ermangeln, fo find biefe bruderlichen Worte im Folgenden auch besonders an fie gerichtet, ob es uns durch den Beistand Gottes, Des heil. Geistes, vielleicht gelingen möge, junachst über Die leiten= ben Grundfate zur Bildung rechtglänbiger Synoden, und sodann von ihnen ans über die Grundzüge einer gemeinsamen Synodal-Constitution eins zu werden. Denn aus der obigen Ueberschau bes bermaligen Zustandes unfrer Rirche erhellt wohl genugsam, wie fläglich und jämmerlich es mit ihr bestellt sei, und wie

sammenwirkens ihrer mahren Rinder auch zu einem festen und gesunden Synodal-Berbande auf das Dringenfte bedürfe; denn es ift un= lengbar, daß sie auch hiedurch einerseits je länger, je mehr zum Gesammtbewußtsein ihrer Einheit und Herrlichkeit, als die mahre Union und Concordie ber in der romischen und reformir= ten Rirche streitenden Wegenfage, ober als bie rechtgläubige Rirche von reinem Worte und Sacramente von Neuem erwachen und barin anderseits auch mit vereinten Kräften zu Felde giehen und ben guten Kampf bes Glaubens zur Erhaltung bes reinen Worts fämpfen werde gegen Romer, Schwarmer und Unio= nisten.

(Fortfetung folgt.)

(Eingesandt von Paftor Reyl.)

### Ueber die Worte St. Pauli: "Daß nur Christus verkündigt werde."

Philipper 1, 18.

Diese Worte werden in unserer Beit häufig gemißbraucht; benn wenn man die strafbarste Gleichgültigfeit gegen Die ftrenge Unterschei= bung von Bahrheit und Irrthum und bie lastigen Bestrafungen wegen allerlei Irrthumer auf eine leichte Art von fich weifen, wenn man für gewiffe Lehrer und Behren, für gewiffe Unftalten, Unternehmungen, Bücher 2c. unter dem Vorwande, als seien fie acht christlich und evangelisch, Anerkennung suchen, wenn man seine Berführten, sobald sie über die entdeckte falfche Lehre in Angst und Unruhe gerathen, tröften und bernhigen will, fo beruft man fich varauf, bag ber Apostel Paulus felbst gefagt habe: wenn nur Chriftus verfündiget werde. Dabei forscht man nicht weiter barnach, mas benn eigentlich wohl Pauli Meinung fei, fonbern gibt feine eigene einmal angenommene Meinung bafür aus. Go fchreibt und schreit es benn einer bem andern nach, infonderheit bie Streiter für die bofe Sache der hentigen Union : Daß nur Christus gepredigt werde !

Bum befferen Berftandniß bicfes Ausspruchs moge Folgendes bienen. G. Panlus befand fich, als er ben Brief an bie driftliche Gemein= de zu Philippi schrieb, um des Evangelii willen im Gefängniffe zu Rom um bas 3. 57 n. Chr. Geb. unter dem Raifer Nero. Er läßt fie miffen, wie es um ihn ftehe und daß seine Gefangenschaft gur Förderung bes Evangelii gereiche, indem viele in bem Richthause und unter ben faiferlichen Soflenten gum driftlichen Glauben gefommen feien, und viele Bruter in bem BErrn mit besto größerem Gifer bas Evangelium ober Christum predigten (Cap. 1, **3.** 12—14.)

Allein fie thaten bies, wie Paulus zeigt, nicht alle aus einerlei Absicht; benn einige predigten Chriftum "um haß und haders willen", "aus Bank und nicht lauter", ans ber Abficht, "fei= nen Banden eine Erübfal zuzuwenden", benn sie wollten vielleicht durch die weitere Ausbrei= tung feiner Lehre feine Feinde noch mehr gegen ihn erbittern und badurch feine Gefangen= Schaft erschweren und verlängern, ober gar seinen gewaltsamen Tob beschlennigen, um aus einer Erflarung biefes Briefes, von einem

ten Theile ju gerathen. Denn in Folge ber | fie bes einmuthigen Zusammentretens und 3us | bann allein Meifter ju fein. Endlich fagt Paus lus von ihnen, daß fic Christum "zufallens" verfündigten, b. h. unter bem Bormande, als ob es ihnen bamit ein rechter Ernft mare. Die andern aber führten die rechte Lehre "aus guter Meinung", "aus Liebe", "rechter Beife", (B. 15-18.) Wenn nun Paulus fagt : "daß nur Christus verfündigt werde, allerlei Beife," so versteht er darunter sowohl jene unlautere, als tiefe lautere Beife oder Abficht, und fagt nicht nur von der lettern, fondern auch von der erstern : "fo freue ich mich doch darinnen, und will mich and, freuen." (B. 18.)

Da nun Paulus auch von benen, welche verwerfliche Absichten hatten, fagt, bag fie Chris ft um predigten, fo fonnen barunter (nach Calov, Hunnius und Balduin) erftlich nicht Juden verstanden werden, welche allerlei gas fterungen gegen die Lehre Pauli ausgebreitet hatten, wodurch bann viele Rengierige gu ihm und jum Glauben an Chriftum gefommen maren. Es fonnen aber auch darunter nicht folche driftliche Lehrer verftanden werden, welche burch allerlei jubischen Sauerteig, g. B. Die Nothwendigfeit des Wesetes zur Rechtfertigung, Die rechte Lehre verderbt hatten, (wie bies Flacius, zum Theil anch Bengel und bie weimarische Bibel annehmen.)

Denn bag Paulus weder von den Juden, bie Christum lafterten, noch von ben Christen, welche faliche Lehre führten, fagen konnte: fo freue ich mich boch darinnen, und will mich auch freuen, dies lehrt ichon die Sache felbit und auch Paulus bezengt bas gerate Wegentheil, wenn er C. 3, B. 18. mit Beinen ber Feinde des Krenzes Christi gedenft. Endlich würden jene Lehrer, wenn fie eine andere Lehre als Die des Paulne vorgetragen hatten, nicht haben hoffen durfen,, ihre ichon erwähnte Abficht erreichen gu fonnen, nehmlich burch bie Ausbreitung feiner Echre feine Feinde noch mehr gegen ibn zu erbittern.

Ihre Lehre war demnach richtig, benn fie predigten Christum, allein ihre Absi cht dabei war verwerflich, denn ob fie es gleich unter dem Bormande ter Chre Gottes, ber Ausbreitung bes Evangeliums 2c. thaten, fo trich fie boch eigentlich nur personliche Feindschaft gegen ben Apostel Ruhmsncht zc. dazu an.

Diefe Erflärung gibt ber Rirchenlehrer Chrysostomus in einer im Jahre 386 gegen Die Anomöer (Arianische Reger) gehaltenen Predigt, weraus fie Theophylacins (im 11. Jahrhundert) genommen hat.

Damit stimmt auch Augustinus überein, wenn er (Quæst. ev. II, 33) von diefen Lehrern fagt: "fie verfündigten nichts anderes, (wie die Reger thaten,) sondern daffelbe, was Paulus predigte, jedoch nicht in Der Abficht, in welcher Paulns es that."

Derselben Meinung ift Dr. Enther gewesen, denn er spricht: man folle die Wahrheit zu aller Zeit, an allen Orten, in aller Weise predigen, und führt dann gum Beweise diefe Worte Pauli Philipp. 1, 18. an. (Sall. Andg. XVIII. 2108.)

Noch deutlicher aber erhellet seine Meinung

<sup>\*)</sup> Bon ber ehemaligen Tenneffee Conferenz (englischlutherijd), jest, wie wir hören. Synobe von Indiana genannt, fomten wir fein schriftliches Beuguiß ihrer firchlichen Wefinnung ju Beficht befommen ; fie foll aber bas firchliche Befenntniß entschieben festhalten.

Pretiger an, welche zu seiner Zeit gegen Die Uriaphoristen und Papisten nur aus Zant= und Ruhmsucht eiferten, und sagt, Die waren beß= halb noch nicht zu verwerfen, und zwar barum, weil ihre Lehre noch recht wäre.

Endlich findet sich der Hauptsache nach die= selbe Erklärungsweise auch bei Brentius und M. Chemnitius.

Nach bem bisber Gefagten barf man fich nicht auf diesen Spruch berufen, wenn man behauptet, bag bie verschiedenen Rirchen, Secten und Parteien, Die fich driftlich nennen, bennoch Christum predigten, obgleich auf allerlei Beife, denn es kommt hier nicht sowohl auf die per= sönliche Absicht der Lehrer an, indem dieselbe noch fo gut fein, und doch weder ihnen felbst, noch ihren Inhörern etwas helfen fann, sobald fie dieselben mit mancherlei und fremden Lehren umtreiben, wie aus ihren öffentlichen Befennt= nißschriften und andern Zengniffen ihrer Lehre, namentlich ans ben Früchten berfelben bei ben Buhörern zu ersehen ift.

Sie behaupten freilich alle, daß fie Chriftum predigten, aber höret, mas Chriftus felbst fpricht : "So alsbann (nehmlich in ber ganzen Zeit von seiner himmelfahrt bis zum Ende ber Welt) jemand zu euch (meinen Jüngern) wird fagen : Siche, hier ift Christus, oder ba, so sollt ibr es nicht glauben. Denn es werden falsch e Christi und falsche Propheten auffteben und große Zeichen und Bunder thun, daß verführet werden in den Irrthum (wo es möglich mare) auch bie Auserwählten. Matth. 24, 23. 24.

Wenn bagu, Chriftum zu verfündigen, nichts weiter erfordert wurde, als einzelne biblische Worte und Babrheiten im Munde gu führen, tann wären alle Irrlehrer, Lästerer, Spötter und Schwärmer, alter und neuer Zeit, bann waren auch die Türken, die befanntlich mehr von Chrifto halten, als die Rationalisten, bann maren selbst die Teufel, Die Christum Gottes Sohn nannten: fic maren allesamt folche, Die Chriftum verfündigten "allerlei Beife," bann wäre ja die ersehnte Union nicht nur unter ben verschiedenartigsten driftlichen Parteien ihrer Bollendung nabe, sondern es wurde auch bann bald ber von Ainmon'sche Plan, bas Christen= thum gur Weltreligion fortzubilden, ins Leben treten, indem auch die Juden, Türken und Beibenohne viele Schwierigkeiten zu einem folchen Christenthume fich bequemen würden; dann burften aber anch solche Leute sich vor Ande= ren, Die Christum auf andere Beife, als fie thun, verfündigen, nicht eines Borgugs ruh= men, und weil nach ihrer Meinung nichts da= rauf ankommt, wie Christus verfündigt wird, so muffen fie jeden, der dies thut, und wenn es ein Papagai mare, ber nur: "Chriftus! Chriftus!" ruft, für einen Berfündiger Chrifti au= sehen und als einen lieben Bruder in Christo umarmen.

In solcher Aufflärung find wir beschränkten Lutheraner freilich noch um ganzer 1800 Jahre lichen Bruderliche haben wirs noch nicht ge- Gewalt erhalten werden, der Gunde und Tod verzagen wollen. Go fagt St. Johannes:

feiner zuverläffigsten Schüler, Dr. Sieron. | bracht, fondern beschränken und in der größ-Beller; als Beweis führt Diefer Diejenigen ten Engherzigkeit, mas unfer Urtheil über Die Berfündigung Christi betrifft, die Absicht mag dabei sein welche sie will, auf das Urtheil St. Pauli Gal. 1, 8 .: "So auch wir oder ein Engel vom himmel ench würden Evangelinm pre= digen, anders, benn das wir ench ge= prediget haben, der fei verflucht!"

### "Bon feiner Fülle haben wir alle ge= nommen Gnade um Gnade."

Joh. 1, 16.

(Aus Luthers Auslegung ber zwei erften Capitel bes Ev. St. Johannis. S. L. Werfe. Sall. VII, 1591. ffl.)

Das ift and ber gulonen Texte einer in St. Johanne, gleich dem: "Der Sohn Gottes ift ras wahrhaftige Licht, welches alle Menschen erleuchtet, Die in Diese Belt fommen." Darum, wer Christum nicht erkennet, oder an ihn glaubet, und ibn zu eigen nicht hat, ber ift und bleibt ein Rind bes Bornes und Berdammniß, er beiße nud fei mer er wolle. Goll er aber gu Gnaden fommen, so muß es allein durch Chris ftum geschehen, welcher allein unsere Urmuth burch seinen leberfluß reich macht, unfere Gun= de durch seine Gerechtigkeit austreibt, unsern Tod durch sein Leben verschlingt, ans uns Rindern des Borns, voller Gunden, Benchelei, Lügen und Falschheit, Kinder der Gnaden und Wahrheit macht. Wer ben Mann nicht hat, ber hat nichts.-

Das heißt, auf einen Saufen nicht allein alle Menschen, sondern and alle Beiligen, wie fie heißen, fchlecht hinwerfen, gn Gundern, gnadenlos und Lüguern machen, so fern sie auf ihnen felbst stehen und Christum nicht haben. Denn alle Avamsfinder find in Sunten und Ungnade geboren, daß nichts Rechtschaffenes, sonvern alles falsch, voll Heuchelei, Lügen und Betrugs an ihnen ift; hilft fie nicht, baß fie fich fromm und heilig ftellen, foftlich Ding fürgeben, bemüthig und geiftlich wollen gehalten fein : fie werden denn Gottes Rinder durch den Glauben an Christum .-

Es ift wohl zu wundern, daß wir fo ftolz find, rühmen, pochen und trogen auf unsere Schöne, Reichthum, Abel, Gewalt, Runft, Beisheit, ehrbar Leben, gute Berfe, Droen, Berbienft ze; benn es ift vor Gott eitel Born, Ungnade, falich, Unflath und Dred (Phil. 3, 7-9.), da ist keine Gnade und Wahr= beit. Und zwar, wenn wir mit sehenden Angen nicht blind wären, sollten wir ja sehen, daß uns (Menschen) Gott genug gedemnthiget, fo mancherlei Plage, Kranfheiten und endlich ten Tod zur Strafe unserer Sunde auferlegt, also, daß wir keines Angenblicks unfres Lebens ficher find, und wo wir Chriftum zum SErrn und Beiland nicht haben, ewig verloren und ver= banımt fein muffen.

Wollen wir und aber rühmen, fo mögen wir und beg rühmen, bag wir von bes hErrn Christi Külle nehmen, durch ihn erleuchtet wer= ben. Bergebung ber Gunden erlangen und Gottes Kinder werden. Denn bas ist die zurud, zu solcher Beitherzigfeit in der drift- Summa davon. Ber da will vor des Teufels

entrinnen, der muß aus diesem Brunnen, Christo, schöpfen, da soll alles Beil und Selig= feit herfließen. Dieser Brunnen ift unaus= schöpflich, er ift voller Gnade und Wahrheit vor Gott; er verliert nichts dran, wir schöpfen so viel wir wollen; ob wir schon allzumal ohn Unterlaß aus biesem Brunnen schöpfen, so fann er boch nicht ausgeschöpft werden, sondern bleibt eine unendliche Quelle aller Gnaden und Wahrheit, ein Brunnen ohne Grund und ewige Quelle: je niehr man davon schöpft, je reiche licher er gibt, "folch Baffer," wie er hernach fagt, "das bis ins ewige Leben fpringet."

Gleichwie die liebe Sonne badurch nicht verbunkelt ober verfinstert wird, bag fie vielen leuchten muß, ja bie gange Belt ihres Lichtes, Scheines und Glanzes geneußt; sie behalt ihr Licht gleichwohl gang, es gehet ihr nichts ab, fie ift ein unmäßig Licht, fonnte noch wohl zehn Welten erleuchten; item, es fonnen wohl hun= verttausend Lichter von einem Lichte angezün= bet werden, und geht doch demselben Lichte (bavon viele andere Lichter ober Rergen ange= stedt und angezündet werden), nichts ab; also fann ein gelehrter Mann wohl tausend gelehr= ter Leute machen, und geht ihm nichts ab an feiner Anuft; je mehr er andern gibt, je mehr er hat: also ift Chriftus, unser BErr, (zu bem wir Zuflucht haben muffen und von ihm alles bitten,) ein unendlicher Born und Samptquelle aller Gnate, Bahrheit, Gerechtigfeit, Lebens, bie ohne Dag, Ende und Grund ift, alfo, bag, wenn auch die gange Welt so viel Unade und Wahrheit darans schöpfte, daß eitel Engel baraus murben, noch ginge ihm nicht ein Tropf= lein ab; Die Quelle läuft immerbar über, voller Buate. Wer nun — keinen ausgeschloffen feiner Onabe genießen will, ber fomme und hole sie bei ihm. Ihr werdet tiefe Quelle des lebenvigen Baffers nicht austrodnen, fie wird nicht verfiegen, ihr frieget alle überfluffig genug baraus, und bleibt boch eine nuendliche Quelle. Ginen solchen Prediger, sagt Johannes ber Täufer, werdet ihr haben; versehet ihn nicht (bamit), baß ihr fromm feid, euch nach tem We= setz. Mosis haltet, viel guter Berke thut ze. Euer Thun halt ben Stich nicht; und wenn es schon föstlich gleißet, so ist's boch alles falsch und ein leidiger Schein. Denn ihr wandelt nicht allein in Finsterniß, sondern seid die Kinfterniß felbft, ber Gunde und dem Tod unterworfen, sowohl als alle Menschen auf Erden. Wollet ihr aber mahrhaftig fromm, rein, gerecht und felig werden, fo holet's bei bem, ben Bott ber Bater verfiegelt hat, ber ba ift bie reiche unendliche Quelle und Fulle, ans welcher alle Patriarchen, Propheten, in Summa alle Beiligen, ich Johannes selber, auch geschöpft haben und immer für und für schöpfen, genommen haben und noch nehmen. Wir allzumal, (feinen ausgenommen, er fei fo beilig als er wolle,) fommen ledig, und schöpfen unfer Faglein voll aus feiner Quelle und Fulle.

Auch soll niemand kleinmuthig fein, noch gedenken: Wie können wir alle von ihm nehmen? so bin ich es auch nicht würdig, gehöre unter die Zahl der Beiligen nicht!- darum fie

höre, was ich von Gott gesandt dir sage: Alle, ligkeit empfahen um seiner (unsers Herrn Migbrauch der Lehre von der Gnade alle, es feien Juden oder Beiden, wollen fie anders zu Gnaden fommen und mahrhaftig vor Gott erfunden werden, sollen und muffen aus dieser Quelle schöpfen, ihr Fläschlein fül= len, die immer für und für fleußet und übergehet, und fich fatt trinfen aus diefer Sauptquelle des lebendigen Baffers, das in das ewige Leben quillet. In Summa, seine Fülle hat we= der Maaß noch Ende; darum schenfet nur getroft ein und trinfet mit Luft und Frenden. Denn hier ift überfluffig genug bis in bas ewige Leben; dafür ihr Gott zu loben und zu banken in Ewigfeit werbet genug haben.

Bas nehmen wir denn? Guabe um Gnabe. Johannes fagt von zweierlei Gnade: Christi Gnade ist die unergrundliche Onelle und Sauptbrunn aller Gnade, Die er feine Fülle genannt hat; unfere Ina= de ift, die wir aus ihm schöpfen und er unter uns anstheilt, und wird und gegeben um fei= ner Gnade willen, als, daß ich Gott angenehm und gefällig bin.

Also zeucht und Johannes von der Zuversicht und Trop auf unsere Werk und Verdieust und führt uns auf die Gnade Christi und Liebe Gottes, nicht allein hier in Diesem Text, fondern durch fein ganges Evangelium und Epistel. Als wollt er sagen: Bas sieht Gott an, mas bewegt ihn, daß erjench gunftig ift, Gunde erläßt? Thut er's um eures Opfers, Beschneidung, Gottesbienftes willen, ben ihr im Tempel ibm leiftet? Rein. Biel weniger thut er's um eurer Möncherei willen, barinnen ich fünfzehn Jahr mein Leben schändlich auge= bracht, habe Chriftum, meinen lieben BErrn, greutich gefrenzigt burch mein lästerlich Deghalten, und meine beste Zeit, mit meinem und anderer Leute großen Schaden verloren: thut er's auch um feines härnen hemdes millen, das ein Carthäuser, oder andre Ordens= brüder, trägt und darin schläft; anch derhalben nicht, daß einer in vollem Harnisch zu (dem Ballfahrtsort) St. Jacob gehet, ob's ihm wohl blutfaner ankommt. Rein, er verfanfet seine reiche überschwängliche Gnade nicht um beiner garftigen, laufigen Rappe ober ftinkenden Delfreffens, oder anderer Berte millen, fie scheinen oder gleißen fo foftlich fie fonnen. Denn weil es ihnen an ber Gnade und Bahr= beit fehlt, tugen fie gar nicht; ja, find vor Gott falfch, ein nichtiger Schein und Greuel. Darum ficht Gott etwas anders an. Er ift gnädig und barmherzig um diefer Fulle und unaus= sprechlichen Gnade seines eingebornen Sohnes BEsu Christi willen, darum daß Christus vor Gott in eitel Gnaven; verselbigen seiner Gnaden genießen wir und find um des HErrn Christi willen Gott angenehm, er wird uns gnädig um des geliebten Sohnes willen. Eph. 1, 7.

Darum ift alle Mühe und Arbeit verloren und umfonft, daß wir andere Wege gen Sim= mel zu fommen fuchen; biefes ift ber einige, richtige Weg, und fonft feiner: von feiner Fulle genommen, alfo, daß wir Gnade, d. i. Bergebung der Sünden erlangen, Gottes Kinder werden und Erben bes ewigen Lebens, Die Ge- tyrer.

Christi) Gnade willen, an welchem Gott feine Sünde, Betrug oder Falschheit, fondern eitel Gnade, Bahrheit, Gerechtigfeit und Leben findet. Darum hat er ihn herzlich lieb, befiehlt uns, daß wir ihn hören sollen. Run spricht er aber Joh. 7, 37. 38 .: "Wen da durftet, ber fomme gu mir und trinke. Wer an mich glaubt, von deß Leibe werden Ströme fließen." So glaube ich nun an ihn und fomme zu ihm, meinem lieben Herrn und heiland, als zu dem, ber voller Gnaden ift, und bitte, daß er meinen Durst mit seiner lebendigen, frischen, reichen und unend= lichen Quelle lösche. Daß er denn solches auch that, bin ich gewiß, benn er ift barum zu und gefommen in die Belt, voller Onade, daß wir seiner Unade genießen und theilhaftig

### Aufschrift über einer Studirstube.

Johann Michael Dillherr, ber im Jahre 1669 als Paftor zu Nürnberg ftarb und burch viele schöne Erbauungeschriften befannt geworden ift, hatte zur Nachricht für die, welche ihn besuchen wollten, folgende Aufschrift über die Thur seiner Studirstube ausgehängt:

"Steh still, lieber Gast! klopfe nicht an und store mich nicht, es sei denn, daß es die hohe Noth erfordere. Wiffe, daß ich die Bormittagoftunden meinem Gott und den Geschäften meines Umtes gewidmet habe. Saft bu aber etwas mit mir zu fprechen, das einigen Aufwand der koftbaren Zeit werth ift, fo feien die Nachmit= tagsstunden für bich, doch alfo, daß du bedenfest, daß wir für jede einzelne Stunde Gott werden Rechenschaft geben muffen."

### Des Glaubens wahrer Trost im Tode.

Im Jahre 1586 wurde in ber Schweiz ein gottseliger Bauer um der evangelischen Wahr= heit willen von den Römischefatholischen gum Keuer verdammt. Als er bereits an ben Brandpfahl angebunden war, verlangte er nochmals mit dem Richter, welcher der fdweis zerischen guten Gewohnheit zufolge bei ber Execution jugegen fein mußte, gu fprechen. Als Diefer nach langem Beigern endlich berbeifam, sprach derfelbe folgendermaßen zu ihm: Ihr habt mich heute als einen Reger zum Tode verdammt; nun befenne ich zwar, daß ich ein armer Gunder, feineswegs aber, daß ich ein Reger bin, denn ich glaube und befenne von Bergen alles, was in dem apostolischen Glaubensbefenntniß enthalten" — welches er darauf gang hersagte.—" Nun bitte ich, fuhr er fort, diefes Gingige noch ju guter Lette von Euch, mein Berr, daß Ihr herzutretet, und erft- lich auf meine, hernach auf Eure Bruft eine Sand legen, und bann por allem biefem Bolf frei und mit Wahrheit ansagen wollet, wessen Berg vor Furcht und Angst am härtesten schlage -meines over das Eurige. Ich will frohlich und getroft zu meinem 3Cfn abscheiden, an ben ich geglaubt habe; wie Euch aber hierbei zu Muthe fei, werdet 3hr felbst wiffen."-Der Richter, der nicht wußte, was er darauf sagen sollte, befahl, mit dem Fener fort zu ma= den, jedoch mit folden Geberben, daß man wohl merkte, er fei erschrockener als der Mär=

und guten Werken.

Die Welt bleibet allezeit alfo, daß fie entweder falsch vom Glauben rühmet, oder will ohne Glauben allzu beilig fein. Predigt man von Glauben und Gnade, fo will niemand Werfe thun. Treibet man auf die Werke, fo will niemand an ben Glauben, und find gar felts sam, die fich ber rechten Mittelftrage halten. Ja, es wird auch wohl den frommen Christen ichwer. Denn ich befenne für mich felbft, und ohne Zweifel andere auch muffen befennen, daß mir's mangelt an foldem Fleiß und Ernft, den ich jest vielmehr, denn zuvor, haben follte, und viel nachlässiger bin, denn unter dem Pabit. thum, und ift jest nirgend ein folder Eruft bei bem Evangelio, wie man zuvor bat gefeben bei Monchen und Pfaffen, da man fo viel ftiftete und bauete, und niemand fo arm war, ber nicht etwas wollte geben. Aber jest ift nicht eine Stadt, die einen Prediger wolle ernabren, und nichts gehet, denn eitel Ranben und Steblen unter ben Leuten, und laffen ihnen niemand wehren. Woher fommt folche schändliche Plage? Bon ber Lehre, fagen Die Schreier, bag man lehret, man foll nicht auf die Werfe bauen noch trauen. Aber es ift ber leidige Teufel, der foldes der reinen beilfamen Lehre fälichlich jumiffet, das feiner und der Leute Bosheit Schuld ist, die solcher Lehre migbrauchen, dazu auch unfere alten Adams, ber immer ben Solgmeg zur Seiten uns will, und beufet, es habe nicht Noth, ob wir gleich nicht viel gute Werfe thun; und werden also unversebens faul und unachtsam, und versauern barinne, bis mir ben Saft und Rraft bes Glaubens gar verlieren. (Enther in feiner großen Predigt von der Liebe über 1 Joh 4, 16-21.)

Bie Luther bier über feine Zeit flagt, fo muffen wir auch über die unfrige flagen. falsche Lehre und Schwärmerei herricht, ba ift - zu unferer Schande fei es gefagt — meift mehr Eifer, als ba, wo die reine Lehre erschallt. And jest wird es offenbar: wenn fich ber Menich felbft etwas aussinnt, womit er Gott gu vienen gedenkt, da glüht er vor Andacht wie ein Badofen (Sof. 4, 7.) und martert fich vergeblich ab bis aufs Blut (1 Kon. 18, 28.), wenn aber ber Menfch feine felbstermabtten Berfe und Gottesbienfte laffen (Bef. 58, 13.), feinen Billen tooten, feine Beisheit verläugnen und Gott allein nach feinem Worte bienen foll, mas freilich in ber Regel vor ber Bernunft und ben Angen ber Welt feinen herrlichen Schein hat, dann ift der Mensch meift verorof fen, faul und trage bagu, und fällt endlich in Die Gunde Sauls. (1 Sam. 15.) Seid barum gewarnt, ihr, die ihr die Gnadenmittel rein habt, daß ihr nicht aus den Erften die Letten Wem viel gegeben ift, von dem wird werdet. man viel fordern.

### Pabst Pius V.

sagte: "Da ich ein Ordensmann war, hatte ich hoffnung zu meiner Seligkeit, nachrem ich aber Cardinal murde, fing ich an gu zweifeln, und nun als Pabft muß ich dißfalls gar verzweifeln.

### Bezahlt.

Den 2. Jahrg. die Hrn. P. Wynefen (7 Expl.), P. Trautmann, Faulstich. Die 2. Balfte des 2. Jahrg. Br. Brandt.

"Gottes Wort und Luthers Lehr' vergehet nun und nimmermehr."

Herausgegeben von C. F. W. Walther.

Jahrgang 2.

St. Louis, Mo., den 27. December 1845.

Mo. 9.

Bedingungen: Der Lutheraner ericheint alle zwei Wochen einmal für den Subscriptionspreis von Ginem Dollar für die auswärtigen Unterschreiber, welche bavon bie Salfte voranszubezahlen und bas Poftgeld zu tragen haben. — In St. Louis wird jede einzelne Rummer fur 5 Cente verkauft.

### Christliche Neujahrsbetrachtung. Bon Johann Gerhard.

Ueber den Mamen JEfu.

Was ift lieblicher als ber Name JEsu! D, liebster BErr JEfu, fei auch mein JEfu ; erbarme Dich meiner um Deines heiligen Namens willen. Mein Leben verdammt mich, aber Dein Rame, 3Efu, wird mich heilen. Um Deines Seilands-Namens willen thue an mir nach Deinem Namen, und nimm Dich, ba Du der mahre und große Heiland bift, auch ber mahren und großen Günder an.

Erbarme Dich mein, liebster JEfu, in ber Zeit der Erbarmung, damit Du mich nicht einst in ber Zeit bes Gerichtes verdammeft. Der Schoof Deiner Barmbergigfeit wird nicht enger werben, wenn Du mich in bemfelben aufnimmft. Du wirst nicht weniger reich werben, wenn Du mir Brofamen Deiner Gute zufommen läffest.

Du bift mir zu gut geboren, mir zu gut be= schnitten, Du bift mein JEsus worden. D wie ift dieser Name fo fuß, fo ergöglich. Denn was heißt ICfus anders als Beiland, Erlöser, Celigmacher und welches tann Die treffen, Die Du erlöset haft. Was haben wir außer ber Seligfeit noch zu bitten und zu verlangen ?

Dherr Jeju, nimm auch mich unter bie Bahl Deiner Jünger auf, daß ich mit ihnen Deinen beiligen und feligmachenden Ramen loben fonne.

Sabe ich Dir teun mit tem Berluft meiner Unschuld auch Deine Barmherzigkeit rauben tonnen ? Raunft Du, o mein Erbarmer, mich nicht dennoch selig machen, obgleich ich armer, cleuder Mensch mich verloren und mich ber Ber= dammniß schuldig gemacht habe? D HErr, vergiß beim Unblid meiner Gunden nicht Deiner Barmherzigkeit. Laß meine Sunden nicht Dein Berdienst überwiegen, vergiß über mei= nem bofen Wefen nicht Deiner Gute. Gebenfe nicht Deines Bornes gegen ben Schul= bigen, sondern Deiner Barmherzig= feit gegen ben Elen ben.

Konntest Du, ber Du mir bie Geele gegeben, um mit ihr nach Dir mich zu fehnen, Dich Dieser meiner Sehnsucht entziehen? Rountest Du vor mir, ba Du mir meine Uuwurdigfeit und gerechte Berdammniß geoffenbaret haft, Dein Berdienst und bie Berheißung bes emigen Lebens verbergen ?

Meine Schuld wird vor Deinem göttlichen Richterftuhle gerichtet werden; aber beffen tröfte ich mich, bag Dir im himmelshofe ber Name Beiland beigelegt ift; Dieser Ra= me ift vom himmel burch ben Engel und her= niedergebracht.

D erbarmungevoller ICfu, wem willst Du ICfus fein, wenn On es ben nach Gnabe und Beil verlangenden, armen Gundern nicht fein willst? Die auf ihre eigne Gerechtigkeit und Beiligkeit banen, suchen in fich ihr Beil : ich aber fliebe zu Dir, finde in mir Nichts, wodurch ich des ewigen Lebens werth würde. Mach ben Berdammten selig, ben Ungerechten gerecht, erbarme Dich bes Gunbers, fprich ben Ungeflagten frei.

hErr, Du bift Wahrheit, Dein Name ift heilig und wahr; darum werde er auch an mir mahr; fei auch mein Jefus, mein Beiland. Sei mein JEsus im Leben, mein JEsus im Sterben, mein 3Cfus im jungsten Gericht, mein ICfus im ewigen Leben. Ja Du wirft es fein, liebster JEfus, weil Du wie in Deinem Wefen, ebenfo auch in Deiner Barmber= zigkeit unveränderlich bift. Dein Rame, BErr JEsu, wird Dir nicht um eines fo armen, elenden Gunders willen, wie ich bin, verändert; nein, gewiß willst Du auch mein Erlöfer sein. Du wirft ben zu Dir Rommenden nicht von Dir ftogen, Du wirst bem bie Auf= nahme nicht verfagen, bem Du ben Billen gu fommen gegeben haft.

Mag mich auch die Schuld ber Erbfünde, meine in Sünden Tfolgte Empfängnif, die in Sunden und unter dem Fluche geschehene Bildung meines Rorpers, meine fündige Beburt verdammen, Du bift und bleibst bennoch mein Beiland und mein Beil.

Auch wenn mich die Sünden meiner Jugend, mein ganges unter Gunden jugebrachtes, von Gunten beflectes Leben verdammt, Du bift und bleibst bennoch mein JEfus. Berbammt mich auch ber um meiner vielfältigen Berschul= dungen willen verdiente Tod, Du tbift bennoch mein Heiland, ja Du bleibst felbst mein JEsus, wenn mich der strengste Urtheilsspruch des jungsten Gerichts verdammt.

In mir ift Gunde, Berwerfung, Berbammniß; in Deinem Namen Gerechtigfeit, Ermahlung und Seligfeit. Denn in Deinem namen bin ich getauft, an Deinen Namen glaube ich, in Deinem Namen will ich fterben, in Deinem B. in Bezug auf die Juden. Und ba alfo bier

Namen auferstehen, in Deinem Namen vor Gericht treten. In Deinem Ramen ift uns Alles bereitet und wie in einem Schape eingeichloffen. Bon diefen Gütern verliere ich nur, was ich mir felbst durch Unglauben entziehe.

D liebreicher JEsu, bei Diesem, Deinem namen bitte ich Dich, laß ferne von mir fein, bag ich nicht burch meine Schulo, burch meinen Unglauben verdammt werde, der Du mich durch Dein thenres Berdienft und Deinen beilbringenden Namen zu erretten begehrft.

(Aus ber lutherijden Rirdenzeitung.)

### Welches find die leitenden Grundfäte jur Bildung rechtglänbiger Synoden der luth. Kirche in hiefigen Landen?

Ein brüberliches Bort jur Befprechung und Erörterung bem Beichgefinnten und Zugeneigten bargeboten.

(Fortfepung.)

§ 2.

Ueber Bildung von lutherischen Synoten allhier im Allgemeinen.

Da hiefigen Landes Rirche und Staat völlig getrennt find, und eine unbedingte Glaubens=Freiheit eingeräumt ift, so nimmt sich na= türlich ber lettere, als Rechtsauftalt, nur fol= der Berhältniffe der verschiedenen firchlichen Gemeinschaften und Glaubensparieien in feinem Bereiche au, Die eines außerlichen Rechts= Schutes bedürftig find. Dabin gehbren 3. B. liegende Grunde, Rirchengebaude sammt ihren Incorporations=Acten ac. Bon dem Befen, bem Bekenntniß, ber Lehre und Beise irgend einer besondern religibsen Gemeinschaft nimmt aber hiefelbst die weltliche Obrigfeit feine amtliche Renntniß. Eben fo wenig bestätigt fie folde Rirchen und Glaubensparteien und geftattet benen freie Religions-lebung, beren leitende Grundfäße durch und durch wider die Grundlehren ber beil. Schrift und die im eigentlichen Sinne bes Wortes Secten find, b. i. Unsschnitte aus ber driftlichen Rirche, wie 3. B. die Unitarier und Socinianer, welche die Dreiheit der Perfonen in dem einen göttlichen Wefen und die Gottheit Chrifti leugnen. Und eben so wenig macht hieselbst ber Staat in Bejug auf fein Berhältniß zu ben einzelnen Rir= chen und religiöfen Gemeinschaften einen Uns terschied zwischen ihrem rechtlichen Bestehen und ihrem blogen Geduldetsein, wie etwa g.

weise bestätigten herrschenden Landesfirche die Rede sein faun : so ift flar, daß die weltliche Obrigfeit, wenn fie gleich driftlich beißt, feine Mitwirfung in der Leitung und Berwaltung ber Rirche ober im Rirchenregiment haben fann und will. Nur wo in Folge schwärmeri= fcher Ausbrüche biefer ober jener Secten, Die Unversehrtheit ber Personen oder bes Gigenthums gefährdet, mithin die burgerlichen Gefete verlett werden, da muß natürlich die welt= liche Obrigfeit einschreiten, welche ben Staat, als Rechtsanstalt, vertritt, und an den Uebel= thätern, als Berlegern der burgerlichen Ord= nung, durch die Strafe das Recht wiederher= stellt.

Durch diese völlige Trennung von Rirche und Staat hiefigen gandes entsteht nun freilich der Uebelstand, daß die tollsten und aberwißigs ften Secten fich bier mit berfelben Freiheit bemegen und ausbreiten durfen, als die dem Worte Gottes gang oder boch theilweise gehor= samen Kirchen, sofern jene nur nicht bie Ge= sete bes Staates verleten. Auf ber andern Seite ist aber freilich nicht zu leugnen, daß burch solche grundfähliche Scheidung von Kir= che und Staat einem toppelten Uebel vorge= beugt und gewehret ift, welches sich im Laufe ber Geschichte gerruttent genug geltent gemacht hat und noch macht. Das eine lebel ift bas Uebergreifen der Kirche, oder eigentlich ber Priesterherrschaft (Hierarchie) in den Staat und bie Staaten und folche Bechfelverhalt= niffe berfelben, bie nicht unmittelbar bas Bemiffen zu Gott und ben Glauben betreffen. Dieses gottlofe Uebergreifen hat benn bie romisch=papistische Kirche, besonders zwischen dem 9. und 16. Jahrhundert, nach ihrer gräulichen Berrichsucht und Thrannei fleißig exercitt; benn dir Pabste nahmen Raisern und Rönigen ihre Gerechtsame, setten sie ab und ein und ver= schenkten nach Belieben gand und Lente, un= eingebenk bes Wortes Christi: "Wer hat mich jum Erbichichter über Euch gefett? " Und denselben Sinn hat des Teufels Lehnträger, der Pabst, auch noch, wenn er gleich derma= len die Kraft nicht hat, es ins Werk zu rich= ten.

Das andere Uebel ift bas Uebergreifen bes Staates b. i. ber weltlichen Dbrigfeit in Die Rirde, d. i. in ihre dem göttlichen Worte ge= maße Verwaltung und Ordnung oder bas Rirchenregiment, ja fogar theilweise in ihr vom weltlichen Regiment und Landesherrn zu= vor bestätigtes Recht innerhalb seines Landge= bietes, ihre Lehre anch im gemeinsamen öffent= lichen Gottesbienfte frei und ungehindert zu bekennen und zu treiben. (Casareopapismus.) Dieser Uebergriffe haben sich z. B. schuldig gemacht, von den Papisten aufgehett, ber Ro= nig von Franfreich in Berfolgung der Sugenotten mit bem schrecklichen Ausgang ber Pa= rifer Bluthochzeit, ferner die Sardinischen und Savonschen Fürsten in der Verfolgung der Baldenser, die englischen Könige im Anfbrangen ber bischöflichen Berfaffung, und fo denn auch in neuerer Zeit mehrere Fürsten Deutschlands, unter Borausgang des verftor- Berbienfte ben rothen Ablerorden gur Belobnung.

von feiner rechtlich anerfannten und vorzuge- benen Ronigs von Preugen, \*) um aus Lutheranern und Reformirten eine fogenannte unirte, oder evangelische oder protestautische Rirche gu bilben, uneingebent bes Bortes Christi: "Gebet dem Kaiser, was des Kaisers, und Gotte, mas Gottes ift."

So ist es denn also natürlich, daß die luthe= rische Rirche hieselbst feine Berfassung haben fann, wie z. B. in Deutschland; denn basclbst find die fogenannten Confistorien eingerichtet, die halb aus geistlichen, halb aus weltlichen Gliedern bestehen, und nebst den Superintenventen und General-Superintendenten von der höchsten weltlichen Obrigfeit, dem Landesherrn, eingesetzt und geordnet find, um das Rirchen= regiment zu führen.

Doch haben wir uns schwerlich hiefelbst über biesen Mangel an ber Confistorial-Verfassung bitter gu beflagen; beun fie fdeint uns felbft darin ziemlich mangelhaft, ja sehr bedeuklich zu fein, daß bie Confistorien, als die leitenden Behörden der Kirche, vom Landesherrn, als bem Saupte bes Staates, formlich eingesett und verordnet find, als feine Bertreter, Die in feinem Namen bas Rirdenregiment führen. Dies aber ift ja eigentlich schon ein Uebergreifen des Staates in die Rirche, ober bes weltlichen Regiments in bas geistliche, ba hier ber Landesberr als oberfter Bischof ober als weltlicher Pabst über die lutherische Rirche in feinem gande auftritt. Nun ift er aber bod, ber That und Wahrheit nach, nur der weltliche Beherricher Diefes ober jenes Staats, inner= halb beffen bie lutherische Rirche burch ben Angeburger Religionefrieden von 1555 und den Westphälischen Frieden von 1648 recht= liches Bestehen und verbürgte Geltung bat; und als einzelner Christ betrachtet, ift er, falls er auch bas lutherische Befenntnig theilt, unr ein Glied ber lutherischen Rirche, wie ber gc= ringfte feiner Unterthanen. Bon Rechtswegen fame ihm also, als Landesherrn, nichts anderes zu, als die von der Rirche, als folche, felbft er= mablte leitende Behörde, seien fie nun Bischöfe und Superintendenten, ober Presbyterien ober Synoden innerhalb feines Webiets, fraft feines landesherrlichen Unsehens gu bestätigen und äußerlich zu ichuten, falls besondere Bestimmungen in diefen verschiedzuen Berfaffungen bes Rirchenregiments niche wieber irgendwie in die Berfaffung des Staates ftorend übergreifen und beffen Gerechtsame verlegen.

\*) Es ifi actenmäßig erwiesen, wie biese preußischen Unioneversuche betrieben murben. Berweigerung ber Unnahme ber neufabricirten unirten Agende von Geiten lutherifder Beiftlichen und Gemeinden, weil biefe Agenbe in ber Sandhabung bes Gottesbienftes und ber besondern firchlichen Sandlungen nicht bas Befenntnig und bie Lebre ihrer Rirche ausdriicht, ber bie Diener ber Rirche in ihrem Amtseide ja unbebingte Trene gelobt hatten, murbe ale burgerlicher Ungehorfam und Biberfetlichkeit gegen ben Ronig angefeben und mit Belb und Befangnif bestraft; ja bie treuen und beharrlichen Beugen unter ben lutherischen Beiftlichen wiber biefe Berletungen bes Rechtes ihrer Rirche und ihres eigenen Bewiffens murben als haleftarrige Rebellen wiber bes Ronige Majestät ihres Umtes entfest und ine Gefängniß geworfen oder aus bem Lande verwiesen. Die Superintendenten bagegen, bie theils felber gegen Recht und Wemiffen bie Agende annahmen und fie auch ohne Wiberftand ber theils nnwiffenben, theils eingeschüchterten Beiftlichen in ihren Sprengeln einführten, erhielten für biefe ihre Billigfeit unb

Unfere Rirde bier zu gande baber, auf feinerlei Beise vom Staate gefährdet und beeinträchtiget, ift für ihre Regierung und Leitung am natürlichsten wohl auf die Synodal=Ber= fassung gewiesen, so baß also hier bie Synoden nicht etwa bloß berathende und begutachtende Berfammlangen find, wie z. B. in den lutherischen Oftseeprovinzen Rußlands, auch nicht bloß Vertheidiger der reinen Lehre des Evangeliums und Widerleger ber Irrlehren, wie vie Apostel= und Aeltesten=Synode in Jerusa= lem (Apostgsch. 15, 5.) und die 4 allgemeinen Synoden oder Concilien der 4 erften Jahrhunderte, welche beiderlei Synoden nur aus Dies nern der Rirche bestanden, sondern Bersammlungen und Körperschaften, welche im Namen d. i. im Auftrage und Bertretung der Rirche d. i. ber Gesammtzahl aller erwachsenen und confirmirten Glieder, je nach örtlichen und räumlichen Berhältniffen, Die Rirche, ihrem Befen und Zwede gemäß, leiten, übermachen und verwalten follen.

Daber ift es benn flar, bag bie biefigen Sp noden unserer Kirche nicht blog aus den Dies nern des Wortes, sondern auch ans solchen Bliedern ihrer Gemeinden bestehen, gu benen die letteren bas Bertrauen hegen, daß es firchlich gefinnte, gläubige und verständige Leute find, und die beghalb nach Stimmenmehrheit von ben Gemeinden als Synodal-Glieder gewählt werden. Diese also, auf fürzere oder längere Zeit gewählt, bilden mit den Dienern ver Kirche die Synoden, die nnn theils in perivdischen meift jährlichen Bersammlungen, (hier meift aus einem Präfidenten, Secretar und Schatmeister bestehend,) alles gu ortnen, gu leiten und zu verwalten haben, mas in Begug auf Lehre, Leben, Gottesbienft und Bucht, ber Rirche zweckvienlich und nöthig ift. Alle Mittel alfo, welche unfre Kirche, ihrem Wefen und Zwede gemäß, nach allen Seiten erhalten und fordern, haben die Synoden, je nach ihrem Bermögen, möglichft thatfraftig in Bewegung zu setzen und ihr harmonisches und lebendiges Busammenwirfen zu überwachen.

Soviel vorläufig. Heber die besondere Berfaffung und ben Weichäftsbetrieb folcher Spnoden später.\*)

(Fortsetzung folgt.)

### Pabst Lev X.

Als diefer Pabst, ber Enthern in ben Bann that, einstmals zwei Philosophen über die Unfterblichfeit der Seele disputiren hörte, fprach er zu bem, welcher fie vertheidigte: "Du beweisest zwar die Unsterblichkeit ber Seele mit trefflichen Grunden, allein ich halte ce doch lieber mit dem andern, weil seine Meinung einen guten Muth macht." Er feste bingu ben Berd bes Cornelins Gallus: Et redit in nihilum, quod fuit ante nihil, d. i. was aus nichts entstand, fehrt auch in fein Nichts zurud.

Berausgeber bes Lutheraner.

<sup>\*)</sup> Bir halten fur gut, ben gegenwartigen Auffat erft gang abdrucken gu laffen, ohne alle Bemerkungen von unferer Seite. Später gebenfen wir bie barin berührten Begenftanbe noch einmal aufzunehmen und auch unfere geringe Stimme darüber abzugeben. .

gemäß auf seinem Todtenbette gu bem Cardi= nal Bembus: "D wie viele Schäte hat uns boch jene Fabel von Christo eingebracht!"

(Eingefandt.)

### Beleuchtung des Artikels: Wort Gottes und flare Bernnuftgrunde zwei Grundpfeiler des Protestantismus.

In ber Lutherischen Sirtenstimme Do. 14 b. 3.\*)

Der heransgeber Diefer fogenannten "Lu= therischen Sirtenstimme", Br. Pastor Beyl in Baltimore, stellt in obigem Artifel bas Wort Gottes und "flare Bernunftgrunde" als zwei Grundpfeiler bes Protestantismus auf und behanptet, daß Luther selbst auf diese "be i= den Urquellen" bes evangelischen Protestan= tiomus gleich fraftig hingewiesen habe.

Und wo und bei welcher Beranlaffung foll Luther dies gethan haben ? - Man bore! Auf rem Reichstage zu Worms i. 3. 1521, in ber weltbefannten Schlufantwort und in ber Antwort, welche er am folgenden Tage dem Churfürsten gu Brandenburg gegeben hat. Bas berichtet aber Luther felbst über fein Berhalten auf Diesem Reichstage ?!

In seinem Schreiben an Kaiser Carl V. welches er nach seinem Abschied von Worms von Friedberg aus jurudgefandt, fagt er : "Ich bin noch gang willig und bereit, mich - vor unverdächtigen, gelehrten, freien und unparteis ischen Richtern, weltlichen oder geistlichen, zu stellen und vorzufommen, auf daß durch Eurer Raiserlichen Majestät Stäude bes Reichs, Concilia, Doctores, oder wer da fonne oder wolle leh= ren, und meine Büchlein und Lehrenallen gerne untergeben, ihr Eramen, Erfenntnig und Urtheil dulden und annehmen ; gar nichts ausgenommen benn alle in bas öffentliche flare und freie Wort Gottes, welches billlig über alles fein und aller Menschen Richter bleiben foll."

In seiner ausführlicheren "Beschreibung ber handlung auf bem Reichstage zu Worms" kommen n. a. folgende Stellen vor :

1) "Darum bitte ich durch die Barmherzig= feit Gottes, Eure Raiserliche Majestät, Churund Kürftl. Gnaden oder wer es thun fann wollen Zengniß geben, mich mit propheti=

Derfelbe Pabst fprach biefem feinen Glauben | fchen und apoftolifchen Schriften über- | feinen Schriften angegriffen hatte, und burch weisen, daß ich geirrt habe." -

- 2) "Beil benn Em. R. M., Chur= und F. Gnaben eine schlechte, einfältige richtige Ant= wort begehren, so will ich die geben, so weder Hörner oder Zähne haben soll, nehmlich also: Es fei benu, bag ich mit Zeugniffen ber beil. Schrift over mit öffentlichen flaren und hellen Gründen und Urfachen überwunden und überweiset werde, (tenn ich gläube weder dem Pabst, noch den Concilien alleine nicht, weil es am Tag und offenbar ist, daß sie oft geirrt haben und ihnen felbst widerwärtig gewest sein,) und ich also mit den Sprüchen, Die von mir angezogen und eingeführt find, überzenget, und mein Geund will ich nichts widerrufen; weil weder ficher noch gerathen ift, etwas wirer bas Ge= wissen zu thun. hier stehe ich 2c." -
- 3) "Da bat Dr. Martin, R. M. wollte nicht gestatten, daß er gedrungen würde, wider fein Bewiffen, fo burch bie beil. Schrift übermunden und gefangen mare, etwas zu miterrufen ohne öffentliches Argument und Beweifung berjenigen, so bawiber reben. Antwort, fo er gegeben, mare nicht unrichtig noch Sophistisch ze.; es wäre benn, daß die Widersacher sein Gewissen, so von den Irrthumern (wie fie bie beißen) gefangen, mit genugsamen Gründen der beil. Schrift explicirten und losmachten." - Und ferner G.
- 4) "Er wollte willig und gerne feine Bücher examiniren und erwägen laffen: allein raß solches durch Gottes Wort und heilige Schrift geschehe. Aber Gottes Wort mare fo flar und öffentlich für ibn, bag er nicht weichen fonnte, er wurde benn burch baffelbige beffers berichtet und gelehret. — Da er solches redete, fragte ibn ber Churfurft gu Branden= burg: Db er hatte gesagt, er wollte nicht mei= den, er wäre denn mit der heil. Schrift über= wunden? Antwortet Dr. Martinus: Ja, ober mit flaren und öffentlichen Urfachen und Gründen." -
- 5) "Enelich suchten sie, er (Luther) wollte doch aufs wenigste seine Sache auf Erfenntniß eines fünftigen Coneilii stellen. Belches Dr. Luther zufrieden war; aber mit der Condition und dem Befcheid, daß fie die Artifel, fo aus seinen Büchern gezogen, dem Concilio selbst untergaben, body alfo, bag barüber aus ber heil. Schrift gesprochen und geurtheilet, und bas Wiverspiel mit berfelben Zengniffen dargethan und beweifet murte."
- 6) Die lette Erflärung: "Er hatte nichts anderes begehret, denn daß eine Reformation aus der heil. Schrift, darum er so fleißig gebeten, vorgenommen und gemacht wurde : sonst wollte er — ihm gar nichts vorbehalten, renn alleine bas einige Wort Gottes, dasselbe frei zu bekennen und zu bezengen." —

Was war es also, worauf Luther zu Worms in seiner Verantwortung sich ftütte? - Lediglich der eine und einzige Grundpfeiler, Die heil. Schrift, auf deren ta es doch nichts bei ihnen hilft. - Aber gu

welche er allein widerlegt sein wollte, bevor er widerrufen fonne.

Denn was Luther mit ben öffentlichen, flaren und hellen Gründen und Urfachen (die Br. Weyl fo gar gern zu bloßen "angenscheinlichen Bernunftgrunden" b. h. zu folchen Grunden, welche bie menfchliche Vernunft aus sich selbst, ohne göttliche Offenbarung hergibt, und diese hinwieder zu einem zweiten Pfeiler feines Protestantismus stempeln möchte) habe fagen wollen, ift unverkennbar nichts als vieses: Könne man ihm auch nicht gerade a 11= bere Stellen ber heil. Schrift entgegen halten, die ihn widerlegten, so murte er fich auch bann gefangen geben (nicht etwa wenn man wiffen in Gottes Wort gefangen fei, fo fann ihm bloge Bernunftgrunde brachte, fondern wenn man bentliche Grunde vorbrächte, bag Diejenigen Stellen heiliger Schrift, welche er für feine Behauptungen angeführet, gegen ihn zengten und er sie unrichtig angewendet habe, so daß er also doch in jedem Falle nicht von ber Bernunft, fondern mit Schriftftellen, entweder mit neuangeführten, oder mit feinen eigenen, die ihm beffer ausgelegt würden, in seinem Gewiffen gefangen mare. Dies geht aus bem Busammenhange obiger Stellen und insbefondere aus den Worten in der zweiten Stelle: "und ich also mit ben Sprüchen, die von mir angezogen und eingeführt fint, über= zenget," - welche Gr. Weyl in feinem Huffape "flüglich" gang weggelaffen bat — bentlich genug hervor. Denn durch das Wörtchen alfo zeigt Enther beutlich an, bag bas Biberlegt= werden (burch helle Grunde und Urfachen), von welchem er geredet hatte, barin bestehe, daß ihm bewiesen werde, die von ihm angezogenen Schriftstellen seien nicht für, sonbern wiber ihn. Bum Neberfluß geben mir bem Lefer noch folgende Stellen aus Luthers Schriften gu berenfen.

Ueber Pf. 119, 105.

"Vernunft ist auch ein Licht, und ein schönes Licht. Aber ben Weg und Fuß, ber ba foll aus den Sünden und ans dem Tode gehen, zur Gerechtigfeit und jum Leben, fann es nicht weisen noch treffen, sondern bleibt in Finfter= niß. Gleichwie unfre Unschlit= und Wachs= lichter nicht erleuchten ben himmel, auch die Erde nicht, fondern die engen Binfel in Baufern, die Sonne aber belenchtet Simmel, Erde und alles : Alfo ift Gottes Wort auch bie rechte Sonne, die uns den emigen Tag gibt zu leben und froblich zu fein. - Wer auch ein anber Licht fucht, benn Gottes Wort," (wie Br. Weyl), "ber findet gewiß eitel Irrwische, bei welchen viel gefährlicher geben ift, weder in ber Finsterniß felbst." -

In der Ofterpredigt über Lucas 24. "Darum ift die Schrift ein folches Buch, bagu gehört nicht allein lefen und predigen, sondern auch ber rechte Ausleger, nehmlich bie Offenbarung des heil. Beiftes; wie wir auch in Er= fahrung unferer Beit feben, fo man aufe flärfte ans ber beil. Schrift ben Artifel ber reinen Lehre erweifet, und ber Widerfacher Irrthum, Grund allein er bie pabstlichen Irrthumer in folder Offenbarung gehören auch rechte Schus

<sup>\*)</sup> Wir haben über ben hier beleuchteten Artifel bisher geschwiegen, in Betracht, bag une Gr. Weyl ba bie barin gu Tage gelegten Brrthumer fo handgreiflich find, bamit felbst ber Mübe überhoben bat, ben Augen ber hiefigen Lutheraner ben lutherifchen Schafspelz, in welchen fich Gr. Beyl mit ber Ueberschrift seiner Sirtenstimme eingehüllt hat, ein wenig liften ju muffen. Bir nehmen jeboch bas gegenwärtige Beugnif eines wohlunterrichteten Laien mit Freuden auf, ba es in jebem Falle gut ift, wenn tie Lefer bes ,, Lutheraner" hierans erfeben, wie völlig biejenigen von bem lutherischen Glauben abgefallen feien, bie bie Lehre ber fogenanuten "luther. Generalfynobe," beren Organ bie "hirtenftimme" ift, billigen. - Gelbit von bem methobiftifden "Apologeten" mußte fich vor furgem die "Lutherische Birtenftimme" vorwerfen laffen, bag fie weber falt noch warm fei; nun munschen wir zwar der letteren bie methobistische Fieberhite feineswegs, aber bas munichen wir, baß fie entweder bas Bort, "lutherifche", aus ihrem lugenhaften Mushangeschilb ausftreiche, ober - mad Gott geben wolle! - ber Bahrheit bie Ehre gebe und gu werben trachte, was fie jest nur hat fcheinen wollen. D. H.

ler, die fich gern lehren und weisen laffen -Denn es ift auch eine folche Lehre, Die da will un fere Weisheit zur Rärrin machen und ber Bernunft die Angen ausstechen, wo fie anders foll geglänbet und verstanden werden; benn sie kommt auch nicht aus Menschen-Weisheit, wie andere Lehre und Runfte auf Erden, fo aus der Bernunft geschlossen und die man wieder darein fassen fann."

Ueber Joh. 6, 43. 44.

"In äußerlichen und weltlichen Sachen, da laffe man der Bernunft ihr Urtheil. Denn da fannst du wohl ausrechnen und gedenken, daß bie Ruh größer fei, denn das Ralb; 2c. -Run, darinnen beweis beine Klugheit, ba fei Meister und ein fein Gefelle, und brauche beiner Kunst. Aber allhier, wenn es dahin fommet, wie man solle selig werden im himmlischen Wesen und in Sachen des Glaubens, da thue die Bernunft gu, halt stille, miß nicht nach ber Bernunft; fondern höre und fprich: bier fann ich nimmer, es reimet fich allhier nicht. - Der Pabst spricht allhier : ich will Meffe halten, Bigilien lefen, Rofenfranze beten, gute Berfe thun und ein Cartheufer werden und Almosen stiften, badurch will ich gen himmel fommen und selig werden. Ja, wie eine Rub lieren. in ein Mänseloch fähret." -

Mus ber Schrift gegen Erasmus:

"Derhalben ift es nicht des bloden und ge= ringen Berstandes Schuld, daß wir Gottes Wort nicht verstehen, ja, es ist niemand geschickter, Gottes Wort zu begrei= fen, denn die an der Bernunft verjagen und es mit Furcht und Alberfeit fuchen; benn um ber Bloden und Albern ift Chriftus fommen, und hat den Albern und Armen fein Evangelium gefandt; sondern es ift die Schalfheit bes Teufels, ber in unferm ichmachen Fleisch wirker, bas verblendet ift und also Gott widerstrebet. - Derhalben foll man allenthal= ben bleiben bei den einfältigen, durren Worten ber Schrift, und ihrer natürlichen Art und Bedeutung, welche der Buchftabe oder die Gram= matif, und natürliche Beife zu reben mitbringet, wie Gott die Sprache untern Menschen geschaffen hat. Denn wenn ein Jeder follte Macht haben, aus ben reinen, einfältigen Borten gu treten, und Folge und verbrebete Worte zu machen, wo er wollte; mas ware benn die Schrift anders, benn ein Rohr, bas der Wind schlägt und webet?"

hat also Luther die menschliche Vernunft in göttlichen Dingen, b. h. in Glaubensfachen, so wenig neben als über-sondern unter die h. Schrift gestellt, am allerwenigsten aber sie jemals zu einem zweiten Pfeiler des Protestantismus machen wollen; so ist offenbar, daß Hr. Weyl zur Unterftügung seiner "klaren Bernunftgrunde" Diefes feines "zweiten Pfeilers" fich fälschlich und der augenscheinli= chen Wahrheit ganz entgegen, auf Luther berufen hat.

herr Beyl behauptet baber gang mit Un= recht, daß "folche, die fich Bibel-Chriften nen-

festen — baß folche "Buchstäbler", welche fich "rühmten", in den Fußtapfen des großen Rc= formators zu gehen, ihn nur in einem Falle (ohnstreitig in der Lehre vom heil. Abendmahl) zum "Spießgesellen" hatten. Im Gegentheil hat Br. Wehl in feinen "klaren Bernunftgrunden" in Cachen bes Protestantismus, Luthern weber in bem einen, noch in andern Fällen, sondern zum wenigsten diejeni= gen Rationalisten, welche die Bernunft zwar nicht über - boch (mas in seinen Consequen= zen nicht beffer ift) neben die heil. Schrift stellen, zu "seinen Gefellen". Seine Stimme ist also feine lutherische Hirten=, sondern eine rationalistische Bolfestimme. wiß würde Luther jest, ähnlich wie zu seiner Beit, andrufen : Gelig ift der Mann, der nicht wandelt im Rath ber "flaren Bernunftgrund= ler," noch tritt auf ben Weg ber Zwinglianer, noch fitet, da die Rationalisten siten. Was übrigens fr. Weyl aus tem Schreiben Luthers an den Churfurft Friedrich ju Sachsen (vor feiner Reise nach Worms ausgefertigt) von "flarer Bezeichnung der Grundideen des Protestantismus" vorbringt, ift zu erbarmlich und verworren, um darüber noch ein Wort zu ver-

Möge toch fr. Weyl seine Leser nicht fer= ner mit folden Tanfchereien, wie hier gerügt fint, hintergeben. Moge er, gu feinem Beile, betenfen, mas Sprüche Sal. 19, 9. und Bal. 5, 10. geschrieben fteht.

> F. B. Barthel, ein Laie.

## Was dünkt euch von Christo?

Warum nennft on mich gut? Nie= mand ift gut, denn ber einige Gott," fo erwiederte ber BErr einst jenem Reichen, ber ihn angeredet hatte "guter Meis fter", ohne dies, wie Chriftus leicht wiffen fonnte, mit Bezug auf feine gottliche Burbe gethan zu haben. Unfere Rationaliften echauffiren sich wie mit manch andern Redensarten, so befonders auch mit dergleichen, baß fie Chriftum - nicht nur gnt, fondern den besten, edel= sten, trefflichsten, vollkommensten, aller Tugeno erhabenstes Erempel zc. nennen, ba fie ibn doch gleichwohl in seiner göttlichen Burde noch viel weniger anerkennen als jener; wird nun ber BErr nicht wohl auch sie fragen: "was nennt ihr mich gut?" und was wollen sie ihm auf diese Frage antworten? — Bohlan, ihr Nationalisten, erklärt euch! was wollt ihr? Bollt ibr Chriftum gut beißen, nun fo erfennt auch seine Gottheit an; wollt ihr rieses nicht. nun fo laffet auch all euer Rühmen und Preis sen feiner Bortrefflichfeit, ihr fonnet leicht ans jener seiner Erwiederung abnehmen, daß ihr ibm einen schlechten Gefallen damit thut, zu= mal ihr obendrein eurem "trefflichsten und be= ften," fo lang ihr in der Lengnung seiner Gott= heit beharrt, bei allem Ruhm, womit ihr ihn fo verschwenderisch überschüttet, nicht ben Ruhm seines ehrlichen Namens laffet, ja ihn jum Meineidigen machet; denn da ihn ber Sohepriester, fein Richter, an Gidesftatt fragte : "ich beschwöre dich bei dem lebendigen Gott, daß nen," welche vorgaben, das Wort Gottes Gottes;" da bezeuget er ja : "du sagst's — ich buchstäblich zu glauben und zu erklaren, und bin's;" und wer es nun doch noch eiwa wollte

tie Bernunft gang und gar auf die Seite in Zweifel gestellt sein laffen, ob Chriftus bamit gerade seine Gottheit bezeuge, ber fann, wie Die Juden den Anstruck "Gottes Cohn" nehmen, und wie ihn also auch der Sohepriefter und mit ihm IEsus selbst, dort genommen ha= ben wird, besgl., warum fie barin eine so verdammliche Gotteslästerung fanden, aus Joh. 10, 33. feben.

Bablet alfo, ihr Freunde der Bernunft, zwischen diesen beiden von der Bernunft selbst

dictirten Schluffen:

Miemand ift gut, als der einige Gott; Christus ist gut;

Also - ift Chriftus ber einige Gott; oder

> Niemand ist gut als der einige Gott; Christus ift nicht der einige Gott; Also — ist Christus nicht gut. D. L. C.

"Sein Unglud wird auf feinen Kopf tommen, und fein Frebel auf seinen Scheitel fallen."

Alexius Crofiner mar gur Zeit her-zog Georgs der einzige evangelische hofpredis ger in Dresden. Nachdem derselbe brei Jahre hier das Evangelium lauter gelehrt und damit Sobe und Riedrige, Priefter und gaien ergurnt hatte, war endlich fein Lohn, daß er angefein= bet und seines Dienstes entlassen murbe. er unn (1527) von Dresten mit feinen Mobis lien abgezogen mar, begegnete ihm unterwegs ber berüchtigte papistische Bibelüberfeger Em-fer, bes Berzogs Rath und Secretar, ju Pfert, ber ihm gurief: "Mun, diefen Tag febe ich mit Frenden an, daß doch endlich einmal bes Regers Predigen ein Ende gemacht mor-ten. Fahr hin in's Tenfels Ramen, ren. Fahr pin in Sonner antwortete: "In ich bleib hier." Erofiner antwortete: "In bin vor Dir in Meißen gemesen, und merbe barin bleiben, wenn bu nicht mehr bift." Dies traf auch schnell ein. Roch an bemfelben Abende ging Emfer zu einem reichen Burger gu Gafte, war mit andern Gaften luftig und Bechte mohl; sette fich nach ber Mablzeit auf einen Geffel und gab hier, nachdem er schändliche Reben ansgestoßen, unter greulichen Beberden plöglich feinen Beift auf.

# Rechte Gesinnung gegen in den Bann gethane Gemeindeglieder.

Die Christen beweinen riejenigen als Tobte und Berftorbene, die sie von fich haben abson= bern muffen; benn fo ungeftalt und angestedt auch immer ein Glied an unferm Leibe fein mag, fo thun wir uns doch allemal Gewalt an, wenn wir genöthigt find, es abzuschneiden.

Drigenes.

### Aus Sachsen.

Soeben erfahren wir aus einem Privatbriefe, daß Dr. Rudelbach, bisher Confistorialrath und Superintendent zu Glachau in Sachsen, einem Ruf nach Danemart (seinem Bater= lande) folgen wird. Dieser Weggang lagt auf eine für die lutherische Rirche in Sachsen nicht eben gunftige Gestaltung ber Dinge schließen!

Bezahlt:

1. u. 2. Jahrg. Gr. Flittner. P. Richmann.

Gedruckt bei Weber und Olshausen.

"Gottes Wort und Luthers Lehr' vergehet nun und nimmermehr."

Herausgegeben von C. K. W. Walther.

Zahrgang 2.

St. Louis, Mo., den 10. Januar 1846.

Mo. 10.

Bebingungen: Der Lutheraner erscheint alle zwei Wochen einmal für ben Subscriptionspreis von Einem Dollar für die auswärtigen Unterschreiber, welche davon die Hälfte vorauszubezahlen und bas Postgeld gu tragen haben. — In St. Louis wird jede einzelne Rummer für 5 Cents verkauft.

(Eingefandt von Paftor Reyl.)

# Die Gedächtnif-Feier des Todestages Dr. M. Luthers.

Der 18. Februar Dieses neuangetretenen Jahres ift ein beiliger Gerachtniftag fur bie gange lutherifche Rirche; benn Diefer Tag mar es, an welchem einst vor 300 Jahren Dr. M. Enther felig in bem BErrn ftarb. Bei feinem Tode erfannten Biele noch weit mehr als bei feinem Leben, welch ein anderwähltes Ruftzeng Gottes er vor allen andern gewesen sei, welche große Bulfe Gott durch ibn feiner Rirche in großen Nöthen erzeigt, welche bobe Berdienfte er um die Wiederherstellung der gangen beilfamen Lehre gehabt habe, wie unersetlich fein Berlust fei, mit welchen bangen Erwartungen man ber Bufunft entgegen feben muffe und baß um fein Andenken im Segen und Die Früchte feiner großen Arbeit in ihrer vollen Rraft gu bewahren, nichts nöthiger sei, als in Lehre, Glanben und Befenntniß auf dem Bege gu manbeln, ben er und in feinen gablreichen Schriften fo umfaffend und gründlich aus Got= tes Wort gezeigt hat; wie bies Alles bamals bei feinem Tode erfannt wurde, bavon geben besonders die ihm gehaltenen Leichenpredigten reichliches und unverwerfliches Beugnig.

Allein auch nach ber Zeit ift burch besondere Predigten und Schriften, fo wie durch Beranstaltung angemeffener Tranergottesbienste bas Andenken an den Todestag Luthers au vielen Orten je und je erneuert worden.

Einer ber erften, ber bies gethan hat, mar Johann Mathefins, Pfarrer in Joadimethal, ein langjähriger Schüler Luthere; er hielt am 18. Februar 1564 feinem theuern Lebrer eine besondere Leichenpredigt, Die er feinen 14 Predigten über bas Leben Diefes Mannes Gottes beifügte. Schon bamale, 18 Jahre nach Luthers Tode, mußte Mathefins flagen, "daß viele Leute, Die heute leben, nicht wissen, wie es vor 50 Jahren in der unterdrud= ten und gefangenen Rirche gestanden, und mander Undankbare Diefes großen Mannes und feines getreuen Fleißes und Arbeit fchier vergeffen will."

In den Jahren 1566-68 hielt Chriacus Spangenberg in ber Schloffirche gu Mansfeld zehn Predigten an bem Geburts-

eifrige Bertheidiger ber luth. Lehre später felbst in Irrtbumer.

In Wittenberg wurden besonders in der Beit von 1576-1610 mehrere Predigten und lateinische Reden zum Andenken an den Tod Luthers gehalten, z. B. von den berühmten Theologen Friedrich Balonin, Aegidins Sun= ning und audern.

Im Jahre 1646, also 100 Jahre nach Luthers Tote, murde auf durfürftlichen Befehl in Bit= tenberg eine besondere Todtenfeier veranstaltet. Um 18. Feb. hielt der Gen. Superint. Dr. Rüber in dem großen Sorfale, wo einst Enther feine Borlesungen gehalten hatte, eine lateinische Rede von den Wohlthaten, welche Gott feiner Rirche burch ben Dienft bes fel. Luthers erwiesen habe. Bon eben Diesem Begenstande handelten die am 22. Februar, als am Begrabniftage Luthers, gehaltenen Bormittagspredigten. Nachmittage hielt Dr. Bulfemann in ber Schloffirche am Grabe Luthers eine Wedachtnifrede. Außerdem murden bei dieser Belegenheit noch mehrere aca= demische Reden über einzelne wichtige Begenftande gehalten, 3. B. über die bewundes rungewürdige Beredtsamfeit Luthere, so wie über seinen Beldenmuth und außerordentliche Weistesstärfe.

Besonders merkwürdig ift and bie Gebacht= nigpredigt, welche ein muthiger Rampfer für Die Bewahrung ber reinen Lehre, Dr. J. Fr. Maier am 18. Februar 1698 in Samburg gehalten bat. 3m Eingange legt er ben Bu= ruf: "Er lebt!" jum Grunde, er zeigt mit fraftvoller Beredtsamfeit Die vielfache Bedeutung Dieses Bortes und wie es auf Luthern angnwenden fei, zufolge feines Lieblingesprudes: 3d werde nicht fterben, fondern leben und des hErrn Berf verfündigen. Pf. 118, 17. In der Predigt felbst stellt er aus ben Textesworten Bebr. 13, 7. : Gedenfet an eure Lehrer 2c. "ben unfterblichen Lutherus" por und zwar wie er nicht sterbe, fondern lebe, 1) fo lange eine mahre Rirche auf Erden fei, 2) fo lange Gottes Wort Gottes Wort bleibe und 3) fo lange man von seinem Tode in ber Rirche reben merbe.

3m 3. 1746, also 200 Jahre nach Luthers Tote, wurde die Wedachtniffeier beffelben noch an weit mehreren Orten, ale es bis bahin ge= fchehen mar, begangen. Es murben viele Preund Todestage Luthers. Leider gerieth diefer bigten in den Rirchen, viele Reben auf Univer-

fitäten und Gelehrtenschulen unter mancherlei Feierlichfeiten gehalten. Namentlich gefchah bies in Wittenberg an vier bagu bestimmten Tagen. 2m 17. Februar murbe in ber Schlog= firche eine Borbereitungepredigt von dem Rector ber Universität, Dr. 2B e id hmann über Bebr. 13, 7. gehalten. Der Gegenstand berselben war : bas in ben Bergen aller redlichen Lutheraner wohlaufbehaltene Gedachtniß Lu= theri, wenn man fich nämlich ernstlich befleißige. 1) lutherisch zu glauben, 2) lutherisch zu leben und auch 3) lutherisch zu sterben. Um 18. Februar begann der Gottesdienst mit dem befannten Sterbeliede: D JEju Chrift, mein's Lebens Licht zc., worauf Luthers Lied: Mit Fried und Freud ich fahr babin zc. angestimmt murbe. Die Wedachtnifpredigt hielt ber Beneral=Superintendent Dr. J. G. hoffmann über Bebr. 13, 7. von bem erbaulichen Andenfen des Sterbetages Lutheri, sowohl hinsichtlich feiner großen Berbienfte, als feines feligen Endes. Rach ber Predigt murbe die gewöhn= liche Litanei und unter ber Communion bas Sterbelied: BErr JEsn Christ, mahr Mensch und Gott 2c. gefungen. Nachmittage zogen Die sämmtlichen Glieder ber Universität, ber Beistlichkeit und bes Stadtrathe in Procession und unter Glockengeläute in den großen akade= mischen Borfal, ber mit ichwarzem Stoff ausgefchlagen und mit Kron- und Wandleuchtern erhellt war. Der hocherhabene Lehrstuhl, auf welchem Luther jo viele Jahre hindurch die beil. Schrift erflärt hatte, glangte von dem Lichte einer Menge Rergen. Nach ber Aufführung einer Trauermufit hielt ber Rector ber Univerfitat, Dr. Beidhmann, auf jenem benfwurdigen Lehrstuhl eine Gedachtnifrede von den preismurdigen Beldentugenden Lutheri, beren Reibe er durch seinen heldenmuthigen Tod geschloffen habe. Bulest wurde noch eine Trauer=Cantate gefungen. Am 20. Feb., als am Sonutage Estomibi, predigte ber Probst Dr. Beibich über bas gewöhnliche Evangelium von bem letten hingange Luthers und zeigte, wie er und den Weg zum Leben gewiesen und und bie Mugen geöffnet habe, bag wir benfelben feben. Am 22. Februar endlich murde in ber Schloß= firche an Luthers Grabe eine Rede und in deffen vormaligem Borfale eine lateinische Abband= lung über fein Leichenbegangniß und Begrabniß gehalten.

Auf folde und ähnliche Beife ift die Ermah-

an ben Tobestag Luthers je und je ernenert worden; dies foll nun anch und eine fraftige-Ermunterung fein, in Diesem Jahre ein Bleides zu thun; benn welcher Lehrer hat feit ter Apostel Zeit bas Wort Gottes so rein und treu und zwar ber ganzen Rirche verfündiget, als Luther? wessen Ende konnten wir wohl vor vielen Taufenten anschauen, um mit Bileam gu wünschen : Meine Seele muffe fterben bes Todes diefes Verechten und mein Ente werden wie fein Ende? weffen Fußtapfen fonnten mir in ber Lehre und im Befenntniß bes Glaubens ficherer nachfolgen, als gerade Luthers? Ift nicht bas Andenken an feine großen Berdienfte, bas Un= fcauen feines feligen Entes, bas Beharren bei feinem reinen Glauben eine heilige Pflicht, ein Gott gefälliges Dankopfer ? Bringt bies alles nicht uns felbst bie reichsten Früchte ? Ift nicht eine folche Gedächtniffeier, befonders in unserer Zeit, ein hochnöthiges, öffentliches Befenntnig vor offenbaren Gegnern sowie vor falschen Brüdern, daß wir und entweder bed Zeugnisses, das Enther so treulich abgelegt, noch feiner Perfon ichamen, fondern beides, bes theuern Lehrers Perfon und Lehre, in boben Ehren halten? Benn die Romifd=Ra= tholische Rirche alle Jahre die Gedächtniffeier einer Menge fogenannter Beiligen begeht, von benen viele nie gelebt, und viele mit ihrem Le= ben mehr Schaden als Rugen gestiftet haben, sollte nicht die lutherische Rirche nach Berlanf von 3 Jahrhunderten das feierliche Andenfenan den Todestag Enthers begehen, wie einst bas Bolf Gottes bei dem Tode bes Soheprieftere Jojada that, barum, bag er hatte mohl= gethan an Israel, an Gott und feinem Saufe ! (2 Chron. 24, 16.) Wenn die Welt ihren großen Männern, Die von der Belt find, Dents mäler errichtet, Stiftungen weihet, Feste feiert und fie fonft nach ihrer Beife ehret, follten wir nicht bas Andenken bes großen- Mannes Got= tes, unfere zwiefacher Ehre werthen Luthers, unter und erneuern und bewahren, ben bie Belt mohl auch einen großen! Mann nennt, deffen Große fie jedoch meder fennt noch anerfennt, beffen Tod aber werth gehalten ift vor ben Augen bes BErrn, benn er hat bis jest gehöret und wird auch ferner gehören unter Die Bahl berer, von benen Pf. 112, 6. geschrieben ftehet: 3hr Gedachtniß wird ewig bleiben und ihres Namens mird nimmermehr vergeffen werben! Dagn fegne Gott Diefen Beitrag gur Diesjährigen Gedachtniffeier tes Todestages Luthere an allen Lesern, wie er bie im vorigen Jahre dargebotene Lebensgeschichte Luthers gesegnet hat.

Che wir jedoch zur naheren Betrachtung ber letten Lebenstage und bes feligen Endes Qu= there übergeben, muffen wir fein ganges Leben, besonders in den letten 29 Jahren, nämlich von 1517 bis 1546, mit aufmertfamen Bliden überschauen, bamit wir erkennen, welch ein großes Bunder Gottes es war, baf fein Ente bei so ungähligen Todesgefahren nicht eher berannahete. Wie unabläffig hat ber Satan als ein Mörter von Anfang Dr. Luthern nach

lutherischen Rirche befolgt und bas Undenken feind Luthers alle feine Gewalt und Lift aufgeboten, um ibn, ber feinem Reiche fo großen Schaden und Abbruch gethan, je eher je lieber ans dem Wege zu schaffen und ihn durch seine Feinde, ober burch schwere leibliche Rrantheiten oter burch noch schwerere geistliche Unfechtungen ums Leben zu bringen! Wie hat aber Gottes Aufsehen immerbar seinen Dbem bewahrt, wie hat Gottes Rath bie Mordanschläge des Ga= tans und aller seiner Werfzenge jederzeit gu nichte gemacht! Wie reichlich ergoffen fich bie Strome ber göttlichen Gnade in Enthere Gecle, fo bag er im festen Glauben an bas ewige Le= ben ben zeitlichen Tod verachten fonnte und ob er gleich auch noch von ber Furcht bes Tobes angefochten murbe, bennoch mit bem größten Beldeumnthe felbst ben Märthrertod zu leiden bereit mar, babei aber fich mit stillem Beifte gang bem Willen Gottes ergab, wie und wann er sterben follte und sich nur von Herzen nach einem baloigen seligen Ende sehnte, dasselbe oft nahe glaubte und fich ftete bagu im mahren Glanben bereit hielt! In dem Allen follen jest einige Belege angeführt werden.

> Bum Tote mit Enthern! war bes Pabstes Loofung, ba er nicht widerrufen wollte, mas er im Jahre 1517 in ben 95 Gagen und bann fpater je langer besto gewaltiger gegen ben Un= tichrift und fein Reich bezengt batte. Drei Jahre lang hatte bereits ber Pabst Leo X. Die Bedeutung feines Namens, ber 10. Lowe, burch bie That bestätigt, indem er mit einem Grinini, ben 10 Lowen nicht haben, Alles verfucht hatte, Luther mit Lift ober Gewalt in seine Bande gu befommen. Da rief er endlich im Jahre 1520 ben Bann über ihn ans, b. b. er ichloß ibn als einen verstodten Reger von ber driftlichen Rirche öffentlich und feierlich aus und befahl aller ihm ergebenen geiftlichen und weltlichen Obrigfeit, ihn, wie es in ber Bannbulle lantet, "perfonlich zu fahen, bis auf bes Pabftes Unsuchen gu halten und ihm gu überfenden;" zugleich drohte er benen, Die Die= fem Befehle nicht gehorchen murben, "alle und jede Strafen," dagegen verhieß er ben gehor= samen Göhnen ber Rirche "für ein so gut Werk eine würdige Belohnung und Vergeltung." Allein ber unerschrockene Luther verachtete riefen furchtbaren Bann und ichrieb beghalb an Spalatin : "Ich fürchte mich babei nicht. Des hErrn Wille geschehe." Daß aber ber Pabft mit Diesem Bann nicht nur Luthers Gefangennehmung, fontern auch wirflich fei= nen Tob beabsichtigte und bamit meinte Gott einen Dieuft gu thun, bas erhellet ans bem befannten pabftlichen Grundfat: ein Reger muß sterben (haericus de vita), bas bestätigen bie vielfältigen Drohungen bes papistischen Saufens, die Strome vergoffenen Blutes fo vieler taufend ftandhafter Befenner ber Intherifchen Lehre, vor allen aber die wiederholten Mordanschläge auf bas theure Leben Luthers, beren Ausführung aber Gottes Sand verhinderte.

Du follst sterben! rief auf's Reue die faiser= liche Achterklärung Luther zu im Jahre 1521

nung bes Wortes Gottes, Bebr. 13, 7., in der | dem Leben gestanden ! Wie hat diefer Saupt= | Unterthanen im gangen Romischen Reiche : "taß ihr fämmtlich und fonderlich, nach Berscheinung der obberührten 20 Tage (Des fichern Beleits), die fich auf ben 14ten Tag biefes gegenwärtigen Monate Maji enden, den vorgemelveten Martin Luther nicht hanset, hofet, ast, tranfet noch enthaltet, noch ihm mit Borten ober Werfen, heimlich noch öffentlich, feis nerlei Bulfe, Anhang, Beiftand noch Fürschub beweiset. Sondern mo ihr ihn alstenn anfommen und betretten, und beg mächtig fein mögt (!!), ibn gefänglich annehmet, und Und mohlbemahrt zusendet." Dabei murde zugleich anch allen benen, die Luther anhaugen oder schützen murden, mit eben berfelben Reichs-Achtserflärung gedroht.

Daß aber Dieses scharfe faiferliche Ebict, welches bas Todesurtheil Luthers aussprach, nicht wirflich an ihm vollzogen murbe, fam nicht baber, bag es nicht aller Orten öffentlich befannt gemacht worden mar, benn die Feinde Enthere forgten schon dafür, daß es befannt murde, anch hatte bies nicht, wie man oft bes hanptet, feinen Grund in einer ftillschweigens ven Nachgiebigkeit des Kaisers oder in seinem schlennigen Aufbruch nach Spanien; denn selbst von Spanien ans drang der Raifer auf Bollgiehung feines Evicts gegen Luther, und auch antere Fürsten, g. B. Die Könige von Engs land, Ungarn und Portngal, besonders aber Bergog Georg von Sachfen, boten ihr ganges Unfebn auf, bamit Luther ums Leben gebracht murbe; nur die Band Gottes, bes Allerhochften, hat Diefen Blutrath gu Schanden gemacht. Allein nicht nur burch offenbare Bewalt, fonbern auch burch beimliche Menchelmorder und Bift suchten Luthere Feinde ihn aus dem Wege gu schaffen. Schon im Jahr 1518 murbe er gewarnt, nicht nach Angeburg gum Berhor vor bem Cardinal Cajetan zu reifen, ba ihm einige Große nachstellten, daß er erdroffelt oder erfäuft murbe. Im Jahre 1520 mar Luther in Befahr auf feiner Stube burch einen Fremben, ber fich fur bes Raifere Cangler ausgab, erichoffen gu werden. In demfelben Jahre befam er bei einem Gaftmable in Wittenberg Wift, allein es erfolgte bald barauf ein heftiges Erbrechen, wodurch bas Gift feine tobtliche Wirfung verlor und wobei Luther fagte : "Un mir wird wohl auch Chrifti Verheißung erfüllt: wenn ihr etwas Todtliches trinfen werdet, wird es end nicht ichaben." Ein andermal murbe ibm, mahrscheinlich an ber Tafel bes Bischofs von Trier, von feinem bittern Feinde Dr. Ed ein Glas mit Bein zugetrunfen. Da nun Luther bas Glas nahm und feiner Gewohnheit nach ein Kreuz barüber machte, um es zu fegnen, fiel plöglich der Boden heraus, fo bag ber Bein auf die Tafel floß. Enther aber fagte: "Diefer Trunk ift mir entweder nicht gefund, oder wird mir nicht gegunt" (gegönnt.) Auch im 3. 1525 hatten Luthers Feinde einen judischen Argt mit 2000 Dufaten bestochen, ihm heimlich Gift beis gubringen, doch alle diefe Berfuche ließ Gott mißlingen.

Luther schwebte auch manchmal in noch ans nach dem muthig bestandenen Reichstage ju berer Lebensgefahr, g. B. in Leipzig im Jahre Borms. Carl V. befahl barin allen feinen 1519 bei Gelegenheit ber Disputation mit Dr.

Ed; er befand fich ba mitten unter seinen Feinden und die Aufregung Des Bolfes durch Berbennig ber Papiften mußte bas Schlimmite fürchten laffen, ba er an Spalatin schrieb: "Benn ich umfomme, geht doch die Welt nicht unter und einmal muß ich doch fterben." Ra= mentlich war Luther auf feinem Belvenzuge nach Worme i. 3. 1521 fortwährend in Gefahr, auf irgend eine Beise burch bie Bante feiner Feinte umzufommen, da fie fein perfonliches Erscheinen auf bem Reichstage fürchteten und Alles aufboten, daffelbe zu verhindern. 3mar reifte Luther unter Borritt eines faiferlichen Beroldes zum fichern Geleit, allein ber Rürft ter Finfterniß murte tropbem Luther umge= bracht haben, wenn Gott nicht seinen trenen Diener durch bas Geleit ber heiligen Engel beschütt hatte. In Worms felbft hatten es Luthers Feinde gern dahin gebracht, daß er, wie einst huß, als ein Reter lebendig verbrannt würde. Endlich war Luther in Orla= munde im Jahre 1524 unter Carlftadt's Un= hängern, sowie im folgenden Jahre unter ben aufrührerischen Bauern, mahrend er seines Amtes mit Ermahnen wartete, mehr als ein= mal in großer Lebensgefahr.

Dreimal wuthete die Peft in Wittenberg und selbst in Luthers Hause. Biele flohen vor dem Sterben, nur Luther nicht; er fuhr unerschrocken fort, die Kranfen und Sterbenden mit Auspruch and Gottes Bort zu erquiden, und fiebe ba, Gott schütte ihn nach seiner Berheißung "vor ber Pestilenz, die im Finstern schleichet, vor ber Seuche, die im Mittage verderbet." pf. 91, 6.

Auch murde ber theure Luther in feinem Le= ben von vielen und zum Theil sehr schweren Rrankheiten beimgesucht, so bag er von fich sagen konnte: "ich bin ein rechter Lazarus, in den Krankheiten wohl versucht." Namentlich lag er im Jahre 1527 sehr hart barnieder, und mußte babei noch an feiner Geele bie heftigsten Faustschläge bes Satans empfinden; er fant in eine tiefe Dhumacht und vor Menschenaugen war nichts anderes, ale fein balviges Ente gu erwarten.

Auch bei ber Busammenfunft in Schmalfal= den im Jahre 1537 wurde er zum Tode frank und er glaubte fest, daß die Zeit seines Abschieds vorhanden sei. Mehnliches gefchah im Jahre 1542. In Diesen beiden Kranfheiten beschickte er fein Saus und machte fein Teftament. Doch auch bei ihm wurde bas Wort er= füllt: "Der BErr wird ihn erquiden auf fei= nem Siechbette; du hilfst ihm von aller seiner Rrantheit." Pf. 41, 4.

So brobeten ber Satan und feine Werf= zeuge Luthern oft mit bem Tode, Luther aber verachtete im festen Glauben alle ihre Drohun= gen, wie er bies in einem öffentlichen Briefe an Hartmuth von Cronberg im Jahre 1522 bezengt, worin er schreibt: "Sie droben uns mit dem Tode; wenn fie fo flug maren, als thoricht fie find, fo follten fie und mit dem & e= ben droben. Es ift ein spöttlich, schimpf= liches Droben, daß man Chriftum und feine Chriften mit dem Tode fchredt, fo fie boch Ber= ren und Siegmanner bes Toves find." (Lu= there Werfe XV. 1983.

faiserlichen Edicte wider ihn und seine Unhauger vom Jahre 1521 und 1524 fordert er mit beispiellosem Belvenmuthe alle seine Feinde auf, ihre Macht an ihm zu beweisen, er bezeugt ibnen aber auch, daß solches nicht in ibrer, sondern in Gottes Hand stünde und daß Gott sein Blut rächen werde. Er schreibt also: "Run, meine lieben Fürften und herren, ihr eilet fast mit mir gum Tode; und wenn bas gefchehen ift, fo werdet ihr gewonnen haben. Benn ihr aber Ohren battet, Die ba höreten, ich wollte euch etwas seltsames sagen. Wie, wenn bes Luthers Leben vor Gott fo viel gulte, daß, wo er nicht lebete, ener feiner feines Le= bens oder Herrschaft ficher wäre, und daß sein Tod ener aller Unglück sein würde? Es ist nicht zu scherzen mit Gott. Fahret nur frisch fort, würget und brennet. 3ch will nicht weiden, ob Gott will. Sie bin ich! und ich bitte euch gar freundlich, wenn ihr mich getotet habt, bag ihr mich ja nicht wieder aufwecket, und noch einmal todtet. Gott hat mir (wie ich febe) nicht mit vernünftigen Leuten zu schaffen gegeben, fondern dentsche Bestien fol= len mich törten, (bin iche würdig,) gerade als wenn euch Wilfe oder Gane gerriffen. Doch rathe ich jedermann, ber da gläubt, daß ein Gott fei, bag er fich foldes Gebots enthalte. Denn wiewohl mir Gott die Gnade gegeben hat, daß ich den Tod nicht so fürchte, wie ich por Zeiten thate, und mir auch helfen wird, daß ich willig und gerne sterbe: so sollen sie es boch nicht ebe thun, mein Stündlein fen benn ba, und mein Gott rufe mir, und follen fie noch so sehr toben und muten. Denn ber mich nun ins britte Jahr hat wider ihren Willen und über alle meine Hoffnung lebendig behalten, fann mich auch länger friften, wiewohl iche nicht boch begehre. Und wenn fie auch nun tobten, follen fie ein folch Torten thun, bas weber fie noch ihre Kinder überwinden sollen. Davor ich fie lieber wollte gewarnt haben, und ihnen wahrlich nicht gönne. Aber es hilft nicht, Bott hat fie verblendet und verftodt." (Luthers Berfe XV. 2713 fl.

Bie bereit Luther mar, auch felbst ben Mär= thrert od zu erdulden, wenn es Gott wollte, bies erhellet aus einem feiner Briefe an Dr. Staupin, ben er im Jahre 1518 mitten in ben heißesten Rämpfen wider den Ablaß schrieb und worin es also heißt: "Ich habe weber Gut (noch Gelt), begehre auch ber feins. Habe ich gut Gerücht und Ehre gehabt, ber mache es nun gunicht ohn Unterlag, ber es angefangen Der einige nichtige Leib, burch viel und stete Gefahr und Unglud geschwächt, ist noch übrig; richten fie benfelben bin, burch Lift ober Gewalt (Gott zu Dienst), thun fie mir wahrlich fehr einen großen Schaden, verfürzen mir bie Beit meines Lebens irgend eine Stunde ober zwo (und helfen mir defto eher gen himmel). 3ch lasse mir gungen, daß ich an meinem lie= ben Beren Jejn Chrifto einen fugen Erlofer und treuen Sobenpriefter habe, ben will ich loben und preisen, fo lange ich lebe. (Anthers Werfe XV. 511.)

Demnach waren es feine leeren Flosteln, sondern eine durch den heil. Beist gewirfte Glaubensfreudigfeit felbst im Angesicht Des Todes, wenn Luther sein Lied : Gine feste Burg ift unfer Gott 2c. mit ben helbenmuthigen Worten Schloß:

Nehmen fie uns den Leib, Gut, Ehr, Rind und Beib.

Laß fahren dahin, sie habens fein Gewinn, Das Reich Gott's muß uns bleiben.

Ach wie viele meinen gute Entheraner gu

In einer befondern Schrift über die beiden | gen, mahrend fie boch in ihrem Leben nach nichts mehr als nach jenen fichtbaren Dingen und nach nichts weniger als nach bem Reiche Gottes trachten, und um Diefes ju gewinnen, nicht das geringste von jenen verlieren wollen!

Dbgleich fich aber Luther ben Marthrertod wünschte, so hielt er sich boch einer so boben Ehre für gang unwürdig. Er bezeugt bies in seiner Antwort auf Die Lästerschrift Des Königs von England im Jahre 1527 mit folgenden Worten: "Es find nun drei Pabfte gemefen, fo viel Cardinale, Könige, Fürsten, Bischöfe, Pfaffen, Monche, große Saufen Gelehrte und Die gange Belt, Die allzumal an Des Luthers Blut Berrather, Morder und henter find, oder je gern wollten fenn; und der Teufel auch mit ben Seinen. Pfui bich, ich bin meinem Blut felbst feind, wenn ich baran denke, bag ich folche berrliche, fostliche Senfer und Morter haben foll. Dem türfifchen Raifer follte folche Ehre widerfahren, nicht foldem armen Bettler, als ich bin. Aber weil fie es ja fenn wollen, muß ich solche Ehre leiden und ans ihrem Born und Büten meines Bergens Freude und Spiel machen." &. W. XIX. 508.) Und in ter Befdreibung bes feligen Marthrertobes Leonhard Raisers im Jahre 1527, ruft Luther aus: "Ach DErr Gott! daß ich so würdig wäre ge= wesen, over noch sein mochte, solches Befennt= niffes und Toves. Bas bin ich? Bas thue ich? Bie schäme ich mich, wenn ich Diefe Weschichte lese, baß ich besgleichen nicht längft (wiewol zehenmal mehr vor ber Welt verdient,) auch zu leiden bin würdig worden. Wolan mein Gott, folls so sehn, so sei es also, dein Wille geschehe." (L. B. XXI. 213.)

Db es gleich nun Gott nicht gefchehen ließ, daß Luther den Märthrertod ftarb, fo verdient er boch mit allem Recht unter bie Zahl ber Marthrer und zwar unter den lutherischen oben= an gefest zu werden, wie bies auch C. Rabus in feinem berühmten Martyrerbuche gethan Denn Luther hat namenlich in ben letten 30 Jahren seines Lebens nicht weniger, ja weit mehr und Schwereres an Leib und Seele um Christi willen zu leiden gehabt, als viele Märthrer por und nach ihm. Er fonnte mit allen Beiligen bes Alten und Neuen Testamentes befennen: um beinetwillen werden wir getobtet ben gangen Tag; wir find geachtet wie Schlacht= schafe. Aber in dem allen überwinden wir weit, um defimillen, ber nns geliebet hat. Df. 44, 23., Rom. 8, 36. 37.

Bon seinem 33. Lebensjahre an bis gu feinem 63. fcwebte Luther bewußt und unbewußt in immerwährender Todesgefahr; bei feinen vielen Reisen, bei feinem Aufenthalt an fremben Orten mitten unter seinen Feinden, in ber Rirche, im academischen Borfaale, bei Baftmählern, auf feinen Gangen in und bei Wittenberg, in seinem eigenen Baufe, bei dem gros Ben, unausgesetten Andrang von besuchenden Fremten aus fast allen ganbern, benen er fich immer mit ber größten Leutfeligfeit bingab: wie leicht konnte bei einer solchen Gelegenheit seinem theuren Leben in einem Angenblick ein gewaltsames Ende bereitet werden, wenn Gott ihn nicht immer so wunderbar wie einen Augapfel behütet hätte!

Bei ben vielfältigen Warnungen seiner besorgten Freunde in der Rabe und Ferne, doch ja mehr auf seiner Hut zu sein, bewies er einen unerschrockenen Muth, sein Leben selbst nicht theuer gu achten, und traute weit mehr bem Schute Gottes, als seiner eigenen Bor-Dennoch aber begab er fich auch nicht muthwillig in Gefahr, fondern gebrauchte Die von Gott ihm dargebotenen Mittel zur Befein, wenn fie nur Luther diefe Borte nachfin- fcugung feines Lebens. Go nahm er nicht

fondern willigte auch in feine Berbergung auf der Wartburg, nicht aus Furcht vor dem pabft= lichen Banne ober ber faiferlichen Reichsacht, wovon bas Gegentheil bereits oben bargelegt worden ift, auch nicht, um von feinem Fürften Schut zu begehren, sondern allein aus Gehors sam gegen beffen Anordnungen. Als aber ber fromme Churfürft Luthern feine Beforgniß gu erkennen gab, da er nach zehnmonatlichem Aufenthalt wieder nach Wittenberg gurudfehren wollte, ba ichrieb Luther, mabrend er fich ichon auf der Reife befand, jenen überaus merkwürs bigen Brief an ben Churfurften. Es beißt barin: "Ich habe Gurer Churfürftlichen Gnaden genug gethan, daß ich dies Jahr (1521) gewichen bin E. C. F. Gn. zu Dienft. Denn der Teufel weiß fast mohl, daß iche aus feinem Bag gethan hab. Er fabe mein Berg wohl, ba ich zu Worms einfam, daß, wenn ich hätte gewußt, daß fo viele Teufel auf mich gehalten hatten, ale Ziegel auf den Dachern find, mare ich bennoch unter fie gesprungen mit Freuden." Ferner: "Das weiß ich ja von mir wohl, wenn biefe Sache zu Leipzig alfo stunde, wie zu Wittenberg, so wollte ich doch hincin reiten, wennsgleich (E. C. F. Gn. verzeihe mir mein narrisch Reden), neun Tage eitel Herzog Geors gen regnete, und ein jeglicher mare neunfach wüthender, denn diefer ift."

Dann fest Luther mit unerhörter Freimü= thigfeit hinzu: "Solches seh E. C. F. Gu. geschrieben, der Mehnung, daß E. C. F. Gu. wisse, ich komme gen Wittenberg in viel gar einem höhern Schuß, im Sinn, von E. F. Gu. Ich habs auch nicht im Sinn, von E. F. Gu. Schuß zu begehren. Ja, ich halte, ich mallte E. E. F. Gu. weber schützen benn sie wollte E. C. F. Gn. mehr fcuten, denn fie mich schützen founte. Dazu, wenn ich mußte, daß mich E. C. F. Gn. founte und wollte schüs ten, so wollte ich nicht kommen. Dieser Sa= chen foll noch fann fein Schwerdt rathen ober helfen; Gott muß hier allein schaffen, ohne alles menschliche Sorgen und Zuthun. Darum wer am meisten glanbt, ber wird hier am meisten schützen. Dieweil ich benn nun fpure, daß E. C. F. Gn. noch gar schwach ist im Glauben, fann ich feinerlehwege E. C. F. In. für ben Mann ansehen, der mich schützen oder retten fonnte." Ber einem folden Zeugnig nach behanpten oder glauben fann, guther habe fich auf des Churfürsten Schut verlaffen, fürmahr ber muß mit Blindheit geschlagen sein. Buther mar vielmehr ein folder Glaubensheld, wie er ihn in seiner vortrefflichen Auslegung über Eph. 6, 10-17. beschreibt, angethan mit bem ganzen Sarnisch Gottes, insonderheit mit dem Schild des Glaubens, mit dem helm des Beils und bem Schwert bes Beiftes, welches ift bas Wort Gottes. Es beteten aber auch nach der gleich darauf folgenden Ermahnung Pauli B. 18-20. viele Fromme, ja zu Zeiten die ganze Rirche für Diefes ansermablte Ruftzeug Gottes; letteres geschah namentlich auf seiner Reise nach Worms, fo wie mabrend feiner Rrantheit in Schmalfalden, und Gott erhörete ihr Gebet.

Mehrmals hatten die Feinde schon allerlei Gerüchte von Luthers bevorstehendem oder fcon erfolgten Tode verbreitet, allein fie muß= ten zu ihrem größten Aerger gar balo wieder fühlen, daß er noch lebe. Gin bittrer Feind Luthers, Joh. Carion, wollte in einer Schrift mit Bestimmtheit voranssagen, in welchem Jahre und an welchem Tage Luther gewiß verbrannt werden wurde. Gin andermal streuten fie die Sage aus, Luther mare vor großer Armuth verzweifelt und hatte fich durch Gift felbst umgebracht. Um merfwürdigsten aber ift die Schrift, welche im Jahre 1545 (alfo ein gan- Gott nach 5 Jahren, wo Luther nur wenige ges Jahr vor Luthers Tode) ju Rom unter Bochen vor Myconius aus diesem Leben schied.

nur mehrmals das öffentliche fichere Weleit an, | dem Titel erschien: "Erschredliches und unerhortes Bunderzeichen, welches ber gebenedente Gott hat erzeigt, in dem schändlichen Tode Des Martin Luthers, verdammt mit Seele und Leib, gur Chre und Preis 3Glu Chrifti und zur Befferung der Frommen." Es wird barin ergahlt: Luther habe vor feinem Tode befoh-len, feinen Leib auf einen Altar gu feten und anzubeten. In seinem Grabe habe man ein entsetliches Gepolter vernommen und balo darauf sei die Hostie, die er noch zulet unwurdig empfangen, in der Luft erschienen. In der folgenden Racht habe fich jenes Gepolter noch arger wiederholt und als man bas Grab geöffnet, habe man nicht bas Geringfte mehr von Luthers Leiche gefunden, wohl aber fei ein erstidender Schwefelgeruch aufgestiegen. Diese Lugenschrift fam Luthern bald in Die Bande, er aber gab fie aus dem Italienischen ins Deut= sche übersett selbst herand und fügte folgendes fröhliche Beugnig bei: "Und ich Martinus Luther Dr. befenne und bezeuge mit diefer Schrift, daß ich solches zornige Gedichte von meinem Tobe empfangen habe am 21. Mart. und fast gerne und fröhlich gelesen, ausgenom= men die Gottesläfterung, da folche Lugen ber hoben göttlichen Majeftat werden zugeschrieben. Sonft thut mirs fanft auf ber rechten Rniescheis ben und an der linken Fersen, daß mir ber Teufel und seine Schuppen, Pabst und Papissten so herzlich feino find. Gott bekehre sie vom Teufel" 2c. (L. W. XXI, 256.)

Luther erwähnte oft im Areise seiner Freunde vie vielfachen Gefahren, in denen er fich befun-Den und wie munderbar ihn Gott am Leben erhalten habe. Er pflegte babei noch Folgendes zu fagen: "Benn er auf dem Bette fturbe, so fen es dem Pabft eine große Schande und Trop, benn unfer Berr Gott gebe ihm fo viel zu ver= fteben : Pabft, Teufel, Konige, Fürften und Berren, ihr follt dem Luther feind fenn, und follt ihm bennoch nicht mögen Schaden thun. 3ch halte, daß feiner in hundert Jahren gelebt habe, dem die Belt fo feind gewesen sep als mir. Ich bin der Belt auch feind und weiß nichts im gangen Leben, Da ich Luft zu hatte, und bin gar mude zu leben." (Luthere Berfe,

XXII, 2405.)

Bon folder Gehnsucht Luthers nach einem seligen Tode und nach dem lieben jungsten Tage finden sich in seinen Schriften die teut= lichsten Zeugnisse. Als Luther einft im Jahre 1539 auf dem Schloffe ju Lichtenberg bei ber verwittweten Churfürstin zu Gafte war, fagte biefe fromme Christin zu ihm: Sie wünschte und hoffte, er follte noch lange leben, und er fonnte wohl noch 40 Jahre leben, wenns Got= tes Wille mare. Da sprach Doctor Luther: "Da febe Gott für! wenn er mir gleich bas Paradies anbote, darinne noch 40 Jahre allhier zu leben, fo wollte ichs nicht annehmen: ich wollte ehe einen Henker miethen, der mir ben Kopf abschluge. Alfo bos ift jeto bie Belt, und die Leute werden zu eitel Teufeln, bağ ihm einer nichts befferes munschen fann, denn nur ein seliges Stündlein und barvon."
(L. B. XXII, 1945.)

Dag ihm nun wohl eine baldige Ruhe im Grabe zu gonnen fei, bezeugt er in einem Briefe an feinen lieben Myconius im Jahre 1541, den dieses Troftschreiben von den Pforten des Todes gurudrief. Darin beißt es: Alfo begehre und bitte ich, daß mich der liebe Gott an eurer Statt wollte laffen frank werden, und mich laffen ablegen Diese meine Butten, Die nun ausgearbeitet und gedienet hat, verzehret und fraftlos worden und derhalben untüchtig ift." (E. B. X, 2101 fl.) Diese Bitte erfüllte Gott nach 5 Jahren, wo Luther nur wenige

Auch bat er Gott (ichon um bas Jahr 1527), bag er ihn fammt ben Seinigen mit Gnaben hinwegnehme, daß er den zufünftigen Jammer und Strafe über Deutschland (wegen bes entseglichen Undanks gegen das Evangelium) nicht seben möge; (E. B. XI, 2447) und er wußte aufs allergewisseste, daß ihm Gott seine Bitte gewähren und ihn in Frieden werde fterben laffen. ( &. B. I, 2633.)

Luther glaubte mehrmals, baß fein Ende nahe fei; fo 3. B. in Coburg im Jahre 1530. Er mahlte fich schon feine Grabstätte aus, nehmlich in ber Schloffapelle unter bem Rreug (8. B. XXII, 1945.) und schrieb an den berühmten Mufitus Senfel, er möchte ihm boch über die Worte Davids: Ich liege und schlafe mit Frieden, Pf. 4, 9., eine Composition mit vier Stimmen abschreiben laffen, oder wenn er feine hätte, eine neue aufsetzen, sollte es auch erst nach seinem Tode geschehen. (Luthers Werte XXI, 1219.) Der treffliche Senfel aber, der wohl wußte, wie viel an Luthers Leben gelegen, anderte ben Text, und ba Luther meinte bei Erbrechung des Briefes den bestells ten Leichentext zu finden, fiehe da! fo fand er den Lebenstert: 3ch werde nicht fterben, fon-dern leben und des hErrn Wert verfundigen, Pf. 118, 17., was Luthern so wohl gefiel, daß er diese Worte zu Coburg in seine Stube an Die Band schrieb. (Meelführers Spruchbuch, S. 451 fl.)

Luther glaubte nicht fein fechzigstes Jahr gu überleben, denn er fagte einst zu feinen Freunven: "Ich rechne ihm oft nach und fomme immerdar naher an die sechzig Jahre; da bente ich, da foll es ein Ende haben. Denn St. Paulus hat nicht länger denn 40 Jahre gepres diget; dergleichen auch St. Augustinus. Und als oft die vierzig Jahre find umgewesen, darinnen man das gottliche Bort rein geprediget hat, so hats aufgehöret und ist ein groß Unglud brauf kommen." (L. W. XXII, 2236.)

Endlich hielt fich ber werthe Luther ftets auf feinen Tod bereit, und worin Diefe Bereitung bestand, gibt er mit folgenden wenigen Borten an: "Wenn ich aus diesem Leben abscheiden werde, halte ich mich an Diesen Troft, daß ich glaube an den Sohn Gottes." (Enthers Werke II, 1688.) Bas aber Diese Bereitung alles in fich faßt, fieht man aus ben Rathichlagen, welche Luther in dem unschätbaren, aber leider wenig befannten "Sermon von Bereistung zum Sterben" (L. B. X, 2292 fl.) gibt, worin er als ein solcher redet, der bereits aus dem Tode jum Leben hindurch gedrungen ift, wie folches ja Chriftus felbst von allen feinen Gläubigen auf Erden bezeugt. Joh. 5, 29. Auch hat Luther um das Jahr 1534 ein furzes, vortreffliches Gebet für seine lette Stunde aufgesetzt und ohne Zweifel es oft gebetet. (S. Lutheraner, 1. Ihg., No. 26, Beilage.)

Wer endlich noch mehr Zeugniffe bavon begehret, wie Luthers Mund, auch in Betrachtung bes Todes und ber Bereitung bagu von dem überging, wovon sein Berg voll mar, der lese und erwäge mit Ernft seine beiden tröftlischen Lieder: Mitten wir im Leben find mit bem Tod umfangen ac. und: Mit Fried und Freud ich fahr dahin 2c.

Bezahlt:

1. und 2. Jahrgang, Br. P. Cramer.

Möhlenfamp.

"Gottes Wort und Luthers Lehr' vergehet nun und nimmermehr."

Herausgegeben von C. F. B. Walther.

Jahrgang 2.

St. Louis, Mo., den 24. Januar 1846.

Mo. 11.

Bedingungen: Der Lutheraner erscheint alle zwei Wochen einmal für ben Subscriptionspreis von Einem Dollar für die auswärtigen Unterschreiber, welche davon bie Sälfte vorauszubezahlen und bas Pofigelb zu tragen haben. - In St. Louis wird jebe einzelne Rummer für 5 Cents verkauft.

## Die sogenannte deutsch=katholische Rirche.

Unter biefem Ramen ift, wie unseren Lesern befannt fein wird, neuerdings in unferem alten Baterlande eine Secte entstanden. Gin vormaliger römischer Priefter, mit Namen Ronge, steht an ihrer Spige. Da diese Secte in aller Belt großes Aufsehen erregt,\*) fo haben fich, wie wir hören, schon manche unferer Lefer ge= wundert, daß berfelben (eine furge Rotig in einem Briefe aus Dentschland ungerechnet,) bisher im "Lutheraner" feine Ermahnung ge= than worden ift. Der einfache Grund unferes Schweigens hierüber ift, daß es die Tendeng unseres Blattes ift, Reuntniffe ber reinen lutherifchen Lehre zu verbreiten und Diefelbe dem Unglauben, der Schwärmerei und dem Indif= ferentismus gegenüber nach Rraften gn vertheidigen, und höchstens solche neue firchliche Nachrichten zu geben, welche die lutherische Rirche unmittelbar berühren. Mit Ronge und feiner Partei bat aber Die lutherische Rirche feine Bermandtschaft, es ift die Partei ber rationalistisch gesinnten deutschen Ratholifen und Protestanten, Die auch, wie Zeitungen melben, dieselbe als eine paffende Belegenheit qu einer constituirten Vereinigung benuten. Daß bem fo ift, bafur fonnten wir unseren Lefern eine große Menge Belege geben. Dagu biene nnr das Folgende:

Ein Correspondent aus Suddentschland schreibt u. a. in ber Rem Jorfer "Schnellpoft" vom 13. Rov. v. 3. Diefes: "Der Deutsch= Ratholicismus ift eine Bewegung rein politiicher Natur: er ift realifirende Burichenschaft (das heißt, mas die burschenschaftlichen Stubentenverbindungen gewollt haben, das führen vie Rongiauer aus.) Nicht bas Dogma (Die Glaubenvartifel, die sie aufstellen) macht seine Bedentung ans, sondern der Grundfat der Derfelbe Correspondent vernichert Freiheit." sodann, daß die frechsten Ungläubigen, die fich jest in Dentschland "Lichtfreunde" nen= nen, mit ben Deutschfatholischen Sand in Sand geben, und daß beide daffelbe Biel verfolgen. Ja, es beißt bort weiter: "Ronge will nicht nur Christen, fondern Christen, denen es wohl ergeht; er drückt die Augen nicht zu über bem Dieffeits, um ausschließlich in bas

\*) Den neueften Berechnungen gufolge, find bis jest 50,000 Personen gum Deutschfatholicismus übergetreten.

Jenseits zu bliden." (Bergl. Marc. 8, 35. 36. Apg. 14, 22. Phil. 3, 19. 20.) Schr bentlich bezeichnen zwei Trinksprüche, wovon ben einen Ronge, ben anderen Domiat, Ronge's Mitarbeiter, bei einem Festmahl gu Beitelberg ausgebracht hat, ben mahren Charafter ber beutschfatholischen Bewegung mit beutsche Rirche hoch!" furgen Worten. Gie lauten wie folgt:

Ronge: "Deutsche Bruder und Burger! Sie können wohl glauben, baß es mir nicht gleichgültig, ja baß es mir schmerzlich ift, mit Ihnen über die Reformation nicht sprechen zu burfen. Aber die Stunde wird fommen, wo wir ce durfen. Dichter und Beife haben es ja verfündet, daß die deutsche Ration berufen fei, eine neue Beit bervorzurufen. Reine andere fann fich in Erfaffung bes Chriften= thums, in Biffenschaft und Ruuft vergleichen mit ber unfrigen. Das beutsche Bolf ift berufen, die Bage der Gerechtigfeit und Liebe gu balten unter ben Bolfern Europa's. Aber por Allem muß bies Jedem gum Bewußtsein fommen, ein Jeder foll eine Rolle spielen im großen Drama. Der erfte Rampf Deutsch= lande mit ber Berrichaft Rome mar, ale biefes mit Baffengewalt unser Land überzog. Der Genins Dentschlands erhob fich, Barus fturzte sich in sein Schwert. Der zweite Feind, ber vom Ufer ber Tiber ausging, mar bas Pabft= thum. Es ververbte Sitten und Religion. Aber die Bolfer maren mundig geworden. Deutschland ging ben zweiten Gang und Enther hob den Handschuh. Die hierarchie er= zeugte aber eine neue geheime Macht, den Jefuitismus, die schleichende Lift, die uns an den Rand bes Berberbens gebracht bat. Jest thut ber beutsche Beift ben letten Bang. Die Rägel werden schon geschmiedet für den Sarg bes Jesuitismus. Aber Sic wiffen, meine Berren, daß ich feine Rede halten foll; ich will nur eine Erflärung geben. Bas Enther fagte, Andere möchten fein Wert fortschen, das geschah nicht, man wollte nicht fortschreiten, ce entstand ber hierarchische Pietismus, berfich an den Banken und Thronen der Minifter gelagert hat. Dem Protestantismus fehlt Die freie Berfaffung, er geht Sand in Sand mit dem romifchen hierardenthum. Gie werden aber feben, der mabre Protestantismus wird Sand in Sand geben mit bem Reufatholicismus. Die Stunde mird fommen, mo Deutschland berjenigen, welche noch die Bibel fur Bottes Bort erflaren.

eine allgemeine, nationale Rirche haben wird. Mit Diefer Idee habe ich begonnen. Es muß und wird ber Tag fommen, wo zwei beutsche Brüder, die 300 Jahre lang fich befeindet ha= ben, einander die Sand reichen, wo wir eine deutsche Rirche haben merben. Die einige

Dowiat: "Mit Rom werden wir schon fertig, aber glauben wir nicht, daß bamit ber Sieg ichon unfer ift, ein anderer harterer Rampf steht und bevor und hat schon begons nen, der Rampf mit dem Pietismus\*), jenem giftigen Ungeheuer, das in Sof- und Sumpf= Luft genährt, durch Deutschlands Gauen schleicht. Es zu bezwingen bedarf es Rraft und Gintracht. Laffet und zusammenhalten und mit macedonischer Phalanx einbrechen in Die Reihen ber Schwarzen! Raum, (fuhr er fort) ift eine Sache fo viel verfannt und miß= verstanden worden, als die unfre. Der Grund aber, auf den wir bauen wollen, ift nicht die leere Frivolität ber neunziger Jahre bes ver= floffenen Jahrhunderts, er ift auch nicht ber genügfame Rationalismus Bretfchneibers, auch nicht die Alles verfühnende Bichoffe'iche Liebe, nein, der Grund, auf den wir bauen, ift der allmächtige Beift ber modernen Biffenschaft. Mit diesem Bundesgenoffen muffen wir fiegen und ihm bringe ich mein boch!"

Wir haben nichts hinzugufepen, als zu ben obigen Worten Ronge's: " Bas Enther fagte, andere möchten fein Bert fortseten, bas gefchab nicht" die Borte Euthers, Die berfelbe feinem Glanbensbefenntniß vorangeftellt hat:

"Beil ich sche, schreibt Luther, dag bes Rot= tens und Irrens je länger je mehr wird und fein Aufhörens ift des Tobens und Buthens Des Satans, damit nicht hinfort bei meinem Leben oder nach meinem Tode, der etliche gufünftig, fich mit mir behelfen und meine Schrift, ihr Irrthum gu ftarfen, falfchlich führen möchten, wie bie Gacramentes und Taufschwärmer anfingen zu thun, fo will ich mit tiefer Schrift vor Gott und aller Belt meinen Glauben von Stud zu Stud befennen, barauf ich gedenke zu bleiben bis in ben Tob, brinnen (bes mir Gott helfe,) von biefer Belt zu scheiden und vor unfere BErrn Jesu Chrifti Richterstuhl zu fommen. Und ob jemand

<sup>\*)</sup> Unter Pietismus verfteht fr. Dowiat bie Richtung

Bo ber Luther jest lebte, murde er diesen oder diesen Artifel ans ders lehren und halten, denn er hat ihn nicht genugsam bedacht u. bergl. Darüber fage ich jest als benn, und benn als jest, baß ich von Gottes Gnaden alle diese Artikel habe aufs fleißigste bebacht, burch bie Schrift und wieder hierdurch oftmals gezogen, und fo ge= wiß dieselbigen wollte verfechten, als ich jest habe bas Sacrament bes Altars verfochten. 3ch bin jest nicht trunfen, noch unbedacht, ich weiß was ich rede, fühle auch wohl, was mir's gilt auf bes Berrn Jesu Chrifti Bufunft am jungften Gericht. Darum foll mir niemand Scherz oder lose Theiding daraus machen, es ift mir Ernft. Denn ich fenne ben Gatan, von Gottes Gnaden, ein groß Theil; fann er Gottes Wort und Schrift verkehren und verwirren, mas follte er nicht thun aus me i= nen oder eines andern Worten!" (Giebe: Luthers großes Befenntnig vom beil. Abend= mahl. Berte: Sall. XX, 1373.) Sier hörft bu, I. Lefer, baß biejenigen, welche vorgeben, Luther habe felbst geglanbt, daß feine Lehre, (welche er boch aus bem ewigen Borte Gottes genommen,) nach feinem Tote immer mehr "verbeffert" werden foune und folle, nicht nur feine zweiten Luther, fondern auch entweder höchst unwissend sind oder trot ihrer sonstigen

## Kirchliche Nachricht.

Freimuthigfeit in tiefem Puncte heucheln.

In der 21. Nummer ber "Luth. Rirchenzeitung" vom 18. Decbr. v. 3. findet fich ein von 8 luth. Pastoren und 1 Schullehrer an den Prä= sidenten der allgemeinen ev.-luth. Synode von Dhio gerichtetes Schreiben, in welchem Dieselben die Gründe anzeigen, warum fie fich von ber genannten Synode trennen mußten. Es heißt darin: "Der erste dieser Gründe ist ein rein firchlicher und confessioneller und beruht auf folgenden Thatsachen, durch welche une bie Lauterfeit und Entscheidung ber Spuode in Bezug auf firchliche Gesinnung und Richtung und auf die bestimmte Bermahrung gegen die falsche Union unserer Zeit zweifelhaft erscheint. Diese Thatsachen aber sind folgende:

1.) bie Frage: ""Belche Synoden find lutherisch ?" " von einem Confereng=Distrift Dft-Dhio's im v. J. an die Synode gebracht, und mit ihrer Erledigung auf dieses Jahr verscho= ben, murbe auf ben Tisch gelegt, indeß bie Stimmführer ber fogenannten luth. Generalfpnode, die fich erft neuerdings die amerifanisch= lutherische Rirche genannt bat, Die reine Gacramentelehre unferer Rirche muthwillig unter die Fuße tritt, und antislutherische, die widers firchliche methobistische Praxis aufrichtet.

2.) die von einigen der Unterzeichneten erbetene Abthumg ber jesigen unirten Gpendungsformel beim heil. Abendmahl: ""Chris ftus fpricht" " 2c. wurde verweigert und im Ge= gentheil der Gebrauch der 1842 eingeführten scheuen möge. Agende, die in allen Absolutionsformeln un= firchlich und calvinistisch und bei ber Ertheilung | Fried. Winkler, luth. Pastor in Detroit, Mich.

nach meinem Tode murbe fagen: | luth. Rirche verpflichtet, ben Gliebern der Gy- | 21. Schmidt, Paftor in Cleveland. node als pflichtgemäß empfohlen.

3.) eine wichtige Bittschrift von Ginigen ber Unterzeichneten in Bezug

a, auf bas Gich-Befennen ber Synode ju fammtlichen Symbolen ber lutherischen Rirche; Bilb. Richmann, luth. Paftor in Bern-Town-

b, auf ein Synotal-Zeugniß wider die falsche Sacramentslehre der sogenannten luth. General=Synode;

c, aufgründliche Reform des Examinations= wesens;

d, auf Verpflichtung aut fämmtliche Symbole der luther. Rirche bei Ertheilung ber Dr= dination;

e, auf bas Nicht=Bedienen reformirt=luthe= rischer Gemeinden und eine barin liegende Billigung ber falfchen Union unferer Beit-wurde hingehalten, und wegen geringer formeller Berftoge ber berichtenben Committee berfelben gurudgegeben. Und endlich nachdem die Bitt= fteller ihr Gesuch gurudzogen und nur den furzen Vorschlag stellten:

""Daß sich die Synode von jest an zu fämmtlichen Symbolen der ev. futherischen Rirche bekenne und bei Ertheilung der Dr= bination feierlich barauf verpflichte"". . .

so wurde im Ministerium diese Sache wieder auf brei Jahre hinausgeschoben. Und baraus murde une offenbar, daß die Synode in der Majorität ihrer Glieder keine aufrichtige Willigkeit habe, unsere Rirche in dem Rampfe gegen die falfche Union unferer Zeit entschieden ju vertreten."

Als zweiten Grund ihrer Trennung ge= ben die Unterzeichneten an, daß die Synode bem, unter ben hiefigen vier luth. Geminarien bisher einzigen constitutionsmäßigen beut sch en, Seminar zu Columbus feinen beutichen Charafter treulos und widerrechtlich genommen habe.

"Da nun — heißt es am Schlusse, — die Synode nicht nur die ursprüngliche Constitution bes Seminars entschieden verlett hat und ba fie - mas allerdings ber hauptgrund unferer Trennung ift-ben schreienden Rothstand unferer Kirche und ihre Bedrängung burch bie falsche Union so wenig zu Bergen nimmt, baß fie auch nicht die gerechtesten Bitten um Abhülfe der bringenoften Bedurfniffe gewähren will, und da fie für mändliche und schriftliche Erläuterungen Diefer Bitten fein Dhr und Auge hat, und schwerlich jest in bloger Unwisfenheit befaugen ift, fo ift es und Bergens- und Bewiffenssache, aus bem bisherigen Synodal= verbande zu scheiden. Doch erlauben wir uns schließlich die dringende und herzliche Bitte, daß die Synode nicht in diesem Zustand verharre, und bitten fie aufe Inständigfte um Chrifti und ber theuer erfauften Seelen und bes reinen und lauteren Befenntniffes unferer Rirche und um ihrer eignen schweren Berantwortung willen, daß sie hinfüro nicht langer ben guten Rampf und bas rechte Beugniß wider die falsche Unionisterei und Rir= furcht und Menschengefälligfeit flieben und

Cleveland, Dhio, 18. Sept. A. D. 1845. der Ordination nicht auf die Bekenntniffe ber D. B. Sihler, luth. Pastor in Fort Wayne.

3. G. Bürger, Pastor in Hancod Co.

3. A. Ernft, Prediger der beutich=ev.=luth. St. Johannes Gemeinde zu Nendettelsau, Union Co., Ohio.

ihip, Kairfield Co., D.

Andr. Saupert, luth. Pastor in Evansville, Banderburgh Co., Indiana.

Aug. Selle, Deutsch ev.-luth. Pastor in Columbiana Co., D.

E. A. Schürmann, Schullehrer der 1. deutsch ev. sluth. Gem. in Pitteburgh."

Mit tiefer Betrübnig theilen wir unferen Lefern diese Berhandlungen mit. Dieselben zeigen uns, daß leider! auch in America feine Benennung in einen fo tiefen Verfall gerathen ift, als gerade die Gemeinschaft ber fich "lutherifch" Rennenden. Alle Secten Diefes Landes find eifriger, Die falschen Lehren, auf welche fie gegründet find und die ihnen ihr eigenthum= liches Gepräge geben, zu bewahren, als bie hiefigen fogenannten gutheraner barauf bebacht find, Die auf bas flare Wort Gottes gegrundete beilige und reine Behre festzuhalten. Die ihnen durch Gottes unaussprechliche Unabe vertrauet war. Ja, wir feben, Die americanisch= luth. Rirche wird nicht nur von Fahrlaffigfeit und Gleichgültigkeit, fondern felbft von Feindschaft gegen die mahre luth. Rirche beherrscht; fie hat nichts als ben Namen behalten; Die alte Wahrheit und ben alten Zeugengeist hat sie verloren.

Doch sehen wir auch aus dem Dbigen, bag wir nicht Urfache haben, an bem Beftand ber luth. Kirche in America gar zu verzagen. Gott ergreift wieder offenbar die Burfichaufel, feine Tenne zu fegen und feinen Beigen zu fichten. Gott hat offenbar beschloffen, bem heimlichen Maufen ber falfchen Beiligen und ihrem Fischenim getrübten Baffer nicht länger juguschen. Gott fängt wieder an, hie und ba Augen aufzuthun, Die ben Abfall, beffen fich bie Lutheraner schuldig gemacht haben, mit Schres den erfennen. Gott erwedt wieder hie und ba Manner, Die gur verlaffenen erften Liebe gurüdzufehren laut auffordern. Gott fei gelobt! nach langem Winter läßt fich die Turteltaube wieder hören in unserem Lande. (Sobelied 2, 11-13.) Auf, auf, barum, l. Bruder! laft uns nicht ruhig zusehen, wie bie falfchen Bruber fich immer fester zusammenschließen, ben Grund unserer Rirche zu untergraben und beis feite zu schaffen. Diese, weil fie trüglich unter unserem Namen fechten, find gefährlicher als unfere erklärten Feinde ; fie find ihre Bundesgenoffen und boch mitten in unfern gagern. Der im himmel wohnet, lachet freilich ihrer, und der BErr spottet ihrer, denn "wenn gleich bas Meer wuthete und wallete, und von feinem Ungeftum bie Berge einfielen. Sela. Dennoch foll die Stadt Gottes fein luftig bleiben mit chenmengerei unferer Tage aus Menschen- ihren Brunnlein, ba die heiligen Bohnungen des Sochsten find. Gott ift bei ihr darinnen, darum wird sie wohl bleiben; Gott hilft ihr frühe." Aber, so unmöglich es ift, Luthers Lehre, bas ift, Gottes Wort aus ber Welt zu verdrängen, so leicht ist es möglich, daß wir,

und fämpfen, (Jud. 3.) bas Kleinod verlieren, (2 Joh. 8. 9.) und einst als untreue Saushal= sondern es auch in der That und Wahrheit fein und bleiben wollen, laßt und gusammen treten und um bas Panier ber alten unveranberlichen Lehre unserer Rirche und wieder schaaren; zusammen fleben, baß sich ber HErr aufmache und eine Bulfe ichaffe, bag man wieter getroft lebre ; zusammen die Wahrheit treulich bekennen; aufammen witer alle Berfal= schungen mit bem Schwerte bes Beiftes fampfen und zusammen die Schmach tragen, wo= mit ber BErr feine Diener zu bezeichnen pflegt: burfen wir auch nicht hoffen, daß die Rirche in diesen letten greulichen Zeiten das turch wieder in einen blühenden und herrlichen Buftand werde verfett werden, fo burfen wir toch anch die hoffnung nicht aufgeben, daß unfer Zeugniß und unfer Kampf nicht gang vergeblich fein, sondern bem BErrn ein Lob bereiten und manche Seele von bem Brrthum ihres Beges befehren merbe.

## Die sogenannte "Lutherische General-Snuode."

Diefer firchliche Körper hat neuerdings einen gedruckten Bericht über feinen eigenen Buftand nach Deutschland abgesendet. Diefer Bericht ift ein nicht unwichtiges Document, indem barin gewiffermaßen ein amtliches Geftandnig tes Abfalls ber Generalsynobe von ber luthes rifchen Lehre und Rirde abgelegt ift. Wir theilen die betreffenden Stellen unferen Lefern hierdurch mit und werden vielleicht später wieber einmal barauf gurudfommen. Es beißt in tem erwähnten Berichte aber u. a. wie folgt :

"Ein Hauptgrundsag bes Entherthumis, bef= fen wir und gn bedienen oft Belegenheit batten, ift ber, welchen Mosheim in feiner Schilternng ber Lutherischen Rirche voranstellt, baß "nach der Meinung dieser Kirche alle Lebens» pflichten einzig und allein ans der heil. Schrift geschöpft werden," und daß die symbolischen Bücher bem göttlichen Worte untergeord= net fein muffen.

Anr wesentliche Uebereinstimmung in Lehr= und Lebens anfichten, wurde alfo (?) un= ter und erfordert. Rach ter von ber General= Synode herausgegebenen Formula oder Rir= denordnung, muffen Candidaten bei ihrer Li censur und Paftoren bei ihrer Ordination, nachdem fie die Bibel als Die allein unfehlbare göttliche Norm ihres Glaubens und Lebens anerkannt haben, nur folgendes Beriprechen ablegen : "Wir glanben, daß die Fundamental= mahrheiten der Bibel auf eine wesentlich richtige Weise in den Lehrartifeln der Angeburger Confession vorgetragen werden." Unfer Grundfat ift: "In fundamentalibus Lutheranismi unitas, in non-fundamentalibus libertas, in omnibus charitas."\*) Und es ift bemerfenswerth, unter allen Predi=

neral-Synode vereinigten Synoden gehören, ist nicht, so weit uns bekannt ist, ein einziger ter verworfen werden. Darum laßt une, die neolog. Die wenigen Rationalisten, schon wir und nicht nur heuchlerisch lutherisch nennen, bamald bejahrt, welche zu Zeit ber Entstehung der General-Synode in unserer Kirche existir= ten, haben sich berfelben entgegengesett, und find jest mehrstens gestorben. 2Befentliche Rechtgläubigfeit wird alfo burch unfere Regel gesichert. Auch wärestrenge Gleich= förmigfeit bier nicht erreich bar. Un= fere Bater famen aus allen Theilen des deut= schen Baterlandes, und wem ift es nicht befannt, daß da auch unter den Rechtgläubigen Berschiedenheit der Unsichten obwaltet, welche unsere Bater mit sich brachten. Nur durch einen solchen Eclecticismus, durch eine solche freie Bildung, welche über Berschieden= heit in Nebensachen hinaussehend, die mefent= lichen Momente bes Lutherthums mit mahrem Erfahrunge=Christenthum verbunden, jum Bande ber Ginigfeit macht, fann unfere Rirche in America ten Frieden erhalten und glüdlich aufgebauet werden. Diese ganz freie Bewegung der Kirchemagun= feren beutschen Brüdern befremdend erfcheinen, aber sie fließt aus ber freien lage ber Rirdye, und herrscht auch in allen aurern Religionsverfassungen unseres Laubes.

> Bas nun unfere Lehransichten anbelangt, fo befennen wir unverhohlen, ja befennen es laut und offen, daß die große Mehrzahl von uns nicht altlutherisch sind, in dem Sinne einer fleinen Partei, welche in Deutschland viefen Ramen führt. Bir find über = zengt, daßwenn ber große Enther noch lebte, fo mare er es felbst nicht. Wir glanben, die drei lettwerfloffenen Jahrhunderte haben anch Männer hervorgebracht, Die vermögend maren zu benfen, zu forschen, gu bilben, sowohl als bas fechegehnte. Ja, fo gering mir uns felbst achten, fo erfühnen mir und boch, angetrieben burch Pflichtgefühl, Die Schrift für une felbst gu untersuchen, und unfere Lehranfichten and diefer himmli= ichen Quelle gu fchöpfen. Aber bennoch find wir Evangelisch = Entherisch. Festhaltend an dem Sauptgrundsatz Luthers, daß Gettes Wort allein unfehlbar ift, haben wir Luthers Lehrgebäude nach Diesem Worte geprüft und wesentlich richtig gefunden. Bir steben bier wie überhaupt in den mehrsten un= serer firchlichen Grundsate, auf gemein= schaftlichem Grunde mit ber Unir= ten Rirche Deutschlands. Die Untericheidungsansichten zwischen ber Altlutherischen und ber Reformirten Rirche achten wir als aus Europäern bestehen, und eine neue Geete nicht mefentlich; und die Richtung der fo= neben ten fcon existirenden bilten. Die hies genannten altlutherischen Partei figen Reformirten neigen fich zur absoluten scheint und hinter unserem Zeital= Gnavenswahlslehre, und find nicht willig, mit ter gu fein. Die glorreiche Reformation ber luth. Rirche fich zu vereinigen; fondern res sechszehnten Sahrhunderts mar weder eine vielmehr mit der Sollandisch = Reformirten, plögliche noch vollfommene. Der große &u= welche fich ftrenge an das Lehrgebäude Calvins ther hat zeitleben & Fortschritte ge- halt. Auch sollten fie nicht mit dem Borfate macht, und am Ende feiner Laufbahn, fein fommen, die Americanisch-Luth. Rirche nach Berf als unvollendet betrachtet. Bir folgen | dem europäischen Magstab umbilden zu wollen. feinem eignen Rathe, wenn wir in Gottes Es wird ihnen doch nicht gelingen, und ber Wort mehr als in seinen Schriften um die Bersuch verursacht nur Streit und Zwiespalt.

wenn wir nicht barob halten (Tit. 1, 9-11.) | gern, welche zu ben verschiedenen mit ber Be- | Bahrheit forschen, und fo fein Berkzu vollenben fuchen; und biefem feinem Grundfate getreu, glauben wir als ehrliche Manner, uns noch Lutheraner nennen zu fonnen. Ueber alle Sauptpuncte bes Chriftlichen Lehrgebaudes ftimmen wir mit Luther und ben Symbolen ber Lutherischen Rirche überein. Die bogma= tischen Unfichten eines Mosheim, eines Reinhart, ausgenommen bes letteren Theorie über die fünftigen Strafen der Bolle, fon= nen im Allgemeinen als die unfrigen angeschen werben.

> Die Lehre ber absoluten Gnadenwahl wird von feinem unserer Prediger geglaubt. Luthers besondere Ansicht über die leibliche Gegenwart ves hErrn im Abendmahl ift von der gro-Ben Mehrheit unserer Prediger längft aufgegeben; obzwar einige wenige ber ältern Deutschen Lehrer und Gemeindeglieder fie noch behalten. Ueber Die Art und Bedeutung der Wegenwart bes BErrn im Abendmahl wird, wie in ber Evangelischen Rirche Deutschlands, Freiheit erlaubt.

> Die Mehrheit unferer Prediger glauben an eine besondere Wegenwart und einen besontern Segen bes BErrn, aber nur geiftlis cher Urt. Die Berfohnung ift, nach unferer Unficht, für alle Menfchen bestimmt. Die Rechtfertigung bes Gunters geschieht allein um bes Berbienftes Chrifti willen, burch ben Glanben ergriffen. Die Gnade Gottes wird allen Menschen angeboten - ift aber nicht un= widerstehlich. Die Taufe nimmt das Subject in Die sichtbare Rirche Gottes auf: auch verfichert fie bem Rinde bie Bergebung ber Gante, bem Ermachsenen aber nur, wenn er mahrhaftig buffertig ift, und lebendis gen Glanben an Chriftum übt. Ueber Die novissimis, oder letten Dinge, mußten mir nicht, bag wir in irgend einem Puncte Die alte Lehre verlaffen hatten. Die Lehre ber Biederbringung seben wir als unbiblisch an, und ber hiefige Universalismus, ber faft immer ben Soeinianismus zum Grunde hat, wird als bochft schriftwidrig und feelengefährlich verworfen.

> Die Methodistische Rirche hat auch viel Rugen gestiftet unter ben Deutschen, und meh= rere Gemeinden gebildet. Aber Die Unfichten Diefer fonft gefchätten Rirche über Dronung im Gottesbienft, behagen ben Deutschen nicht. - Benn Prediger hernber fommen, follten fie fich an unfere Synoten aufchließen, indem bie Errichtung einer eigentlichen Evangelischen (Unirten) Rirche, wie fie im alten Baterlande existirt, bier nicht rathsam ift. Gie murdenur

<sup>\*)</sup> In Grundlehren bes Lutherthums Ginheit, in Richt-Grundlehren Freiheit, in Allem Liebe.

Bunderbare frech geleugnet und bas apostoli=

Etliche europäische Brüder haben dieses verssucht, indem sie eine bentsche Zeitschrift, welche wir anfangs unterstützten, "Die Kirchenzeistung" dazu benutzten. Aber die americanischen Deutschen ziehen sich zurud, und die Zeitschrift wird wahrscheinlich untergehen. Das Colums bus Seminar, in bessen Berwaltung einige neulich angekommene Theologen die Oberhand erhielten, und eskaft ausschließlich Deutsch und Altlutherisch machen wollten, wurde bald von den Americanern verlassen, und ist nun suspensbirt.

Gettysburg, Pa., den 10. Nov. 1845. Dr. S. S. Schmuder, Prof. der Theologie an dem Seminar der General-Synode der Lutherischen Kirche zu Gettysburg, Pennsplvanien.

Dr. B. Kurt, Herausgeber des "Lutheran Observer," ju Baltimore, Maryland.

Dr. D. N. Pohlmann, Paftor der Eutherisichen Rirche, ju Albany, New York.

Dr. J. G. Morris, Pastor der Ersten Luth. Rirche, ju Baltimore, Maryland.

Ehrw. S. J. Schmidt, Professor am Seminar zu Hartwig, im Staat New York.

(Eingefandt von Paftor Löber.)

## Briefliche Mittheilungen über den gegenwärtigen Firchlichen Zustand in Deutschland. \*)

herr Professor Dr. Guerike aus halle schreibt unter dem 10. Sept. v. J. unter Ansbern Folgendes an mich: "Be schneller die Zeit jest vorwärts fürmt, und je reicher sie an Creignissen ist, desto schwerer ist die Correspondenz zu Ihnen hinüber, mir namentlich, der ich mit vielfacher Arbeit beladen, kaum meisnen hiesigen Obliegenheiten einigermaßen zu genügen vermag. Ihrer Nachsicht empfehle ich baher im Boraustheils mein langes Schreisben, theils meine Kürze in der Mittheilung.

Allenthalben treten jest hier innerhalb des Protestantismus Theologen und Prediger hervor, die aufs Unverhohlenste allen Zusammenshang mit dem Christenthum zerreißen, und in ungezählten Hausen psiegt sich das Volf um sie her zu schaaren. Sogenannte "Licht freunde" haben seit Jahren in diesem Geiste Convente gehalten, besonders in unsern Gegenden: und da ich im vorigen Jahre einem solchen Convent beigewohnt und einen einfach geschichtslichen Bericht darüber in der Evangelischen Kirchenzeitung abgestattet hatte, so ist dies gleichsam der Funke geworden, der in ein Pulverfaß siel.

Die ganze beutsche Christenheit und Welt ist aufs tiefste erregt und in zwei Heerlager, ein großes und ein kleines, gespalten, zwischen denen neuerdings eine Mittelpartei mit Glück ihre seichten Machinationen treibt. Ein Halescher Prediger, Bislicenus, von mir in jenem Bericht besonders genannt, hat offen die heilige Schrift verworfen, die übernatürsliche Geburt unseres Herrn Christi und alles

\*) Diese Mittheilungen find und erft zugekommen, nachbem ber Auffan über Ronge bereits geseht mar. D. D.

sche Glaubensbefenntniß bei der Taufe und allenthalben abgethan. Alls nun endlich nach Jahr und Tag bas Rirchenregiment fich wiber ihn regte und ihn seines Umtes entsette, fo hat nicht nur feine ganze Gemeinde, fondern auch die gange hiefige Stadtverordnetenversammlung fich dazwischen gelegt und für diefen Berführer fich verwendet. Dazu fommt nun die große Aufregung innerhalb der fatholischen Rirche, ba das feicht ungläubige Wort eines Priefters, Ronge, Sunderte fogenannter "drift= fatholifcher" Gemeinden ins Leben gerufen hat, die im nadten Unglauben meift noch Die protestantischen Lichtfreunde übertreffen und eis ne einigermaßen driftliche Mindergahl zu ver= schlingen broben. Die Ungläubigen in ber fatbolischen und jene in ber protestantischen Rirche machen wesentlich burchaus gemeinsame Sache und verfolgen mit glübendem Saffe Alle, die noch an driftlich-firchlicher Wahrheit halten wollen. Un vielen Orten find schon Tumulte gewesen, auch Blut ift bereits geflosfen, und Niemand, ber im Rufe ber Frommigfeit steht, ift seiner Sabe, man möchte bald sagen-feines Lebens ficher. Das find die Folgen ber Union, beren man nicht mehr Meifter werden fann! Ueber biefes Alles, und über Die-Saltung, welche die vaterlandische Regierung zu Diefem Wirrwarr annimmt, mare unendlich viel zu sagen und zu schreiben; boch wo anfangen und wo enden ? — Wer irgend noch fest an Gottes Wort halt, beginnet in biefer Beit den Fluch der Union zu durchschauen, und bas Sauflein berer, bie nun jum luth. Bekenntniß gurudfehren, mehrt fich gufchenos. Biele freilich fteben innerhalb des Evangelisch-Landesfirchlichen Berbandes, wie g. B. Die sechszehn Prediger bei Nenhaldensleben, welche eine treffliche gebrudte Erflärung, burchaus auf lutherischem Grund und Bekenntnig, ben in ihrer Wegend stattfindenden Umtrieben ber Lichtfreunde entgegengesett haben. Chenfo fteben Biele und noch viel Mehrere in ber Mark, in Pommern 2c. Ich zweifle aber nicht baß bie Zeit bald ba fein wird, wo alle biefe theuren Befenner gang aus dem unirten Rirchenverband herausgedrängt fein und fich auch außerlich mit ben, von ber Union gang getrenn= ten Lutheranern Preußens vereinigen werben. Lettere, die sogenannten ichlesischen Luthera= ner, haben eben jest in Prengen vollkommene Dulbung erlangt. Ihr Dberfirchencollegium ift anerkannt, alle lutherischen Gemeinden unter ihm find vollkommen (?) frei, alle von ei= nem ordinirten Weiftlichen ordinirte Prediger berfelben durfen vollfommen ungeftort in Taufen, Tranungen 2c. ihr Amt verwalten. Rir= chen durfen gebaut werden, so viel, als fie wollen-, nur follen fie offiziell nicht "Rirchen," sondern Gottes= oder Bethäuser heißen (!) bas Rirchenregiment ber Staatsfirche aber foll übrigens nicht im Mindeften mit jenen Luthe= ranern zu schaffen haben"2c.

Judem wir hier die obige Mittheilung des Herrn Prof. Guerife abbrechen und die von ihm ausgesprochenen Hoffnungen, sammt aller Noth und Trübsal unsver theuern vaterländisschen Kirche dem gnädigen und allmächtigen Herrn und Heiland Jesu Christo aufs Neue befehlen, fügen wir nur zum Schluß aus einem andern Briefe, nämlich von dem Euseuth. Hru. Pastor Zeidler aus Comstädt im Königreich Hannover, d. d. 13. Sept. 1845, einige Worte hinzu:

Nachdem derfelbe sich zu Einem und demfelsten Glauben, den er mit und habe, gar herzelich bekannt und unter andrem auch versichert hatte, wie in Gottes Hand die Theilnahme für unsere theure lutherische Kirche in Norde

america bort in Deutschland fortwährend im Wachsen sei und auch jemehr und mehr ein Bedungsmittel und Ginigungsband für bie vaterlandische Kirche werde, fahrt er also fort: "Sie kennen den Zustand Zions hier im Bo terlande. Und will oft das Herz brechen über bem Elende ber Stadt Gottes, und wir fiten bann weinend neben ihren zerriffenen Mauern. Und ift fehr bange, aber wir verzagen nicht, wenn auch oft bas unglänbige Berg nabe baran ift. Fließen doch die Brünnlein Gottes wieder hie und da in der Kirche Gottes und erschallt bas theure Wort Christi aus so manchem Munde. Möge bald die Zeit kommen, wo der herr, welcher einst ber Lydia das Berg aufthat, auch Die Bergen unferer Gemeinden aufthue, daß fie nicht mehr an den flarfließenden Bafferbachen vorübergeben, ohne bas durre Berg zu laben!"

## Ueble Ausflucht.

Es ift eine fehr gewöhnliche Ausflucht berjenigen, die irgend eine Lehre des göttlichen Bortes nicht annehmen wollen, daß fie dieselbe erft einem Menfchen guschreiben und fie dann unter dem Namen desselben als eine Menschenlehre verwerfen. Gie geber ben fich nicht anders, als glaubten fie freilich auch den Worten der Schrift und als protestire ten fie nur lant bagegen, fich ber Autorität eines irrthumsfähigen Menfchen unterwerfen und eine menschliche, ungewisse Auslegung annehmen zu muffen. Durch ein folches Manover hoffen fie andere wieder irre zu machen, welche es merten follten, daß fie fich dem Worte Gottes nicht unbedingt unterwerfen. Go fo gen es g. B. jest viele nicht etwa ehrlich be raus, daß fie im Bergen Chriftum fur einen Lugner oder doch fur einen unbedachtfamen Schwätzer halten, wenn er fpreche: "Das ift mein Leib, bas ift mein Blut;" sondern um Chrifto nicht glauben zu durfen, und boch unter ben Chriften bei Ehren bleiben zu fonnen, fprechen fie: "En, wir gehören nicht zu ben Altlutheranern! Wir halten und an Die Bibel! Die symbolischen Bücher haben auch Menschen gefdrieben !" Wenn fie bas gefagt haben, bann meinen fie, feien fie vor jedermann entschuldigt, daß sie Christi Worte nicht nehmen, wie sie lauten. Db Diese Entschuldigung wohl einft auch vor Gott gelten wird: "Ey, ich war kein Altlutheraner"?

## Falscher Glaube.

In allem falschen Glauben ist die Wirfung bes Satans. Sobald ein falscher Glaube und Lehre entsteht, mengen sich die Kräfte des Satans mit ein und bestätigen es in den Gemüthern der Menschen, daß sie sich auch darauf brennen lassen, daher die falschen Märthter fommen, und das nennt St. Paulus "frästige Irrthümer."—Johann Arndt. Iconographia. p. 53.

# Bezahlt:

- 1. Jahrgang Hr. H. Schmidt;
- 1. Salfte des 2. Jahrgangs fr. Lich, S. Koch, Ch. Beise;
  - " " Br. P. Rrang, Steinbrud.

Gedruckt bei Weber und Olshaufen.

"Gottes Wort und Luthers Lehr' vergehet nun und nimmermehr."

Herausgegeben von C. F. M. Malther.

Jahrgang 2.

St. Louis, Mo., den 7. Februar 1846.

Mo. 12.

Bedingungen: Der Lutheraner erscheint alle zwei Bochen einmal fur ben Subscriptionspreis von Ginem Dollar fur bie auswärtigen Unterschreiber, welche bavon bie Salfte vorauszubezahlen und bas Pofigelb zu tragen haben. - In St. Louis wird jebe einzelne Rummer fur 5 Cente verkauft.

(Eingefandt von Paftor Repl.)

# Die Gedächtnißfeier des Todestages Dr. Martin Luthers.

Luthers lette Reise nach Eisleben und Berhandlungen bafelbft.

Gott hatte feinen Anecht, Dr. Enther, 63 Jahr lang alfo behütet, daß ber Satan und alle feine Berfzeuge mit aller ihrer Lift und Be= walt nicht vermocht batten, ibn ums leben gu bringen; es war nicht Gottes Wille, bag bieser Märthrer auch den Märthrertod sterben sollte, wohl aber wollte er ihm seinen sehnlich= ften Wunfch gewähren, aufgeloft und bei Chrifto zu fein, barum eilte er nun mit ibm aus diesem bofen Leben und zwar wollte er ihn in seiner Baterstadt Eisleben ans riesem Jammerthal zu fich nehmen in den himmel, daber leufte es Gott also, daß er borthin reifte.

Die Veranlaffung zu tiefer letten Reife Lu= thers nach Eisteben war die von ihm begebrte Bermittelnug in den langjährigen Streitigfeiten, welche fowohl unter ben Grafen v. Mans: feld felbst, als auch zwischen ihnen und ihren Unterthanen ftatt fanden. Mehrere der lette= ren befagen nämlich einträgliche Bergwerte, von welchen fie jährlich gewiffe Abgaben an Die Grafen entrichteten; Diefe aber, burch ben junehmenden Bewinn ber Eigenthümer gelodt, suchten die Bergwerfe felbft an fich zu bringen; namentlich geschah ties von Seiten bes luthe= rischen Grafen Albrecht, mahrend ber noch romisch-fatholische Graf fich Diesem Beginnen widersette. Allein von dem Jahre 1540 an traten die beiden Göhne des lettern, Philipp und Georg, welche sich auch nun zur lutheri= fden Rirche befannten, dem Grafen Albrecht bei, weshalb Luther brei nachbrudliche Schreiben an fie erließ, worin er ihnen ihr Unrecht ernstlich vorhielt. (S. &. B. XXI, 436 fg., 454 fg. und 463 fg.) Er that Dies aus Liebe ju feinem Baterlande und gut feinen Landes= berrn, and Mitleiten über ten ichweren Berluft ber Bergwerfsbefiger, unter benen fich mehrere feiner Schmäger befanden, fo wie um feines Previgtamte willen, nach welchem er öffentliche Gunten ftrafen mußte.

Alls im Jahre 1545 Graf Georg nach Wit= tenberg fam, so bat ihn Luther mündlich, ben Grafen Albrecht in seinem ungerechten Beginnen gegen seine Unterthanen fernerbin nicht mehr zu unterftugen, den lettern alle Billigfeit Baifenhauses gu Salle befindet.

legung ber ärgerlichen Streitigkeiten bebacht tet barin auch auf fein nahes Ende bin, wenn ju fein. Der Graf versprach zwar Luther mit er schreibt: "Go ich auch vor bir hingehe, ber hand, seinem Rathe gu folgen, verlachte (welches ich muniche), so will ich bich nach mir ihn aber hinter feinem Ruden und es blieb alles | zichen." Er schließt mit ten Borten: "Wir wie vorher. Richt viel besser verhielt sich Graf Albrecht: er war zwar Luthern geneigt, nur fonnte er feinen Wiverspruch in ter Berg= werfsfache nicht vertragen und ob er gleich ver= sprach, fich hierin ber Entscheidung redlicher Leute und namentlich Luthers zu fügen, fo mar Dies boch nur ein leeres Borgeben; benn als im Berbft 1545 Luther in Begleitung Melanche thons und Dr. Jonas mit Erlaubniß bes Churfürsten nach Gisleben reifte, um einen Bergleich zu Stande zu bringen, mußten fie unverrichteter Cache wieder nach Bittenberg Balo barauf zeigten fich bie gurückfehren. Grafen aufs neue zu Vergleichshandlungen geneigt und ließen Enthern durch ben Cangler Lauterbeck zur persönlichen Theilnahme baran Enther entschloß sich auch Diefer einladen. Ginladung gu folgen und fdrieb am 6. Dez. 1545 an ben Grafen Albrecht: "Es muß um ein acht Tage nicht Roth baben, wiewohl ich viel zu thun habe, die ich baran magen will, bamit ich mich mit Freuden in meinen Garg legen möge, wo ich zuvor meinen lieben Landes= herrn vertragen, und freundliches, einmüthiges Bergend erseben babe." ( &. B. XXI, 512.)

Wie viel Luther noch in ben letten Wochen seines Lebens zu arbeiten und zu leiden hatte, das erhellet ans einem Briefe, welchen er am 17. Januar 1546 und demuach einen Monat vor seinem Tode, an einen seiner ältesten und besten Freunde, Jacob Probst, den ersten Prebiger bes Evangeliums in Bremen, fdrieb. 2. 2B. XVII, 2634 fl.) Der Anfang Diefes Briefes lautet alfo: "Beil und Friede. 3ch alter, abgelebter, fauler, muder, falter und bagu einäugiger\*) schreibe jetund. Und ba ich mennete, man follte mir Salberftorbenen billig Rube laffen, fo gebets, als ob ich niemals etwas geschrieben, geredt und gethan hatte, baß ich mit fchreiben, reden, thun und onlden über= banfet werde. Aber Christne, der alles in Tod und Erlangung bes ewigen Lebens,) allem ift, ber ift mächtig und thatig, ber feb

\*) Der Schaben am Auge, welchen Luther mahricheinlich mit biefem Ansbrud ,,einaugig" bezeichnen will, ift auf einem Bilbe beffelben von ber Sand feines Freundes g. Cranach ausgebrückt, welches fich in ber Runftsammlung bes

zu beweisen und auf einen Bergleich zur Bei- gebenedenet in Ewigkeit, Amen." Luther deus find Gunder; ber aber ift unsere Gerechtigfeit, ber ba lebet in Ewigfeit, Amen."

Bon feiner letten Reise hat Luther, wie Anrifaber mehrmals aus feinem Munte gehört, gefagt, er habe fie beshalb unternommen, "baß er von täglicher Arbeit und Anlaufen ein wenig Rnhe haben, ju Gisleben nur predigen, beten und feine Landesherren gur Gintracht und Friede vermahnen wolle." (&. B. XII, 1566.) Aus bem bisber Wefagten laffen fich bie Berleumbungen bes Cochläus hinlänglich wiber= legen, als ob fich Luther hierbei unbefugter Beise in weltliche Angelegenheiten gemischt habe. Heberdies reifte er and auf ansdrudlichen Befehl feines Churfürften nach Gisleben und überbrachte von ihm ein Ermahnungs= ichreiben, ben Bergleich zu Stande gu bringen.

Rurg vor feiner Abreife nach Gisleben hat Luther am Ende einer am Sonntage gehaltes nen Predigt die Leute ermahnet fleißig zu beten, die Beifter zu prufen, auch vieles von ber einige Jahre nachher geschehenen Berfälschung ber Lehre bei ben Wittenbergern zuvor gefagt und die Buhörer gebeten: wenn fie hörten, bag er frank fei, fo follten fie Gott für ihn nicht um ein langes Leben, sondern um ein gnädiges Stündlein bitten. "Ich habe, sprach er, ber Belt fatt und die Belt meiner, febn alfo leicht gn scheiden, wie ein Gaft die Berberge gang gerne quittirt." (Sedendorf, S. 2612.)

Die lette Predigt in Wittenberg hielt Luther am 2. Sonntag nach Epiphania als am 17. Januar (an welchem Tage auch obiger Brief an Probst batirt ift,) über Rom. 12, 3. fg. In viefer Predigt handelt Luther nach St. Pauli Borbild in allen feinen Episteln und insonder= beit in ber an die Römer, von den beiben Sauptflüden ber driftlichen Lehre, nämlich zu= erft von bem Glauben und von allem, mas babin gehört, (Errettung von Gunde, Gefen, Rom. Rap. 1-11, und bann von den Früch= ten des Glaubens, oder von den guten Werfen nach den 10 Geboten. Röm. Kap. 12-16. Luther zeigt babei, bag einem Christen in der Taufe mohl feine Gunde vergeben fei, daß aber auch nach ber Taufe noch Bieles

bleibe, was täglich erfäufet werden müsse und wozu das fortwährende Ermahnen von nöthen sei. Besonders sollten Christen darauf wohl Acht haben, daß sie nicht durch ihre eigne Vernunft zum Unglauben gegen Gottes Wort fich verführen laffen, wie alle Irrlehrer gethan haben; denn die Bernunft richtet damit, daß sie Gottes Wort meiftern will, weit mehr Unglud in ber Welt an, als grobe Sunde, und wer ihrer vorgeblichen Weisheit folge, begebe jene große Sunde ber geiftlichen Surerei, welche fo oft von den Propheten gestraft wurde. Enther zeigt nun an einigen Sauptartifeln ber drift= lichen Lehre, von ber Dreieinigkeit, von ber Taufe und von dem Abendmahl Christi, wie wir die Bernunft follen im Zaume halten, ihren schönen Gedanken ja nicht folgen, sondern fteif und fest bei bem Buchstaben ber beil. Schrift bleiben; dies gründet er vornehmlich auf den Spruch Matth. 17, 5.: Dies ist mein lieber Sohn, an welchem ich Wohlgefallen habe, ben follt ihr hören; mit biefem Spruche, fagt er, habe er sich durch Gottes Gnade bis dahin er= halten, sonft hatte er muffen breißigerlei Glauben annehmen, ben ihn eben fo viel Rottengei= fter hatten lehren wollen. Sierauf ermahnt er mit großem Ernft auch in Zufunft, ba noch viele Verführung fommen wurde, nicht ein Saar breit von diefem Munde gu weichen, ber ba faget: Diesen höret. Die Buborer follten auch Gott um reine Lehre anrufen und ja nicht um ber Liebe willen in göttlichen Dingen bas Beringste nachgeben und fich nicht nur vor ben groben Luften, fondern auch vor ben hohen, verborgenen Luften der Vernunft und menfchlichen Beisheit huten, indem dadurch die Gi= nigfeit des Glaubens gerriffen und hurerei, d. i. Abgötterei angerichtet werde. (Enthers Werfe, XII, 1526 fl.)

So bezeugte Luther in seiner letten Predigt feinen Wittenbergern, als ob er geahnt, baß! fie fein Ungesicht nicht mehr feben murben, noch einmal alles das, was St. Paulus in feis ner Abschiedspredigt Apostelg. 20. bezeugt hat. Bei Enthers Abreise nach Wittenberg ift noch ein an fich unbedentender, aber in seinen Folgen wichtiger Umstand zu erwähnen. Er hatte fich nämlich auf den Rath feines Arztes, bes Dr. Rateberger, schon einige Jahre früher ein Fontanell am linfen Schenfel legen laffen, um dadurch seine heftigen Ropfschmerzen, Schwinbel und andere Leiden zu lindern; und wirklich fonnte er nach einiger Zeit wieder allein und ohne sich, wie früher oft geschehen, führen zu laffen, auf die Ranzel und in die Borlesungen geben. Bei feiner Abreife vergaß er aber in der Cile die zur Offenhaltung des Fontanells erforderlichen Mittel mit fich zu nehmen, und bei den vielen Geschäften, die er in Gisleben vor sich fand und die ihn weit länger aufhiel= ten, als er anfangs geglaubt hatte, ließ er Die Sorge für das Fontanell ganz außer Acht und dachte nicht daran, welche schlimme Folgen dies haben könnte; denn indem auf solche Weise die Bunde bei dem Fontanell zufiel und heilte, fo wurde dadurch die fortwährende Absonderung des Rranfheitsftoffes gehindert, der nun gurud- ten, indem er an bemfelben Tage erft in Salle ankam.

vom alten Menschen in einem Christen übrig trat und nach Rapebergers Urtheil sein Ende er in Moses nur das Geset, nicht aber Chris so schnell, jedoch nach Gottes gnädigem Willen berbeiführte.

> Sonnabend den 23. Jan. reifte &. in Beglei= tung seiner brei Göhne von Wittenberg ab und kam den 25. Jan., als am Tage Pauli Bekehrung, in Halle an, wie er dies seiner Hausfrau in einem Briefe meldet. Er fehrte bei seinem alten Freunde Dr. Jonas ein, und über Tische reichte er ihm ein Glas zum Trunke bar, wobei er lateinische Reime machte, die nach einer alten Mebersetung fo lauteten :

Dem alten Dr. Jonas Bringt Dr. Luther ein schön Glas, Das lehrt fie alle beibe fein, Daß sie zerbrechliche Gläfer fenn.

Dies ergahlt Matthefins und bemerkt babei : "Was Bert voll ift, gehet ber Mund über, ber Mann trägt Todesgebauken bei fich und fähet an von Tag zu Tag zu fterben und der Rube zu begehren, darum muß ihn nicht allein Got= tes Wort, fonbern auch alle Creaturen tröften und predigen." Möchten boch bies auch bie= jenigen zu Bergen nehmen, welche obne alle Schen Entbern eine ftarte Reigung gum Trunte vorwerfen ober fich babei auf Enthern berufen!

In halle predigte Luther über bie Epistel am Tage Pauli Bekebrung, Apostla. 9, 1-19.\*) Er bandelt barin von bem Berufe Pauli gum Apostelamt und zeigt, wie berfelbe weit berrli= der fei, als ber anbern Apostel Beruf und wie besonders wir, beren Bater Beiden gewefen find, Gott dafür danken follen, da er fich felbst einen Lebrer ber Beiden nennt. Daber follten wir nicht sowohl nach ben vorgeblichen Banv= tern Petri und Pauli fragen, die man aus Solz geschnitt gu Rom geigte, bie Leute bamit gu äffen, fondern wir follten vielmehr bas rechte Beiligthum, nämlich bie beil. Schrift felbft, und insonderheit die Episteln Pauli fleißig be= trachten; benn barin rebet er noch jest zu uns, wie wir burch ben Glauben an Chriftum von Sünden frei werben und zum ewigen Leben fommen fonnten. Luther zeigt ferner, wie Paulus früher Christenblnt vergoffen, ja fogar ben Namen bes BErrn geläftert und auch an= bere, dies zu thun, gereizt habe, wie ihm aber dennoch Barmberzigkeit widerfahren feb, uns und aller Welt zu einem Gnaden-Exempel, baß wir nicht verzagen, wenn wir von unsern Gunben angefochten werben, sonbern, wie er, an Christum glauben. Db nun gleich bie Gunte Pauli groß gemesen sen, so habe er sie doch un= wiffend gethan, ber Pabst bingegen fündige miber ben heiligen Beift, weil er febr wohl miffe, daß er Unrecht habe. Auch seh Paulus in der heil. Schrift nicht so ungelehrt gewesen, als der Pabst, im Gegentheil habe er sie wohl ge= fannt und viel auf Mofes gehalten, ba er aber nicht beffer unterrichtet gewesen marc, fo habe

stum gesucht, von dem doch Mofe z. B. im 5. B. 18, 15. deutlich zenge. Ueberdies habe Paulus auch noch vor seiner Befehrung heiliger und unsträflicher gelebt, als alle Monche. Er set auch der himmlischen Erscheinung und Stimme nicht ungehorfam gewesen, und als er von feinem Irrthum überzeugt worden, habe er davon abgelaffen, wovon das gerade Ge gentheil an ben Papisten zu sehen sey. Beiter legt Luther bar, welch' eine berrliche Prerigt Christus vor Paulo gehalten, wie er ihn zum Apostel berufen und ordinirt und ihm nichts andres befohlen habe zu predigen, als was er, Luther, auch predige, nämlich, wie wir allein burch ben Glauben an Chriftum, bag er Gottes Sohn fen, und fonft burch nichts, weder burch Ablag noch gute Werfe, von Gunden los und felig murben. ( &. W. XII, 1498 ffl.)

Donnerstag ben 26. Jan. reifte Luther mit seinen drei Söhnen und Dr. Jonas von Halle ab und mußte mit Lebensgefahr in einem Rab ne über die hochangeschwollene Saale fahren, wobei er fagte: "Lieber Dr. Jonas, mare bas dem Teufel nicht ein fein Wohlgefallen, wenn ich Dr. Martinus mit dreien Söhnen und euch im Baffer erfoff." Auf ber Mansfelbischen Grenze murde Luther von ben Grafen und ihrem Gefolge, welche einen Bug von 113 Mann zu Pferbe ausmachten, höchft ehrenvoll Allein noch unweit Gisleben übersiel ihn im Wagen plöplich eine so große Schwachheit, daß man Gefahr für sein Leben fürchten mußte, wobei Luther sagte: "Das thut mir der Teufel allweg, wenn ich etwas großes vorhabe und ausrichten foll, daß er mich zuvor also versucht und mit einer folden Tentation (Anfechtung) angreift." Als er in die für ihn bestimmte Wohnung gebracht und mit Tüchern gerieben wurde, erholte er sich wieder fo, baß er noch an der Abendmahlzeit Theil nehmen fonnte.

Schon am Tage nach feiner Unfunft begannen die Bergleichsunterhandlungen, an welchen Enther regelmäßig und zwar bis einen Tag vor seinem Ende (vom 29. Jan. bie 17. Feb.) perfonlich beiwohnte in Gemeinschaft des Fürften Bolfgang zu Anhalt, ber alle Schriften Luthers fehr eifrig gelefen hatte, ( &. W. XXII, 1824.), bes Grafen heinrich von Schwarzburg und bes Dr. Jonas. Bon Seiten der Mansfeldischen Grafen wohnten diesen Unterhands lungen ihre Rathe bei. Einer derfelben, Dr. Meldior Klinge, war es vornehmlich, burch deffen Schuld seit Jahren die obschwebenden Streitigfeiten noch immer mehr in die gange gezogen, und alle driftliche Bergleiche=Bor= schläge, die Euther that, verworfen wurden; baber brang Luther barauf, bag biefer Rlinge nicht mehr bei den Unterhandlungen erscheinen burfte und wieder nach Wittenberg, wo er Professor der Rechte mar, zurudfehren mußte.

Luther hat ben Grafen mehrmals prophezeit, raß ihre unseligen Streitigkeiten noch zulcht ihr und ber ganzen Grafschaft Berderben nach fich ziehen wurden, und dies ift auch wirklich und zwar schon 24 Jahre nach Luthers Tote geschehen; benn ba bie Grafen immer mehr

<sup>\*)</sup> Diefe Prebigt hat ber bamalige Prebiger gu St. Morit, Matth. Banfel, nebft noch einer anbern, bie Luther in bemfelben Jahre am Fefte ber Erscheiming (6. Jan.) bort gehalten bat, herausgegeben. Letteres geschah ohne 3meifel auf einer früheren Reife, welche Luther in Aurifabere Begleitung und nach beffen Ergablung, um Weibnachten nach Mand. felb machte. (S. Grofd Bertheibig. ber Luth. Religion. S. 4.) Die oben ermähnte Predigt aber hat Luther mahrscheinlich nicht am Tage Pauli Bekehrung (25. Jan.) gehal-

Aufwand machten, und badurch immer mehr in Schulden geriethen, so nahmen ihnen ihre Glänbiger entlich alle ihre Besigungen, später erlosch auch ihr ganger Stamm und ihre große prächtige Ritterburg murde eine öde Ruine.

Mur in einer einzigen Sache, welche verhan= belt murde, nämlich in Betreff bes Berufungs= rechtes zu Rirchen= und Schulamtern bei ber Rirche zu St. Antrea in Gisleben, fam es turch Luther's und Jonas' Bemühungen gu einem Bergleich mit ben Grafen zu Mansfeld, welche noch lange als Richtschnur beibehalten worden ift. (8. 33. XXI, 261 \*fll.)

Luther überlas auch bamals die von dem Superintendent Dr. C. Guttel verfaßte Mans= feldische Kirchenordnung und billigte fic. Nicht ganz zwei Tage vor feinem Ende verfaßte Lu= ther noch eine Ordnung für bie Rirchen, Schulen und hospitale in Gieleben, wodurch er den Kirchen= und Schuldienern einen an= fländigen Unterhalt bemirfte. Diese, ohne Bweifel lette Schrift Luthers ift noch nicht im Drud erschienen. Go unermudet war Luther bis zu dem Ende seiner Wallfahrt für bas Wohl von Kirchen und Schulen beforgt! Er ordinirte auch mahrend feiner Anwesenheit in Eisteben nach apostolischem Gebrauch zwei Prediger zum heil. Predigtamt; er that Dies am Sonntage Septnagesima ben 14. Febr. und zwar nach ber öffentlichen Communion, an welcher er felbst Theil genommen hatte. (Fortsepung folgt.)

# Luther und Calvin in Betreff ihrer Lehre vom beil. Abendmahl.

Zugleich als Fortsehung ber "Antwort auf die neueste Vertheidigung der Union."\*) (Fortfegung.)

### II.

hat Enther die besondere Lehre Calvins noch vor seinem Tode gebilligt?

Sind Falschgläubige von einem trenen und in ber Chriftenheit angesehenen Anechte Gottes bei feinen Lebzeiten wegen ihrer Berfälfchungen ber reinen Lebre gestraft worden, fo find fie schon febr oft, wenn ber Tod einem folden Wahrheitszeugen den Mund für immer geschlossen hatte, mit der Eröffnung hervorgetre= ten, entweder daß berfelbe im Ungefichte bes Todes seine im Leben ansgesprochenen harten Urtheile über sie widerrufen habe, oder bag man sonst durch schriftliche Nachlässe oder durch anderweitige, gemiffen Perfonen im Bertranen gethane und nun veröffentlichte Erflärungen Anfichluffe erhalten habe, aus welchen man ersehe, bag bas, mas ber trene Knecht Gottes gegen fie gefchrieben babe, feinesmege fo eruftlich gemeint gewesen sei. Dieser Kriegslift ha= andere in Betreff Luthers nicht felten bedieut.

Daß ihm bergleichen widerfahren merde, hat Enther felbst gefürchtet, wie wir bies aus der Erflärung ersehen, die wir in voriger Nnmmer mitgetheilt haben, Seite 1, Spalte 3. In einem Berichte von den Todesnöthen, in welche Luther einst im Jahre 1527 gerieth, schreibt auch Bugenhagen, Luther habe im Un= gesicht bes Tobes selbst gesagt : "Beil bie Belt Frend und Lust zu Lügen hat, werden viel (nach meinem Tode) sagen : Ich habe meine Lehre vor meinem Ende widerrufen; begehre derhalben ernftlich, bag ihr wollet Beugen fein meines Glaubensbekenntniffes." Bugenhagen berich= tet aber auch ferner, Luther habe hinzugesett : "Biel geben mir Schult, ich bin zu hart und heftig, wenn ich wider die Papisten, Rotten= geister ze. schreibe, und ihre falsche Lehre, gott= loses Wesen und Beuchelei strafe. Ja, ich bin 3n Beiten heftig gemefen, und habe meine Bi= bersacher hart augetastet, boch also taß michs nie gerenet hat." Infine Jonas, der Damale ebenfalls Angen= und Ohrenzenge war, bemerft noch, daß Luther damals auch feufzend ausgerufen habe : "D wie werden die Edywärmer, Die Cacramenteschänder, Wiedertaufer und anbere Notten ein greulich Wesen anrichten nach meinem Tobe, roch trofte ich mich deß, daß Chriftus ftarfer ift benn Satan und alle feine Schnppen ; ja er ift ber BErr."

hieraus erfieht ber liebe Lefer, daß Enther in Toresnoth nicht nur fein heftiges Schreiben wider die falschen Lehrer nicht bereut babe, sondern daß er da auch gerade darüber befüm= mert gewesen sei, baß er ben begonnenen Rampf wider Diefelben nicht fortsetzen und burch Got= tes Gnate ju einem guten Ente bringen fonne. Luther hatte bei feinem Rampfe ein gutes Wewiffen, er wußte, bag er fur die Wahrheit ftreite und bag er babei nicht von feinem eignen, fontern von Gottes Beift getrieben werte. Gein lanterer Cifer hielt baber bas Prufungs= fener ber Anfechtungen in Tobesnoth aus. Jest gibt es wohl manche, Die fich lutherisch nennen, und die wider die Schwarmer, Methobisten u. a. schreiben und reben, obgleich sie felbst unbefehrt find, feinen mabren Glauben haben, feine göttliche Neberzengung von ber Wahrheit in ihrem Bergen tragen und daher bei ihren Angriffen nicht allein Gottes Ehre und bas Beil bes Nächsten suchen. Es treibt fie in ihrem Kampfe gegen die Schwärmer ein falicher Beift, fie haben babei ein bofes, gebrand= maltes Gewiffen, fie verwerfen nehmlich barum Die Methobisten und andere eifrige Secten, weil sie selbst in ber Trägheit ihres Fleisches bleiben und fich nicht befehren wollen; fie ver= werfen ben ich wärmerischen Gifer, weil fie auch ben mabren Gifer und Eruft im Christenthume haffen. Solche Kämpfer fallen am ersten zu ben Schwärmern, wenn einmal ben fich tie Reformirten, Evangelischen und ihr Gewiffen erwacht; fie haben fich, ba fie Lutheraner hießen, nie der Zncht bes heil. Weistes überlaffen und haben doch für das Wort bes Beiftes ftreiten wollen (Pf. 50, 16-22.); dedt ihnen nun Gott einmal ihre Beuchelei und ihr unbefehrtes Wefen auf, fo benfen fie nicht, daß es an ihnen gelegen habe, sondern fie schieben die Schuld auf die lutherische Lehre und oft der Berfälschung der Lehre Luthers ange-

Rirche, bei welcher fie ohne Erwedung geblies ben seien; baber fallen fie, bievorber am eifrig= ften gegen bie Secten ftritten, am leichtesten gu ihnen. Wenn wir von solchen hören, daß sie noch in ber Todesstunde, von Gemiffensangst gefoltert, alles widerrufen, mas fie gegen Dethodiften u. a. geredet und geschrieben haben, fo nimmt uns das nicht Bunder. Sie find Warnungs-Exempel, die einen jeden ermahnen, wenn er gegen Irrthum und Linge auftreten wolle, felbst erft fein unbefehrtes und lugenhaftes Berg burch die Gnade befehren und ver= ändern zu laffen; denn wenn ein Blinder den andern leiten will, fo fallen fie endlich beide in rie Grube. Matth. 15, 14. Ein folder blin= der Blindenleiter mar Luther nicht. Er kounte mit St. Paulo fagen : "Wir meiten auch heim= liche Schande, und geben nicht mit Schalfheit um, fälschen auch nicht Gottes Wort; fondern offenbaren die Bahrheit und beweisen uns wohl gegen aller Menschen Gewiffen vor Gott." 2 Cor. 4, 2. Er war baber auch in feinem Tore freudig bereit, mit bem, mas er im Leben befannt hatte, vor Chrifti Richterftuhl zu er= scheinen.

Was jedoch Luther geahnt hatte, das geschah wie gefagt. Neunzehn Jahre nach feinem und fünf Jahre nach Melanchthons Tode, nehmlich im Jahre 1565, veröffentlichten mehrere Bei= belbergische reformirte Theologen, worunter auch die Berfaffer des heidelbergischen Rate= dismus waren, folgende Geschichte: "Da Dr. Luther zum lettenmal nach Gisleben hat reifen wollen, ift Ph. Melanchthon Tags vorber zu bem Berrn Doctor in's Rlofter gefommen und weil er nach allerlei Unterredung vermerft, baß Lutherns guten Muthe und luftig gewesen, hat er mit ihm angefangen, von bem Sandel bes Abendmahls zu reden, bergestalt, daß er etliche Sprüche ber alten Lehrer ergahlt und unter anbern zu ihm gefagt hat: Lieber Berr Doctor ! ich babe nun etliche Jahre ber bie Schriften ber alten driftlichen Lehrer Diefes Sandels halber fleißig ersnicht, und mahrlich, es stimmt ber 3"= richschen Lehre vom Abendmahl beffer mit berfelben überein, benn ber unfern. Worauf ber Enther eine fleine Beile geschwiegen, nachmals aber riefe Worte gesprochen: Lieber Philippe ! was wollen wir viel fagen ? ich befenne es, baß ber Sache vom Saerament zu viel gethan ift. Als ibm aber Philippus geantwortet: Lieber Berr Doctor! Damit benn ber Kirche geholfen und die Wahrheit an den Tag gebracht werde, fo lagt uns roch etwa ein gelindes Schreiben in ben Drud geben, barinnen wir unfere Meis nung flärlich barthun ; hat Dr. Enther weiter gesprochen: Lieber Philippe! ich habe auch febr ernftlich baran gebacht. Aber alfo machte ich die ganze Lehre verdächtig. So will ich das rem lieben Gott befohlen haben; thut ihr auch etwas nach meinem Tote."

Diese Geschichte wird von ben lutherischen Theologen gewöhnlich die "heidelberger Land= lüge" genannt, ba fie burch Borenfagen ent= standen und in Melandthons Schriften auch nicht bie geringste Spur bavon zu finden ift; Da aber Melanchthon nach Luthers Tode fehr

<sup>\*)</sup> Dogen es fich bie Lefer nicht verbrießen laffen, bag wir immer wieber auf bas Buchlein Bru. Rollau's gurudfommen. Daffelbe verbient barum eine besondere Berudfichtigung, weil es eine ziemlich vollständige Ueberficht ber Irrthumer und Borurtheile enthalt, womit fich in unferer Beit bie fogenannten "Glänbigen" in Bezug auf Luther und bie lutherische Rirche gewöhnlich tragen und tröften.

klagt worden ist, so ist es rein undenkbar, daß derselbe den erzählten Borfall, wenn er wirflich geschehen mare, zu feiner Bertheidigung nicht selbst veröffentlicht haben sollte. Sierzu fommt noch, daß wir im Gegentheil in Luthers fdriftlichem Nachlaß unwidersprechliche Zeug= niffe finden, daß berfelbe bis zu feiner Todes= ftunde in feiner Bermerfung der zwinglischen Lehre beharrt habe. Erstlich schreibt Luther 1544 an einige Prediger in Ungarn : "Stehet fest und zweifelt nicht, daß ich es nie, es fei denn, daß mich Gott wahnsinnig werden ließe, mit ben Sacramentefeinden halten, noch daß diefer Gräuel in der mir an= vertrauten Gemeinde werde gehört werden. Over wenn ich, mas Gott verhüte! anders thun sollte, so sagt nur getrost, daß ich wahn= sinnig oder verdammt worden sei. Es ist der Teufel, welcher, da er weiß, daß ich nach dem Zeugniffe fo vieler meiner Schriften öffentlich unüberwunden daftehe, im Sinne hat, burch heimliches Schlangengezisch, mo er fann, in seinen Winkeln üble Gerüchte gu verbreiten und bas Bort ber Bahrheit unter meinem Na= men zu verfehren. 3ch bin baber genöthigt, nach so vielen Befenntniffen noch ein nenes ausgehen zu laffen, mas ich nächstens thun werde." (Siehe: Unschuld, Rachr. 1718. S. 932.) An dem Tage ferner, an welchem Enther seine lette Predigt in Wittenberg hielt, nämlich am 17. Jan. 1546 fchrieb er an Probst zu Bremen : "Daß du schreibest, wie die Schweizer so ungehalten und frech wider mich fchreiben, und mich als einen unglüchseli= gen und ungludefeligsten Berftandesmenfchen verdammen, deß freue ich mich gar febr. Denn bas habe ich begehret; bas habe ich haben wollen eben mit berfelbigen Schrift, (bem furgen Befenntnif von 1544,) damit ich fie fo hart ergurnet habe, auf daß fie mit ihrem eige= nen öffentlichen Beugniffe bezeugten, daß fie meine Feinde wären. Das hab ich nun er= langet, und wie gefaget, fo freue ich miche auch. 3ch allerunglückseligster unter allen Menschen habe an dieser Geligfeit des Pfalms genng : Selig ift ber Mann, ber nicht wandelt im Rath ber Sacramentirer, noch tritt auf ben Weg ber Zwinglianer, noch fist, ba bie Züricher figen. Da hast bu's, mas meine Meinung ift." ( 2. B. XVII, 2634.) In der letten Predigt aber, Die Luther in Gisleben gehalten, fpricht er: "Rein ärmerer, geringerer, verachteterer Discipel ift auf Erden, als Gott. Er muß Aller Jünger sein, Jedermann will sein Schulmeister und Präceptor sein, das sieht man von Unbeginn der Welt an allen Regern. Arins und Pelagins und jest zu unferer Zeit die Wiedertäufer und Sacramentirer und alle Schwarmer und Aufrührer, die find bamit nicht zufrieden, was Gott gemacht und eingefest hat, und fonnen es nicht laffen bleiben, wie es geordnet ift."

Endlich aber, ale Jonas bem fterbenden Lus ther die Frage vorgelegt hatte, ob er auf die Lehre, Die er in feinem Leben befannt und vertheidigt habe, nunmehr and fterben wolle, ant= Biberruf, ben man Luthern fo gern anbichten als ob fein Buch aus meinem Bergen gefchrie-

möchte, um mit feiner anerkannten Treue im | ben mare. Dies fam mir fremt vor. Wort feine Untreue gegen das Wort zuzudeden? Es bleibt rabei, jene Geschichte ift eine "bei= belberger Landluge."

Uebrigens ift es eine ziemlich grob und ungeschickt an den Tag gegebene Lüge, die etwa ber glaubt, ber Luthern nur aus einer von einem Jesuiten verfaßten Reformations= geschichte kenut, da jedes lutherische Schul= find weiß, daß bas Unsehen ber Rirchenväter Enthern gegen ben Buchstaben ber Schrift nichts galt. Daber schreibt ber alte Mörlin: "Es ist aller Welt kund, daß Lutherus sich nicht ber Schrift Meinung aus ben Batern bat meis fen laffen, sondern hat der Bäter Lehre nach ber Schrift geprüft und eben mit biesem einis gen Stud ben Pabft wehrlos gemacht. Aber nun fommen unfere Lugner baber, Philippus habe ber Bater Lehre gerühmt und fluge barauf bat Lutherns angefangen zu schwärmen vom Sacramente, und bef follen wir albernen Rarren und folche Rlüglinge bereden laffen. Wenn wir Lutherum nicht gefannt hatten, fo mochte man folche labme Zoten vorbringen ; uns wird man es bies Jahr nicht bereben."

Br. Nollau ergablt in feinem Schriftchen eine ähnliche Legende; davon, f. G. w., in nächster Nummer.

(Fortsepung folgt.)

## Beugniff eines berühmten englischen Schriftstellers von dem Werth der Schriften Luthers.

Johann Bunian, welcher im 17. Jahr= hundert als Prediger ber presbyterian. Kirche ju Bedford in England angestellt mar und ber durch mehrere Erbauungeschriften, Die in Die beutsche Sprache übersett worden find, wie "ber Christen Pilgerreife," auch unter und Dentschen befannt worden ift, ergablt in feiner von ihm felbst aufgesetten Lebensbeschreibung nicht nur, baß er bie un bebingte Borberbestimmung ber Menschen gur Gnade und gur Berbammniß, wie sie die calvinisch = reformirte Rirche lehrt, fest geglaubt, fondern and, bag er bei biefem Glauben mit lafterlichen Gebanfen und Bergweiflung oft furchtbar angefochten, und allein durch die Lefung einer Schrift Ent bers aus biefer ichredlichen Unfechtung errettet morden fei. Er fchreibt hierüber felbst alfo : "Che ich noch aus dieser Bersuchung herausfam, ver= langte ich febr, die Erfahrungen eines und bes andern gottseligen Scribenten, die vor etlichen hundert Jahren gelebt hatten, fennen gu lernen. Und nachdem folche Begierte fich oft= mals bei mir geregt hatte, ließ mir Gott, in deffen Macht alle unfere Wege find, zu einiger Beit ein Bud Martini Lutheri, Die Auslegung bes Briefes an bie Gala= ter genannt, in die Bande fommen; folches war so alt, daß es fast ftudweise von einander fiel, wenn ich's nur umschlagen wollte. Diefes Buch, so alt es war, gefiel mir febr wohl. Denn sobald ich's nur ein wenig nachgeschlagen, so fand ich meinen Buftand in seiner Er= wortete er getroft: 3a! Bo bleibt hier ber fahrung fo breit und weitläuftig abgehandelt,

Denn ich meinte, bag biefer Mann nichts wiffen fonnte von bem Buftande ber gegenwärtigen Chriften, fondern er muffe nothwendig ichreiben und reden aus der Erfahrung der vorigen Beiten. Ueberdem führte er in diesem Buche auf das herrlichste aus den Urfprung diefer Bersuchungen zur Lästerung, Bergweiflung u. bergl. und zeigte, daß sowohl das Gefet Mofis, als der Tenfel, der Tod und die Sölle, ihre Sand merflich barinnen hatten : Dies fam mir zwar zuerst etwas seltsam vor, doch da ich es genau erwog, fand ich, daß es gang mahr fei. Dich deucht, ich mufferund heraussa= gen, daß ich dieses Buch Lutheri, Erflärung der Epistel an die Galater, über alle Bücher (and genommen bie beil. Schrift) feten muffe, die ich je gefehen, weil es fo berrlich und bequem ift fur ein verwundetes Gewiffen."

Sier habt ihr, liebe bentiche Landsleute, bas Beugniß eines Fremven davon, welche Schäpe und Gott mit den Schriften Lutheri anvertraut hat. Möchte aber nur nicht bei uns Deutschen jenes Sprüchwort eintreffen: "Ein Prophet gilt nirgends weniger, tenn in feinem Baterlande und in feinem Saufe." Matth. 13, 57. Es ift freilich mahr, Luthers Schriften find feine Speise für Leute, Die entweder offenbar in der Belt Gutern, Freuden, oder Ehren ihre Geligfeit und Rube fuchen, oder die fich ichon an die niedliche Roft des füßlichen Wefühlschriften= thums unferer Zeit gewöhnt haben; wen aber ber Gesetesbonner von Sinai gu Boben geftredt und zu einem heilfamen Bergagen an fich selbst gebracht hat, wer daher hungert und durftet nach göttlicher, unwandelbarer, untrüglicher Bahrheit und nach der Gerechtigfeit, Die vor Gott gilt, der leje Luthere Schriften und fie werden ihm fo fuß fcmeden, wie einft dem Bunian, als berfelbe die Bunden feines geschlagenen Gewiffens fühlte.

Wahre und falfche Rirche.

In welcher Kirche bas Wort Gottes rein gepredigt und die Sacramente nach des BErrn Christi Einsetzung unverändert ausgespendet werden, da ift der rechte Glaube und Geligfeit, daher ist solches die rechte Rirche. Singegen wo das Wort Gottes nicht, oder nicht lauter gepredigt wird, und die Sacramente unrecht ausgespendet werden, Die ift Die faliche, und follte fie außerliche Engeles Beiligfeit zeigen.

P. J. Spener.

## Binfalt im Predigen.

Man muß dem Bolfe findlich und einfältig fürbilden, als man immer fann. Sonft folgt der Zweien eine, daß fie entweder nichts davon lernen, noch versteben, oder, wo sie auch wollen flug fein und mit Bernunft in die boben Gedanken gerathen, daß fie gar vom Glauben kommen. - & utber.

### Bezahlt:

1. und 2. Jahrgang Gr. P. Ifensee. Für bas Seminar zu Altenburg, Perry Co., Mv., erhalten von zwei Gemeinden Grn. P. Schieferdeckers: \$4,50. Herzlichen Dank!

"Gottes Wort und Luthers Lehr' vergehet nun und nimmermehr."

Herausgegeben von C. F. W. Walther.

Jahrgang 2.

St. Louis, Mo., den 21. Februar 1846.

No. 13.

Bebingungen: Der Lutheraner ericeint alle zwei Dochen einmal fur ben Subscriptionspreis von Ginem Dollar fur bie auswartigen Unterschreiber, welche bavon bie Balfte vorauszubezahlen und bas Pofigelb zu tragen haben. - In St. Louis wird jebe einzelne, Nummer fur 5 Cents verfauft.

(Eingesandt von Paftor Repl.)

## Säcularfeier des Todes Luthers. (Fortsetung.)

Buthers lette Predigten.

Besonders wichtig find die 4 Predigten, welde Enther mabrend feines dreiwöchentlichen Aufenthalts in feiner Baterftadt Gisleben, ohugeachtet seiner Schwachheit, gehalten hat, deren Erhaltung wir dem treuen Schüler C. J. Anrifaber zu verdanken haben, der sie ans Enthere Munde nachgeschrieben und bald barauf in Druck gegeben hat. Sie find zu finden in Luthers Werken, Walchs A. XII, 1566 flt. Beipg. XII, 402 fil. Wittenberg. XII, 584 fil. Altenb. VIII, 512 fll. Ben. VIII, 285 fll. Bon biesen Predigten bemerft Aurifaber treffend, daß sie beständige Zengen ber Lehre und bes driftlichen Abschiedes Dr. Luther's aus Diesem Jammerthale feien, indem er fich bem BErrn Christo, ben er auch darin abermals vor aller Welt bekannt, endlich in seine Bande befohlen babe. Luther folgte bierin bem beil. Apostel Petrus nach, ber, als er abnete, bag er feine Butte bald ablegen werde, Fleiß that, daß fol= des (was er gelehret) allenthalben nach feinem Abschied moge im Gedachtniß gehalten werden. 2 Petri 1, 15. Daher legte er von ten aller= wichtigsten Sanptartifeln ber driftlichen Lehre noch einmal ein entschiedenes Zengniß ab und warnte vor allen benfelben entgegenstehenden Irrthumern mit einer folden Beweisung bes Weistes und der Rraft, welche feiner der fpatern Lehrer erreicht, geschweige beun übertroffen bat. Um nun nach bem bisher Wefagten in ben Lefern Diefes Blattes noch mehr bas Berlangen gu erweden, biefe Predigten felbft gu lesen und um zugleich Diejenigen, welche gur Befanntmachung berfelben burch einen neuen Abornd bie Sand bieten fonnen, gu biefem qua ten Berfe zu ermuntern, jo follen nun nicht nur einige Bruchftude barans, fondern voll= ftandige und treue Ausguge biefer Predigten mitgetheilt werden.

In der ersten Predigt, welche Luther am 4. Sonntag nach Epiphania (den 31. Jan.) über bas Evang. Matth. 8, 23-27. gehalten hat, zeigt er, wie Chriftus burch fein Schlafen im Schiffe bewiesen habe, daß er mahrhaft natur= licher Mensch sei, wie er aber anch badurch, daß er den Wind und bas Meer bedrobte und es plöglich gang stille ward, seine ewige G ott= beit und feine Berrichaft über alle Creaturen nichts ausrichten werden.

offenbarte. Diesen Artifel nun, daß Chriftus wahrhaftiger Gott und Mensch in einer Person fei, follten wir immerdar festhalten, benn barin unterscheide fich ber Christen Glaube von aller andern Menschen Glanben und Religion, und mache sie allesammt falsch; denn ob sie sich gleich ruhmen, ben einigen Gott anzubeten, der himmel und Erden erschaffen habe, und Die Chriften laftern, als ob fie viele Götter an= beteten, so hatten fie boch nicht ben rechten Gott, nud fenneten weder fein göttliches Befen noch feinen Willen, benn fie wollten feinem Worte nicht glanben, darin er fich uns zu erfennen gibt und zwar, daß er ein folder Gott fei, ber ba einen eingebornen Gohn habe, ber mit ihm, dem Bater, gleich ewiger und allmäch= tiger Gott fei, und daß berfelbe Gottes Cobn hat follen menschliche Natur annehmen, burch ben beil. Beift ohne Gunde empfangen und von der Jungfrau Maria geboren werden, auf daß er nach der göttlichen Berheißung 1 Mof. 3, 15. als des Weibes Same ber Schlange d. i. bem Tenfel ben Ropf zerträte, und alfo von Gottes Born erlösete und ewige Unade erwürbe. So ift, fagt Enther, mahrhaftig fein anderer Bott, denn Diefer, ber ba ift ber Bater unfers Berrn Jesu Chrifti, welche beibe fich burch den beil. Beift vermittelft des Wortes Gottes ber Rirche offenbaren. Das fei ber allerältefte Glaube, ben die erften Menschen fcon im Da= radieje auf Grund ber erften Berbeigung ge= habt, ben alle beilige Bater und Propheten bes gangen Al. Testamente befannt, ben Chriftus und seine Apostel gepredigt und bis an ben jüngsten Tag der ganzen driftlichen Kirche zu predigen befohlen hatten. Diefen Glanben habe Chriftus durch öffentliches Zeugniß selbst bestätiget und zwar nicht nur damals, als er seine Allmacht an Wind nud Meer bewies, fondern auch fpater; denn fo oft fich zu verschiedenen Zeiten ber Teufel mit seinem Bind und Wellen, nämlich burch falfche Beifter und durch allerlei Toben ber Welt wider Chriftum erreget, jo hat doch Christus endlich feine Rraft bewiesen und das bedrängte Schifflein feiner Rirde berrlich errettet, alfo, daß es erhalten worden ift auch unter bem letten Grimm bes Pabstes und ferner noch ficher bleiben wird. Darum follen wir und zu aller Zeit diefes DErrn gegen alle Feinde troften und fest glauben, baß fie gegen dieses Schifflein mit allen Sturmen

So wie nun alle Beiden und Undriften nichts Bewiffes von Gott und feinem Befen miffen, fo haben fie fich bei ihrer Abgötterei felbst in viele Parteien gespalten, und find immer von einem Irrthum auf den andern gefallen, wie man dies an ben weiseften und berühmteften Bolfern bes Alterthums fiehet; an den Griechen, welche dem unbefannten Gott einen Altar errichteten (Apftlg. 17.) und an den Römern, welche für alle Botter einen Tempel baneten. Auf Dieselbe Beife, fagt Luther, habe das Pabsthum allerlei Abgötterei angenommen und weil unter ben Mon= chen jeder seinen Orden fur den besten gehalten, waren fie immer unter fich uneins und nur in bem Bag gegen bie rechte Lehre bes Evangelit und in der Liebe zu allem gottlofen Befen einig gewefen. Das alles fomme ber von des Teufels tiefem Saß gegen Christum und fein Evangelium; tenn Die, welche ihm Dienen, leiden wegen ihres falschen Glaubens feine Gefahr, ba regen fich weder Wind noch Bellen, gerade wie einst, ba Chriftns noch nicht auf bem Meere war ; nur allein bas Bauflein, ba Chriftus ift, muß mit großem Ungeftum augefochten werben. Es fei auch eine besondere Schalfheit des Teufels, daß er gegen die Chris ften gerate an ben Orten und zu ben Beiten am meiften wuthe, wo fie am ichwachsten und leicht zu erschreden find, wie bie Jünger auf dem Meere, besonders wenn fich fogar Chriftus eine Zeitlang fo ftellt, als wolle er feine Chris sten ohne Rath und Gulfe lassen, wie damals, als er im Schiffe schlief; allein das alles ges ichehe nur beghalb, bag er feine Bulfe gu feiner Beit besto herrlicher offenbare, jum Beweis, baß es nicht an feiner Macht, fondern an unferm Unglauben liege, wenn wir einmal verzagen, wie er auch beghalb feine Junger ftrafte, und ob wir auch folden Unglauben fühlten, sollten wir boch wie die Jünger anhalten mit Rufen zu ihm in unfrer Roth, wodurch wir unfern ichwachen Glauben an ibn ftarften, und foldes wolle er auch haben und gern erhören und fo wurden wir lernen, wie feine Rraft in unfrer Schwachheit unüberwindlich fei.

Die zweite Previgt hielt Luther am Tage Maria Reinigung (ben 2. Febr.) über das Festevangelium Luc. 2, 22-32. und zwar mit mehrfachen Beziehungen auf die obichwebenden Streitigkeiten ber Grafen. Er zeigt barin, wie fich Gott burch bas Gefet von den Bochnerinnen als ein weifer Bausvater bemiefen und durch das Gefes von der Auslösung der Erstgeburt für die Erhaltung der Prediger (damals die Leviten) geforgt, überhaupt aber bei dem ganzen Geset Mosis sein Absehen al= lein auf Christum gehabt habe, bag man wiffe, wenn und woher Christus fommen solle. Deß= halb habe Gott auch die Person, den Namen Christi, sein Bolf, Stamm, Familie, die Stadt, Zeit ze. seiner Geburt so genau bestimmt. Db nun gleich Maria Christum nicht in Gunben geboren hatte und Chriftus ohne Sünde und ein herr des Gefetes mar, fo unterwarfen fie fich beide bemfelben freiwillig, uns zu einem Borbild, daß wir um so williger dem Gesetze gehorchen und nie fagen, wir hatten dies oder jenes nicht nöthig zu thun.

Von den erstgebornen Göhnen bemerkt Lu= ther, daß sie wegen ihres Vorzuges vor andern Söhnen, indem fie Priefter und herren im Haufe maren und doppeltes Erbe empfingen, oft ftolz wurden und ihre Bruder verachteten, dafür aber auch von Gott gestürzt und gestraft worden find, wie man an Cain und allen beu= tigen Juden feben fann. Darum, wenn uns Gott Borguge und Bortheile gabe, follten wir uns hüten, daß wir nicht darauf stolz würden und andere verachteten, sondern wir sollten un= fern Nächsten damit dienen, sonst murde auch bei großem Gut keine Genügsamkeit sein.

Die dritte Predigt hielt Luther am 5. Sonn= tag nach Ep. (den 7. Febr.) über das gewöhn= liche Evangelium Matth. 13, 24-30., worin er nach diesem Gleichniß Christi von dem Unfraut unter bem Beizen bavon handelt, daß in der heil. christl. Kirche vom Anfang bis ans Ende ber Belt immer Fromme und Bofe ver= menget find ; bies zu erfennen, fei große Weis= beit, benn ber Irrthum fei allezeit fraftig in ber Welt gewesen, daß man eine folche Rirche haben wolle, worin gar nichts Bofes mehr mare. Diefen Irrthum hatten die Donatiften, die Wiedertäufer und alle Monche gehegt, bie fich eben beghalb von ber Welt gurudgezogen hatten, ja felbst fromme Bergen würden damit angefochten, wie an ben Anechten bes Saus= vaters zu sehen ift, die das Feld von allem Un= fraut fäubern wollten. Ueberall nun, wo ber Hausvater guten Samen oder bas rechte Evan= gelium gefäet habe, da fae der Teufel Unfraut, nämlich Rotten und Schwärmerei; bas febe man in den Bäufern ber Patriarchen; benn Adam mußte Cain, Noah mußte Sam, Abra= ham den Spötter Ismael, ja Chriftus und die Apostel mußten Judas, den Berräther, dulden, Augustinus die Donatisten, Luther die Wiedertäufer, Sacramentirer und Gefetesstürmer, die aus seiner Schule ausgegangen maren; benn wo Gott eine reine Rirche anrichte, ba baue der Teufel bald eine Capelle baneben, weil er gern in der Rirche zu schaffen habe.

Run lehret Luther an einem Gleichniffe, wie man bas Bofe in ber Rirche recht unterscheiden und nach diesem Unterschiede fich verhalten folle. Wie nämlich der natürliche Leib des Menschen unrein und vielen Schwachheiten ihm in Krankheit fo gut als möglich und habe habe, die nicht flug und weise, sondern wie die und Unterthauen."

Glied gang ab, wenn es die andern Glieder zu verderben drohe, so fen auch kein Christ in die= fem Leben ohne mancherlei Schwachheit und Gebrechen, die allerdings verdammlich wären, wenn sie nicht vergeben wurden, wozu Chriftus die Taufe, sein Abendmahl und die Absolution gegeben hat. Allein die Christen fühlten es wohl, daß sie solche Bergebung leider nicht so ungezweifelt glauben konnen; bas find aber nicht rohe, wilde Leute, die nichts nach Gott fragen, wie diejenigen, welche fich auch bruften, gute Chriften zu fein, und fteben boch wie Unfraut unter dem Baigen; benn biefe verachten bas Bort Gottes und gurnen bawider, wenn es fie ein wenig angreift, fie suchen nur ihre Bobl= luft, Geld und Gut, Freffen und Saufen, bas ift ihre Predigt. Darum will Gott von uns haben, daß wir und um der anflebenden Gunde willen follen fortwährend üben in den 10 Be= boten, driftlichen Glauben und Baterunfer, berselben und mit Ernst annehmen und darnach leben. Demnach foll fein Christ wegen taglicher Schwachheit an sich felbst verzweifeln oder sich von Gott für verworfen achten, son= dern immer fortfahren, seinen Glauben durch emfiges Gebet zu üben, den alten Menschen auszuziehen und wider die Lufte des Fleisches zu streiten; benn bie Gunde ift nicht barum vergeben, daß wir nun ficher werden follen, als hatten wir keine mehr oder als konnte fie und nicht mehr verdammen, sondern darum, daß wir ihr herr sein sollen, daß fie nicht mehr herrsche in unferm fündlichen Leibe.

Luther fagt ferner, wir follten bas Unfraut falfcher Lehrer und falfcher Christen nach bem Gleichniß Christi nicht mit Gewalt ausrotten wollen, wie der Pabst thue, der boch selbst bas allerschädlichste Unkraut fei, fondern wir sollten und allein durch das Wort und ben Glauben gegen fie mehren, bag fie und unfern Glauben und unser Bekenntnig nicht nehmen; warnen und strafen sollten wir fic, soviel wir konnten, wollte es nicht helfen, so solle man fie öffentlich in den Bann thun, daß fie jedermann als ichadliches Unfrant ausehe und meite. Steben laffen müßten wir fie, 3. B. den Pabft und allerlei Rotten, nur aber nicht herrschen laffen. Wie nun weltliche Regenten und Sansväter manchen geringen Schaden bulben muffen, um einen größern abzuwenden, so muffe man auch in der Kirche die Bosen dulden, nur aber da= rauf sehen, daß die Lehre rein erhalten werde; allein am jüngsten Tage, da werde alles ganz rein werden, wenn das Unfraut gar ausgerot= tet und ewiglich verbrannt werde.

Die vierte Predigt hat Luther nach der Ue= berschrift am Tage des Apostels Matthiasigehal= ten; allein ba derfelbe den 24. Febr. fällt, fo hat er dieselbe entweder am 6. Sountag nach Epiph., oder wie Mathesius fagt, Tags barauf, ben 15. Febr. gehalten, wie er denn öfter über ge= wisse firchliche Texte früher oder später gepredigt hat. Er legte dabei das gewöhnliche Evan= gelium Matth. 11, 25-30. jum Grunde und und Gebrechen unterworfen fei, man pflege zeigt, wie Chriftus den Beifen und Rlugen aber dennoch feiner und nahre ihn, man helfe | feind fei, und hingegen Luft und Liebe gu benen |

Geduld mit ihm, und sondere nur dann ein jungen Rinder find; denn bie Beisen und Rlugen triebens fo, daß Gott ihnen nicht gunftig fein konne, ba er ihr Schuler fein muß, ben sie in allem, mas er ordnet, meistern und dabei immer etwas Sonderliches stiften wols len; dies haben alle Reger und Rotten, Arins, Pelagius, die Wiedertäufer, Sacramentirer u. gethan, und der Pabft, ber ba meinte, Alles, mas er wider Gottes Wort vornähme, sei eitel göttliche Weisheit. Golde alle, Die flug fein wollen und es doch nicht find, hindern das Pres digtamt, daß Die Leute dadurch nicht zu Gott fommen fonnen. Beil nun Chriftus fage: ich banke bir ze. und bas Evangelium ben Weisen und Klugen verborgen fein foll, fo follten wir nicht wollen die Kirche regieren und erhalten, fontern Gott um solche Gnade anrufen, also, daß Christus als der alleinige Meister und herr gepredigt werde, denn er fpricht nicht ums fonft: mir ift Alles übergeben von meinem Bater. Daber follten wir in Dingen, Die bas Gemiffen betreffen, nichts annehmen, als mas und fein Wort fagt, und wenn es auch ein Engel vom himmel fagte; ift's aber fein Wort, so sollten wirs annehmen, es fei nun ber, ber es une fagt, flug oder ein Marr. Enther fagt Dabei : "Unsere Beisheit und Klugheit in göttlichen Sachen ift bas Auge, fo ber Teufel uns im Paradies aufgethan hat, da Adam und Eva ins Teufels Namen auch wollten flug fein." Da wir nun Chriftum jest felbft reben hörten in feiner rechten Predigt und in fo vielen Büchern, fo follten wir ja dankbar fein, wie Chriftus auch feinem Bater bauft. Allein Die Leute maren toll und thoricht, daß fie fich lieber von bem Pabft und ten Seinigen betrüs gen ließen und Gottes Wort verachteten ; wenn aber folche Feinde gegen und gornig maren, follten wir Christi Wort hören : Rommt ber gu mir alle 2c. b. i. haltet euch nur an mich, bleibt bei meinem Worte, habt Geduld, ich wills ench füße machen, daß ihre wohl follt ertragen, wenn ihr um meinetwillen leibet, benn mein Joch ift fanft und meine Laft ift leicht.

Um Schluffe diefer Predigt warnt Luther noch vor andern Feinden Christi, nämlich vor den Juden, (g. W. XX, 2630 fll.) welche Chrifins täglich läftern und ichanden, und ben Chriften nach Leib und Leben, Ehre und Gut trachten, wie sie damals besonders im Mansfeldischen thaten. Luther will, wir follen uns fo gegenfie verhalten, daß wir ihnen den driftlichen Glaus ben anbieten; wollen fie benfelben annehmen und von ihren gafterungen, von ihrem Bucher 2c. ablaffen, fo follen wir ihnen gerne vergeben und fie für unfere Bruder halten, wo aber nicht, fo follen wir fie auch nicht unter uns dulden. Er fest bingu: "Chriftus ift mein Schirm, fo weit himmel und Erde ift, und meine Gluds henne, darunter ich frieche vor Gottes Born, darum fann ich mit den verftockten gafterein und Schändern meines lieben Beilandes feine Gemeinschaft noch Geduld haben. Das babe ich als ein Landeskind euch zur Warnung wollen fagen, gur lette, daß ihr euch fremder Sünden nicht theilhaftig macht; denn ich meis ne es ja gut und treulich beide mit den Berren

Er nahm noch in diefer Predigt von seinen | gen. Erstlich fann es auch nicht durch ein | Luther fei, und durch mas für große Gaben er lieben Eislebern fämmtlich Abschied, indem er fagte: "Nachdem ich nun eine Zeitlang allhier gewesen und euch gepredigt habe, auch nun an= heim muß und vielleicht euch nicht mehr predi= gen möchte: so will ich euch hiemit gesegnet und gebeten haben, daß ihr bei dem Worte blei= bet, das euch eure Prediger und Pfarrherren von der Gnade Gottes treulich lehren; und euch auch gewöhnet zum Beten, bag ench Gott vor allen Beifen und Klüglingen behüten wolle, fo die Lehre bes Evangelii verachten; benn fie oft Schaben gethan und noch thun möchten." Bum Schluffe feste er noch bingu: "Das, und viel mehr ware von Diesem Evangelio zu fagen, aber ich bin zu schwach, wir wollens hiebei bleiben laffen. Der liebe Gott gebe Gnade, bag wir sein thenres Wort mit Danffagung annehmen, im Erfenntnig, Glaubenfeines Sohnes, unfere hErrn Jefu Chrifti, zunehmen und machsen, und im Befenntniß seines heiligen Wortes beständiglich bleiben bis and Ente. Amen." Dies waren Luthers lette Worte auf der Rangel und Gott hat ihn aus Gnaben nach zwei Tagen biefes feines öffentlichen Schluß= und Segenswunsches burch ein seliges Ende gewährt.

(Fortfegung folgt.)

# Luther und Calvin in Betreff ihrer Lehre vom beil. Abendmahl.

Zugleich als Fortfetung ber Antwort auf Die neueste Bertheibigung ber Union." (Fortfepung.)

### II.

hat Enther die besondere Lehre Cal= vins noch vor feinem Tote gebilligt?

Berr Nollan schreibt in feiner Schrift : "Gin Wort für die gute Sache der Union," S. 44. Folgendes: "Es trägt jene Erzählung gänglich bas Gepräge ber Wahrheit an fich, bag Enther im Jahr 1545, also nur ein Jahr vor seinem Tode, die lateinische Uebersetzung von Calvins Büchlein de Coena, (vom Abendmahle) gelefen und endlich also gesagt: ""Es ift gewiß ein gelehrter und frommer Mann, bem hatte ich aufänglich wohl dörffen Die gange Sache von biesem Streit heimstellen. Ich befenne meinen Theil, wenn bas Wegentheil bergleichen gethan hätte, weren wir balde aufange vertragen worden, denn fo Dekolampadins und Zwinglins fich zum ersten also erkläret betten, wären wir nimmer in fo weitlauftige Disputationen gerathen.""

br. N. fagt zwar, baß biefe Erzählung "bas Gepräge der Wahrheit gänzlich an sich trage und daß fie ein unverdächtiges Zeugniß fei," es ist aber sehr gut, daß er dies selbst hinzu ge= fest hat, denn außerdem dürfte wohl niemand, ter die Reformationsgeschichte kennt, auf diese Gedanken kommen ; es mußte benn jemanden die alte Orthographie (Rechtschreibung), in welcher Gr. N. biefe Erzählung gewiß nicht absichtolos wiedergegeben hat, auf einen folden merfwürdigen Ginfall bringen.

Daß wir aber tie Erzählung für eine Fabel

einziges schriftliches Wort Luthers unr mahr= scheinlich gemacht werden, daß berfelbe irgend etwas von Calvins Schriften gelesen, gefchwei= ge daß er fie gebilligt habe. Wohl aber kann mit gutem Grunde bas Gegentheil ans einem Briefe geschloffen werben, welchen Calvin im 3. 1545 selbst an Luthern in lateinischer Spra= de geschrieben, ber aber erft nach Luthers Tobe in Wittenberg angefommen, von Melanchthon jurudgeschidt, in ber Bibliothet gu Genf auf= bewahrt und später durch den Drud veröffent= licht worden ift. Darin schreibt Calvin unter andern: "Sochzuverehrender Bater in dem BErru, ich bitte Dich bieses inständig burch Christum, Du wollest Dich nicht beschwert fühlen, ben Efel meinet= und ihrethalben gu überwinden, daß Du erstlich den in ihrem (mehrerer Frangosen) Namen geschriebenen Brief und meine Buchlein in Nebenstunden wie zum Zeitvertreib überlaufest oder das Lesen Jemanden überträgest, der Dir den Gesammtinhalt angebe, und bag Du sobann Deine Meinung mit wenigen Worten uns schreibest. 3ch thue bies zwar ungern, baß ich Dir bei fo wichtigen und verschiedenartigen Geschäften diese Mühe machen foll, aber ba ich esinur noth= gedrungen thue, halte ich mich verfichert, bag du mir nach Deiner Billigfeit werdest Berzeihung widerfahren laffen. Möchte es mir boch vergönnt fein, zu Dir zu eilen, um wenig= ftens auf einige Stunden Deines Umganges zu genießen! denn es ware mir lieber und würde bei weitem nugbarer fein, nicht allein über diese Sache, sondern auch über andere mit Dir mündlich zu verhandeln!" Unsch. Nachr. 1722. S. 627. cf. orat. A. Mori. Genev. 1648.

Nach diesem Briefe, ber, wie erwähnet, erft nach Luthers Tode in Wittenberg angekommen ist, zu urtheilen, wird sehr unwahrscheinlich, daß Luther Calvins Büchlein vom Abendmahl gelesen, ober gar von demselben ein fo gutes Borurtheil gehabt habe. Calvin fürchtet nach seinem eigenhändigen Briefe, daß Luther mit "Efel" und Widerwillen seinethalben erfüllt fein moge und bag fich Luther schwerlich fo viel Beit abmußigen werde, seine beigelegten Buchlein nur zu durchfliegen. Dagegen halte man nnn obige Ergablung und urtheile felbft.

Doch wir haben bavon, bag fich Calvin in den letten Jahren Luthers felbst mit unter die Biberfacher beffelben gerechnet habe, ein unwiderlegliches Zengniß. Calvin schrieb nehm= lich, nachdem Luther 1544 fein lettes Bekennt= niß vom heil. Abendmahl herausgegeben und darin die Sacramentoschwärmer erufter als je angegriffen hatte, noch in bemfelben Jahr an Bullinger von Genf u. a. Folgendes:

"Ich bore, daß Luther endlich mit grimmi= gen Schmähungen nicht sowohl gegen euch, als gegen une alle bervorgebrochen fei. wage ich euch faum zu bitten, daß ihr schweiget; weil es unbillig ift, unverschuldeter Beife eine so üble Behandlung zu erfahren und sich nicht rechtfertigen zu dürfen, und schwer zu bestimmen ift, ob dies ersprießlich sein wurde. Aber bas, bitte ich, wollet ihr euch zu Gemüthe halten, bagn werden wir durch Folgendes bewo=|führen: erftlich, was für ein großer Mann|

fich auszeichne, mit welchem Muthe, mit welder Beständigkeit, mit welcher Geschicklichfeit, mit welcher durchdringenden Araft zu lehren er bisher das Reich des Antichrifts zu fturzen und zugleich die Lehre des Beils zu verbreiten, be= fliffen gewesen ist. Ich pflege oft zu sagen: wenn er mich and, einen Teufel nennete, fo wurde ich ihm toch so viel Ehre erweisen, ihn als einen ausgezeichneten Ruecht Gottes anzuerkennen, ber jeboch, wie er an vorzüglichen Tugenden reich, fo an großen Fehlern leidet. . . Doch ift es unfere Pflicht, bas Bofe an ihm fo zu tabeln, daß wir ihm in Unsehung seiner ausgezeichneten Gaben etwas zu Gute halten. . . Darauf, wünsche ich, mögest du mehr seben, als auf bas, mas Luther mit seiner unmäßigen Site verdient habe." Cf. J. Calvini ep. et resp. ed. Beza Lausannae. 1576. Ep. 57.

hiernach ift es außer allem Zweifel: wenn &. ja von dem später offenbar gewordenen Unterschied ber Lebre Calvins in bem Artikel vom b. Abendmable und ber seinigen (Enthere) nichts geabut haben follte, fo hat boch Calvin recht wohl gewußt, daß, wenn Luther die Zwinglianer angreife, berfelbe auch wider ibn fampfe.

Wenn fich übrigens herr n. barauf beruft, "daß Luther sich nicht gegen die calvinische Lehre ausgesprochen, fondern nur gegen Zwingli und Carlstadt die Waffen geführt habe" (S. 44.), fo ift dies eine Behauptung ohne Beweis. Daß &. nicht namentlich gegen Calvin aufgetreten ift, dies ist wohl wahr, erklärt fich aber leicht baraus, daß Calvin bei Lebzeiten Luthers fich öffentlich als einen Lutheraner geberbete, wie wir dies in der 7. Nummer dieses Jahr= gangs nachgewiesen haben. Daß aber Luther Die calvinische Lebre vom b. Abendmable ebenfo entschieden als eine Berfehrung ber Borte Christi befämpft hat, wie die zwinglische, dies fann nur ber lengnen, ber weber die eine noch die andere kennt.

3mei Stellen mogen hier zum Beweise unferer Behauptung genügen. In dem letten Bekenntuiß von 1544 schreibt Luther u. a. also: "Ich muß sie fahren lassen und meiden . . . . er heiße Stenkefeld, Zwingli, ober wie er wolle; denn ich rechne sie alle in Einen Ruchen, wie sie auch sind, die nicht gläuben wollen, daß des BErrn Brod im Abendmahl fei fein rechter natürlicher Leib, welchen ber Gottlofe oder Judas ebensowohl mündlich empfähet, als St. Petrus und alle Beiligen. Wer bas, fage ich, nicht will gläuben, ber laß mich nur zufrieden mit Briefen, Schriften oder Worten, und hoffe bei mir feiner Gemeinschaft, ba wird nichts anders aus."

Endlich schreibt Luther noch im Jahr 1545, alfo in demfelben Jahre, in welches herrn N.'s Weschichte verlegt worden ift, folgendermaßen: "Bon ben Zwinglianern und allen Sacramentirern, fo ba verneinen, daß Chrifti Leib und Blut im hochwürdigen Sacrament mit leib= lich em Munde empfangen werde, halten wir ernstlich, daß sie Reger und abgeschnittene Glied= maß von der Gemeine Gottes fein." (2. 28. XIX, 2257.)

Da nun Calvin und alle calvinischen Kirchen

leiblichem Munde, und zweitens, daß er daber von einem Gottlosen und Ungläubigen ebenfowohl wie von einem Frommen und Glänbigen genoffen werde, fo ift aus obigen Zeugniffen fonnenklar, baß Luther nicht nur gegen die zwinglische, sondern auch gegen die ealvinische Lehre bis an seinen Tod gefämpft habe. Die von herrn R. nachergablte Beschichte erweift fich daher dentlich als eine Erfindung ber Luge.

Möchten boch Reformirte, Evangelische u. a. endlich einmal aufangen, sich folcher Lügen zu schämen, und nicht mehr, wären sie auch in noch so dringender Berlegenheit, zu ihrer Rechtfer= tigung etwas Unerweisliches beweisen zu musfen, zu folden Lügen ihre Buflucht zu nehmen. Durch folche Lügen wird nicht geringer Schade augerichtet. Einfältige und sehr Schwach= gläubige, die weder Calvin noch Enther genau fennen, glauben folche Lugen und werden burch bas vermeintliche Urthetl eines anerkannt treuen Lehrers irre gemacht. Es ift immerhin merfwürdig, daß die Evangelischen, die fonft gegen alles Meuschenanschen protestiren und ben Entherauern einen Auctoritätsglauben ftrafend beimeffen, bag biefelben nur gu gern gu ihrer eigenen und Underer Beruhigung ten seligen Luther zu ihrem Patrone machen möchten.

Auf einen Entheraner übrigens, ber nicht mehr ein Rind ift, bas fich wägen und wiegen läßt von allerlei Wind ber Lehre, machen folche Beweise, die man für eine Sache von Meufchen hernimmt, wenig oder feinen Gindrud. Ein Lutheraner nimmt Die lutherische Lebre nicht darum au, weil sie Luther angenommen, fondern weil er fie aus Gottes Wort flar und unwidersprechlich bewiesen hat. Gin Lutheraner liebt Luthern barum fo berglich vor taufend andern Lehrern, weil er fo herrlich anleitet, fein Gewiffen allein und ganz allein auf bas unwandelbare Bort Gottes zu gründen. Gben solche Schüler verlangt Enther und feine aude= ren. Derfelbe fpricht baber in feiner Miffive au hartmuth von Cronberg: "Denn bas ift ein Bengniß, daß fie nicht um der Menschen willen, fondern um des Worts felbft willen gläuben. Biel find ihr, die um meinetwillen gläuben; aber jene find allein die rechtschaffenen, die darinne bleiben, ob fie auch höreten, bag ich es selbst (da Gott für fei) verleugnete und abtrate. Das find die, die nichts darnach fragen, wie boses, greuliches, schändliches fie horen von mir ober von ben Unferen. Denn fie glänben nicht an den Luther, fondern an Christum felbst. Das Wort hat fie, und fie haben bas Wort; den Enther laffen fie fahren, er fei ein Bube oder heilig. Gott fann sowohl durch Balaam, als durch Jesajam, durch Caipham als durch Petrum, ja burch einen Gfel reben. Mit benen halt iche auch. Denn ich fenne felbft auch nicht den Enther, will ihn anch nicht kennen; ich pre= dige auch nichts von ihm, sondern von Christo. Der Teufel mag ihn holen, wenn er kann: er laffe aber Christum mit Frieden bleiben, fo bleiben wir auch mohl." (L. W. XV, 1988. 89.)

## beides leugnen, erstlich, daß der Leib Christi mit | Dr. M. Luthers Sermon von Bereitung gum Sterben.

Diefen Germon haben einige hiefige Liebhaber der lutherschen Schriften als eine Gabe gur britten Gacularfeier bes Todes bes feligen Luther mieder unverändert aboruden laffen. Luther hat denfelben zwar ich on 1519 geschries ben, wo er noch nicht die Sprache führte, Die er fpater, g. B. in feiner Anslegung bes Briefes an die Galater, geführt hat. Aber ge= rade diefer Germon gibt Zeugniß bavon, welch eine vortreffliche Erkenntniß Luther schon 1519 von dem mahren evangelischen Beilsweg gehabt habe. Ber gern felig sterben will, ber lefe die= fen Germon und befolge Luthers Rath, fo wirds ihm nicht fehlen, so gewiß tas Evangelium eine Kraft Gottes ist, die da selig macht Alle, so baran glauben. Wer ferner ben Unterschied ber lutherschen Lehre und ber Lehre ber Metho= biften und der methodistifch gefinnten After= Lutheraner, Reformirten, Evangelischen ze. fennen lernen will, ber lefe biefes Schriftchen, und er wird finden, bag der Unterschied der alten lutherschen und ber unter ben sogenannten "Glänbigen und Neu-Magregel-Leuten" herrschend gewordenen Lehre nicht blos in einzelnen, scheinbar nicht fo gar wichtigen Lehren bestehe, fondern baß man jest auf einen gang andern Grund bant und einen gang andern Beg gur Seligfeit zeigt, nehmlich ben rechten Grund, Chriftum, in feinem Wort und Sacrament burch ben Glanben ergriffen, umftößt und fein Beil auf feine Buge, Berknischung, Erfahrungen, Gefühle, Buftante, Beiligung, furg auf fich felbst und fein Thun und Machen grunden tehrt.

3m 19. Capitel bes Sermons gibt Luther felbst ben Sauptinhalt beffelben furg an; bafelbst fpricht er nehmlich: "Run muß man in Diesem Sandel allen Fleiß ankehren, bag man Diefer breier Bilde feins ju Sans late, noch ben Teufel über die Thur male" (nehmlich ras Bilo bes Todes, der Gunde und der Bolle); "fie werben felbst allzu start hereinfallen und bas Berg mit ihrem Ausehen, Disputiren und Zeigen gang und gar inne haben wollen. Und wo das ge= schieht, so ift der Mensch verloren und Gottes gang vergeffen. Denn diefe Bilbe gehören gar nicht in diefe Beit, anders benn (es fei benn), um mit ihnen zu fechten und fie auszutreiben; ja, wo fie allein find, ohne Durchsehen in anbere Bilce," d. h. ohne daß man sie durch bas Bild der Gnade Christi auschaut, so "gehören fie nirgend bin, benn in die Solle unter die Teufel. Ber nun wohl mit ihnen fechten und fie austreiben will, dem wird nicht genng fein, daß er sich mit ihnen zerre und schlage oder ringe. Denn sie werden ihm zu stark fein, und wird ärger und ärger. Die Runft ifte gang und gar, sie fallen lassen und nicht mit ihnen handeln. Die gehet aber bas ju? Es gehet alfo gu: Du mußt den Tod in dem Leben, die Gunde in ber Gnaden, die Solle im himmel ausehen und dich von dem Ansehen oder Blid nicht treiben laffen, wenn bir es gleich alle Engel, alle Creaturen, ja, wenn es auch bich dunfet, Gott felbft andere vorlegen, das fie boch nicht thun; aber der bofe Beift machet einen falfchen Schein. Wie foll man benn thun?" 2c.

Möge bas Samenforn ber evangelischen Bahrheit, mas hiermit wieder ausgestreut wird, manches Berg finden, in welchem es aufgehe und reiche Früchte bes Troftes und Lichtes in Sterbensnöthen und Todesnacht bringen!

Wer das Schriftchen (zu 16 fleinen Octav seiten mit Umschlag) zu haben wünscht, kann es ourch den Berausgeber diefer Blätter, das Eremplar zu 5 Cente, beziehen.

## Weller wird durch eine Predigt Luthers befehrt.

hieronymus Beller, geboren ben 5. Sept. 1499 gu Freiberg, und ben 20. März 1572 dafelbst gestorben, diefer Sansfreund Luthers, ber besonders berühmt geworden ift durch die ihm von Gott verliehene Gabe, Angefochtene und Schwermuthige zu troften, ergahlt in feiner Anslegung über 2 Cor. 7, 10., wie er befehrt worden sei, und zwar der gotts feligen Ginfalt unferer Alten gemäß alfo :

"Als ich vor vierzig Jahren nach Wittenberg gefommen mar, um dafelbft die Redefunft gu erlernen und die Studien der Rechtswiffenschaft zu beginnen (denn damals dachte ich an nichts weniger, ale daß ich ein Theolog werden wurde), fo trug es fich einmal zu, daß Dr. Luther ben Ratechismus in der Kirche auslegte und erschreckliche Exempel des göttlichen Zornes wider Die Gunde anführte, zugleich mit furchtbaren Durch Diese Predigt göttlichen Drohungen. Luthers wurde ich so tief gerührt, daß ich in eine ungewöhnliche Traurigfeit verfiel, wodurch ich angetrieben murde, ernftlich Buge gu thun und mich von den Gunden zu befehren, in welche ich vorher theils durch gottlose Gesellschaft, theils durch begieriges Lefen bes Lucian, Diefes gottesleugnerischen Religionespottere, gerathen war. Kurg, Die Besturzung und Betrubnig meiner Geele, welche in mir entstand, murde mir eine Beranlaffung, baß ich mich von nun an auf bas Studium ber Theologie legte. Daber habe ich mich oft wegen diefer mir von Gott sugeschickten Ergurigfeit selig gepriesen, indem ich an jenen Spruch Pf. 119, 71. dachte: ""Es ift mir lieb, daß du mich gedemuthiget haft, daß ich beine Rechte lerne." Es fagt aber Paulus ausdrudlich, daß es uns nie gereuen wird, fo von Gott felbst betrübt und traus rig gemacht worden zu fein. 2 Cor. 7, 10."

## Befühleglauben.

Also thut die Bernunft und Natur allezeit, daß fie nicht weiter folgt, benn fie fühlt; wenn ne nicht mehr fühlt, so darf sie alsbald Gott lenguen, und fagen, wie Pf. 14, 1. von ihr gefagt hat: "Dier ift Gott nicht," ber Teufel muß hier fein. Das ist bas Licht ber hohen Schnlen, das fie zu Gott führen foll; ja, in Abgrund der Höllen! Es mag nicht Naturlicht und Gnadenlicht Freund sein. Natur will fühlen und gewiß fein, ebe fie glaubet; Bnabe mill glauben, ehe fie fühlet. Darum geht bie Natur nicht weiter, benn in ihr Licht. Gnabe tritt beraus fröhlich in die Finfterniß, folget dem blogen Bort und Schrift, es scheine fonft ober fo; es bunfe die Natur mahr ober falfch, fo halt fie am Wort fest. — Luthers Rirchenpostille.

## Bezahlt:

1. und 2. Jahrg.: Gr. P. Hattstedt, P. Cronen-

wett; 2. Jahrg.: Hr. P. Deter, Ch. Piepenbrinf, R. Schwegmann, A. Schraub.

"Gottes Wort und Luthers Lehr' bergehet nun und nimmermehr."

Herausgegeben von C. F. B. Walther.

Jahrgang 2.

St. Louis, Mo., den 7. März 1846.

Mo. 14.

Bebingungen: Der Lutheraner erscheint alle zwei Wochen einmal für ben Subscriptionspreis von Einem Dollar für die auswärtigen Unterschreiber, welche bavon die Sälfte vorauszubezahlen und bas Pofigelb zu tragen haben. - In St. Louis wird jebe einzelne, Rummer für 5 Cente verkauft.

(Eingefandt von Paftor Reyl.)

# Säcularfeier des Todes Luthers.

(Fortfegung.)

Luthers lette Briefe, Sprude 2e.

Bon Luthers letten Briefen, Die er von Salle und Eisleben aus fdrieb, find zwei an seine liebe Chefrau in Wittenberg gerichtete gu ermähnen. Der eine vom 25. Jan., worin er ibr feine Ankunft in Salle meldet und zugleich bie Berhinderung ber Beiterreife megen ber ausgetretenen Saale. Er schließt mit ben Worten : "Ipo nicht mehr, denn betet für und und send fromm, ich halte, mareft Du bier ge= wesen, so hättest Du uns auch also zu thun gerathen, so hatten wir Deinem Rathe anch einmal gefolgt. hiermit Gott befohlen, Umen." (&. B. XXI, 517.) Der andere Briefift von Eisleben ben 10. Febr. (alfo 8 Tage vor fei= nem Ende) batirt. Darin schreibt er ihr, bag ihn bas Feuer hart vor seiner Stubenthure habe verzehren, und daß ihn ein großer schwe= rer Stein ans ber Mauer habe zerschmettern wollen, wenn die heil. Engel nicht gehütet hat= ten; er warnt fie vor ihren großen Gorgen, por benen fie bie Nacht nicht schlafen fonnte, und fagt: "Ich forge, wo Du nicht aufhörest ju forgen, es mochte und julett die Erde verschlingen und alle Elemente verfolgen. Lehrest Du also ben Ratechismum und ben Glauben? Bete Du und lag Gott forgen, es heißt: Wirf Dein Anliegen auf den HErrn, der forget für Dich. Pf. 55. und viel mehr Orten. Wir fint, Gott Lob, frisch und gefund, ohne bağ und Die Sachen Unluft machen." Geine letten Worte in Diefem letten Briefe an feine liebe Sansfrau lauten fo: "Wir wollten uns fort gerne los feyn und beimfahren, wenns Gott wollte, Amen, Amen, Amen." (2. 23. XXI, 1564 fl.)

Luther ichrieb auch an seinen treuen Freund, ben fürftl. Bifchof Georg in Merseburg, zwei merkwürdige lateinische Bricfe. In bem ersten vom 4. Febr. redet er von dem Unfange bes Conciliums zu Trident, welches den 13. Dez. 1545 begonnen hatte, und fagt babei vorans, der Fortgang deffelben werde langfam und sein Ausgang schlecht sehn, denn die römischen Lodvögel hatten bas arme Bolf nur jum Beften, wie es Die Sitten, Beife, Ratur

wenn bie Bundeslade jum Fortzug fich erhob, aus: BErr, stebe auf und gerftreue beine Reinde. 4 Mofe 10, 35. (Schut's ungedrudte Briefe &. I, 378.)

Wie kurz und treffend hat Luther mit obigen Worten ben gangen Verlanf jenes Concils beschrieben, welches 28 Jahre lang mährte und mit einem furchtbaren Fluche über alle Reger, worunter auch natürlich die Lutheraner gehö= ren, beschlossen murde. Die Satzungen beffelben gelten in ber romisch=fatholischen Rirche für ihre öffentlichen Bekenntnißschriften. In dem 2. Brief vom 14. Febr. benachrichtigt er diesen luther. Bischof, daß er ihm die von ihm erhaltene Schrift über Rirchengucht, mit Aumerkungen begleitet, gurudfende, wobei er bemerft: "Wenigstens muß man den Aergernif= sen wehren, in welche bas hipige, unbändige Bolf verfällt, als ob es ohne alle Wesete burfe leben, auf bag nicht endlich geschehe, mas nach Mofis Beschreibung vor der Gundfluth ge-Schah, baß fie nämlich Beiber nahmen, welche fie wollten, auch felbst ibre Schwestern, Mutter und folche Beiber, Die sie ihren Männern geraubt hatten, und ich höre, fest er bingn, baß ähnliche Erempel insgeheim ftattfinden. Bott verhüte, daß fie nicht öffentlich herrschen. (Schüt I, 380.)

Den allerletten Brief Schrieb Luther am 14. Febr. (alfo nur 4 Tage vor feinem Ende) an Philipp Melanchthon nach Wittenberg. meldet darin den Empfang des durfürftlichen Schreibens, nach welchem er eiligft borthin gurüdfehren sollte, und- bemerkt babei, bag ibm Diefer Befehl fehr willfommen gemefen feb, ba er aller, der Bergleich 8=Unterhandlungen mehr als zu fatt habe. Er bittet feinen Freund, bas, was zur Offenhaltung feines Fontanells gehöre und mas seine Sausfran liegen mußte, unverzüglich zu schicken, wenn ihn auch ber Bote schon auf ber Rudreise antrafe; benn bie Bunde set fast gang zugeheilt und wie gefähr= lich dies sei, wisse er von selbst. Rach ber Mittheilung einiger Nenigkeiten schließt er mit den Worten: "Das übrige, so Gott will, bald mundlich, denn ich will mich vom Schreiben Wehabe Dich wohl im BErrn." logreißen. (Schüß I, 381.)

Luther wurde oft von Sohen und Niedern gebeten, in irgend ein Buch feinen Ramen mit und eingewurzelte Richtswürdigkeit in diesem eigner Sand zum Andenken zu schreiben. Er das er alfo gegläubet und betrachtet, von bin-

willigkeit und fügte seinem Namen gewöhnlich einen schönen biblischen Machtspruch mit einer furzen fräftigen Auslegung bei. Sier foll nur ber zwei letten Spruche, bie er auf biefe Beife einschrieb, gedacht werden. Seis nem Freunde Nic. Demler Schrieb er in feine Bibel die Stelle: Joh. 14, 24. Das Wort, bas ihr höret, ift nicht mein, sondern bes Baters, ber mich gefandt hat; und schrieb folgende Borte bagu: "Ber glaubet bas? Es ift mahr, ich höre das Wort; aber weun ich fonnte gläuben, daß Gott felber fen, der mire faget, und mit mir redet; Lieber, fage, wo murde ich vor großer Demuth und hoffart bleiben ? Bor Demuth, daß ich mich entsetzen murde, bag mit foldem Bürmlein, ja, (wie Abraham fagt) mit Stanb und Afden, Die Majestat im Simmel felbst redet. Bor Soffart, bag folde bobe Majestät mich armen Roth und Stauf nicht verachtet anzusehen, ja auch mit mir zu reden, und fo fuße und tröstlich zu reben. D ver= fincht feift bu, Unglanbe, von allen Creaturen! Umen." (&. W. IX, 1436.) Er fügte noch folgendes hinzu : "Meinem guten alten Freunbe, Nicolen Demler, ber mich Pufillen und Rind auf seinen Armen hat in und aus ber Schule getragen, mehr benn einmal, ba wir alle beyde nicht wußten, daß ein Schwager ben anbern truge." (L. B. XXIV, Borr. S. 63.)

Der lette Spruch, ben Luther in ein Buch schrieb, war ber, welchen er bem graft. hoben= fteinischen Rentmeifter 3. Gagmann, ber Luthern in Gisleben besuchte, in die eben gefaufte hauspostille ichrieb. Es mar bies ber Spruch 306. 8, 51. Wahrlich, mahrlich, ich fage euch, wer mein Wort halt, ber wird ben Tod nicht schen emiglich. Diesen Spruch hatte Luther besonders lieb und schrieb ihn daber mehrmals Undern gum Andenken in ihre Bucher. Den letten Worten: "den Tod nicht feben ewiglich," fügte er wie im Borgefühl des nahen Todes und in Simeons Schwanengesang einstimment, folgende tröftliche Erflärung bei: "Wie ungläublich ist boch das geredt und wider die öf= fentliche und tägliche Erfahrung, bennoch ift es bie Bahrheit. Benn ein Meusch mit Ernft Gottes Wort im Bergen betrachtet, ihm glaubet und darüber einschläfet, so finket und fähret er dahin, ehe er fich des Todes versiehet ober gewahr wird, und ift gewiß felig im Bort, Babel mit sich bringe. Er ruft mit Moses, erfüllte folche Bitten stets mit großer Bereit- nen gefahren. Martinus Luther, Doktor, 1546, Bericht &. B. XXI, 289†)

Zwei Tage vor seinem Tode schrieb er noch folgende Borte, die er auch in Bibeln zu schreiben pflegte, lateinisch auf einen Bettel, die deutsch also lauten:

Birgils hirtenbuch fann nur ber verfteben, welcher fünf Jahre hirt gewesen ift.

Birgils Buch über ben Landbau fann nur der verstehen, welcher fünf Jahr den gandbau getrieben.

Cicero's Briefe fann nur der, wie ich festig= lich glaube, völlig verfteben, der 20 Jahr in einer berühmten Republik zu schaffen gehabt.

Die heilige Schrift meine Niemand recht geschmedt zu haben, ber nicht 100 Jahre lang mit ben Propheten, wie Elias und Elifa, Johannes dem Täufer, Chrifto und den Aposteln die driftlichen Gemeinden regieret hat.

Wohlan, so versuche dich an dieser göttlichen Chrifteis, aber mo du darin fteheft, bete an in tieffter Demuth.

Wir find Bettler, das ift mahr. 16. Febr. Anno 1546.

Um letten Tage feines Lebens foll er nach der Abendmahlzeit, wie Dr. Ragenberger berichtet, den bekannten lateinischen Bers :

Pestis eram vivens, moriens ero mors tua, Papa, mit Kreide an die Band geschrieben haben. Er lantet auf deutsch also:

Im Leben war ich, o Pabst, beine Pest, im Tode werde ich bein Tod senn. (2. B. XXI, 342.†)

Diese Worte Luthers find wirklich in Erfüllung gegangen; benn mar es nicht ein fehr großes Uebel für ben Pabft, bag gur Beit ber Reformation fo viele große Reiche, Länder und Städte feiner Berrichaft entriffen wurden. Aber ein noch weit größeres Uebel betraf ben Pabst durch den Angeburger Religionsfrieden im Jahre 1555, also nicht volle 10 Jahre nach Luthers Tode, denn dadurch befamen die lutherischen Reichsstände Die geistliche Gerichts= barfeit und die lutherischen Unterthanen völlige Religions= und Wemiffensfreiheit, welche durch den Westphälischen Frieden im Jahr 1648 noch mehr befestigt murde, und seit dieser Beit ift 'es bem Pabft immer ichwerer geworben, felbst bei ben Seinigen feiner gebietenden Sprache Nachdrud zu verschaffen, so daß alfo mit Recht behauptet werden fann, der Pabft fen in allem, mas bie lutherische Religionsübung betrifft, tobt: er ift bies aber nur bei benen, welche an Luthers Lehre, die Gottes Wort ift, festhalten, widrigenfalls lebt doch irgend ein Pabst in ihrem Bergen, die menschliche Bernunft und ihr eigner Bahn, oder der Zeitgeist, oder das Vertrauen auf sich felbst und ihre Berfe, oder überhaupt ber Unglaube gegen Gottes heiliges Wort mit seinem ganzen hölli= ichen Gefolge.

, Wie Luther aber in allem, mas er andern jur Starfung ihres Glaubens empfahl, felbft

gefdeben am 7. Tage Februarii." (Colius | mal beichtete und bie Abfolution empfing und zwar das erfte mal öffentlich, das andere mal privatim, und darauf zwei mal in ber Kirche ben mahren Leib und bas mahre Blut bes HErrn Christi im Abendmahl genoß und zwar das lette mal am Sonnt. Septuages. (14. Febr.) und sich dadurch zur Reise in sein himmlisches Baterland ftartte, welche 4 Tage darauf erfolgte.

> Wie hoch er die Abfolution schätte, erhellet daraus, daß er spricht: "Um biefes Stude willen (nämlich um ber Absolution vom Priefter an Gottes Statt gesprochen), brauche ich ber Beichte am allermeisten und will und fann ihr nicht entbehren, benn fie mir oft und noch täglich großen Troft gibt, wenn ich be= trübt und befümmert bin." (&. B. XVII, 2453.)

> Bon bem heil. Abendmahl fchreibt er an einen guten Freund alfo : "Gott gebe allen Chriften ein folch Berg, daß, wenn fie hören bas Wort Sacrament ober Abendmahl bes BErrn, fie vor lauter Freuden fpringen, ja auch nach rechter geiftlicher Freuden Art, füßig= lich weinen; benn ich habs ja von Bergen lieb, das liebe felige Abendmahl meines BErrn Befu Chrifti, barinnen er mir feinen Leib und Blut auch leiblich in meinen leiblichen Mund ju effen und ju trinken giebt, mit fo überans füßen und freundlichen Worten : Für euch gegeben, für euch vergoffen." (2. 23. XIX, 1576.)

Es verdienen auch hier die Troftsprüch e ermahnt zu merben, welche fich guther länger als ein Jahr vor seinem Tobe aus ber beil. Schrift und aus Kirchenlehrern, z. B. Ambrofins, sammelte und fie in fein Pfalter= und Betbüchlein fchrieb, bas er ftets bei fich trug. als wollt er sagen: 3ch will bermaleins mit Gottes Bulfe, in meiner letten Todesftunde ber Spruche einen ergreifen, und damit wirer ben Satan und alle Pforten ber Solle geruftet febn. Der erfte Spruch, den Luther fich gum Schut und Troft aufgeschrieben hat, ift 1 Petr. 5, 7: "Alle eure Sorge werfet anf ihn, denn Er forget für euch." Diefem Spruche nach, fagt Dr. Jonas in der Leichenpredigt Luthers, der diese und andere Troftsprüche ermähnt, hat ber fromme und theure Dr. Martinus alle feine Gorge auf den BErrn Chriftum geworfen in seiner Tobesstunde, und nicht gefraget noch geforget, wo er bleiben werde, fondern hat Gott forgen laffen für feine Seele, bie er ihm befohlen, wie er die werde verforgen und erhalten. Er fett bingn: Den Spruch Petri hätte ich wahrlich nicht auf die letzte Todes= ftunde also können tröftlich brauchen. Da fiehet man, was Dr. Martinus für ein Mann gemefen, und wie fleißig er der Apostel Bort er= wogen. (L. W. XXI, 368 + fil.)

Unter die unausgefeste Borbereitung Qu= there zu einem feligen Ende fann man mit vollem Recht auch feine tägliche lebung des Ratechismus, insonderheit der 3 erften Sauptstude, rechnen; bies mar feit langer ein Borbild mar, fo sehen wir dies insonderheit | denn 30 Jahren feine tägliche Gewohnheit, Die daran, daß er mahrend feines nicht mehr als er alfo auch ohne allen Zweifel bis jum letten

merkwürdigsten Stellen, barin er felbft bavon Beugniß gibt, ift folgende : "Ich befenne bas frei jum Erempel, wem es gefällt, ber ich nun fast ein alter Doctor und Prediger bin, und freilich fo viel kann, oder ja können sollte in ber Schrift, als alle folche Rluglinge konnen; noch muß ich jum Rinde werden, und täglich des Morgens frühe bei mir felbst daher mund. lich zählen die zehn Gebote, den Glauben, das Vater Unfer, und was ich für liebe Psalmen und Sprüche haben will, wie man jest Die Kinder lehret und gewöhnet; wiewohl ich sonft über das täglich mit der Schrift muß umgehen, und mit dem Teufel im Rampfe stehen; noch darf ich nicht fagen in meinem Bergen, bas Bater Unfer ift alt, bu fannft bie Beben Gebote, du weißt den Glauben wohl 2c., sondern lerne täglich daran, und bleibe des Ras techismus Schüler, fühle auch, bag mich es merklich hilft, und befinde mit der Erfahrung, daß Gottes Wort nicht auszulernen ift, sondern ift eigentlich mahr, bas ber 141. Pfalm v. 5. bavon fagt, feines Berftandes ift feine Bahl. Und der weise Mann: Wer von mir trinfet, ben dürstet immer nach mir, zc. Gir. 24, 29." (8. 3B. V, 1652 fl.)

Endlich haben wir noch seiner besondern Art und Beise zu gedenken, wie er fein G e b e t verrichtete. Davon berichten Dr. Rageberger und Mathefius, die oft um ihn gewesen: er habe seines Gebets, Morgens und Abends, treulich abgewartet und namentlich ehe er schlafen gegangen, habe er fich im Sommer und Winter vor bas offene Fenfter gestellt fast eine halbe Stunde lang, feine Angen gen himmel gerich. tet und alle seine Sorge und Anliegen auf den BErrn geworfen; und mas insonderheit die letten Tage feines Lebens betrifft, fo heißt es Davon in bem Bericht von Entheri Abfterben : "Alle Abend, die 21 Tage durch, ift er aus ber großen Stuben vom Tifch in sein Stüblein gangen um 8 Uhr, oder oft davor, auch die Abend alle eine gnte Beile im Fenfter geftanden, und sein Gebet zu Gott so ernstlich und emfig gethan, bag wir, D. Jonas, M. Colius, Ambrofins (fein Diener,) Joh. Aurifaber (nachdem wir stille waren,) oft etliche Worte gehoret, und und verwundert; barnach hat er fich ans dem Fenfter umgewandt, fröhlich (als hätte er eben eine Laft abgelegt,) und gemeis niglich noch eine halbe Biertelftunde mit uns geredt, aledann gu Bett gegangen." (&. B. XXI. 282 †.)

Merkwürdig find auch bie letten Reben Luther's, welche seine Freunde besonders über Tische and seinem Munde gehört und aufgezeichnet haben; denn wie er gewohnt mar, den Benuß der leibl, Gaben Gottes durch liebliche, nüpliche Wefprache noch schmadhafter zu machen, fo that er dies auch noch in den letten Tagen seines Lebens. Insonderheit redete er ben 10. und 11. Febr. mit Bezug auf die vorhabenden Bergleichs = Unterhandlungen viel Tröftliches, besonders von der driftlichen Ginigkeit und schrieb noch am 16. Febr. an die Band seiner Schlaffammer mit Kreide Diese Borte: Bir fonnen nicht thun, was jedermann breiwöchentlichen Aufenthalts in Gisleben zwei Tag feines Lebens fortgefest hat. Gine der will: wir fonnen aber mohl thun, mas wir mollen. (S. L. Tischreden cap. 46 und 66, | ihres Bekenntniffes und ihrer Lehre dem gott- | rem Beile glauben oder zu ihrem Unheile nicht § 60 und 61.)

Cebr merfwärdig find auch die Worte Luther's, welche ein eifriger Schüler von ihm in seiner Schrift wider die Landlügen der Beidel= berger Theologen im Jahr 1565, als ob Luther seine Meinung vom heil. Abendmahl vor sei= nem Ende geändert, mittheilt. Luther habe nämlich wenige Tage vor seinem Ende in Be= genwart vieler glaubwürdiger und ausehnlicher Leute unter andern auch diese Worte über Tische geredet: Er wolle noch vor seinem Ende (so ihn Gott ac. furze Zeit leben ließe,) drei Dinge ausrichten, darnach wolle er sich in sein Rubebett legen und in Chrifto entschlafen. Eins mare, er wolle wider die Universität zu Löwen schreiben und ihnen auf ihre Proposi= tiones antworten. (Diese Antwort, wie er sie augefangen und fie auch gedruckt worden, bat man in seiner Tasche nach seinem Tode funden, welche handschrift Dr. Caspar Creutiger befommen hat.) Bum Undern wollte er, fo= balt ihm Gott wieder nach Wittenberg aubeim verhülfe, wider die silbernen Juristen schreiben, die nichts anders thäten, als Fürsten und Her= ren in einander heten, und all das Unglud an-Zum Dritten, so wolle er auch richten. zum Valete noch einmal wider die Sacramentirer schreiben und alsbann beschließen.

Db er gleich bei aller feiner Schwachheit bennoch immer fröhlich war, fo ließ er boch zu Zeiten fich also vernehmen: "Dr. Jonas und Berr Michal, ich bin bier zu Gisteben getauft, wie, wenn ich bier bleiben follte ?" Er hat auch noch einigemale und namentlich am 16. Febr. über Tische gesagt: "Wenn ich meine lieben Landesherren, die Grafen, vertrage, und, wills Gott, die Reise ausrichte : so will ich heimziehen und mich in den Sarg schlafen legen, und ben Bürmern ben Leib zu verzehren geben."

(8. W. XXI, 276 †.) (Fortfegung folgt.)

(Aus ber Lutherischen Rirchenzeitung.)

Belches find die leitenden Grundfate jur Bildung rechtgläubiger Synoden der luth. Kirche in hiefigen Landen?

Ein brüderliches Wort gur Befprechung und Erörterung bem Geichgefinnten und Zugeneigten bargeboten.

§ 3.

Das Wesen ber luth. Rirche.

Da lutherische Synoden, als leitende Rör= per, zum Gegenstaute ihrer Leitung die luth. Rirche und ihr Bohl und Wedeihen haben, fo muß ihnen auch bas Befen ber lutherischen Rirche gegenwärtig und bewußt fein.

Die Die heil. Schrift nur eine und biefelbe "Wahrheit zur Seligfeit" hat: so muß es unter den vorhandenen besondern oder Particular= Rirchen auch eine geben, welche in allen Urtifeln ber heilsamen Lehre bem Worte Gottes burchaus gemäß ist und ohne alle Beimi= schung von schriftwidrigem und seelenverderbli= dem Irrthum "ein Pfeiler und Grundfeste ber Bahrheit" ift. Diese unn ift feine andere, als bie, welche bermalen, jum Unterschiede von anbern "evangelisch-lutherisch" beißt; benn feine

lichen Worte, wie es lautet, unbedingt unterworfen feien und daß fie mithin, als Trägerin und Bewahrerin der reinen und lautern Beils= wahrheit, mit der evangelisch=apostolischen und fatholischen Rirche der vorpapistischen Zeit wesentlich eins sei; jede andere ist, wie ihre Befenntnisse es ausweisen, mehr ober minder mit Irrthum vermischt; feine andere hat die beiden untrüglichen Rennzeichen der rechtglan= bigen Kirche, b. i. reine Lehre und reines Gacrament. Denn bag biefe beiben, nicht aber irgend welche Ordnung und Berfaffung, die wesentlichen Merkmale ber rechtgläubigen Kirde feien, geht baraus unleugbar hervor, baß fie ja die einzigen Gnadenmittel des heil. Bei= stes find, durch welche die Rirche begründet und erhalten wird. Der wodurch anders entstand benn bie erfte neutestamentliche Rirche gu Je= rusalem, als durch die Predigt Petri und burch die Taufe jener 3000, benen eben Gottes Wort burche Berg ging? (Apg. 2, 37. 38. 41.) Und von diefen beißt es denn B. 42., daß fie auch beständig blieben in der Apostel Lehre und im Brodbrechen. Gleichwohl geben wir ein Doppeltes zu:

1. Nicht alle find rechtgläubige Chris sten, die unfrer recht gläubigen Rirche außer= lich angehören; und wie z. B. in Ananias und Sapphira bas Unfraut unter bem Beigen und bie faulen Fische im Nete ichon in ber berr= lichen Pfingstgemeinde maren, so bekennen auch wir mit Herzeleid, daß Hunderte und Tausende unter und sind, die allerdings burch Wort und Werk beweisen: daß sie bis jest von der Gnade ihres Taufbundes abgefallen und im Unglauben oder todten Maulglauben gefangen find und den rechten Kirchenglauben nicht als lebendigen eignen Herzensglauben mit Mund und That befennen.

2. Einzelne Chriften, die nach den bestimm= ten Confessions-Namen und nicht zugehören, gehören une boch innerlich zu, sofern fie bem gefammten Borte Gottes fich ohne Falsch un= terwerfen und burch eine besondere Gnabenlei= tung bes beil. Beiftes von ben befondern 3rrlehren ihrer firchlichen Gemeinschaften und Glaubensparteien nicht lebensgefährlich durch= drungen find.

Gleichwohl fagen wir:

ad 1. daß die Reinheit bes Bekenntniffes und die irrthumsfreie Wahrheit der Lehre unfrer Rirche, die wir in unfern Symbolen glauben, bekennen und lehren, badurch um nichts geringer wird, ob taufend und aber taufend in dem äußern Umfauge ihrer Kirche nicht mit ihr also glauben. Denn gleich wie die Sonne mit demfelben Glanze strahlt und mit derfelben Rraft erlenchtet, ob auch viele die Augen schließen, also wird ber reinen schriftgetreuen Lehre von ihrem Lichte und Werthe nichts benommen, ob auch viele ihr nicht glauben und barnach leben; denn fie stehet nicht auf Bieler Glauben und fällt nicht mit Vieler Unglauben (Nom. 3, 3.), sondern fie stehet und gründet sich allein auf Gottes Wort und ist beghalb ebenso felsenfest

glauben.

Die reine Lehre wird nicht reiner und ftarfer durch Vieler Glauben und wird nicht dunkler oder schmächer durch Bieler Unglauben, fon= dern wie fie in ihrem einfältigen Schriftgeborsam, in den Bekenutnißschriften unserer Rirche enthalten ift, also ift und bleibet fie fest und ge= wiß, es mögen nun 3 oder 3 Millionen mahr= haft glauben. Durch Gottes Gnade aber bat auch unfere Rirche, felbft in ben Zeiten ihres tiefsten Abfalls und Verfalls (gegen Ende des vorigen und im Anfange Dieses Jahrhunderts) ihre 7000 gehabt, die ihre Kniee nicht gebeugt haben vor irgend welchem Bernunft-Baal. Und ber BErr unfer Gott fei hochgelobt, bag er einen Baal des 19. Jahrhunderts, nämlich die sogenannte Liebes-Union zwischen Lutheranern und Reformirten, diefes clende Menfchenge= mächte auf Roften der biblischen Bahrheit, nach feiner Liebe und Wahrheit gerade bagu bienen läffet, unfere Rirche aus bem Schlafe ju rütteln, daß fie das Bachter= und Beugen= amt vom reinen Wort und Sacrament, das ihr so besonders vertrauet ift, von Neuem ergreife und ben alten Rampf um bas Kleinod ber rei= nen und ungefälschten Lehre von Neuem fämpfe .--

ad 2. daß die mehr ober minder mit Irrthum gemischte Lehre anderer firchlicher Gemein-Schaften und Glaubensparteien baburch nicht reiner wird, weun auch diefe und jene von ihren Gliedern durch Gottes munterbare Gnabenleitung weniger von foldem Irrthum burch= brungen find und "die Wahrheit gur Geligfeit," so weit fie noch innerhalb ihrer Gemeinden ge= lehrt und getrieben wird, mit buffertigem und glaubwilligem Bergen zum Beile ihrer Seele ergreifen und sich aneignen. Denn wenn wir auch gern zugeben, daß es folche Ginzelne felbst in der römischen Kirche gebe, so wird doch durch sie fein einziger schriftwidriger Beschluß bes Triventinischen Concils ( bas im Angesichte der hellen evangelischen Wahrheit mit schauderhafter Berblendung und Berftodung nicht nur frühern Irrthum ber Schule firchlich fanctionirte, fondern auch frühere Migbräuche jest als firchliche Lehre feststellte und die Bermer= fer folder Irrlehre verfluchte) um ein haar breit anders und beffer.

Die Gott also in Diesen Ginzelnen seine all= mächtige Gnade beweist, durch die er die heilss begierigen, aufrichtigen Geelen felbst mitten in furchtbaren und feelenverderblichen Irrthumern ihrer Kirche, die durch des Tenfels und der Menschen Lügen auffamen, errettet d. i. zum rechten Glauben an Christum bringt und erhält: — so beweist er an Jenen im Schoose unfrer rechtgläubigen Rirche, die dennoch den Glauben derfelben nicht theilen, seinen beiligen Ernft; und falls fie im Unglauben beharren, wurte natürlich ihr Gericht um fo schrecklicher fein, je größer bas Licht war, bas sie empfangen hat= ten. Zugleich aber sollen solche bis jest noch todte Glieder unserer Kirche eine natür= liche Büchtigung für fie und ein Antrich für und unwaudelbar als diefes, es mogen nun die Gläubigen in ihr fein, zumal auch fur die andere vermag es, darzuthun, daß alle Theile viele außerliche Bekenner auch innerlich zu ih= Diener des Wortes, fich vor dem hErrn zu de= bigen willen berglich Leid zu tragen, banach aber durch Gebet und Fürbitte, Ermahnen, Strafen, Loden, Bitten, Droben, Berheißen, die Stimme des guten hirten zu den verlornen Schafen zu tragen und fie für ihn zu gewinnen Denn die reine Liebe foll allerdings ftets bei ber reinen Lehre fein ; und fie ift es auch bei benen, die Diefer Lehre von Bergen anhangen, und zwar ohne jene gefährliche Beimischung von geiftlichem Sochmuth und falfchem, fleischlichen Befehrungseifer, ber, als ber Schein ber Liebe bei ber unreinen Lehre ber Sectirer und bei ber falfchen Beiligkeit ber Separatisten gewöhnlich gefunden wird. (Fortsetung folgt.)

# Rlage über den Verfall der Americanisch : lutherischen Rirche.

In der 52. Nummer des 3. Jahrgangs des "Lutheran Standard" (b. h. lutherisches Da= nier), einer burch die Directoren bes Colum= bus-Seminars publicirten englischen Zeitung, finden wir ein Geständnig von dem Berfall der americanisch = lutherischen Rirche, bas um fo mehr zu beachten ift, ba diefe Zeitung durchaus nicht auf Seiten der sogenannten Altluthera= ner stehen will, ja dieser noch in derselben Rum= mer in einem eingesandten Artifel mit unverfennbarem Wiverwillen gedacht wird.

Nachdem Gr. Spielmann, Ehrw., der Heransgeber, erwähnt hat, wie zwei ausgezeichnete Männer der hiefigen reformirten Rir= che, tie Doctoren der Theologie Schaf und Revin, jest mit gutem Erfolge darauf hins arbeiten, die deutsch=reformirte Kirche in America zu der auch von ihr verlaffenen Lehre ihrer Symbole gurudzuführen, insonderheit auch in Betreff ber Lehre vom heil. Abendmahle, fo bricht or. Spielmann in folgende gerechte Klage über ben in ber americanischelu = therisch en Rirche geschehenen Abfall aus:

"Wir find mit Traner und Schmerz erfüllt, wenn wir die gegenwärtige Beschaffenheit unserer eigenen Rirche betrachten. Wir fonnen ben Zustand unserer eigenen Kirche nicht einen glücklichen und gedeihlichen nennen, wie manche thun. Wir meinen, wir haben überfluffige Urfache, und vor Gott in Staub und Afche gn bemuthigen und Ihn inbrunftig anzurufen, fie vor ganglicher Auflösung zu bemahren, melder fie, leiber! entgegen ju geben icheint. Es fann nicht geleuguet werden, bag unfere Rirche in beträchtlicher Unedehnung von den Princi= pien (Grundfagen) und Lehren ihrer Confesfion abgewichen und in demselben Verhältniß in andern Benennungen aufgegangen ift. Wir find fern bavon, einen freundlichen Berfehr mit andern Zweigen der driftlichen Rirche gu mißbilligen. . . Aber bies fann gefchehen ohne daß es nöthig ware, die Principien unferer Rirche zu verlaffen oder von ihren Lehren ab= jugeben. Die lutherische Rirche fann, wie ir= gend eine andere, ihren Bestand als folche al= lein behanpten durch ein festes und in allen Pune= ten treues Unhangen an ibren öffentlich auer= fannten Lehren und Principien. Wir find nicht gemeint, um Borte ganten gu wollen, aber fo weit es die Lehren und Principien be= trifft, dringt fich und die Ueberzengung anf, daß felbige in ihrer Reinheit erhalten werden follten. Es thut uns Leit, bag foldes nicht geschehen ift und baß so manche unserer Blies ber fo wenig mit ihnen vertraut find. Es ift Daber von hoher Wichtigfeit, daß wenigstens Theile unferer fymbolischen Bucher bald über= fest und in weiten Rreifen verbreitet merben fowohl in deutscher als englischer Sprache."

"Wir empfehlen eine forgfältige Durchlefung

Abhandlung vom beil. Abendmahl aus einer Zeitung der reformirten Kirche), "welchen wir, ohne ihn zu unterschreiben, hauptfächlich barum veröffentlichen, um unsern Lefern Die Aufichten unserer reformirten Brnder vom Saerament des Mahle des hErrn vorzulegen. Es follte und nicht Wunder nehmen, wenn manche unferer Lefer Diese (reformirten) Unfichten mehr lutherisch finden follten, als Diejenis gen, welche von manchen Gliedern ber luth.

Rirche genährt werden." 2e. Es hat uns innig erfreut, selbst in bem "Lutheran Standard" ein so offenherziges Weständniß des tiefen Berfalls unserer Rirche hier und eine fo wehmuthige Rlage barüber auch vor unseren englischen Glanbensgenoffen ausgesprochen zu finden. Denn worüber hier fr. Spielmann por aller Belt feine Rlage ansschüttet, bas ift es und nichts anderes, mas auch wir und alle Diejenigen beflagen und gern jum allgemeinen Bewußtsein bringen möchten, die wir hier oft beswegen wie eine neue Seete behandelt und darum nicht Lutheraner, mas wir doch bloß fein wollen, sondern Altluthera= ner genannt werden.\*) Run wohlan, will man un &, etwa weil wir hier nicht erzogen worden sind, nicht hören, wenn wir gegen den gesche= benen Abfall Zengniß ablegen, fo bore man doch auf folche Zengniffe, wie bas obige ift, gegen welches man fein ahnliches Borurtheil

begen fann. Mit gleicher Freude begrüßen wir die Aufforverung orn. Spielmanns ju Beranstaltung eines neuen Abornde ber symbolischen Bucher der luth. Rirche in deutscher und englischer Sprache. Und fo fehr wir wünschten, daß dieöffentlichen Befenntnifichriften fogleich fämmtlich aufgelegt wurden, fo find wir doch bereit, wenn diefes nuausführbar ichiene, damit wenigstens Etwas geschehe, die Sand auch baju gu bieten, daß vor der hand einzelne Symbole unferer Rirche aufs nene abgedruckt und etwa mit der vollständigen Augsburgischen Confession, einschließlich ber brei allgemeinen Befenntniffe, ber Anfang gemacht murbe. Bir hoffen zu Gott, daß fo das Berlangen nach biefen Zeugniffen geweckt und nach und nach fammtliche Symbole herausgegeben werden fonnten.

A COMMENTARY

on St. Paul's Epistle to the Galatians, BY MARTIN LUTHER. 8vo. \$1.50.

New York: R. Carter, 58 Canal Street. — Pittsburg: 58 Market Street. 1844.

Unter diefer Aufschrift fanden wir vor eini= ger Zeit eine englische Nebersetzung ber Luther= in bem biefigen "Herald of Religious Liberty" angezeigt. Diefe Anzeige erfullte und mit großer Freude, ba wir icon langft gewünscht hatten, daß auch Diejenigen Lutheraner, welche nur ber englischen Sprache fundig find, ein Buch Enthers in die Bande bekommen möchten, aus welchem Luthers mahre Lehre vollständig eingesehen werden fann. Nachdem wir und aber bas Bert felbst angeschafft und baffelbe naber geprüft haben, finden wir unfere Boff= nung getäuscht. Daffelbe enthält zwar eine bereite 1575 ju London beforgte, von dem Bischof Edwinus Sandys empfohlene und ziem= lich treue Uebersepung des lateinischen Urtextes,

\*) Recht verftanben, ift freilich ber Rame ,, Altlutheraner' fein Sectenname, benn ein Lutheraner fann eigentlich nur bann biefen seinen Ramen in ber Wahrheit fübren, wenn er ein Alt-Lutheraner ift, b. h. wenn er bie alte lutherische, und nicht eine neue Lehre annimmt.

muthigen, und um folder Un='ober Maulglau- | bes oben mitgetheilten Artifele" (es war eine es find jedoch viele wichtige Stellen weggelaffen. Die nicht felten in dem Urtext vorfommenden Bestrafungen des Irrthums ber Saeramentirer (ber Reformirten, welche die wirkliche Gegenwart des Leibes und Blutes Christi im beil. Abendmahl leuguen) und die Widerlegungen berer, welche auf Roften ber Bahrheit Kirchenfrieden (Union) ftiften wollen, fehlen fammtlich in diefer englischen Ueberfegung, fo daß alfo der englische Lefer den ganzen, oder den mahren Euther aus derfelben nicht fennen lernen fann. Bir fonnen nicht fagen, wer fich Diefer unredlichen Berftummelnug Des Lutherschen Werkes schuldig gemacht habe, ob der Ueberseger im Jahre 1575, oder derjenige, welcher die neue New Yorfer Auflage von 1844 besorgt hat. Wollte ber "Lutheran Standard" nicht Die englisch redenden Lutheraner auf Die gerügte Berftummelung aufmertfam machen und eine gute Uebersetzung ber weggelaffenen Stellen als Supplement liefern?

Wir wollen bier nur auf eine folche anfmertfam machen. Beggelaffen ift in ber englischen llebersetzung, mas Enther 3. B. zu Gal. 4, 17. sagt: "Gleich also müssen wir dieser Zeit von ben Sacramentirern auch horen, daß fie und Schuld geben, wir fenn allgu fteif und halsstarrig, und gertrennen alle Liebe und Ginigfeit in den driftlichen Gemeinden, damit, daß wir ihre Lehre vom Abenomahl ftrafen, und nicht recht sprechen wollen; meinen, es sollte viel beffer fenn, daß wir ein wenig die Angen guthaten, und ihnen etwas nachließen, sonderlich weil baran nicht groß gelegen, benn bag wir um Diefes einigen Artifels millen, welcher Doch nicht der fürnehmften einer sein foll, so große Zwietracht, Spaltung und Bant in der Christenheit anrichten, fo fie boch sonst in feinem Urstifel ber chriftlichen Lehre mehr und entgegen fein, benn in diefem einigen allein, von dem Abendmahl. Darauf antworte ich alfo: Berflucht sei Die Liebe und Ginigfeit, um welcher willen zu erhalten man Gottes Wort in einen Migverstand fommen laffen foll."

Das ift freilich feine Sprache, wie man fie jest zu hören gewohnt ift, aber ift es nicht höchft unredlich, bag man folche Stellen ausgetilgt hat, und boch auf bem Titel ben gangen Commentar Luthers verspricht, ja in der Borrede ben Leser versichert, daß der Urtert "auf vas gewissenhafteste übersett sei"? ("most sincerely translated into our language.")

Die Hauspostille Dr. M. Luthers.

Die Leser werden sich noch aus einer in der 1. Rummer bes 2. Jahrgangs biefes Blattes gemachten Unzeige erinnern, daß Diejenigen, welche auf obiges Werf subscribiren wollten, Die Bahlung für daffelbe, wenn es feiner Bollendung nabe fein wurde, baar einsenden mußten. Bor einigen Tagen haben wir die Nachricht erhalten, daß bas Werf bis gum 1. April 1846 fertig fein wird. Es find daher alle Dies jenigen, welche durch ben Beransgeber Des Lutheraner" auf bas gerachte Buch jubscribirt haben, hierdurch dringend aufgefordert, den Betrag für jedes bestellte, nehmlich für ein gebundenes Eremplar \$2 und für ein geheftetes \$1,50 in den nächsten Tagen einzusenden.

Br. B. Ludwig, der Berausgeber der Banspostille, zeigt bierdurch ben Subseribenten an, "daß er ein größeres Format und größeren Druck, als er Unfangs beabsichtigte, gewählt. hat; obschon dies die Roften etwas erhöht, fo hofft er, daß die Bahl der Abnehmer diefe wies Sollte das Unternehmen eine der decken wird. günstige Aufnahme finden, so wird mit Gottes Bulfe auch zum Abdrud ber Rirchenpos ftille Dr. Luthers unter gleichen Bedingungen und bemfelben Format geschritten werben."

"Gottes Wort und Luthers Lehr' vergehet nun und nimmermehr."

Herausgegeben von C. F. M. Malther.

Jahrgang 2.

St. Louis, Mo., den 21. März 1846.

Mo. 15.

Bedingungen: Der Lutheraner erscheint alle zwei Bochen einmal für ben Subscriptionspreis von Einem Dollar für die auswärtigen Unterschreiber, welche bavon bie Sälfte vorauszubezahlen und bas Pofigelb zu tragen haben. - In St. Louis wird jebe einzelne Rummer fur 5 Cente verfauft.

(Eingefandt von Paftor Reyl.)

## Säcularfeier des Todes Luthers. (Fortfegung.)

Luthers lette Stunden und feliges Ente.

Wir fommen unn zur Betrachtung seines letten Lebenstages, feiner letten Stunden und feines seligen Endes, wie solches alles namentlich in dem Schreiben Dr. Jonas' an deu Churfürsten und in feinem und M. Colind' Bericht von Lutheri Absterben, als von treuen Angenzeugen, erzählt wird. Ersteres steht in Luthers Werfen nur in Balche Ausg. XXI, 274 \* fl., letterer ebendaselbst 280 \* fl., so wie in der Leipziger XXI, 693, in der Altenburger VIII, 847, in der Jenaer VIII, 383 oder 421 und in der Wittenberger XII, 460. Die nothigen Ergänzungen find größtentheils ans 3. 3. Malters Nachrichten von ten letten Thaten und Lebensgeschichten Luthers genom= men worden.

Während ber brei Wochen, bag fich Luther an Eisleben aufhielt, befant er sich ziemlich wohl, so daß er den Bergleichsunterhandlungen beiwohnen, viermal predigen, zwei Ordinatio= nen verrichten, mehrere Briefe und Auffate schreiben und sonft andere Weschäfte besorgen fonnte; er fonnte alle Mittage und Abende au ber Mahlzeit Theil nehmen und lobte auch fonderlich Speise und Trank, wie es ihm wohl= fcmedte in feinem Baterlande. Er fonnte auch alle Nächte ziemlich gut schlafen und ru= ben, und feine beiden Gobne, feine Freunde und Diener, die mit in feiner Rammer schliefen, forgten alle Abende treulich dafür, daß feine Betten jedesmal wohl gewärmt wurden ; seinen Freunden Jonas und Colius gab er alle Abend fröhlich gute Nacht, oft mit diesen Worten: "Betet für unsern Beren Gott, bag es ihm mit feiner Rirchen=Sache wohl gebe. Das Concilium zu Trient gurnet fehr." Rach= bem er nun bie gange Beit über an den Unterhandlungen regelmäßig Antheil genommen hatte und zwar jedesmal 1-13 Stunde lang, fo baten ihn alle, insonderheit auch die Fürsten und Grafen, dies nicht mehr zu thun, sondern feiner zu schonen; er ging bemnach Mittwochs ben 17. Febr. zum erstenmale nicht mit in die Dberftube und lag entweder auf einem Rube- chen auch einander fennen murden;" und da mas den jungen Grafen, deren Sauslehrer ei

bett, oder ging auf und ab, zuweilen fah er ibn feine Freunde um Beantwortung biefer jum Fenster hinaus und betete fo emfig, daß es wichtigen Frage baten, erwiderte er: "Wie Die, welche bei ihm waren, gehöret haben. that Aram? er hat Evam fein Lebtag nicht Abends por bem Effen fing er an zu flagen, es brude ibn auf ber Bruft, fomme aber noch nicht jum Bergen, und als man ihn auf fein Begehren mit warmen Tüchern gerieben, fagte er, bas Druden laffe ein wenig nach; hierauf ift er bennoch in bas größere Zimmer gum Abend= effen gegangen, wobei er gefagt: Allein fenn bringt nicht Fröhlichfeit; Pro. Sal. 4, 4.; er genoß noch Speise und Trank wie sonft und war dabei fröhlich. Bei diefer feiner letten Abendmahlzeit hat er aber auch viele wich= tige Reten vom Tore und emigen Leben ge= führt und unter andern gesagt: "Ach lieber Gott, 20 Jahre ift eine geringe Beit, noch macht die fleine Zeit die Welt wuft, wenn Mann und Beib nicht nach Gottes Gefchopf und Ordnung jusammenfamen; wie gar ifts eitel Creatio (Erschaffung): Gott sammelt ibm feine driftliche Rirde ein groß Theil aus ten fleinen Rintern. Denn ich glaube, wenn ein Rind von einem Jahr ftirbt, bag allezeit tau= fend ober zweitausend jährige Rinder mit ihm sterben. Aber wenn ich Dr. Martinus Drey= sechziger sterbe, so halt ich nicht, baß ihr fech= gig ober hundert burch die Welt mit mir fterben; benn die Welt wird jegund nicht alt. Wolan wir Alten muffen darum so lang leben, daß wir dem Tenfel in hintern seben, so viel Bosheit, Untreu, Clend der Welt erfahren, auf daß wir Zeugen seyn, daß der Teufel ein so bofer Beift gewesen. Menschlich Geschlecht ift wie ein Schafstall ber Schlachtschafe." Den vorletten Sat hat Sedendorf gründlich gegen Die Lästerungen, welche Cochlaus dagegen erboben, vertheidigt. Denn obgleich biefe Worte bern fur der Thur ift, fo auf bas Licht bes als unter lauter guten Freunden etwas frei geredet maren, fo fen boch ber Manchem anfto: Bige Ansdrud gn Luthers Zeit üblich gemefen und beziehe fich vielleicht auf eine satanische Erscheinung, die er furz zuwor gehabt habe. Mit jenem Ausdruck hat Luther aber nichts anders bezeichnen wollen als die Trübfal ber Rinder Gottes, daß sie, je länger sie leben, je mehr teuflische Bosheit und Gewalt erfahren

muffen. Auch gedachte Luther an jenem letten Abend größere Unterfinbe, worin jene Busammen- über Tische dieser Frage, "ob wir in jener fefünfte gehalten wurden, sondern blieb in seiner ligen fünftigen ewigen Bersammlung und Rirs ihm Aurifaber geschabtes Ginhorn zu nehmen

gesehen, lag ba und schlief: als er aber aufwachte, ba faget er nicht, wo fommft du ber ? was bift bu? fontern: bas Fleisch ift von meinem Fleisch, und bas Bein von meinen Beinen genommen. Bober wußte er bas, bag bas Beib aus feinem Stein gesprungen mare? Daber gefchah es, bag er bes heiligen Geiftes voll, und im mahrhaftigen Erfenntniß Gottes war. Bu dem Erfenntniß und Bild merben wir in jenem Leben wiederum in Chrifto erneuert, daß wir Bater, Mutter und une unters einander fennen werden, von Angeficht beffer, benn wie Avam und Eva." Richt lange nach Diesen Worten ftand Luther von ber Mahlzeit auf und ging allein hinauf in feine Stube und bot Jedem, ben er im Beggeben antraf, auch gulett ben Dienftboten mit Darreichung feiner Sand, wie er immer gu thun pflegte, eine gute Nacht. Dies geschah um 8 Uhr. Es folgten ihm feine beiben jungern Gobne, Martinus und Paulus, und M. Colins, und er verrichtete wie gewöhnlich sein Gebet am Fenfter, welches J. Sidel, bes Dr. Jonas Famulus, aufgezeichnet hat und bas also lantet: "BErr Gott, himmlischer Bater, ich rufe bich an, in bem Namen beines lieben Cohnes, unfere Berrn Jesn Chrifti, ben ich durch beine Gnade befennet und geprediget habe, bu wollest mich, nach beiner Bufage, ju beines Namens Chre gnäviglich auch in diesem erhören, nachdem bu mir nach beiner großen Barmherzigkeit, nach beinem gnäbigen Willen, geoffenbaret haft ben großen Abfall und Finsterniß bes Pabsts für beinem heiligen Tage, welcher nicht ferne, fon-Evangelii erfolgen foll, und jeto in aller Belt angehet, bu wollest doch die Rirche meines lieben Baterlandes bis zum Ende ohne Abfall, in reiner Wahrheit und Beständigfeit rechter Befenntniß beines Borts gnädiglich erhalten, auf bag bie gange Belt überzeuget werbe, baß on mich barum gefandt haft. Ach lieber BErr Gott. Amen. Amen!"

Als Colius unterdeffen wieder herabgegan= gen und Aurifaber in Luthere Stube getreten war, hat er gesagt: "Mir wird aber meh und bange, wie zuvor um die Bruft." Da rieth

und sette hingu: wollt ihre haben, will ich es holen. Luther sagte Ja und Aurifaber eilte schnell zur Gräfin, rief aber zuvor dem Jonas und Colins, die in der Unterstube maren, fie mochten schnell hinauf zu Luthern eilen, was sie auch thaten und ihn mit warmen Tüchern rieben, was ihm Linderung verschaffte, so daß er bald sagte: "Ihm wäre besser." Unterdessen kam Graf Albrecht von Mansfeld mit Au= rifaber und brachte das vorgeschlagene Mittel, das er ihm selbst eingab. Als nun ber Graf fragte: Wie gehets, o lieber herr Doctor? antwortete er : Es hat feine Noth, gnabiger Berr, es beginnt fich zu beffern. Daber ging der Graf in der hoffnung, es werde feine Noth haben, wieder hinweg, jedoch ließ er einen fei= ner Rathe, Courad von Bolframsdorf, nebft Jonas, Colius, Aurifaber und Ambroffus, ben Diener Luthers, bei ihm. Es murde ihm nun auf fein Begehren jum zweitenmale ein Löffel voll von jener Arznei in Wein eingegeben, mo= von der genannte gräfliche Rath vorher felbst einen Löffel voll zu fich nahm, damit Luther desto weniger Schen davor hätte. Dies Alles geschah während einer halben Stunde. Hier= auf legte er fich auf sein Ruhebett in der Stube und sagte: "Wenn ich ein halbes Stündlein fonnte schlummern, hofft ich, es follte beffer werden." Er schlief auch nun sanft 13 Stunde lang, mährend seine Freunde und seine zwei Söhne bei ihm blieben. Als die Glocke zehn schlug, machte er auf, verwunderte fich, daß man bei ihm wachte, und fagte: "Siehe, fitt ihr noch, mögt ihr euch nicht zu Bette legen?" worauf die Anwesenden sagten: Nein, Herr Doctor, jest follen wir machen und auf ench warten. Er stand nun allein auf und indem er über die Schwelle in seine Schlafkammer ging, sprach er: "Walts Gott, ich gehe zu Bette;" und dann noch auf lateinisch (wie er oft that): "In beine Sande befehle ich meinen Geift; Du haft mich erlöset, HErr, du treuer Gott." Pf. 31, 6. Rachdem er fich in fein Bett ge= legt, welches wohl durchwärmt war, gab er allen, die ihm nachgegangen waren, die Hand, wünschte ihnen eine gute Nacht und sagte, wie er schon früher mehrmals gethan : "D. Jona, und M. Cöli und ihr andern, betet für unsern HErrgott und sein Evangelium, daß ihm wohl gehe, denn das Concilium zu Trient und der leidige Pabst zürnen hart mit ihm ;" womit er abermals seine unablässige Sorge für die Kir= che Christi und seine unermudete Treue, jum Gebet für sie zu ermahnen, zu erkennen gab. Hierauf hatte er drei Stunden lang einen fanf= ten, gesunden Schlaf, bis die Glocke eins schlug. Da erwachte Luther wieder, rief seinen Diener Ambrostus und hieß ihm in der Stube einhei= gen, welche man aber schon die ganze Nacht hindurch warm gehalten hatte. Jonas fragte ihn, ob er wieder Schwachheit empfinde? wor= auf er autwortete: "Ach HErr Gott, wie ist mir so wehe! Ach, lieber Doctor Jonas, ich achte, ich werde hier zu Eisleben (da ich geboren und getauft bin) bleiben." Darauf tröfteten ihn Jonas und sein Diener und sagten: Ach, ehr= vürdiger Bater, Gott, unser himmlischer Ba-

war, bei ähnlichen Fällen gute Dienste gethan, ter, wird helfen, durch Christum, den ihr ge- | 5Err, bu treuer Gott." Pf. 31, 6. Als er predigt habt. Luther stand nun von feinem Bette auf, ging allein und ohne Sülfe wieder= um aus feiner Rammer in die Stube und sprach, als er über die Schwelle schritt, auf la= teinisch dieselben Worte, die er am Abend beim Bubettgeben gefagt : "In deine Bande befehle ich meinen Geist; du hast mich erlöset, HErr, bu treuer Gott." Nachdem er ein wenig in ber Stube auf und abgegangen mar, legte er fich auf ein bort befindliches Ruhebett, welches fein Sterbebett murde, und flagte, es brude ibn fehr hart um die Bruft, aber doch schone es noch bes Bergens. Er begehrte nun, daß man ihn mit warmen Tüchern reiben follte, indem er sagte, es hülfe ihm wohl, daß man ihn warm hielt. Bährend dies geschah, eilten auf erhaltene Nachricht ber Sauswirth Luther's, ber Stadtschreiber Joh. Alb. Drachstedt mit seiner Chefran, zwei Aerzte, Namens Wild und gub= wig, und zulett ber Graf Albrecht von Mans= feld und beffen Gemahlin herbei, welche lettere ohne Unterlag bemüht mar, durch allerlei Stärfungemittel, die fie mitgebracht, ihn zu erquiden. Allein trot aller Bemühungen ber Umstehenden wollte doch feine Befferung erfolgen und Luther fprach: "Lieber Gott, mir ift fehr weh und angst, ich fahr bahin, ich merbe nun wohl zu Eisleben bleiben." Da trofteten ihn Jonas und Colius und fprachen : Chrwurdiger Bater, rufet euren Seren Jefum Chriftum an, unfern Hohenpriester, ben einigen Mittler, ihr habet einen großen guten Schweiß gelaffen, Gott wird Gnade verleihen, daß es wird beffer werben. "Ja, erwiederte Luther, es ift ein falt tobter Schweiß, ich werde meinen Beift aufgeben, denn die Krankheit mehret sich." Hierauf fing er an zu beten und sprach : "D mein himm» lifcher Bater, ein Gott und Bater unfere BErrn BEsu Christi, bu Gott alles Trostes, ich banke bir, daß du mir deinen lieben Sohn JEsum Christum offenbaret haft, den ich gepredigt und bekannt hab, ben ich geliebet und gelobet bab. welchen der leidige Pabft und alle Gottlofen ichanden, verfolgen und laftern. 3ch bitte bich, mein Berr Jesu Chrift, lag dir mein Geelis den\*) befohlen fein. D himmlifder Bater, ob ich schon diesen Leib laffen und aus diesem Le= ben hinweggeriffen werden muß, so weiß ich doch gewiß, daß ich bei dir ewig bleiben, und aus beinen Sanden mich niemand reißen fann." Weiter sprach er auf lateinisch: "Also hat

Gott die Belt geliebet, baf er feinen eingebor= nen Sohn gab, auf daß alle, die an ihn glau= ben, nicht verloren werden, fondern das ewige Leben haben." Joh. 3, 16. Desgleichen die Worte: "Wir haben einen Gott, der da hilft, und ten herrn herrn, der vom Tode erret= tet." Pf. 68, 21. Nachdem nun Luther gum lettenmale noch einen Löffel voll von einer sehr stärkenden Arznei genommen hatte, sprach er abermals : "Ich fahre dahin, meinen Geift werde ich aufgeben," und wiederholte drei mal sehr schnell die Worte: "In deine Hände befehle ich meinen Beift ; du haft mich erlöfet,

nun feinen Beift in Die Bante Gottes, feines himmlischen Baters, befohlen hatte, fing er an ftill zu fein, man rüttelte, rieb und bie Gräfin so wie die Acrzte ftrichen ihn mit allerlei stärfenden Baffern, man rief ihm, aber er that die Augen zu und antwortete nicht. Indem er aber fo ftill lag, riefen ihm endlich Jonas und Colius mit ftarfer Stimme gn: Chrwurdiger Bater, wollet ihr auf Christum und die Lebre, wie ihr geprediget, beständig sterben ? Da ant= wortete er noch einmal mit einem deutlichen und lauten "3 a!" und dies mar fein lettes Wort, mit welchem er feine Lehre und feinen Glauben beschlossen und versiegelt hat; benn nach diesem Worte wendete er fich auf die rechte Seite und fing an zu schlafen fast eine Biertels ftunde lang, fo bag einige ber Umftebenben wieder hoffnung ichopften, allein die Merzte und Andere trauten dicfem Schlafe nicht und leuchteten ihm mehrmals unter fein Angeficht, und fiehe da, er erbleichte immer auffallender, feine Füße und Nase erfalteten, er holte noch einmal tief, doch fauft Athem und damit gab er feinen Weift still und in größter Geduld auf, so daß Niemand etwas von Unruhe, Qual oder Schmerzen bes Todes an ihm mahrnehmen konnte, sondern er entschlief friedlich und sanft im BErrn, wie Simeon finget, und Aurifaber brudte ihm die Augen gu. -

So ftarb Dr. Martin Luther in feiner Baterftadt Gisleben nach nur zweistundiger Kranfheit am 18. Februar 1546 Morgens gegen 3Uhr. Die Zeit seiner Ballfahrt batte gewähret 62 Jahre, 14 Wochen, 1 Tag und 4 Stunden. Er starb in Gegenwart seiner beis den fleinern Göhne und von noch 12 Personen, welche trauernd und weinend an feinem Sterbebette ftanden und glaubwürdige Bengen fei= ner letten Stunden find, deren genaue Befdreis bung wir infonderheit dreien unter ihnen, nam= Jonas, Colius und Anrifaber zu vers danken haben, wobei Gottes Sand offenbar gu feben, welche bies Alles nicht nur auf bas ge= naueste hat sogleich aufschreiben laffen, sondern auch 300 Jahre lang unverfälfcht eihalten hat; gewiß ein feltnes Beifpiel, ja einzig in feiner

Einen folden Tod hatte fich Luther oft ge= munscht. Go bezeugt Dr. Bngenhagen in der ihm gehaltenen Leichenpredigt Folgendes : "Ich gedenke noch, wenn der Ehrwürdige, unser lie= ber Bater D. Martinus Luther, etliche fahe süßiglich entschlafen im Bekenntniß Christi, daß er sprach: Gebe mir Gott, daß ich auch so süßiglich entschlafen moge im Schoof Christi, und nicht mit langen Todesschmerzen der Leib gequalet werde, boch gefchehe Gottes Bille." Colins berichtet in feiner Leichenpredigt von ihm, "er habe gebeten, wo es Gott wohlgefiele, daß er fich nicht lange auf dem Siechbette quä= len mußte;" und Dr. Beller ichreibt : "3ch weiß mich wohl zu erinnern, daß ich oft und viel von dem Manne Gottes, Dr. Luther, gehö= ret : Er beforge und fürchte fich nichts weniger, ale für einem schnellenund jählingen Tod: fintemal diefe, fo burch einen schnellen Tod megge= nommen werden, durfen nicht lange mit dem

<sup>\*)</sup> Seelichen fprach er ohne 3meifel aus tiefer Demuth vor Gott, als wollte er fagen: Welch eine arme Creatur bin ich gegen bich, bu große unenbliche ewige Majeftat.

plagen und martern. Derowegen als bem und gottselige Mann, herr Nicolaus haus= mann, auf bem Predigtstuhl mit bem Schlage gerührt und geftorben mare, fagte er, er wünschte, daß er dermaleins auch alfo fterben und von diefer Welt scheiden möge." -

# Die beilige Absolution, gerettet gegen die Lästerungen der Methodisten.

Motto: Das andere Stud in ber Beichte ift bie Abfolution, bie ber Priefter fpricht an Gottes Statt, und barum ift fie nichts anders, benn Gottes Bort, bamit er unfer Berg troftet und ftarfet wider bas bofe Bemiffen, und mir follen ihr glauben und trauen, als Gott felber. Ber aber fo blind ift, daß er folches nicht fiebet, ober fo taub ift, bag ere nicht höret, ber weifi freilich nicht, was Gottes Wort und geistlicher Glaube ober Troft fei, mas fann er benn Gutes lehren? Siehet ere aber und hörete, und verbammt alfo wiffentlich bie Beicht in biefem Stude, fo ift er ein lauter Teufel und fein Menfch, als ber fich wiffentlich wiber Gott fest, und wehret, bag man Gottes Bort ben Leuten nicht foll fagen, noch bie Bergen troffen und im Glauben ftarfen; ber mag billig Gottes und aller Menschen Feind gehalten werden, fonderlich ber heiligen Christenheit. Und wo folche Prediger find, ba mögen fich mahrhaftig alle fromme Chriften por ihnen buten, als für bem leibhaftigen Teufel, benn Bottes Bort foll frei fein, und geben beibe öffentlich und fonderlich, jedermann lehren und tröften. Ruther.

In der Mr. 371 des "Apologeten", des be= fannten Methodistenblattes, vom 13. Februar b. 3., finden fich zwei Auffage über die beilige Absolution; ber erfte ift von einem Methodisten= Miffionar in Fort Wayne, Namens Mulfinger, ber andere ift bas Werf herrn Nafts, bes her= ausgebers ber genannten Zeitung. Drei Ur= sachen find es hauptsächlich, Die nus bewegen, Diese Auffätze nicht gang mit Stillschweigen zu übergehen. Erstlich weil wir uns, da wir zu reden Gelegenheit haben, nicht der schreck= lichen Sünde der Lästerung Gottes und seines beiligen Wortes burch Schweigen theilhaftig machen wollen, benn es fteht gefdrieben: "Benn eine Seele fündigen murbe, daß er einen Fluch hört, und er deß Benge ift, oder gefeben, oder erfahren hat, und nicht angesagt, ber ift einer Miffethat schuldig." Zweitens, weil es insonderheit unfer Umt und Beruf erfordert, die und anvertrante Beerde vor den falfchen Propheten zu marnen, Die in Schafsfleibern gu und fommen, inwendig aber reißende Bolfe find. Drittens endlich, weil die angegriffene Lehre von der heiligen Absolution, leider! felbst von viclen Lutheranern unfrer Tage nicht in ihrer unberechenbaren Wichtigkeit und in ihrem unzertrennlichen Zusammenhange mit der Gesammtlehre von dem Rathe Gottes zu unserer Seligfeit erfannt wirt, fo bag Gefahr ift, bag das ungeistliche lofe Weschwätz der Methodiften auch unter den Lutheranern wie der Rrebs um nich freffen werte (2 Tim. 2, 16. 17.), wenn nicht ernstlich dagegen aufgetreten wird.

Teufel disputiren, auch nicht mit solchen großen | von dem Wesen und Treiben der echten Metho= und schweren Todesgedanken, als die, so mit biftenprediger unserer Beit gemacht haben, langwieriger Krankheit angegriffen werden, fich nie glauben konnten, daß dieselben von dem Geifte der Wahrheit getrieben werden, so haben herrn Luthero angesagt ward, wie der fromme wir boch nicht erwartet, daß fic es je selbst so deutlich an den Tag geben würden, weß Weiftes Rinder fie find, als es in den oben bezeichneten Auffägen geschehen ift. In beiden legen namlich die Schreiber nicht etwa bloß Bedenken bar, die sie gegen die heilige Absolution oder wegen deren Migbrauch haben, sondern sie entblöden sich nicht, dieselbe geradezu einen "Rohrstab Egyptens", ja, "einen Sauptkunstgriff bes Teufels" zu nennen und bie, welche ber ihnen von einem Diener Christi auf seinen Befehl und an seiner Statt im Namen des dreieinigen Gottes gesprochenen Absolution sich tröften, mit den Worten in den Bann gu thun: "Berflucht ift ber Mann, ber fich auf Men= schen verläßt und mit seinem Bergen vom BErrn weicht." Wir gestehen, als wir solche Worte lasen, haben wir und recht von Herzen entfett, daß Methodistenprediger, welche fonft fo ernstlich für Gott zu eifern vorgeben, vor aller Welt folche greuliche gafterungen ausftoßen, Gottes ewiges Wort für einen wankenden und gerbrechlichen Rohrstab und eine hochheilige Einsetzung Christi für einen Sauptkunftgriff des Teufels erklären und also den Sohn Gottes felbst zu einem Teufel machen konnten. D, daß ben Schreibern in bem Augenblicke, da sie solches schrieben, die Feder nicht aus der zitternden Sand fiel! D, daß sie nicht, da sie das Wort vor sich hatten: "Welchen ihr die Sünden erlaffet, denen find fie erlasfen," durch dieses sonnenhelle Wort des lebenbigen Gottes auf ihre Anice geworfen murden, mit Thränen ber Reue Gott um Bergebung gu bitten wegen ihres ebenso vergeblichen als fre= velhaften Borhabens, diese hellen Worte zu verbunkeln und dem barin redenden mahrhaftigen und treuen Gott ins Angesicht zu widersprechen! Bir zwar, wenn wir von ber Absolution weiter nichts mußten, als bag ein Luther und taufend andere redliche und hocherlenchtete Beugen ber Wahrheit bekennen, durch die Absolution in ihren bochften Gemiffensnöthen und Mengften Troft, Licht, Leben und Kraft und bas Zeugniß bes heiligen Geistes empfangen zu haben, wir wurden uns ichon barum ber ichandlichen stinkenden hoffart schämen, uns über folche Männer zu erheben und ihnen verwegener Beise beizumeffen, daß sie dabei in einem fluch= würdigen fleischlichen Vertrauen auf Menschen= tand gestanden, ja damit einen Sauptkunftgriff bes Tenfels angewendet hatten, fich einen falichen Troft zu machen. Aber gesett, herr Mulfinger und herr Nast achten sich für so hocher= leuchtet, daß fie auf einen Luther, Melanchthon, Brentius, Chemnit, Arndt, Paul Gerhardt, Scriver, Beinrich Müller, Conrad Rieger, Schade, Woltersdorf, furz, auf alle lutherischen Theologen mitleidig, als auf abergläubische und sich mit Hauptkunstgriffen des Teufels behelfende Leute, herabsehen zu können meinen, follten fie nicht wenigstens vor der Versuchung ergittern, ein heiliges theures Bort Gottes gu Obgleich wir nach den Erfahrungen, Die wir verdrehen und zu verdammen?

Doch wir geben ohne weitere Umschweife zur Sache.

Un drei Orten ber Schrift hören wir unfern lieben BErrn und Beiland, JEsum Chriftum, drei wichtige und merfwürdige Aussprüche thun, welche offenbar von einer und berfelben Sache Nach Matth. 16, 19. spricht er, bandeln. nachbem Petrus befannt hatte, daß er des lebendigen Gottes Sohn sei, zu Petro also: "3d will dir des himmelreichs Schluffel geben; Alles, mas du auf Erden binden wirft, soll auch im himmel gebunden fein, und Alles, was bu auf Erden lofen wirft, foll auch im himmel los fein." Ferner fpricht ber Mund ber Wahrheit nach Matth. 18, 18. gu allen Aposteln alfo: "Wahrlich, ich sage euch: Bas ihr auf Erden binden werdet, foll auch im himmel gebunden fein; und mas ihr auf Erden lofen werdet, foll auch im himmel los fein. Endlich spricht Christus nach Joh. 20, 21-23., ba er nach seiner Auferstehung wieder das erste Mal als Sieger über Sünde, Tod, Teufel und Hölle mitten unter seine Jünger trat, zu diesen also: "Friede sei mit euch! Gleich wie mich der Ba= ter gesandt hat, so sende ich euch. Und da er das sagte, blies er sie an und spricht zu ihnen: Nehmet hin den heiligen Geift; welchen ihr die Günden erlasset, denen sind fie erlaffen; und welchen ihr fie behaltet, denen find fie behalten."

Diese Worte sind so flar, daß sie feiner Erflärung bedürfen. Wer sie wirklich erst durch feine Auslegung flar machen wollte, ber wurde nicht anders handeln, als derjenige, welcher mit einem brennenden Talglichte die Sonne erhellen wollte. Daß die Worte: "Gunde erlaffen" oder vergeben, bedeuten: jemanden von feiner Schuld und ber bamit verdienten Strafe freifprechen, und daß die Borte : "Gunde behalten", bedeuten: jemanden seine Sunde nicht vergeben und barum zur verdienten Strafe verurtheilen, Dies weiß jedermann. Die Ausbrude: "binden, lofen, Schluffel", beren fich Chriftus in ben beis ben erften Stellen bedient, find zwar meta= phorische, bas heißt uneigentliche, bildliche Aus= brude, aber darum nicht zweideutige und unge= wisse, sondern so deutliche, daß es auch ein drift= liches Schulfind einsehen kann, daß sie dasselbe anzeigen follen, mas in ber letten Stelle gefagt wird. Es ift nämlich bekannt, daß die Sunden in der heiligen Schrift fehr oft mit Striden und Retten verglichen werden, womit ber Satan die Menschen zu ihrer Berdammuiß bindet und gefangen nimmt, Spr. 5, 22., 1 Tim. 6, 9., 2 Tim. 2, 26. Wenn baber je= mandem die Macht gegeben wird, die Menschen geistlich zu losen, so ift dies nichts anderes, als die Macht, ihnen ihre Gunden zu vergeben und so die Banden der Günde und Berdammniß, damit fie gebunden waren, aufzulösen; und wenn jemandem die Macht gegeben wird, die Menschen geistlich zu binden, so ist dies offenbar feine andere Macht, als die, ihnen die Sünden zu behalten und fie so in den Banden der Ber= bammuiß zu laffen und zur Gefangenschaft ber Hölle zu verurtheilen. Endlich bedarf es wohl daß derjenige, welcher für Undere des himmel= reiche Schluffel empfängt, damit natürlich die Macht erhalt, bas himmelreich Auderen aufzuschließen und zuzuschließen.

Wollen wir also die Worte Christi in ten drei angeführten Aussprüchen nicht verdrehen und in dieselben feinen Ginn binein bichten, den wir etwa haben, der aber nicht darin liegt, fondern den Ginn berausnehmen, den fie nothwendig haben muffen, fo lehren uns jene Worte vorerft diefes unwidersprechlich, bag Chriftus ben heiligen Aposteln Die Macht gege= ben habe, Sünden zu vergeben und unvergeben gn laffen, bas himmelreich aufzuschließen und auguschließen, los oder felig zu sprechen und zu verdammen, und zwar fo, daß bas, was fie auf Erben in diefer Begiehung thun murden, fraftig und gewiß fein folle, auch im himmel, als hanbelte es unser I. BErr Christus felber. Es ver= fteht sich hierbei von felbst, daß die Apostel, und die ihr Umt tragen, mit jenen Worten nicht ju Göttern gemacht worden find, daß sie also die Macht, Sünden zu vergeben, nicht fo befommen haben, als waren fie herren über him= mel und Bolle, über Geligfeit und Berdammniß; nein, als BErr, vergibt und behalt Gott allein die Gunde, benn Er ift es, ber durch jede beleis bigt wirb. Indem gesagt wird, bag Christus ben Aposteln die Schluffel bes himmelreichs erft gegeben habe, fo ift eben bamit angezeigt, daß die Apostel absolviren und in ben Bann thun follten nur ale Beauftragte, ale Diener Christi, als Saushalter und Bermalter fremder, ihnen nur anvertrauter Guter, nicht in ihrem Namen, fondern in Christi Namen, nicht nach Billführ, fondern nach der ihnen fonft ertheilten genauen Instruction. Wie aber eine Begnabigung, die ein vom Konige verurtheilter Miffethater von dem niedrigsten Staatsdiener im Namen und im Auftrag des Ronigs erhalt, ebenso gultig ist wie die, die der Konig mit sei= nem eigenen Munde ausspricht, so mar auch nach jenem Auftrage Chrifti die Absolution der Apostel, wenn sie nach Christi Instruction er= theilt ward, ebenfo gultig, als hatte fie Chriftus in eigner Perfon gesprochen.

Deutlich sagt Christus zu Petro: "Ich will dir des himmelreiche Schluffel geben" 2c.; beutlich fagt er zu allen Aposteln: "Belchen ihr die Sünden erlaffet, denen" 2c. Wer nun ein Christ fein will, der muß bereit fein, lieber taufend Tode ju erleiden, ale von diefen Worten bes leben= bigen Gottes abgehen wollen. Der follte ber ein Chrift fein, der, wenn ihm ein Wort Gottes einen Sinn gibt, welcher seinen natürlichen Be= banten entgegen ift, diefes Wort wie eine mach= ferne Nafe brebt und wendet und es beutelt, bis aus bem Ja ein Rein, aus Schwarz Beig wird? Sagt Wott nicht: "Ich sehe an den Clenden und ber gerbrochenen Beiftes ift, und ber fich fürchtet vor meinem Bort"? (Jef. 66, 2.; vgl. Pf. 119, 161.) Und wie ift Chriftne felbft mit der Schrift umgegangen? Als er, bas ewige, perfonliche Wort, vom Satan versucht wurde, gebrauchte er felbst feine andere Baffe, als bas geschriebene Wort und schling jeden neuen Un- Lettern (Pica) auzuwenden, als anfangs beabsgriff damit zurud, daß er sprach: "Es fiehet fichtigt wurde, sowie daffelbe auf doppelte Cos

ber Gottesläfterung beschuldigten, weil er fich laffen; - außerbem bat ein ausgezeichneter zu Gott gemacht hatte, mas that da Chriftus? Selbft ba berief er fich auf ben Buchftaben ber von Luther nach Lucas Rranach in bem Format Schrift, von dem man boch nicht abgeben fonne, und sprach: "Die Schrift fann boch nicht gebrochen werden!" (3oh. 10, 35.) Bie? ber hochgelobte Gobn Gottes fampfte mit bem Schwert bes geschriebenen Wortes und erflart fich gefangen burch Ausbrude ber Propheten, daß er nicht nachgeben und, fo zu fagen, weber rüdwärts noch vormarts fonne, und wir elenden Menschen wollen uns von den Worten ber Schrift nicht gefangen nehmen laffen? wir wollten solche göttliche Schranken verachten, nicht bei ihnen ftill fteben, fondern fed über fie bin= weg fpringen? wir wollten und Chriften nennen und unferen Ginn nicht richten nach ben Schriftworten, sondern die Schriftworte lenken nach unserem Sinn? Das fei ferne! Rein, wenn auch die Methodisten einen taufendmal herr= licheren Schein ber Beiligfeit hatten, als fie um sich verbreiten; wenn sie in der Welt dastünden wie Engel des Lichts (2 Cor. 11, 13-15.); ja, wenn auch alle Propheten und Apostel aus ihren Gräbern aufstünden und alle Engel vom Simmet berabfamen (Gal. 1, 8.) und fprachen, fein menschlicher Apostel habe bie Macht, im Namen Christi Gunden zu vergeben und gu behalten, so foll ihnen ein rechtschaffener Christ mit Christo antworten: ,, Es ftehet ge= fdrieben: Belden ihr bie Gunben erlaffet, benen find fie erlaffen; und welchen ihr fie behaltet, denen find fie behalten, und die Schrift fann doch nicht gebrochen werden!!" Dabei bleibe ich; mögen Andere fich auf ihr Berg und ihre Bernunft verlaffen, ich verlaffe mich auf bas Wort meines Gottes und will bamit einft getroft vor feinem Richterftuble erscheinen. "Daß aber Etliche nicht glauben an daffelbige, was liegt raran? Sollte ihr Unglaube Gottes Glanben aufheben? Das fei ferne! Es bleibe vielmehr alfo, daß Gott fei mahrhaftig, und alle Menschen falsch", auch die Methodisten. Rom. 3, 3. 4.

Dies fei für Diesmal genug. In nachfter Rummer gedenken wir mit Gottes Bulfe Die wider das wortliche Berftandnig ter Borte Chrifti etwa aufsteigenden Zweifel zu beben und die bereits gemachten Ginwurfe grundlich zu widerlegen.

(Fortsetzung folgt.)

Luthers Hauspostille. Un die Subscribenten dieses Werkes und an die deutschen Lutheraner.

Unterzeichneter versprach in einer unterm 3. Juli 1845 erlaffenen Anfundigung, ben Druck einer deutschen Ausgabe vorstehenden Werkes fo bald zu beginnen, als taufend gute Subscribenten gesammelt maren. hierbei murde ferner bemerft, daß bas Buch in 624 Royal= Detav=Geiten, mit Small Pica Lettern, ju \$2,00 das gebundene und \$1,50 das broschirte Eremplar, georudt werden follte, und daß die Gub= scribenten und Agenten (wegen bes billigen Preises) ben Betrag für jedes Eremplar baar einzusenden hätten, sobald bas Werf beinahe vollendet fei ; Agenten follten für zehn fo bezahlte Eremplare eine frei haben.

Der Unterzeichnete hat nun bas Bergnugen, anzuzeigen, baß, nach Bernehmung ber Bemers fungen und Ausichten ber Freunde Dieses Unternehmens und nach Erlangung von ungefähr fechshundert Unterfchriften, er fich entschloß, bas Werk stereotypiren zu laffen und gröbere

faum für irgend jemanden der Ermähnung, gefdrieben." Und als Die Juden Chriftum | lumnen und Superropal = Papier bruden gu Rünftler aus Dresten ein vortreffliches Bild Des Buches angefertigt, bas bemfelben beigefügt Alle diese Beränderungen und werden wird. Bufape haben die Ausgaben beträchtlich vermehrt, ohne daß eine Erhöhung des Sub-feriptiouspreises stattfindet. Der Unterzeich-nete dachte, daß, wenn jeder frommgefinnte Deutsche Lutheraner in unserem Canbe ein Eremplar gu bem bier bemerften geringen Preife faufen wollte, er vielleicht feine erhöhten Ausgaben beden murbe. Er freut fich, feinen beutschelntherischen Brüdern nunmehr anzeigen ju fonnen, daß das Stereotypiren mehr als halb vollendet ift und rasch vorwärts schreitet, baß bas Berf in einer netten und eleganten Beife, auf ichones Papier und mit neuen Lettern ausgeführt, und gewiß zwischen bem 1. und 15. April D. J. fertig werden wird.

Unterzeichneter bittet beshalb um gefällige Aufträge von neuen Subscribenten unter obigen Bedingungen, und ersucht biejenigen Agenten, welche ihm bei ber Befanntmachung bes Unternehmens ihre gutige Unterftupung leifteten, sofort die subscribirten Gelder einzusammeln und durch die Poft unverzüglich im Monat Marg zuzusenden, fo daß er die schweren Rosten, Die er ichon gehabt hat und noch vor Bollenbung bes Werfes haben wird, einigermaßen zu beden

im Stande ift.

Um nur einen Begriff von ben Ausgaben zu geben, bemerft er, daß die Roften für Stereotyps Platten, Papier, Druck und Binden der ersten taufend Eremplare über \$2000 betragen werden, fo daß wenigstens dreitaufend Eremplare, gur Dedung ber Unfosten und gur angemeffenen Entschädigung für bas ausgelegte Rapital, verfanft werden muffen.

Gegenwärtig find ungefähr achthundert Gubseribenten angemelvet worden. Unterzeichneter hofft, daß durch Gottes Segen diefes Unternehmen mit einem gunftigen Erfolg gefront werden wird.

Beinrich Ludwig, Nr. 70 und 72 Besety-Straße. New-York, am 25. Februar 1846.

Subscriptionen werden auch angenom men von Bilbelm Radde, Mr. 322 Broads may, New-Yorf; C. E. Rabemacher, Nr. 49 Nord-Vierte=Straße, Philadelphia; C. F. B. Balther, Berausgeber des "Lutheraner Frankfen und Beffelhöft, St. Louis, Mo., und bem Berausgeber des "Butheran Standard", Columbus, Dhio.

Nachricht. Um 22. Febr. ftarb in Illinois M. Stephan, vormals bohmifch-deutscher Prebiger zu Dresten in Sachfen, an ber Wefchwulft.

## Bezahlt:

2. Salfte bes 1. Jahrgangs: Br. Frahs. die Herren: P.

1. " 2. " die herren: P. Burger, Altenburg, Boder, Rofwage, Beidorn, N. Frahs.

2. Jahrgang: Die Herren: Dr. Hunger, M. Wege (\$10,00), P. Kunz, P. Schladersmundt, J. Föllinger, Altenburg & Geißler.
Erh. \$1,00 für das Seminar in Altenburg

von Brn. Langner in Buffalo. Berglich Dant!

un die Expedition der "Luth. Rirchengeitung". Bor mehreren Monaten haben bie Berren Roch und Spielmann hier jeder 1 Dollar als Pranumeration auf die R. 3. eingesendet; warum erhalten fie diefelbe nicht?

"Gottes Wort und Luthers Lehr' vergehet nun und nimmermehr."

Herausgegeben von C. F. M. Malther.

Jahrgang 2.

St. Louis, Mo., den 4. April 1846.

Mo. 16.

Bebingungen: Der Lutheraner erscheint alle zwei Wochen einmal für ben Subscriptionspreis von Einem Dollar für die auswärtigen Unterschreiber, welche bavon die Hälfte vorauszubezahlen und bas Pofigelb zu tragen haben. - In St. Louis wird jebe einzelne Rummer für 5 Cents verfauft.

(Eingefandt von Paftor Th. Brohm.)

Rann ein lutherischer Christ mit gutem Gewissen an folden Sacraments: handlungen Theil nehmen, die nach Borfchrift der neuesten "Rirchenagende für die evangelisch : lutherischen Ge: meinden in Pennsylvanien, New-York, Obio 2c." 1842 geschehen?

Die Frage habe ich mir nicht felbst ausgefonnen, fondern fie ift wirklich von mehreren Perfonen mir als Gewiffensfrage vorgelegt worden, und je langer ich ihr nachgebacht, befto mehr bin ich von der Wichtigfeit ber Frage und ihrer Beantwortung überzeugt worten. Tranrig genug, bag über eine fich lutherisch nennende Agende eine folche Frage entstehen fann. Benn wegen Sacramentshandlungen ter Episcopalen, Ratholischen, Methodiften ie. Zweifel fich erheben, fo fann es nicht befremden; aber obige Frage läßt nur die Alternative übrig, daß entweder die Fragesteller ober bie in Frage gestellte Agende gegen bas evan= gelisch-Intherische Bekenntniß gröblich verftoßen muffe. Es lohnt fich allerdings ber Mühe, zu untersuchen, auf welcher Seite Die Schuld liegt. Bas für eine Sacramentsverwaltung schreibt tie Agende vor? Die heilige Taufe betref= fent, fo enthält die Agende 4 verschiedene For= mulare. Das erfte ift noch bas erträglichfte und ift ohne Zweifel zur Infriedenstellung folder Leute aufgenommen, Die einmal noch "am Alten hängen;" es schimmert, wiewohl durftig genug, noch bas alte Formular bes lutherischen Taufbüchleins hindurch. Doch fragt man billig: warum hat man es nicht bei dem alten unveränderten Taufbuchlein bleiben laffen, das Luther ja nicht gemacht, fondern aus ber uralten Kirche herüber genommen und nur von papistischen Bufaten gereinigt bat? Warum hat man's nicht bleiben laffen bei bem Tauf= Formular der alten americanischen Agende von 1756 ? Wenn man mit ber Lehre, Die in Die zwar die Frage an die Taufzengen beibehalten : Ja antworten ? Ebenfo jammerlich ift Das gibt, mas er nicht fcon befist.

"Entsaget ihr im Namen bieses Kindes dem Teufel und allen seinen Werken und alle fei= nem Besen? zugleich aber die bedenkliche Er= flarung hinzugefügt: "b. i. ber Berrichaft ber Sunte und Citelfeit." Bogn foll boch biefer Busat bienen? Ift bie Frage so undeutlich, baß fie einer Erflärung bedarf? Gollte nicht billig ein Rind ans bem fleinen Ratechismus miffen, wer der Teufel ift und mas feine Berte und Befen? Der will man bamit ben Anftog befeitigen, ben die Gebildeten unferer Beit an ber Lehre vom Teufel nehmen, und ihnen gu verstehen geben, man burfe sich nicht einen perfoulichen Tenfel vorstellen; es fei biefer eben nur eine symbolische Bezeichnung ber herrschaft ber Gunde und Citelfeit? Benn man weiß, bag biefer Bufat aus ben neueren Agenden entnommen ift, die unter Ginfluß bes Rationalismus entstanden find, wie g. B. auch Die Agende von 1818, so wird es mehr als zweifelhaft, ob das Formular noch das Dafein und Reich eines wirklichen Teufels annahm. Ein Chrift, der nicht mit Schalfheit umgeht-2 Cor. 4, 2. - und feinen Glauben gern unzweiventig ausspricht, muß burch biesen zweis deutigen Bufat ichon tief verlett und gefrantt

Das zweite Formular geht einen Schritt weiter und fteht gang auf bem Standpunct bes modernen Ungläubens. In der gaugen An= rede an die Tanfzeugen ift fein Bortlein gesagt von der Nothwendigfeit und der Kraft der Taufe, kein Wörtlein, daß bas Kind in Gün= den empfangen und geboren, ja bem Tode und Reiche des Teufels unterworfen ift, fein Bortlein, baß die heilige Taufe Bergebung ber Sünden gibt, von Tod und Tenfel erlöset und Die ewige Seligfeit gibt; fondern "burch bie Taufe foll bas Rind nur in die Gemeinschaft Gottes und ICfu aufgenommen werben." Dagn wird natürlich auch ber ungläubigfte Mensch, felbst ein Lenguer ber ewigen Gottheit 3Esu Chrifti, der aber doch ein Berehrer Got= alten Tauf-Formulare niedergelegt ift, von tes und IEsu fein will, ohne Widerrede Ja herzen einverstanden wäre, warum nimmt fagen. Das apostolische Glaubensbekenntniß man ohne Grund Neuerungen vor, die ja in ift in diefen Formularen ganz weggelaffen und ter Rirche Gottes gemieden werden follen ? beffen Stelle erfest burch die Frage: "verlans Es kommen aber allerdings schon in diesem get ihr, daß dieses Kind nach ber Anordnung Formular falfche Reuerungen vor, die auf eine | JEsu getauft und unter die Zahl ber Christen bedenkliche Abneigung von der Echre selbst schlie» aufgenommen werde ?" Und welcher christliche fen laffen. 3ch hebe nur eins hervor. Es ift Taufzenge fann auf diese Frage ein freudiges Taufe zu einer leeren Ceremonie, bie bem Menschen nichts

Schluggebet und bie Anrede an die Taufzengen und ich fage nicht zu viel, bag fein einziger Sat mit dem Borbilde ber heilfamen Borte übereinstimmt. Ber bies zu hart findet, ber lefe bas Formular felbft. Bas foll man nun weiter jum 3. Formular fagen? Es ift, als hatten die Berfaffer gewetteifert, wer die Runft am besten verftunde, bas Sacrament ber beil. Taufe von aller Rraft auszuleeren und zu einer bloßen, nichtssagenden Ceremonie berabzu= feten. Ber es noch nicht weiß, bis zu welchem Grate des Verfalls die lutherische Rirche hiefigen gantes herabgefommen ift, ber bore nur den Anfang Diefes 3. Formulars: "Der göttliche Stifter unserer beil. Religion, 3Gfus Chriftus, hat vor feinem Abschiede von ber Welt die Anordnung gemacht, bag alle, die fich gu feiner Lehre befennen wollen, burch bie Taufe gu feinen Befennern und Nachfolgern geweihet werden follen;" ferner: "die Taufe ift bie Ginweihung bes Menfchen jum Rinde Gottes ;" ferner: "tas Besprengen mit reinem Baffer ift ein Sinnbild ber inneren Reinheit der Seele, zu welcher ber Mensch in der Gemeinschaft mit IEsu berufen und burch die Ertheilung bes heiligen Beiftes geführet wird." "Darum (merft wohl, was rum? weil nämlich die Taufe ein Ginnbild ber inneren Reinheit ber Geele fein foll) nennt Paulns bie Taufe ein Bad ber Biebergeburt und Erneuerung durch den heil. Geift" 2c. 3hr armen, getäuschten Lutheraner, ihr habt bis= her geglaubt, eure Prediger taufen eure Rinber, bamit fie follten Bergebung ber Gunden empfangen, von Tod und Tenfel erloset mer= ben und die ewige Geligfeit erlangen, laut ber Worte eures Katechismus; ihr feid betrogen; fie wollen nichts thun, benn eure Rinder mei= ben\*) zu Befennern und Rachfolgern 3Cfn: fie besprengen sie mit Baffer, nicht bamit fie

<sup>\*)</sup> Das Bort Beibe, Ginmeibung, felbft wenn es im firchlichen Sinne gebraucht wirb, auf bas Sacrament ber b. Taufe übertragen, legt bemfeiben eine feinem innernen Wefen midersprechente Bedeutung bei. Man meihet Rirchen ein, b. h. man erflärt und bestimmt fie burch einen feierlichen Aft gum Gottesbienft; man weihet Prebiger ein, b. h. man bestätigt fie feierlich ju bem Umte, bagu fie berufen find. Ber nun bas Sacrament der heil. Taufe eine Weihe bes Menfchen gum Rind Gottes, eine Einweihung gum Chriftenthum nennt, ber verläugnet gerabe bas Befen bes Sacramente, ale eines von Gott geordneten fraftigen Dit-

wiedergeboren werden, fondern nur jum Ginnbild ber inneren Reinheit ber Geele 2c. Das find die Wehülfen eurer Gcligfeit, die, fo viel an ihnen ift, eure Rinder ber seligmachenden Rraft tiefes himmlischen Bates berauben wurden. - Meint man boch, man bort einen erflärten Rationaliften reten! Ich bin überzeugt, ein ehrlicher Calvinift wird Dieses lose Weschmät von der Taufe als eine Blasphemie ber Taufe verabscheuen, und ein Lutheraner follte das gut heißen, oder doch ein stillschweigendes Ja dazu fagen? Ich übergebe eine Menge anderer widerlicher Gage im 3. Formular und fage vom 4. nur fo viel : Auch die= fee Formular verlengnet feine Beiftesverwandt= schaft mit Mro. 2 und 3 gang und gar nicht; theils ift es rein pelagianisch und fest bas natürliche Berberben in Die "Macht der finnlichen Reis gungen," thelle halbpelagianisch, indem es bem natürlichen Menschen einen Rampf zwi= fden Geift und Gleisch juschreibt, theile refor= mirt, indem es die Taufe zu einem "außerlichen Beiden macht, welches dem Rinde Die Bnade Gottes verburgt," theils rationalistisch, indem es wieder die Taufe Die "Beihe des Chriften= thums" nennt. Dun nehme ein luth. Chrift feinen kleinen Ratechismus zur Sand, ber ihm auf die Frage: was gibt oder nütt die Taufe? antwortet: Gie wirfet Bergebung der Gunben, erlöset von Tod und Teufel und gibt bie ewige Seligfeit allen, die es glauben, wie die Borte ber Berheißung Gottes lauten; und vergleiche damit die Agende, ob er eben daffelbe Bekenntniß von ber beil. Tanfe barin findet; so wird er die obige Frage sich leicht beautwor= ten können. Ich behaupte zwar nicht, baß eine nach diefer Agende vollzogene Taufe feine Taufe sei, so fie anders noch mit Baffer und im Namen bes Baters, bes Cohnes und bes beiligen Weistes geschieht; aber bas behaupte ich: "Wenn ein lutherischer Chrift, welcher die lutherische Lehre vom Sacrament ber heil. Taufe wohl kennt und von Herzen glaubet, Diese lästerliche Entstellung der Lehre vom Sacra= ment ter h. Taufe billigt oder doch stillschweis gent fich gefallen läßt, so macht er sich aller ber schweren Günden theilhaftig, die bie Berfaffer ber Agende auf fich geladen haben." -In einer ber nachsten Rummern foll eine furze Beleuchtung ber Abendmahlshandlung folgen, wie sie in der Agende von 1842 vorgeschries ben ift.

Die beilige Absolution gerettet gegen die Läfterungen ber Methodiften. (Fortfegung.)

So deutlich die Lehre von der heil. Absolution, wie wir in voriger Nummer geschen ha= ben, in der beil. Schrift gegrundet ift, fo gibt es doch faum eine Lehre, welche in Diefer Beit bes Unglaubens und ber Schwärmerei fo allgemeinen Widerspruch fande, als eben biefe. Run möchte man gwar meinen, ba bie Schrift fo deutlich rete, fo fei es unnöthig, über die Einwürfe, die man gegen die in Rede ftehende Lebre erhebt, ein Bort gu verlieren, benn mer

aus Baffer und Beift git Rindern Gottes | die Schrift glauben ; einem folden fonne man | rem Bergen und ihrer Bernunft, was foll bem daher nicht anders helfen, als daß man ibn von ber Göttlichfeit ber beil. Schrift gu überzeugen suche; sei das geschehen, so murden alle Zweifel wegen ber Göttlichfeit ber von einem menschlichen Apostel gesprochenen Absolution von selbst megfallen. Aber so gewiß es ift, baß es bei ben meiften, auch ben fogenaunten "Glänbigen," welche wider die Lehre von der Absolution auftreten, baran liegt, bag fie noch nicht von Bergen glauben, daß tie Bibel Got= tes Wort und der hErr JEsus ter mahrhaftige Gott und bas ewige Leben sei (1 3oh. 5, 20.), fo fagt und boch eben bas Bort Gottes, baß vie Reger "durch suße Worte und prachtige Reden leicht auch die unschuldigen Bergen verführen" (Nom. 16, 17. 18.) und ihre "Sinne von der Ginfältigfeit in Chrifto verraden." (2 Cor. 11, 3.) Um solcher leicht verführter und irre gemachter unschuldiger Bergen und einfältiger Geelen millen ift es baber mobl nöthig, auf tie Ginwurfe einzugeben, den Bibersprechern bas Maul zu ftopfen, benselben das Gift ter Verführung zu benehmen und fie fo wenigstens für die unschadlich zu machen, die nicht muthwillig in Brethum bleiben und darin verdammt sein wollen.

> Die Art und Beise, wie man gegen die Lehre von der heil. Absolution auftritt, ift sehr verschieden. Die gottloseste und infamste, beren fich fogenannte Gläubige bedienen können, ift tiefenige, welche bie Methodisten unserer Tage und jest namentlich die Sh. Nast und Mulfinger gebrauchen. Gie leugnen nehmlich nicht nur, bag bie driftliche Rirche bie Bewalt Sünden zu vergeben und zu behalten noch jest habe, fie behaupten fogar, Christi fonnenhellen Worten jum Trop, bag felbft bie heil. Apo fie l Diefe Bewalt nie gehabt noch gebraucht hatten; fie schließen gang richtig, baß fie, wenn fie bie Chriften beffen überreben fonnten, bamit am besten bie Lehre von ber Absolution mit Stumpf murben. Um aber biefen Zwed zu erreichen, verdreben fie die Worte JEsu Christi auf eine Beife, tag es ein driftliches Berg tief empo-

So schreibt nämlich Br. Mulfinger erft: "Die Stelle: ",, Belden ihr die Gunden vergebet"" zc. - fcheint beim erften Unblid ber Absolution gunftig zu fein." Bernach aber erflart er, die Absolution sei nach diefer Stelle nur die "Autorität, die Bedingungen ber Berfohnung und der Bergebung ber Gunten burch den Glauben an JEsum zu predigen." Wir würden dieses Gewäsch eines aufgeblase= nen unwissenden Nenlings nicht hierher feten, wenn es nicht br. Naft für febr gründlich und erbaulich" erflarte und bas gum Beweise auführte, daß auch ein "großer deutscher Got= tesgelehrter" unferer Zeit fage : "Die Schluf selgewalt sei nichts anderes, als die Darles gung ber Bedingungen, unter welchen Gott die Menschen selig macht oder verdammt."

Kurmahr, wer aus diefer Probe methodiftis fcher Schriftanslegung nicht einsieht, daß bie Methovisten bas Eigenthümliche ihrer Religion Diefe Lehre verwerfe, konne boch unmöglich an nicht aus der Bibel nehmen, sondern aus ih- terlutheraner und dergl. redet, fo fieht man,

bann noch bie Angen öffnen? Berenfe, lieber Lefer, wenn unfer BErr JEfus Chriftus jes manten ben Auftrag gibt, andern bie Gunden ju vergeben, fo heißt bas nach methodiftischer Bibelerflärung so viel, man solle temfelben die Bedingungen ber Bergebung vorlegen. Benn alfo Chriftus von feinen Gläubigen forbert, baß fie ihren Beleidigern vergeben follen, To fordert er nach ben Methodiften nicht etwa, daß fie den Beleidigern ihre Beleidigungen wirflich verzeihen; mit dem Munde, tag dies selben wirklich vergeben und vergeffen seien, zu= verläffig versichern, und dieselben im Bergen wie nicht geschehen betrachten follen, fontern Christus fordert nach den Methodisten damit allein dieses, bag die Christen ihren Feinden gu zeigen bie Macht haben follen, mas fie thun müßten, um Bergebung zu erlangen. Beißt Das Die Schrift nicht fein ausgelegt? ja beißt vas nicht die Reve Chrifti-es ift schredlich gu fagen-wie die Rebe eines Narren behandeln, der nicht mußte, wie er fich hatte ausdruden fols len ? heißt bas nicht ben heil. Beift gur Schule führen? Darf man Gottes Borte fo ausles gen, an welches Bort fann fich bann ber Gun-Der noch halten? welches Wort fieht dann noch feft? welche Lehre ber Schrift faun man, wenn viese Beise gelten sollte, nicht aus ber Schrift hinans exegefiren (erflären) ?- Es ift unleugbar, hiermit beweisen die Methodisten, daß sie, als Sprößlinge ter reformirten Rirche, eigents lich mit ben Rationalisten auf gleichem Grund und Boden fteben. Denn es frage einmal jemand ben Gru. Lichtfreund, ob er auch bas glaube, baß Chriftus, wie bie Bibel fagt, bie Menfchen erlöft habe? fo wird ber genannte Berr fogleich antworten : "Ei wohl, benn ich halte es feineswege mit bem etwas zu ehrlichen Fadelichreiber in New York, der die Bibel als ein Lugenbuch und Chriftum als einen Betrüs ger verwirft; aber man barf freilich nicht meis und Stiel aus aller Bergen ausgerottet haben nen, tag Chriftus bie Menschen mirflich ers lofet habe; nein, bies hat er nur infofern gethan, als er ben Menschen bie Bedingungen gezeigt bat, die fie erfüllen mußten, um erlöft ju werden." Ift die methodistische Beise, bas Bergeben und Behalten ber Gunden zu erflaren, um ein Saar beffer, als biefe ? Gieht fie nicht ber rationalistischen wie ein Gi tem aus bern ähnlich? Ber baher noch an Gottes Bort glaubt, fei gewarnt vor dem methodistischen Weiste; es ift ein Beift, ber fich vor Gottes Borten nicht fürchtet. Die Borte von bem Amt ber Schluffel find nicht Die einzigen, bei beuen fich dies offenbart. Ebenfo leichtfertig und frevel haft geben bie Methodiften mit den Borten Gottes um, Die von ber beil. Taufe, vom beil. Abendmahl, von ber Burechnung bes thätigen Wehorsams Christi und bergl. handeln. Und möchte man diese schändliche Berachtung des gefchriebenen Bortes nur bei den Führern ber Methodistengemeinden antreffen! Aber leiter hat diese Seuche die armen Seelen, die von ihnen geführt werden, fast ohne Ausnahme angeftedt; benn wenn man mit einem Methobiften, oder methodistisch gesinnten Evangelischen, Af-

ben; wenn ihnen ein flarer Ausspruch ber Schrift, ber gegen fie zeugt, vorgehalten wird, so thun fie, mit Luthern zu reden, als hätte fie eine Bans angepfiffen. Das zengt roch mabr= lich nicht von dem rechten beil. Weifte. Denn biefer zeuget vielmehr, "daß Geift Wahrheit fei" (1 Joh. 5, 6.); diefer wirft ein zerbroche= nes Berg, bas "fich fürchtet vor Gottes Wort," (3cf. 66, 2.) und bas ba fest glaubt: "Der Mensch lebt nicht vom Brod allein, fondern von einem jeglichen Worte, bas durch den Mund Gottes geht" (Matth. 4,4.). Ein vom heil. Beift erleuchteter Chrift folgt baber, wir wiederholen es, feinem Beilande, läßt fich vom Bort nicht abtreiben, beruft fich, wenn Streit entsteht, darauf und fpricht: "Es fte= het geschrieben! — und die Schrift fann doch nicht gebrochen werden!"

Dein Wort fteht wie ein Mauer fest, Belch fich niemand verfehren läßt, Er fei fo flug er wolle.

Nachdem wir nun gezeigt haben, bag bie me= thodistische Auslegung ber Stellen, Die von ber heil. Absolution handeln, auf Grundsätzen beruhe, Die Die Bahrheit und Gewißheit der gan= gen heil. Schrift umftoßen, so wollen wir nun die andern Einwürfe beleuchten, die man von der Analogie (Achnlichkeit) des Glaubens bernimmt. (Nöm. 12, 7.)

Der gewöhnlichste Ginwand Diefer Art ift, daß ja die Schrift deutlich lehre, Gott allein fonne die Gunde vergeben. (Luc. 5, 21. vergl. Bef. 43, 25.) Bir antworten hierauf: Das ift mahr; aber dies wird mit ber rechten Lebre von der Absolntion auch nicht geleugnet. Daß Gott allein die Gunde vergeben konne, barüber ift gar fein Streit; Dies lengnen Die Lutheraner eben fo wenig, als die Methodiften und alle Parteien ber Chriftenheit; Die Frage ift allein Die, ob Gott burch Menschen Gunde vergebe. Dies allein behaupten die Entheraner, und zwar nach ber Schrift. Denn esftebet nicht unr geschrieben: "Welchen ihr die Cunden erlaffet" 2c., sondern bie Prediger bes Evangelinms werden auch überhaupt in Got= tes Wort deutlich dargestellt als "Gottes Mit= arbeiter und Mithelfer." (1 Cor. 3, 9., 2 Cor. 6, 1.) St. Paulus fagt baber gu ben Corin= thern: "I d habe ench gezengt in Chrifto ICfu durch das Evangelium." (1 Cor. 4. 15.) Zu den Galatern spricht er: "Meine lieben Rinder, welche ich abermal mit Aengsten ge= bare." (Gal. 4, 19.) Ja, berfelbe Apostel schreibt fogar bem Bifchof Timotheus bas Seligmachen seiner Zuhörer zu und spricht: "Sa= be Acht auf bich selbst, und auf die Lehre, be= harre in Diefen Studen. Denn wo bu folches thuft, wirft du bich felbft felig machen, und die dich hören." 1 Tim 4, 16. Die Methodisten werden bei folden Stellen freilich geschwind fertig sein und fagen, dies seien alles etwas übertriebene Ansdrude; Gott fonne ja allein wiedergebaren und felig machen; ber Apostel wolle mit jenen Ausdrücken offenbar nur fo viel anzeigen, daß die Prediger bes Sunden vergeben zu wollen? ber macht fich ja dergeburt und bes Seligwerdens darlegen fonn- ber nehmen ; aber follten fich Manner nicht ei- gen Leben verleitet ward ; bis er endlich, an

baß fie vor keinem Borte Gottes Ehrfurcht ha- | ten. Aber bas heißt bie Berbrehung einer | nes folden Einwurfs ichamen, die Schriftge-Stelle baburch rechtfertigen, daß man andere and verbreht; bas beißt bie Schrift nicht auslegen, fondern ansleeren, nicht fcharfen (5 Mof. 6, 7.), fondern stumpf machen. Gilt eine fol= de Schriftanslegung, fo ift bas Forschen in ber Schrift ein Unding, bann ift die Schriftauslegung nichts anders, als bie Bemühung, Die Worte ber Schrift fo gu behnen und gu beugen, bis man einen dem gewöhnlichen Menschenverstand erträglichen Sinn barans berans= gebracht hat. Dann besteht bas Weschäft eines Andlegere barin, diefelbe burch Sophistereien von bem Berbacht zu retten, als fonne fie vor bem Richterstuble ber Vernunft nicht bestehen. Wir achten aber mit allen verständigen Christen benjenigen für einen guten Schriftausleger, welcher gerade in der besondern Art bes Und= brude ber Schrift immer größere Tiefen ber Beisheit und immer schärfere Begrenzungen ber Bahrheit entbedt. Ber aber bie Schrift so behandelt, als mache fie viel Worte und habe wenig Sinn, als gebrauche fie fonderbare Ausdrude, aber verberge barunter faben Inbalt, als gebe fie fich bas Ansehen einer geheim= nifvollen Tiefe, aber sei boch gang seicht: ei= nem folden Schriftansleger bante ber Teufel für seine Bemühung. Das ift Rosenmuller's fche, Dinter'sche und Lichtfreund'sche Beise, Die Schrift unter bem Dedmantel bes Uns : legens zu wi ber legen. Bas ift es nun, mas uns der Apostel lehrt, wenn er von ben Predi= gern bes Evangelinms fagt, baß fie Gottes Mitarbeiter und Mithelfer feien, bag fie geiftliche Bater feien und ihre Buborer felig maden? Damit lehrt er une, bag Gott felbst durch bas von ihm gestiftete driftliche Predigt= amt fraftig und wirksam fei, bag bie Stimme eines evangelischen Predigers feine bloge Menschenstimme, fondern Gottes Stimme fei, bag Gott burch biefelben, ale burch feine Ruft- und Berfzeuge (Apg. 9, 15.) an ben Geelen ber Menschen wirfe. Wie nun nach ber Schrift Gott allein beruft, erlenchtet, den Glanben schenket, wiedergebieret und felig macht, aber burch bas Umt bes Worts, so vergibt auch Bott allein bie Gunde, aber burch bas Umt, das die Bersühnung predigt. Daber schreibt St. Paulus 2 Cor. 5, 17-20: "Ift jemand in Christo, fo ift er eine nene Creatur : bas Alte ift vergangen, fiebe, es ift alles neu ge= worden. Aber bas alles von Gott, ber und mit ihm felber verföhnet hat durch 3Efum Christum und bas Umt gegeben, bas bie Berföhnung prebigt. Denn Gott war in Christo und verfohn= te die Welt mit ihm selber, und rechnete ihnen ihre Sünden nicht zu und hat unter uns aufgerichtet das Wort von ber Berfohnung. Go find wir nun Botschafter an Chrifti Statt, benn Gott vermahnet durch und; so bitten wir unn an Christi Statt: Lasset euch versohnen mit Gott."

Benn ein unwissender, und dabei irreligibser Mensch ben Ginwand macht: "Wie barf ein Mensch, ein elender Pfaff sich untersteben,

lehrte sein und andere lehren wollen ? Gollte ihnen nicht wenigstens ber Unterschied zwischen einem Sansherrn und Saushalter befaunt fein und badurch alle Schwierigkeiten für fie fchwinben? (Ebr. 3, 5. 6. vergl. 1 Cor. 4, 1.) Freilich machte fich berjenige zu Gott, welcher anderen Gunden vergeben wollte in feiner Rraft, als ein Berr über Bolle und himmel, Berdammniß und Geligkeit, aus eigner augemaßter Machtvollfommenheit und in feis nem eignen Ramen, aber ein rechter christli= der Prediger absolvirt befanntlich dem Wefen nach immer also: "Kraft meines Amtes, als ein berufen er und verordneter Die ner bes Borts, anstatt und auf Befehl meines BErrn JEfn Chrifti und im Namen beedreiei= nigen Gottes." Die nun ber Mermfte bie größten Schätze eines Reichen austheilen fann, wenn ihn derfelbe barüber zum Sanshalter gefest hat, so auch ein Gunter die Bergebung, die ein geiftlicher Schat ift bes reichen himmlifchen Hausvaters, wenn ber Günder von biefem gum Sanshalter gesett ift. Go muß aber die Abfolution eines menschlichen Apostele betrachtet werden ; jener erfte Ginwand ift daber nichtig. Die Methovisten suchen freilich ihre Lente gu überreden, die Lehre der luth. Rirche fei diefe: Gott habe fich der Macht, Sünden zu vergeben, verziehen und dieselbe den lutherischen Predigern übergeben, welche nun in ben Simmel aufnehmen und davon ausschließen fonnten, wen fie wollten. Durch folche Entstellungen beweisen die Berrn, daß fie es felbft miffen, wenn sie die mahre Lehre der luth. Kirche von der Absolution angreifen wollten, so würden sie Christum selbst Lügen strafen, sie mussen das ber berfelben eine Lehre aufburden, die fie felbst verabschent.

(Forifegung felgt.)

(Gingefandt.) Bahre Liebe.

Der Rirchen=Geschichteschreiber Eusebins (farb 340 n. Chr.) hat und folgende rührende Erzählung aus tem Leben tes beil. Apostels Johannes aufbewahrt.

Bei einer Rirchen-Bisitationsreife gu ben driftlichen Gemeinden Kleinaffens traf 30. hannes einen Jüngling an, beffen einnehmente Westalt und ebles Benchmen die Buneigung bes Apostels erweckte. Er nahm ben Jüngling zu sich und übergab ihn der Aufsicht des Bischofs jenes Orts, mit der dringenden und mehrmals wiederholten Ermahnung : "Ich empfehle dir diesen Jüngling in Gegenwart Chris fti und diefer Gemeinde, daß du mit allem Fleiße feiner mahrnehmen und, so viel dir nur immer möglich ift, für ihn forgen wolleft." Der Bischof nahm barauf ben Jüngling in fein Haus, unterrichtete ihn forgfältig und taufte ihn endlich. Als dies geschehen mar, glanbte ber Bischof in feiner Sorgfalt und Aufficht über ben jungen Menschen etwas nachlaffen zu dürfen. Aber biefer migbrauchte die ihm vers stattete Freiheit, gerieth in bose Gesellschaft, Evangeliums die Bedingungen der Bie- damit zu Gott!" fo darf uns dies nicht Bun- durch welche er zu einem ruchlosen, leichtferti-

allen Schanden und Laftern herummälzte, und zulett fogar bas haupt einer Bante von Stra-Benräubern mard, unter benen er fich bald wie an Macht und Unfeben, fo auch an Graufam= feit und Tyrannei auszeichnete. Ginige Zeit nachher besuchte ber Apostel Johannes jenen Ort wieder und, nach Vollendung feiner andern Beschäfte, forderte er von dem Bischof das Pfand gurud, welches er feinen Sanden an= vertraut hatte. Dieser vermundert sich, als verftunde er nicht, mas Johannes meine. "Ich meine, antwortete ber Apostel mit beiligem Ernft, ben Jüngling, ben ich bir anvertrante, und will nun miffen, wie es um meines Brubers Seele ftehe." Da mard ber alte Greis tranrig und sagte mit Thränen : "Uch! er ift todt."-"Und welches Todes ift er gestorben ?" fragte ber beil. Apostel wieder. "Ach! er ift Gott gestorben, und also ein geistlich Todter," antwortete ber Bischof; benn er ift leider ein gottlofer Bofewicht geworden; anstatt daß er hatte follen zum Saufe Gottes geben, bat er fich mit seinen Gesellen hinauf aufs Gebirge begeben und übt Raub und Mord." Als bas der heil. Apostel hörte, zerriß er seine Kleider und bejammerte Die Seele feines Brubers, Die ber Bischof übel in Acht genommen hatte, ließ fich auf ber Stelle ein Pferd und einen Boten geben und ritt eilig nach dem Gebirge gu. hier angelangt wurde er von den Borposten der Räuber gefangen genommen; er aber begehr= te gu ihrem Sauptmann geführt zu werden. Diefer ftand bewaffnet in einiger Entfernung und in dem Angenblide, ba er ben heiligen 30= hannes wieder erkannte und ihn gerades Wegs auf fich zukommen fah, ergriff Scham und Befürzung ben wilden Räuber, fo bag er eilig floh, um ihm aus ben Augen zu fommen. Der Apostel, nugeachtet er sehr alt und schwach war, verfolgte ihn fo fchnell er konnte ; ba aber bie Füße des Greises den raschen Jüngling nicht einzuholen vermochten, rief er ihm mit beweglichen Worten zu: "D mein Gohn, warum fliehest du doch vor deinem alten wehrlosen Bater? Erbarme bich boch meiner und fürchte bich nicht, es ift noch hoffnung beines Beils vorhanden. 3ch will Chriftum für dich bitten, ja wenn es nöthig mare, bin ich gern bereit auch selbst den Tod für dich zu leiden und mein Leben niederzulegen, damit ich nur bas beine er= halten moge. Uch! ftehe boch nur ftille, und glaube mir, tenn ich bin von Christo bieber ge= sandt." Da blieb ber Jüngling stehen und warf voller Scham, die Augen gur Erde gefenft, feine Baffen von fich, zitterte und bebte und gerfloß in Thräuen. Mit zerbrochenem Bergen umarmte er ben greifen Apostel und weinte fo febr an seinem Salfe, als wollte er ihn mit feinen Thränen taufen. Der heilige Johannes versi= cherte ihn, daß er Gnade bei Chrifto hatte, und nachdem er mit ihm gefastet, für ihn gebetet und fein zerknirschtes Gemuth durch viele troftreiche Busprüche erquidt hatte, brachte er ihn mit fich jurud und ichenfte ibn ber Rirche wieber. -

Bahrend wir aus diesem Beispiel die trene Liebe und schonende Milde des Apostels gegen Die Befallenen erfennen, fo leuchtet bingegen Lebre anfechten.

Wottes Barmherzigkeit verzweifelnd, fich in aus einem andern Beifpiel fein ftrafender Eruft gegen verderbliche Frelehrer hervor; wie Polycarpus, ber Schüler des Johannes, bem Irenaus mit eignem Munde erzählthat. (Tren. adv. haer. III, 3.) Johannes wollte einst mit einigen seiner Freunde zu Ephesus in ein öffentliches Bad gehen, und da er von dem an= Benftehenden Aufwärter hörte, daß fich Cerinthus im Bade befande, erschraf er hefrig, und wollte vor Abschen gegen diesen Irrlehrer nicht hineingeben. Er nahm auf ber Stelle seinen Rudweg und fprach zu feinen Gefährten : "Uch! lieben Brüder, laffet uns ja schlennig wegeilen von diesem Orte, damit nicht eine Die Badftube, worin fich ein fo abscheulicher Reger, ein so großer Feind der Wahrheit, als Cerinthus ift, befindet, über unfern Sauptern gufammenfturge."- Bare bies nicht ber beilige Johannes, der Apostel der Licbe, felbst gemesen, fon= bern ein Enther ober sonstiger Streiter 3Efn Chrifti, fo wurden unfere Berren Evangelischen und Andere ihres Gleichen, welche nur Frieden suchen, wenn es auch die Bahrheit fostet, mit Berdruß und Unwillen ausrufen : D, wie unwürdig ift ein folches Betragen gegen Un= berebenfende, wie unwürdig eines Dieners Chrifti! welche Unduldsamfeit! welche Lieblofigfeit! Man fieht aber aus viesem Erem= pel, wie die wahre Liebe den Irrthum und die Lügen haffet. Bergl. 1 Cor. 13, 6.

# Papistische Sastentragodie.

Als in Siebenbürgen in der Zeit Königs Johannes (1527) ein lutherisch gefinnter Drebiger das Fleischeffen in der Fastenzeit für eine erlanbte Sache erflärt hatte, wurde derfelbe beswegen im Gefängniß vom henter vom Morgen bis an ben Abend mit Ruthen geftri= den, und bernach mit Safen, Banfen und le= bendigen Sühnern behängt, alfo durch die Gaffen geführt und von hunden, die man auf ibn bette, jammerlich zerfleischt. — Siebe: Balche Geschichte ber ev.-Inth. Religion. S. 569.) Go bestrafen die Papisten die lebertre= tnug ihrer benchlerischen Menschengebote ba, wo fie die Macht bagu haben.

### Achie und Leben.

(Siebe: Luthers Auslegung bes Br. an bie Gal. 5, 10.) Bir halten Diefer Zeit für verbannet und verdammet alle die, so da fagen, daß der Arti= fel vom Sacrament des Leibes und Blutes unferes Berrn Jefn Chrifti ungewiß fei, oder Die den Worten Chrifti im Abendmahl Gewalt Denn wir wollen furzum alle Artifel ber driftlichen Lehre, fie feien groß ober flein, (wiewohl uns feiner flein und gering ift) gang rein und gewiß haben und darin nicht einen Titel nachlaffen. Und bas muß auch sein. Denn Die Lehre ist unser einiges Licht, das uns leuch= tet und führt, und den Beg gen himmel weifet ; wenn wir und Diefelbe in einem Stud schwächen und matt machen lassen, ist es gewiß, daß sie gang fraftlos wird; verschen wir es hierin, wird uns die Liebe nichts helfen. Wir fonnen ohne der Sacramentirer Liebe und Ei= nigfeit mohl felig werden, bas fann aber nicht geschehen ohne die reine Lehre und Glauben. Darum wollen wir gern Liebe und Einigkeit haben mit benen, fo mit uns driftlich und gut= lich in allen Artifeln der driftlichen Lehre halten und glauben; ja wir wollen, so viel an und ift, auch mit unfern Feinden Friede halten, wollen für fie bitten, fo da unfre Lehre un= wiffentlich läftern, und verfolgen, aber für die nicht, fo da wiffentlich wider ihr eignes Gewiffen einen oder mehr Artifel ber driftlichen 2. Jahrg. die & S. P. Beder, P. Beft, P. Sus-

Man muß bie Lehre fleißig vom Leben fcheiben. Die Lehre ift ber himmel, bas Leben Die Erde. 3m Leben ift Gunde, Irrthum, Uneinigfeit, eitel Muhe und Arbeit; ba foll die Liebe überhören und überfeben, foll fich lei= ben, da foll die Bergebung ber Gunden regieren und walten, fo ferne boch, bag man folche Sunde und Irrthum nicht vertheidigen wolle. Aber mit ber Lehre ift es viel ein aucer Ding; benn sie ift heilig, rein, lauter, himms lisch, göttlich. Wer die andern oder falschen will, gegen ben ift weder Liebe noch Barmherzigfeit zu beweisen ; barum bedarf fie auch feis ner Bergebung ber Gunden.

Darum taugt es gar nicht, bag man Lehre und Leben miteinander vergleichen will ; denn an einem Buchstaben, ja an einem einigen Titel ber Schrift ift mehr und größer gelegen, benn an himmel und Erde. Darum fonnen mir es nicht leiben, bag man fie auch in bem allerges ringften verrüden wollte. Was aber betrifft bie Webrechen und Fehler am Leben, ba fonnen wir wohl zu gut halten und überseben. Denn wir find auch arme Menschen, fo täglich ftraucheln und fundigen ; ja, alle lieben Beiligen befennen mit großen Ernft im Bater Unfer, daß sie Sünder find und glanben Bergebung ber Gunde. Aber unfere Lehre ift von Gottes Gnaden rein; fo ift fein Artifel unferes Glaubens, deß wir nicht guten beständigen Grund in der heil. Schrift haben ; Dieselben wollte uns der Teufel gern besndeln und verkehren. Das rum greift er uns so tudisch an mit diesem Urgument, bag er uns burch bie Geeten Schuld gibt, wir halten nicht Friede, fondern find ganfifch und gerreißen die Ginigfeit und Liebe in der Rirche oder Christenheit.

# Ein Christ muß auch Undank ertragen

"Wer ein Christ will sein, der lerne, daß er sich deg erwege, daß er mit aller seiner Bohls that, Treu und Dienft nicht allenthalben werde Dant verdienen, fondern muffe auch Undants barfeit leiden. Davor aber foll er mit Fleiß fich hüten, daß er fich damit wollte bewegen laffen, und andern nicht mehr bienen noch helfen. Denn bas ift eine driftliche Tugend und eine rechte Frucht des Glanbens, wenn bu bein Bes ftes gethan haft und man bir bagegen in Die Bande Schmeißet, du Geduld habest und fagest: Rein, damit follft du mich nicht erzurnen noch unluftig machen; ich will co leiben, und bennoch helfen wo ich fann. Willft bu undaufbar sein ? ich weiß einen über uns im himmel, der wird mir an beiner ftatt baufen ; bas foll mir lieber sein, benn so bu mir bankeft. Das beift driftlich fich halten und, wie es Salomo Spruchw. 25, 21. 22. nennnet, "brennende Rohlen auf des Undanfbaren Sanpt fcutten." -Der Welt thut's weh und verdreußt sie fehr, wo die Bobithat nicht vergolten wird. Mher du benfe und gewohne es : haft du einem heute Gutes gethan, und er entläuft bir burch ben Undank morgen, lag bich's nicht anfechten, benn er wird's wohl finden, wie er solcher Undantbarkeit genießen werde. Du fahre fort und Il's an dem verloren, flugs sprich: her und dem auch einen andern Will der auch nicht wohl gethan. gut thun, wohl her mit bem Drits ten, und alfo fortan." - Euthers hanspostille über bas Ev. am 14. Sonntag nach Trin.

### Bezahlt:

2. Salfte des 1. Jahrgange fr. P. husmann. manu, Baum, 3. Renede, Jotel, Ellinger.

"Gottes Wort und Luthers Lehr' vergehet nun und nimmermehr."

Herausgegeben von C. F. M. Malther.

Jahrgang 2.

St. Louis, Mo., den 18. April 1846.

Mo. 17.

Bedingungen: Der Lutheraner erscheint alle zwei Wochen einmal für ben Subscriptionspreis von Einem Dollar für bie auswärtigen Unterschreiber, welche bavon bie Sälfte vorandzubezahlen und bas Pofigelb gu tragen haben. - In St. Louis wird jebe einzelne Rummer für 5 Cents verkauft.

(Eingesandt von Dr. Gihler.)

# Was waren Evangelische und was find Evangelische?

Evangelische waren und hießen gur Beit ber Reformation folde, an benen fich folgende Rennzeichen und Merfmale vorfanden :

- 1) Sie unterwarfen sich einfältig und auf= richtig, ohne Beuchelei und Borbehalt, ber ge= sammten heil. Schrift alten und nenen Testa= mente und zumal der reinen ungefälschten Heilds lehre berselben, wie diese von Alters her in ber heil. christlichen Kirche, zumal auch gegen Irr= lehrer und Irrgläubige befannt murde.
- 2) Sie unterwarfen fich bemgemäß auch ben brei wichtigften Bengniffen und Befenntniffen der evangelisch = apostolischen Mutter=Rirche, nämlich bem Apostolischen, Nicanischen und Athanafianischen, welche zwei lettere bas erfte gegen gottlose und grundstürzende Irrichren und näher bestimmen .-
- 3) Sie bezengten also burch tiese Unterwer= fung, t. i. durch das freie Mitbekenntniß der= felben thenerwerthen Seilswahrheit, ihre Glau= bens= und Lehr=Einheit mit der orthodoxen (rechtglänbigen) fatholischen (allgemeinen) Kir= de der ersten Jahrhunderte vor dem Aufkom= men des Pabstthums und feiner Lugen und 3rr= thümer .-
- 4) Sie behaupteten und vertheidigten mit heiligem Ernste und Eifer und mit Darans setning von But und Blut, Die reine lautere Beilstehre und zumal die vom alleingültigen Berdienst Christi und seiner gläubigen Aneig= nung in der Predigt des Evangeliums und in ben beil. Sacramenten gegen Papisten und Schwärmer.
- 5) Sie erfühnten fich nicht, nach menschlichem Dünkel die schriftmäßige Lehre von den heil. Sacramenten als Nebenlehren anzusehen, deß wohl fich bewußt, daß fie die Balfte der Beilewahrheit für die Aneignung Christi und feines Berdienstes ausmachet, und daß fie ein mächti= ger Damm und Bollwerk gegen Biedertäufer, Abendmahlsschwärmer und andere Flatter= und Rottengeister fei.
- 6) Sie verwalteten fort und fort bas Bach= ter= und Beugenamt vom reinen Bort und Sacrament und machten feine Gemeinschaft und Einigung (Union) mit benen, die beides barin verwarfen, daß fie bie beil. Taufe und ber ab.

Abendmahl zu leeren, inhaltslosen Beichen und Bildern machten.\*) Denn fie mußten wohl, daß eine mahre Ginigung nur dann möglich fei, wenn ber bisherige Biderpart feine fcmar= merifche Irrichre von ben beil. Saeramenten, besgleichen auch vom Amt ber Schluffel und Anderem fahren ließe und in die rechtgläubige Schriftlehre einginge, wie fie gutem in ber evangel. apostolischen Kirche gehalten murde von Anbeginn.

Evangelische aber (ober Protestanten ober Unirte) find und beißen jest gur Beit eines gefühlsgläubigen, vielgeschäftigen, nureifen, fieberfranken, befenntniftragen und fcwarmeris iden Chriftenthums folde, an benen fich folgende Reunzeichen und Merkmale vorfinden:

- 1) Sie unterwerfen fich nicht einfältig und aufrichtig ohne Beuchelei und Borbehalt ber gesammten beil. Schrift A. und N. Testaments und zumal der reinen und ungefälschten Beileauf Grund der heil. Schrift weiter anslegen lehre terfelben, trop alles Scheins diefer Unterwerfung, wie Diefe Unlauterfeit im Folgen= ben foll bewiesen werden.
  - 2) Sie unterwerfen fich demgemäß auch nicht jenen brei wichtigften Befenntniffen ber apostolischen Mutterfirche, welche bie reine evangelische Beilsmahrheit nach Ungen gegen Irrgläubige und Irrlehrer fiegreich behaupten und nach Junen immer bestimmter entwideln. Ein Theil nämlich biefer heutigen Evangelischen (wie z. B. bie in Rheinbaiern) verschmäht alles firchliche Bekenntniß, haut fich eigenwillig vom Stamme ber ev. apostolischen Mutterfirche ab und stellt fich freiwillig auf Die Geite ber Schwarm= und Rottengeister, die baffelbe thun, und zwar unter bem Schein und Borgeben, als fei diefer Muthwille und Leichtfinn die rechte Chrerbictung gegen Gottes Bort, und als wolle bas Befenntniß ber Rirche fich ne= ben oder gar über die beil. Schrift ftellen. Gin anderer Theil der fogenannten Evangelischen ober Unirten, (wie g. B. in Preugen) verwirft zwar nicht gerade schlechthin alles firchliche Be= fenntniß, ift aber gleichgültig bierin und halt alfo : die Butheraner und Reformirten fonnten ja ihre befondern firchlichen Symbole beibe=

halten, gleichwohl fonnten fie boch, wegen ter mancherlei Uebereinstimmung, fich zusammen thun, und ber ftreitigen Lehren vergeffen. Ras heres rarüber später; hier fürzlich nur soviel, daß schon hieraus die Wahrheit ter Beschuldi= gung in No. 1. hervorgeht. - Denn es ift uns möglich, daß in den Echren von den heil. Cacramenten sowohl Die Bekenntnißschriften ber lutherischen als ber reformirten Rirche ben Einsetzungsworten tes hErrn Jesn Christi in ber beil. Schrift gleichmäßig unterthan fint; und ce ift bann auch am Tage, bag nur bie lutherische Rirche fich biefen Worten, wie fie lauten, untermirft, und ben Rern und bas Marf ber Sache hat und festhält, die reformirte Rirche bagegen tiefen Worten einen bilblichen Sinn unterschiebt und fich an ben Schalen und Bulfen ber Sache genugen läßt. Wie fann nun in den fogenannten Evangelischen heutis ger Beit mahre ungehenchelte Chrfurcht vor bem Worte Gottes sein, bas boch unmöglich in berfelben Sache bilolich und buchstäblich fein fann, wenn fie biefen gewaltigen Gegenfat in ber Lehre ber Lutherischen und Reformirten für nichts, und die Ginigung trop beffen boch für möglich, ja für schön und munichenswerth ausehen, weil man boch in andern Artifeln eis nig fei ! Achtet man bas Bort Gottes an einer Stelle nicht-zumal wo es fich um frierliche Stiftungen und wesentliche Gnabenmittel bes Sohnes Gottes handelt-und ift gleichgültig Dabei, ob ber Ginn buchftablich oder bilolich, b. i. das himmlische Gut im irdischen Mittel wirklich darin fei oder nicht: fo mochte schwer gu erweisen fein, daß eine lautere aufrichtige Unterwerfung unter bas gange Wort Gottes vorhanden fei. -

3) Sie find fern davon, wie die Evangelis schen alter Zeit, die Mitbekenner Luthers, die lautere ungetrübte Beilemahrheit mit Darans fenung von Gut und Blut zu vertheidigen, fos mohl gegen bie Papisten als gegen die Schmar. mer. Entweder nämlich find fie lan und faul hierin-und es fann auch bei ihrer unfichern, ungewiffen Unterlage fein Muth bes mabren firchlichen Befenntniffes in ihren Abern fein - over sie eifern mehr fleischlich als geistlich wider die Papisten ; gegen die Sacramentes schwärmer aber find fie gar friedliebend gefinnt, ja fie find größtentheils mit ihnen innerlich gar berglich einig ; fie find nämlich in ben gebren von ben beil. Sacramenten mehr ober minder

<sup>\*)</sup> Und boch hatte ein Theil biefer Reformirten in ber Soweig und Dber-Deutschland bie Wittenberger Concordie von 1536 bereits angenommen und badurch ihr Einverftanbnif mit ber reinen Sacramentolehre ber Evangelifchen, Lutherifcen Befenniniffes, thatfachlich bezeugt, fiel aber fpater wie-

ten die heil. Taufe und Abendmahl auch nur für außerliche Schalen und Sulfen, ohne Rern und Marf; denn maren fie hierin aufrichtig lutherisch b. i. rechtglänbig und verstünden und lehrten sie diese heil. Gnadenmittel einfältig und ohne Runfte nach ben Ginfegungsworten bes Berrn Jeju Christi, wie fie lauten, fo mare es unmöglich, daß sie nicht gern und willig fich zur evangelisch-luth erifchen Rir= de bekenneten, ba nun einmal bermalen feine andere Rirche von den heil. Sacramenten schriftgemäß glaubt, befennt und lehrt als die evangelische Rirche, lutherischen Befenntnif=

4) Sie erfühnen fich, die Lehren von ber beil. Taufe und Abendmahl als Nebenlehren anzusehen und geben vor, eine Union (Ginigung) zwischen gutheranern und Reformirten fei gar wohl möglich, wenn gleich jenelutherisch (d. i. schriftgemäß), diese dagegen reformirt (d. i. schwärmerisch) von ten heil. Sacramenten hielten. Dawider aber ift Folgendes zu sagen :

a) Es ift überhanpt menschlicher Borwis, in ber goldnen Rette ber reinen Lehre, Diese und jene Glieder für minder wichtig zu achten als andere. Bahnet man, Dies und jenes Glied nach menschlichem Dunfen und Willführ herausnehmen zu dürfen, so ist die ganze Rette entzwei, gleich wie auch eine Glode, Die an einer Stelle einen Riß oder Sprung hat, hinfort nirgends mehr rein tonet. Der Apostel Paulus fagt : "ein wenig Sauerteig verfäuert ben gangen Teig" (Gal. 5, 9.); und daß biefe warnenden Worte besonders tie Lehre angeben, lehrt der Zusammenhang, gleichwie er auch Bal. 1, 8. den Fluch über fich oder irgend eine andere Creatur ansspricht, die fein Evangelium fälschen oder zu= und abthun wurde. Die heil. Sacramente find aber bas göttliche Siegel an dem Gnadenbriefe des Evangeliums. Welcher Mensch barf nun so vermessen und frevelhaft fein, dies Siegel und feine evangelische Umschrift gleichgültig und verächtlich anzusehen, und doch dabei zu hencheln, vor dem Gnadenworte über diefem Siegel habe er großen Res Spect ?

b) Es ist nicht wahr, daß die Lehre von der heil. Taufe und Abendmahl Nebenlehren seien. Denn jum erften machen fie für die Aneignung bes Beils in Christo die Sälfte der Beilsmahr= heit aus, da der heil. Geist nur durch sie und die Predigt des Evangelinms uns Christum und fein Berdienft zueignet; jum andern aber lehret grade die bunte Menge geiftlicher Parteiganger und Freibeuter hier in America, die so fläglich und so verderblich an den armen Seelen hantieren, wie wichtig und wesentlich die reine Lehre und Handhabung der heil. Sa= cramente fei. Denn fo uneine Diefe geiftlichen Parteihaupter unter fich find, fo find fie boch alle barin eine, baß fie g. B. 1) bie reine Schriftlehre der luth. Kirche von der heil. Tau= fe gründlich verachten und haffen und darin 2) bas Gefet find Evangelium hineinmengen. Was nun das Erfte betrifft, so ift es flar und am Tage, daß Diese Bauptlinge entweder Beit und Weise ber beil. Taufe gur hauptsache ma-

heimliche Reformirte b. i. Irrgläubige und hal- ichen, wie 3. B. Die Baptiften in allen Aeften fie die luth. Rirche hat und festhält, eingehen. und Zweigen, ober fie als leere Form außerlich steben laffen, und handhaben, innerlich aber die Bugbauf höher achten, und ihre felbsterwählten Menschenfundlein, als ba find : besoutere Gebetemeife, einzelne Bufichmergen und Gnabengefühle u. f. f. gleichsam an die Stelle ber heil. Taufe segen, wie die Methodisten, verei= nigten Brüder u. A.

Was ist dies aber anders als schändliche und Schädliche Ginmischung bes Befeges ins Evangelium jum Berberben ber Seelen? Bas ift es anters als Trübung und Fälfchung bes Gnabenbuntes Gottes mit bem Meuschen in der heil. Tanfe? Was ift es anders als die Erzeugung eines franthaften, schwanfenben und ungewiffen Wefühlsglanbens und hindes rung tes gesunden, festen und gewiffen Schrift= und Rirchenglaubens, ber fich nach vorausgegangener, gründlicher und aufrichtiger Reue und Bufe, Angesichts bes Befetes, ber festen unwandelbaren Gnadenthat Gottes in der heil. Taufe, b. i. in bem Babe ber Wiebergeburt findlich getroftet? Bas ift bies anters als Gesetzesfram und Berdunfelung ber Gnade Gottes, bes Berbienstes Christi und ber Gna= benmittel bes beil. Geiftes im Evangelium und Sacrament, darauf der Meufch mit buffertigem und gläubigem Sinne feststeben foll, nicht aber auf feinen innern Bug- und Glaubensgefühlen, die heute fart, morgen schwach find, übermorgen gar nicht gefpurt werben und am folgenben Tage gar in Bergagen ober in Sicherheit umichlagen ?- Seißt bas nicht Gottes Wort verachten und fein Eigenwerf aufrichten? heißt bas nicht bas Evangelium abthun ober boch abschwächen, bas bie beil. Taufe einset als That bes breieinigen Gottes, und baneben und bawider ben neuen feinen Gesetzesfram ber einzelnen Buß= und Glanbensgefühle als eine Art mitwirfenden Verdienstes aufrichten? Wird ta nicht der hochwichtige Artifel ber Rechtfer= tigung burch solche gesettreiberische falsche Beiligung auf bas Mergste beschädigt? und werben nicht tausend und aber tausend Seelen um ihren herrlichsten und festen Gnabentroft auf das Schändlichste betrogen und bestohlen und ftatt deffen in ftete Unrube hineingeworfen, auf das Stud- und Flidwerf ihrer frankhaften Befehrung gewiesen? Ja wahrlich! wenn man diesen Seelen echte Perlen und Edelsteine megnahme und ihnen bafur Bachsperlen und geschliffenes Glas gäbe, oder sie, statt sie in den Hafen einzulvotsen, draußen auf der unruhigen Gee ließe, daß sie das Land zwar fahen, aber nicht landen fonnten-bas mare ein Geringes bagegen .- Und die Lehre von den heil. Ga= cramenten, beren Berfeunung und Berachtung all dies Elend über fo viele Geelen herüber führt, follte eine Mebenlehre fein ?

c) Es ist eine mahre Einigung (Union) zwischen Entheranern und Reformirten nur dann möglich, wenn diese letteren ihren ftolgen Bernunftdunfel von den heil. Sacramenten und Underem, mas damit zusammenhängt, fahren laffen, die Ginfetungsworte einfältig und glau= big annehmen, wie fie lauten, und damit in die

Dann mare allerdings eine mahre evangelis Sche Rirche vorhanden und bedürfte feines weitern Zunamens. Wir Entheraner wollten bann gern und fröhlich bas Beiwort : Inberisch fahren laffen; und sicherlich frente sich ber theure Mann Gottes Dr. M. Enther felber barüber im himmel, wenn er aus ber triums phirenden auf Die fampfende Rirche bernieder schauen fann .- Die Sache liegt aber bermalen gang anders. Denn noch halten die Reformir, ten ihre Ropfichwarmerei über Die heil. Taufe und Abendmahl hartnädig feft; und fo uneins Zwingli und Calvin hierüber in anderer Begichung find, fo find fie doch barin eine, bag im Baffer, Brot und Weine durch das Wort Got tes fein himmlisches Ont mitgetheilt und empfangen werde .-

Wie ift nun ba, um anderweitiger Ginigfeit der Lehre willen, zwischen Lutheranern und Reformirten eine mahre Union aus lauterem und aufrichtigem Bergen und mit unverlettem Gemiffen, Beides gegen Gott und gegen Mens fchen, möglich? Im Gegentheil ift Diefe jegige Union und die Wefinnung der heutigen foges nannten Evangelischen, eine mehrfache Berlegung von Berg und Gemiffen, zumal lutheris fcher Seits, und wir bitten unfere lieben lutheris schen Glaubenegenoffen nah und fern, bas Folgende aufmerksam zu lesen und ernstlich zu bedenfen.

Bum Erften ift "bas Borbild ber heilsamen Worte" (2 Tim. 1, 13.) d. i. die reine Beildlehre zur Seelen Seligfeit nicht unfer felbstän-Diges Eigenthum, daß wir fonuten nach Belies ben bamit schalten und malten und unfere Gefallens zu= und abthun, dies Stud fur wichtig und jenes für unwichtig halten, fondern Diefe lautere Beilsmahrheit ift und in allen Studen von Gott vertrauet in seinem Borte; beffen Eigenthum ift fie; wir bagegen follen treue haushalter und Bermalter Diefes Gnadenschapes fein. Dies geschieht aber, wenn wir Diese Beilelehre Des Wortes Gottes in Predigt und Sacrament buffertig und gläubig anneh men, fodann aber fie auch, jeder nach feinem Beruf, nach Außen mundlich und fchriftlich bezeugen und behaupten, bewahren und forts pflanzen, als die "Regel und gleiche Befinnung," von welcher der Apostel Phil. 3, 16. ham belt.

Wie dürften wir hier nun, gegen Gottes flares Bort, dem Gegenlehrer auch nur in einem Stude biefer Beilelehre weichen und um an Berlicher Gemeinschaft und Ginigfeit willen bie Wahrheit daran geben und eine irrige Deutung biefes Stud's uns gefallen laffen ? Bas murden wir von einem Diener fagen, ber von feines herrn Befithum, gegen beffen Willen etwas verschenfte ? oder der ruhig zufahe, wenn man ihm feines herrn Gold wegnahme und Meffing dafür hinlegte? Ware er nicht jedenfalls ein Dieb? (f. Luc. 16, 10.) Beißt es nicht: "Wir fonnen nichts wider, fondern für die Bahrheit," gehe es und auch darüber, wie es Gott gefällt? Sollen wir nicht fcon für die rechte Bewahrung der driftlichen Freiheit Schrifts und ursprüngliche Rirchenlehre, wie Gut und Blut daranseten, b. i. daß wir durch

Thun over Laffen treiben laffen, bas Gott nicht geboten ober verboten, fontern und freigegeben hat? Um wie viel mehr follen wir dies thun, mo ein bestimmtes flares Wort Gottes und ber einfältige Glaubensverstand porhanten ift von Anfang ber driftlichen Rirche bis auf Die Irr= thumer ber Papisten und Schwarmer? Ift bas nicht offenbarlich eine Gunte witer ben breieinigen Gott, wenn Jemand hier ans menschli= der Rüdficht etwas von göttlicher Bahrheit trangibt? Und wer auf diesem Bege ber Menschen Freund wird, ift ber nicht Gottes Feind? Spricht der hErr Christus nicht: "tas Wort, bas ich geretet habe, wird Euch richten am jungften Tag"? und hat er nicht and bas Bort gerebet: "Nehmet, effet, bas ift mein Leib!" Ja wird Dich dies Wort nicht richten in beiner Tobesftunde, wenn bu es leichtstunig und muthwillig hinwirfft, ober mit tenen firchliche Gemeinschaft pflegft, die ihm nicht glauben, wie es lautet?

Bum Anbern, mein lieber Glaubenegenoffe, brichst on auch bein Gelübre ber Trene gegen beine Rirche, wenn bu in folche Gemeinschaft eingehft ober barin bleibft. Denn mag es fein, bag leiber noch Biele ihrer Diener und Lehrer theils überhaupt ungländig find und falsch leh= ren, theils vielleicht in ber Lehre von den beil. Sacramenten ber schwärmerischen Wegenlehre jugethan find und barin irrig unterweifen, fo fället damit unsere Rirche, die Rirche vom reis nen Wort und Sacrament, noch nicht dabin. Denn fie ftehet nicht auf bem Glauben vieler oder weniger Lehrer und Borer, noch fället fie mit beren Unglauben, fondern fie ftehet in allen Artifeln ihres Befenntniffes und Sehre auf bem lautern Borte Gottes in ber beil. Schrift A. und N. Testamente und bezeiget bies ihr Stehen und Gründen anch einmüthig= lich in ihren Befenntniffchriften, von ber Angeburgifchen Confession bis zur Concordienformel; und endlich bat fie, felbft in ber Beit ihres tiefften Berfalls, als fie durch den Ratio= nalismus ober Bernnuftglanben schrecklich verberbt war, immerweg ihre 7000 gehabt, vie ihre Rniee nicht gebengt hatten vor irgend welchem Bernunftbaal und treulich geblieben maren bei bem reinen Worte Gottes und bem Bengniffe von der Beilolehre beffelben, wie es g. B. fcon ber fleine luth. Ratechismus enthält. Und fiche! schon in dieser furzen Summa der Beilemahrheit, in tiefem fostbaren Bermächtniffe tes thenern Mannes Gottes haft bu auch jest einen trefflichen Schat, ein Schild und Schwert gegen allerlei Schwarm= und Flattergeifter, die 3. B. bir Die beil. Taufe verbächtigen, und einen festen richtigen Glaubensverstand aller ber Stude driftlicher Lehre, Die einem Chriften= menschen gur Seelen Seligfeit nüte und noth Darum bleibe bei beiner Rirche, beiner geistlichen Mintter, Die bich geboren und erzo= gen hat, wenn leider auch noch mancher Dieth= ling, Dieb, Mörder und falscher Prophet burch Gottes Born unter ihren Dienern ift. haft du fie früher auch durch beinen Unglauben mit helfen verwüsten und warest bu vielleicht ber (geiftlich) gestorbene Jüngling gu ner gesammten Beilsmahrheit falfchen und uns Berbeigungen und bem Bort bes

Stimme bes BErrn JEsu irgend woher erwedt und zum Glauben gebracht hat, bleibe bei ihr und helfe sie unn als treuer Sohn mit bauen und pflanzen.

Bum Dritten funbigft bu Lutheraner auch gerade gegen bie, mit benen bu gegen bas Befenntnig beiner Rirche in firchliche Gemeinschaft trittst, seien es nun Reformirte ober schon sogenannte Evangelische ober Protestanten. Deun du hilfst fie in bem gottlofen und leicht= fertigen Babn ftarfen, als fei die Lehre von ben heil. Sacramenten wirklich eine Neben= lehre, beren Berschiedenbeit die Ginigung (Union) nicht hindere, und als fonuten diefelben Einsetzungsworte bes HErrn JEsu Chrifti, mit und in benen er die heil. Taufe und Abendmabl ftiftet und gründet, buchftablich und zugleich bilblich und auf zwiefache, ja entgegengesette Beife angleich richtig fein; benn Die Rirche, Lutherischen Bekenntniffes, glaubt bem Herrn Jefu aufs Wort und halt, bekennt und lehrt, daß im und mittelft bes Baffere Die Unabe ber Wiebergeburt und im und mittelft res Brotes und Beines fein Leib und Blut, für und gegeben und vergoffen, wesentlich und wahrhaftig bargereicht und empfangen werde; vie Reformirten aber glauben dem BErrn Jesu nicht aufs Wort und mahnen und behaupten, daß Baffer, Brod und Bein bloß anger= liche Zeichen und Abbilder feien, Die bas bezeichnete und abgebildete himmlische Gut nicht wesentlich und wahrhaftig in sich enthielten, also daß daffelbe nicht in ihnen und mittelft ihrer dargereicht und empfangen werde.

Die ift es unn möglich, daß unser Glaube und unfer Resthalten ber Ginfetungeworte bes Herrn Jesu Christi, wie sie lanten, und Diefer "Nichtglanbe" und Bermerfen berselben, wie sie lauten, zugleich Wahr= beit fein fonne? Ronnen diefelben Borte an verselben Stelle in berselben Sache und Begiehnng zweierlei richtigen Ginn haben ? lange also die Reformirten nicht ten Beweis führen, bag unfere einfache und buchftabliche Faffung ber Stiftungsworte einen auderen Glaubensartifel ber Beilelchre mefentlich verlete und beschädige, in welchem Falle allervinge nur eine bilbliche Faffung gulaffig mare, fo lange muffen wir bei unferem einfältigen ichlichten Berftande berfelben verbleiben und fönnen mit ihm, so wir anders nicht dawider leben und handeln, in der Todesstunde bestehen.

Bas thuft du also, wenn du mit ben Refor= mirten in eine firchliche Gemeinschaft trittft? Du gehft, trop ber richtigen Begweisung bei= ner Rirche, mit jenen ben Irrweg, als fei er ber rechte, und bestärfest sie also in bem Bahne barin, ober bu verfündigest bich boch barin an beinem Nächsten, daß er durch bein firchliches Singutreten zu ihm noch gleichgültiger und leichtfertiger gegen gewiffe Beilswahrheiten bes Bortes Gottes, wie z. B. gegen die von den heil. Sacramenten wird?

Und hilfst du nicht dadurch fraftig die wahre und ungeheuchelte Ehrfurcht vor bem gangen Worte Gottes in ber beil. Schrift und vor fei-

Menschen-Gebot und Aufehen und zu keinem | Nain - fo gebe nicht von ihr, wenn bich bie tergraben? Denn bies thuft bu ficherlich, wenn du beinen Rachsten burch beinen Butritt und Beifall forderft, über einzelne Stude Diefer Beilowahrheit entweder zweifelhaft und unficher ober leichtfertig und gleichgültig zu bleiben. Ift dieses Butreten also driftliche Liebe, wenn vie Seele beines Nächsten baburch Schaben nimmt?

So hätten wir nun gesehen, was Evangelis sche waren, und was die dermalen sind, Die leider mit Unrecht diesen Ehrennamen an fich reißen. Es laffe fich alfo fein aufrichtiger, aber unfundiger lutherischer Chrift von dem Scheine ber Liebe taufchen, ben Diefe Falfchs Evangelischen vor sich tragen; denn da ift ficherlich feine Bahrheit ber Liebe, wo feine Liebe ber vollen und reinen Bahrheit ift, die ber breieinige Gott in seinem Borte und vertraut hat, und welche ungefälicht und ungetheilt, ohne abergläubisches Buthun und ohne unglänbiges Abthun, allein die rechtgläubige Kirche, dermalen evangelisch-lutherisch genannt, in ihren Befenntniffchriften bezeuget und lehrt. -

# Die Gesunden bedürfen des Arztes nicht, sondern die Aranken.

&uc. 5, 31.

Je fräuker hiernach einer ist an ber Scele, tefto gewiffer foll er barauf fich verlaffen, baß Dicfer Arzt, unfer BErr JEfus Chriftus, ibn angehe; so gar foll er siche nicht einfallen laffen, daß er megen der Rrantheit feiner Geele und wegen der Gunden nicht fo fed fein wollte, Ihn anzurufen. Denn wer wollte nicht bafür halten, daß berjenige Rrante vielmehr am Berftande, ale am Leibe frant mare, ber, wenn man ibn mabnte, er follte einen Argt fommen laffen, fprache: 3ch bin nicht fo fed, einen Urgt fommen zu laffen, weil ich frank bin? da ja dies die vornehmste Urfache ift, mas rum man ihn mabnt, daß er einen Argt fommen laffen folle. Alfo wer follte nicht glauben, berjenige Gunder fei von Ginnen, ter, wenn man ihn mahnete, er folle Christum (glänbig) anrufen, antwortete: 3ch bin nicht fo fed, weil ich ein Günder bin ? ba man ja eben um Diefer Urfache willen nöthig hat, Chriftum anzurufen, und Er haben will, bag man ihn anrufe. Rommt zu mir, fpricht Er, alle, Die ihr muh= felig und beladen feid, fo will ich euch erquiden. Du wirft aber fagen: Ich weiß, daß Chriftus der Argt ift; ich weiß, daß man ihn, um von Gunden rein gu werben, anrufen foll: aber bies beforge ich, ich möchte ihn burch meine vielen wiederholten Sünden zu so großem Born gereizt haben, daß Er, wenn ich Ihn schon anrufe, boch nicht fom= men noch mir helfen moge. Das find fenrige Pfeile, damit Satan das schwache Gewissen an= ficht. Man muß aber hinwiederum den Schild bes Glaubens entgegen halten, und damit biefe feurigen Pfeile fo auffangen, daß fie auf ihren Meifter gurudgetrieben werden. Denn bas, wie Christus gegenuns gefinnt fei, muß man nicht nach bem Gefühle unferes Bergens, fonbern nach ben hat aber Christus gesagt: Gleichwie Moses eine Schlange in der Bufte erhöhet hat, alfo muß des Menschen Sohn erhöhet werden, auf daß ein jeder, der an ihn glanbe, nicht verloren werde, fondern das ewige Leben habe. Gin jeder, spricht er, er mag nun nur eine, oder viel hundert ober viel taufend Gunden auf fich ge= laben haben; und ein jeder, er mag mit fleinen oder großen Gunden behaftet fein, mer an ihn glaubet, wird nicht verloren geben. Und wieberum: Also hat Gott die Welt geliebt, bag Er feinen eingebornen Gobn gab, auf bag ein je= ber, ber an ihn glaubet, nicht verdammet werde. Du hörest es abermal: Ein jeder, ein jeder, fage ich, der glaubt, erlange die Geligfeit. Bo nun Christus feinen Unterschied macht un= ter einem Gunder mit einer einigen Gunde und unter einem Gunter mit vielen und großen Gunden, warum nimmft du dir denn die Bollmacht heraus, darin einen Unterschted zu ma= chen? Ilno fonften fpricht Paulus: Gott habe alle unter dem Unglanben beschloffen, auf baß Er sich aller erbarme. Alfo denn, wenn du bich als einen folden fühlft, ber unter bem Un= glauben und beffen Früchten befchloffen, (ge= fangen genommen) ift, fo follteft on bich erin= nern, eben damit gehörst du auch mit zu dem Register berjenigen, beren sich Gott erbarmen will, wenn sie an Christum glauben. Und wie= berum: Ein jeder, der Ihm trauet, wird nicht ju Schanden werden. Und Paulus fest bingu: Denn wer je ben Namen bes BErrn anrufen wird, foll felig werden. Wenn aber fein Unterschied ift zwischen Juden und Griechen, wie viel weniger ift ein Unterschied zwischen einem Gunder mit nur einer einzigen Gunde, und unter einem Gunder mit vielen großen Gun= ben? Derowegen bu magft nun wenig ober viel, große oder fleine Gunden begangen haben, glaube an Christum, fo wirft bu felig werben. -Brentine Berfe. V, 774.

### zweifler.

Biewohl es ge abrlich ift, in Sachen und Artifeln Des Gaubens manten, zweifeln ober allererft disputiren, so jemand endlich darinuen beharret, fo find wir, fo da gewiß find, doch schuldig, denselbigen wankenden und fragenden Bergen zu belfen und in folder Gefährlichfeit bie Band zu reichen, ihre Frage und Forschen, Urfachen und Bewegungen freundlich zu hören, und mit der Schrift ju verlegen, und ihnen herauszuhelfen. Denn es ja nicht zu verzweis feln ift an benen, fo ba manken und um rechten Gruno fragen und bitten, ale die noch nicht verstockt und versunken sind, sondern noch auf= schießen und schwimmen, und gerne jum Ufer wollten.

Das laffe ihm ein jeglicher gefagt fein, mas ans dem heil. Beift gelehret over verstanden wird, bas hat biefe zwo Tugenden an fich: Erstlich, daß es gewiß und sicher macht den, ber es hat, wie Johannes spricht 1 Joh. 2, 27.: "Wie euch die Salbung lehret, so ists mahr, und ift feine Lugen." Bum andern, bag es muthig, freudig und getroft macht, foldes anch zu befeinen wiber Lod und Teufel. Das rum beißt er auch Spiritus veritatis, ein Beift ber Bahrheit (Joh. 15, 26., 16, 13.); Geift, baß er muthig und getrost macht; Wahrheit,

fei noch sein kann. Weil nun Dr. Carlstadt und auch alle andere, fo diesen Artifel (vom heil. Abendmahl) handeln, and einem Bahn und Fragen bavon reben, wie fie felbft befen= nen, ift's gewiß, daß fie ben Beift in Diesem Stud noch nicht haben, auch aus menschlichem Dünfel, und nicht and bem Beift reben. Da= rum fich ein jeglicher für ihrer Meinung alfo buten und halten foll, daß er nicht darauf falle und daran hange, sondern, fo er auch mit ihnen noch zweifelt und mahnet, harren und verzies ben, bis er auch gewiß und ficher werte; ober wird feine Seele in Befährlichfeit geben. Denn mas wir glanben follen, bas muß nicht Wahn noch Dünkel, sondern gewisse Wahrheit fein, barüber wir taufend Balje laffen mochten .- Siehe: Luthers Borrede gu Carlftaots Erflärung, wie er feine Lehre von dem heil. Sacrament, und andere, achtet und geachtet has ben will. &. B. Hall. XV, 2473—74.

## Ernft gegen Reger.

Als einst ber Reger Marcion (welcher un= ter andern lehrte, daß der wahre Gott nicht im Alten, fondern allein im Reuen Teftamente geoffenbart sei) dem heil. Marthrer Polycar pus, einem Schüler Des Apostels Johannes und Bischof in Smyrna, in Rom auf Der Strafe begegnete, revete Marcion ben letteren mit den Borten an: "Erfenuest du mich an?" (nehmlich fur einen Glanbensbruder.) Poly= carpus antwortetet "Ja, ich erfenne bich au, nehmlich für einen Erstgebornen bes Satans." Der Rirchengeschichtschreiber Eusebius, ber bies erzählt, sest hinzu: Go große Borficht gebrauchten damals die Apostel und ihre Schüler in Sachen ber Religion, baß fie mit benen, welche von ber Bahrheit abgewichen waren, auch nicht mit einem Worte Gemein= schaft haben wollten. Wie anch Paulus sagt: Ginen fegerifchen Menfchen meibe, wenn er einmal und abermal ermahnt ift, und wiffe, daß ein folder verkehrt ift und fündigt, als ber nich felbft verurtheilt bat. Tit. 3, 10. 11. Euseb. hist. eccl. L. IV, c. 14.

## Rationalistenlob der driftlichen Sittenlehre.

"Unsere Unglänbigen überhäufen die christ= liche Sittentehre mit Lobfprüchen infonderheit dann, wenn fie ben Gründen, Die fie unferem Glaubensbefenntniffe entgegenstellen, besto mehr Gewicht geben wollen; und boch murben fie vielleicht lieber Diefes, wie fie buntt, abgeichmadte Glaubensbefenntnig unterschreiben, als genöthigt fein wollen, jene Gittenlehre, Die ne fo hoch erheben, auszunben."
Ebuard Young.

# Rampf gegen die Ungläubigen.

"Wir werden auf den Kampfplat geführt wider die Ungläubigen, nicht, die da stehen, niederzuschlagen, fondern die, fo niederliegen, aufzurichten. Denn so ift es mit dem Kriege beschaffen, den wir führen. Er todtet die Lebenoigen nicht, fondern er wedt bie Tobten auf und macht fie lebendig, weil er voll Sanftmuth und Bute ift. 3ch verfolge nicht mit Thatlich= feiten, fondern mit Borten, nicht den Reger, sondern die Regerei. Ich verabschene nicht ben Menfchen, fondern ich haffe ben Brrthum; biefen fiche ich zu vertilgen. 3ch führe nicht mit bem Gefchöpfe Rrieg; benn bas Geschöpf ist ein Werk Gottes, sondernich suche die Seele zu bessern, die der Teufel verderbt hat. So

Evangelii von Chrifto fcaten. Es tag er ficher und gewiß macht, bag nicht antere greift ein Arzt, ber einen Kranken beilt, nicht Den Rorper, fondern bas Webrechen beffelben an, in der Abficht, foldes zu heben. Wenn ich alfo mit ben Irrglaubigen friege, fo friege ich nicht mit ben Personen, sondern ich will nur den Irrthum vertreiben und sie vor der Fäulniß bewahren. Mir ift es gewöhnlich, Berfolgungen zu leiden, nicht aber zu verfolgen, bedrängt zu werden, aber nicht selbst zu bedrängen. Go übermand Chriftus." - Chryfostomus in feiner Somilie wider die Anomber vom Jahr 404 n. Ch. 3.

# Freimuthige Bestrafung.

Als einst der Raiser Julian, ber von ber driftlichen zur heidnischen Religion abgefallen war, in Constantinopel öffentlich am Gogens dienst theilnahm, ließ sich der alte blinde Bischof Maris von Chalcedon zum Kaiser führen und erflärte ibn bier öffentlich für einen Apostaten (Abtrünnigen) und gottlofen Atheisten. Der Raiser autwortete ihm hierauf spöttisch: "Kann Dich boch bein Gott, Der Galilaer, nicht einmal (von beiner Blincheit) heilen!" Maris erwieberte: "Für meine Blindheit banfe ich meinem Gott, benn er hat fie mir barum gugefchidt, bağ ich bich Gottlofen nicht feben muffe." ein Wort zu fagen, ging ber Raifer hinweg. Der Rirchengeschichteschreiber Gozomenus bemerft hierbei: Denn damit glaubte er das Beis venthum zu empfehlen, wenn er fich geduloig und fauftmuthig gegen die Chriften bewiese.

# Die verschiedenen Unfechtungen der Rirche in den verschiedenen Zeitlauften.

,Mir scheint, schreibt Euther, die erste Berfolgung ber Rirche gewesen zu fein bie Gewalt, jo die Tyrannen genbt burch ihre Macht; die andere Berfolgung scheint mir ju fein die Schalfheit, fo die Reger genbt in ihrer Beisheit; Die britte und lette scheint mir zu sein die Lauigfeit ber schalthaftes ften Trägheit bei ben Beuchlern. Wider Die erfte haben gestritten Die heiligen Martyrer; wider die andere die Lehrer; wider die dritte ftreitet niemand, als die Bachter und Ermahner, deren Weift von Gott erwedt wird; die ans bern fteben auf dem Beg der Gunder, bas ift, in ihrer ficheren Gerechtigfeit find fie haleftar= rig geworden und haben eine harte Stirn bes fommen." (Luthers Werfe, Sall. XII, 2333.) -Rennft bu, lieber Lefer, Dein Berg Durch Erleuchtung bes beil. Beiftes, fo mirft bu es gewiß auch an bir felbst erfahren haben, daß Die lette Anfechtung, womit die Chriften vor allem gu fämpfen haben, Lauigkeit und Tragheitift. Rampfest du auch dagegen? Erfennest du, daß dieser Feind, ber in beinem eigenen Berzen wohnt, gefährlicher ift, als blutdurftige Tyrannen und schalfhafte Reper? — Erwache, erwache aus beinem Schlafe, ber bu noch auf beinen Sündenpolstern forglos schlummerft! Schon ift es Mitternacht; bald wird der Brantigam fommen; bann ift es nicht Zeit, bas Del des lebenrigen Glanbens für die Lampe beines Berzens zu kaufen; bann werden Die thörichten Jungfranen vergebens rufen: "BErr, thue uns auf!" Die Thure zum himmlischen Dochs zeitssaal ist bann verschlossen, und zu den spät Rommenden wird der hErr antworten: "Bahr-lich, ich sage ench, ich fenne euer nicht."

### Bezohlt:

1. Salfte des 2. Jahrg., Sr. Bucher. 2. Jahrg. die B. P. Rally, P. Bengift, Sulsfötter, D. Brodichmidt.

"Gottes Wort und Luthers Lehr' bergehet nun und nimmermehr."

Herausgegeben von C. F. W. Walther.

Jahrgang 2.

St. Louis, Mo., den 2. Mai 1846.

Mo. 18.

Bebingungen: Der Lutheraner ericeint alle zwei Boden einmal fur ben Subieriptionepreis von Ginem Dollar fur bie auswärtigen Unteridreiber, welche bavon bie balfte vorauszubezahlen und bas Poftgelb zu tragen haben. - In St. Louis wird jebe einzelne Nummer fur 5 Cents verfauft.

# Von den Schleichern und Winkel= predigern.\*)

(Siehe: Luthers Auslegung bes 82. Pfalms.)

Die Binfelprediger schleichen unberufen und ungesandt hin und wieder in die Baufer und laffen ihr Gift aus, ehe es der Pfarrherr (oder Dbrigfeit) erfahren. Das fint bie Diebe und Mörder, davon Chriffus Joh. 10, 8. fagt, die in fremde Rirchspiele fallen, und in ein fremd Umt greifen, bas ihnen nicht befohlen, fondern verboten ift.

Ein Bürger ift schuldig, wo folcher Bintels ichleicher einer zu ihm fommt, ebe benn er denselbigen höret oder lehren läßt, daß er es feiner Obrigfeit ausage, und auch dem Pfarr= herrn, des Pfarrkind er ist. Thut er das nicht, fo foll er miffen, daß er, als ein Ber= rather feines Pfarrherrn (dem er Chre schuldig ist) wider Gott handelt, dazu selbst schul= big ift und gleich auch mit bem Schleicher ein Dieb und Schalf wird, wie ber 50. Pfalm v. 16-20. fagt von folden Binfellehrern : Gott sprach zu dem Gottlosen: Was verkündest du meine Rechte und nimmft meinen Bund in bein Maul? so du doch die Strafe haffest, und wirfst meine Worte hinter dich. Wenn du einen Dieb fiehest, (bas ift einen Seelendieb, Joh. 10, 8.), fo läufst du mit ihm, und haft Theil mit den Chebrechern (das ift mit den Abergläubigen und Regern), dein Maul läffest bu Boses reden und deine Zunge treibet Falsch= beit; bu fiteft und redest wider beinen Bruder. und verleumdeft beiner Mutter Gobn.

Batte man ben Munger (bas haupt ber Biedertäufer), Carlstadt und ihre Gefellen nicht so laffen schleichen und friechen in fremde Baufer und Rirchspiele, dabin fie niemand ge= fandt, auch feinen Befehl hatten, fo mare alle das große Unglud wohl verblieben. Daß aber bie Apostel auch zuerst in fremde Bauser gingen und predigten, bagu hatten fie Befehl, und maren bagu verordnet, berufen und gefandt, daß fie an allen Orten sollten predigen,

\*) Wir machen unfere Lefer auf biefes auch für unfere Beit und besonders für unsere hiefigen firchlichen Berhältniffe überaus wichtige Bebenfen Luthers aufmertfam. Man fieht baraus, bag Die ichmarmerijden Gecten noch beute baffelbe Befen treiben, wie por Jahrhunderten. Man vergleiche nur. mas Luther bier von ben Biebertäufern feiner Beit fagt, mit bem Treiten ber Methobiften, mancher fogenannter evangelifder Prediger u. a. hier zu Lande. D. H.

wie Chriftus fprach Marc. 16, 15 .: "Gebet briel vom himmel maren. Denn Gott will bin in alle Welt und prediget allen Creaturen." Aber barnach hat niemand mehr foldben gemeinen apostolischen Befehl, sondern ein jeglicher Bischof oder Pfarrherr hat fein bestimmt Rirch fpiel ober Pfarre, welche St. Petrus I, 5, 3. auch barum Rleros heißt, d. i., Theil, daß einem jeglichen fein Theil Bolfes befohlen ift, (wie St. Paulus Tito auch fchreibet,) da= rin fein anderer oder fremder ohne fein Bif- laffen reden, da fie doch ihn Gottes Gobn andfen und Willen fich unterftehen foll feine Pfarrfinder zu lehren, weder heimlich noch öffentlich, und foll ihm auch bei Leib und Seel niemand zuhören, sondern anfagen und melden seinem Pfarrheren oder Obrigfeit.

Und diefes foll man alfo fefte halten: daß auch fein Prediger, wie fromm ober rechtschaffen er fei, in eines Papisten oder fegerischen Pfarrherrn Bolf zu predigen ober beimlich zu lehren fich unterfteben foll ohne beffelbigen Pfarrers Wiffen und Willen. Denn es ift ihm nicht befohlen. Bas aber nicht befohlen ift, bas foll man laffen anstehen. Wir haben genug zu thun, fo mir bas Befohlene ausrichten wollen. Es hilft fie auch nicht, baß fie vorgeben, alle Chriften find Priefter. Es ift mahr, alle Chriften find Priefter, aber fie find nicht alle Pfarrer. Denn über bas, daß er ein Chrift und Priefter ift, muß er auch ein Amt und befohlen Rirch= fpiel haben. Der Befehl und Beruf macht Vfarrherrn und Prediger. Gleichwie ein Bürger oder Laie mag wohl gelehrt sein, aber ift barum nicht Doctor, bag er in ben Schulen öffentlich lesen möchte, ober fich foldes Umts unterwinden, er werde bagu berufen.

Das habe ich muffen von den Schleichern und Menchelpredigern, beren jest über bie Maaßen viel find, anzeigen, zu marnen alle Pfarrherren und Obrigfeit, daß fie mit Fleiß darauf seben, dazu ihr Bolf vermahnen, und gebieten, fich vor folchen ganfern und Buben ju hüten und fie ju meiden, als des Tenfels gemiffe Boten. Es fei benn, bag fie gute Rundschaft und Zengniß bringen ihres Berufs und Befehle von Gott, ju foldem Berte, in fold Rirchfpiel. Sonft foll man fie nicht zu= cher konnen finden zu ben Arbeitern in ber laffen noch hören, wenn fie gleich bas Erndte, und auf dem Felde unter der Arbeit reine Evangelium wollten leh = predigen, alfo auch zu den Röhlern und einren, ja, wenn fie gleich Engel und eitel Ga- zelnen Leuten in den Balbern, und allenthal-

nichts aus eigener Wahl und Andacht, sondern alles aus Befehl und Beruf gethan haben, fonderlich bas Predigtamt, wie St. Petrus spricht, II, 1, 21: "Das sollet ihr miffen für bas Erfte, es ift noch nie feine Beiffagung aus menschlichem Willen hervorgebracht, fontern die heiligen Menfchen Gottes haben geredet, vom beiligen Beift getrieben."

Darum wollte auch Christus die Teufel nicht riefen, und die Wahrheit fagten, Luc. 4, 34. 35., Marc. 1, 24. 25., benn er wollte folch Erempel, ohne Beruf zu predigen, nicht geftatten. Go gebente nun ein jeglicher: Bill er predigen oder lehren, fo beweife er den Bes ruf und Befehl, der ihn dagn treibet und zwinget, ober schweige ftill. Will er nicht, fo be= fehle Die Dbrigfeit folden Buben bem rechten Meister, der Meister Sans heißt; das ift alsbenn fein Recht, als ber gewißlich einen Aufruhr ober noch Mergeres im Sinn hat unter bem Bolf angurichten.

(Siehe: Buther's Berte. Sall. XX, 2074 ffl. Brief von ben Schleichern und Winkelpredigern. Anno 1531.)

Ich habe vernommen, mein lieber Herr und Freund, wie bei und um Euch die Wiedertaufer auch gern heranschleichen und die Unsern mit ihrem Bift beschmeißen wollen . . .

Erftlich find fie damit wohl und leichtlich zu ergreifen, wenn man fie fragt um ihre Bocation (Beruf), mer fie habe beißen berichleis den ober fommen und im Binfel fo predigen, fo mogen fie feine Untwort geben, noch ihren Befehl anzeigen. Und ich fage fürmahr, wenn folde Schleicher fonft fein Unthatlein an fich hatten und eitel Beilige maren, fo fann boch bies einige Stud, (bag fie ohne Befehl und ungefordert kommen geschlichen,) fie für Teufels-Boten und Rehrer mit Gewalt überzengen. Denn ber beilige Beift schleicht nicht, sondern fleuget öffentlich vom himmel herab. Die Schlangen schleichen, aber bie Tauben fliegen; darum ift folch' Schleichen ber rechte Bang bes Tenfels, bas fehlet nim= mermehr.

Ich habe hören fagen, wie fich die Schlei-

wenden die Lente ab von ihren rechten Pfarr= firchen. Da fiehe boch ben rechten Teufels= tritt und Wriff, wie er bas Licht schenet und im Kinstern mauset. Wer ist so grob, der hier nicht merken könnte, daß es rechte Tenfelsboten find? Baren fie von Gott und rechtschaffen, so würden sie zu allererst sich zum Pfarrherrn finden, und mit demselbigen handeln, ihren Beruf anzeigen, und erzählen, was fie gläubten, und ob fie derfelbe wolle zulaffen öffentlich zu Burbe fie ber Pfarrer aledenn predigen. nicht zulassen, so wären sie entschuldigt vor Gott, und möchten aledenn ben Staub von ihren Füßen abschlagen. Denn ber Pfarrherr hat ja den Predigtstuhl, Taufe, Sacrament inne, und alle Seelsorge ist ihm befohlen. Aber nun wollen fie ben Pfarrherrn beimlich ausbeißen mit allem feinem Befehl, und boch nicht anzeigen ihren beimlichen Befehl; bas find rechte Diebe und Morber ber Geelen, Lafterer und Reinde Chrifti und feiner Rirche.

bier ift nun mahrlich fein anderer Rath. benn daß beide Aemter, geiftlich und weltlich, dazu thun mit allem Fleiß. Das geiftliche muß mabrlich bas Bolf ftete und mit Kleiß unterrichten, Diefes obgenannte Stud einbilden, daß fie keinen Schleicher zulaffen und gewißlich für Tenfelsboten erkennen und lerne fie fragen: Woher fommst bu? wer hat bich gesandt? wer hat dir befohlen, mir zu predigen? Wo hast du Siegel und Briefe, daß du von Menschen gesandt seieft? Bo find beine Winderzeichen, daß dich Gottgesandt hat? Warum geheft bu nicht zu unserm Pfarrherr? warnm schleicheft bu fo beimlich gu mir, und freucheft in Die Winfel? warum trittst bu nicht öffentlich auf? bift bu ein Rind des Lichts, marum Scheuest bu bas Licht?

Mit folden Fragen, achte ich, follte man ih= nen leichtlich wehren; benn fie fonnen ihren Beruf nicht beweisen, und wenn wir bas Bolf in folden Berftand bes Berufs fonnten bringen, fo mare folden Schleichern wohl gu fteuern. Stem, bag man fie auch ftete unterrichte und vermahne, folche Schleicher bem Pfarrheren anzusagen, welches fie auch schuldig find an thun, wo fie Chriften fein und felig werden wollen. Denn wo fie es nicht thun, ba belfen fie ben Teufelsboten und Schleichern, dem Pfarrherr (ja Gott selbst), sein Predigt= amt, Taufe, Sacrament und Seelsorge, bagn die Pfarrfinder, beimlich stehlen und also die Pfarre, (fo Gott verordnet hat,) verwüften und zunichte machen. Wenn fie folche Bermahnung höreten, und mußten, daß es Die Meinung mit dem Beruf hatte, wurden etliche fromme Bergen folde Binfelprediger und Menchler wohl anzeigen bem Pfarrherr. Denn, wie gesagt, mit bem Beruf, wo man barauf bringet, fann man bem Teufel mohl bange machen. Gin Pfarrherr fann ja rühmen, bag er bas Predigtamt, Taufe, Sacrament, Geel= forge öffentlich und mit Recht inne hat, und ihm befohlen sei, bei dem man auch solches su= den und gewarten foll, aber die fremden Schleicher und Menchler fonnen folches nicht rühmen, und muffen befennen, daß fie fremde nen berudt werben?

ben ihren Samen faen und Gift ausblasen, herkommen und in ein fremdes Amt fallen Denn es heißt ein Amt, ja ein Predigtamt. wenden die Leute ab von ihren rechten Pfarrs und greifen. Das kann ja nicht der heilige Ein Amt aber kann niemand haben, außer und krichen. Da siehe doch den rechten Teufelss Geist sein, sondern muß der leidige Teufel ohne Beschl und Beruf. Darum spricht auch tritt und Wiriff wie er bas licht schenet und sein.

Das weltliche Amt muß auch barauf feben, und auch also, wie bas geistliche Amt, auf ben Beruf dringen und ben Schleicher ober feinen Wirth fragen: Woher fommst du? wer hat dich gefandt ? 2c. wie broben; und ben Wirth auch fragen: wer hat bich biefen Schleicher heißen herbergen, seine Winkelpredigt hören? woher weißt du, daß der Befehl habe, dich zu lehren, und du, von ihm zu lernen? Warum haft on es nicht bem Pfarrberr ober uns an= gefagt? Warnm läffest du beine Rirche, ba bu getauft, gelehrt, berichtet bift, und babin bu gehörft burch Gottes Drounng, und frencheft in ben Binkel? Barum richteft bu ein nenes an beimlich und unbefohlen ? Wer hat bir bie Macht gegeben, Dieses Rirchspiel zu trennen und unter und Rotten anzurichten? Wer hat bir befohlen, beinen Pfarrherr zu verachten, gu urtheilen, zu verdammen im Ruden, ebe er verhört und verklagt ift? Woher bift du folder Richter über beinen Pfarrherr, ja auch bein eigen felbst Richter worden ?

Denn folde Untugend und viel mehr begehet ein jeglicher, ber fich an die Schleicher hängt, und foll billig barum angesprochen werden. Und ich habe gute hoffnnng, wo die Dbrigfeit hierinnen fleißig mare, es follte großen Rugen ichaffen, und viel fromme Leute wurden fich buten, und folche Buben belfen auslenchten, wenn fie mußten, daß es folche große Gefahr batte mit ben Schleichern, und fo viel gelegen fei an bem Bernfen ober Befehl. Sonft, mo man nicht auf ben Beruf oder Befehl fest ftunde und brange, murbe gulett feine Rirche nirgenb bleiben. Denn gleichwie die Schleicher unter und fommen und unfere Rirche gertrennen und verwüsten wollen, alfo murden hernach auch andere Schleicher in ihre Rirche fommen und gertrennen und verwüften, und fortan murde des Schleichens und Trennens eine über bas anbere nimmermehr fein Ende, oder mußte gang nichts mehr von feiner Rirchen bleiben auf Erden. Das wollte und sucht auch ber Teufel burch folde Rottengeister und Schleicher.\*)

Darum heißt's also: Entweder beweiset ben Beruf und Befehl zu predigen, oder kurzum ftill geschwiegen und das Predigen verboten.

Ein Umt aber fann niemand haben, außer und ohne Befehl und Beruf. Darum fpricht auch Christus im Gleichniß, Luc. 19, 31.: Dag der Sausherr seinen Knechten nicht gab die Centner, bamit fie handeln follten, er berief fie guvor und befahl ihnen zu handeln. Vocatis servis (sagt ber Tert,) et negotiemini &c. "Er rief seinen Ruechten," fagt er "und hieß fie mit feinem Geld handeln." Ein folch vocatus und Befehl foll ber Schleicher auch bringen, ober foll bes herren Weld mit Frieden laffen, ober wird ein Dieb und Schalf erfunden werden.\*) Also gingen auch die Arbeiter nicht in bes Sausberrn Beinberg (Matth. 20.), bis fie ber Sansherr bingete und hieß geben, fondern ftanden vor dem Befehl und Bernf mußig, auch ben gangen Tag.

Also spricht Gott auch von solchen Schleischern Jer. 23, 21. "Sie laufen, und ich habe sie nicht gesandt, sie predigen, und ich habe ihnen nichts befohlen." Es hat noch große Mühe und Arbeit, daß die recht predigen und bei rechter Lehre bleiben, so von Gott selber, over durch Menschen an Gottes Statt gewissen Bernf und Befehl haben: was soll's denn sein ohne Gottes Befehl, ja wider Gottes Befehl und Berbot aus lauter Treiben und Heine andere Predigt gefallen, denn aus Eingebung des bösen Geistes, und muß eitel Teufelslehre sein,

fie gleiße wie fie wolle. Wer hatte größeren und gewifferen Bernf, denn Naron, ber erfte Sobepriefter ? Roch fiel er in die Abgötterei und ließ die Juden das guldene Ralb machen 2 Mof. 32, 4. und hers nach bas gange levitische Priefterthum fiel bas mehrere Theil alles in Abgötterei und verfolgte Dagn Gottes Wort und alle rechte Propheten. So war ja König Salomo auch herrlich genug berufen und bestätigt; noch fiel er in feinem Alter und richtete viel Abgötterei an, 2 Kön. 11, 4. Saben vie Bischöfe und Pabfte nicht herrlichen Beruf und Befehl? Gigen fie nicht in der Apostel Stuhl und an Christus Statt? Noch find fie allesammt bes Evangelii ärgfte Feinde, schweige daß fie recht lehren follten und rechten Gottesbienft erhalten.

Rann nun der Tenfel die Lehrer, so Gott selbst berufen, geordnet und geweihet hat, bestrügen, daß sie falsch lehren und die Wahrheit verfolgen, wie sollte er denn durch die Lehrer, so er selbst ohne und wider Gottes Beschl treibt und geweihet hat, etwas Gutes und nicht vielmehr eitel tenflische Lügen lehren? Ich hab es oft gesagt und sage es noch, ich wollte nicht der Welt Gut nehmen für mein Doctorat. Denn ich müßte wahrlich zulest verzagen und verzweifeln in der großen, schweren Sache, so auf mir liegt, wo ich sie als ein Schleicher hätte ohne Bernf und Beschl angesangen. Aber nun muß Gott und alle Welt mir zeugen, daß ich's in meinem Doctoramt und Predigt-

<sup>\*)</sup> Bie manches Beispiel biergu liefert bie Gegenwart ! Bie viel Gemeinden haben bie Methodiften ichon gertrennt und vermuftet! Bie reifen biefe Schwarmer oft in wenig Bochen burch ihre gleignerischen Reben ein, mas ein anberer armer Prediger in Jahren unter viel Seufgern und Thranen aufgebant hat! Denn biefelben geben nicht wie Paulus allein an folhe Orte, wo bas Evangelium noch nicht gepredigt wird (Rom. 15, 20. 21.), fondern, wo Prediger icon mubfam Grund gegraben und gelegt haben, ba bauen fie ihre Capellen von ben Stoppeln ihrer Menichengebanten am liebften auf (t Cor. 3, 12.) und rühmen fich in frember Arbeit (2 Cor. 10, 15. 16.), die fie verberbt haben! Prebiger, welche jest Berruttungen ihrer Bemeinden burch methobiftifde Schleicher und Gelbftläufer erfahren, haben fich mit ben beil. Aposteln zu tröften, bie einft biefelben Erfahrungen gemacht baben. Saben faliche Lehrer bie blubenbften Bemeinben ber Apostel, in bie fie fich einschlichen, mit ihrem beiligen Scheine betrügen, verwirren und von ben Apofteln abwendig machen fonnen, mas ift's Bunder, wenn jest arme unwiffende, ober boch ungegründete Gemeinden von ih-D. H.

<sup>\*)</sup> Dies haben fich bie bekehrten, ober vielmehr verfehrten Reulinge zu merfen, benen tie erlangte Weisbeit ben Bauch gerreißen will, die baber sagen, sie mußten pretigen, bamit fie bas ihnen anvertraute Pfund nicht vergruben.

amt öffentlich habe angefangen und bis baber | rechtigfeit die Rechtfertigung bes Lebens über | bem Gefen gepredigt hat, auch Gottes Gnabe geführt mit Gottes Gnade und Sulfe. . .

Cumma, die Schleicher und Winfelprediger find des Teufels Apostel, da St. Paulus allent= halben über flaget, "wie sie durch die Baufer laufen und biefelbigen verfehren, lehren immer und miffen doch nicht, was fie fagen, oder was sie setzen." 2 Tim. 3, 6. Darum sei gewar= net und vermahnet geiftlich Amt, fei gewarnet und vermahnet weltlich Amt, seigewarnet alles was Christen und unterthan sein soll, daß man fich vor ihnen hüte und höre fie nicht. Oder wer fie leidet und höret, der wiffe, daß er den leidi= gen Teufel leibhaftig felbst höret, nicht anders, benn wie er ans einem befeffenen Menschen redet. 3ch habe das meine gethan und über ben 82. Pfalm (f. oben) auch bavon gefagt; ich bin entschuldigt. Eines jeglichen Blut, ber nicht folget gutem treuen Rath, sei auf seinem Ropf.

# Die heilige Absolution

gerettet gegen die Lästerungen der Methodisten. (Fortfegung.)

Ein zweiter Ginwurf, ben man gewöhnlich gegen die Lehre von ber Rraft ber Absolution macht, ift, wie benfelben fr. Mulfinger (plump und ungeschickt genug) vorbringt, diefer : "Wie ift es möglich, daß ein unwissender Mensch feinem Mitfunder ins Berg ichauen und feine Anfrichtigfeit nud Buge prufen fann, welches toch zur Anssprechung ber Absolution nöthig ift?"

Dieser Cinwurf beweist nichte, als daß ber= jenige, welcher ihn macht, nicht weiß, was Absolution ist. Wäre nehmlich die Absolution das Urtheil des Absolvirers über den Scelen= zustand eines Beichtenden, daß er nehmlich ber Bergebung seiner Sünden nun fähig oder murdig sei; oder könnte die Absolution nur eine Berkundigung deffen fein, mas bereits von Gott im himmel geschen fei, so mußte freilich derjenige, welcher einem andern eine folche Ab= solution sprechen wollte, entweder dem, der die Abfolution begehrt, oder Gotte ins Berg feben fonnen. Gottes Wort lehrt aber von einer solden Absolution nichts. Chriftus spricht nicht: Bas ich im himmel lofen werte, bas follt ihr auch auf Erden lösen; fondern umge= fehrt: "Was ihr auf Erden lösen werdet, soll auch im Himmel los sein."

Die wahre Bedeutung Dieser Lehre, in ihrem Zusammenhange mit dem ganzen Vorbild der driftlichen Lehre, recht einzusehen, müffen wir Folgendes ermägen. Chriftus, mahrhaftiger Gott und wahrhaftiger Mensch in Einer Per= son, ist als der Stellvertreter aller Günder am Krenze gestorben und am dritten Tage wieder von den Todten erstanden. Sein Tod und seine Büßung war aller Sünder Tod und Bugung; fein Wiederleben und feine badurch erlangte Rechtfertigung, aller Günver Wiederleben und Rechtfertigung. Denn also fpricht der beil. Apostel: "Wir halten daß, fo einer für alle gestorben ist, so sind sie alle gestorben." gekommen ift; also ift auch durch Eines Ge- | fen feiner Zuhörer, dem er Gottes Zorn aus

alle Menschen gekommen. Denn gleichwie burch Gines Menschen Ungehorfam viele Gin= ber geworden find; alfo auch burch Gines Ge= horsammerden viele Gerechte." Rom. 5, 18. 19. Durch Christi Tod und Auferstehung ist also nun aller Gunder Cache bei Gott gut gemacht, aller Günden find nun getilgt, alleu gerföhnung, Bergebung, Gerechtigfeit, Leben und Seligfeit erworben. Es ift nichts übrig, als daß nun auch alle jum wirklichen Besit und Genuß desjenigen fommen und bag nun auch allen bas wirflich angeeignet werde, wozn schon allen ein gleiches Recht erworben ift. Gnadengüter werden aber von Gott den Menschen angetragen, übergeben und angeeignet burch die Predigt des Evangeliums und bie heil. Sacramente, welche bie Siegel beffelben find. Chriftus fpricht nehmlich nach vollendetem Erlösungswerke also: "Also ist es geschrieben, und also mußte Christus leiden, und auferstehen von den Todten am britten Tage, und predigen laffen in seinem Namen Buge und Bergebung der Sünden unter allen Bölfern." Enc. 24, 46. 47.

Allen Menschen muß alfo porerft Buße gepredigt werden, b. h. es muß ihnen ihr verlor= ner Buftand ans dem Weset gezeigt und Got= tes Born über ihre Gunden bezeugt merden, daß fie in fich folagen, erschreden und im Befühl ihrer Seelennoth fragen lernen: "Was follen wir thun, daß wir felig werden?" Bier= auf muß ihnen unn auch die Bergebung der Günden gepredigt werden, b. h. es muß ihnen ihr heil in Christo and dem Evangelio gezeigt und die Gnade, die Gerechtigfeit und Seligfeit geoffenbaret werden, Die ihnen Christus erworben hat, daß sie dies im Glauben annehmen und badurch lebendig gemacht, wiedergeboren, geheiligt und erneuert werden. Außer ber Predigt von der Bergebung ber Sunden im Allgemeinen, hat aber Chriftus auch die Predigt von der Bergebung ber Gun= den für jeden einzelnen Gunder, der dies begehrt, eingesett, (meil Christus wohl weiß, wie fdwer es balt, ebe ein erfdredter Gunder glanbt, baß bie allen Gundern verfündigte Onate auch ihn angehe,) und diese Predigt von ber Bergebung der Gunden für den einzelnen Gunder ift eben die fogenannte Abfolution, die Chriftus mit den Worten eingeset hat : "Welchen ihr die Gunden erlaffet, denen find fie erlaffen."

Bie nun alle über ibre Gunden Erschrodene -wenn im Allgemeinen geprediget wird: "Ihr erschrockenen Sünter, seid getrost, eure Sunden hat Chriftus getragen!" fo fie Diefe allgemeine Predigt glauben,-tadurch zur Bergebung fommen: so fommt auch bazu jeder einzelne betrübte Gunder, wenn ihm befondere jugerufen wird: "Sei getroft, deine Gun= den find bir vergeben!" fo er bice glaubt. Und wie ferner jeder Buhörer Die allgemeine Predigt von der Bergebung der Gunden glanben foll und muß bei Berluft feiner Ge-2 Cor. 5, 14. Ferner: "Wie durch Eines ligkeit: so anch jeder die besondere. Und wie Sünde die Berdammniß über alle Menschen endlich jeder Diener Christi dem ganzen Sau-

aus bem Evangelio predigen muß, obgleich er nicht göttlich gewiß ift, wer, ja ob jemand unter bem Saufen buffertig ift: fo muß auch jeder Diener Christi jedem die Bergebung insonderheit sprechen, ber es ibm be= fennt, bag bas Weset ihn getroffen habe, bag seine Sünden ihn drücken, daß er ihrer los werden möchte und daher die Absolution bes gehre, obgleich fein menschlicher Diener jemals aus göttlicher untrüglicher Gewißheit wiffen fann, wie das Berg des einzelnen Beichtenden beschaffen sei. Derjenige, welcher die Absolu= tion empfängt, muß wohl fein Berg fen= nen, nicht aber, ber fie ertheilt. Allerdings foll ein trener Banshalter über Gottes Gebeim= nisse diejenigen nicht absolviren, von denen er offenbare Rennzeichen hat, bag fie unbuffertig find, denn das hieße mit der Absolution Spott treiben und das Beiligthum wissentlich vor die hunde werfen. Für folche ift eben der Bindeichlüffel eingesett.

Nach dem Obigen wird es nun dem lieben Lefer flar fein, daß die Absolution, durch einen Menschen gesprochen, barum nicht etwa unguverlässig ift, weil berfelbe bem Beichtenben nicht in das Berg ichauen fann, denn die Abfos lution, obgleich fie burch einen Menschen gesprochen wird, ift nicht bas Urtheil riefes Men= schen, sondern bas Urtheil Gottes, fie ift eine Begnadigung, welche Chriftus burch feinen Tot und feine Anferstehung zuwege gebracht hat und allen erschrockenen Sündern zu sprechen geordnet, gestiftet und ernstlich befohlen bat, Die er baber auch als feine Begnabigung angenommen und geglaubt haben will. Beichtende barf also nicht benfen: Bas foll mir bas helfen, daß mir ein Mensch bie Absolution spricht, ber mir nicht in bas Berg feben fann? Muß ich nicht immer in Zweifel fein, ob sich vieser Mensch nicht in mir irre? Kann er mich nicht vielleicht lossprechen, mahrend er mich binden follte? Woher fann er miffen, ob Gott im himmel auch willig fei, mir meine Gunden zu vergeben? welchen Troft fann mir Daber eine fo unfichere Bergebung eines Menschen geben? Die tröftliche Stimme eines Menschen auf Erten höre ich wohl, aber ach, baß ich hören fonnte die Stimme beffen, ber mich allein lossprechen und verdammen fann! — Noin, so darf der Beichtende nicht denken. Er muß vielmehr also schließen : Batte Chriftus nicht allen Menschen Bergebung erworben und seinen Dienern nicht geboten, allen erschrockenen Sündern die Bergebung zu predis gen, so ware freilich ihre Absolution trostlos; aber Chriftne hat lant feines Evangeliums feis nen Dienern Diefen Befchl wirflich gegeben, mit der Berheißung, daß bas, was fie auf Er= ben lofen, auch im himmel los fein folle; an Diefen Befehl und an tiefe Berheißung halte ich mich im Glauben und bin daher dadurch gewiß trop Teufel und Solle, bag auch ich Bergebung habe, benn Gott fann nicht lügen.

Aber, wird vielleicht mancher sagen, mag bie Absolution denen tröftlich sein, welche fich be= wußt find, daß fie buffertig find, aber da Menfchen niemanden in das Berg seben fonnen, fo

Wird in tiefem Fall die Abfolution nicht zu einem leeren Gaufelfpiel? Denn ein Unbuffer= tiger darf fie ja nicht einmal glauben !- Bir antworten : Der Unbuffertige, fo lange er es bleibt, fann fie nicht glauben, aber bennoch follte auch er fie glauben, fo gewiß Chriftus auch seine Sunde getilgt, auch ihn mit Gott versöhnt, auch ihm den himmel geöffnet hat. Die Absolution ift ftete gewiß, ftete fraftig, ftete gultig, benn fie ift nicht gegrundet auf ben Bustand deffen, der sie empfängt, sondern auf Christi allgemeine Erlösung, und auf feinen Befehl und feine Berheißung. Bo fie baber erklingt im Namen Christi, ba thun sich dem Sünder die Pforten und Riegel des höllischen Rerfers gewißlich auf, und er könnte entfliehen; da legt Gott mahrhaftig die Schätze seiner Gnade in bes Gunders Bande, und er burfte sie wohl annehmen; da streckt Gott unzweifel= haft bie Bande feiner Erbarmung nach ihm aus, und er durfte fie ergreifen; da bietet ibm Gott aufrichtig Berföhnung, Bergebung und Seligfeit an, und er durfte fie fich zueignen. Wer fie aber nicht im Glauben aufnimmt, ja wegen ber fleischlichen Sicherheit, in ber er fich befindet, nicht aufnehmen fann, bei bem hat Gott wohl angeflopft, aber er hat ihm nicht aufgethan; ben hat Gott gegrußt: Friede fei mit bir! aber er hat ihm nicht gedanft; ber hat die angebotene Bergebung ansgeschlagen, felbst bie erhaltene göttliche Quittung zerriffen und fich frevelnd felbft wieder eine neue Schuld= fumme ber Berachtung ber Gnade in ben Schuldbrief feines Gemiffens eingeschrieben. Wehe darum dem, der sie nicht glaubt; der macht Gott zum Lugner. Gelig aber ift, ber sie glaubt; denn wer dieses Zeugniß des Gohnes Gottes annimmt, "ber verfiegelt es, baß Gott mahrhaftig fei." Joh. 3, 33.

Daher schreibt Luther: "Sprichst bu aber, wie die Rottengeister und Sophisten auch thun: hören boch viele ber Schluffel Binden und Lofen, fehren fich boch nicht daran und bleiben ungebunden und ungelofet; barum muß etwas anders ba fein, benn bas Wort und bie Schlüffel: ber Weift, Beift, Beift, muß es thun! - Meinft bu aber, bag ber nicht gebunden fei, der dem Bindeschluffel nicht glaubt? Er foll's wohl erfahren zu feiner Beit, bag um feines Unglaubens willen bas Binden nicht vergeblich gewesen ift, noch ge= fehlet hat. Alfo auch, wer nicht glaubet, baß er los fei und feine Gunde vergeben, der folls mit der Zeit auch wohl erfahren, wie gar gewiß ihm seine Sünden jett vergeben find ge= wesen und er's nicht hat wollen glauben. St. Paulus spricht Rom. 3, 3.: ""Um unsers Un= glaubens willen wird Gott nicht fehlen."" Go reden wir auch hier nicht (bavon), wer den Schlüffeln gläubt ober nicht; (wir) wiffen fast wohl, daß wenig glauben; fondern wir reden bavon, mas die Schluffel thun und geben. Wei's nicht annimmt, der hat freilich nichts; ber Schlüffel fehlt barum nicht. gläuben dem Evangelio nicht; aber bas Evan= gelium fehlet und lüget darum nicht. Gin Ronig gibt bir ein Schloß; nimmft bu esnicht an,

losen fie ja oft die, welche fie binden follten! | so hat der Ronig darum nicht gelogen noch ge= | fehlet, sondern du hast dich betrogen und ift beine Schuld; ber Ronig bat's gewiß gegeben. - Die Absolution ist Gottes Befehl und Wort, bas jener fpricht, und diefer hört; find beide schuldig bei ihrer Geelen Geligfeit solches fo gewiß und fest zu gläuben, als alle andere Ur= tifel bes Gubens." (Siehe Luthers vor= treffliche "Schrift von den Schlüffeln," vom Jahre 1530. L. Werke. Hall. XIX, 1175. fll.)

Doch wir geben weiter gur Beantwortung eines dritten Ginwurfe, welchen Gr. Naft in bem angezeigten Artifel mit folgenden Borten macht: "Sie (Die Abfol.) greift bas allein Onade bringende Birfen bes heil. Geiftes an der Burgel an, indem der Prediger fich bas hohe Amt des heil. Geistes anmaßt, dem Gun= ber ein Beugniß von ber Bergebung feiner Gunden an ertheilen und Friede gu fprechen durch feinen Beift." Hat Hr. Nast jemals deutlich verrathen, was für eine erzschwärme= rifche Religion ber Methodismus fei, so hat er es mit diesem Ginwurfe gethan.\*) hiermit behauptet Hr. Nast, daß das gepredigte Wort Christi fein Zeugniß des h. Geistes, sondern ein leerer, todter, unfraftiger Schall fei, und daß es daher Bermegenheit fei, fich auf ben todten Buchstaben und Schall des geschriebenen oder gepredigten Wortes Christi zu verlassen, fich baran zu halten und barauf Die Gewißheit feiner Begnadigung zu bauen.

Dagegen ift aber wohl zu merfen, baß freilich allein ber h. Weift uns Gunbern bie Unabe Christi zueignet, benn "niemand fann JEfum einen BErrn beißen, ohne burch ben h. Beift." 1 Cor. 12, 3. Aber weffen bedient fich benn eben der h. Geift, um in den Bergen der Menichen Chrifti Unade zu bezengen und zu verflegeln? Ift bas nicht eben bas geschriebene und gepredigte Wort? Spricht Christus nicht: "Die Worte, die ich rede, sind Geist und Leben?" Joh. 6, 63. Spricht er nicht zu ren Aposteln: 3hr seid es nicht, die da reden ; son= eures Baters Geist ift es, ber burch euch re= bet !" Matth. 10, 20. Sagt nicht St. Paulus: " Wir find Gottes Mitarbeiter?" 1 Cor. 3, 9. "Gott vermahnet durch und ?" 2 Cor. 5, 20. Bir führen das "Umt, nicht bes Buchftabens, fondern des Weiftes und bas Den Geist gibt?" C. 3, 6.8. "Ihr feid ein Brief Chrifti, durch unfer Predigtamt gu= bereitet, und durch uns geschrieben, nicht mit Tinte, fondern mit dem Geift Des lebendigen Gottes?" C. 3, 3.

Schreibt nicht Johannes: "Drei find, die ba zeugen auf Erden : ber Beift (bas vom h. Beifte eingegebene Wort), und bas Baffer (bie b. Taufe) und bas Blut (bas h. Abendmahl?) 1 3oh. 5, 8.

Offenbare gafterung ift es daher, bas Beugniß bes geschriebenen und gepredigten Bortes Gottes bem Zeugniß bes h. Geiftes entge g en zu ftellen, mahrend doch der h. Geift eben allein vermittelft des Wortes zeugt und in's Herz kommt, und nichts anderes innerlich im herzen zeugt, als mas er vorher äußers lich durch das gelesene oder gehörte Wort gezeugt hat. Darf nun nach frn. Naft der Prebiger bes Evangeliums bem Gunber fein Beugniß geben von ber Bergebung feiner Sünden, ift das nach ihm ein Gingriff in das Umt des h. Weistes, was für eine Borftellung muß hiernach fr. Raft von dem Worte Gottes und von dem Predigtamt haben ? Derfelbe muß es sonach auch für einen Frevel ansehen, wenn der Prediger einen Gunder troften, lehren, ftrafen will, ba auch bies alles allein Memter bes h. Geiftes find. D, ber blinden Schwärmerei! Soren wir Luthern. "In der Rirche, schreibt berfelbe, find Prediger und Pfartherrn verordnet: wenn du diefelben hos rest, so borest du Gott selbst. Darum ift es Satans Getrieb und Meisterstück, damit er umgeht, daß er folche äußerliche Aemter in Bers achtung zeucht. Es ift mohl mahr, daß allein ber h. Beift bie Bergen erleuchtet und ben Glauben anzundet; daffelbe thut er aber nicht ohne bas äußerliche Amt und ohne ben äußers lichen Gebrauch ber h. Sacramente. Darum wird Paulo befohlen, ju Damasco ben Ananis am zu hören. Apostig. 9, 6. Wo du vom ordentlichen Umt wirft abweichen und wirft beis nem eignen Bahn und Gutdunfen folgen, fo wirft bu bamit nicht allein nichts ansrichten, fondern wirft auch den Satan für Gott ergreis fen und annehmen, und wirft beiner Ge danken gar ungewiß sein, ob fie von Gott, ober von dem Teufel herfommen fein." (Ueber 1 Mof. 21, 21.) Un einer andern Stelle fchreibt Enther: "Lag bich nicht irren bas pharifaische Gefcmat, damit fich etliche felbft narren, wie ein Menich moge Gunde vergeben, fo er boch bie Gnade nicht geben fann, noch den h. Geift. Bleibe du bei den Borten Chrifti und fei du gemiß, daß Gott feine andere Beife hat, bie Sunde ju vergeben, benn burch bas munbliche Wort, fo er und Menschen befohlen hat. 200 du nicht die Bergebung im Borte fucheft, wirft du um fonft gen Sims mel gaffen nach ber Gnade, ober, wie fie fagen, nach ber ""innerlis den Bergebung."" (Siehe Luthers oben angeführtes fostbares Buch "von ben Schlüffeln.")

(Fortfegung folgt.)

Bezahlt:

1. und 2. Jahrgang Hr. P. Romanowsky.

<sup>\*)</sup> Denselben Einwurf machte vor breihundert Jahren ber bekannte Schwärmer Schwenkfelb aus Schlesien. Derfelbe fcreibt : ,, Bir halten bie Diener biefes (bes lutherischen) Minifterii fur Prediger ber h. Schrift, fo viel ihnen Gott gu verfteben gegebent achtens aber bafür, fie thun an bem febr unrecht, bag fie ihren Dienft für den Dienft bes h. Beiftes ausgeben ; und die Unterweisung ber h. Schrift, und mas bes b. Beiftes Amt und Ginwirfung fei, nicht unterscheiben, ja bas eine Amt mit bem anbern vermengen." (Buch von ben Rirchenceremonien G. 58.) Aehnlich fcreibt ber Somarmer Beigel in feinem Gefprach vom Chriftenthum. Dafelbst heißt es S. 70 alfo: "3ch habe ben Abfolvirer in mir, und barf nicht burch eines andern Sand ober Maul absolvirt werben." Bu biesen Worten macht ber gottselige Arnbt die Bemerfung : "Dieser Phantast meint, die 2. Jahrg. Die S. Kauz, Schumm. Abfolution ftehe in bes Menfchen Maul, ba es boch Chrifti Bort und Troft ift: Bir find Botichafter an Gottes Statt zc. Siehe, ich lege meine Worte in beinen Munb ac.

"Gottes Wort und Luthers Lehr' vergehet nun und nimmermehr."

Herausgegeben von C. F. W. Walther.

Jahrgang 2.

St. Louis, Mo., den 16. Mai 1846.

Mo. 19.

Bedingungen: Der Lutheraner ericheint alle zwei Bochen einmal für ben Gubscriptionspreis von Ginem Dollar für die auswärtigen Unterschreiber, welche bavon bie Salfte vorauszubezahlen und bas Pofigelb zu tragen haben. - In St. Louis wird jebe einzelne Rummer fur 5 Cente verfauft.

## Die beilige Absolution

gerettet gegen die Läfterungen der Methodiften. (Fortfepung.)

Burbe in ber lutherischen Rirche gelehrt, daß bas ängerliche Aussprechen und Anhören ber Worte ber Absolution ex opere operato (bloß weil man bas Berf thue) Die Bergebung wirke, bann mochte fr. Naft nicht mit Unrecht behaupten, daß die Lehre von der göttlichen Gultigfeit der Absolntion "bas allein Gnade bringende Wirfen bes heil. Weistes an ber Burgel angreife." Soffentlich weiß aber we= nigstens fr. Raft, \*) bag in ber lutherischen Rirche gelehrt wird, daß ohne einen mahren lebendigen Glauben niemand ber Absolution theilhaftig werde, wenn sie ihm anch täglich tausendmal gesprochen wurde, und bag anch allein durch die Kraft des heil. Geistes dieser mahre Glanbe an das Wort der Absolution gewirft werde. Nicht die Wirfsamfeit des heil. Geiftes wird baber burch Die Lehre von der Absolution "an der Burgel an= gegriffen," fondern - ber Beift des Me= thodismus. Eine Burgel bes Methodis= mus ift, daß man die Beifter nicht prüft; alle noch fo grobe Schmarmerei, alle Ausbruche einer erhipten Phantafie, alle Tranmercien Des eignen Bergeus, wenn fie nur einen geiftlichen Schein haben, achtet und gibt man aus für Wirfungen des heil. Geistes; darum muß man freilich der Lehre von der Absolution feind sein, Die es bestätigt, daß ber beil. Beift nur burch bas Wort wirkt, bag baber ber Beift, ber ohne das Wort kommt und wider das Wort streitet, ein falscher Geift fein muffe. Gine andere Wurzel des Methodismus ift: man verachtet das angere Bengniß bes beil. Beiftes burch bas Wort und die heil. Sacramente und trennt das innere Zengniß davon; man lehrt bie er-

schrockenen Sünder nicht, wie sie auf bas äußere bie Absolution würde es offenbar machen, daß es Benguiß ihren Glauben grunden muffen, damit | Senchelei ift, wenn die Methodiften fagen, ihnen dann ber Beift Gottes auch im Bergen fie lehrten auch, bag ber Menich allein burch Bengniß gebe, fondern umgefehrt warnt man ben Glauben vor Gott gerecht und felig Die Seelen bavor, bem außeren Zeugniß eber werde, beun burch bie Absolution wird ber gu glauben, ale bis man bas innere lebendig | Meufch von allem Eignen hinweg und allein fühle und empfinde; man treibt baber bie Gee- auf bas Bort gewiesen, und ihm zugerufen: len in ein falsches Eigenwirken hinein und weift fie an, wie fie fich felbst bie Gnade erringen und erfämpfen mußten, mahrend nach Gottes Wort das Erlangen der Gnade nicht errungen wird, fondern wenn der Menfch Gnade erlangt hat, bann geht bas Ringen und Jagen an und geht fort, bis man eingegangen ift burch die enge Pforte, bis man bas Biel ber Seligfeit erlangt hat. (Enc. 13, 24. Phil. 2, 12. 13. 3, 13-15.) Bu allen diesen Werken hat ja ber Meusch nicht eber Kraft, als bis er durch die Gnate bas neue Leben aus Gott empfangen bat. Wer fich die Gnade erfämpfen will, fampft wi= der bie Gnade; benn, fagt der heil. Apostel, "ift es aus Gnaten, fo ift es nicht aus Ber-Dienst ber Werfe" (bes Rampfes und bergl.), "fonst wurde Gnade nicht Gnade fein. Ift es aber aus Berdienft ber Berte" (erfampft), "so ist bie Bnate nichts, sonft mare Berdienst nicht Berdienft." Rom. 11, 6. Das hierin liegende Aufrichten ber eignen Gerechtigfeit und bes eignen Thuns ift bie rechte Burgel bes Methodismus; wer bas nicht durchschaut, beffen Rampf gegen ben Methodismus ift ein Spiegelfechten. Die Lehre von der Absolution aber greift den Methodismus bei diefer feiner Burgel an, barum gießt man fo grenliche Lafterungen bagegen aus: man ahnt, baß man bamit um fein Leben fampft. Man fieht es nur gu beutlich ein, wo die Lehre von der Abfolution geglaubt wird, ba fann ber Methodismus nicht baufen; man merkt es, die Absolution in ihrem rechten Berftande wirft Die Befegesframerei, Bugbanterei, Weisttreiberei und gange Geelenquadfalberei des Methodismus wie mit Einem Schlage über ben Saufen; \*) man merft es,

\*) Es versteht sich von felbst, bag wir hiermit feineswegs leugnen wollen, bag ber heil. Geift fein Berf auch unter ben Methobiften habe. Die Methobiften prebigen ja nicht bloß Melhodismus. Wo fie aber Gottes Wort wirflich predigen, ba fommt es auch bei ihnen nicht leer wieder gurud, fonbern thut, bagu es Gott fenbet. Bef. 55, 11. Wegen bie wirflichen Unabenwirfungen bes beil. Beiftes, bie auch unter ihnen burche Bort folgen und baber bann auch mit bem Bort übereinstimmen, ju reben, murben wir fur Bottesläfterung achten. Wir fampfen gegen ben Methobismus, nicht gegen bie Methobiften; auch unter ihnen hat Gott feinen Gamen.

Db fich's anließ, ale wollt' er nicht, Go lag bich's boch nicht ichreden, Denn wo er ift am besten mit, Da will er's nicht entbeden. Gein Wort lag bir gewiffer fein, Und ob bein Berg fprach' lauter: Rein! So lag boch bir nicht grauen.

Die Methodisten werden freilich hierans ben Schlug machen wollen, daß die Lutheraner von bem inneren Bengniß bes heil. Weistes nichts wiffen wollten, ja als fleischliche Leute nichts wiffen fonuten und daffelbe in ihrer Blindbeit für eine Thorheit achten mußten. +) (1 Cor. 2, 14.) Wir antworten: Auch wir lehren, und jeder mahre Lutheraner erfährt es an feinem Bergen, wie ber beil. Beift bem Geifte ber Gläubigen Bengniß gibt, baß fie Gottes Rinder find; wie fie den heil. Weift als bas Pfand ihres Gnadenstandes in ihrem Bergen tragen und burch benfelben verfiegelt werden, und wie er in ihnen bas fuße Abba ruft. (Rom. 8, 15. 16., 2 Cor. 1, 22., Cphef. 1, 13. 14.) Wir strafen an ber methodistischen Lehrart nur biefes, daß sie barauf bringen, ein Menfch durfe feinen Glauben auf fein von Gott verordnetes äußeres Gnabenmittel und Pfand grunden, er muffe vielmehr von bem tod= ten Buchftaben und Beichen abfehen, muffe nach dem inneren Beugniß ringen und durfe burch= aus nicht eher glauben, daß ihm feine Gunden vergeben feien, als bis er bie innere Ginsprache und tröftende Rraft des heil. Geiftes lebendig

<sup>\*)</sup> Bir wollen es nehmlich gern ber grengenlofen, in faft allen Blättern bes Apologeten bocumentirten, ben Dethobiftenpredigern fo eigenthümlichen Unwiffenheit gufchreiben, bağ fr. Mulfinger bie lutherifche Lehre folgenbermaßen barlegt: "Dier ift blog nöthig, bag ein Mensch Reue und Leib über feine Gunben fühlt, wenn er gur Beichte geht, mit bem Entichlug, beffer gu thun, und fobalb ber Priefter etliche Borte ausgesprochen, ift er frei von feiner Gimbenfchulb. . Rehrt er wieder gur Gunde, fo hat er blog bie nämliche Debigin ju gebrauchen." Schamt fich fr. Dt. nicht, folche Lugen über bie luth. Rirche bruden gu laffen, und Gr. n., fie aufjunehmen, mas für eine Befdreibung mogen biefe Berren ihren Buhörern erft privatim von der luth. Rirche und Lehre machen! -

t) Co hat icon ber oben ermahnte Schwarmer Beigel bie lutherifche Rirche ausgeschrieen. Er fchreibt in feinem "Gilbenen Griff", G. 75: "Die Wibersprecher (bie Lutheraner) lengnen bas innere Beuguiß bes Beiftes ober bie Galbung in und allen." Sierauf antwortet ber Wittenbergische Theolog R. Sunnius: "Wer hat jemals in unfern Rirchen foldes vernommen, bag man bas innere Beugnif bes beil. Beiftes verwerfe, und nicht geftebe, baf ber DErr Chriftus burch ben Glauben in und wohnen und bes Satans Berf gerftoren muffe? Dies thut er (Beigel) felbft, inbem er bas außere Beugnig verwirft, aus welchem bas innere erwächft und herfommt. Denn es fommt and bem Gehor gottlichen Bortes, Rom. 10, 18., nicht aus bem, fo Bott (nach Beigele Anslegung) ohne Mittel ine Berg reben foll." (Siebe: Sunnii Betrachtung ber Beigel. Theologie. Bittenberg. 1622. G. 213.)

Berficherung bavon erlangt habe und mit ber füßesten Kreude überftrömt worben fei. Diefe Bekehrungsmethode verwerfen wir als un= schriftmäßig, benn fie greift erstlich die Lehre von der Rechtfertigung, die im himmel geschicht, an ber Burgel an und führt zweitens zu einem troftlosen Chriftenthum. Denn erftlich geht bas Empfinden und die fuße Berficherung ter Gnade nicht dem Glauben vorher, sondern folgt bem Glauben, ift die Rechtfertigung nicht felbft, fondern eine Frucht derfelben (Rom. 5, 1. 2.), und fobann wird bas Zeugniß bes heil. Beiftes nicht immer in gleichem Grade von den Glaubigen empfunden, ja es fommen Stunden ber Unfechtung, wo es fich fo in bas Berborgene bes Bergens gurudzieht, daß es gang zu schweigen icheint, nur ein geheimes Geufgen nach Gnade übrig bleibt und fast nichts als bas Berdammen des herzens (1 3ob. 3, 20.) gespurt wird. Beispiele in Menge hierzu geben uns bas Buch Siob und bie Pfalmen, worin der wechselnde Seelenzustand begnadigter Rinder Gottes, wie dieselben nehmlich bald im füßesten Gefühl des Trostes, bald in Unempfindlichkeit steben, mit bem Griffel bes heil. Geistes selbst uns abgezeichnet ist. Daß bas Zeugniß bes beil. Geiftes vorhanden sei, ist daher nicht allein nach unse= rem Befühle, fondern vor allem nach unferem Glauben an das Wort ber Gnade zu beurtheilen. Lehrt man daher auf das veränderliche Gefühl bes eignen Bergens und nicht auf bas unveränderliche Berg feines lieben Baters in Chrifto, nehmlich nicht auf das bloße Wort des Evangeliums und feine fichtbaren Siegel, Die beil. Sacramente, vertrauen, so schiebt man den Seelen einen falichen Glaubensgrund unter, macht die Frucht ber Rechtfertigung zu ihrem Grund und fturgt Diejenigen, Die man fo leitet, in die Gefahr, entweder ihre Empfindungen zu ihrem Heilande zu machen, oder den geforderten fteten Gnadengenuß zu heucheln ober, wenn Gott fich im Bergen verbirgt, ju verzagen und gu verzweifeln.

Ueber Diesen wichtigen Gegenstand, ber ein großes Licht über bas ganze neuere Chriften= thum der Methodisten, auch mancher After= lutheraner, Evangelischen und anderer Secten gibt, laffen wir daher einige schöne Zeugniffe erfahrener Manner gur eruftlichften Bebergigung bes driftlichen Lefere folgen.

In der Concordienformel heißt es: .Bon der Gegenwärtigfeit, Wirfung und Gaben bes beil. Beiftes foll und fann man nicht allerwege ex sensu, wie und wenn mans im Bergen empfindet, urtheilen, fondern, weil es oft mit großer Schwachheit verdedt wird und jugehet, follen wir aus und nach der Berheißung gewiß sein, daß das gepredigte gehörte Wort Gottes fei ein Amt und Werf bes heil. Geiftes, badurch er in unseren Bergen gewißlich fraftig ift und wirfet." (S. Biederholung. Art. 2. vom freien Willen.)

Luther: "Gott vergibt die Schuld zweier»

fühle, bis er also eine beutliche empfindliche ober achten. 3um Andern: öffentlich und daß wir es empfinden, gleichwie er Etlichen zu= rechnet Schuld, bag fie es empfinden, als burch Strafe und Schreden bes Bewiffens. Die erfte Vergebung ist allezeit vonnöthen; die andere ist zuweilen vonnöthen, daß der Meusch nicht verjage. . . Die erfte Bergebung ift une bitter und schwer, aber sie ift die edelste und allerbeste; die andere ist leichter, aber desto geringer. Alle beide zeigt der HErr Christus an Maria Magdalena. Die erfte, ba er ihr ben Ruden fehrt und boch zu Simon sprach: ""Ihr find viele Gunten vergeben;" " ba hatte fie noch nicht Friede; die andere, ba er fich zu ihr mandte und fprach: "Dir find beine Gunden erlaffen; gebe bin in Frieden ;" " Da ward fie gufrieden. Alfo die erste machtrein, die andere macht Friede. Die erste wirft und bringt, die andere ruhet und empfähet. Und ift gar ein unmäßlich Unterschied zwischen beiden. Die erfte ift bloß im Glauben und verdient viel. Die andere ift im Rublen und nimmt ein ben Lohn. Die erfte wird gebraucht mit den hohen Menschen, die anbere mit ben Schwachen und Unhebenben." (Ueber &uc. 7, 47-50.)

Scriver: "Bier möchte aber ein betrübtes Berg fagen: Ud, ich empfinde folch Beugniß des beil. Geiftes nicht in mir, ich weiß von feinem innerlichen Zusprechen, von seinem Troft, Friede und Freude nichts; ich empfinde mehren= theils in meiner Geele lauter Schreden und Ungft, manchmal fällt mir in meinen Nöthen nicht ein einiger Spruch ber Schrift ein, ober, wenn er mir sichon einfällt und von Andern vorgehalten wird, so fann ich roch feine Rraft varaus haben, er geht nicht zu Bergen, ich bete mit ichlechter Andacht und finde feine Gugigfeit barin u. f. w. 3ch antworte: Man muß von viefer hochwichtigen und tröftlichen Sache nicht urtheilen nach unferem Fühlen und Empfinden, sondern nach dem Wort Gottes, welches mit beutlichen Sprüchen lehrt, bag die gläubigen Bergen Tempel bes heil. Beiftes find, daß er in ihnen wohnet, daß er ihrem Geift Zengniß gibt, daß er ihr Tröfter und Beiftand ift, der bei ihnen bleibt ewiglich. Es folget auch nicht: 3ch fühle feinen Frieden, feine Frende in mir, darum ift ber beil. Geift und das Reich Gottes nicht in mir; ich empfinde bas Zeugniß bes heil. Weistes und seinen Troft nicht, sondern bas Brüllen und Troken des höllischen Mordgeistes, barum ift mein Berg foldes Beugniffes nicht fähig; ich fann es nicht glauben, baß ich Gottes Rind bin, barum bin iche nicht. Diefes, fage ich, und ber= gleichen folget nicht; eben als wie nicht folget: Der Baum grünet und blühet nicht im Winter, barum hat er feinen Saft, fondern ift verdorret. – So lange ein wiewohl geringes und schwa= des Seufzen nach Gott bei bem Menschen ift, fo lange ift ber Beift Gottes nicht von ihm ge= wichen; bas Gehnen ber Seele nach Gottes Gnade hat von dem beil. Beift feinen Urfprung." (Siehe: Seelenschat, Th. II. Pr. 12.)

Beinrich Müller: "Fühlest du die freudenreiche Bewegung bes Beiftes nicht, lei Beise: heimlich und daß wir es nicht so laß dichs nicht verdrießen. Dies Emempfinden; gleichwie er vielen Menschen Schuld pfindnig ift nicht eben nothig gur Seligfeit.

Marc. 16, 16. Run aber grundet fich ber Glaube nicht auf bas Empfinden, fondern auf bas Berheißen Gottes; ja bies ift bie höchste Rraft bes Glaubens, wenn er ohne und witer alles Empfinden sich bennoch fest an Gottes Berheißung halt, wie von Abraham geschrieben ift Nom. 4, 18., bag er ohne, ja wider hoffnung gehoffet habe. Und eben darum entzencht Gott oft seinen füßen Troft, daß er ben Glauben probire, ob er auch an feinem Bort fest halte." (Simmlischer Liebesf. C. 13, § 59.)

Albrecht Bengel: Das Dringen auf die Berfichernug von ter Rechtfertigung fann redliche Geelen erft irre und verzagt machen und unlautere Geelen in eine eigenmächtige Rafvzelie (Nachäfferei) treiben. Rein größeres Dringen aber fann fein, als wenn man einer Seele die Rechtfertigung abspricht oder in Zweifel zieht, fofern fie deren Berficherung nicht mit vollem Munde barthun fann." (Abrif ber Brudergemeinde G. 478.)

D. Burf: "Wir muffen Gott zuerft trauen lernen, hernach erfahren, zuerft die Speise in ben Mund nehmen, bernach läßt es fich gut schmeden. Souft tommt es hinter fich für fich beraus. Sintennach aber gibt Gott auch ju schmeden, und wir trauen nun um so viel mehr. Die Ursache aber, warum manchmal einige unlautere Seelen ben wichtigen Schluß zu früh machen (baß fie Bergebung haben), ift eben biefe: durch bas strenge Treiben auf Ber= fich erung geschieht es, daß man bernach, wenn man meint, man habe fo etwas erhafcht, begierig barauf binfällt, es für einen Raub achtet und fich barin beruhigt." (S. Buch von ber Rechtfertigung. § 13. 14.) "Es ift nicht einmal bas Beugniß (bes heil. Beiftes) beftanbig. Man zengt eine Sache nicht immer nur fo fur bie lange Beile, fondern alsbann, wenn fie in Zweifel tomint, wenn fie ftreitig gemacht wird." (Ib. § 30.)

(Fortfepung folgt.)

(Eingefandt von Dr. Gibler.)

## Gibt cs Alt: und Neu:Lutheraner?

Man hört und liest jest so mancherlei von Alt= und Neu-Lutheranern, daß unfundige Borer und Lefer leicht auf den Gedanken fommen, als gebe es folche Leute. Wir werben aber alsbald feben, daß fie unr als Trugbilder in den Röpfen folder Leute fpufen, die entweder nicht wiffen, oder nicht wiffen wollen, oder doch fich ftellen, als mußten fie nicht, mas benn überhaupt ein Lutheraner fei? Darum wird es benn am gerathenften fein, um ber Aufrichtigen unter ben Unfundigen willen, junachft barguthun, was denn eigentlich Lutheraner oder lutherische Christen seien und sodann nachzuweisen, daß es in Wesen und Wahrheit weder Alt= noch Neus Lutheraner gebe, noch jemals geben werde. Dazu gebe Gott seinen Segen! Umen.

Lutheraner nun find folche Christen, die nicht etwa auf Luthers Person sich gründen und stei= fen, wie etwa die Papisten auf St. Peters oder des Pabstes Person und allerlei Schwarm- und Rottengeister auf ihrer Binfelpabste und Sanptlinge Ramen und Personen, sondern die ba aurechnet und behalt, die fie gar nicht empfinden | Chriftus fpricht: Wer glaubt, foll felig werden. | fteben mit Luther auf demfelben alten und im-

mer neuen und jungen Glauben, Befenntniß | und Rebre ber beiligen driftlichen Rirche von Anbeginn. Denn Luther und feine Mitarbeiter haben and nicht ein en nenen Artifel tes Glaubens gestellt, sondern vielmehr mit Gottes Wort und durch die Erleuchtung und Rraft bes beil. Geiftes all folch neues Menschenge= machte fiegreich zu Boben gestoßen, bas ber Antichrist zu Rom sammt seinen Gesellen wider vie heil. Schrift als Glanbensartifel aufgerich= tet und als Gottes Wort zu halten geboten hatte, wie g. B. Die theilweife Rechtfertigung and ben Werfen, and welcher furchtbaren &n= genmutter und Teufelsbure bann u. A. geboren wurde bas Megopfer, bas Fegefener, bie Un= beinng ber Beiligen, Moncherei, Nonnerei u. f. w. Die Reformatoren alfo brachten nur bie eine und felbige Rirchenlehre von Alters aus Gottes Wort wieder an's Licht, Die durch bas abergläubische Buthun romisch = papistischer schriftwidriger Menschen= und Irrlehre seit bem 7. Jahrhundert so vielfach entstellt und verdunkelt mar. Denn wie Die beil. Schrift hat auch die heil. Kirche von Anfang nur einen und denfelben Glanben, Befenntnig nud Lehre, bem Inhalt und Wefen nach, gehabt, beffen furzer Jubegriff bas apostolische Glaubensbe= fenntniß ist. Bie aber die eine heilige driftliche Rirche, als der Pfeiler und die Grunds veste ber Wahrheit, Dies ihr einmuthiges Be= fenntniß, das alle Gemeinden verband, in den ersten 5 Jahrhunderten gegen mancherlei grund= fturzende Irrlehren (3. B. über die Dreieinig= feit Gottes, Die mahre Gottheit und Menich= beit Chrifti, die Ginheit feiner gottmenfchlichen Person, die Erbsunde und die Gnade Gottes) burch die heil. Schrift fiegreich behauptete und vertheidigte, und ju biefem Zwede die angegriffenen Schrift= und Rirchenlehren ans dem göttlichen Worte näher entwickelte und ans bem Einflange der flaren lehrhaften Schriftstellen fester begründete:- gerade eben so hat dieselbe h. driftliche Kirche vom 16. Jahrhundert an durch Luthers und seiner treubleibenden Dlit= zeugen Dienft\*) baffelbe thenerwerthe Befennt= niß wider die romisch-papistischen Irrlehren\*\*) gang auf dieselbe Beise behauptet und verthei= biget und ans bem göttlichen Worte Die jett angegriffenen und verdunkelten Glaubensars tifel und Rirchenlehren in ihrer schriftmäßigen

Wahrheit flarer und genauer ans Licht gestellt.

Als aber ber Tenfel, ber Bater ber Lügen und ber Urheber aller Irrlehren, fah, bag ber h. Weift durch fein Bort und feine Erleuchtung in den trenen Zengen und Befennern feine aber= gläubischen Buthaten ju Schanden machte, ba versuchte er es von einer anderen und zwar der entgegengesetten Seite, um von Renem bie eine und reine Rirchenlehre zu beschädigen; denn gar wohl wußte und weiß er, daß auf falfche Lehre falfcher Glanbe und falfches Leben nothwendig folgen muß, also baß ihm die Irrlebre, ohne Dazwischenkunft bes beiligen Beiftes in feinem Worte, Die Solle nicht um ein Beringes bevölfern hilft. Der Feind ber Bahrheit nämlich versuchte es jest burch un= glanbiges Abthun von ber beilfamen Lehre, indem er theils die Schweizer von ihr abriß, theils die fogenannten himmlischen Propheten, Wiedertäufer und ähnliche Rotten= und Schwarmgeister wider sie erregte. Dies ge= schah aber badurch, daß er fie mit fleischlichem Bernunftounkel und geiftlichem Sochmuth aufnur "eine Bahrheit zur Geligfeit" hat, so blies, theils besondere Erleuchtungen und Offenbarungen bes h. Weistes neben, außer und über dem geschriebenen Worte Gottes vorzugeben, bie auch ber Schluffel gu ben bunteln bilolichen Stellen ber beil. Schrift jeien, theils bei flaren ausbrüdlichen Ginsegungen und Ordnungen bes BErrn von ben einfachen Stiftungsworten, wie sie lauten, abzugeben und ih= nen einen fünstlichen Sinn unterzuschieben. Dies Lettere geschah nun befanntlich bei ber Lehre von benh. Sacramenten, indem jest burch des Tenfels Berblendung und den Bernunftstolz des Menschen die reformirte Irrlehre von diesen Artifeln sich formlich entwickelte, die ba nach wie vor behauptet, Brot ift Brot und Bein ift Bein! und eben fo fehr ben allmäch= tigen und mahrhaftigen Sohn Gottes zum Lügner macht, als sie wider die einhellige Lehre ber beil. driftlichen Rirche von Unbeginn\*) ift.

Diese aber erhob sich zumal in bem ander= wählten Ruftzeug Dr. Martin Luther burch bie Gnade des heil. Geiftes anch wider diefes un= gläubige Abthun der Schwärmer und Saeramentirer; und nicht nur erhielt biefer Mann Bottes wider jene Beiftler und falfchen Pro= pheten das richtende und entscheidende Unsehen ber beil. Schrift, nach welcher alle fogenannten Offenbarungen bes beiligen Beiftes zu prufen feien, aber nicht umgefehrt, fondern zumal in feinen zwei größeren Bertheidigungsfchriften warf er die fünstlichen Scheingrunde ber Sacramentirer mit Gottes Bort alfo über ben Saufen, daß es später nur bei ohnmächtigen Bersuchen blieb, fie wieder zusammen gu fliden.

So ftellten also Luther und feine treubleibenben Mitftreiter, ju benen aber bie schweizeris schen f. g. Reformatoren nicht gehören, ben Glauben, bas Befenntnig und bie Lehre ber Einen heil. driftlichen Rirche wieder ber, indem fie diefelbe reinigten von den aberglänbis schen Buthaten ber Papisten und erhielten wider bas unglänbige Abthun ber Schmarmer, bie von beiden Seiten aber vernneinigten und an= gegriffenen Artifel and Gottes Wort wider bie Bu= und Abthner natürlich forgfältig entwickel= ten und darftellten.\* \*) Und diefes ihr zwiefa= des Zengniß wider die Pabstler und Schwarmer und zugleich biefe ihre Behanptnug des alten ursprünglichen Rirchenglaubens, ber ein= mal ben Beiligen vorgegeben ift (Jud. 3.), wurde 1530 in das Augsburgische Glaubens= bekenntniß zusammengefaßt, bas nichts anders als eine burch ben zwiefachen Widerspruch ber Römer und Schwarmer nothwendig hervorges rufene, nabere Entwidelung und beutlichere Bestimmung des apostolischen Symbols ift. Und ba von beiden Seiten berfelbe Wiberfpruch noch fortbauerte, ja neue Irrlehren, wie g. B. Die calvinistische von der unbedingten Borber= bestimmung auch zur Berdammnig, fich noch hinzugesellten, fo mar bie rechtglänbige Rirche, damals die Evangelischen geheißen, genöthigt, einzelne Artifel ber Angsburgischen Confession nach und ans Gottes Wort noch näher und be= stimmter zu entwickeln und barzulegen; und baber rühren g. B. Die Apologie (Bertheidi= gung) der Confession wider die Papisten und die Concordienformel von 1580 her, wider romische und schwärmerische Irrlehre und gur Schlichtung von Streitigkeiten innerhalb ber rechtglänbigen Rirche felbft.

Mus biefer furgen überfichtlichen Darftellung erhellet alfo, was Entheraner seien, nämlich Befenner der Ginen beil. rechtgläubigen drift= lichen Rirche, beren einer und felbiger Glanbe, Befenntnig und Lehre in allen Artifeln ber Heilswahrheit der heil. Schrift durchans gleich= förmig und gemäß ift. Entheraner baber, b. i. Mit= und Nachbekenner Luthers over rechtgläubige Christen ift wesentlich daffelbe, mögen fie nun and innerlich und von Bergen den Rir= chenglauben erfahren und bewahren oder nicht. Denn selbst im letten Falle wird der Glaube der Kirche durch ihren perfonlichen Unglauben eben fo wenig unrecht und unrein, als die Sonne burch Schläfer, blinde, muthwillige, jugemachte ober frante Augen etwas von ih= rem Scheine verliert.

Ift nun dem alfo, fo folget daraus unwider= fprechlich, bag es, bem Befen und ber Bahr= beit nach, Alt= und Neu-Lutheraner weder jest gibt, noch jemals geben wird. Denn wie oben die heil. Schrift nur eine "Wahrheit gur Geligfeit" enthalt und bezengt, und wie also diese Beilswahrheit mit Zeitwandlungen und Veränderungen nichts zu ichaffen hat, und

<sup>\*)</sup> Zwingli, Defolampab, Calvin u. A. blieben nicht tren, obwohl fie anfangs ben Glauben ber Rirche mit Luther befannten und hielten ; fie verließen fpater bie gefunde fird. liche Mitte und geriethen eben, gegenüber bem aberglaufchen Buthun ber romifchen Rirche, in bas entgegengefeste Meu-Berfte, in ein ungläubiges Abthun und in ein Berreifen beg, was Gott zusammengefügt hat. Dies beweist bie Beschichte ber Reformation. (S. ben Lutheraner Jahrg 1, Ro. 13. und Jahrg. 2, No. 7.) Es ichien ihnen außer bem unbebingten Wehorfam gegen ben Ginflang ber flaren Lehrstellen ber beil. Schrift auch bie tiefere innere Erfahrung bes rechtfertigenden Glanbens, als innere Leuchte, ju mangeln.

<sup>\* \*) 3.</sup> B. über bie gleiche Burbigfeit und Gultigfeit ber fogenannten apostolischen münblichen Ueberlieferungen, ber Befdluffe ber Rirchenversammlungen und ber Entscheibungen ber Pabfte mit, ja über bie beil. Schrift; über bas Recht ber Pabfte, ber Rirche Glaubensartifel ju ftellen und allein bie Schrift auszulegen, über bie Mitwirfung und Berbienftlichfeit menschlicher Berte jur Bergebung ber Gunben unb Geligfeit ; über ben Segen ber beil. Sacramente ohne Bufe und Glauben ber Empfänger u. f. m.

<sup>\*)</sup> So allgemein anerfannt und zweifellos mar bie luth. b. i. schriftgetrene Lehre vom beil. Abendmahl in ber vorpapistischen mahrhaft tatholischen rechtgläubigen Rirche, bag biefe fich bei ben Streitigfeiten über bie beiben Raturen in Chrifto, wiber bie Bertrenner ober Bermanbler berfelben, häufig bes beiligen Abenbmahls als Wiberlegung bebient ; wie nämlich in biefem, fagt fie, bas himmlifche Gut. namlich ber Leib und bas Blut Chrifti, mit bem irbifchen bes Brotes und Weines wefentlich und wirflich vereinigt, und boch biefes nicht in jenes verwandelt, aber eben fo menig von ihnen getrennt werbe, alfo halte es fich auch mit ber Bereinigung ber göttlichen und menfchlichen Natur in ber einen Perfon bes Berrn 3Cfu Chrifti.

<sup>\* \*)</sup> Und fo g. B. find die Lehren von ber Rechtfertigung und von ben beil. Sacramenten in bem lutherischen Lehrbegriff icon im reformatorischen Beitalter wiber alle Ginwurfe fo entschieden behauptet und fo tren ausgebildet und entwickelt, bag unfere bekenntniftragen feuchtigen Unioniften schwerlich wiber letteres einen neuen Einwurf gu Marfte bringen möchten,

erhaben, ihr ewiges Licht jest eben so flar und hell scheinen läßt als zur apostolischen Zeit und damals wie jest, ähnlich der irdischen Sonne: ganz ebenso hat die Eine heil. driftliche Rirche, in ihrem Gehorsam gegen bas göttliche Wort auch immer nur Einen Glauben, Lehre und Bekenntniß gehabt, bas gleicher Beife bem Befen und Inhalt nach, niemals wechselte und wandelte und als das Feste und Bleibende mit= ten in ben Sturmen und Strömungen bes Beitgeiftes und Beltwefens, über bem zeitli= den Gegenfaß von Alt und Neu ftete erhaben blieb. Ja so wenig der höchste Gegenstand ber heil. Schrift und bes Kirchenglaubens, ber in jener geoffenbarte dreieinige Gott, in seinem Wesen und Wirken als der Ewige irgend einem zeitlichen Bechfel unterworfen ift, und fo menig es infonderheit einen alten und neuen Christus gibt, sondern Er berfelbe ift gestern, heute und in Ewigfeit: — eben fo wenig hat auch die rechtgläubige Rirche in ihrem Beugniß und Bekenntnig von Diesem geoffenbarten breieinigen Gotte jemals gewechselt und geanbert und einen alten und neuen Glauben gehabt; und wie damals Petrus im Namen seiner Mits jünger bekannte: "Wir haben geglaubet und erfaunt, daß du bist Christus, der Sohn des lebendigen Gottes" (Joh. 6, 69. Matth. 16, 16.), eben so befennet auch noch heute die heil. Rirche und wird also bekennen, bis daß Er fommt.

(Shluß folgt.)

## Troft und driftliches Verhalten bei fdweren Todesfällen.

Un einem Schweizer See liegt auf hobem Berge ein schönes abeliges Schloß. hier lebte vor Zeiten ein alter driftlicher herr mit seinem Gemahl recht in Gott vergnügt. Gott hatte beide immer in Seilen der Liebe geführt; in= sonderheit hatten fie ihre große Freude an zwei wohlgerathenen Söhnen, die ihnen Gott befchert hatte. Doch Gott hatte vor, die Eltern hart zu prüfen. Gines Tages nämlich bei großer Sonnenhite geben die beiden Gobne, der älteste ein Jüngling von 20, der jüngste von 18 Jahren, nach dem Mittageeffen hinab in den See, fich daselbst zu baden und abzufüh= len. Da beibe schwimmen fonnten und schon öfter fich biefes Bergnugen im Sce gemacht hatten, fo fah der Bater ihnen ohne alle Beforgnisse von der Sobe berab zu. Doch mas geschah? Der jungste Sohn begibt sich beim Schwimmen an einen gefährlichen Ort, wo ihn ein Strudel ergreift, so daß er mehrmals unterfinft und wieder hervorfommt. Der altere Bruder fieht dies und schwimmt eilends herzu, ben jungeren zu retten; diefer aber ergreift ihn zwar, jedoch fo ftart und frampfhaft, daß er ihn mit fich in die Tiefe zieht. Der Bater, ber von diesem allem Augenzeuge ift, wartet mit fteigender Ungft barauf, feine Gbbne wieder auftanchen zu feben, aber vergeblich; bas Wasser hat sie verschlungen; sie kommen nicht name and Land gespult. Bas für ein Schmerg! andern fampft, in welchem er auch wider sich

über ben zeitlichen Gegensat von Alt und Neu jest den alten Bater ergriff, läßt sich beffer | felbst kampft. Streitet doch in Ginem Menfühlen als aussprechen. Er schloß sich sogleich ein, um vor allem ungesehen seinen Schmerz recht anszuweinen; nachdem aber hierüber eine Stunde verfloffen, war nun des Baters größte Sorge, wie er die erschredliche Botschaft ber Mutter auf bas geschickteste überbringen und es abwenden möchte, daß diefelbe badurch nicht gang ju Boben geschlagen murbe. Bas thut er? Er geht, nachdem er fich bas Ungeficht ge= maschen und etwas in ruhigere Faffung gefest hat, hinab in ein unteres Zimmer, wo jene feine Gemablin eben ein hansliches Geschäft verrichtet, und fpricht zu ihr: Liebes Weib, als ich jest oben in der Stube allein fag und in allerlei Gedanken gerieth, fam ich unter andern auch auf den Gedanken, wie du wohl einen Menfchen tröften und aufrichten murdeft, der unver= febens in ein großes Berzeleid gerathen und einen solchen Schaden erlitten, der mit feiner Menschenhülfe abgewendet, und mit feinem Gelt und Gnt erstattet werden fonnte. Sierauf versette bie driftliche Dame freundlich : Mein lieber Mann, wie bift du doch auf solche Ge= danken gekommen? Doch, wenn es fich ja fo begabe, so mußte ich feinen befferen Troft als ben : ein folder Mensch mußte bebenfen, bag er ein Chrift und ein Rind Gottes fei; baß ohne Gottes Willen fein Barlein von feinem Saupte fonne geriffen werben, ja, bag ohne Gottes, feines himmlischen Baters, beiligen und weisen Rath ihm nicht das Geringste wi= derfahren könne; daher er sich dem Willen Gottes unterwerfen, feinem Gott ftill halten und fein Creuz als ein Chrift tragen muffe. Auf diese Worte fonnte fich nun der alte Berr nicht länger halten, brach in ein lautes Jammergeschrei ans und rief feiner driftlichen Bemahlin ju: Uch, fo gebe Gott, daß wir diefen Trost, den du jett angegeben hast, beide zu Bergen faffen und und standhaft daran festhalten, denn die Zeit ift da, wo wir deffen beburfen. 3ch muß bir's nur heransfagen : ach, unsere herzlieben Söhne liegen drunten in bem See; mit meinen eignen Augen habe ich zu= feben muffen, wie fie ertrunten find, ohne ibnen helfen zu fonnen!- Dbwohl nun biefe Worte ber Mutter wie ein Schwert burch ihr mütterliches Berg gingen, fo hatte fie fich boch mit bem von ihr felbst ausgesprochenen Trofte gefangen, hielt fich nun auch daran und verlebte hierauf mit ihrem Gatten ihre noch übrige Zeit zwar einsam und unter manchen Thranen, aber ohne Murren gegen Gott und in desto innigerer Sehnsucht nach der bleibenden Stätte, dahin die frommen Söhne, wie fie fest hofften, ihnen vorangegangen waren.

## Uneinigkeit unter den Glaubigen.

Angustinus schreibt (De civ. Dei 1. 15. c. 5.): "Gute Chriften, wenn fie vollfommen maren, fonnten nicht mit einander ftreiten. Der Befferung nacheifernde aber und noch nicht vollfommene fonnen ties, infofern nämlich, wieder hervor, erft fpater werden ihre Leich= bag jeder gute Chrift in dem Theil wider ben

fchen bas Fleisch wider ben Beift und ber Beift witer bas Fleisch. Das geiftliche Geluften fann baber mider bas fleischliche bes Undern ftreiten ober bas fleischliche Gelüften wider bas geiftliche bes Undern." In Diefer Stelle, fagt Johann Gerhard, gibt Angustinus Aufschluß über die Urfache der Berwurfniffe in ber Die wahrhaft Frommen sind noch nicht vollfommen erneuert, fondern es bleiben in ihnen Ueberbleibfel bes Fleisches: fie gelangen baber nicht zu einer vollfommenen Erfennt niß ter Glaubensgeheimniffe, fondern ftraucheln und schwanken noch in einigen. Das Fleisch streitet noch in den Wiedergeborenen wider den Weift, es fann daher leicht geschehen, daß fie, wenn sie fleischlichen Gedanken nachhängen, Streitigkeiten in ber Rirche erregen; indes wenn feine Saloftarrigfeit bagu fommt und wenn baburch nicht ber Grund bes Glaubens umgestoßen wird, werden sie darum nicht sogleich von bem Rorper ber Rirche abgesondert. Dies beweisen bie Exempel. Go ganften Bruder mit Petrus, daß er gewagt hatte, das Evangelium den Beiden zu predigen. Apg. 11, 1. fil. Paulus widerstand bem Petrus, ba er nicht richtig mandelte nach ber Wahrheit bes Evangelii. Gal. 2, 11—14. Go famen auch Barnabas und Paulus icharf an einander. Apg. 15, 39. In der corinthischen Kirche maren Spaltungen erregt worden, Entheiligung Des Abendmahls hatte sich eingeschlichen, über gleichgültige Dinge (Aviaphora) hatte man bitter gestritten, einige barunter zogen ben Artifel von ber Auferstehung in Zweifel 2c., und roch spricht Paulus der ganzen Gemeinde dars um ben Namen ber Rirche nicht ab, sondern, da er an fie ichreibt, nennt er fie noch eine Ge= meinde oter Rirche Gottes. 1 Cor. 1, 2. ber galatischen Gemeinde mar ber Artifel von ber Rechtfertigung burch bie Berfälschungen ber falichen Apostel verfehrt worden, indes weil fie noch Befehrung annahmen und einige noch am rechten Glauben fest hielten, fo nennt Paulus boch die galatischen Gemeinten : Bemeinden oder Rirchen. Gal. 1, 2 .- (Giebe: R. Gerharts Loci theol. Art. 25, § 231.

### Bezahlt:

- 1. Jahrg. die B.B. P. Rung, P. hordorf, Lauenhard, Brune, Frerfing.
- 1. Balfte tes 2. Jahrgangs, die B.B. Bruns, Lauenhardt :
- 2. Jahrg. vie S. P. Ernft (4 Er.), P. Sattftadt (3 Er.), P. hordorf, Soltfe, Trier. \$20,00 für Sausp. von M. Wege.

Der "Lutheraner" ift ftets zu haben in ber Wohnung bes herumtragers, hrn. Grabers (füdliche fünfte Straße, der Delmühle gegenüber), ferner bei frn. Quaft (Dlive-Strafe, zwischen ber zweiten und britten, unterhalb bes Theaters) und bei bem Berausgeber.

"Gottes Wort und Luthers Lehr' bergehet nun und nimmermehr."

Herausgegeben von C. F. B. Balther.

Jahrgang 2.

St. Louis, Mo., den 30. Mai 1846.

No. 20.

Bedingungen: Der Lutheraner erscheint alle zwei Bochen einmal für ben Subscriptionspreis von Einem Dollar für die auswärtigen Unterschreiber, welche bavon die Sälfte vorauszubezahlen und bas Postgeld zu tragen haben. — In St. Louis wird jede einzelne Nummer für 5 Cents verkauft.

Ein Wort an die jüngern Brüder, die als deutsch- oder englisch-lutherische Prediger mit der General-Spnode in Verbindung stehen.

Theuere Brüder !

Lange ichon habe ich geharret und gehoffet, ein anderer und geschickterer Bruder, als ich bin, wurde bas Wort nehmen und ben Gegen= ftand berühren, ber bier nur angedeutet merden foll. Es follte nämlich, theure Bruder, ber Artifel, ben bie evangelisch-luther. (fich nen= nende) General=Synode durch ihr Sendichrei= ben an bie Mutterfirche in Dentschland bier und bort als Wahrheit ausposaunt, daß alle mit befägter General-Synode in Berbindung ftehende Prediger, einige wenige altere Cehrer und Gemeindeglieder ausgenommen, die beson= bere Anficht Enthers über Die leibliche Wegen= wart bes HErrn im Abendmahl, längst aufge= geben hatten, nicht fo mit Stillschweigen über= gangen, und burch Stillschweigen ber Luge ber Schein ber Bahrheit gegeben werden. Dder ift es mahr, mas Luth. hirtenstimme B. 5. Nr. 2. S. 1. Spalte 3. Zeile 4—11. steht? Sind wir allesamt abgewichen von ber reinen lauteren Bahrheit? Saben wir verlaffen die reine Lehre von den heil. Sacramenten und mit ihr unfere theure Mutterfirche ? Ift ber forgfamen liebenden Mutter, die uns geboren, gefängt, genährt, gepflegt und mit dem reinen und gefunden Lebensbrode verforgt hat, Keiner, auch nicht Einer treu geblieben ?! Saben wir uns alle= samt der feilen Buhldirne in die Arme gewor= fen ? Bohlan, fo geschieht und Recht, wenn man und verklagt und als Bund= und Eidbrü= dige vor aller Welt barftellt. Ift bem aber nicht also, wie fonnen, wie durfen wir schweigen und folden Schandfled auf uns laffen ? Darum auf, theure Brüder! die Ihr liebt Eure Kirche, die Ihr noch lieb habt die Wahrheit, ftellt Euch bar als beren trene Göbne und bekennt dieselbe bis in den Tod.

Sendet Euer Befenntniß an den "Lutherasner", St. Louis, Mo., und bittet die übrigen Zeitschriften unserer Kirche um Aufnahme dersselben. Und laßt und frei bekennen, daß wir es nicht halten können mit denen, die da weichen, sondern mit denen, die da glauben und ihre Seele erretten. Gott befohlen.

3. G. Kunz, Abfe ev.-luth. Pastor in Indianapolis, Ind. hat.

(Eingesandt von Dr. Sihler.)

## Gibt es Alt: und Neu-Lutheraner?

Wenn es nun also, bem Wesen nach, weber Alt= noch Reu=Lutheraner, fondern nur Luthe= raner gibt, d. i. Befenner ber rechtgläubigen Rirche, so fragen wir billig, woher doch diese gegenfähliche Bezeichnung und mas will fie fagen? Woher sie stammt, das ist nicht schwierig zu sagen, nämlich entweder aus Unverstand oder aus bofem Willen, ober aus einer Difchung von beiden. Was zuerft ben Namen: Alt-Lutheraner betrifft, so stammt er in Deutschland von den sogenannten Unirten (auch Evangeli= sche oder Protestanten genannt) und unter diesen zuerst von den Gliedern der königl. Preuß. Staatsfirche, hier in America von denfelben Leuten, auch von den methodistischen Sceten, ja fogar von den Afterlutherauern d. i. von der fogenannten luth. General-Synode her; benn diefe alle find barin eins, daß fie von jenem einen felbigen Glauben ber beil. chriftlichen Rirde, ben bas lutherische Befenntniß bezeugt, in diefen und jenen Studen abgefallen und mit ihm uneins find. Diefe Artikel find aber vornehmlich die Lehre von den heil. Sacramen= ten, worin 3. B. die hiefigen Afterlutheraner den neuen Aberglauben an den alt-reformirten Unglauben angenommen haben; benn ohne ir= gendwo die uralte Rirchenlehre von den beil. Sacramenten, welche Luther fcon vor 300 Jahren gegen Papisten und Schwärmer be= hauptete und vertheidigte, als irrig ans der heil. Schrift gründlich nachgewiesen zu haben, beliebt es ihnen nun eben, fie nicht anzunehmen. Und diese Rudichritte jum reformirten Unglauben beliebt es fie ferner, Fortschritte gu nennen; Die aber, welche bem einen und felbi= gen Glanben der heil. driftlichen Rirche treu bleiben, muffen eine "altlutherische Partei bei= Ben, die hinter dem Zeitalter\*) gurudbleiben," als wenn ber Glaube ber Rirche ein wechfeln= ber Zeitglaube und fein fester gewiffer Grund der Lehre vorhanden wäre, der nimmer wanket und schwanket. Wir fragen aber billig biefe fogenannten Reulntherischen, wer ift "eine Partei ?" Diejenigen, Die dem ewigen Gottes=

\*) Also schreibt nämlich die afterlutherische Generalsynobe in ihrem gebruckten Berichte, ben sie neulich über ihren eigenen Zustand nach Deutschland abgesendet und barin offen ihren Abfall von dem Befenninisse ber lutherischen Kirche erklärt bat.

worte, wie es lautet, auch in ben Artifeln von den heil. Saeramenten glauben, und fich baburch als die Rirche erweisen, die ba ift ein Pfeiler und eine Grundfeste ber Bahrheit, (1 Tim. 3, 15.) d. i. eine Trägerin und Befennerin der reinen und vollständigen Beiles mahrheit bes göttlichen Wortes, ober biejeni= gen, die in eigenbeliebiger vornehmthuerischer Dberflächlichkeit von dem einen und felbigen Rirchenglauben und bem reinen und einfachen Gottesworte abgefallen und schriftwidriger schwärmerischer Irrlehrezugefallen find? Doer, so fragen wir biese Schmuderianer ober Rur-Bianer, oder diese reformirten Methodiften oder methodistischen Reformirten - benn lutherische ober rechtgläubige Christen find fie nun einmal nicht-wo find benn bie vorgeblichen Fortschritte in ihrer Schriftforschung, Die fie immer im Munde führen, durch welche fie z. B. genöthigt worden seien, von der Abendmahlslehre der lu= therischen Kirche abzugeben ? Wo ist ihre Beweisführung aus beil. Schrift, daß diese Lehre nicht mehr haltbar und gültig sei? Nirgenos. Es genügt biefen lofen und leichtfertigen Leuten, die Baden mit Wind aufzublafen, vornehmthuerifch fich in die Bruft zu werfen und ju sagen, daß diese Lehre "von der großen Mehrheit ihrer Prediger längst aufgegeben sei ;" damit ift benn die Sache abgemacht. Bas gehet aber anders darans hervor, als daß fie feine mahre ungeheuchelte Ehrfurcht vor Gottes Worte haben, daß fie heransflauben, mas ihnen beliebt, und weglaffen oder nach modischen Beitmeinungen, jumal nach ber unionistischen Lehrgleichgültigfeit beuten, mas ihnen nicht beliebt? Dies wird auch baraus erfichtlich, daß fie fagen: "die Unterscheidungsansichten zwischen der altlutherischen und der reformirten Rirche achten wir als nicht wefentlich ;" besgl. "über die Art und Bedeutung der Gegenwart bes BErrn im Abendmahl wird, wie in ber evangetischen Rirche Deutschlands, Freiheit erlaubt."

Das heißt mit andern Worten : es ift unwefentlich und gleichgültig, ob die feierlichen
Scheide- und Testamentsworte des allmächtis
gen und wahrhaftigen Sohnes Gottes, darin
er als eine bleibende Ordnung und herrliches
Bermächtniß das heil. Abendmahl einset,
Wahrheit seien oder nicht, d. i. ob wirklich und
wahrhaftig (wenn freilich das Wie nicht zu bes
greifen ist,) in dem gesegneten Brot und Wein

sein Leib und Blut enthalten sei, oder nicht? Es verschlägt und nichts, ob Christus in dieser Einsetzung einsache, klare, helle Worte geredet (wie allerdings schon bloße Menschen pflegen ihren letten Willen auszusprechen) oder sich nach Art der heidnischen Orakel zweideutig und mißverständlich ausgedrückt habe, so daß es ein jeder verstehen könne, wie er Lust habe. Zudem ist die Lehre vom heil. Abendmahl, so wie die von der heil. Taufe eine Nebenlehre, wie die evangelische Kirche in Deutschland auch meint.

Ber fagt bas aber, wo fteht es gefdrieben und worin ift der Beweis, daß bem alfo fei? Ober ift etwa bas bloge Behaupten und Bor= geben der fogenannten Evangelischen und Unirten in Deutschland, Die, alles Befenntnif= fes ermangelnd, gar feine Rirche, fondern eine neue Secte find, der genugende Beweis? Gind die beil. Sacramente folche Ordnungen, Bräuche und Beisen, wie die firchlichen Ceremonieen, die verschiedenen Stände u. f. f., die keinen be= ftimmten Befehl und feine besondere Gnaden= verheißung des hErrn haben, und die allerbings bem rechten geziemenden Gebrauche ber driftlichen Freiheit anheimfallen? Sat nicht vielmehr der BErr Chriftus furg vor feinem Leiden das heil. Abendmahl und furz vor feiner himmelfahrt die heil. Taufe ats wesentliche und wirffame Gnadenmittel und bleibende Ord= nungen feierlich eingesett und feiner Rirche fie ju trener Berwaltung befohlen ? Ift es mog= lich, daß Diefe feine beiligen und allmächtigen Stiftungsworte einen zwiefachen, ja entgegen= gefetten und tropdem gleichrichtigen Ginn ha= ben fonnen? Und find Diefe Borte Des Cohnes Gottes minder wichtig als andere, die Er geredet, wie jener gottesläfterliche Leichtfinn ber fogenannten Reu-Lutherischen und Unirten, bie ba zu behaupten fich erfrechen, die Lehre von den heil. Sacramenten fei eine Rebenlehre, nothwendig gurudichließen läßt ? Bft es nicht vielmehr also, daß gerade biefe beiligen und feierlichen Stiftungsworte, Die bem Gnaben= briefe bes beil. Evangeliums bas Unabenfiegel aubeften, bie Seinen um fo mehr gum glanbi= gen findlichen Wehorfam verpflichten, ohne al= les flügelnde und vernünftelnde Zweifeln ? Ja werden nicht gerade diese Borte, die alle Af= ter= und Reu=Lutheraner oder Unionisten für fo gleichgültig und mehrbeutig anseben, fie um fo mehr richten in ihrer Sterbeftunde und am jungften Tage, wenn fie nicht noch bei Beiten Buge thun, bem fraftigen Irrthum und bem falschen trügerischen Unionsgeiste Diefer Beit, in welchen ber Satan fich abermals verstellet in einen Engel Des Lichts, von Bergen abfa= gen und zur rechtgläubigen, bermalen evan= gelisch-lutherisch genannten Rirche wieder gu= rudfehren? Dazu wolle ihnen Gott Gnade verleihen. Amen.

Bollen sie aber, was Gott verhüte, in ihrem gottlosen Leichtsinn und ihrer schändlichen Gleichgültigkeit gegen die in allen Artikeln
reine Heilslehre muthwillig verharren, so sollen
sie wissen, daß wir ihnen ben Ehrennamen:
lutherisch d. i. rechtgläubig nicht lassen, sondern
sie Unionisten oder nach bem Namen ihrer
häuptlinge und Stimmführer benennen wollen.

Den Beinamen neulutherisch, den sie auch bisher sich noch schämen, sich endlich selber beizuslegen, wollen wir ihnen aber um deswillen nicht geben, weil wir soust darin stillschweigend zugesstehen würden, daß, sei es auch in ein em Arstifel, der rechte Glaube und das ursprüngliche Bekenntniß der luth. Kirche veraltet und abgesthan sei, und diese falschen Brüder, die doch bisher nichts als zu verneinen und zu leuguen verstanden, gleichsam Neues auf dem Gebiete der Heilswahrheit entdekt hätten.

Summa, alt= und neulutherisch, bem Befen und ber Wahrheit nach, wie wir oben gefehen, gibt es nicht, fondern nur lutherisch b. i. recht= gläubig und unlutherisch d. i. irrgläubig, fei es nun fo ober anders, in vielen ober menigen Studen ber beilfamen Lehre bes göttlichen Wortes. Sollen wir aber bennoch bie gegen= fähliche Bezeichnung von alt- und neulutherifch, die jest gang und gabe ift, richtig beuten, fo fagen wir alfo: Altlutheraner find folche, bie bei demfelbigen einigen Glauben der rechtglau= bigen, bermalen lutherisch genaunten, beil. driftlichen Rirche verharren und an jedem ein= zelnen Artifel ber Beilelehre ans und nach Gottes Borte treulich festhalten; Reuluthera= ner dagegen find folche, die bei diefem Glauben ber Rirche nicht verharren, diesen und jenen Artifel wider Gottes Wort abthun oder als veraltet und gleichgültig ansehen und bem neuen "fräftigen Brithum" ber falschen Union unferer Tage fich zuwenden .-

Wunderlich ift aber zu lefen, wie diese un= miffenten ober unlauteren Menschen mit Enthere Perfon umgehen; benn mahrend fie fein b. i. ber Rirche Befenntniß in ber Lehre von ben heil. Sacramenten muthwillig in ben Roth treten, schmieren fie fich und andern bas Maul, daß fie feiner Perfon diese und jene angerliche Revereng beweisen, nachher aber fagen : Sa, lebte Luther gu unferer Beit, fo murve er in mauchen Studen auch anders und vielleicht wie wir vom beil. Abendmahle halten, die wir "mehr in ber heil. Schrift als feinen Schriften" forschen. Fragt man fie aber nach ben neuen Ergebniffen dieser ihrer Schriftforschung, Die fie nöthige, die lutherische d. i. die firchliche Lehre von biesem Artifel zu verlaffen, so ift nichts vorhanden und fie wiffen fich dann fei= nen andern Rath, als diefen und jenen ger= brochenen roftigen Schild ans ber reformirten Rüftfammer zu borgen, ben Luther bereits vor 300 Jahren mit bem Schwerte bes Beiftes, D. i. mit dem Worte Gottes gerschlagen hatte.

Wie fern aber Luther von irgenowelcher Aensterung feines Glaubens und Bekenntnisses war, und wie sehr er solch loses und leichtfertisges Gewäsch fünftiger Schwäßer vorausgessehen hatte, das bezeugt er in seiner feierlichen Schlußerklärung nach seinem Bekenntniß vom Abendmahle vom Jahr 1528, worauf er dann sein festes und unveränderliches kurz gefaßtes Glaubensbekenntuiß folgen läßt. (S. Luthesraner 2. Jahrgang, 11. Nr.)

Den Beinamen neulutherisch, ben sie auch Wie unsere deutschen Lutheraner sich bisher sich noch schämen, sich endlich selber beizus fangen lassen; oder die Suchse im Wein-

Der herr Pfarrer C. Weyl hat in seiner lutherischen (?) Hirtenstimme, No. 7. Die Gefete und Nebengesete feiner Gemeinde in Baltimore, die auch lutherisch heißt, druden laffen, und somit der Deffentlichfeit, also auch ber öffentlichen Beurtheilung übergeben. liefern nun freilich einen traurigen, wenugleich vollwichtigen Beweis von ter Unverschämtheit Diefer Füchse im Beinberge bes BErrn, und von der Berfunfenheit der lutherischen Gemeinben in Unwiffenheit und Gleichgültigfeit binsichtlich bes Glaubens ber Rirche, fur beffen treue Bewahrung fie doch dem BErrn einft eine fo fdwere Rechenschaft geben muffen. Auf welche elende Beife laffen fich doch meiftens unsere ungludlichen lutherischen Bemeinden in Diesem Lande, nicht allein von den Secten, fonbern von ihren eignen Predigern betrügen und bintere Licht führen!

Aber so muß es ja kommen, daß diejenigen, die Gottes Wahrheit nicht wollen gehorsam sein, nach dem Gesetz einer gerechten Bergeltung, von allerlei Bind der Lehre sich hin und her müssen bewegen lassen, und diejenigen, die mit dem elenden Geschrei: "Wir sind in einem freien Lande," sich der Stimme der Kirche in Lehre und Zucht widersetzen, in elende Mensschenknechtschaft versinken.

Bahrend Die mahren lutherischen Prediger, Die um die Gemeinden vor dem schweren 3och gu ficheru, welches die Pfarrer ihnen nur gu gern heutiger Zeit auf den Hals legen, fie auf vie Bekenntnißschriften und auf die alt evangelische Bucht ber Rirche ju grunden suchen, meiftens ben größten Biderftand finden, ober roch mit bem betrübenbften Migtrauen behaudelt werden, stellen die auf ihre eigne Beisheit eingebildeten Wegner frank und frei ihre Rege auf, und es gelingt ihnen nur gu leicht, bie Gemeinden blindlings hineinzuziehen, daß man nicht weiß, worüber man sich zuerft und am meiften wundern foll, über die Frechheit ber Prediger, oder die Stumpfheit und Blindheit der Gemeinden, die fich auf eine so elende Beise übertölpeln laffen.

Doch gur Sache und jum Beweis.

In bem zweiten Artifel ber Constitution "ber Evangelisch = lutherischen Dreieinigfeitsfirche in Baltimore," wobei Gr. Benl als Pfarrer angestellt ift, beißt es nun zwar: "bag ber Prediger bei feiner Ginfetung feierlich und öffentlich versprechen muß, daß er die Fundamental= und andere (?) Artifel ber driftlichen Lebre treulich und gemiffenhaft vortragen will, wie fie in ber Augsburgischen Confession gelehrt werden ;" indeffen wird diese Bestimmung im Folgenden gleich wieder fo gut wie aufges hoben, denn da heißt es: "Sollte der Prediger beterodor merben, d. h. die Dreieinigfeit des göttlichen Befens, oder Die Gottheit 3Efn Chrifti leugnen, oder die Berföhnung durch das theure Blut Chrifti verwerfen, fo foll er aufhören, der Prediger in diefer Rirche gu fein, sobald eine Untersuchung deswegen von dem Prasidenten und zwei andern rechtgläubi= gen Gliedern der Marylander Synode stattge= funden."

Wer fieht nicht, bag bier eine lutherische Gemeinde unter bem Schein ber Sicherstellung auf das Schändlichste hinters Licht geführt wird? Und wem fonnte es auf eine fo grobe Beife begegnen, als einer beutschen lutherischen Gemeinde ? Mit dem Anführen der Augsbur= gischen Confession wird ben guten beutschen Butheranern Sand in die Augen gestreut, baß fie nicht seben, was hinter brein geschieht. Und was denn ? Dieses, daß jeder Prediger irgend einer andern Gemeinschaft, fei er reformirt, unirt, romisch=fatholisch, Dethodift, Baptift, Mormone oder sonst etwas, gang gut Prediger an dieser ev.=lutherischen Gemeinde in Balti= more fein und bleiben fann, und zwar nach ber eignen Conftitution berfelben. Denn es ift ja befannt, daß alle diese genannten Gemeinschaften und noch ein Paar Dutend mehr we= nigstens ben Worten nach in ben einzelnen Puncten (Dreieinigkeit - Gottheit Chrifti und Berfohnung durch fein Blut -) überein= ftimmen, und wenn der Prediger nur über diefe drei Puncte halt (wie? ift auch noch gleich= gültig,) fo ift er nach dieser Constitution orthos dor, d. h. rechtglänbig; über die heil. Gacra= mente, Rechtfertigung, Beiligung, Biederge= burt, Befehrung, bas Amt ber Schluffel 2c. 2c. fann er römisch=fatholisch, reformirt, calvini= stisch, arminianisch, lutherisch oder wie es ihm fonft gefällt, glauben und lehren, fein Menfc fann und barf ihn falfcher Lehre begüchtigen, nach dieser Constitution .- Er ift rechtgläubig. So ist also diese Gemeinde, (und wie viele andere deutsche und englische Intherische Gemein= ben in biesem gande !- ) constitutionsmäßig ganglich ber Willführ falscher Prediger preis= gegeben, und in die schändlichste Abhängigfeit von Menschenwit und Menschendummheit ge= bracht, und fein Damm fteht bem Gindringen der falschen Lehre entgegen, namentlich bei ber erschredlichen Unwiffenheit und Gleichgältigfeit unserer Glieder hinsichtlich der Lehre unserer Rirche. Der jedesmalige Prediger ift ber in= fallibele Pabst der Gemeinde.

Mun köunte man ja freilich benfen, bag bie Conftitution im guten Glauben abgefaßt fei, und daß es sich von selbst verstehe, daß bie Lehren, wodurch die lutherische Rirche, als die wahre apostolisch=fatholische, sich von andern Bemeinschaften unterscheibet, wie namentlich Die Lehre von den heiligen Sacramenten und bem Umt ber Schluffel, (obgleich die Fälfchung eines Artifele nothwendiger Beife eine Falschung aller anderen mehr oder weniger mit fich führt) nach einem Selbstverstand, nach der Augsburger Confession vorgetragen werden müßten in einer lutherischen Rirche; ober es sei aus Verschen die Feststellung dieser Artifel unterblieben, allein diese hoffnung, die die Liebe gern aufkommen ließe, macht die leidige Erfahrung zu Schanden, und es wäre ein muthwilliges Berichließen ber Augen gegen bie betrübende Wahrheit, die die Erfahrung boch ein Gewiffen, und fie werden ja doch lunur zu flar liefert, wenn man folche Doffnung therifch glauben und lebren, wenn fie fich fur Leben geachtete Rleinod ber reinen Lebre vers

Die boch meiftens wenigstens die Artifel ab- | folche bei lutherischen Gemeinden einführen faffen, die von der Lehre handeln.

Bei den Gemeinden freilich mag es aus Unwiffenheit geschehen, wenn fie fich fo fangen laffen, bei ben Predigern ift es Absichtlichfeit, und felbst ben Gemeinden fann ihre Unwiffenheit in der Lehre ihrer Rirche, oder ihre Gleich= gültigkeit gegen die Gingriffe ber Prediger, nicht zur Entschuldigung bienen, sondern fie ift ichwere Gunde, namentlich in diesem Lande, wo die Gemeinden die Prediger allein berufen und anstellen.

Aber ift es benn auch wirklich Absichtlichkeit bei den Predigern? Wer fann daran zweiseln? Es ist ja öffentlich befannt, wie der General= Synode im Gangen, und herrn Pfarrer Beyl im Besondern, die eigenthümlichen be= son bern Lehren ber lutherischen Rirche nicht allein gleichgültig, fondern ganglicheguwider find, wovon das erbarmliche Geschmier, wel= ches die General=Synode als ein Befenntnig ihred Glanbens — und lächerlich genug — zu ihrer Rechtfertigung nach Deutschland geschickt hat, ja den deutlichsten Beweis gibt. Gin jeder, ber fich nur im Geringften um dasjenige befummert, mas in der Rirche vorgeht, weiß ja, daß tiese herren auf bas heftigste bamider streiten, und daß sie es recht eigentlich darauf anlegen "die dummen Deutschen" von ten al= bernen und vernunftwidrigen Lehren ber alten rechtglänbig lutherischen Rirche abzubringen, damit fie ihr fanberes Gemisch von reformirt= methodistifchem Bernunftfram in die Gemein= ben hineinschmuggeln, und so fich zu Berren derselben und ihres Glaubens machen fonnen, nachdem fie von dem Grund und Boten ber Rirche losgeriffen. Es ift ja nur gu befannt, daß sie eben beswegen sich fo bitterlich ben Predigern entgegensegen, die nicht allein selbst bei tem Glauben ber Bater verharren, fontern auch die Gemeinden aus der elenden Menschen= sclaverei, wo sie nach der Pfeife eines jeden unverschämten Renlings tangen muffen, berausreißen und auf den Grund der symboli= schen Bücher der lutherischen Rirche dagegen verwahren wollen.

Eben beswegen verläftern fie fie und ibre Bemühungen, und suchen meiftens durch ichandliche Verdrehungen nuter dem Geschrei von "Liebe, Liebe, Friede, Friede," öffentlich und heimlich fie bei den Gemeinden zu verdächtigen.

Und weil sie ihre elende hurerei mit allen Secten nicht ungestraft treiben, auch sie nicht fo gar öffentlich in die Gemeinde einführen fonnen, so lange bie Stimme auch uur einiger Bächter davor warnt, suchen sie natürlich diese Wächter felbst unschädlich zu machen; und wie fann dies beffer geschehen, als daß fie die un= wissenden und gleichgültigen Gemeinden mit dem Worte "Angsburgische Confession" began= feln, und bann folche Bestimmungen machen, unter deren Schut fie ruhig mit dem Gaufelsad von falscher Lehre und Menschensatungen gu Marfte gieben fonnen.

Aber, fonnte man sagen, die Lente haben ja

laffen. Man sollte es ja freilich benken, na= mentlich von einem Prediger, aber mo ftedt benn bas Gemiffen biefer Berren, Die, wie es ja am Tage liegt, bie heftigsten Gegner ber eigentlich lutherischen Lehre find, öffentlich da= gegen lehren, öffentlich fie verläftern, öffentlich eine Union mit allerlei Secten begunftigen und einzuführen versuchen, beren falfche Lehre ric lutherische Rirche in ihren Symbolen ein= ftimmig verwirft, beren Anerbietungen und Bersuche, sich firchlich mit ihr zu vereinigen, fie Gemiffenshalber 3 Jahrhunderte hindurch aufe Entschiedenfte abgewiesen und verabscheut hat!-Bo ftedt bas Gewiffen biefer Leute, bie Diefes Alles öffentlich und am Tage thun, und bennoch mit frecher Stirn behaupten, baß fie lutherisch find, und fich bemühen, echtlutherische Prediger und Gemeinden als fectirerisch und separatistisch darzustellen, was ihnen leider nur zu gut gelingt, und ihnen immer beffer gelin= gen muß bei tem granenhaften Abfall unserer Rirche, wodurch eine folche Dummheit bie Ge= müther umzogen hat, daß sie mit der dummen und frechen Behauptung Alles meinen barnie= berichlagen zu konnen: "Die lutherische Rirche in diesem Lande glandt nun einmal fo, und wer in diefem Cande nicht fo glanbt, wie wir, ber ift fein Lutheraner, fondern ein Sectirer und Separatift." Dies ift bumm und boshaft zugleich ; dumm : benn die göttliche Bahrheit, alfo anch die Gine beilige driftliche Rirche, Die Grundfeste und Pfeiler ber Bahrheit muß, wie zu allen Zeiten, fo auch in allen gandern und Bolfern ewig biefelbe fein, beun ber BErr hat in Seinem nur Ginzigen göttlichen Borte auch nur Ginen Beg jur Seligfeit offenbart; daß aber die Lüge, oder mas daffelbe ift, fal= sche Lehre nicht zur Seligfeit führen fann, ift eben so hantgreiflich, wie baß ein falscher Weg nicht zum rechten Ziele führen fann. Bos= haft ift diese Behauptung und frech, benn es ist noch ein bedeutender Theil der lutherischen Rirche in diesem Laude, die fortwährend gegen jene Glanbensschänder protestiren, und nicht ciumal firchliche Gemeinschaft mit ihnen haben.

Um ben Grenel vollftanbig gu machen, fommt herr Beyl auch mit bem Gewiffen an, und legt fein Gemiffen als Lodipeife in Die Falle, weil er weiß, daß wir dummen bentichen Leute immer noch etwas auf's Gemiffen halten.

Im letten Artifel heißt es nämlich (und damit ift denn ber Sat mit ber Augsburgischen Confession ganglich über den Saufen geworfen, und die Gemeinde vollends in ben Betrug bineingeführt): "So lange ber Prediger C. Weyl das Evangelium lauter und rein verfünbigt, wie er es mit gutem Gewiffen und dereinst vor Gott verantworten fann, foll er als Prediger Diefer Gemeinde angesehen werden, und nicht jährlich der Wahl ausgesett sein." 2c. In ber That, Dieser Artifel ift ber allerflärste und allerfläglichste Beweis, wie schändlich unsere Gemeinden das von den Batern ererbte, und von diefen höher, als das noch von diefer Urt Predigern hegen wollte, lutherische Prediger ausgeben, und fich als schleubern, und bem erften besten Saufirer

Blut fo tapfer und trefflich vertreten, und mit | barob geben ? Jerem. 5, 29-31. Aufopferung ber irdischen Guter auf uns gebracht haben, Freiheit von bem ichmählichen Menschenjoch in ben allerheiligsten Ungelegen= heiten-in ben Angelegenheiten bes ewigen Beils-bas verschleudern wir auf bas Allerlie= berlichfte, und fehren in eine Rnechtschaft zu= rud, die schlimmer ift, ale bie bes Pabftes. Denn die Rirche in ihrem tiefften Berfall hat fich nie bem Gemiffen bes Pabftes unter= worfen, fondern er felbst mußte nach den Canoues, und nach ber wenigstens angeblich apoftolischen Tradition ber Kirche richten und entscheiden, bier aber nimmt Ein Mann fich beraus nach feinem Big und Meinung und nach feinem Gewiffen den Beg bes Seils auszulegen, zieht bie Gemeinde aus ber Gemeinschaft ber Rirche heraus, und unterftellt fie feinem Gutounten!! Und wirklich es findet fich eine Gemeinde-ja wie viele!- Die fich freiwillig ber Stimme ber gangen Rirche ent= gieht, und auf die Stimme eines einzelnen Mannes in Sachen ber emigen Geligfeit und Berrammniß hört.

D welch eine Berbrehung! Unftatt, daß, wie es fein follte, ein Intherischer Prediger gebunden und verpflichtet ift, luth erifd, b. h. nach den Symbolen der lutherischen Rirche zu lehren, und wenn er bas mit fei= nem Gewiffen nicht vereinigen fann, ale ein ehrlicher Mann von Umt und Rirche ju gieben, um fich mit einer Gemeinschaft gu vereis nigen, die nach feinem Gewiffen ift und lehrtfo ift biefer Prediger nur an Sein Gewiffen gewiesen, und die Gemeinde muß es fich fcon gefallen laffen, einzunehmen, mas herr C. Benl nach feinem Bewiffen geben will und fann, mag es lutherisch, rationalistisch ober sonst etwas fein. D ber Schande für eine lutheri= fche Gemeinde und für einen lutherischen Prebiger!

Und wie ift es benn mit herrn Beple Ges wiffen bestellt ? Ei trefflich, die Gemeinde fann fich vollkommen babei beruhigen! Im zweiten Artifel nämlich ber Nebengesetze verpflichtet fich Br. Weyl, die Confirmanden nach bem fleinen lutherischen Ratechismus zu unterrichten, ber befanntlich von der Taufe lehrt, daß es ein gnaveureich Baffer ber Wiedergeburt ift, und in ben Glänbenden Bergebung ber Gunde mirte, Erlösung vom Teufel und Die ewige Seligfeit schenfet; vom beil. Abendmahl aber, daß es der mabre Leib und bas mahre Blut des BErrn fei. In feinem Blatte ftoft er aber Die fcande lichsten gafterungen gegen biefe gehren aus, namentlich gegen die vom beil. Abendmahl. Wie fteht es benn da mit dem Ge= miffen? und welche Sicherheit hat bie Gemeinde in bem Gewiffen bes herrn Wehl??

So spricht der HErr: Sollt ich denn folches nicht heimsuchen? und meine Geele follte fich nicht rachen an foldem Bolt, wie bies ift ? Es ftebet greulich und scheuslich im Lande: Die Propheten lehren falsch, und die Priefter herrs fchen in ihrem Amt, und mein Bolf hate

R. Whnefen.

(Eingefandt von Paftor Repl.)

## Sat Dr. Luther das Werk der Mefor: mation für unvollendet angeseben?

Dies haben schon bei Luthers Lebzeiten Carl= stadt und Thomas Münzer, im vorigen Jahr= hundert G. Arnold und deffen Rachfolger, neuerlich aber 3. Ronge in Deutschland und bie herren DD. Rurg, Schmuder ze. in Ume= rica behauptet, (f. Lutheraner 2. Jahrgang. N.

11.) Bezieht man nun biefe Behauptung auf bas Leb en ber Lutheraner, daß nämlich baran noch fort und fort zu reformiren sei, so versteht sich Dies ebenso von selbst, als daß ein Chrift ber täglichen Erneuerung bedarf. Will man aber damit wie gewöhnlich so viel sagen, daß auch Die Lehre Der Lutheraner an fich reformirt ober verbeffert werden muffe, fo ift bies eine völlig lügenhafte und trügerifche Behauptung, welche mit unter die Bahl ber fraftigen Irrthumer gehort, womit Gott viele bafur ftraft, daß fie die Liebe gur Bahrheit nicht haben an= genommen, bag fie felig murben.

Daß Dr. Luther bas Werf ber Reformation ver Lehre nach für vollendet, bem Leben nach aber für unvollendet angesehen habe, erhellet dentlich aus folgendem Zengniß v. I.

"Wir für uns haben nie feines Conciliums begehrt, unfere Rirchen zu reformiren. Denn Gott der heilige Weist hat durch sein heiliges Bort unfere Rirche langft geheiliget, ja vielmehr alle Pabstliche Surerei und Abgötterei ansgefegt, bag wir alles, (Gott lob!) rein und heilig haben, das Wort rein, Die Taufe rein, bas Sacrament rein, und Schlus fel rein; und alles, mas gur rechten Rirchen gehört, haben wir heilig und rein, ohn allen menschlicher Lehre Busag und Unflat. Das Leben (wie droben gesagt,) gehet nicht völliglich hernach, wie wir gern fähen und wollten, barüber die Propheten und Apostel selbst auch flagen: denn bas gehöret borthin, ba wir ben Engeln gleich fein werden. Matth. 22. v. 30." (L. W. XVII, S. 1693 fl.)

Ein gewaltiges Benguiß Luthers, wie fich alle falsche Lehrer gern auf die Nichtvollendung feines Wertes berufen, ift folgendes: "Go ge= ben und jet, und die Schwärmer und Rottengeister (wiewohl fehr ungern) auch fo viel Lobes, daß fie bekennen muffen, wir haben die Sachen des Evangelii recht angefangen; aber vieweil wir ihre gotteslästerliche Lehre verdam= men und verwerfen, beifen fie une nun gu Lohn Beuchler und neue Papisten, die zweimal ärger fein, denn die alten. Darum machen folche Diebe und Mörder ihnen damit eine Darum machen Deffinning und Eingang in des HErrn Schafstall, darinnen sie gerne fichlen, würgen und umbringen wollten, Joh. 10, 8. 10. nehmlich, daß fie, (wie es die Berren DD. Rurg 2c. ge= macht,) erftlich unfere Sache billigen und loben, barnach aber geben fie falsch für, wie fie alles wollen fla= rerund beffer ausrichten, bas wir nicht gnugsam erfläret, oder aber wie siezu lügen pflegen, nicht recht follen verstanden haben." (2. 23. VIII, 1660 fl.)

Wie gewiß Dr. Luther war, bag seine Lehre bie rechte sei und alfo feiner Refermation bes burfe, bezeugt er mit folgenden furgen und fräftigen Worten über Gal. 1, 10:

"Alfo fprechen wir mit St. Paulo auch aufs

Preis geben. Bas fie mit ihrem Gut und gerne alfo: Bie will es Gud gulest | gewiffefte und ficherfte, bag alle bie Lehre, fo mit unferer lebre nicht übereinstimmt, auch verflucht und teufelisch sei." (Eben= daselbst S. 1666.)

## Dr. Johann Ed fucht Geld bei den Lutherischen.

Während bes Reichstages zu Augsburg im Jahr 1530, da die Lutherischen ihr Glaubens. bekenntniß-fpäter die Augsburgische Confes fion genannt-vor Raifer und Reich ablegten, hielt Dr. Ed, ber als eifriger Bertheidiger des Pabstthums ebeufalls anwesend mar, beim Cardinal Campegius um eine damals gerade vacaute reiche Pralatur ju Augsburg an. Auf feine Borftellung, bag er ber romischen Rirche viele Dienste erwiesen habe, murbe ihm die geiftliche Pfrunde jugefagt. Ed glaubte seiner Sache gang gewiß zu fein. Allein bald nach ihm fam ein anderer Bewerber, ein Edelmann, ber mit feinem Befuch jugleich 400 Gulben bem Cardinal überbrachte. Der Cars binal entschuldigte fich gwar, wie er biefe Stelle fcon zugefagt habe, boch der Edelmann, ein liftiger Fuche, mußte einen Ausweg, er gabben Rath, bem Dr. Ed anzuzeigen, es hatte ber Bergog von Baiern wegen eines andern geschrieben, bem man die Pralatur nicht verfagen fonne. Als nun Ed nach brei Tagen wieder gu dem Cardinal fam, und Berfchreibung und Berficherung bes Lebens begehrte, fo murbe er mit der Antwort, wie ber Edelmann eingegeben hatte, abgewiesen. Dies verdroß nun den Dr. Ed bermaßen, bager zu Philipp Melanchthon und andern Lutherischen ging, und ihnen nicht nur fein Schidfal mit vielen Worten flagte, sondern sogar sagte : "Was wollt ihr mir geben, fo will ich folche Buben verlaffen, und euch beifteben und enre Meinung vertheidigen hels fen." Go groß nun zwar das Auffeben gewors den mare, wenn Ed, der ja hauptfächlich ben Bann des Pabstcs über Luthern ausgewirft hatte, auf die Seite ber Lutherischen getreten mare, fo wollten fich doch die Lutherifchen, ihrer gnten Sache gemiß, feinen Bertheidiger er-faufen und Philipp Melanchthon fragte ben Dr. Ed: 3ft unfere Lehre mahr, marum fieht ihr benn berfelben nicht umfonft bei ? 218 Ed fah, wie er mit feinem Beize zu Schanden geworden war, schlich er fich bavon.

## Wie die Lehre, so die Kirche.

Es ift so geordnet, daß in der Gemeinde Gottes kein Meister sei, denn der da spricht Matth. 23, 8: "Giner ift euer Meifter, Chris ftus." Und im 60. Pfalm v. 8. stehet also: "Gott rebet in seinem Seiligthum," b. i. in seiner Gemeinde. Wo aber der Mensch, oder ber Satan, ber Teufel, redet, ba ift ohne Zweifel des Teufels Synagoge und Gemeinde. Denn wie das Wort ift, so ift anch das Bolt, fo ist auch Gott, so ift auch ber Gottesbienst, so ift auch der Glaube, fo ift auch das Gemiffen, fo find auch die Werfe und alles mit einander; fo eben werden alle Dinge im Menfchen allein durche Wort gehandelt. - Euther über Pf.

Umteveranderung. Gr. Paft. Burger verläßt Zion, hancod Co., D. Geine jegige Adresse ist:

J. G. Burger p. D. Willshire, Banvert Co., D.

Bezahlt:

2. Jahrg. Die S. Rleinschmidt, Anschüt Belferich fen. u. jun.

Gedruckt bei Weber und Olehaufen.

"Gottes Wort und Luthers Lehr' vergehet nun und nimmermehr."

Herausgegeben von C. F. B. Walther.

Jahrgang 2.

St. Louis, Mo., den 13. Juni 1846.

Mo. 21.

Bebingungen: Der Lutheraner ericheint alle zwei Wochen einmal fur ben Subscriptionspreis von Einem Dollar fur bie auswärtigen Unterschreiber, welche bavon bie Salfte vorauszubezahlen und bas Pofigelb zu tragen haben. - Bu St. Louis wird jebe einzelne Rummer fur 5 Cenis verfauft.

(Eingefandt von Paftor Th. Brohm.)

Rann ein lutherischer Christ mit gutem Gewiffen an folden Cacraments: handlungen Theil nehmen, die nach Vorschrift der neuesten "Kirchenagende für die evangelisch : lutherischen Ge= meinden in Pennsylvanien, New-York, Obio zc." 1842 gefcheben?

(Fortfegung.)

Wenn ich als Antwort auf die in No. 16 bieses Blattes aufgeworfene Frage nnn auch eine furze Beleuchtung ber Abendmahlsformu= lare folgen laffe, die bie bewußte Agende vorschreibt, so bitte ich, man wolle mirs nicht als eine voreilige Anmagung ober als eine bunkelhafte Tabelsucht anslegen. In einer öffentli= den Rirchensache, die bazu nicht unbedeutende Nebendinge betrifft, sondern die hochwürdigen Sacramente unsers HErrn Christi, ben aller= theuersten Schat, ben ber BErr seiner Rirche ju reben und bes Schabens Josephs sich anzunehmen. Würde ein anderer es übernommen haben. Es ist zwar diese Algende schon einige Male in diesem Blatte tabelnd ermähnt worben, boch hat es bisber noch an einem tiefern Eingehen in ihren Inhalt gefehlt, ans bem ber Leser eine genaue Einsicht in das Wesen derselben entnehmen fönnte, drum ist eine nähere, wenn auch nur furze Beleuchtung, meines Erachtens, nichte überfluffiges. Daß es fein vergebliches Banten um Worte, feine Mudenfeigerei ift, fontern, bag es fich um einen Schat bandelt, ber größer ift als die gange Welt, bas wird aus der Beleuchtung felbst zur Gnüge hervorgeben.

bie h. Sacramente mit tiefster Ehrfurcht und heiligstem Ernft gehandelt, und hat allen Bor-

Gnabenreiche Chrifti selbst verschloffen. Die theils offenbar ber lutherischen Rirche miterlutherische Kirche hat sehr Ursache, die Barmherzigkeit Gottes zu preisen, bag er ihr nebst bem reinen Wort auch ben rechten heilfamen Gebranch ber Sacramente anvertrauet hat; um fo schwerer ift die Berantwortung ihrer Kinter, wenn sie dieses auvertraute Gut undanfbar geringschäten, wenn fie es fogar verfälfchen. Richt ohne tieffte Wehmuth faun man es feben, was bie erwähnte Agende mit ben b. Gacramenten vorgenommen bat. Belche Berfalschungen fie mit ber b. Taufe vorgenommen, haben wir bereits gesehen, nicht minter gering find die, tie fie fich mit dem heil. Abent= mahl erlaubt hat. Wir wollen jest alles andere bei Scite feten, fo viel auch noch zu fagen mare, und nur bei bem fteben bleiben, mas zum eigentlichen Wefen bes h. Abentmahls gehöret. - Sier begeguet und gunachft bie beanvertrauet hat, ist, wie ich meine, jeder befugt benkliche, ihrem Ursprung und ihrer Tendenz nach höchst verbächtige Ausspendungeformel mit ben Worten: Chriffus spricht: nehmet haben zu reden, so wollte ich gern geschwiegen bin zc. Go geringfügig und unschuldig einem Ungeübten biefe Worte vorfommen mogen, fo austößig muffen fie demjenigen fein, ber weiß, baß sie in die Abendmahlshandlung eingeführt worden find, als ein bequemes Behifel der falichen Union und ein Schibboleth berjenigen geworden, die es für gleichgültig halten, ob man die mahre wesentliche Wegenwart bes Lei= bes und Blutes Christi im Abendmahle glaube ober nicht. Es ift schon früher in diesem Blatte richtig nachgewiesen worden, wie jene Formel im besten Falle unangemeffen, ihrer Tendeng halber höchst verdächtig ift. Da es jene Formel: Chriftus fpricht: nehmet bin ac. Mit Recht hat die rechtgläubige Rirche stets ungewiß läßt, wie sich ein Communicant Die Worte ber Ginsetzung Christi auslegen foll, fo muß man um fo genaner in den beim Abend= wis, Aenderungeluft und Zweidentigkeit biers mahl gebrauchten Anreden und Gebeten nach= bei aufs entschiedenste verdammt. Und wie forschen, mas die Agende in ihnen für ein Befollte fie anders handeln fonnen? Sind ja die fenntnig niedergelegt hat. Gabe die Agende h. Sacramente die heiligsten Beiligthumer, auderweit ein flares, nicht mißzuverstehendes darein felbst die Engel zu schauen gelüstet, und Bekenntnifder reinen lutherischen Abendmahlebie einzigen Mittel, burch welche nachft bem lebre, so mochte immerbin jene Formel als unh. Evangelium ber große Gott mit und Gun- zwedmäßig getadelt und zurudzewiesen werden, bern handelt und seine Gnade austheilt. Sollte Doch mare sie dann weit milder zu beurtheilen, es nicht die heiligste Pflicht sein eines jeden als es unter obwaltenden Umständen geschen Christenmenfchen, barüber gu machen und gu tann. Wenn wir und aber in ber gangen Agende lich auf Die Scite ber reformirten Rirche fampfen, daß ihm diefe Gnadenmittel nicht nach einem flaren, unzweideutigen Befenntniß

lieren wir fie, so ist uns ber hingang zu bem vergebens umsehen, vielmehr theilszweideutige, sprechende Bekenntniffe antreffen, fo muß fich nothwendig unfer Urtheil über jene Worte: Chriffus spricht zc. bis zu einer unbedingten Bermerfung steigern. Es finden sich in ber Agende brei verschiedene Formulare vor. Das erste scheint sich allerdings bem lutherischen Bekenntniß vom h. Abendmahl entsprechend zu erklären, indem es dort beißt: "Er schenket und unter dem gesegneten Brode feinen Leib, ber für und gefreuzigt, und unter bem gefegne= ten Relche fein Blut, bas für bie Gunben ber Welt vergoffen murbe." Wenn es bie Agende bei biefer Erflärung bewenden ließe, fo murben wir ohne Argwohn glauben, fie befenne fich aufrichtig zur mabren Wegenwart bes Leibes und Blutes Chrifti im Abendmahl. Aber mas follen wir benfen, wenn wir im zweiten Formular lefen, wie jenem Bekenntniß offenbar widersprochen wird? Da heißt es nämlich: "Da wir finnliche Geschöpfe find, fo hat er zwei außerliche, in bie Sinne fallende Elemente, nämlich Brod und Wein bestimmt, gleichsam als Pfanter, um und baburch zu versichern, daß wir mit, bei und unter benfelben seines Leis bes und Blutce, das heißt, seiner ganzen Ber= föhnungegnade theilhaftig werden follen. Go gewiß alfo ber bußfertige Communicant bas gesegnete Brod und ben gesegneten Relch em= pfängt, fo gewiß wird er auch von feinem Beilante auf eine uns unfichtbare Beise Antheil an feinem Leib und Blut empfangen." Sier redet die Agende so beutlich, baß sie nicht miß= verstanden werden fann. Unter dem Leib und Blut Chrifti versteht fie nicht feinen mahren Leib und Blut, fondern nur "seine gange Berfohnungsgnate," unter bem Effen und Trinfen feines Leibes und Blutes nichts anderes als ein Theilhaftigwerden feiner Berföhnungsgnade, also nichts anderes als was man sonft ben geistlichen Genuß nennt; baraus folgt auch, bag nur ber buffertige Communicant ben Leib und Blut Chrifti d. i. feine ganze Berfohnungegnade empfängt, ber Unbuffertige nichts als Brod und Bein. hiermit hat die Agende die reine lutherische Lehre von der wesentlichen Wegenwart Des Leibes und Blutes Christi im Abendmahl förmlich aufgegeben und ift form= getreten. Das britte Kormular, so wie geschmälert ober gar entriffen werden? Ber- ber reinen Lehre vom Abendmahl bes Berrn bas bei Rrankencommunionen, bewegt fich Intherisches Befenntnig forgsam vermeiben, aus benen fich auch fein anderer Sinn herans erklären läßt, als ber bes zweiten Formalars. Es ift hier nicht meine Absicht, das Schrift= widrige bes reformirten Bekenntniffes vom Abendmahl zu beweisen, sondern, das habe ich bloß darthun wollen, daß die Agende dem Bekenntniß der Kirche, deren Namen sie doch an ber Stirne trägt, völlig untreu geworben ift und daß ein luther. Chrift fich täuscht, wenn er meint, er halte mit ber Agende lutherisches b. i. bas von Chrifto eingesette Abendmabl. Bu gleicher Beit wirft tiefes zweite und britte Formular einen duftern Schatten auf bas erfte Formular zurück. Deun wenn man gleich gern ohne Argwohn im erften Formular ein flares lutherisches Befenntnig von der wefentlichen Gegenwart bes Leibes und Blutes Chrifti im Abendmahl annehmen wollte, fo bleibt ben= noch die bange Frage übrig: wie foll man ba= mit die unleugbar calvinische Lehre des zweiten und dritten Formulars vereinigen ? Goll man einen offnen Biderfpruch zwischen ben Formularen annehmen, als werde im ersten Formular die lutherische Lehre behauptet und in den an= bern wieder verneint ? Gine folche Berftandes= verwirrung oder totale Unkenntnig der charac= teristischen Unterscheidungslehren läßt fich ja bei den miffenschaftlichen Berfaffern faum voransfegen. Dber foll man annehmen, man habe diefen Widerspruch absichtlich aufgenommen, um mit dem ersten Formular ben luthes rifch, mit dem zweiten und britten ben reformirt Befinnten ein Benuge zu thun, um fie bei fonft widersprechendem Bekenntnig vom Abendmahl bes hErrn dennoch bei Ginem Abendmahl zu vereinigen? Dann gewönne allerdings jenes: Christus spricht 2c. eine Tendeng, dafür sich ein driftliches Herz billig entseten mußte und das bei man unwillführlich an die ernsten Worte Dr. Lutherd erinnert wurde : "Es ist mir schrecklich zu hören," schreibt er an die Chriften gu Franksurt 1533, "daß in einerlei Kirche ober bei einerlei Altar follten beide Theile einerlei Sacrament haben und empfangen und ein Theil sollte glänben, es empfahe eitel Brod und Wein, bas andere Theil aber gläuben, es empfahe den mahren Leib und Blut Christi. Und oft zweifle ich, obs zu gläuben fei, daß ein Prediger oder Seelsorger fo verstockt und boshaftig fein fonnte und hierzu stillschweigen und beide Theile also lasse gehen, ein jegli= ches in seinem Wahn, daß sie einerlei Sacra= ment empfahen, ein jegliches nach feinem Glauben. Ift aber ctwa einer, der mußein Herzhaben, das härter ist, denn kein Stein, Stahl noch Apostel des Borns sein. Denn Türfen und Juden find viel beffer, die unfre Gacramente leugnen und frei befennen, benn ba= mit bleiben wir unbetrogen von ihnen und fallen in feine Abgötterei. Aber biefe Gefellen müßten die rechten hohen Erzteufel sein, die mir eitel Bein und Brod geben und ließen miche halten für den Leib und Blut Christi und fo jammerlich betrogen ; daß mare zu heiß und lutherische Rirche angewandter Runftgriff ift, es doch nicht nur ein bloßes Amt, entweder das

Darum wer solche Prediger hat, oder fich beg zu ihnen verfiehet, berbleibsel des Pabstthums behalten; und zu der sei gewarnet für ihnen, ale biesem papistischen Sauerteige, der in unserer für dem leibhaftigen Tenfel selbst." Dber foll man noch einen dritten Fall feten, daß nämlich im ersten Formular unter luthes fpricht man, thut das nicht eben der Pabst, daß risch klingenden Borten nur ein reformirter er vorgibt, Die Schluffel Petri, nehmlich Die Sinn ftede? Man wurde bei Diefer Annahme Schluffel Des himmelreichs zu haben, baß er fich keine boswillige Migbeutung erlauben, fondern nur ben Regeln einer vernünftigen Interpretation folgen, die das Unbestimmte burch bas Bestimmte, bas Allgemeine burch bas Besondere, bas Dunklere burch bas Deutlichere Da nun bas zweite Formular fich bestimmt erklärt, mas es unter bem Leib und Blut Christi im Abendmahl verstehe, nämlich "seine ganze Verföhnungsgnade," so thut man ben Worten feine Gewalt, wenn man annimmt, biefes und feine andere fei die Meinung anch des ersten Formulars, indem es von dem Leibe und Blute Christi redet, den man unter dem Brod und Bein empfange.

Bas folgt nun aus tem Gefagten? Das folgt, daß diejenigen Prediger, die nach Bor= schrift ber genannten Agende bas Abeudmahl verwalten, es nicht im Glauben, Lehre und Befenntniß ber rechtgläubigen lutherischen Rirche, fondern im Migglauben der reformirten ober im Zweifel ber mirten Rirche verwalten und baf fie über alles noch die Gunde begeben, bei Gottes Namen zu lugen und zu trugen, indem fie arglose lutherische Glieder ihrer Gemeinden überreden, dies fei ein Abendmahl nach lutherifdem Befenninig, mahrend es boch bas gerade Wegentheil ift. Es fei ferne, alle Prediger, die fich diefer Agende bedienen, wiffentlichen Betrugs beschnloigen zu wollen. Biele ziehen vielleicht unwissend an diesem fremden Joch und erkennen nicht die Tiefen bes Sataus, viele, deren Glauben beffer ift, haben vielleicht ein Migfallen anter Agende, aber aus Schuch= ternheit magen fie nicht, fich ber Stimme ber Mehrheit zu widerseten. Alle beimliche Nicobemi wird Gott gewiß ju feiner Zeit auch ans ihrer Dunkelheit berausführen; dem Aufrichti= gen läßt's Gott gelingen.

Möchten Diese Worte einem und bem andern Lefer ein Untrieb werden, es genauer gu neh= men mit ber Bahrheit Gottes, als es vielleicht bieber geschehen, und forgfältiger die Stimme des guten hirten, Christi, von der des Fremden unterscheiden zu lernen, damit sie durch die trügerischen Gestalten bes Irrthums in Diefer letten betrübten Zeit nicht verführet werden. Möchten auch diejenigen, die die Wohlthat rei= ner Predigt und reiner Sacramente genießen, besto bankbarer fein für folche Gnade und be-Demant, der muß freilich ein denken: wem viel gegeben ist, von dem wird man auch viel fordern.

Die heilige Absolution gerettet gegen die Läfterungen, ber Methodiften. (Fortfepung.)

Ein fehr gewöhnlicher, auch von den Methobisten in ihrem Rampfe gegen die evangelisch=

in solch allgemeinen Ausbruden, die ein rein zu hart, da wird Gott zuschmeißen in furgem. | daß man dieselbe beschuldigt, fie habe fich nicht vollständig reformirt, sondern noch manche Ue-Rirche zurudgeblieben fein foll, rechnet man auch unter Anderen bie b. Absolution. Bie? nehmlich Macht habe, den himmel auf= und zuzuschließen ?

> hierauf antworten wir nun erftlich biefes : Ift es wohl ein rechtes, chriftliches Urtheil, wenn man fpricht: Das ober Jenes hat die römische Rirche, barum ift es falfch und muß weggeworfen werden ?- Sat die romische Rirche nicht auch die Bibel? Sat fie nicht die h. Taufe? Sat fie nicht bas apostolische, nicanische und athanafianische Glanbensbekenntniß? Duf dies alles, weil es diese abgefallene falsche Rirche hat, verworfen werden ? - Der Apostel spricht: "Prüfet alles und bas Bute behaltet." Bas baber mit Gottes Wort übereinstimmt, das behält die lutherische Rirche und lobt und preift es, mag fich dies nun finden, wo es auch fei, und mag es unferer naturlichen Bernunft auch noch fo thöricht und unferem natürlichen Bergen noch fo widerlich fein. Mögen fich baher andere Rirchen nach Bernunft und Bergen reformirt haben und mit bem Beifte ber Beit fortschreiten, die lutherische Rirche bat fic allein nach ber Schrift reformirt und bleibt unbeweglich fteben auf dem Grunde der alten unveränderlichen Bahrheit. Da nun die b. Schrift mit bellen flaren Worten fagt: "Belden ihr die Gunden erlaffet, benen find fie erlaffen," fo geht unfere Rirche von biefen Worten nicht ab, sondern halt sie für so gewiß und mahrhaftig, wie das Wort : "Im Anfang fcuf Gott Simmel und Erde;" ob biefe Borte von den Methodisten verworfen und vom Pabste hochgehalten werden, dies ift ihr völlig gleiche gültig.

> Uebrigens ift zwischen bem Umte ber Schluffel, wie es in der lutherischen und wie es in der romisch=fatholischen Rirche verwaltet wird, ein himmelweiter Unterschied. Römisch=Ratholischen lehren nehmlich 1.) daß nur ihre geweihten Priefter gultig absolviren fonnen. Denn fo heißt es in ben Beschluffen bes Tridentinischen Concils: "Wenn jemand fagt, - bag nicht bie Priefter allein Berwalter ber Absolution seien, fondern baß es allen Gläubigen Christi gefagt fei : ",, Welchen ihr die Gunden erlaffet 2c."", fraft welcher Worte ein Jeder von Gunden lossprechen fonne - ber fei verflucht." (Sess. XIV. Cap. III. De poen. Sacr. Can. 10.)

> Die Römisch-Ratholischen lehren 2.) daß die Priefter in der Beichte als Richter dafigen, bag fie ba den Gunder ju examiniren, ein vollstänbiges Bekenntniß aller Todfunden ihm abzufordern und auf Grund ihrer Untersuchungen ben Urtheilsspruch über ben Beichtenden zu sprechen hatten. Denn so spricht das Tridentis num: "Dogleich die Absolution des Priefters die Austheilung eines fremden Gutes ift, fo ift

Evangelium zu verfündigen, oder zu erklären, bie Braut, mit der er fich vertraut und bie nun wie ein richterlicher Act, wodurch von ihm (bem | Priefter) als von bem Richter bas Urtheil gefällt wirt." (Ib. Cap. V.)

Die Römisch=Ratholischen lehren 3.) baß die Absolution sich barauf gründe und bavon abhängig sei, ob die Reue, das Gundenbefennt= niß und bie genngthuenten Werte beffen, ber jur Beichte fommt, nach ber Entscheidung Des Priesters hinreichent seien. Denn fo spricht ferner das angeführte pabstliche Symbol: "Benn jemand leugnet, baß zur vollständigen Bergebung ber Sünden drei Acte, (als bie Materie bes Sacraments ber Bufe,) in bem Bugenden erfordert werben, nehmlich die Reue, bas Befenntnig und Die Genugthunng, welches die drei Theile der Buge heißen ; oder wenn jemand fagt, bag es nur zwei Theile ber Buße gebe, nehmlich Die burch Erfenntniß ber Sünden erregten Schreden bes Gemiffens und der aus dem Evangelio oder der Absolution empfangene Glanbe, nach welchem jemand glaubt, daß ihm durch Christum Die Gunden vergeben feien : ber fei verflucht." (Ib. Cap. III. Can. 4.) Ja in dem Ritnale Rom. lautet die Absolutionsformel unter Anderen alfo: "Das Leiden unseres BErrn JEsn Christi, Die Berdienste ber heiligen Jungfran Maria und aller Beiligen, und alles mas Du Gutes ge= than und Uebels gelitten haft, gereiche Dir gur Bergebung ber Gunden, gur Bermehrung ber Gnate und gur Belohnung bes ewigen Lebens." (Ed. Pariss. p. 72.)

Endlich lehren die Römisch = Ratholischen 4.) daß durch die Absolution bes Priefters nur bie emigen Strafen erlaffen werben, bag aber bamit die zeitlichen Strafen und die Pein bes Fegfeuere feineswege aufgehoben fei; baber muffe ber Priefter feinen Beidiffindern noch allerlei Bugungen vorschreiben, burch welche man die Abfürzung jener Martern oder die Erlösung daraus verdiene. Also lautet es nehm= lich in dem mehr angezogenen Befenntniffe: "Wenn jemand fagt, baß jedem bugenden Gun= ber nach empfangener Gnate ber Rechtferti= gung bie Gundenschuld fo vergeben und bie Schuld (reatus) der ewigen Strafe getilgt werde, daß feine Schuld einer zeitlichen Strafe gurudbleibe, Die er entweder in Diefer Belt ober in ber gufünftigen im Fegfeuer abzutra= gen hat, ehe ihm ber Gingang gum Simmel= reich offenstehen fonne : ber sei verflucht." (Sess. VI. De justif. Can. 30.)

Bon Diesen Behren ift Die evangelischelnth. Rirche weit, weit entfernt. Die gutheraner lehren keineswegs, bag Die Gemalt, Gunten ju vergeben und zu behalten, eine ben Predi= gern eigenthümliche Gewalt fei, deren Aus= übung Kraft und Gültigfeit von dem Amte, dem Beruf, ber Ordination 2c. berfelben be= fomme. Bir lehren vielmehr, Die Schluffel= gewalt ift ein Schat, ben Chriftne in ben Apofteln ber gangen Rirche ober Gemeinte gegeben hat, fie ift, wie es in unferem Ratechismus heißt, "eine sonderbare (eigenthümliche) Rir= dengewalt, die Chriftus feiner Rirch e (nicht ben Predigern) hat gegeben." Die Kirche ist

baß bie Gunden vergeben feien, fondern fie ift bie Schluffel zu feinem gangen Sanfe und beffen Schäten empfangen hat; sie ift die Bansfran oder Hausherrin; Tanfe, Abendmahl, Predigtamt, Abfolution 2c. find ihre Güter. Daher ruft Paulus der corinthischen Rirche und Gemeinde gu : "Rühme fich niemand eines Menschen. Es ift alles euer. Es sei Paulus oder Apollo, es sei Rephas oder die Welt. -Alles ist euer." 1 Cor. 3, 21. 22. Als daher Chriftus nach Matth. 18. gezeigt hatte, wie mit einem Menfchen, ber gefündigt hatte, verfahren werden follte, und wie derfelbe, wenn er auch bie Rirche ober Gemeinde nicht bore, von diefer für einen Beiben und Böllner ge= halten werden follte, fo fest Chriftus junmittel= bar hinzu: "Wahrlich, ich fage euch, mas ihr auf Erben"2c. Siermit ift unwiderfprechlich Die große Macht, himmel und bolle anfzuschlie= Ben, ber Rirche ober Gemeinde, alfo allen ge= tauften Christen übergeben. Im nenen Testa= ment gibt es feinen besondern gwischen Gott und Menschen vermittelnden Priefterstand mehr; ber Hohepriester des A. T. war ein Borbild Chrifti, die Priefter und Leviten aber waren Borbilder bergangen Christenheit; nicht Die geölten und von Menschen geweihten foge= nannten Beiftlichen, fondern alle mahren Chris ften find nun bas auserwählte Wefchlecht, bas fonigliche Priesterthum." 1 Pet. 2, 5. 9. Offb. 1, 6. Diefem gemäß lehrt benn biefluth. Rirche, raß im Nothfall anch ein Laie, die Abfoln= tion ertheilen konne, und baß bann anch feine Absolution so gultig, "fraftig und gewiß sei, auch im himmel, als handelte es unfer lieber BErr Chriftus mit und felber." Doch eben freilich nur im Rothfall, denn Gott hat als ein Gott ber Ordnung bas beilige Previgtamt eingesett, burch welches bie allen Chriften ge= meinen Aemter und Gnter verwaltet und aus getheilt werden follen .- Sierans wird es hof= fentlich jedem Leser flar sein, welche ruchlose Berlenmonng es fei, wenn bie Methoviften be= haupten, daß Luther und die feinem Glauben nachfolgen, barum auf ber Lehre von ber Schlüffelgewalt fo fest bestanden hatten und noch bestünden, ihr Anfeben gu vergrößern, und fich als nöthige Bermittler zwischen Gott und ben Laien hinzustellen, ja, wie Götter an= gestaunt zu werben. Nach lutherischer Lehre verwalten die Prediger das Umt ber Schluffel nicht als herren, fondern als Diener ber Rirche.

Die Lutheraner lehren aber auch 2., nicht, baf ber Prediger in der Beichte als Richter handle, sondern vielmehr, daß er nur Gottes Instrument, unr Saushalter und Ausspender ber Gnadenschäße fei, die Chriftus feiner gan= gen Rirche gegeben habe; bag es alfo nicht auf die richterliche Entscheidung des Predigers ankomme, ob jemand Bergebung ber Gunben habe, sondern auf den Glauben derer, die die trostreiche Absolution begehren.

Wir lehren ferner 3., feineswegs, baß fich die Absolution auf die Bollfommenheit unferer Rene, unferer Beichte und unferer Bugwerte grunde, fondern daß fie and lauter Gnade und ohne alle Absicht auf Burdigfeit gegeben werde,

Bir lehren endlich 4., feineswege, bag ein Prediger, wenn er einen Gunder absolvirt hat, ihm noch etwas auferlegen fonne, wornrch er bie noch übrig gebliebenen zeitlichen Strafen ober bie Pein eines zu erwartenben Fegfeuers abbugen imußte, wir lehren vielmehr, bag bie Absolution, wenn sie geglanbt wird, nicht nur alle Schuld, sondern baber nothwendig auch alle Strafen für Zeit und Ewigfeit hinwegnehme, und daß das Rreuz, welches felbst begnadigte Sünder doch noch immer tragen muffen, nicht mehr eine Strafe, fondern eine väterliche Buchtigung fei, wodurch ber Begnadigte por bem Abfall gewarnt und fein Glauben und feine Liebe geprüft und geübt werden foll.

Wer fieht hierans nicht, bag die lutherische und bie papistische Beichte und Abfolution etwas in allen Puncten ganglich Berschiedenes ift, baß es baher entweder in einer entsetlichen Unwifsenheit oder in Bosheit seinen Grund hat, wenn man die Berwaltung bes Umtes ber Schluffel in ber luth. Rirche ein papistisches Ueberbleibsel nennt ?-

Bir fommen nun gu einem Ginmurf gegen Die Lehre unferer Kirche von der Abfolution, ber zwar nicht von ben Methodisten, aber jest nicht felten gerade von denen gemacht wird, die noch von Bergen glauben, daß die Bibel Gottes Wort sei, wir meinen ben Einwurf, bag wohl die Up oft el die Gunden hatten vergeben fönnen, daß man aber darum einem gewöhn= lichen Diener ber Rirche jest die Macht nicht beilegen durfe. Die Grundlofigfeit biefes Gin= wurfe haben wir vor zwei Jahren in einer Predigt des Sonntags Quasimodogeniti zu zeigen gesucht. Wir hoffen von unsern Lesern Berzeihung, wenn wir, um und Zeit zu ersparen, die betreffende Stelle ans jener Predigt hieher fegen. Sier ift fie :

"Daß Chriftus ben beil. Aposteln die Macht gegeben habe, Gunden zu vergeben und gu behalten, barüber fann bei feinem, ber an bie Bibel glaubt, der mindefte Zwelfel obwalten; mit flaren Worten ift es sowohl in unserm heutigen Evangelio (Joh. 20, 19-31.,) als in andern Stellen ber Evangelien ausgesprochen. Es fann allein eine Frage darüber aufgeworfen werden, ob diese Macht noch jest statt finde, oder mit dem Tode der Apostel erloschen sei.

Es ift aber freilich nicht genug, bag man es mit einem blogen Machtspruch ohne allen Beweis behauptet, jene Gewalt sei allein ein apo= stolisches Vorrecht gewesen. Ein Christ, bem die Bahrheit fein Scherz ift, sondern am Berzen liegt, verlangt bafür unumftögliche Gründe und wird im Wegentheil fragen: Barum follte gerate bie Gewalt, Sünden zu vergeben und zu behalten, allein die Apostel angehen? Chri= ftus hat ja auch nur zu ben Aposteln gesagt: "Gehet hin in alle Welt und predigt bas Evangelium aller Creatur, und taufet fie im Namen des Vaters, des Sohnes und des heil. Geistes." Chriftus bat ferner anch nur gu ben Aposteln gesagt bei Stiftung des heil. Abendmahls: "Solches thut zu meinem Gerächtniß." Aus was für einer Macht wird benn noch jest bas fraft bes vollfommenen Berdienstes JEsu bas beil. Abendmahl gefeiert? Geschieht es Evangelium gepredigt, die Taufe verwaltet,

fteln befohlen hat und mit und in ihnen feiner ganzen Kirche, beren erfte Glieder fie ausmachten und wovon sie so zu sagen ber erste Stamm waren ? benen baber auch Chriftus bei feinem Abschiede den gemeffenen Befehl gab: "Lehret alle Bolfer — - und lehret fie balten alles, was ich ench befohlen babe"? Zweifelt nun barnm niemand baran, baß man noch jest predigen, taufen und bas hochwürdige Saerament des Altars verwalten fonne und folle, weil bies ben Jüngern geboten mar, welcher Grund ift es benn, ber uns awingt, bei der Gundenvergebung und Behaltung eine Ausnahme zu machen ?

Ja, benken manche, bazu gehört eine Beilig= feit, die allein die Apostel befagen .- Aber man irrt fich ; auch die heil. Apostel maren Gunder und blieben Gunder, wie fie felbft deutlich befennen. Ja, fame es auf Die Beiligfeit beffen an, ter bie Absolution spricht, so mare fein Beiliger in ber Welt, ja fein Engel heilig genug bagn. Troftlos, fürmahr hochft troftlos mare Die Bergebung, Die auf Menschenheitigkeit ober auch auf die Beiligfeit eines Engels fich gründete.

Diefes erkennen andere wohl; baher fprechen fie, die Jünger hatten das Borrecht, Gundenvergebung ertheilen gu fonnen, freilich nicht barum, weil fie beiliger waren, als andere Menfchen, fondern weil fie allein im Stande waren, ju miffen, wem fie die Gunde vergeben und wem fie fie behalten fonnten und follten ; biefe Gabe hat aber jest niemand mehr. Aber, meine Lieben, auch bies ift ein Irrthum. Auch bie beil. Apostel fonnten getäuscht werben, und fie find g. B. von bem Banberer Simon, von Ananias und Sapphira und andern Seuchlern eine Zeitlang getäuscht worden. Auch die Apostel maren feine Bergensfündiger; nur JEsne Christus bedurfte nicht, daß jemand Bengniß gabe von einem Menschen; er wußte wohl, wie Johannes spricht, was im Menschen war, und fah ihre Gedanken schon von ferne. Es ift alfo auch dieses unmahr, daß die Apostel barum ben Borgug gehabt hatten, Gunden vergeben und behalten gu fonnen, weil fie fo erleuchtet gewesen maren, daß fie jedem Den= ichen hatten in bas Berg sehen fonnen. Das, wodurch die Apostel von allen andern Christen unterschieden waren, bestand aber darin, daß fie fich in der Predigt des Evangeliums nicht irren, und ihre Lehren mit Bundern und Beiffagungen bestätigen fonnten; ferner, baß fie nicht mittelbar burch Menschen, sonbern unmittelbar von dem Sohne Gottes felbft zu feinen Boten berufen und mit ihrem Predigt= amt an feinen Ort der Belt gebunden, fondern unter alle Bolfer bes Erdbodens gesendet morben maren.

Chriftus blies zwar nach unferm Texte bie Jünger vor Uebergabe des Amtes der Schlüs= fel mit den Worten an : " Nehmet hin den heil. Beift." Wir durfen aber hieraus nicht ben Schluß ziehen, als feien zu Berwaltung jenes Amtes die außerordentlichen apostolischen Gaben nothig. Chriftus theilte in Diefem Angen-

am Pfingsttage; hiermit gab ihnen ber BErr vielmehr nur ben Geift ber Freudigfeit und bes Muthes, der ihnen gur Ausrichtung ihres schweren Amtes fo nothig war, und biesen Weift gießt er auch jest über alle feine trenen Diener

Worauf beruht sonach die Meinung, daß mit ben Aposteln bas Amt ber Schlüssel ausgestor= ben fei? Gie beruht allein auf menschlichem Bahnen und Denfen, und ermangelt alles Grundes ber heil. Schrift. Bohl aber finden wir darin flare und beutliche Grunde für bas Gegentheil.

Erftlich fpricht Chriftus, wie ichon ermähnt: "Lehret sie halten alles, was ich ench befohlen habe," und sodann sagt er austrücklich : "Alfo ift es geschrieben, und alfo mußte Chriftus leiben, und auferstehen von ben Tobten am britten Tage, und predigen laffen in feinem Namen Buße und Bergebung ber Sünden unter allen Bölfern." 24, 46. 47. Go gewiß es nun ift, bag Chriftus hiermit einen Befehl, nicht nur für die apofto= lifche, sondern für alle Zeiten gegeben hat, Buge und Bergebung ber Gunden zu predigen, so gewiß ift es, daß er die Macht zu absolviren auch für alle Zeiten gegeben habe. Denn mas ift die Absolution anders, als die Anwendung der Predigt von der Gnade Christi auf einen oder mehrere besondere Personen? was ist hinwiederum die Predigt des Evange= liums anderes, als eine immerwährende Abso= lution aller Buffertigen? Und was thut infons berheit ber, welcher einen anderen tanft, an= beres, als bağ er zu ihm fagt : Deine Gunden find dir vergeben, Gott nimmt dich auf in feis nen Gnadenbund, du bift nun Gottes Rind, du wirft nun felig? Bas thnt ferner ber, welcher einem andern das heil. Abendmahl reicht, anderes, als daß er zu ihm fagt : Auch bu haft Theil an Christo, an feinem Opfer, an feiner Berföhnung? Sind also die Sacramente nicht gang offenbare Absolutionen, b.ih., wird in ben Sacramenten die Gnade des Evangelinms nicht and einzelnen und befonderen Personen, Die es begehren, angeboten, geschenkt und verflegelt? Ift es baher nicht ein offenbarer Bis derspruch, zu behaupten, jest hatten wir wohl noch Macht, zu taufen und zu communiciren, aber nicht mehr Macht, zu absolviren? Ift, wenn man einen Bergleich anstellen wollte,

nicht allein barum, weil es Chriftus ben Apo = gaben bes heil. Geiftes mit, benn bies gefchah | nicht eber Taufe und Abendmahl etwas noch Höheres, noch Größeres, als die Absolution? Wer baher spricht: Wie barf sich ein Mensch untersteben, Gunden vergeben zu wollen! ber muß nach nothwendiger Schluffolge noch viel mehr fagen: Wie darf fich ein Mensch untersteben, ju taufen, und damit jemanden in den Simmel tragen zu wollen! oder bas heil. Abends mahl zu verwalten, und bamit bas Opfer bes Sohnes Gottes, ja seinen Leib und sein Blut felbst anotheilen zu wollen!

D, lagt end barum burch bas leere Wefchwäh ber Unglänbigen nicht irren. Go gewiß Chris stus seine Kirche nicht für die apostolische Zeit, fondern für alle Zeiten gestiftet und fein Evangelium allen Bolfern gegeben hat, fo gewiß ift noch jest die Macht ba, auf Erben Gunden gu vergeben und zu behalten. Go gewiß Chriftus bei ben Seinen bleiben und fie nicht verlaffen will bis an das Ende der Tage, und fo gewiß Die Rraft feines Tobes und feiner Anferftehung fich über alle Gunder erftredt, fo gewiß fann noch jest im namen und in der Kraft 3Cfu Chrifti den Gundern, die ba glauben, der Troft gegeben werden : "Eure Gniden find ench vergeben." Die Rirche Christi ift und bleibt ein himmelreich auf Erden, in welchem Die himmelsteitern bes Evangeliums, ber beil. Sacramente und der Absolution anfgestellt sind, an benen alle Gunder jum himmel aufsteigen fonnen. Bohl haben die Bundergaben Des beil. Beiftes aufgehört, welche nothig waren, ramit die Abschaffung bes alten göttlichen Bundes und die Anfrichtung bes Renen, gott liche Siegel hatte; nachdem aber hierauf über ben Gräbern ber Apostel bie Kirche bes R. E. festgegründet stand, fo bedurfte es nun feiner Bundergaben mehr; aber die Gaben und Mittel bes heil. Geistes zur Seligfeit, zur Gnade und Bergebung der Gunde, bleiben, fo gewiß bas Gnabenreich ber Kirche auch von Den Pforten ber Solle nicht überwältiget werden fann."-(Schluß folgt.)

## Gottes Wort und menschlicher Friede.

Ift es nicht, schreibt Luther, viel tausendmal beffer, bag man behalte Gotteswort, benn baß man bas Bort verlaffe, ben Frieden behalte, obschon, also so zu sagen, der Friede himmlisch ware? Das foll ich viel sagen? ich wünsche mir ohne Gottes Wort auch nicht im Paradies gu leben, aber mit dem Worte ift leicht auch in ber Solle gn leben, wie wir denn in Diefer Belt als in ber Solle leben, und troften und aller Diefer hoffnung, die und Gotteswort anzeigt, und burch biefe Soffnung überwinden wir allerlei Creuz und Unglud. Zwar es ware wohl zu wünschen, bag feine Unruhe mare; fo aber vies nicht mag erlangt werden, fo ift es beffer, es erheben fich taufend Biedertäufer, taufend Sacramentirer, taufend Anfrührische, denn daß zumal in allen Rirchen eine einhellige, friedliche, jeroch faliche und unfaubere Lehre fei. (Ueber Pf. 120, 7.)

Antiquargeschäft.

Der Unterzeichnete erlaubt fich hierdurch, Liebhabern älterer lutherischer Erbanungs- und anderer Bücher, Die Anzeige zu machen, daß er eine nicht unbedeutende Cammlung von bergleichen Schriften in seinem Lofale zu möglichft billigen Preisen ausgestellt hat.

F. B. Barthel. St. Louis, 9. Juni, füdl. 2te Strafe No. 52, 1846. unmittelbar neben fr. Tichirpe's Apothefe.

per hier fonnen auch die durch den Berausgeber bestellten Exemplare der Sauspostille Lus there in Empfang genommen werden. D. S.

<sup>\*)</sup> In bem Büchlein von ber Beichte (1521 auf ber Wartburg geschrieben) zeigt Luther noch einen andern Grund an, warum Christus zu ben heil. Apostein bei Ueberantwortung ber Schüssel sprach: "Rehmet hin ben heil. Geist." Er schreibt: "Die ist beichlossen, daß Niemand die Sünde vergeben kann, er habe dennden heil. Geist.— Doch wieberum. sollte ich nicht eher Bergebung haben meiner Sünde, ber Beichtvater hätte benn den heil. Geist. (und niemand mag gewiß sein von dem andern, ob er denselben habe.) wenn würte ich meiner Absolution gewiß?... Aumoort:.. Niemand biudet oder vergibt Sünde, denn allein, der den heil. Geist so gewiß habe, daß du und ich wissen. Das ist aber niemand, denn die christische Kirche, d. i., die Bersammlung aller Gläubigen Ehrist; die dat allein diese Schlüssel, da solls du nicht an zweiseln. Und wer ihm darüber die Schlüssel zueignet, der ist ein rechter abgeseimbter Sacrilegus, Kirchenräuber, es sci der Pahst oder wer es wolle. . . Darum soll niemand eine Absolution vom Pahst wolle... Darum soll niemand eine Absolution vom Pabst oder Bischof empfangen, als sind sie es, die da a b solvire n. Behüte Gott für des Pabsts und Bischöfen Absolution, ber jest die Welt voll ift. Es sind des Teufels Absolution. Aber... wenn ein Stein oder Holz mich fonnte blide ben Jüngern feinesweges Die bunber- abfolviren im Ramen ber driftt. Kirden, wollte ich's annehmen." G. L. M. XIX, 1051.

"Gottes Wort und Luthers Lehr' vergehet nun und nimmermehr."

Herausgegeben von C. F. W. Walther.

Jahrgang 2.

St. Louis, Mo., den 27. Juni 1846.

Mo. 22.

Bebingungen: Der Lutheraner ericeint alle zwei Bochen einmal fur ben Subscriptionspreis von Ginem Dollar für bie auswärtigen Unterichreiber, welche bavon bie Balfte vorauszubezahlen und das Pofigelb zu tragen haben. - In St. Louis wird jebe einzelne, Nummer für 5 Cents verfauft.

## Die heilige Absolution

gerettet gegen die Lästerungen der Methodisten. (Shluß.)

Zwei Einwürfe find noch übrig, welche von ben Methodisten gegen die Lehre von der b. Absolution und gegen beren Webrauch in ber luth. Rirche gemacht werden, die wir nun noch schließlich zu beantworten haben.

Erstlich wirft man uns nehmlich noch ein. baß fich viele unbekehrte fleischliche Bergen mitten in ihrem Gundendienst mit der erhalte= nen Absolution tröfteten, also baburch nur um so sicherer und verstodter würden. Hierauf fonnen wir furg mit bem befannten Sprüchwort antworten: Abusus non tollit usum b. i. ber Migbrauch hebt ben rechten Gebrauch nicht auf. Der h. Apostel Paulus hörte boch nicht auf, es laut zu predigen, bag Chriftus gerade ben unwürdigsten Sündern die größte Gnade widerfahren laffe, obgleich fleischliche Bergen ihn darum beschuldigten, er huldige dem Grund= fat : "Laffet und Uebels thun, auf daß Intes baraus fomme," Rom. 3, 8,; er lehrte boch, wo die Gunde mächtig geworden fei, ba fei bie Gnade viel mächtiger geworden, obgleich nun manche ben Schluß baraus zogen, baß man in ber Sunde beharren folle, auf daß die Inade besto mächtiger werde. Rom. 5, 20. 6, 1. Mögen alfo Benchler immerhin die fuße Ina= benpredigt auf Muthwillen ziehen, um ihret= willen darf ben betrübten Bergen Die volle Beide des Evangeliums nicht entzogen werden. Uebrigens ift es befannt, wie ernstlich mahrhaft lutherische Prediger gegen den Migbrauch der h. Absolution immer geeifert haben und noch eifern und daß von ihnen gelehrt wird, daß jede Absolution, wenn sie auch (wie sich's gehört) ohne Bedingung ertheilt wird, doch immer die Bedingung | der Buffertigfeit in fich ein= schließt.\*)

Dhne und bei biefem Ginwurf langer auf= zuhalten, gehen wir zur Berathung bes letten über. herr Mulfinger und herr Nast behaup= ten nehmlich endlich, die biblische und Rirchen=

geschichte zeuge bagegen, baß in ber Rirche Gottes je die Gewalt zu absolviren ausgeübt worden sei. Ersterer schreibt : "Daß feine solche Gewalt ber Absolution an Gottes Statt jemals in den Aposteln oder in den ersten Dienern ber Rirche niedergelegt wurde, haben wir den Beweis, daß weder die Apostel noch Die erste Rirche in ihren reinsten und besten fei, daß jeder folder Abfolution eine namentliche Tagen sie gebrauchten oder es vorgaben." Der Lettere, nachtem er eine Art Entstehungsge= schichte ber Privatbeichte zum besten gegeben hat, schreibt: "Je mehr (im 5ten Jahrhundert) Die eigentliche öffentliche Rirchenbuße aufhörte, desto mehr gaben sich die Weistlichen bas Anseben, als ob Gott fie geradezu gur Bergebung ber Günden bevollmächtigt hatte."

Bare die Bahrheit immer auf Seiten berjenigen, welche die größte Dreistigfeit in ihren Behauptungen zu Tage legen, fo mußten wir freilich, wie immer, so auch hier ben Berrn Methodisten ohne weiteres bas Feld räumen. Da aber befanntlich nicht das Behaupten, fon= bern bas Beweisen entscheidet, so bitten wir die Lefer, Folgendes zu beachten.

Erstlich lehrt auch die luth. Rirche, daß die Beichte, obgleich wir die Ausübung berfelben schon in der Schrift \*) finden, boch allerdings nureine freie menfch= liche Ordnung ist: es ist baber nicht zu verstehen, warum Br. Raft, ba er die Weschichte von der Entstehung der Absolution barftellen will, nicht von der Absolution, sondern von der Beichte redet. Entweder war Hr. Nast sich felbst nicht flar, oder er wollte gu Bunften seiner Beweisführung Unflarheit und Berwirrung in feinen Lefern erzeugen.

Zweitens ift zu bedenken, bag auch die Lutheraner feineswegs behaupten, daß Die Art und Beise, in welcher die Ab= folution vonihnen gehandhabt wird, von Gott selbst befohlen und daher zu aller Zeit in ber Rirche Gottes gangbar gewesen fei. Bir Lutheraner wiffen es, daß es allerdings fein Bebot Bottes fei, bag auch biejenigen, welche feine öffentliche Gunden begangen und die Rirche nicht geärgert haben, oder die doch nicht ein befonders hart angefochtenes Gewiffen

\*) Matth. 3, 5. 6., "Da ging zu ihm" bem Johannes bem Täufer, "hinaus bie Stabt Jerufalem und bas gange jubifche Land und alle Lanber an bem Jorban ; und liegen fich taufen von ibm im Jorban, und be fannten (beichteten) ihre Günben.

haben, sich bes Trostes der Absolution regel= mäßig bedienen muffen; wir miffen es ferner, daß es freilich nicht von Gott befohlen fei, daß man gerade allemal, wenn man zum h. Abend= mahl geben will, fich vorerft von einem Diener Christi absolviren laffen muffe; wir wiffen es endlich, daß es noch viel weniger Gottes Gebot Beichte seiner Gunden vorhergeben muffe. Dies alles, wir läugnen es nicht, ift Form und Beise und gehört daher zu den menschlichen Ordnungen, die die Rirche felbst zu stellen und nach Umftänden zu ändern Sug und Recht bat. Rönnen daher die Brn. Mulfinger und Naft Die Art und Beife, Die Absolution anzuwenden, die jest in der luth. Rirche gang und gabe ift, in der biblischen und in der Rirchengeschichte ber erften Zeit ber driftlichen Rirche nicht finden, fo barf fie bas nicht befremden. Wir haben noch nie behauptet, daß die Art und Beise ber luth. Rirche, Die Schluffel bes Simmelreichs zu gebrauchen, eine ftets gebranchte und von Gott gebotene fei. Wir fagen nur fo viel, daß die Rirche Gottes auf Erden immer die Macht gehabt habe und noch habe, Gündern im Namen bes BErrn bie Gunden zu vergeben und daß ihre Bergebung auch im himmel gul= tig und fraftig gewesen sei und noch sei.

Dies wollen wir nun auch ans ber biblischen und aus ber Rirdengeschichte beweisen.

3m A. Testament mußten sich zwar die Gläubigen meist allein an die allgemeinen Berheißungen halten, boch lefen wir, baß auch Die Propheten zuweilen die allgemeinen Gnabenverheißungen ein gelnen Personen insonderheit aneigneten und zusprachen, daß fie fie absolvirten. \*)

Mls 3. B. David bem Propheten Nathan mit den Worten berichtete : "Ich habe gefün= digt wider den HErrn," so absolvirte ihn der lettere sogleich und sprach : "So hat auch ber BErr beine Gunde weggenommen; bu wirft nicht sterben." 2 Sam. 12, 13. Geben wir nun jum R. Testamente über, fo finden wir darin nicht nur, wie Christus mehrere Gunder absolvirt hat, (Luc. 5, 20-26. 7, 48. 49.)

<sup>\*) ,.</sup>Daß gebachte Absolution conditionalis (bebingt) ift, ift fie, wie fonft auch eine gemeine Predigt, und eine febe Absolution, beibe gemein und privat, hat bie Condition bes Glaubens, benn ohne Glanben entbindet fie nicht, und ift barum nicht ein Fehlichluffel. Denn ber Glaube bauet nicht auf unfere Burbigfeit, fonbern ift nur fo viel, bag einer bie Absolution annimmt und Ja bagu fpricht." Euthers Berfe. Band XXI, 424.

<sup>\*)</sup> Bergl. Luther, welcher alfo fchreibt: "Man muß bem troftlichen freien Evangelio ben Raum laffen, bag es sowohl einem jeglichen Menschen, als vielen mag gefagt werben. Bas ift aber bie Abfolution aubers, benn bas Evangelium, einem eingelnen Menfchen gejagt, ber über feine befannte Gunbe Eroft baburch empfahe ?" Berfe Dall. XVI. 2178.

St. Paulus den Blutschänder in ber Gemeinde zu Corinth mit derfelben im Namen JEsu Christi in den Bann gethan hatte (1 Cor. 5, 1-5.), ber Blutschänder aber nun in eine göttliche Traurigkeit versunken mar, so verwals tete er nun auch an ihm ben Löseschlüffel und schrieb an die Gemeinde: "Es ift genug, daß berfelbige von vielen abgestraft ift ; daß ihr nun binfort ihm besto mehr vergebet, und tröftet, auf daß er nicht in allzu große Traurig= feit versinfe. Darum ermahne ich euch, daß ihr die Liebe an ihm beweiset. Belchem aber ihr etwas vergebet, bem vergebe ich auch. Denn auch Ich, so ich etwas vergebe jemanden, das vergebe ich um euretwillen, an Christi Statt." 2 Cor. 2, 6. ff. Saben bies nun bie Brn. R. und M. gelefen, wie fonnten fie fo fühn fein, ju fchreiben: "Beder die Apostel noch die erfte Rirche haben sie (die Absolution) in ihren reinsten und besten Tagen gebraucht" ? Saben benn bie Berren nicht baran gebacht, daß bie Lutheraner auch noch Bibeln besithen, in welden die angezeigten sonnenhellen Beispiele geschrieben ftehen, daß Propheten und Apostel sich der Macht zu absolviren bedient haben ? Wir fürchten, diese Berren haben gedacht, wir wollen diefer Beispiele feine Erwähnung thun, und getroft in die Belt hineinschreiben, daß es feine folden Beispiele gibt; Die Lente find unwiffend, fie werden es uns ichon aufs Wort glauben; follten fie und aber vorgehalten mer= den, fo machen wir es mit diefen prophetischen und apostolischen Worten, wie mit ben Worten Christi: wir schreiben so vielerlei bavon und breben fie fo lange nach allen Seiten, bis fie endlich unfern Lefern aus ben Augen gernat und biese confus gemacht sind und bis endlich wenigstens unsere Methodiften doch glauben, bag fein Beispiel einer burch Menschen ertheilten Abfolution in ber gangen Bibel gu finden fei. Mögen aber bie Berren ihren 3med bei vielen erreichen, Diejenigen, Die fich bas Bort Bottes nicht aus ben Angen ruden laffen und Dieses hüber achten als den Machtspruch eines beilig thuenden Schwärmers, werden fie nicht berücken, sondern von denfelben als unredliche trugvolle Verfälscher des allerheiligsten Wortes Gottes geflohen und gemieden werden.

Was nun ferner die nachapostolische Beit betrifft, so ist es allerdings wahr, bag man die Form, in welcher bas Amt ber Schluffel jest in der luth. Kirche verwaltet wird, auch in findet man wohl. Um deutlichsten fieht man an ber Wiederanfnahme'buffertig fich zeigender Gefallener in der Gemeinde, daß fich die Rirche auch in der nachapostolischen Beit bewußt mar, daß nicht nur ihr Bann Gottes Bann, sondern daß daher auch die Bergebung nach Christi Berheißung und Ordnung Gottes Bergebung fei. Dr. Guerife Schreibt in feiner Rirchenge= schichte in dem Paragraph von der Rirchendis= ciplin ber brei ersten Jahrhunderte: "Zeigten Die Ansgeschloffenen nun wirklich eine aufrich= tige Buße, so murden sie endlich der apostoli= fchen Berordnung gemäß (2 Cor. 2, 5. ff.) und ber Gemeinbe wieber jugefellt." Lib. VII. c. 16.

zeit, burch Sandauflegung bes Bifchofe und fonderft bu bich also von ber Gemeinschaft ab? ber Beiftlichkeit nach Buziehung ber gangen fo hielt er bas entgegen, mas zur Beit ber Decias Gemeinde wieder in die Rirchengemeinschaft nischen Berfolgung geschen fei, und ftellte ben aufgenommen, und ihnen fo, mit der Erlaub- ungemein harten Grundfat auf, Diejenigen, niß, wieder in ber Gemeinde zu communiciren, welche nach ber Taufe fündigen mit einer bie absolutio ertheilt.\*) Seit bem Ende des Sunde, Die Die Schrift eine Gunde zum Tobe britten Jahrhunderts erhielt sodann Die Wie- nennt, durften der Gemeinschaft der Sacraberaufnahme bie Form, die in ber Folgezeit mente nicht murbig gemacht werden, fie waren stattfand." (Die Bugenden mußten nehmlich | zwar zur Buge zu ermahnen, die hoffnung ber später durch vier Stationen der Kirchenbuße Bergebung aber sei nicht von den Prieftern, hindurchgeben, worauf ihnen erft, nachdem fie fondern allein von Gott zu erwarten, welcher ein öffentliches Gundenbekenntniß abgelegt Die Gewalt hat, Gunden zu vergeben. Als hatten, die Absolution gewährt murbe.) Die dies Acefius gesagt hatte, antwortete ibm ber Rirchenväter Tertullian (feit 192 n. Ch. Pres= byter in Carthago) und Cyprian (seit 248 n. Ch. Bischof daselbst) nennen ein solches Abso= lution geben und empfangen "den Frieden, oder den Frieden des hErrn geben und empfan= gen." Letterer Schreibt u. a. in seinem Briefe an den Cornelius : "Wir maren der Meinung gewefen, . . daß diejenigen, welche in ber Berfolgung . . gefallen waren, . . bie volle Buße thäten und in Todesnöthen den Frieben empfingen. Denn es war unrecht, daß die Rirche den Anklopfenden verschloffen und bag ben Renigen und Abbittenden die Bulfe einer heilvollen hoffnung versagt werde, daß die vonder Welt gurudfehrenden ohne den Frieden des hErrn entlassen würden, ba er doch selbst gestattet hat, ber bas Wesch gegeben, bag mas auf Erden gebunden ward, auch im Himmel gebunden mare, daß aber ba gelöft merden fonne, mas hier vorher in ber Kirche gelöst worden ware." Opp. ad. Erasm. p. 5.)

Ein recht überzeugender Beweis, bag in ber Kirche der ersten drei Jahrhunderte die Gewalt zu absolviren behauptet und geübt worden fei, ift die Entstehung einer besondern Geete, Der Movatianer, in der Mitte des 3ten Jahrhun= derts, deren von der Kirche verworfener Grundfat war, daß feiner, welcher das Tauf= gelübde durch eine grobe Gunde verlett habe, und beghalb ercommunicirt (in den Bann gethan fei, falls er auch von der göttlichen Barmber= zigkeit Bergebung erlangen fonnte,) je wieder durch die Rirche ber Gundenvergebung versichert und wieder in ihre Gemeinschaft aufge= nommen werden durfe. Eine liebliche hieher gehörige Geschichte hat und der Kirchengeschicht= schreiber Socrates aufbewahrt. Derselbe erzählt nämlich: "Nachdem die Glanbensformel von dem nicaischen Concil im Jahre 325) aufge= zeichnet und unterschrieben worden war, fragte Dieser Zeit noch nicht findet, die Sache aber der Raifer (Constanin) ben (Novatianer) Acesius, ob auch er mit diesem Glauben und mit dieser Bestimmung ber Ofterfeier übereinstimme. Die Synode, sprach jener, bat, o Raifer, nichts Neues bestimmt. Denn Die Bestimmung des Glaubens und diese Zeit der Ofterfeier war, wie ich gehört habe, schon vor=

sondern auch die Apostel. Alls unter andern nach verhältnismäßiger, oft Jahre langer Buß- ber Kaifer hierauf ihn wieder fragte : Warum Raifer: D Acefius, lege eine Leiter an, und wenn du fannft, fo fteige allein in ben Simmel." (Hist. Ecc. Trip. L. II, 6. 13.) Möchten dies die methodistischen Novatianer unserer Beit zu Bergen nehmen, welche widersprechend genug weidlich nach allen Seiten hin ihre Bannstrahlen Schleudern und alle Nichtmethos biften für unbefehrt erflären, verdammen und aus bem himmelreich ausschließen, hingegen von ber Absolution, von dem trostvollen löse schlüffel nichts miffen wollen.

Indem wir nun die spatere Zeit übergeben, weil es fich insonderheit darum handelt, ob bie Absolution in ber besten und reinften Beit ber Rirde gebraucht worden ift, so laffen wir hier nur noch einige wichtige Beugniffe gottseliger Rirchenlehrer aus ber Zeit ber Reformation und barnach von der h. Abfolution folgen, indem wir unsere Leser bitten, hiermit gu ver= gleichen, mas die neuen methodistischen Seiligen vavon schreiben oder vielmehr in ihrer Blind= heit läftern.

Luther Schreibt in seiner "Warnung an die gu Frankfurt am Main, fich vor Zwinglischer Lehre und Lehrern gu hüten," vom Jahre 1533 also: "Wenn tausend und aber tausend Welt mein wären, fo wollte ich alles lieber verlieren, benn ich wollte Dieser Beicht bas geringste Stücklein eines aus der Rirchen fommen lassen. — Das andere Stud in der Beicht ist vie Absolution, die der Priester spricht an Gottes Statt. — Dies Stück ist nicht allein der Jugend und bem Pobel, sondern jedermann nut und noth, und foll's feiner verachten, er fei wie gelehrt und heilig er wolle. Denn wer ift so gar boch kommen, daß er Gottes Wort nicht bedürfe, oder verachten moge? Und um Dieses Stude willen brauch ich ber Beicht am allermeisten, und will und fann ihr nicht entbehren, benn sie mir oft und noch täglich großen Troft gibt, wenn ich betrübt und befümmert bin. Aber die Schwärmer, weil sie sicher sind und von Traurigkeit und Anfechtungen nichts wissen, verachten sie leichtlich die Arznei und Troft, wollens baju and benen nehmen und wehren, die es bedürfen und haben muffen. Sind fie fatt, fo follten fie die hungrigen auch male und seit der Beit der Apostel. Als nun effen laffen; sind sie heilig, so follten sie die Sünder auch heilig laffen werden; durfen fie Gottes und seines Wortes nicht mehr, so sollten fie es benen anch laffen, bie es noch burfen. Aber (wie gefagt,) fie zeigen mit folchem Toben an ihre große Blindheit und Narrheit, als die noch nie gelernt haben, was Gottes Wort,

<sup>\*)</sup> Der Rirchengeschichtschreiber Sozomenus foliegt die Beschreibung bieses Prozesses in ber abendländischen Rirche mit ben Worten : "3ft ber vorberbestimmte Tag verfloffen und bie Strafe, ober eine gewiffe Schuld abgetragen, so wird er (ber Bügenbe) von feinen Gunden absolvirt und bem Bolfe

fallen alle beide in die Gruben. Darum lag sie fahren und immer hinfallen, hüte du dich haben die Herren Methodistenleiter, die die h. Absolution so greulich verläftern, Luthers Ur= theil über fie. Möchten fie boch baber anfhömigverftandenen Aussprüchen Luthers zu be= mänteln.

Ferner Schreibt Euther von ber herrlichkeit der Absolution Folgendes: "Die andere Ur= sache und Reizung zur völligen Beichte ift die theure und edle Berheißung Gottes in den vier Sprüchen Matth. 16, 19 .: ""Bas du wirst auf= lofen, foll los fein,"" Matth. 18, 18 .: ""Bas ihr werdet auflösen, soll los fein,"" 3oh. 20, 23.: ", Welchen ihr die Gunden vergebet, de= nen follen fie vergeben fein,"" Matth. 18, 19. 20.: ".. Wo zween mit einander eins find auf Erden, es fei worin es wolle, bas foll ihnen geschehen von meinem Bater, der im himmel Denn wo zween oder drei versammelt find in meinem Namen, da bin ich in ihrem Mittel."" Welchen folde liebliche Worte nicht bewegen, ber muß freilich einen falten Glauben haben und ein lofer Chrift fein. Denn obwohl ein jeglicher bei ihm selbst Gott beichten mag und sich mit Gott heimlich versöhnen, so hat er doch niemand, der ihm ein Urtheil spreche, darauf er sich zufrieden stelle und sein Gewisfen stille, muß forgen, er habe ihr nicht genug gethan. Aber gar fein und ficher ift's, bag er Gott ergreife bei seinen eigenen Worten und Busagungen, daß er einen starken Rückhalt und Trop auf göttliche Wahrheit überkomme, da= mit er moge frei fedlich gleich Gott felbst drin= gen mit feiner eigenen Wahrheit, auf Diese Weise sprechend: Nun, lieber Gott, ich habe mei= nem Nachsten vor dir meine Gunde erflaget und offenbaret, und in beinem Namen mit ihm mich vereinigt und Gnade begehrt; fo haft du ans gro-Ber Unade zugefagt: mas gelofet wird, foll los fein, und foll geschen von beinem Bater, mas wir einträchtiglich begehren: so halte ich mich beiner Busagung, zweifle an beiner Bahrheit nicht, wie mich mein Nächster in beinem Na= men entbunden hat, so sei ich entbunden, und mir geschehe, wie wir begehret haben. - Nun ift Gott mahrhaftig, und mas er jusagt, bas find wir gewiß, daß er's halt, Pf. 33, 4., daß St. Paulus zu Timothens II., 2, 13. fagt: ""Benn wir gleich nicht glauben, so bleibet er doch treu und wahrhaftig, er mag sich selbst nicht leugnen."" Darum ift folche göttliche Wahrheit in feiner Zusagnng gar eine überschwengliche, fostliche, reiche und ftarte Sicher= beit, die niemand läßt finfen noch zappeln. Er muß vor aller Gewalt bleiben im Himmel und Erden, daß auch Gott selbst fich brinnen ihm ju eigen und gleich gewonnen gibt." (Buch= lein von der Beichte. XIX. 1076. ff.)

Johannes Brenz schreibt also: "Du wirft fagen: Wogn nugt mir die Abfolntion, wenn ich schon glaube, daß Christus für mich gelitten habe ? Ich autworte : Wie die Sacramente, fo ist auch die Absolution eingesett, um nung und Befehl." (G. 731.)

Glaube, Troft, Christus und Gemissen sei, unfer Gemissen in Zweifeln zu befestigen und und führt alfo ein Blinder den andern und unfern Glauben zu ftarken. Denn wir haben oft gesagt, daß es nichts Barteres gebe, als das Gewissen, auch nichts hartgläubigeres, beson= vor ihnen." (Berke XVII., 2453. ff.) hier bere in gottlichen Dingen, die nicht mit Ginnen mahrgenommen werden. Denn in Un= fenntniß göttlicher Dinge werden wir geboren! Daher tragen wir ben Zweifel immer mit uns ren, ihre Schwarmerei mit verdrehten und herum, und berfelbe offenbart fich vornehmlich in Anfechtungen. Denn wenn in bem Gewif- lich : "Es hat allerdings nie an lutherischen ift und wir empfinden die Schwere derfelben, Lehre von ber Beichte und Absolution bestrits bann pflegen mir boch zu zweifeln, obgleich wir ten haben. Gine Maffe von Streitschriften ift hören, daß Chriftus für uns gelitten habe, weil | hierüber erschienen. Besonders lefen wir von wir bas Wegentheil bavon mit Schmerzen einem 3. C. Schabe, Prediger an der Mitos empfinden. Dbgleich bas, Evangelium of- laifirche in Berlin im 17. Jahrhundert... Diefentlich gepredigt wird und fede Predigt von fer Mann verwarf in feiner Schrift: "Praxis boch ein von feinen Gunden beunruhigtes Be- lein die Privat-Beichte und Absolution, fonwiffen sehr schwach und beuft, die öffentliche bern nannte fogar den Beichtfinht - Satans-Lossprechung gebe es nicht, fondern ich weiß nicht mas für Beilige an; es erfortert eine Privatabsolution. Daher hat Chris ftus die Sacramente eingeset, erftlich bie Taufe, sodann bas Mahl bes BErrn, bamit wir hierdurch wie turch Briefe und Siegel vom Simmel im Glauben gestärft wurden. Endlich hat er auch die Absolution eingesetzt wie feine eigene Sandichrift, um und in Betreff seines Willens auf allen Seiten gewiß zu machen. Denn so benken wir : Du hörft wohl bas Evangelium, du hast die Sacramente, Taufe und Abendmahl, ale Gottes Briefe und Siegel, aber viel gewiffer murbeft bu' fein, wenn bu Gott felbst mit dir reden hörtest, oder feine ei= gene Sandschrift hätteft.

> Daher hat Christus die Absolution hinter sich gelaffen, und fie als Gottes Stimme bestätigt, indem er fpricht: Ber ench hört, der hört mich ; und er hat sie als eigene Handschrift bestätigt, indem er spricht: bas foll auch im Himmel los sein." (Homil. de poen. VIII. IX.)

Bir fonnten noch eine ganze Bolfe von Beuguiffen der gottfeligsten und erleuchteisten Theologen über die Herrlichkeit der heil. Abso= lution vorführen, wir lassen aber, um den Auffat nicht ungewöhnlich zu verlängern, nur noch Ein Zeugniß folgen von einem Manne, Der felbst von ber greulich schwärmerischen Secte der Methodisten für bekehrt, ja für hoch erleuch= tet angesehen wird, nämlich Johann Arnot; diefer schreibt in seiner Postille folgenderma= Ben: "Darum sind diese Worte: Welchen ihr die Sünden vergebet, eine göttliche Bollmacht und Auftragung der Gewalt Got= tes, in seinem Namen, aus seinem Befehl, aus Gottes Gewalt, Sunde gu vergeben; ba= rum, weil es aus Gottes Befehl, an Gottes Statt, in Gottes Namen geschieht, so ift es fräftig im himmel und auf Erden; benn was Gott ordnet, befiehlt, bas halt er gewiß; mo fein Wort und Befehl ift, ba ift Gottes Ge= walt, ewige unwandelbare Wahrheit. Darum ift die heil. Absolution ein großer Trost, daß Gott Vergebung der Sünden in sein Wort ge= legt, und bas Wort in ber Priefter und Chriften Mund Gottes Vollmacht ift, sein Wort, Drd=

Che wir nun schließen, muffen wir noch auf eine Unwahrheit aufmertsam machen, welche Br. Naft in dem mehr angezogenen Blatte nie= vergeschrieben hat, die zwar von völligem Man= gel an einem geschärften Bewiffen zeugt, Die wir aber gern mehr noch der Unwiffenheit bes Schreibers gurechnen wollen, ber, ber Quellen mangelnd, bereits ausgestreute Unwahrheiten geduldig nachschrieb. herr Raft schreibt nam= sen Gottes Urtheil über die Sünde geoffenbaret Theologen gefehlt, welche biese unschriftmäßige Christo eine Absolution von Gunten ift, so ist des Beichtstuhls und Abendmahle," nicht alftuhl und Feuerpfuhl; und wiewohl er felbst bei ber evangelisch=lutherischen Rirche fungirte, nannte er fie boch, in Beziehung auf diefe vom Pabsithum gurudbehaltene Irrlehre, Babel und ein Bubehör ter babylonischen Sure." Sierauf antworten wir, es hat allerdings allezeit Feinde ber göttlichen Stiftung der heil. Absolution ge= geben, die dagegen geschrieben haben, aber diese Feinde waren nicht lutherische Theologen, son= dern theils Schwärmer, die sich nie zur lutheris schen Kirche bekannten, theils von ihr abge= fallene und endlich die im vorigen Jahrhun= bert aus ber luth. Rirche felbst aufstehenden Bolfe, die der Heerde nicht verschonten (Apa. 20, 29. 30.), ben gräßlichen Berfall berfelben vorbereiteten, in welchem fie jest erblidt wird; dahin gehören die Schwarmer Schwenkfeld, Weigel,\*) Paracelsus; Die Wiedertäufer; Zwingli, \*\*) und Andere.

Bas endlich den befannten J. C. Schade betrifft, fo hat herr Raft auch über ihn Lugen aboruden laffen, Die allerdings, wie und nicht unbefannt ift, ichon oft über ihn verbreitet morben find. Das angezogene Buchlein haben wir zwar nicht zur Sand, doch zeigt ichon ber Titel, daß darin nicht von der Lehre, sondern von der Praxis, D. i. zn deutsch von dem Bebrauch e der Beichte und Absolution ge= handelt werde. Hiernber wird hoffentlich das Beugniß Spener's, ber Schare's Colleg und Leichenredner mar, gelten. Erfterer bezeugt nämlich: "Er (Schade) hatte feine Scrupel nicht über den Beichtstuhl felbst, fondern, bag er allen, die zu der Beichte famen, die Sand auflegen und die Absolution sprechen sollte, ba er nicht Gelegenheit hatte, ihre Würdigkeitzu Bernhigung seines Gewiffens recht zu prufen... Diese Frage hat ihn endlich ju ben Fragen, Die er über Die Materie edirt,

<sup>\*)</sup> Beigel schreibt: "Wehe ben Anfängern und Bestätigern folches Beichtens und Absolvirens; fie werden beite geworsen in ben emigen Pjuhl." Post. P. 11. p. 250.

<sup>\*\*) 3</sup> wingli fcreibt: "Es ift eine Frecheit, bag man gelehrt hat, bag ber Mensch burch bie Schluffel gewiß werbe, welcher nur burch ben Glauben inwendig gewiß ift. Bergeblich wirft bu sprechen: Du bift frei: Deun du fannst ibn burch bein Wort nicht mehr gewiß machen, als bu aus einer Fliege einen Elephanten machft, wenn bu fagft : Du bift ein Elephant." (Cf. Lib. de vera et falsa rel.)

und anderen Schriften, auch harten Expressionen gebracht, als ba er gesprochen : Beichtftuhl - Satansftuhl, Böllenpfuhl, barüber fo vieler garmen entstanden; wiewohl aus eben berselben Schrift, da die Worte stehen, bas Borbergehende und Folgende flar genug zeig= ten, bag bamit nicht von ber Sache felbft, fondern von dem Migbrauch geredet werde." (Theolog. Bedenken. II. 143. 144.) Daß bem fo fei, ift auch aus andern Schriften Schade's deutlich zu erweisen. Es heißt u. a. in seiner Schrift: "Was fehlt mir noch?" alfo: "Die Welt ift voller Lift, fie Des Predigers Vergebung ift Got= Munde." treuen Diener ber rechtgläubigen lutherischen Rirche zu ihrem Borfampfer, sondern allein elende Schwarmgeister, offenbare Reger (Rot= tenstifter) und Rationalisten.

Von dem innerlichen Triebe zu predigen. (S. Schinmeiers Prafervativ wiber bie Beiftliche Rinber-Peft. G. 22. ff.)

Statt bes nöthigen Berufe (jum Predigt= amt) geben viele einen innerlichen Trieb vor, ber dazu binlänglich fei. Bum geistlichen Priesterthum, da ein Christ dem andern erbaulich und befferlich sein soll, ist kein außeror= dentlicher Beruf nöthig, weil er schon da ift, g. C. 1 Theff. 5, 14. Findet fich einer bie rau vom guten Beift erwedt und getrieben, mag und muß er es thun. Aber die gange Rirche zu reformiren oder zu dergleichen wichtigem Werfe (wie das Predigtamt), dazu gehört aller= bings ein Creditiv (eine Beglaubigung) vom BErrn ber Erde und Saupt ber Rirche. Sonft founte fich beut oder morgen einer zu großen Dingen aufwerfen und einen Trieb angeben. Beil zweierlei Geister sind, fo find auch zweierlei Triebe und muffen baber mohl gepruft und unterschieden werden. Nicht alle Triebe, Die auf gute Sachen fallen, find beswegen vom beil. Beift. Dort trieb ber Berfucher ben BErrn IEfum in der Bufte an, daß er follte aus Steinen Brod machen, von der Binne bes Tempele fpringen 2c. ju bem guten Bwed, bağ man anerfennen möchte, er fei ber mahrhaftige Sohn Gottes. Dhnerachtet nun Dies ber 3wed aller seiner Wunder mar, so folgte er boch riefem Triebe nicht, fo gut er auch ichei= nen mochte. Wir werden daher nicht umfonft gewarnt Dal. 2, 15 .: Sehet ench vor vor eurem Beifte. Warum? - Beil er voll falfcher Triebe ift, die je gleißender, je gefährlicher gu fein pflegen.

Sie wenden dagegen ein: Der Trieb beruhe | mit einer gewiffen Lehre ber 10 Webot und bes auf ber Liebe zu ben Seelen, die nicht zu bem Beilande geführt wurden, mas nicht ben (lu= therischen) Predigern, fondern ihnen von Gott gegeben fei; folglich mußten fie bem Triebe folgen, wofern fie fich nicht verfündigen woll= ten. Antwort: Gut; Dies muß aber Gott ohne Zweifel mehr jammern, als irgend einen Menschen, benn die Seelen find fein, nicht unfer, fo ift er auch vermögender, fie gu feinem Sohne zu führen, als wir, ja, er hat unser dazu nicht abfolut nöthig. Will er uns aber bazu brauchen, fo wird er und berufen und bazu fliehlt ben Predigern die Abfolution aus dem tuchtig machen. Manche Gemeine verfuns bigt fich bergestalt an einem treuen Lehrer und tes Bergebung. Belchen ihr die Gunden ers bem an fie ergangenen göttlichen Gnabenberuf, laffet, benen find fie erlaffen. Joh. 20. 23. baß Gott nach feiner Strafgerechtigfeit fein Das bleibt fest steben. Diese Bergebung ift befferes Mittel findet, als Miethlinge und Gottes Bergebung. Diese Bergebung nahrt trugliche Arbeiter. Demohnerachtet weiß ber und grundet fich auf den Glauben." (Siehe BErr die Seelen folder Gemeinen, Die felig Schade's Schriften. I.130. ff.) - Baben alfo werden wollen, bennoch zu bewahren, baf fie Die Methodiften auch nicht die Ehre, die erften nicht verderben. Findet fich aber ein fo großer ju fein, welche gegen bie von Chrifto feiner und geheiligter Erieb im Bergen, bie Bruche Rirche gegebene Gewalt, auf Erben Gunben | ber Rirche gu beilen und eine Befferung gu Bu vergeben, fampfen, fo haben fie boch feinen ftiften, fo fann man es in geboriger Ordnung an seinem Orte (Stand und Beruf) thun, ba alle Bande voll zu thun fein werben. Uchris gens fteht man in Gedult, bis ber BErr felbft fich aufmacht, seine Tenne zu fegen und burch hinlängliche Mittel und ausgeruftete Bertzenge eine Befferung vorzunehmen. Go ru= hen wir mit dem Bolfe Gottes, wenn die Bol= fenfaule steht; so geben wir, wie fie aufbricht und vorangeht! Sonft laufen wir eigene Wege und die Triebe sind nicht Triebe des heiligen, fondern unferes eigenen Flattergeiftes. Thomas Münzer hatte zur Zeit der Reforma= tion das Verderben des priesterlichen Standes vor Angen. Er fand einen Trieb bei fich, biefem Uebel abzuhelfen und die armen Banern geistlich und leiblich zu versorgen. Enther marnte ibn, aber er folgte seinem Triebe, ben er für göttlich hielt, und wollte reformiren, ohne Beruf, ohne Mittel und Bermogen gu haben. Aber am Ende und Ausgange mußte er mit Schreden erfahren, daß ihn fein ei = gener Beift bei ber fonft gut icheinenben Sache und Zweck getrieben habe.

Prüfung derer, die sich des Geistes rühmen.

Es find mir felbst, schreibt Luther, manche und viele Beifter vorgekommen, (auf baß ich hie meine Erfahrung bekenne,) die mich wohl versucht mit großen, trefflichen Worten, mich auf eine andere Bahn zu führen, und znweilen so scheinbarlich vorgelegt, daß ich schier darob gestutt, und wo ich mich nicht vorgesehen, auch wohl verführt mare. Die habe ich nichts an= bers können thun, damit ich unbetrogen bliebe und folche Teufelogespenft verlegte, benn wie auch der Prophet David Pf. 119, 105. lehret: "Dein Wort ift meines Fußes Leuchte, und ein Licht auf meinem Wege," bag ich zu biefem Licht gelaufen, fo mich lehret, mas Gottes Bille ift, und gegen folder Schwäger und Mühmer Geifterei gehalten, ob fich's reimet

Glaubens Christi. Wo ich solches nicht gefunden, habe ich fie bald von mir gewiesen und frisch auf die Bermahnung Christi von argen, untüchtigen Früchten geurtheilt und verbannt als einen faulen Baum. Alfo thu bu auch und bleibe nur in der gemiffen Probe, alle Lehre zu urtheilen, welche ift Gottes Wort und Gebot, fo fannst bu nicht irren noch fehlen und aller folder Beifter Rühmen und Borgeben niederschlagen. Denn Christus mit Diesem Spruch, fo er fagt, "nicht wer ba fpricht: BErr, BErr! fondern wer meines Batere Willen thut," und weiset und führet allein ju seinem Bort, daß wir miffen, bag bas rechte Früchte find, so nach demselben geben. (Rirchenpostille am 8. Sonnt. nach Trin.)

### Bezahlt:

- 2. Jahrgang, Th. Schieferbeder (2 Er.)
- 1. Salfte bes 3. Jahrg., Befel.

## Die Hauspostille Luthers, Dr

erfte amerifanische, ausgezeichnet ausgestattete, Auflage, ift gebunden für \$2.00, geheftet für \$1.50 zu haben .:

Bei herrn Ludwig und B. Radde in New-Yorf,

C. &. Rabemacher, in Philadel= phia, Pa.

Ehrw. C. Spielmann, Columbus, D. herrn Paftor Bhneden, in Baltimore,

Mo., Past. Walther in St. Louis, Mo.

11 Dr. Sihler in Fort Wayne, Ind. P. Bober in Buffalo, N. J.

P. J. George u. Co. in Detroit, Mich.

P. J. George u. Co. in Milmaufee, Bis.

Die Kirchenzeitung in Pittsburg und ber Lutheran Standard in Columbus, D., werden gebeten, Dbiges aufzunehmen.

## Antiquar=Geschäft.

Der Unterzeichnete erlaubt fich hierdurch. Liebhabern älterer lutherischer Erbauungs- und anderer Bücher, Die Anzeige zu machen, daß er eine nicht unbedeutende Sammlung von ber= gleichen Schriften in feinem Lofale gu moglichst billigen Preisen ansgestellt hat.

St. Louis, 9. Juni 1846.

R. B. Barthel, füdliche 2te Strafe, No. 52,

unmittelbar neben herrn Tschirpe'e Apothefe.

Bier fonnen auch die durch den Berausgeber bestellten Eremplare ter Sauspostille Luthers in Empfang genommen werden.

D. H.

Gedruckt bei Weber und Olshaufen.

"Gottes Wort und Luthers Lehr' vergehet nun und nimmermehr."

Herausgegeben von C. F. W. Walther.

Jahrgang 2.

St. Louis, Mo., den 11. Juli 1846.

Mo. 23.

Bedingungen: Der Lutheraner ericheint alle zwei Wochen einmal für ben Subscriptionspreis von Einem Dollar für die auswärtigen Unterschreiber, welche bavon bie Sälfte vorauszubezahlen und bas Pofigelb zu tragen haben. — In St. Louis wird jede einzelne Rummer für 5 Cents verfauft.

(Eingefandt von Paftor Schieferbeder.)

## Das Apostolische Glaubensbefenntniß und feine verichiedene Auslegung.

Diefes berühmte Befenntniß, bas ältefte, das wir haben-denn ob es wohl nicht von den Aposteln felbst verfaßt ift, fo reicht boch fein Alter fast bis zu ber Beit ber Apostel herabenthält zwar nicht alle, aber boch die vorzüg= lichften Artifel ber driftlichen Lehre, und wer Diefelben mit der beiligen Schrift zusammenhält, muß fich von ber vollfommenften Schriftmäßig= feit dieses Befenntniffes überzengen.

Und wenn man nach der allgemeinen Un= nahme urtheilen follte, welche tiefes Befennt= niß felbst bei den falschgläubigen Rirchen und Secten gefunden hat, fo könnte man leicht auf Die Wedanken fommen, als mare im Wefentlichen fein Unterschied ber Lehre und des Glau= bens bei allen den verschiedenen Rirchen und Secten.

Allein dies wäre ein voreiliger Schluß; denn es fommt nicht auf die blogen Worte an, die auch zum Schein geführt werden fonnen, fonbern auf ben Sinn fommt ce hanptsächlich an, in welchem die Borte verstanden werden. Die Katholifen, Reformirten und andere nehmen zwar auch die Borte Diefes Bekenntniffes an, aber in einem andern Sinn, als die Lutheraner. Und zwar find die Worte nicht Schuld, als ließen dieselben eine folche Doppelfinnigfeit gu, fondern der boje Bille ift Schuld, der die Borte mit Gewalt auf den Irrthum zieht, um denselben dadurch vor den Augen der Einfälti= gen zu verbergen, gleichwie es die Sectirer mit den flaren und hellen Worten der heil. Schrift selbst machen. Daß ber Sinn ber Ratholifen und Reformirten, in welchem fie bas apostoli= fche Glanbensbefenntnig nehmen, von tem Sinn der mahren Rirche total verschieden ift, fann die nachfolgende Zusammenstellung erwei= sen. Es ift dieselbe nach einem Driginal bes gelehrten Joh. Conr. Dannhauer, Prof. der Theologie zu Strafburg, gest. 1666, etwas fürzer bearbeitet.

### I. Das apostolische Glaubensbekenntniß im Sinne der rechtglaubigen Rirche.

3ch glaube, — ans lebendiger, fräftiger Ueberzeugung, die Gott in mir gewirft hat durch sein wahrhaftiges Wort, welches in den canonischen (d. h. die von der wahren Rirche ju allen Beiten für göttlich erkannt worden biefe göttlichen Eigenschaften ihr eigenes Befip- barten Rath und Willen Gottes für Thorheit

find) Schriften des A. und N. Testaments enthalten und meines Glaubens alleinige Regel und Richtschnur ift, an Gott-an ihn allein und sonst au feine Creatur, weder Engel noch verstorbene Beilige ; an einen dreieinigen Gott, in deffen einigem göttlichen Befen drei Perfo= nen find. 3ch glaube an Gott ben Bater, welcher von Niemand weber geschaffen noch geboren ist und als Bater zwar gegen alle Menschen fich durch ungahlige Wohlthaten erweist, aber nur die zu seinen Kindern und Er= ben erwählt hat, welche im Glauben an Chri= stum bis ans Ende beharren; allmächti= gen Schöpfer himmels und ber Erbe, der mich und Alles, was da ist, aus dem Nichts hervorgerufen hat, aber feineswegs ein Urheber des Bosen ift.

3 d-von Natur ein Rind bes Borns, von Gott abgewendet und fein Feind, im Gefängniß ber Gunde und bes Satans, unvermögend mich felbst zu retten und felig zu machen glanbe an JEsum Chriftum, mahrhaf= tigen Gott, aus bem Befen bes Baters von Ewigfeit geboren, ber unsere Ratur, Leib und Seele an fich genommen und wahrhaftiger Menfch geworden ift. Durch welchen bas ge= fallene Menschengeschlecht wieder aufgerichtet und einem jeden einzelnen die Seligfeit wieder erworben worden, indem er fich für Alle gum Opfer gegeben und für die Gunden ber gangen Welt ver beleidigten Gerechtigfeit eine vollgul= tige Genugthnung geleiftet hat. Richt allein die Erbfunde, fondern auch alle wirflichen Gun= den find burch ihn getilgt und verföhnt. Er hat bas Weset für uns erfüllt und bie Menschen vom Fluch beffelben befreit. Ich glaube an 3Cfum Chriftum, in deffen einiger Perfon 2 Naturen, die göttliche und menschliche, fo in= nig mit einander vereinigt find, daß fie, obgleich ohne alle Bermischung und Berichmeljung, bennoch nimmer von einander zu trennen find. In dieser Gemeinschaft beider Naturen behält zwar jede ihr eigenthumliches Befen, aber feine wirft ohne die andere, fo daß wenn der Mensch ICsus leidet und stirbt, dennoch fein bloger Mensch leidet und ftirbt, fondern der, welcher mahrhaftiger Gott ift. In diefer Gemeinschaft beider Naturen gebraucht fich die menschliche Natur der göttlichen Majestät, Allgegenwart, Allwiffenheit und richterlichen Bewalt so völlig und unumschrantt, als maren Rraften meiner Bernunft, welche ben geoffen-

Ich glaube an IEsum, den einigen thum. Mittler zwischen Gott und Menschen, auf welden alle die Gebete, Opfer und Berheißungen ter Alten hinweisen, und unfern Berru nach dem Recht der Erlösung; welcher über= natürlicher Weise "vom heiligen Geist empfan-"gen und von der Jungfrau Maria, der Mut= "ter Gottes, geboren, gelitten unter Pontio Pilato. Gefreuzigt,"-bie tieffte Erniedrigung Chrifti, bei welcher er fich ter göttlichen Berr= lichfeit freiwillig entäußerte,-geftorben,nicht bloß scheinbar, sondern wahrhaftig und wirklich, ohne baß felbst im Tode die Gemein= schaft beider Naturen gerriffen oder unterbrochen wart, welcher Tod das Versöhnungsopfer für ber gangen Belt Gunde mar - und begra= ben. Niedergefahren zu der Sölle, als Gott und Mensch, nachdem die Seele fich wieder mit dem Leib vereinigt hatte, um als Ueberwinder der Solle seinen Triumph zu hal= ten. "Um britten Tag wieber auferstanden von den Torten,"-in eigner Rraft, mit einem verflärten, verherrlichten und geiftlichen Leibe. Aufgefahren gen himmel, - in ben himmel der Seligen, wo er nicht fo in bie Grenzen eines Raumes eingeschlossen ift, baß er nicht zu gleicher Zeit an verschiedenen Orten auf Erden gegenwärtig fein fonnte. Giget zu der Rechten Gottes, besallmäch= tig en B at ere-fein räumliches Gigen, fondern die allerglorreichste Erhöhung der menschlichen Ratur in Christo, dem Gottmenschen, der nun nicht bloß als Gott, sondern auch als Mensch allwissend, allmächtig, allgegenwärtig ift und die unendliche ewige herrschaft und Gewalt hat über Alles, das im himmel, auf Erden und unter ber Erde ift. Und diefe Wegen= wart, womit Chriftus auch nach feiner Menfch= beit bei allen feinen Creaturen ift, ift feine räumliche Ausspannung, sondern eine mahr= haftige gnadenvolle Gegenwart, nach welcher er in und wohnt, nach welcher auch fein Leib und Blut im heil. Abendmahl mahrhaftig und wesentlich gegenwärtig find, und mit dem Brod und Wein ausgetheilt werben-Bon bannen -aus dem Simmel ber Seligen-er öffentlich und fichtbar fommen wird, in ber Berrlichfeit des Batere, zu richten die Leben= bigen und bie Tobten.

3th, ganglich unvermögend, aus eignen

halt, ben Weg zu meinem Beile felbft zu finden, | und an JEsum Christum, meinen Gott und Beiland, ju glauben ; und eben fo unvermö= gend, mich felbst ber Gnade murdig oder fähig zu machen, glaube an ben beiligen Geift, mahren Gott, durch beffen Gnade wir geheiligt werben, eine solche überschwänglich reiche Gnade, bie im Werf unserer Befehrung Alles in und anfängt, thut und vollendet, die und bei Chrifto erhalt bis ans Ende, die fich an allen Menschen gleich fraftig erweift, fie zu retten und felig zu machen, die aber bennoch nicht unwiderstehlich und zwingend ist und durch muthwillige Gunden wieder verloren werden fann.

3ch glaube eine Rirche, beren Glieder die mahren Gläubigen und Gerechten find, die hin und wieder auf der gangen Erde gerftreut find; fichtbar aledann, wenn fie, die Rir= de, außerlich erfennbar ift an ber reinen Prebigt bes Evangelii und an ber rechten Bermaltung ber Sacramente, aber unfichtbar in Unsehung der Gläubigen und Auserwählten, bie im Glauben beständig bis aus Ende be= harren und die Niemand fennt, denn nur Gott allein; eine heilige, weil ihr bas Berfoh= nungeblut Chrifti burch ben Glauben juge= rechnet wird; eine allgemeine, in Rud= ficht auf Drt und Zeit. Gine Gemein= fchaft, nicht nur eine außerliche des Wortes, der Sacramente, der Ceremonien, des Befennt= nisses und des Umgangs, sondern hauptsächlich eine innere des Glaubens und der Liebe-ter Seiligen, einestheils weil ihnen eine fremte Beiligfeit, nämlich die Gerechtigfeit Christi, zugerechnet wird, anderntheils weil ihr Berg, Wille, Verstand und ganges Leben verändert und geheiligt wird, und die geiftlichen Rrafte und Tugenden, Erfenntniß, Furcht Gottes, Soffnung, Liebe je mehr und mehr in ihnen machsen und zunehmen. Bergebung ber Sund en, worin bes Menfchen Rechtfertigung por Gott besteht, eine freie Erlaffung aller Sünden und beren Strafen ohne Rudficht auf irgend ein Berdienst von Seiten des Menschen, so daß selbst die guten Werke eines Gerecht= fertigten, oder seine innwohnende (habituelle) Gerechtigkeit, nichts thun zu feiner Rechtferti= gung, sondern allein die Frucht berfelben find, indem der Glaube, durch welchen der Mensch bie Rechtfertigung erlangt, feiner Natur nach nicht mußig fein fann, fondern ohne Unterlaß burch die Liebe thätig ift. Auferftehung bes Fleisches, bas wir jest an uns tragen und bas im Tode zerfällt, und ein ewiges Leben, umfonft aus Gnade.

## II. Das apostolische Glaubensbekenntniß im Sinne der Pabstler.

Ich glaube, a) nach dem blogen Beifall, ohne Zuversicht des Herzens, b) welches Glaubens Grund nicht allein das geschriebene, fon= bern auch bas ungeschriebene Wort Gottes ift, c) und halte alle diejenigen Bucher ber beil. Schrift für die echten und göttlichen, die das Tridentinische Concilium dafür erklärt, d) so wie nur den Text für den allein richtigen, den die lateinische Bulgata gibt, e) deren unfehl=

Rirche ist-an Gott und f) die vergötterten | 9. e) Bellarm. lib. 4. de anim. Christ. c. 12. Beiligen im himmel-,den Bater, allmächtigen"-ber, g) nach ben Thomisten, bas Bose vorher bestimmt hat und folglich ein Urheber der Sunde ift, ber auch h) unbarmherzig genug aus bloger Luft zu strafen viel tausend unschul= biger Seelen zur ewigen Berbammniß bestimmt hat—"Schöpfer himmels und der Erden"und auf Erten bes Menschen, tem bas i) Eben= bild Gottes nicht anerschaffen, sondern nur als eine Zugabe mitgetheilt mar, ber auch k) in sich felbst den Reim zur Sünde trug und sterb= lich war.

a) Bellarm. Lib. 1. de justif. c. 7.; Concil. Trident. sess. 9 can. 12. b) Conc. Trid. sess. 4. decret. 1. c) Conc. Trid. sess. 4. decret. 1. d) Conc. Trid. loc. cit. e) Bellarm. Lib. 4. de R. P. c. 1. 2. 3. f) Deosque sanctos coelites, Angelos, Agenda Colon. p. 373. g) Bellarm. Lib. 2. de amiss. grat. et statu peccat. c. 13.; Tanner tom. 1. 9. 11. dub. 1. h) benn von den Kindern, die vor der Taufe fterben, behauptet die rom. Rirche, bag fie gur ewigen Strafe verurtheilt find; bie Schlußfølge gibt Becanus zu tom. 5. de opus. c. 3. e. 14. i) Cat. Rom. P. t. cap. 2. p. 24. h) Bellarm. de grat. prim. hom. c. 2. 6.; Cat. Rom. 1. 2. 19.

Ich glaube an "ICfum Christum," der a) in sich selbst zertrennt und nicht der b) alleinige Beiland ift: ein c) unvollfommener Mittler, der nur eine halbgültige, und theilweise Genug= thuung geleistet, "seinen eingebornen Sohnec., "gelitten, gefreuziget, gestorben, begraben"d) alles dies nur nach ber blogen Menschheit, e) abgestiegen zu ben unterirdischen Beiftern, mit ber Seele allein, um die Bater aus ber Borburg zu befreien, "aufgefahren gen Sim= "mel, figet zur Rechten bes allmächtigen Ba= ters," f) indem die menschliche Natur Christi nur zufälliger Weise, wie ber Purpur an einem Ronige, mit ferhöhet worden ift, "von bannen 13. k) Catech. Rom; l. de R. P. Agenda er kommen wird ic.

a) Bertrennet, weil fie fagen, daß bas Bort außerhalb bes Fleisches sei, Bellarm. L. 3. de | 1. 3. de justif. c. 2. 3. p) benn bie fleineren Incarn. c. 17., daß die mahrhaftigen göttlichen Eigenschaften ber menschlichen Ratur Chrifti natur läßliche Gunten, Bellarm. 1. 1. de nicht mitgetheilt worden seien. Bellarm. L. 3. de Christ. c. 6., daß die menschliche Natur allein die Mittlerin sei, Bellarm. L. 5. de Christ. c. 1., bag man ben Immanuel nicht auf einerlei Beife anbeten fonne, fondern ber göttliche Dienft gehöre feiner Gottheit, die geringere Verchrung (hyperdulia) feiner Menfch= heit Bellarm. L. 1. de beat. S. c. 12.

b) Richt ber einige Beiland, benn bazu wird auch die Jungfran Maria gemacht mit bem gangen Chore ber Beiligen im Simmel Bellarm. L. 1. de beat. S. c. 20.; desgl. die menschli= den Verdienste Conc. Trid. de justif. can. 31. Desgl. die menschlichen Genugthuungen Conc. Trid. c. 10. de oper. satis.; desgl. bie Degopfer Conc. Trid. sess. 9.; besgl. Die einge= goffene Gerechtigfeit.

c) Als welcher die Bitterkeit des ewigen Tobarer Ausleger ber Pabft und die romifche anim. c. 8. d) Bellarm. L. 3. de Christ. c. gefommen. Der Abfall vom biblischen Chris

g) Bellarm. lib. 3. de Christ. c. 15.

3 ch, a) bem bie erfte Regung ber Begierben nicht als Schuld angerechnet werden fann; b) mit verselben thätigen Kraft des freien Wil lens begabt, die der Mensch vor dem Fall hatte, mit einer Reigung jum Guten, ebe noch ber übernatürliche Ginfluß ber Gnade hingufommt, die alsbann, wenn fie hinzufommt, die natürliche Rraft zum Guten hervortreibt und fich mit berfelben gur Bollbringung beiliger und göttlicher Werke verbindet - "glanbe an den heiligen Beist," c) welcher uns heiliget, nicht burch die zugerechnete, sondern burch die eingegoffene Gerechtigfeit, "eine Rirche," nicht blos eine streitende, und triumphirende, sons bern auch d) eine im Regfeuer schwitzende: ich glaube an die romifche Rirche e) als die Mutter und Meisterin aller Kirchen, f) als die allein mahre, außer welcher fein Beil, g) welche 16 Rennzeichen hat, h) immer und nothwendig sichtbar, i) unfehlbar, jedoch dergestalt unfehlbar, daß sie auch k) schwere und öffentliche Gunder, Beuchler, Bode in fich begreift; "eine allgemeine Kirche, die 1) unter einem fichtbaren Oberhaupt, bem romischen Pabft, zusammengehalten wird; "eine Gemeinschaft der Heiligen," außer Diesem Leben, m) welche man aurufen foll. "Bergebung" — welche n) die Wurzel ber Sunde austilgt und o) uns gewiß ift, - ber Sünden, p) auch ber Tot, fünden, die nicht bereut werden. "Auferstehung bes Fleisches und ein ewiges Leben" bas q) zur Belohnung ber Berbienfte und guten Werfe gegeben wird.

a) Becan. L. 1. manual. c. 17. b) Conc. Trid. sess. 6. c. 1. 4. 5. c) Conc. Trid. sess. 8. d) Concil. Trid. sess. 9. e) Conc. Trid. sess. 7. de bapt. 5. f) Canis. p. 26. g) Bellarm. L. 4. de Eccl. c. 3. h) Bellarm. L. 3. de eccl. c. 2. i) Bellarm. L. 2. de eccl. c. Colon. p. 385. m) Bellarm. l. de cult. Sanct. et purg. n) Becan. de justif. c. 3. o) Bellarm. Sünden find ichon für fich felbst nach ihrer amiss. grat. c. 11. 12. q) Conc. Trid. sess. 6. 5. 32.

(Shluß folgt.)

## Mittheilungen aus Sachfen.

Meinen lieben fachfifchen Glaubensgenoffen wird es ja willkommen fein, etwas Ansführli= ches aus ihrer alten Beimath zu erfahren. Das fächsische Volksblatt und der Pilger ans Sach= fen entwerfen folgendes Bild ber firchlichen Bustande im Königreich Sachsen bis zum Februar d. J. "Ein unheilbringendes Gewitter," so hebt bas Vorwort bes fachfischen Bolfsblat= tes vom 2. October v. J. an, "hat fich über Staat und Rirche zusammengezogen. Saat, die seit Ente des vorigen Jahrhunderts bes nicht geschmedt ober feine Sollenftrafen für unter lodenden Berheißungen bes Lichtes und uns gelitten hat. Bellarm. L. 4. de Christ. ber Freiheit ausgestreut murbe, ift gur Reife

aller Religion, ber hie und ba schon seine Be= rolde gefunden hat. Die Berfaffung unserer evangelisch=lutherischen Kirche soll umgestaltet werden; in welcher Absicht es größtentheils ge= wünscht wird, liegt am Tage. Die Befennt= nißschriften der Kirche sucht man außer Beltung zu segen. Der Staat theilt bas Geschick ber Rirche, bas Streben nach schrankenloser Freiheit hat sich wider die Grundfesten beider gewendet und sucht fie zu erschüttern. Die Ber= wirrung steigt täglich. Ein dumpfes, über dem Sturze bes Bestehenden brutendes Grollen pflanzt sich weiter und weiter fort. Die Tages= blätter schuren die glühenden Rohlen: "Gin Ereigniß jagt bas andere." Die protestanti= schen= oder Lichtfreunde treten mit einer größe= ren Rühnheit hervor. In fast allen namhaf= ten Städten Sachsens halten fie Berfamm= lungen. Feurige Reben werden gehalten, be= ren Thema ist: Licht, Freiheit, Reform, Forts schritt, die symbolischen Bücher - ein papierner Pabst u. f. w. Welchen unglanblichen Grad die Lehrwillfür und Frechheit unter den Predi= gern Sachsens erreicht hat, beweiset die öffent= liche, aber vergebliche Klage eines Gliedes der ersten Rammer : Ein Geiftlicher habe ein Rind getauft im Namen bes Beltgeistes, bes lebenden Geistes und des um schwe= benden Geistes; als der Bater des Rin= bes fich beim Superintendenten beschwert babe, sei er abgewiesen worden. Gin anderer Geist= licher hat ein Kind getauft im Namen de s großen Geistes. Aehnliche Dinge, sagt der Pilger, ließen fich noch mehre aufgahlen. Der große Benchler, Dberhofprediger von Am= mon, der in seiner Fortbildung des Christen= thums zur Beltreligion alle Artifel ber Augsburgischen Confession untergräbt und den Glauben der Bater als eine Beschränftheit ihrer Zeit darstellt, sprach in ber erften Rammer über diesen von drei Kammermitgliedern angeführ= ten und bestätigten Grenel feine hochfte Ueber= raschung aus — und bas war es alles. Der jepige Landtag in Sachsen wird mit Fluthen von Petitionen der Ummälzungspartei, zu ber viele Prediger gehören, überschüttet, welche gum Theil offen und direct auf Sichtung der Glaus benslehren, Unterlassung des Amtseides Der Prediger und Lehrer antragen, jum Theil auf Einführung einer Presbyterialverfaffung mit der Befugniß, auch in den Glanbenslehren Aenderung zu treffen. Dieje Partei hat befon= bers in ber zweiten Rammer ber Ständeverfammlung eifrige Bertreter. Die fächfische Regierung hat bisher dem heftigen Andrangen berer, die auf Umfturg nicht bloß ber Rirchen= verfassung, fondern auch der Kirchenlehre bin= arbeiten, gemeffenen Widerstand entgegengefest. Man zweifelt aber, ob fie es auch ferner gu thun im Stand over entschloffen ift. Seit bem December vor. Jahres geht bas Berücht, Die Regierung wolle den Borichlag machen, Die fünftig anzustellenden Geistlichen zu verpflich= ten : auf Gottes Wort und die Grundfate unferer Rirche, wie fie in den fymbolischen Büchern enthalten und bezeugt find. Gine vielveutige

stenthume deutet drohend auf deu Abfall von Lehrfreiheit, die Gemeinde aber der Billführ genommen zu haben. Der herausgeber Pastor aller Religion, der hie und da schon seine hes der Prediger völlig Preis geben würde. Meurer schreibt : so wie die Bekenntnisse der

Ein bedeutungsvolles Ereigniß mitten in dieser verhängnisvollen Zeit ist die Amtonies derlegung des Consistorialraths und Superintendenten in Glaucha, Dr. Rudelbach, grade am Schlusse bes vorigen Rirchenjahres. Er erklärt fich selbst in seiner gedruckten Abschiedspredigt, was ihn besonders zu diesem Schritt bestimmt habe. Nicht allein himmelschreiende Mißbräuche in unserer Kirche merden hier geduldet (welches evangelischen Lehrers Herz hätte nicht geblutet, wo er eine solche Buchtlosigfeit vor Augen sabe, die ungebunden felbit bas Bort und Die Sacramente antaftete !), sondern öffentliche Maßregeth werden vorge= schlagen und sind zum Theil schon durchgesett, um einer antichriftlichen Partei unsere Kirche zu öffnen. Die Hand hatte mir verdorren muffen, fagt er, wo ich nur den geringsten Buchstaben folder Magregeln, die mit Bliges= schnelle sich entfalten werden, unterschrieben hatte, und ich mare vermoge meiner Stellung berufen gewesen, fie in Ausführung zu bringen. Ich war gebunden durch einen heiligen, unverletlichen Gib, bas Bekenntniß unserer Rirche mit Wort und That, mit Leib und Le= ben, Unt und Blut gu schüten. Es blieb mir nur ein Protest übrig; ber Protest ift meine Amtoniederlegung.

Ein anderer Prediger hat sein Amt gleich= falls niedergelegt. Unter den jüngst in Leipzig erschienenen Schriften befindet sich eine "Beh= flage eines abgehenden Predigers oder schrift= und erfahrungsmäßiges Bedenken, ob ein evangelischer Lehrer im Königreich Sachsen gegenwärtig ein geistliches Amt antreten und verwalten könne, ohne das Gewissen zu ver= leben."

Ein solch grauenhaftes Bild entwarfen obige beide Blätter, jedoch liefern sie auch Spuren eines für den alten Glauben bin und wieder in Sachsen neuerwachenden Gifers. Die gräßliche Gestalt bes Unglaubens hilft manchem Die Augen öffnen. In der fachfifchen Laufit haben 5000 Bauern eine Petition an die Standes Berfammlung gebracht, fich zu verwenden, daß die Bereidung der Geiftlichen und Berpflich= tung der Schullehrer auf die Bibellehre, wie folche in der Augsburg. Confession, im fleinen Ratedismus und ben übrigen symbol. Büchern enthalten ift, auch fünftig wie jest geschehe und an der bisherigen Fassung des Eides nicht das Beringste geandert werde. Diese Bauernpetitionen follen einen gewaltigen Rumor gemacht haben. Auch unter den Predigern soll fich eine nicht gang geringe Zahl wieder um bas Panier der lutherischen Bekenntniffe schaaren und zu einem Rampfe der Leiden um deffelben willen willig entschlossen sein. Zengnisse davon find zwei Predigten, Die eine: Warum es uns gebührt, an dem allgemeinen Bekenntniß unserer evang. luth. Kirche festzuhalten ? von Wilben= hahn, Pastor in Baugen; die andere : Unsere Befenntnißschriften, fostliche Rleinovien ber evangelisch luther. Kirche, von Apelt, Paftor ju Cunemalde bei Baugen. Auch der Pilger von

genommen zu haben. Der Herausgeber Pastor Meurer schreibt: so wie die Bekenntnisse der Kirche öffentlich und förmlich angegriffen wers den, daß der Amtseid der Prediger beseitiget und zu Null gemacht wird, dann muß seine große Scheidung vor sich gehen; die Getreuen wers den fest stehen mit des Herrn Hülfe, die lutherische Kirche hört zwar auf, Landeskirche zu sein, aber das wird ein Segen, denn sie wird dann frei und die Wahrheit erhält den Sieg, wo sie zu unterliegen scheint.

Wir Sachsen in America find allerdings auch der Ueberzengung, daß eine folche Scheis dung dort geschehen muß, ja längst schon hätte geschehen sollen; obwohl die Vereidung der Prediger auf die symbol. Bücher bisher noch in Sachsen geschah und die symbol. Bücher noch gefetliche Gultigfeit hatten, fo maren, ungähliger anderer Migbräuche nicht zu gedeufen, doch schon längst dem lutherischen Befenntniß schnurstracks widersprechende Irrlehren besonders durch Agenden und Gesangbuch in der Rirche eingeführt worden, welche ein Prediger bei seinem Amtsantritt durch An= nahme der Agende und des Gefangbuches billigen, oder doch ftillschweigend gutheißen mußte, und nur unter dieser Bedingung fonnte er ins Umt treten. Bas that er alfo anders, als baß er gleich beim Untritt feines Amtes, vielleicht unbewußt, seinen Schwur auf die symbol. Buder verlette? Es ift schwer zu begreifen, wie bas von ben gum Entherthum gurudfehrenden Predigern nicht erkannt wird. Fern sei es, ih= nen eine miffentliche Untreue vorzuwerfen, aber es scheint, als würden ihnen gleichsam die Augen gehalten, daß fie diefen Widerspruch, in dem sie mit sich selbst stehen, noch nicht deutlich erkennen. Doch nur unbesorgt; Gott fann bald große Dinge thun. Nicodemns blieb nicht immer furchtsam, sondern ward ein held ba, wo alle Jünger flohen.

Uns aber will gebühren, nicht gleichgültige Buschauer zu sein, sondern unsern Brüdern fampfen zu helfen im Gebet. Wie nachlässig und lau mag diese Fürbitte für die jenseits zerstreuten Glaubensgenoffen geschehen! Müffen wir nicht alle erröthen? Möchten diese Mitteilungen uns allen eine Ermunterung sein.

Th. Brohm.

(Mitgetheilt.)

## Einweihung einer evangelisch-lutherisichen Rirche.

Regierung hat bisher dem heftigen Andrängen derer, die auf Umsturz nicht bloß der Airchen- verfassung, sondern auch der Airchenlehre hin- arbeiten, gemessenn Biderstader, ob sie es auch ferner zu thun im Stand oder entschlossen, die demeind, die Regierung wolle den Borschlossen, die künftig anzustellenden Geistlichen zu verststich, die Künftig anzustellenden Geistlichen zu verststich, die künftig anzustellenden Geistlichen zu verstsichen genen Gesten und die Grundsätz unselferer Airche, wie sie in den spiedlen Büchen, die einen Kampse der Leiden um desselben willen genen folsen einen gewaltigen Rumor gemacht it ag nach dem Trinitatisssesse, hatte die deutsche wangelischen dem Trinitatisssessen tag nach dem Trinitatisssessen tag nach dem Trinitatisssessen dan der Bon- hommestraße in St. Louis County—Central Township, 12 Meilen nordwestlich von St. Vonis Grunty—Central Township, 12 Meilen Neursland von St. Vonis Grunty—Central Township, 12 Meilen Neursland von St. Vonis Grunty—Ce

benogenoffen aus St. Louis zu ber Feier theil= nehmend eingefunden, fondern es hatten auch die Rirchenmusifer und die Choristen der luth. Gemeinde in St. Louis freundlich einer Ginladung gefolgt, durch ihre Mitwirkung diefes Fest zu erhöhen. Die Gemeindeglieder, so wie bie Gafte, versammelten fich Bormittage 10 Uhr auf berjenigen Farm, wo bis zulest ber Gottesbienft gehalten worden war, um von ba aus mit Gefang und Posaunenton in bas nahe Kirchlein zu ziehen. Der Zug war auf folgende Beife geordnet. Boran gingen ber Bauvorsteher und der Baumeister, welche die Rirche zu öffnen hatten; ihnen folgten die Rinder der Bemeinde Paarmeife, die Rirchenmufifer und ber Singchor, ber unterzeichnete Paftor ber Gemeinde mit einer Bibel, die Borfteher, von benen ber eine die ginnernen Abendmahloge= fässe und ber andere bas Taufbeden trug, nach biesen eine große Angahl von Männern und Frauen. Nach einer furgen Unrebe feste fich ber Bug in Bewegung und stimmte unter Begleitung ber Blasinstrumente bas befannte Lieb an : "Sei Lob und Ehr bem hochften Gut"2c. Beim vierten Verfe nahten wir uns dem Rirchlein, wo noch andere warteten. Daffelbe ift ein feingearbeitetes Blockhaus von 28 Fuß Länge und 24 Jug Sohe, mit einem Thurm und mit 4 hohen Fenstern. Das Innere schmudet Die Rangel und ter Altar. Bor bem Altar ift eine Stufe Erhöhung. Die Rangel fteht über bem Altar, ift geschmadvoll gearbeitet und bildet mit bem Altar ein Ganges. Die Raugeltreppe ift nicht zu feben, indem auf beiden Seiten der Ranzel ein symmeterischer Anbau gemacht wor= ben ift, welcher zugleich als Sacriftei bient. Der Rangel gegenüber ift eine Emporfirche. Das Rirchlein faßt an 150 Menschen, hat alfo genug Plat für 18 Familien, welche gegenwartig die Gemeinde ausmachen. Am Ginweihungstage war Vor- und Nachmittags, Gottesbienft. Des Bormittage begann ber Bottesdienst mit dem Liede: "Allein Gott in ber Boh fei Chr" 2c. Darauf murde am Altar von bem Prediger ein Gebet gesprochen und ber 84. Pfalm verlefen. Bor dem Glauben fang ber Chor mit Mufitbegleitung eine Cantate. Die Predigt über 4 Mosis 28, 10-17. hatte jum Gegenstand : "Unfer Rirchtein ein Saus Gottes und eine Pforte des himmels." Nach ber Predigt murbe allgemeine Beichte gehalten und vorher nach Jes. 57, 15. die Frage beant= wortet: "In welchem Bergen wohnt Gott in Gnaben ?" Un ber Communion nahmen mehre driftliche Brüder mit fichtbarer Rührung Theil, die erst ein paar Tage vorher aus Deutschland angefommen waren. Mit bem Gegen bes BErrn wurde um 1 Uhr die Gemeinde entlaffen. Nachmittags um 3 Uhr versammelten sich wies der alle in dem Kirchlein, um das Wort Gottes ju hören. Der herr Paftor Balther, welcher, nachdem er bes Bormittage in St. Louis gepredigt hatte, noch zu unserer Kircheinweihung gefommen war, hielt bie Predigt über ben 100. Pfalm und stellte bie Pflicht aller Menschen bar, Gott auch äußerlich und öffentlich zu die= nen. Vor der Predigt war das Lied: "Ach

benen Tage hatten fich nicht nur viele Glau- bleib bei uns, BErr JEfu Chrift"2c. gefungen und bas Kirchweihevangelinm Luc. 19, 1—10. verlesen worden; nach ber Predigt murbe eine Taufhandlung nach einer rein lutherischen Agende vollzogen und endlich mit tem Lied: Run banket alle Gott 2c. Die feierlichen und gesegneten Gottesdienste geschlossen, die hof= fentlich vielen, namentlich ben Gemeindegliebern lange eine liebliche Erinnerung gemähren werden. Das unsichtbare Dberhaupt der Rirche, unser BErr Jesus Christne, fei für allen Gegen gelobt, mit bem er biefen Tag fronte. Er wolle anch ferner über biefer Gemeinde und ihrem Prediger mit feiner Gnade malten, fie in ber Wahrheit befestigen und erhalten und bas reine Bekenntnig feines Wortes and mit ei= nem reinen Wandel zieren helfen. Darum Ihn mit und ernstlich zu bitten, ersuchen wir hiermit alle unfere befannten und unbefanuten Glaubensgenoffen.

Friedrich Bunger.

## Durch den Glauben allein wird der Sünder gerecht und felig.

Zeugnisse dafür, daß diese Wahrheit auch in der dickften pabstlichen Finsterniß hie und da erkannt und bewahrt worden ift.

1. In einem alten Berichte von Gründung bes Rlofters zu Lucca unter bem Abt Arnoldus II. vom Jahr 1478 liest man Folgendes: "In diesem Kloster befand sich ein Mönch mit Na= men Engelbert Arnoldi, welcher täglich in feis ner Zelle also betete: "D ich Elender, was habe ich gethan? ober mas foll ich thun? da ich ein Mensch und großer Sünder bin und an bir allein gefündigt habe. Doch ich glaube, baß du mein HErr, o Befu Christe, allein meine Gerechtigfeit und Erlösung bift; nud wie Abraham Gott geglanbt hat und allein biefer Glaube ihm zur Gerechtigfeit gerechnet worden ift, so glaubejauch ich, baß allein ber Glaube an Chriftum, nicht die Berfe bes Wefeges ober Fleisches nach meines Ordens oder meiner Beiligkeit, ju meiner Seligkeit genug ift. Buter BErr, erbarme dich mein, nach beiner gro-Ben Barmbergigfeit. - D gütiger JEfu, fei mir guadig, ich befehle meinen Beift in beine Bande; du haft mich erlofet, DErr, du getreuer Gott und mein einiger Erlöfer, ber bu lebeft und regierst in alle Ewigkeit." - In jenem Berichte wird unn ergahlt, bag biefer heilsbegierige Monch um diefes feines Glaubens willen auf's eifrigste verfolgt worden sei, und bag man ihm, ba er endlich in Samburg als Arat ftarb, faum noch ein ehrliches Begrabniß zugestehen wollte.\*)

2. An felm, ber 1109 als Bifchof zu Canterbury ftarb, verfertigte eine Anweisung für Prediger, wie ein Sterbender zu befragen und was von diesem andachtig zu sagen sei. Dieser Unterricht lautete wie folgt:

3ch frage bich, Bruber, freust bu bich, bag bu im Glauben an Christum sterben wirst? Ja. Erfennst bu, bag bu nicht so wohl gelebt haft, als bu gefollt hattest? Ja.

Ift es bein Sinn, ein neues Leben zu fuhren, wenn bu Zeit hatteft, langer zu leben? Ja.

Freuest du bich, baf bu in Fassung ber mahs ren Religion sterben wirst? Ja.

Glaubst du, daß JEsus Christus, der Sohn Gottes, für dich gestorben sei? Ja.

Glaubst du, daß du nicht anders selig werben kannst, als durch den Tod JEsu Christi?

Daufft bu ihm auch bafür? Ja.

Mun wohlan benn, fo lange noch bie Geele in dir ift, so ftelle auf Diefen Tod bein ganges Vertrauen; setze beine Zuversicht auf nichts anderes; diesem Tod überlaß bich gang und gar; und fente dich in benfelben hinein, mit diesem Tode bedecke bich gang, und in diesen Tod widle dich ein. Und wenn Gott bich in's Gericht fordern wollte, fo fprich: BErr, ben Tod unseres Berrn Jesu Christi stelle ich zwischen mich und bein Gericht; andere, als fo rechte ich nicht mit bir. Gollte ber BErr ju bir fagen: Du bift ein Gunder, fo fprich: 3ch stelle ben Tod 3Cfu Christi zwischen mich und meine Gunden. Sagt er zu bir: Du haft Die Berbammnig verdient, fo fprich : BErr, ich lege ben Tod JEsu Christi zwischen bich und mein bofes Berdienst und beffen Tod bringe ich bir anstatt bes Berdienstes, welches ich hätte haben follen, bas mir aber fehlet.

Darauf sage breimal: HErr, in beine Sanbe befehle ich meinen Geist zc.—Der stirbt sicher, von welchem bies vor bem Tode (von herzen) gesagt wird, und wird ben Tod nicht sehen ewiglich.

Ift also vie evangelische Lehre von der Gerechtigkeit und Seligkeit alle in durch ben Glauben eine neue, die Luther erft aufgebracht und vor ihm niemand gehabt hat?

Bezahlt:

2. Jahrgang. P. Schulz.

" P. Gruber.

" P. Meigner.

Die Sanspostille Lutbers, erste amerifanische, ausgezeichnet ausgestattete Auflage, ist gebunden für \$2.00, geheftet jur \$1.50 zu haben:

Bei herrn Ludwig und W. Rabde in Nem-

York,

" C. L. Rademacher in Philadels whia, Da.

Ehrw. Paftor Wyneden in Baltimore, Mb.

" " C. Spielmann, Columbus, D. " herrn Paft. Walther in St. Louis, Mo.

" Dr. Sihler in Fort Wahne, Ind.

, " P. Boyer in Buffalo, N. Y. , " P. J. George u. Co. in Detroit,

Mich. " P. J. George u. Co. in Milwankee, Wise.

Die Rirchenzeitung in Pittsburg und Lutheran Standard in Columbus, D., werben gebeten, Dbiges aufzunehmen.

Gedruckt bei Weber und Olshaufen.

<sup>\*)</sup> Siehe: G. G. Leibnizii Scriptor, hist. Brunsoens, illustrant. T. III. p. 696.

"Gottes Wort und Luthers Lehr' vergehet nun und nimmermebr."

Herausgegeben von C. F. W. Walther.

Jahrgang 2.

St. Louis, Mo., den 25. Juli 1846.

Mo. 24.

Bedingungen: Der Lutheraner erscheint alle zwei Bochen einmal für ben Subscriptionspreis von Einem Dollar für bie auswärtigen Unterschreiber, welche bavon bie Sälfte vorauszubezahlen und bas Pofigeib zu tragen haben. -- In St. Louis wird jebe einzelne Nummer für 5 Cents verfauft.

(Eingefandt von Paftor Schieferbeder.)

## Das Apostolische Glaubensbefenntniß und seine verschiedene Auslegung.

III. Das apostolische Glaubensbekenntnif im Sinne der Reformirten.

3ch glaube - aus lleberzengung bes göttli= den Wortes, welches allein die Auserwählten erleuchtet und a) für sich selbst unkräftig und unwirksam ift; welches b) außerlich anders lautet, als die mahre Meinung Gottes ift, und bemnach mit bem verborgenen Willen Gottes in geradem Widerspruch steht; welches c) endlich bem Richterftuhl ber Bernunft unterworfen ift - ich glaube, fo fern ich ermählt bin, weil d) ber Glaube nur bei ben Ermählten fein kann, an Gotte) den Urheber ber Sünde, ben Bater - f) unr ber Auserwählten, benn ben andern ift er nicht mehr als ein Schöpfer : g) weil er nach einem unberingten Rathschluß Etliche jum Leben ermählet, Etliche gum Tobe verdammt hat, bei welchem Rathschluß h) bas Berhalten bes Menfchen burchans in feine Rudficht gefommen ift, i) auch nicht ber Glaube; benn nicht k) die Gunde und ber Unglaube find bie mahren Urfachen ber Bermerfung, foll andere die Bahrheit der h. Schrift unverlett bleiben, fondern das Bohlgefallen Gottes und fein allerfreiefter Wille; Allmächtigen-1) boch fo, daß die Allmacht Gottes nicht thun fann, mas nach dem Urtheil der Bernunft etwas Widersprechendes in fich Schließt -Schöpfer himmels und ber Erbe, m) b. i. ber himmlischen Geschöpfe, ber Engel, die er in die Gefahr zu fündigen gefett hat, und bes Men= fchen auf Erben, n) ben er mit ber Fähigfeit zu fündigen geschaffen hat.

a) Helvet. Synodale ad artic. 3. 4. th. 2. p. 148. Gryneus praefat. in Joh. b) Piscator in Apol. ad con. Vorstii parsc. p. 58. c) Ursin. explic. catech. de Coen. D. b. m. 166 d) Daß Gott Etlichen ben Glauben nicht ichenft, bies fommt von feinem ewigen Rath= schluß her, lehrt die Dortr. Syn. cap. 1. art. 6. e) Masson, part. 3. anat. p. 362., ber ben Fall Adams aus Gottes unwandelbarem Berhängniß herleitet; f) Synod. Dodr. sess. 136 p. 341. Pareus Jren. p. 262. g) Trigland Medit. de Vol. Dei p. 166. h) Pareus ad c. 9. Rom. arg. dub. 5. 16. i) Chamier. tom. 3. l. 8. c. 8. §. XI. p. 117. k) Synod. Dordr. p. 514. 561. 571. 572. 1) Calvin l. 4. instit. c. 17. n. 16. Orthod. Consens. p. 6. p. 115. m) Bucanus l. 6. de Angelis q. 30, n) Mares. 1. 2. Antichr. Revel. c. 1. p. 15.

Und an Jefum Christum, ben Beiland, beffen Berdienst a) ohne Ginfluß auf die Gnabenwahl, und b) an fich felbst zwar hinreichend, aber fräftig nur an denen ift, die erwählt find; an einen 3Cfum, dem c) perfontiche Ginheit fehlt, weil in ihm eine solche Bereinigung ber Naturen, bag bas Wort über und außer bem Fleische ift, indem die menschliche Natur Chrifti d) immer nur an Ginem Orte, nicht überall jugleich fein fann; eine folde Bereinigung, e) Die mir in Worten, Redensarten, Tropen und Figuren besteht, und f) feine wirfliche Gemeinschaft der Eigenschaften beider Naturen mit sich bringt, indem g) bie göttliche Majestät und Allmacht, h) Die Allwissenheit, i) Die lebendig machente Rraft, .k) bie Chre ber Anbetung, ber menschlichen Ratur Chrifti nicht mitgetheilt worden ift. Unfern S Errn, berl) fich nur gu ben Auserwählten mit Suld und Liebe neigt, "ber empfangen ift vom beiligen Beift" - m) als feinem Bater - "geboren 2c., "gelitten unter Pontio Pilato" - n) nach ber Menfch= heit allein,-gefrengiget, auf daßero) durch fein Blut, wodurch er ben neuen Bund aufgerichtet hat, aus jeglichem Bolf, Geschlecht und Sprache alle diejenigen wirklich und mahrhaftig erlöf'te, welche von Ewigfeit zur Seligfeit erwählet und ihm vom Bater gegeben maren. Beftorben - p) fein Tod wiederum nur ein theilmeises Berfühnungsopfer, wodurch nur ben nach bem ewigen Borfat Erwählten bas Beil wirflich erworben ift. "Begraben, uiedergefahren gu der Solle" - meder q) eine eigentliche und wirfliche, noch r) örtliche Sollenfahrt, nicht s) in der Absicht, um ale Gieger zu triumphiren, fondern um die peinlichsten Qualen zu leiden. "Um britten Tag wieder auferstanden von den Todten" - t) mit einem Leibe, welcher ber geiftlichen Gigenschaften ermangelt. Aufgefahren gen Simmel, u) nach der Gottheit sowohl als nach der Menschheit, boch auf eine andere Beise rücksichtlich ber Menschheit. "Sipet zur Rechten Gottes, bes allmächtigen Baters" - w) ein raumliches Sipen, welches die Allgegenwart seiner mensch= lichen Natur nicht guläßt. Denn x) er ift nach ber Meufchheit weber im Reich ber Macht, noch im Reich der Gnade gegenwärtig, fondern nur "Ich glaube eine allgemeine Rirche," welcher

z) im Zeichen seines Leibes, auf eine geiftliche Beife, im Gegenfat zu ber mefentlichen Gegen= wart - er aa) ift nur bem Glauben gegenmartig. Gipet zur Rechten Gottes, nicht bb) als der Fürsprecher und Mittler aller Menichen, fondern co) nur ber Undermählten. Bon bannen, nämlich dd) von jenem Ort zur Rechten Gottes, "er fommen wird zu richten Die Lebendigen und die Todten," ee) zu welchem Bericht die menschliche Ratur Christi nichts thut, als daß fie bem göttlichen Richter Die leibliche Stimme leibt, indem ff) bie gum Bericht nöthige Allwissenheit allein ber Gottheit zusteht.

a) Synod. Dordr. in judic. Extr. p. 39 & 80 b) Trigland. Medit. de Trina gr. p. 274. 276 c) Synt. Confess. part. 2, c. 3. d) L. Grot. Apol. disp. 14. e) Orth. Cons. sect. 6. p. 18 & 122. f) Orth. Consens. p. 123. g) Piscator vol. 2. p. 41 h) Beza in colloq. Montisb. p. 134. i) Maccov. colleg. de Mediat. disp. 5. p. 225. k) Maccov. l. c. disp. 38. p. 386. 1)Syn. Dordr. p. 405. m) Lud. Grot. in assert. A. C. p. 43 n) Ad mon. Neust. p. 22 & 23 Zwingl. tom. 2. fol. 455 & 552. o) Masson. part. 2. c. 9. p. 404. Syn. Dordr. p. 301. 302. 403. 407. 611. 618. p) Zwingl. in exposs. fid. Christ. fol. 552. q) Chamier tom. 1. l. 9. c. 10. § 3. p. 159. r) Calvin l. 2. Instit. c. 16. s) Idem l. 4. Inst. c. 17. sect. 29. t) Sohnius in Exeg. p. 246. u) Anhaltini in Apol. oppos. Electoral. argumento. 38. p. 43. w) Beza tom. 3. fol. 89 et tom 2. fol. 283. x) Harm. Conf. sec. 6. p. 100 z) l. c. pag. 108. 109. aa) l. c. sect. 14. p. 115 bb) Masson part. 3. p. 3. ce) Cham. tom. 3. l. 9. c. 4. §. 14. p. 124. dd) Harm. Conf. sect. 6. art. 2. p. 11. ee) Aden N. p. 23. ff) Masson part. 3. c. 7.

"Ich glaube an ben heil. Geift," beffen gnadenreiche Wegenwart bie Anserwählten genießen, a) ob sie gleich in einer fündlichen Saudlung begriffen find; beffen Beruf gur Gnate b) fein allgemeiner und c) in Absicht auf Die Bermorfenen nur ein außerlicher ift: ber zwar mittelft bes Wortes geschieht, d) ohne daß jedoch das Wort in fich felbst eine Befehrungefraft hat. Der wirfliche fraftige Buabenberuf e) ergeht allein an die Anserwählten, und f) demfelben fann Niemand widerstehen.

Taufe einverleibt find, "Gemeinschaft ber Beiligen," welche barin besteht, h) baß fie unter bem Alten und Neuen Teftament bem Befen nach einerlei Testamente hatten. "Auferstehung bes Kleisches," beffen Eigenschaften i) nicht nach Art ber Engel fein merden.

a) Syn. Dord. c. 5 art. 6. 7. 8. p. 773 884. b) Calv. lib. 3. instit. c. 24. c) Trigl. de Trina gr. p. 355 & 504. d) Calvin l. 4. instit. c. 14. e) Chamier tom. 9. l. 9. c. 5. §. 2. p. 123. f) Pareus in Syn. Dordr. p. 314 seqq. g) Calvin l. 4. instit. c. 15 & 16 h) Masson. part. 4. anat. c. p. 42. i) Idem part. 3. p. 315. 325 & 327.

## (Eingesandt von Paftor Reyl.) Beschreibung des Begrabniffes Dr. Martin Luthers.

Als Luther im BErrn verschieden mar, eilte auch ber Graf v. Schwarzenburg mit feiner Gemablin herbei und die Umftehenden riefen erschroden einanter zu, Alles zu versuchen, um wo möglich ten immer mehr erfaltenden Leib wieber zu erwärmen, und nachdem bies & Stunben lang, aber ohne Erfolg gethan mar, hob man ihn auf ein baneben bereitetes Lager von vielen Betten, in der hoffnung, wie alle munichten und beteten, ob Gott noch wollte Gnade geben, das entschwundene Leben wieder gurudzubringen. Unterdeffen ging Dr. Jonas in eine Nebenstube und dictirte dem Gefretair bes Grafen Albrecht von Mansfeld bas bereits ermähnte Schreiben an den Churfürsten von Sachsen, Johann Friedrich, worin er demfelben von der letten Krankheit und dem seligen Ende Luthers vorläufig Rachricht ertheilte, mit bem Beriprechen, bald einen weitläufigeren Bericht nachfolgen zu laffen, welches eben ber auch bereits erwähnte ift, welchen Jonas in Bemeinschaft mit Colius und Aurifaber abgefaßt hat, und wovon die Driginale im Archiv ju Beimar liegen. Er bat zugleich um Berhaltunge-Befehle megen bes Begrabniffes und entschuldigt fich am Schluffe, bag er vor großer Betrübnig felber nicht alles habe fchreiben föunen.

Much fendete ber Fürft von Unhalt und Graf Albrecht von Mansfeld ähnliche, eigenhändig geschriebene Briefe an den Churfürsten und amar schloß der Erstere, der einst die Augsburger Confession mit übergeben hatte, sein Schreiben mit ben Borten : "Er ift gang fauft mit guten Sprüchen entschlafen. Gott ber BErr helf uns aus Gnaden hernach, Amen." Alle Diefe brei Schreiben gingen am Morgen bes 18. Febr. von Gisleben ab und famen noch an demfelben Tage Abends in Torgau an, wo fich bamale bas durfürftliche hoflager befand.

Bahrend nun ber Leichnam Luthers noch auf dem Bette lag und zwar von früh 4 bis 9 Uhr, famen, ehe es Tag murde, ber Fürst von Unhalt, die funf Grafen von Mansfeld und viele andere angesehene Personen, so wie später immer mehr Bewohner Gislebens herbei und betrachteten den todten Leib des theuren Man= nes Gottes mit heißen Thranen und Beinen erbliden.

g) bie ausermablten Rinder ichon vor ihrer funf gange Stunden lang. hierauf jog man | Dafelbft murbe bie Leiche Nachmittage um 2 ihm ein weißes Sterbefleid von der feinften Uhr nach driftlichem Gebrauch, und mit tiefer schwäbischen Leinwand an und legte ibn fo auf | Chrerbietung und unter driftlichen Gefängen fein Bette in feiner Schlaffammer und bald in Die Sauptfirche gu St. Andreas getragen darauf in einen ginnernen Sarg, worin ibn und von Fürsten, Grafen und herren, fo wie abermals viele hunderte, die ihn größtentheils im Leben gefannt hatten, mit tiefer Behmuth | ber pabstliche Geschichtschreiber Thuanus fehr betrachteten.

Um aber auch von Luthers erbleichtem Anges ficht noch ein treues Bild jum immerwährenden Undeufen zu behalten, so maren zwei Maler beschäftigt, biefen Bunfch zu erfüllen, und zwar that dies ber eine noch an demfelben Tage, ber andere, Luc. Forttennagel von Salle, nachdem der Leichnam bereits eine Nacht im Sarge gele= gen hatte. Bon dem letteren Bilbe befindet fich das Driginal auf der Universitätsbibliothef zu Leipzig und eine trene Nachbildung von bem berühmten Rupferftecher Bernigeroth in ber Sacularschrift bes Dr. hoffmann vom Jahr 1746.\*)

Um Morgen bes 19. Februars famen bie Briefe bes Dr. Jonas in Wittenberg an und die Professoren trugen Phil. Melanchthon auf, die Studirenden von der eingegangenen Trauerbotschaft in Kenntniß zu setzen. Als sich unn dieselben früh um 911hr zu seinen theologischen Borlesungen über die Epistel Pauli an die Nömer zahlreich, wie immer, verfammelt hatten, so hielt er an sie eine kurze lateinische Rede, worin er ihnen anzeigte, bag er für biesmal feine Borlefung nicht werde fortfeten können, indem fo eben bie unerwartete Rachricht von bem Tote Dr. Enthers eingetroffen sei; er ergahlte hierauf furz dasjenige, mas bie Lefer von ben letten Stunden Luthers vernommen haben, befonders auch, um badurch allen lugen= haften Entstellungen in Zeiten vorzubengen. Er nannte Luther feinen ehrwürdigen Bater, ja, feinen vielgeliebten Lehrer und rief aus: "Ad es ift babin ber Leiter und Bagen Ifrael, der die Rirche in diesem letten Alter der Belt insonderheit feine Erflärung bes 1. Buchs regiert hat." Endlich ermahnte er, fein Anden= fen fo wie feine Lehre lieb zu behalten und auf die großen Ungludsfälle und Beränderungen ju achten, welche auf diefen Todesfall folgen wurden. Bei tiefer Rebe murben, wie Gelneccer ergählt, alle Buhörer von einer folchen Bestürzung und Schreden ergriffen, bag es gefchienen, als ob auch die Bande weinten, und feiner ben anderen ohne Schmerz und Trauer mehr ansehen fonnte.

An demselben Tag (den 19. Febr.) schickte Melanchthon im Namen ber Univerfität ein Antwortschreiben an Dr. Jonas in Gisleben.

von einer großen Bolfomenge begleitet, wobei treffend bemerft, bag felbst ber Tod nicht vermocht hatte, Diejenigen von der Liebe zu ihm zu trennen, die ihn wetteifernd im Leben umgeben hätten. Nachdem die Leiche vor den Altar gestellt worden war, bestieg Dr. Jonas bie Rangel und hielt Luthern eine Gedachtnifpres bigt. Er mar einer ber altesten Freunde Luthers, indem er ihn schon im Jahr 1521 nach Worms und wieder zurudbegleitet hatte. Er war früher Professor ber Theologie in Bittenberg, bann Superintendent in Salle, wo er bald nach Luthers Tote um der reinen Lehre willen abgesetzt wurde und endlich ju Eisfeld als Superintendent der Coburgischen Rirchen im Jahr 1555 ftarb. Er war einer der wenigen, welche bis zu ihrem Tode in allen Studen der Echre tren geblieben find. Luther gab ibm bas rubmliche Beugniß, es murben wenige fo fromme und lautere Prediger angetroffen, ale er mare, und Melanchthon befennt, baß er vor allen anderen ausgezeichnete Pres biger- Baben beseffen und dieselben durch große Welehrsamfeit ausgebildet habe, so daß fich feine Reden durch Fulle und Rlarheit ausgezeichnet hätten. Leider hat man von ihm nur diese eine Leichenpredigt, die er 7 Wochen fpater nochmals in Salle gehalten hat und bie fich in Luthers Werfen XXI., 362\*), in ber Leipz. Ausg. XXI., 707 befindet. Sier foll nur ein furzer Auszug baraus mitgetheilt werden. Er legt barin ben Text 1 Theff. 4, 13 - 18. jum Grunde und haudelt zuerft von der Perfon und ben Baben Luthers. Bas er für einen reis chen Beift gehabt, bewiesen feine Schriften, Mosis, der 4 Capitel St. Johannis von 14-17, so wie der Epistel St. Pauli an die Galater; babei beruft er fich auf die eigene Erfahrung feiner Buhörer, von benen Biele Diefe Schriften gelesen haben murden (jest mußte man fagen feine oder boch nur fehr wenige!) Schon in seiner Jugend hatten gelehrte Leute vorausgefagt, daß Enther wegen seiner großen Gaben einst gewiß ein vortrefflis der Mann werden wurde.

Er zeigt ferner, daß Luther nicht nur viele und herrliche natürliche Gaben gehabt, wodurch er ein fo gewaltiger Redner, Schreiber und Ueberfeper ber gangen heil. Schrift geworden fei, wie denn viele von ihm die deutsche Sprache erft recht gelernt hatten, fondern er hat auch ein befonderes großes Licht bes heil. Geiftes in bem rechten Berftandniß der heil. Schrift gehabt, die er ganger 40 Jahre unabläffig durchforscht habe; bann ermähnt er noch weitläufig bie merkwürdigen Troftsprüche, mit benen fich Luther in feiner letten Stunde hat troften wollen und von benen bereits die Rede gemefen ift. Im zweiten Theile feiner Predigt handelt Jonas von der Anferstehung von den Todten; benn mir murden biefen unfern lieben Bater

<sup>\*)</sup> Ein brittes Bilbnig Luthers befindet fich in bem in Philabelphia erschienenen luth. Gesangbuch und Katechismus mit ber Bemerkung, bag baffelbe nach einem Abbrud gezeichnet fei, ber, mahrent bie Leiche Luthere in Salle mar, in Bachs genommen worben mare und ber fich bei ber Bibliothef ber bafigen Marienfirche befände. Allein, abgesehen bavon, baß biefes Bilbnig in ber Geschichte nicht erwähnt wird und bie Nachbilbung in Solsichnitt nicht gut gerathen ift, fo hat es auch etwas fehr Unnaturliches und Wibriges, bag Luther barin mit offenen Augen und in feinem Priefterrod am Schreibtische figend, abgebildet ift. Auch ift es auffallenb, bag gerabe fenen beiben Buchern bas Bild bes tobten und nicht lieber bes le benbigen Luthers vorgefest und baffelbe boch wieder fo bargeftellt ift, baf man glauben folle, nicht bas Bild bes tobten, sonbern bes lebenbigen Luthers gu

erft am jungften Tage wiederschen und wer fich | Leiche auf ben Sonntag zeitlich, als vor 12 | seinem Tod bes Pabstes Tod fein, wie er bei nicht biefer einstigen Auferstehung bes Fleisches, von welcher Paulus rede, im Glauben trofte, fei gar fein Chrift. Dann aber werde auch an Luther erfüllt werden Dan. 12, 3.: die Lehrer werden leuchten 2c., und Siob. 19, 25. 26.: 3ch weiß, daß mein Erlöfer lebt zc. Da werde er reben, wie er felbft gefagt, von ben harten Rämpfen, welche er an die 29 Jahre mit beni Teufel gehabt, in großen wichtigen Sändeln, g. B. über bem Reichstag ju Augsburg, über den Sacramentstreit zc., wovon hier auf Erden fein Mensch hinlängliche Nachrichten hätte erhalten fonnen. Um biefen lieben jungften Tag, ale ben Tag ber Erlösung, follten wir fleißig Gott bitten und obgleich die Welt ben Artifel von der Auferstehung des Fleisches (also auch schon bamals!) für lauter nichts hielte, fo follten wir boch an diesem in ber beil. Schrift hinlänglich geoffenbarten Webeimniß festhalten zu unferm Trofte in allerlei Trübfal, wie fich deffen Dr. Luther getröftet habe. dritten Theile endlich redet er bavon, bag auf ben Tod biefes großen Propheten gewiß etwas Großes erfolgen werde; benn wie auf den Tod ber heiligen Propheten bes A. Teft. immer eine große Strafe Gottes gefolgt fei, fo werde auch über Dentschland, wenn es fich nicht beffere, und namentlich über bie verftodten Papiften eine greuliche Strafe nach Luthers Tove herein= brechen. Wie aber die Rirche Christi nach des heil. Augustins Tode durch die Kraft des Gebets 200 Jahre lang das Wort Gottes behalten habe, fo follten die Buhörer auch um fernere Erhaltung Des Wortes Gottes bitten, wie es benn Luther an vielen nachbrudlichen Ermahnungen und Warnungen nicht habe fehlen laffen, g. B. in feiner Sauspostille am 10. Sonntag nach Trinit. Endlich beschließt Jonas mit dem bereits angeführten Spruche Luthers :

"Im Leben war ich, o Pabft, beine Peft, im "Tobe werde ich bein Tod fein."

Nach vollendeter Leichenpredigt ließ man die Leiche in der Rirche fteben, und von 10 Burgern bewachen.

Um Abend bieses Tages (19. Febr.) fam ber Bote von Torgau mit der Antwort des Churfürften au Dr. Jonas gurnd, ber ein Schreiben an die Grafen von Mansfeld beigelegt mar, worin es heißt: Der Churfürst habe mit boch= betrübtem und befummerten Gemuthe die Nachricht von bem Tode Luthers vernommen; bann fest er hinzu: Wiewohl wir am liebsten gefe= hen, er mare als ein alter, abgearbeiteter Mann mit diesen Sachen verschont geblieben. Er begehrte nun, fie wollten ben Leichnam nach Wittenberg zur Beisetzung in der Schloffirche verabfolgen laffen und bis Bitterfeld geleiten. (Luthers Werfe XXI, 296.+)

Auf Dieses Schreiben ertheilten die Grafen von Mansfeld unverzüglich ihre Antwort, an beren Schluffe es also heißt: Ungeachtet, bag wir die Leiche bes hochtheuren,, von Gott mit unaussprechlichen Gaben begnadeten Mannes gerne in ter Berrichaft behalten wollten, fo wollen wir doch Em. Churfürstl. Gnaden gu

Uhr zu Bitterfeld zu haben. (Hoffmanns Gacularschrift S. 37.)

Che nun dies geschah, so murbe vorher als am Sonnabend (ben 20. Febr.) noch eine Leichenpredigt von M. Colius gehalten. Er mar von Luther den Grafen von Mansfeld zum Hofprediger empfohlen worden, welche Stelle rifche Rirche.) er 34 Jahre lang bis zu feinem Ende begleitete, und sich namentlich auch nach Luthers Tore dem Eindringen von alleflei Irrthumern mit großem Eifer widersette. Da nun seine von Spangenberg herausgegebenen Schriften ganz unbefannt geworden find und ber enge Raum nicht einmal bie wortliche Mittheilung feiner vortrefflichen Leichenpredigt (wie dieselbe in Luthers Werken, Walchs A. XXI, 303, Altenb. VIII, 835 und Lpz. A. XXI, 699 zu finden ist,) verstattet, fo foll wenigstens ein Auszug baraus gegeben werden, ber, wie die Beintraube, welche die Rundschafter aus dem Lande Canaan brachten, zum Benguiß bienen foll, wie bamals mancher uns jest unbefannte Prediger bas Reich Chrifti gefördert habe und wie namentlich an jener Predigt ber Stamm, auf welchem fie gewachsen, nämlich bie Schule Luthers, mahr= zunehmen fei.

Nach einer furgen Erflärung ber Textesworte Bef. 57, 1. wird gezeigt, was Luther für ein Mann gewesen sei; er stamme von ehrlichen, frommen Eltern ab und habe viele Tugenden, als Mäfigfeit, Bucht zc. gehabt. Seinem Ainte nach aber fei er ein rechter Elias, ober Jeremias, ein Johannes ber Täufer, ober Borlaufer vor bem Tage bes BErrn und ein Apostel gewesen. Bie nun zu ben Zeiten biefer heiligen Männer Gottes viele Abgötterei im Schwange ging, fo war es auch zu ber Zeit, ba Luther auftrat, burch ben papistischen Antichrift so weit gefommen, daß die Schafe Christi nach Ezech. 34, 56. zerstreut und ohne Hirten waren; und wie Elias die Pfaffen des Baal getödtet, so habe Luther mit dem Schwert bes göttlichen Worts bie Megpfaffen und ihren Abgott umgestoßen. Luther habe bie Bibel nicht nur wieder aus dem Staube hervorgezogen, fondern und auch das rechte Berftandnis derfelben eröff= net und dies besonders badurch, bag er ben Un= terschied bes Wesetes und Evangelii recht und beutlich gezeigt habe, ber früher felbst vielen theuern Rirchenvätern nicht fo flar gewesen mare, fo bag man befonders zu ben Zeiten bes Pabsithums in Anfechtungen und Todesnöthen feinen folden großen Troft habe finden fonnen. wie wir ihn nun Gottlob burch Luthers Dienft großen Saufen, wie es Sof. 4, 1 - 3. befchries reichlich bekommen und an ihm felbst bei seinem seligen Abschiede mahrgenommen haben." Db wir nun gleich den Tod dieses Elias betrauern sollen, so sollen wir doch anch nicht unterlassen, mit dem Elisa nach bem Mantel biefes Elia gu greifen, welches find feine Bücher, welche lich zu Gott wenden. er aus Eingebung Gottes Beiftes geschrieben und hinter sich verlassen, auf daß wir auch feines Weistes baraus empfahen. Denn ob er nach bem Leibe geftorben, fo lebt er aber nach feinem Weift und in feinen Buchern, er wird die Geele aber fchlafe nicht, fonderu lebe,

Leben feine Peftilenz gewesen ift, und mogen und nun alfo zu benfelbigen Buchern balten. fie lieb und werth haben, die uns auf die beilige Schrift weisen und Gott bafür banken." (Welch' eine fraftige und geiftreiche Empfeh= im Jahr 1522 von den Papisten verjagt und lung ber Schriften Luthers! Ach, mare fie beffer befolgt worden, es stände beffer um die luthe=

Im zweiten Theile redet Colius von Luthers Ende; er begegnet dabei im Boraus allerlei felbst erdachten Erzählungen und fagt, daß folche nur von dem Bater ber Lugen herfamen, ber dadurch der rechten Lehre schaden wolle. Tref= fend bemerkt er, Luther habe nicht erst vergan= gene Nacht angefangen zu fterben, fondern län= ger ale ein ganges Jahr fei er immer gestorben, d. i. mit Gedanken bes Todes umgegangen. hierauf erzählte er von den letten Stunden Luthers und zwar als ein Augenzeuge, indem er fagt: "Wir wollens auf unser Gemiffen "nehmen und wollens am Tage bes hErrn "geständig fein und zeigen, baß mit feinem "Abschied also und nicht anders ergangen," wobei er sich noch auf ben schon angeführten Bericht beruft. Dies alles aber follte uns Dazu dienen, bag wir damit bie Lugen ber Widerwärtigen von Luthers Tode widerlegen fonnen und auch uns auf unfer Ende bereiten lernen.

Im dritten Theile beantwortet Colius bie Frage, marum Luther gerade zu einer folchen Zeit gestorben sei, wo man seiner so sehr bedurft hätte, da die Feinde, insonderheit auch bas Concilium zu Trident aufe Neue brobten, bas Wort ber Wahrheit zu unterdrücken. Man fonnte nun aus der Bernunft mancherlei Urfa= chen auführen, ale fein Alter, Die rauhe Jahrezeit zc., allein folche Gedanken führten und nur auf ein ungeftumes Meer voller Unruhe; um aber gum fichern Safen gu tommen, mußten wir und allein an ben Glauben bes göttlichen Worts halten, daß es also ber Wille Gottes gewesen sei. Go laffe Bott oft fleine Rinder fterben, um mit ihnen aus tiefem bofen Leben zu eilen, Thrannen nehme er hinweg, um vor ibnen feine Rirche zu erhalten. Der beiligen Propheten Tod aber ziehe gewöhnlich große Strafen Gottes nach sich, weil ihr Wort oft nicht angenommen, fondern verachtet werde; eben beghalb habe Gott Luther weggenommen und zwar nicht nur um folder Gunden willen der Papisten, sondern besonders auch um bes fündlichen Lebens willen ber Evangeli= fchen, benn es ftebe allenthalben unter bem ben werde, und ob wir gleich Bufe thaten, fo mare boch zu beforgen, daß es bei vielen geben werde, wie der Text fagt : "Der Gerechte fommt um" 2c., worauf bann gewiß Gottes Strafe folgen werde, barum follten wir uns alle ernft=

Im vierten Theile endlich redet Colius ba= von, mas jest Luthers Thun und Befen fei, und fagt, bem Leibe nach fchlafe er (er ift jum Frieden fommen, ruhet in feiner Rammer), unterthanigem Gehorsam unbeschwert fein, die auch, wills Gott, mit feinen Schriften nach wache und wirke, (wie aus Luc. 16 von Lazaund werde durch Gottes gewaltige Sand zu dem | doch jung und ein Schüler mar. Ich unter-Leibe am jungften Tage wieder kommen und ftund mich auch von Stund an zu ichreiben ihn lebendig machen. Go habe Luther jest | über die heilige Schrift und zu lesen öffentlich fein Befen unter den lieben Engeln und Aus- | die Gefchichte der Apostel, den Datthaum, ermählten Gottes, infonderheit des heiligen Johannem, Danielem und andere. Apostel Paulus, deffen Schriften er wiedernm | Da mar es fostlich Ding, da war ich Magister ans Licht und zum rechten Gebranch ber Rirche | Magistrorum (Meifter über alle Meifter) und gebracht habe. Er schließt mit ber Ermahnung, "bağ wir, durch den beil. Geift erleuchtet, uns burch feine Bucher in Die beil. Schriften fuhren laffen und im rechten Glauben und Leben, unser lettes Stundlein auch seliglich befcliegen! Amen."

(Soluf folgt.)

### (Eingefandt.) Lefefrüchte.

Schon früher einmal ift im "Lutheraner" ber befannte luther. Theolog Dic. Gelneccer, Berfaffer bes vortrefflichen Rirchenliedes: Allein Gott in der Soh, u. f. w., erwähnt worden, und bas Bild, was die Lefer burch fein damals angeführtes gottesfürchtiges und liebe= volles Urtheil über die in ber schrecklichen Parifer Bluthochzeit graufam ermordeten Re= formirten befommen haben, stimmt gewiß mit bem überein, mas man hin und wieder von ihm autrifft, indem er als ein Mann von fanft= muthigem Gemuthe, der gar feine Luft gu Bantereien gehabt habe, und doch dabei ein aufrichtiger Befenner ber reinen Lehre gemefen fei, geschildert wird. Da Gelneccer als Mitverfaffer bes Concordienbuche in die Reihe ber allereinfingreichsten Theologen der luth. Rirche gehört, fo wird es gewiß nicht ohne Intereffe fein, wenn fein Andenken noch einmal im "Lutheraner" erneuert wird, indem Ginsenber biefer Zeilen ben lieben Lefern unfere Blattes bas nachfolgende schone Befenntnig bes feligen Gelneccers, feine theologische Bildung betref= fend, mittheilt, and dem insbesondere alle Freunde des Concordienbuchs mit Freuden feben werden, daß diese herrliche Befenntniß= fdrift Manner gu Berfaffern habe, die in der Soule der Anfechtung vieles lernten; die nicht Berren, sondern demuthige Schuler des göttliden Wortes maren, und taher vom heiligen Beifte ausgerüftet wurden, and, andere, ja die fpate Nachwelt zu lehren. Selneccer fagt über Die Worte Pf. 119, 67:

"Che ich gedemuthigt ward, irrte ich : wir meinen, es fei viel Bernunft, Beisheit, Runft und Frommigfeit in une; wenn wir aber ein ftarfes Creuz befommen, Bergensangft, geiftliche Traurigfeit und Schwermnth, fo feben wir, bag wir weit geirret und nichts in uns ift, badurch wir und felbft rathen unt helfen fonn= ten, wo nicht ber beilige Weist durch bas Bort Gottes und beifteht und hilft. 3ch für meine elende Perfon muß frei befennen, daß es alfo ift. Da ich noch frei und ohne Umt war, beuchte mir nichts zu schwer fein, bavon ich

rus, und Offenb. Joh. 6, 10. zu feben fei), | Meinung nicht fo gut, als eben meine, fo ich hatte alles auf ein Rägelchen gefchrieben und ansgesoffen, da ich aber zum Predigeramt berufen ward und ich nicht allein mit leiblicher Rrantheit und andern Unfallen heimgesucht, fondern auch mit gefährlichen Gedanten und Todesangstgeplaget war, und solches nicht ab=, fondern täglich zunahm, alfo, daß ich fast für feinen Menschen tüglich und mir bas Weficht verging, und ich allen Muth und Berg verloren und ichier weder predigen noch fouft mein Amt ausrichten konnte, da ward ich in die Schule geführt und lernte : Nil sum. (3ch bin nichte.) Und wiewol mir folches Creng einen großen Stoß au meiner Gesundheit und am Leben gethan, noch bante ich Gott von Bergen, baß er mich also gedemuthigt und aus meiner Jugend Frevel, Uebermuth und Stolz geführt hat, und bin allerdinge gar wohl zufrieden, wenn ich nur ein wenig meines Amtes fann abwarten, wiewohl es mir ja fauer wird, und habe, Gott fei Lob, allein bas bloße Wort Gottes, daran ich mit andern Glänbigen mich halte, wider meine eigene Gedanken und wider alle Anfechtung bes Tenfels, Tobes, Reger und die Welt. Solches ichene ich mich nicht an bekennen. Es ist ja wahr und ist mein Troft, daß ich lese, daß dergleichen auch anderen widerfahren, wie Tanlerus ichier zwei Jahre nicht hat durfen unter die Leute geben, und hat weber predigen noch lehren fonnen, aus lauter Blotigfeit, bag man ihn auch fur einen wahnsinnigen Menschen hielt."

"Sirach redet auch also:" ""Da ich noch "im Irrthum war, konnte ich auch viel "Lehrens, und war fo gelehrt, daß iche nicht "alles fagen konnte. Und bin oft in Fahr "des Todes darüber kommen, bis ich bavon "erlöset worden. Run febe ich, daß bie "Gottesfürchtigen den rechten Beift haben. "Denn ihre hoffinng ftehet auf ben, ber "ihnen helfen fann."" Sirach 34, 12-15."

"Begiger Beit fiehet man foldhes and. Junge Leute, Die ein wenig ihre Philosophiam ftudirt, machen fich bald hervor und wollen Meifter sein in göttlichen Sachen, und mas sich reimet zu ihrer Bernunft, bas muß recht fein, das andere muß falfch fein. 3ch bin jung gemefen und fann mit Bahrheit fagen, bag fie feine Runft oder Argument haben noch führen, das ich and nicht gehabt und geführt hatte, da ich noch im Zweifel ftedte und ba mir ihre Runft wohlgefiel. Aber wenn fie einmal sollten ihr Berg erforschen, und ihr Gewiffen vor Gott bringen, wie es ja wird geschehen, ba wurden fie und werden es auch erfahren, daß fie Rar= renfind mit ihrergroßen Runft, nicht batte wollen reden und disputiren in dem und bag fie nichts gewiß wiffen noch haben, fie gottlichen Borte, Da nahm ich mir vor, bald bleiben denn allein bei dem Borte Gottes. Es Die Antwort herrn Raft's mitzutheilen. Ritter zu werden in den hochften Streithans | ift ja mahr und bleibt alfo, ohne bas Creng beln, und dauchte mich aller andern Lehrer fann fein Menfch Gottes Bort verfteben, er

sei mer er wolle, vexatio dat intellectum, Creus und Unfechtung lehret aufs Wort merten. Sonft find wir alle naseweise Philosophi und fichere Disputirer.

Wolan wir wünschen allen Rünftlern nichts anders, benn ein ftarkes Creuz und Gemiffensangft, foust bekehren sie sich nicht, hören nicht auf zu fünfteln."

#### Methodismus.

Bir halten es für unsere Schuldigkeit, ben Lesern bes "Lutheraner" basjenige mitzutheis len, mas von Geiten ber Methobiften auf unfern Unffat von der "beil. Ubfolution" geautwortet worden ift. Wir achten für unnothig, etwas bingugufegen ; wir meinen, die unglüchseligen Dethodiften haben durch nichts mehr unferen Behanptungen bas Giegel ber Bahrheit aufgedrückt, als burch die Urt, wie fie

fich hierbei weiß zu brennen gesucht haben. Im "Anzeiger bes Westens" schreibt man

Folgendes:

"Wir fühlen uns gedrungen für Wahrheit und Recht fo wie ans Pflichtgefühl für uns felbst, bem Blatte bes sogenannten Entheraner zu entgegnen,- herausgeber C. F. B. Balther. Derfelbe erlanbt fich öffentlich den Dethodiften die gröbsten Unmahrheiten nachzureden. Belches wir jeden, der verlangt, zu erweisen uns Derfelbe beschnloigt und Grunderbieten. fäße, die wir weder haben noch lieben, sondern vielmehr von Bergen verabscheuen. und deße halb thut es und von Bergen wehe, folche Lügen von einen Prediger gu vernehmen, ber fich Schmeichlent für einen Rechtglänbigen ausgibt. Doch jeder mache felbst prufen burch weffen Beift, der oben benannte Paftor gum Lugen und Schmaben angetrieben merbe. Reinesmegs laffen wir uns auf die Stolzen und unnügen Religions-Streitigkeiten ein Denten aber an, baß wir nicht umbin fonnen solch freches Lugen und treiben des Paftor, Walther, auf uns ruben zu laffen. Mehrere Mitglieder ber bifch. meth. Kirche.

J. R. herr.

R. Alt. Louis Rung."

In der hier erscheinenden "Deutschen Eribune" heißt es ferner also:

"Wir machen folgende Erflärung, bie wir und felbst und ber Wahrheit schuldig zu fein glauben.

Pastor C. F. W. Walther erlaubt fich in seinem Blatte, bem fogenannten Lutheraner, ben Methodiften öffentlich Lugen nachzureben, welches wir einem jeden, ber es verlangt, zu erweisen und erbieten. machen diefe Erflärung nur um bas Wefen und Treiben jenes Mannes offenbar zu machen, ber verfleidet in den Engel des Lichts, wie wir glanben, bie Methodisten verdächtig machen will.

Reineswegs laffen wir uns auf die ftolgen und übermuthigen Religionsftreitigfeiten und Schmähungen Des Berrn Walther ein, wollen ibm aber andeuten, daß wir feine Lugen und Unwahrheiten nicht erdulden wollen.

Mehrere Mitglieder der bisch, meth. Rirche.

Friedrich Schrage. Th. Being. B. Shrempf."

In der nächsten Nummer gedenken wir noch

"Gottes Wort und Luthers Lehr' vergebet nun und nimmermehr."

Herausgegeben von C. F. W. Walther.

Jahrgang 2.

St. Louis, Mo., den 8. August 1846.

Mo. 25.

Bed in gungen: Der Lutheraner erscheint alle zwei Bochen einmal fur ben Subscriptionspreis von Einem Dollar fur die auswärtigen Unterschreiber, welche bavon die Salfte vorauszubezahlen und bas Poftgelb zu tragen haben. - In St. Louis wird jebe einzelne Rummer für 5 Cente verfauft.

(Eingefandt von Paftor Reyl.)

### Beschreibung des Begräbuisses Dr. Martin Luthers.

(Shluß.)

Balo nach biefer Leichenpredigt (als am Sonnabent d. 20. Febr.) wurde gwischen 12 und 1 Uhr Mittage ber noch in ber Rirche fte= hende Sarg mit ber Leiche Luthers erhoben, auf einen Leichenwagen gefest und aus Gisteben hinweggeführt unter bem Wefange driftlicher Lieder, unter bem Gelaute aller Gloden und unter gahlreicher Begleitung ber oben erwähnten Fürsten und Grafen mit ihrem Gefolge, fo wie einer großen Menge Bolfes. Kaft in allen Dörfern, durch welche Diefer anfebnliche und ehrwürdige Leichenzug ging, murben bie Gloden geläutet und fo stimmten gleich= fam auch die Rirchen, in benen burch Luthers Dieust bas Wort Gottes rein ertonte, in bas Behflagen des Bolfes über seinen Tod ein. So fam die Leiche Abends um 5 Uhr vor Halle an, wo sie von ben fammtlichen Predigern, bem Rathe, ber Burgerschaft und ben Schulfnaben mit ihren Lehrern feierlich empfangen und abermals unter dem Besauge driftlicher Begräbniflieder und unter bem Belaute ber Gloden in die Stadt begleitet murbe. Das Behflagen und Weinen war fo laut, bag man es in dem letten Wagen hören fonnte, und bas Bedränge um den Leichenwagen fo groß, bag ber 3ng fehr oft aufgehalten wurde und erft nach 12 Stunden, nämlich Abende 2711hr in ber Rirche zu unfrer lieben Frauen ankam. Sier stimmte das zahlreich versammelte Bolf bei Der Leiche Luther's sein Lied: "Aus tiefer Noth schrei ich zu dir ze." an, was aber mit flägli= der gebrochener Stimme mehr herausgeweint als gefungen murbe. Da es nun gu fpat geworden war, um noch eine Predigt halten gu tonnen, fo wurde die Leiche in die Sacriftei gefest und von Burgern bewacht.

Um folgenden Tage, Sonntage ben 21. Febr., murde diefelbe fruh um 6 Uhr wieder auf die eben beschriebene Beise ans ber Rirche bis an das Thor begleitet und in Bitterfeld, wo fie gegen Mittag anlangte, von dem Schloßhauptmann und noch zwei churfürstlichen Com= miffaren in Empfang genommen und unter ähnlichen Ceremonien Abends nach Remberg gebracht.

durfürstliche Schreiben nach Wittenberg. Das eine vom 20. Febr. war ein Troffschreiben an Luthers Wittme, worin es unter andern heißt : "Wir zweifeln nicht, ihr werdet nunmehr er= fahren, daß ber ehrwürdige und hochgelahrte, unfer lieber, andachtiger Dr. M. Luther, feliger Gebächtniß, euer Sanswirth, fein Leben von diefem Jammerthal zu Gisleben am letten Donnerstag zwischen 2 und 3 Uhr, driftlich und mohl, mit gottlichen ber beil. Schrift Sprüchen beschloffen hat." Das andere Schreiben vom 21. Febr. enthielt eine Berordnung des Churfürsten mahrscheinlich an den Rector ber Universität, wegen Bestellung von zwei Messingplatten auf bas Grab Luthers und au die Maner in der Nahe deffelben gu Grabschriften.

An bemfelben Tage (ben 21. Febr.) ließ ber Rector der Universität ein lateinisches Pro= gramm (Befanntmachung) öffentlich anschla= gen, wie es mit bem feierlichen Empfange ber Leiche Luthers gehalten werden folle.

Als nun die Leiche Montags ben 22. Febr. vor Wittenberg aulangte, worin Enther 38 Jahre lang gelebt, gelehrt und gelitten, ber biefe Stadt und Universität in aller Belt berühmt gemacht und noch vier Bochen vorher gum letten Mal darin gepredigt hatte, so war alles aufgeboten worden, bamit fein Begräbniß ein wahrhaft fürstliches wurde (wie er and) foldes wohl verdient hatte); also, daß feinem Lehrer eine folde hohe Ehre zu Theil geworden ift. Die ansehnliche und zahlreiche Procession be= wegte fich, mahrent bas Trauergelaute ertonte, in folgender Ordnung nach der Schloffirche:

- 1.) Die Schüler, welche driftliche Begrab= niflieder fangen, mit ihren Lehrern, benen fammtliche Prediger Bittenberge folgten.
- 2.) Die durfürftl. Commiffare nebft ihrem Gefolge ju Pferde.
- 3.) Die Grafen von Mansfeld mit ihrer Dienerschaft, welche mit ben Borigen einen Bug von 65 Reutern bilbeten.
- 4.) Der Leichenwagen mit 4 Pferden bespannt und mit einem fostbaren Leichentuche von schwarzem Sammet bededt, welches ber Churfürst der Wittwe gum Geschent machte.
- 5.) Die hinterlaffene Bittme Luthers, Catharina von Bora, welche nicht bei feinem Tode hatte fein fonnen, nebst ihrer zwölfjähri-

anteren Frauenspersonen auf einem Bagen

- 6.) Die drei Sohne Luthers, Johannes (20 Jahre alt), ber zwar feinen Bater nach Gisleben begleitet hatte, ohne Zweifel aber balo barauf zu feiner Mutter gurudgefehrt war; ferner Martinus von 15 Jahren und Paulus von 13 Jahren, welche mit am Sterbebette ihres Batere gestanden hatten.
- 7.) Enthere Bruder, Jafob Luther aus Mansfelt, feine beiden Schwesterföhne und andere feiner Anverwandten.
- 8.) Der Rector ber Universität, Dr. August Schurf, in feinem Druat in Begleitung von ftudirenden Fürsten und Grafen.
- 9.) Der Cangler Dr. Gregorius Brud. (Der als solcher brei Churfürsten gedient hat. Luther hat von ihm gerühmt, daß er allein un= ter allen Inriften Gott gabe, was Gottes fei, und bem Raifer, was des Raifers fei, und bag er täglich in ber Bibel lefe, um in ber Lehre immer gewisser zu werben; war ein thätiger Bertheidiger des lutherischen Befenntniffes auf vielen Reichstagen und war bei der Ueberrei= dung ber Angeb. Confession.) Ihm folgten folgende Professoren:
- Phil. Melanchthon, mit Recht ber Lehrer Deutschlands genannt und als treuer einstimmiger Mitarbeiter Luthers, befonders bis gum Jahr 1535, berühmt.
- Dr. Cafpar Cruziger, von dem Luther fagt: Es ift bas ein Mann (wo mich nicht Die Liebe blind macht), der einen Glifam abge= ben wird, wenn ich irgend (daß ich hier niedere und geringe Dinge mit hoben vergleichen mag,) ein Elias gemesen bin. Leider willigte er noch bei Luthers Lebzeiten in Melanchthons Nachgiebigfeit hinfichtlich bes Gacramentoftreits.
- Dr. hieron. Schurf, Professor ber Rechte, den Luther einen der besten und vor= nehmften Juriften neunt, ber noch überdies ein Chrift fei.

Diesen folgten die übrigen Professoren 2c.

- 10.) Der ganze Stadtrath.
- 11.) Die Studenten in großer Angahl.
- 12.) Die gesammte Bürgerschaft.
- Das Weinen und Wehflagen bei Diefem Lei= chenzuge war fo laut und das Gedränge in allen Gaffen und auf dem Marfte fo groß, daß viele Bewohner Wittenberge befannten, nichts Bahrend dies Alles geschah, ergingen zwei gen einzigen Tochter Margaretha, welche mit Aehnliches gesehen zu haben, obgleich in ber

begängniffe bafelbst gehalten worden waren.

Nachdem der Bug in ber Schloffirche angelangt mar, murbe die sterbliche Gulle Luthers gur Rechten ber Rangel gestellt, welche nach Beendigung der Trauerlieder Dr. Bugenha= gen, Pomeranus genannt, bestieg und eine tröftliche Predigt vor mehreren taufend Buhörern und zwar über 1 Theff. 4, 13-14. hielt. Gleich zu Anfange fagte er: "Bas und wie foll ich reben, fo ich vor Beinen nicht wohl fann ein Wort machen? Und wer foll euch tröften, fo ich, euer Pfarrher und Prediger, nicht reben fann? Wohin fann ich mich von euch wenden? Ich werde ohne Zweifel mit meiner Rede mehr heulens und Trauerns machen." Nachdem er nun furz und trefflich geschildert, was für ein hoher Lehrer und von Gott gefandter Reformator ber Rirche Luther geme= fen sei, beffen die Welt nicht werth war, so fagt er, daß man demnach alle Urfache habe, ben Verluft eines folchen Mannes mit fo vielen Taufenden in ber Christenheit zu betrauern; benn Luther fei ohne Zweifel der Engel, Offenb. Joh. 14, 6-8., ber mit bem ewigen Evangelio durch den Simmel fliege, indem er die drei wichtigsten Stude, nämlich die rechte Buße ("fürchtet Gott"), das rechte Evangelium ("gebet ihm die Chre") und die rechte Unrufung Gottes ("betet an ben ac.") wieder an's Licht gebracht habe. Allein mitten in ber Betrübnig über Luther's Tod follten wir auch Gott banten, daß er huffens Beiffagung von bem zukunftigen Schwane fo berrlich an ihm erfüllt Den Bunfch, einst fanft und ohne habe. lange Todesschmerzen zu sterben, habe er na= mentlich auch bei dem fanften Tode seines Schwagers, bes M. Ambrofius in Wittenberg, geaußert (er ftarb drei Jahre vor Luther und war wahrscheinlich der Gatte der in Luthers Briefen mehr erwähnten Muhm-Lehne), wobei biefe fehr liebliche Ergahlung biefes feligen Freundes eingeschaltet wird, auch nur um ba= durch das allgemeine Weinen der Zuhörer um etwas zu hemmen. hierauf geschieht des Todes Luthers Ermähnung, mas er dabei gebetet und mit welchen Sprüchen er fich getroftet habe. Er schließt mit dem Bunsche, daß der Geift biefes Elias zweifach auf ben nachfommen ruben moge, und mit einer Ermahnung ju ernstlicher Befferung bes Lebens, jum Bebar= ren bei ber seligen reinen Lehre vom Glauben und endlich zum Gebet um Christi Schut wider alle Rotten und Tyrannen, so wie gegen alle Pforten ber bolle, namentlich auch gegen bas Pabstthum. (Leider find die Meisten, ja Bugenhagen felbft, diefer Ermahnung nicht immer eingedent gewesen; wie tenn Luther vorausgefagt, daß feiner der Wittenb. Profefforen werde beständig bleiben, und so ists auch geschehen!)

Nach diefer Predigt hielt Melanchthon noch eine lateinische Rede, welche Creupiger, boch mit einigen Beranderungen, ine Deutsche übersett hat und welche, so wie erwähnte Predigt ben meiften Ausgaben ber Werke Enthere beigefügt ift. Er lehrt barin, wie wir als Chriften seine Rirche regiere, ihr rechtschaffene Lehrer mich liebet ac.

Beit von 20 Jahren zwei churfurftliche Leichen- | gebe, unter benen wir bie vornehmften als unfere Bater, Saupter und Borganger anfeben, ihnen nachfolgen und sie gebührend ehren follen. Ein folder hoher Lehrer fei ber Enther gemefen, von deffen Umt er vor allen andern reden wolle. Er habe die mahrhaft reine Lehre, die zuvor in vielen ber wichtigsten Artifel verdunkelt gemes fen, wieder an den Tag gebracht und mit Fleiß erflärt, als die Lehre von der Bufe, vom Glauben, vom Unterschied bes Gefetes und Evangelii, vom Gebet, von guten Berfen, von driftlichen Ständen, von Ceremonien ac.; um diefe Lehre auch auf die Nachfommen forts jupflangen, habe er die Bibel ins Deutsche übersett und viele ichone Auslegungen barüber gegeben, benen ber gelehrte Erasmus vor allen andern den Borgug gebe; er habe aber auch nach Rebem. 4, 17. bei folchem Bauen das Schwert geführt und die Lehre wider allerlei Feinde vertheidigt.

Auf den Bormurf, als ob Luthers Schreib= art etwas zu hart und rauh gewesen mare, antwortet Melanchthon mit den Worten bes Erasmus: "Gott habe der Welt zu diefer letten Beit, darin große und schwere Seuchen und Gebrechen überhand genommen, auch einen barten, icharfen Urgt gegeben." Er fagt ferner: Jeder muffe ihm das Zeugniß geben, daß er ein fehr gutiger Mann gemefen und unter ben Leuten in allen feinen Reden holdfelig, freund= lich und lieblich und gar nicht frech, fturmifch und eigenfinnig, ober ganfifch gemefen fei, und boch mare babei ein Eruft und Tapferfeit in seinen Worten und Geberden gemefen, als in einem folden Mann fein follte. (Dieg fagte Melanchthon als ein 28jähriger Freund Luthers, ber fast täglich mit ihm Umgang gehabt bat.) Er bezeugt, es murbe gu viel Beit erfordern, von feinen vielen Tugenden mit gebührendem Lob ju reden, ob davon gleich eine herrliche Rede gehalten werden konnte, Daber wolle er nur noch einige erwähnen, g. B. seinen außerordentlichen Gifer im Gebet, seinen unerschrockenen Muth in fo vielen Gefahren, feinen hoben, scharfen Verstand in den schwie= rigsten Fällen zu rathen, seine allseitige Aufmerksamfeit auf alle Begebenheiten in ber Welt und in der Rirche, seinen unermudeten Fleiß im Studiren, feine große Gewandtheit, Das Belernte gehörig anzuwenden, fo wie ausgezeichnete Beredfamfeit zc. Darum follte man mit Recht über feinen Abschied trauern, aber and Gott für die hohen Gaben danken, die er und burch ihn geschenft habe, und und mit ihm freuen feiner unaussprechlichen Freude im Himmel, wie er selbst davon über Joh. 1, 51. (ihr werdet von nun an den himmel offen feben 2c.) gepredigt habe. Rach einem furgen, aber nachorndevollen Gebete erinnert Melanch. thon die Buhörer an die Strafen, welche Gott oft nach dem Tode treuer Lehrer auf die Undantbaren fommen lasse, daher sollten alle ihr Leben, Sitten und Studien driftlich regieren, und bann gewiß sein, so lange wir die Lehre bes Evangelii rein und treu bewahrten, so lange würden wir Gottes Wohnung und Rirche fein, tie Art und Beife erfennen follen, wie Gott wie Gottes Gohn Joh. 14, 23. gefagt: Ber bole unserer Rirche verpflichten zu wollen, zu

Rachbem Melanchthon feine Rebe geendiget batte, trugen mehrere bagu bestimmte Lehrer ber Universität die Leiche por die Rangel und fentten fie in die offene ansgemauerte Gruft und fo murde Luther, der, wie einft der Sobes priester Jojava (2 Chron. 25, 16.), wohl gethan hatte an bem Israel Gottes, an Gott und feinem Saufe, auch wie diefer unter die Fürften begraben. Und fo (vies find die Schlufworte jener drei Berfaffer des Berichts) "ift das theure Berkzeug bes heiligen Beiftes, ber Leib Des Chrwürdigen Dr. Martin Luther allda im Schloß zu Wittenberg, nicht fern vom Predigers stuhl, (ba er am Leben manche gewaltigechriftliche Predigten vor ben Chur= und Fürften gu Sachsen und ber gangen Rirche gethan), in bie Erde gelegt, und, wie Paulus 1 Cor. 15, 43. fpricht : Gefact in Schwachheit, daß er aufgebe an jenem Tage in Berrlichfeit."

Bu einem folden driftlichen Abschied aus biefem elenden Leben, und ju berfelbigen ewigen Seligfeit helfe uns allen ber ewige himmlische Bater, fo gemeldten Dr. Martinum ju bem großen Werf berufen hat, und unfer BErr JEsus Christus, welchen er treulich gepredigt und befannt, und ber beilige Beift, ber ihm wider Pabft und alle Pforten ber Bolle folche sonderliche Freudigfeit, großen Muth und Berg durch seine göttliche Kraft in vielen hohen Rämpfen gegeben hat !

(Gingefanbt.)

## Die Spnode Michigan und ihre Beidenmiffion.

Im Guden von Michigan befinden fich mehrere deutsche Ansiedlungen, größtentheils von ursprünglich lutherischen Ginmandrern gegrundet. Diefelben find anfänglich von bem Ehrw. Paftor Schmidt in Unn-Arbor mit Bort und Saerament bedient worden, ber späterhin einige junge Manner jum Dienft ber Rirche bildete und mit ihnen in eine, von ihnen foges nannte Miffionefynode zusammentrat. vorzügliches Augenmerk war auf Mission unter ben Judianern Michigans gerichtet, ihr Name ber einer beutsch = lutherischen Synode von Michigan. Durch Berufung an die lutherische Gemeinde von Monroe, die früher von herrn Paftor Schmidt in Unn-Arbor mit bedient morben war, fam Sattstädt, ein Bögling bes luth. Paftore Lohe aus Franken in Baiern, gur gliedlichen Theilnahme an besagter Synode, in welcher er Berpflichtung auf sammtliche fymbolifche Bucher unferer Intherifden Rirche Des reinen Befenntniffes, und wenn gleich Unfennts niß des luth. Wefens, doch anscheinend guten Willen vorfand. Dies veranlagte ibn, die luth. Freunde ber alten Beimath auf benannte Synote und auf beren beginnende Thatigfeit unter ben Beiben Michigans aufmerksam zu machen. Der Erfolg mar, bag man von Franken aus Correspondenz anknüpfte und fich auf die bestimmte Erflärung bin, die Miffion nur vom firchlich luth. Standpuncte ans betreis ben und alle Missionare auf sammtliche Syms einer gemeinsamen Thatigfeit in ber Beife

verband, daß die luth. Predigtamtecandidaten Trautmann und Lochner zum Dienst an unverforgte deutsch-luth. Gemeinden des Synobal= fprengels gesendet murden, jum 3med ber | § 2. Unfere Prediger und Schullehrer beschwö-Beidenmiffion aber eine fleine deutsch-luth. Missionsgemeinde aus Franken aufbrach, um fich mit ihrem berufenen Paftor A. Cramer, am Fluffe Cass in der Grafschaft Saginam bes Staates Michigan ju ftationiren und vereint mit den von Unn=Arbor ausgegangenen Miffio= naren der Station Siboning die Mission unter den Beiden zu betreiben. Auch murden von ben frankischen Lutheranern große Summen Geldes zur Unterstützung dieser Mission gefen= bet. Inzwischen war für die Station Siboping ein Zögling bes Baster Miffion = Institute, ber Chr. Hr. Dumser gekommen, der in der alten Beimath zwar ordinirt, jedoch nicht auf die Symbole unferer Rirche verpflichtet worden war, vielmehr späterhin erflärte, daß eine rudhaltolose Berpflichtung auf unsere symbol. Bucher für ihn ein Gewiffenszwang fei. Auch stellte fich beraus, bag von ber foge= nannt luth. Synode Michigan früher offenfundig mehrere gemischte Gemeinden, als fold, mit Bort und Sacrament bedient worden waren. Gegen Diefe Migbrauche murde sofort von den Paftoren Sattstädt, Crämer, Trautmann, und Lochner einmüthiger Protest eingelegt, auf Ausschluß des unlutheri= schen Missionars Dumser und auf öffentliche Reinigung ber Synode wegen ber Beschuldis gung, gemischte Gemeinden, als folch e, be= bient zu haben, gedrungen. Unf der Synodals versammlung vom Juni d. 3. jedoch scheiterte gleich der erste Untrag auf Ausschluß des unluth. Missionard Dumser, ber fortwährend bei seiner Weigerung dagegen, daß er sich ohne Nüchalt auf die Symbole unserer Rirche verpflichten solle, beharrte, weshalb sich die Pastoren Satt= städt, Crämer, Trantmann und Lochner in ihrem Gewissen gedrungen fühlten, nicht nur die Synode Michigan zu verlaffen und wegen ter unterbliebenen Reinigung der Synode Protest einzulegen, sondern auch die Gründe ihres Anstritts schriftlich in die Hände des Synovals prafes niederzulegen, gang so wie diefelben unten beigebrudt find. Die ansgetretenen Brüder werden fich fofortan die rein lutherische, in Fort Wanne, Ind., fich bildende Synode anschließen, die Diffion am Fluffe Cass aber um fo gewiffenhafter vom firchl. luth. Standpuncte aus betrieben werden, als ichon die Rirchenordnung der deutsch-luth. Miffionege= meinde am Fluffe Cass, von Paftor und Wes meinde an Gidesstatt unterschrieben, in Bezug auf Reinheit der Lehre folgende Bedingungen stellt:

### Capitel I.

§ 1. Wir befennen uns zu allen Befenntniß= schriften der luth. Kirche: zur Augsburgischen Confession, deren Apologie, ju den beiden Ratechismen Enthers, ju den schmalfaldischen Artifeln und zur Concor= dienformel-oder furzweg zum luth. Concordienbuch von 1580, wie es in Dresden querft and Licht trat. Eben damit befengehören wir und unfere Rinder, unfere Rirche und Schule, unfere Paftoren und Schullehrer ohne Rudhalt an.

ren den vollen Inhalt der luth. Concordia von 1580, nicht blos quatenus (in so= weit fie mit dem Worte Gottes überein= stimmt), sondern quia (weil fie mit dem Worte Gottes übereinstimmt), nicht bloß aus Fügsamkeit und Gehorsam, sondern and eigener innigfter Ueberzeugung. Diefe Bestimmung ift in ben Ordinationseid aufzunehmen.

#### Capitel II.

§ 22. Ift ber Gemablte (ber im Erledigungs= fall neu gewählte Paftor) ein schon ordi= nirter Pfarrer, so wird er durch ben Gh= nodalprafes oder beffen Bertreter ber Bemeinde vorgestellt und ihm Umt und Befugniß überantwortet. Jedenfalls bezeugt der Gewählte auch bann publice und eidlich seine Trene gegen die Concordia.

In diesem reinen, firchlichen Bewußtsein fordert die Mission am Flusse Cass alle luth. Glaubensbrüder Nord-Americas um fo ge= trofter zu thätiger Theilnahme und Unterftüpung auf,\*) als fie bereits bas Werf ber Berfündigung göttlichen Wortes unter den heiden im Glauben und Gebet mit Eifer begonnen hat. Gin Miffionshaus ift gebaut, 70 Acres Landes find für die Miffion gefanft, ein Dollmet= scher gemiethet. Die Indianerbanden am Fluffe Cass, Swan, Pine, Cacallin, Belle find mehrfach bereift worden. Gilf Beibenfin= ber werben bereits von ber Miffion unterrichtet und verpflegt, andere in größerer Anzahl täg= lich erwartet. Ein heidenknabe von 16 Jah= ren hat nach sechswöchentlichem Religions= unterricht die heil. Tanfe begehrt, und nur der Mangel eines sprachkundigen Zeugen und eine dringende Berufereise Cramere ben Bollgug hinausgeschoben.

Der hErr fegne biefes fein Bert und laffe es nicht nur gur Aufrichtung ber Ehre seines heil. Namens durch Berfundigung feines lau= tern Wortes und Waltung feiner ungefälschten Sacramente unter ben Beiden Michigans gereichen, sondern auch belebend und fräftigend auf die luth. Gemeinden und deren firchliches Bewußtsein gurudwirken.

Austritte = Erflärung. Chrwurdiger herr Prafident!

Wir unterzeichnete Pastoren erklären hier= mit Einer Ehrw. Synode von Michigan unfern förmlichen Austritt aus berfelbigen und zwar aus folgenden Gründen:

1. Der luth. Rirche und Mission zu bienen und zwar ihr alle in zu dienen, find wir aus dem Baterlande hieher gefommen und haben der befagten Synode unfere Dienste und Beitritt unter ber bestimmt gestellten Bedingung angeboten, bag Diefelbe eine rein luth. Synode sei; bem zufolge auch alle ihre Paftoren und Missionare auf fämmtliche symbolische Bucher ber luth.

Rirche ohne Rüdhalt verpflichte, und zwar nicht in so weit, sondern weil die felben mit ber beil. Schrift übereinstimmen. Auch haben die Unterzeichneten in ihrer vor= gelegten Instruction nicht nur fund gegeben, feine gemischten Gemeinden (die fich a le folche constituiren) bedienen zu tonnen, sondern auch gegen alle solche Bedienung Zeugniß abgelegt.

- 2. Gleichwohl hat sich alsbald zu Tage gege= ben, daß einer ber von der Synode Michi= gans ausgesendeten Beibenmissionare gar nicht auf die fymb. Bücher unserer Rirche verpflichtet worden war, vielmehr fpater= hin wiederholt erflärte, fich nicht auf un= fere symbol. Bücher ohne Rüdhalt verpflichten zu laffen. Ebenfo thatfächlich hat sich erwiesen, daß bisher in dieser Sy= node bie Bedienung gemischter Gemeinben, als solcher, soffenkundig stattge= funden hat.
- 3. Deshalb haben sich die Unterzeichneten in ihrem Gewiffen gedrungen gefühlt, in einer veranlagten Conferenz ben Ansschluß bes unlutherischen Missionars, herrn Dumfere, zu beantragen, mit welchem Untrag wir jedoch auf die Signugen der diesjäh= rigen Synodalversammlung verwiesen worden find. Auch haben wir einhellig in bittstellenden Schreiben an den bamaligen Prafidenten ber Synobe auf Reinigung wegen ber früher ftattgefundenen unfirchlichen Bedienung gemischter Gemeinden als folder angetragen und zwar auf öffentliche Reinigung von Geiten ber ganzen Synobe.
- 4. In der diesjährigen Synodalversamm= lung vom 24. Inni haben wir unfern er= ften Antrag wegen bes unlnth. Miffionars hrn. Dumser in öffentlicher Situng förm= lich erneuert. Allein die Missiones-Committee ber Synobe von Michigan hat noch vor der Erledigung unseres Untrage das Botum abgegeben, dag fie Brn. Dum= fer aufe Rene im Umt bestätige und an seinen Posten entsende, obgleich berfelbe wiederholt und öffentlich erklärte, fich nicht auf die sammtl. Symbole unserer Rirche ohne Rudhalt verpflichten zu laffen. Darauf haben wir unterzeichnete Pastoren unsern Austritt aus der Synode von Michigan förmlich erflärt. Wir legen heute diese Erklärung schriftlich und mit Unterzeichnung unferer Namen in bie Bande ber Synode nieder, und fügen daran eine feierliche Protestation gegen die Unterlaffung bes anderweitigen Punc= tes, nämlich ber öffentlichen Reinigung wegen unfirchlicher Bedienung gemischter Gemeinden als solcher an.

Wir scheiden mit inniger Betrübnig über den unlutherischen Standpunct, welchen die Synode trop allen von und abgelegten lauten Beugniffen behauptet, und bitten den BErrn der Rirche, die Synode von Michigan bald gu ber Ueberzeugung ju führeu, wie gefährlich ein folder Standpunct, besonders unter ben firch= lichen Berhältnissen dieses Landes sei, und

<sup>\*)</sup> Beliebige Beitrage find an ben bergeitigen Caffirer : Rev. W. Hattstaedt, Monroe, Michigan, ju abreffiren. nen wir und gur luth. Rirche felber. 3hr | Der richtige Empfang wirb im "Lutheraner" angezeigt.

beit und Festigfeit in Lehre und Praris berfelben zum gedeihlichen Birfen lutherischer Spnoden find.

Unn=Arbor, Bashtenam Co., Michigan. Um 25. Juni 1846. ale am Gedachtniftage ber Uebergabe ber Augsburgifchen Confession. 23. Sattstädt, Paftor zu Monroe, Mich.

A. Cramer, Paft. ber luth. Miffions = Bem. Frankenmut, Sag. Co., Mich.

Fr. Lochner, Paftor zu Tolebo, Dhio.

J. Trautmann, Pastor zu Danbury, Ohio.

## Methodismus.

Berr Raft ermidert auf unfern Auffat von ber heil. Absolution Folgendes:

"Bei Menschen, welche, ftatt ihre Bernunft von Gottes Wort durch den heil. Beift erleuch= ten zu laffen, fie gar nicht gebrauchen wollen, wie die sogenannten Altlutheraner, ist jedes Argument vergeblich. Ihr Pabft ift ber tobte Buchstabe und ihr Glaube ein blinder Men= schenwahn, keine vom heil. Geiste gewirkte Ue= berzeugung. Wir können nichts thun, als beten, bag Gott ihnen moge bie Augen aufthun, daß sie von der Finsterniß zum Licht und von der Gewalt des Satans zu dem lebendigen Gott befehrt werden." (S. Apologet No. 388.)

Bierauf haben wir nur Diefes zu erflaren, daß wir durch Gottes Gnade nie aufhören werben, ben "Buchftaben" bes Bortes Gottes allerdings für unfern Pabft anzuerfennen, un= ter beffen geradem Bepter (Pf. 45, 7.) es fich beffer leben läßt, als unter bem frummen Stabe eines methodiftischen Pabstes, wie Berr Raft, ber auf gut römisch eine ganze firchliche Bemeinschaft furchtbar richtet und verdammt, allen Gliedern berfelben Glauben, alfo Unade und Geligkeit abspricht, und erklärt, daß diefelben mit höllischer Finsternig bededt und bem Teufel übergeben find, ja, daß fie nicht einmal mehr ihre Bernunft gebrauchen, alfo völlig jum Biebe berabgefunten find. Uebrigens vermundert es une nicht, daß die Methodisten bei folder Praris in verzweifelten Umftanden ihre Buflucht zu dem Grundsage Mohamets nehmen, es fei Gunde, fich in einen Religions= ftreit einzulaffen, und es fei vielmehr gu Zeiten beffer, anstatt mit Beweisen, mit Gabelhieben au antworten.

(Gingefanbt.)

Berr Editor !

In No. 20. Ihres Blattes finden wir Berrn F. Whnefen, Prediger der zweiten beutschen luth. Gemeinde allhie fich als Cenfor und Richter über unfere Rirchen = Befete, Be= meinde und Prediger aufwerfen, indem er unsere Rirchen=Conftitution von feinem be= sondern Standpuncte aus als unlutherisch und keperisch schildert, unsere Gemeinde, die diefelbe angenommen, ale mit Blindheit gefchla= gen und für "dumme Deutsche" erflart und das größte Unrecht an unferem Prediger Berrn Paftor Weyl begeht, indem er demfelben foute.

Rirche bes lautern Befenntniffes Entschiedens tion ganglich beimist, fo boch Dieselbe unter ten wir Die Ginfender bes Dbigen, ben Auf-Berr Paftor Beger abgefaßt worden und nur einige unbedeutende Bufage feit Berr Paftor Wenl's hiersein erhalten hat, und diese nicht von ihm, sondern vom Kirchenrath und der Gemeinde. Dieses mußte herr Wynefen wiffen, ba ber Name bes herrn Paftor Deger's einigemal in ber Incorporations-Acte vorfommt, und alfo biefer herr ben Betrug an und vollbracht batte, wie F. Bynefen meint, und nicht herr Beyl. Go viel an die Lefer bes "Lutheraner's" als Beitrag gur Bertheidigung der Unschuld und zur Blofftellung des Lafters wird, (fo Gott will) ihre nachfte Berfammlung ber Berläumbung.

Jacob Caffenberger, Pref. Bilh. horgmeier, Gef. Ph. Fornoff, Johannes Werner, Chriftian Bafe, Conrad Benfel, John Hammann, Friedrich Arnold.

Es ift in ber That rührend, aus biesem Schreiben zu erseben, wie weit Die Liebe treuer Unterthanen gegen ihre geistlichen Obern gehen fann. Befanntlich ift es Die Pflicht Des Predigere, feine Gemeinde zu belehren, wie ihre Gemeindeordnung nach Gottes Wort einzurichten fei, und zu machen, baß nichts wiber Gottes Bort Streitenbes bineinfomme ober barin bleibe. Findet man aber etwas Faliches in der Oronnng einer Gemeinde, so pflegt man dies nicht sowohl ben Zuhörern, als vielmehr ihrem Lehrer (der doch die Sache verstehen sollte) zur Laft zu legen; ift nun vollende etwas in ber Drbunng, mas bem Previger eine falfche Stellung anweist, ihm etwa eine herrschaft über die Gemiffen und den Glanben feiner Buhbrer einräumt, und bergl., so pflegt man beswegen nicht die arme Gemeinde anzugreifen, sondern ben Prediger, ben man, wenn er die Ordnung angenommen bat, fur ben hauptsächlichsten Autor und Bertreter berfelben anfieht, mag er nun dabei eine Feder angesett haben oder nicht. Man schließt so: Entweder hat der Prediger gegen die falsche Gemeindeordnung geredet oder nicht. Sat er bagegen geredet, und gezeigt, daß bieselbe ben Prediger wider Gottes Wort zu einem herrn ter Gemeinde mache, und die Gemeinde hat bennoch bas Falsche nicht abgethan\*) und der Prediger hat nich auch endlich darein gefügt, so ift der Prestiger ein elender Menschenknecht. Sat er nicht bagegen gerebet, fo ift er nach Gottes Bort ein flummer Sund; so muß er sich heim= lich in die Fauft gelacht haben, da er sah, wie Die Gemeinde freiwillig ihre Bewiffensfreiheit an ihn verfaufte.

Ungeachtet dem nun also ift, so bat bennoch bie Gemeinde des herrn Weyl in beispiellofer Unhänglichfeit an benfelben bie gange Schande auf sich genommen und brn. Wehl als die Unschuld felbst bargestellt. Ein je sprechenderer Beweis bies nun ift von der Gutmuthigfeit Diefer Gemeinde, um fo verabschenungswurs Diger ift es, wenn eine folche Gutmuthigfeit bazu gemißbraucht wird, eine Gemeinde in Unmun-Digfeit zu erhalten, fie felbft in Sachen, Die Der Seelen Geligfeit betreffen, dem Bewiffen ihres Predigers zu unterwerfen und fie fo auf bas

wie nothwendig für bas Beil unserer theuren | bie Gunbe ber Formirung unserer Conftitu-| fcmachvollfte zu beherrschen. Schließlich bitfat herrn P. Whnefens nochmals durchinlesen, so werden dieselben finden, daß herr P. Wynefen nicht, wie sie sagen, ihre Be-meinde für "dumme Deutsche" erklart, son-dern es vielmehr ftraft, daß viele so genannte lutherische Prediger, so verächtlich von unsern lieben Landsteuten benfend, benfelben ein & für ein U vormachen.

Der Berausgeber.

(Gingefanbt.)

## Die Synode des Westens

halten in der deutschen ev. luth. St. Pauls-Kirche zu Indianapolis, Jud. am ersten Donnerstag im September b. J., Bormittags 9 Uhr. Gin pünctliches Erscheinen ber Brüber, Die gu biefer Synode gehören, mird erwartet, indem Weschäfte von Bichtigfeit zu verrichten

Bei ihrer Ankunft zu Indianapolis belieben die Brüder gütigst zu fragen nach Herrn Carl Jungermann over Georg Schmidt, wo fie finden den Ortsprediger

3. G. Rung, Schreiber.

Die hier fich anfündigende "Synode bes Bestens" ift ein Theil der alten Synode gleis ches Namens, die fich aufgeloft und in drei verschiedene Synoden getheilt hat. Moge die Liebe gur reinen unverfälschten Lehre unferer theuren ev. luth. Rirche, wie fie B. P. Rung bereits gegen Die Lefer des Lutheraner (S. Mro. 20.) ausgesprochen bat, in allen Gliedern ter neuen Synode herrschen und tiefelben bei ihren Berathungen und Beschluffen leiten! Dies ber

bes herausgebers.

## Sprache eines driftlichen Generals.

Als zur Zeit bes breißigjährigen Rrieges Buffan Adolph, König von Schweden, nach Sachsen fam und bafelbft ale ber langentbehrte Retter ans ben größten Röthen vom Bolfe mit unbeschreiblichem Jubel und ben Ehrenbezengungen größten aufgenommen wurde, fprach fich Diefer driftliche Beld hierüber gegen seinen Bofprediger Fabricius also aus: "Unfere Sachen fteben auf gutem Fuß, allein ich fürchte, daß mich Gott wegen ber Thorheit Des Bolfes strafen werde. hat es nicht bas Anschen, daß mich Diese Leute recht zu ihrem Abgott machen ? Wie leicht fonnte Der Gott, ber fich ben Giferfüchtigen nennt, und feinem feine Chre laffen will, fie sowohlale mich selbst empfinden laffen, daß ich nichts als ein schwader, fterblicher Menich fei ? Großer Gott, bu bist mein Zeuge, wie sehr mir dies alles miß-fällt! Ich überlasse mich beiner Borsehung. 3d hoffe, bu werdeft es nimmermehr jugeben, bag bas angefangene gute Werf ber Befreiung beiner mahren Rnechte unvollendet bleibe." (Siehe Walchs Gesch, ber ev. luth. Religion S. 727).

### Bezahlt.

1. Jahrgang P. Hattstädt.

P. Anape, P. Winfler, P.Schmidt, P. Burger, (5 Er.) Schröde, Södendorf. Von P. Brohm erh. \$2., 95 (2 Eremplare.)

<sup>\*)</sup> Es ift freilich taum bentbar, bag eine Gemeinbe, trop ber bagegen erhobenen Protestation ihres Predigers, benfelben mit aller Bewalt ju einem Berrn über ihr Bewiffen machen

"Gottes Wort und Luthers Lehr' vergehet nun und nimmermehr."

Herausgegeben von C. F. M. Walther.

Jahrgang 2.

St. Louis, Mo., den 22. August 1846.

Mo. 26.

Bebingungen: Der Lutheraner erscheint alle zwei Wochen einmal für den Subscriptionspreis von Einem Dollar für die auswärtigen Unterschreiber, welche davon die Hälfte vorauszubezahlen und bas Postgeld zu tragen haben. — In St. Louis wird jede einzelne, Nummer für 5 Cents verkauft.

(Eingefandt von Th. Brohm.)

## Luther und die bohmischen Brüder.

Eine ber anziehendsten, lieblichsten Partieen der Reformationsgeschichte ist Luthers wieder= holter brüderlicher Berkehr mit den böhmischen Brüdern. Dies war ein Häuflein Christen in Böhmen und Mähren, die eben denfelben Glauben bekannten, welchen ber beilige Mär= threr Johann buß ju Cofinig auf bem Scheiterhaufen mit feinem Blute verfiegelt bat. Balo nach Suffens Tote gab bie große Maffe feiner Unhänger die geistliche Ritterschaft auf und wurden ftatt Streiter Chrifti ein Saufe wilter, gewaltthätiger Solvaten. Doch gab es unter ben huffiten auch etliche einfältige fromme Seelen, die in Glauben und Gebuld bas gute Erbtheil bewahrten, bas Suß ihnen hinterlaffen hatte. Später entstanden felbst unter ihnen fich auch mitten in diesen Berrüttungen und über fie ergingen, einen heiligen Samen, indem mitten in der Finsterniß des Pabstthums das Licht bes Evangelii hell leuchtete. Der alte, treuherzige Amos Comenius, einer ihrer legten Prediger, hat und eine furze Weschichte Dieses Zweiges ber mahren Rirche erhalten, aus ber wir mit hinzuziehung beffen, mas fich in Lu= there Schriften bavon findet, Folgentes bem lieben Leser mittbeilen.

Drei Jahre nach Luthers Geburt, 1486, hielten bie bohmischen Bruder, Die meift in ten böhmischen und mabrischen Webirgen sich aufhielten, aber um diese Beit an Baht febr guge= nommen gu haben scheinen, eine Busammen= funft, um gu berathen, wie fie, bei ihrer ftren= gen, rechtmäßigen Scheidung von der falichen papistischen Rirche, fich gegen ben Vorwurf vermahren sollten, als ob fie fich auch von einer mahren Rirche separirten. Sie murden eins, 4 Manner anszusenden in die gander ber Chriftenheit, um ju erforschen, ob es irgendmo eine Gemeine gabe, die Chrifto in Lauterfeit diente und der sie sich auschließen könnten.

die Tyrannei bes Pabstthums flagte, aber ans Furchtsamkeit fich nicht mit feinem Bekennt= niß heranstraute; einige Male maren fie Beugen von Berbrennung fogenannter Reger, weil fie ben Pabft für den Antidrift erflärt hatten. In großer Betrübniß hörten die Bruder Diese Berichte an und faßten folgenden Beschluß, den fie zur Richtschnur für ihre Nachkommen auch fdriftlich niederlegten : "Daß, wenn Gott irgendwo einen frommen Lehrer oder Rirdyenre= formator erweden würde, fie fich mit ihm ver= einigen wollten." Wie treu die Rinder jenen Befchluß ihrer Bater gehalten haben, bezengt ihr Berhalten bei dem anbrechenden Lichte in Deutschland. Gobalo fie von Luthers Beginnen und vom Fortgange ber Reformation Runde befamen, fandten fie boch erfrent zwei Männer zu Luther im Jahr 1522, ben Johann Sorn und Michael Beiß, um ibm gu bem Lichte ber Secten und Spaltungen, ber hErr aber erhielt erkannten Bahrheit Glud zu wünschen. Bie febr Luther durch biefen Befuch erfreut und jum Theil unter harten Berfolgungen, Die erquidt worden ift, befennt er in mehrern Briefen an feine Frennde. In demfelben Jahre fdrieb er auch einen Brief an bie auf bem Landtage in Prag versammelten Böhmen; er gesteht ihnen, er babe fie ehedem für Reger ge= halten, als er felbst noch in pabstlicher Finfter= niß geseffen, seit er aber selbst burch Gottes Wort erleuchtet worden, habe er ihren Ilnge= horsam wider bas Pabstthum gelobt und sich barnm viel Saß zugezogen, er habe auch ein= mal felbst nach Böhmen fommen wollen, aus Begierde, fie gu feben und ihren Glauben gu erlernen. Er ermahnt fie, ja nicht wieder gum Pabsthum gurudzufallen, wozu ein Theil ge= neigt zu sein schien; badurch murben fie bas heilige Blut Johann huffens und des hiero= uhmus von Prag sammt ihrer Lehre verdam= men ; warnt fie vor Secten und Zwiespalt und daß fie nicht irre werden möchten, wenn nicht gleich alle Dinge in ben Stand fommen follten, wie es wohl fein sollte; fpricht auch die Soffnung aus, daß die Deutschen und Böhmen burchs göttliche Wort noch Ginen Sinn und Namen überfommen würden, allein, baß fie Nach langem Außenbleiben brachten fie die bes indeß mit Geduld ber Barmbergigfeit Gottes trübende Runde gurud, fie hatten nichts, als warteten, und, fo einem Theile etwas mangelte, bie außerste Berdorbenheit ber Chriften in mittler Beit daffelbe dulbeten. Denn, feste er Lehre und Leben gefunden. hierauf fandten hingu, es mogen alle Dinge nicht in einem bui, die Bruder nocheinmal etliche Männer in die noch mit Gewalt verandert werden. 3m folwestlichen gander Europas; Diese fanden nun genden Sahre schrieben die Bruder an Luther guten Manner auf die außere Bucht der Rirche

Rirchenzucht in Sachsen fich beschwert batten. erwiederte Luther : Wir fonnen es noch nicht babin bringen, bag eine folche Uebung ber Lebre und des Lebens zu Stande fäme, wie wir von Euch hören. Die Sachen find bei uns noch roh und gehen langfam von Statten. Aber bittet für und. Um diese Beit hatte guther von den Waldensern (fo nannte man auch die boh= mischen Bruder) ein Buchlein, Apologia ge= nanut, befommen, barin fie manche anftößige Neden über mehrere Artifel sonderlich vom Abendmahl führten. Er richtete daher eine Schrift an fie: "Bom Anbeten bes Sacra= ments."

Er befennt, daß er fie nicht mehr wie ehebem für Reger halte, geht ihre Lehrfätze durch, lobt, was zu loben ift, verschweigt auch nicht, was ihm mißfällt; bittet, fie möchten feine Unoftel= lungen gutig aufnehmen, wenn er aus Unfunde der böhmischen Sprache den Sinn ihrer Reden nicht gang erreicht habe ; ermahnt fie, die latei= nische, griechische und bebräische Sprache nicht zu verachten, die für Prediger so nöthig feien, um bes rechten Berstandes ber heil. Schrift nicht zu fehlen; er lobt ihren äußerlichen, züchtigen Wandel; macht es ihnen zur Pflicht, auch ihm anzuzeigen, wo sie einen Mangel an ihm ent= bedten, und versieht fich zu ihnen als Berftan= bigen das Beste. Im Jahre 1524 richtete Lu= ther feine berrliche Schrift : "Wie man Rirdendiener wählen und einsetzen foll " an die Böhmen, und ba er gehört hatte, bag fie im Sinne batten, fich Priefter von papistischen Biichofen weihen zu laffen, fo widerrath er es ibnen ernstlich und schreibt ihnen eine rechte Weihe vor, wie sie ohne Zuthun des Pabstes und papistischer Bischöfe sich selbst Diener bes Wortes mahlen und ordiniren follten. Bas diese Schrift für eine Wirfung gehabt, ift wohl schwer nachzuweisen, ohne bag Luthers Lehre in Bohmen immer allgemeinern Gingang fand. In diesem Jahre fam auch eine zweite Gefandt= schaft aus eben benfelben zwei Männern, horn und Beiß, bestehend, nach Bittenberg, um bie Rirchenzucht in der nen erwachenden Rirche genauer fennen zu lernen. Da fie aber, wie Comenius schreibt, saben, baß man noch nicht varauf bedacht sei, Kirchenzucht zu handhaben, unterließen sie ben Berfehr mit Luthern gegen 8 Jahre. Es ist wohl zu vermuthen, daß die hie und ba einen der alten Balbenfer, ber über und ba fie mahricheinlich über bie noch fehlende ein allzugroßes Gewicht gelegt haben, und in-

lichen Bucht im Auge hatten, das Wefentliche | du dulden fei. Luther foll in Gegenwart des ber Kirchenzucht, wie sie bereits von Luther geübt zu werden anfing, verkannten. Auch Luther schien in diefer Periode eine weniger gunftige Meinung von ihnen gefaßt zu haben. Als aber 1532 die bohmifchen Brüder eine Apologie ihrer Lehren und Gebräuche ausge= hen ließen, gab sie Luther im folgenden Jahre mit einer fconen Borrede heraus. Darin leug= nete er nicht, bag die bohm. Bruder ihm eine Beit lang verdächtig gewesen seien, ale ob fie Die Wegenwart bes Leibes und Blutes Chrifti im Abendmahle leugneten, aber aus mündlicher Unterredung mit ihnen (alfo scheinen die Brüber um diese Zeit wieder bei Luther gewesen ju fein) habe er gefunden, baß fie glauben, Christi Leib und Blut sei im Abendmahl, nur daß sie andere Redensarten brauchten, die ver= dächtig klängen und die er auch nicht billigen fönnte; doch wolle er sie nicht übereilen und bringen, nach seiner Weise zu reben, fo fie nur in der Sache eins seien und bleiben, bis Gott weiter ichide nach feinem Willen. Derhalben, fo schließt er, befehle ich dies Büchlein zu lefen und zu urtheilen allen frommen Christen und bitte, daß fie mit uns allesammt beten zu Gott unferm Bater um Gintrachtigfeit ber Lehre und bes Glaubens, und ob jemand wäre, bem nicht genugsam in diesem Büchlein gefchehen fei, ber wolle das ansehen, wie fie fich demuthiglich erbieten, und wenn fie ichon nichts anders bamit verdienen, so ists doch billig, daß man sie bas gebrochene Rohr und glimmende Tocht fein laffe, denn wir alle felbst auch nicht so gang und vollkommen find. 1535 übergaben die bohmischen Bruder ein ausführliches Bekennt= niß ihres Glaubens dem Ronig Ferdinand; vies ließ Luther mit einer Borrede drucken, worin er ihnen das treffliche Zeugniß gibt: "Die Wand, fo fonft zwischen und und ihnen mar, ift nun abgebrochen, daß wir eine heerde worden, ob fie gleich noch wegen ber Ceremo= nien und bes Cölibats mit uns nicht in allem gleichgefinnt find." Bon diefer Zeit an blieb eine beständige Freundschaft zwischen den boh= mifchen Brudern und Luther bis an feinen Tod. 1536 befuchten fie ihn wieder, um befonders über Rirdenzucht und Rirchenregiment, darauf fie, wie ichon erwähnt, ein überwiegendes Gewicht gelegt zu haben scheinen, mit ihm zu verhandeln. Luther foll nach dem Be= richte ber Abgefandten es beflagt haben, daß es bei den Seinen noch an guter Rirchenzucht mangele, und foll gewünscht haben, eine ber Brüder ähnliche eingeführt zu sehen. 1542 be= fuchten ihn die Brüder zum letten Male: es mar ber oberfte ihrer Prediger, Johann Augufta, mit einem andern Prediger und einer vom böhmischen Abel. Sie wurden aufs freund= lichste in Wittenberg aufgenommen und berich= teten, wie die huffitischen Gemeinden in Boh= men und Mähren allmählig zum Lutheranis= eines driftlichen Lebens zu beweisen, und wie zu gewinnen. bies ben Kirchen ber Brüder zum großen Nach= theil gereiche. Sie glaubten, daß dieser so

dem fie mehr ihre Form einer strengen geseth= große Migbrauch bes Evangelii nicht länger gangen Professorcollegiums geantwortet ha= ben: Das Pabstthum habe nicht anders erschüttert werden können, als durch Umfturzung alles beffen, was nach menfchlichem Aberglau= ben und Gewiffenszwang geschmedt habe; jest da die Welt ins andere Extrem fturge, muffe man allerdings widerstehen und Rirchenzucht berstellen. Sie wollten die Sache in ernste Ueberlegung nehmen. Als endlich die Befandten nach einem vertraulichen Busammenfein von fast 14 Tagen wieder abreisen woll= ten, lud fie Luther noch zu einem Gastmahl ein und fprach beim letten Abschied in Gegenwart vieler Professoren ber Universität diese bents mürdigen Borte: "Seid ihr die Apostel ber Böhmen, ich und die Meinen wollen die Apostel der Deutschen sein. Treibt ihr Christi Werk bort, wie fich euch die Gelegenheiten barbieten, wir wollen daffelbe hier thun, wie fie fich uns hier babieten." Einige Monate später Schrieb Luther an Tgenannten Johann Augusta unter andern: Weiter ermahne ich euch im BErrn, daß ihr mit uns bis in den Tod beharrt in der Einigfeit bes Weiftes und ber Lehre, wie ihr angefangen habt, und fampfet mit uns burch Wort und Gebet wider die Pforten der Solle.

Ermunternd und lehrreich ift diese Weschichte und ftellt uns an den bohmifchen Brudern in ihrem ämfigen Fleiß, Die Einigfeit Des Geiftes mit andernrechtgläubigen Rirch en zu pflegen, an Luther aber in feiner bie Webrechlichkeit ber Schwachen tragenden Liebe, ein nachahmungsmer= thes Mufter vor Augen. Man hat Luther ber Parteilichkeit beschuldiget, daß er gegen die böhmischen Brüder weit glimpflicher verfahren sei, als gegen bie Schweizer (Zwinglianer). Aber nicht in Parteilichkeit, sondern in ber Berschiedenheit der Personen ift der Grund von Luthers Gelindigkeit gegen die bohmischen Bruder und der Scharfe gegen die Schweizer ju fuchen, wie auch St. Paulus zwei gang ver-Schiedene Regeln gibt: Die Schwachen im Glauben nehmet auf, Rom. 14, 1., und: Ginen feperischen Menschen meice, Tit. 3, 10. Die Schweizer maren nicht als Schwache zu betrachten, fondern maren hartnädige Bertheis biger ihres Irrthums und breiteten ihn aus, fo weit fie nur fonnten; diefen ftellte Enther eine diamantene Festigkeit entgegen und wich ihnen nicht eine Stunde, auf daß die Bahrheit des Evangelii beftunde, wie auch Paulus ge= than hat. Bal. 2, 5. Jene aber maren ungelehrte Leute, ftrauchelten in der Erfenntnig noch vielfältig, doch hatten fie für bie Bahrheit of= fene Bergen, hatten nicht einen bunfelhaften Wohlgefallen an ihrem Irrthum, sondern erboten fich, fich eines beffern belehren gu laffen ; darum nimmt Luther Die Schmachen im Glanben auf, hat eine Zeitlang Gebuld mit ihren Gebrechen, ohne fie gut gu heißen, bient ihnen mus übergingen, leider aber bloß die Lehre des | mit feiner Gabe der Erfenntniß und erlebt fo Evangelii annahmen, ohne zugleich auch Gifer | ben herrlichen Gieg, fie für die volle Bahrheit

## Umtsniederlegung.

Schon in No. 23. unferes Blattes murbe in ben Mittheilungen aus Sachsen berichtet, baß sich unter ben jungst in Leipzig erschienenen Schriften befinde eine:

"Wehklage eines abgehenden Predigers oder Schrift= und erfahrungsmäßiges Be= denken, ob ein evangelischer Lehrer im Rönigreich Sachfen gegenwärtig ein geiftlides Umt antreten und verwalten fonne, ohne fein Gemiffen zu verlegen."

Diese Schrift liegt jest vor uns. Sie ift eine Abschiedspredigt, gehalten bei der freimilligen Niederlegung zweier Pfarrämter am 21. Sonntage nach Trin., den 12. Octbr. 1845, und mit nöthigen Anmerkungen herausgegeben von Ernft Fridrich Böpfner, Licens tiaten der Theologie, gewesenem Pfarrer in Remfe und Weidensdorf bei Baldenburg im Fürstenthum Schönburg, Königreich Sachfen.

Wir fonnen nicht unterlaffen, unfern Lefern Einiges aus dieser Predigt mitzutheilen. Bir hoffen, daß nicht nur Sachsen das Mitgetheilte mit Intereffe lefen werden, fondern auch dies jenigen, Die ans andern Gegenden Deutsch= lands eingewandert find, da ber firchliche Bustand Sachsens der in Deutschland überhaupt herrschende ift.

Br. Licentiat Sopfner gibt in der vorliegenden Predigt drei Sauptgründe an, um welcher willen es "gegen fein Gewiffen" fei, langer ein Pfarramt im Ronigreich Gad,= fen zu führen. Der erfte Grund ift: "Daß Beiftliche, da fie zuerft Diener Chrifti und Saushalter über Gottes Geheimniffe fein follen, gegenwärtig vielmehr Diener des Staates oder Werfzenge der weltlichen Macht geworden find." fr. S. zeigt in ber Ausführung, daß man nach bein 28. Artifel ber von ibin bes schwornen Angsburgischen Confession "die zwei Regiment, bas geiftliche und weltliche, nicht in einander mengen und werfen, sondern unters scheiden foll," baß aber in Sachsen burch bie neue Berfaffung die Rirche zu einer Anftalt bes Staats gemacht worden fei und bag baher ein Rirchendiener fich verbindlich machen muffe, in der Rirche nach den Borfdriften der weltlichen Dbrigfeit ju handeln. "Alle Geiftliche, schreibt er, muffen beim Untritt ihres Umtes geloben, daß fie den bestehenden burgerlichen Wesegen Behorfam leiften wollen, unangefeben, ob viese mit dem Borte Gottes zusammenstimmen ober nicht, unangesehen, ob ihnen die nöthige Gemiffensfreiheit in ihrem Berufe gelaffen over genommen werde, unangesehen, bag biefe neue Befetgebung, in fo fern fie ten beichwornen Unterschied zwischen weltlichem und geiftlidem Regiment aufhebt, fcon einen Ciobruch in sich schließt. - Tritt jest in der Amtofuhrung eines Predigers ein fcmerer Gemiffens, fall ein, wo er den Anordnungen der weltlichen Macht nicht folgen zu fönnen glaubt, und wendet sich an seinen Superintendenten und spricht etwa: "Was foll ich in diesem Falle thun? Die Sache ist doch wider Gottes Wort?" so erhält er die Antwort: als Diener ber Staatsfirche muffen Sie es thun, benn fo

öffentliches Kirchenamt tritt, muß das Amt annehmen in der Voraussetzung, bag durch ben nächsten Landtag auch die letten Ueberreste der firchlichen Ordnung aufgehoben werden fon= nen.\*) Der geiftliche Stand hat fein Recht, auf jener Bersammlung mitzustimmen. Beiftliche und firchliche Angelegenheiten fon= nen heut zu Tage alle und jede ordnen, die 6000 Thaler im Bermögen haben, und einmal ju Bolfevertretern ermählt worden find."

Der zweite Grund, welchen fr. S. für seine Amtoniederlegung angibt, ist: "Die evangelischen Geiftlichen sollen nach bem Willen JEsu das Amt der Schlüssel führen, einen Löseschlüffel sowohl als einen Bindeschlüffel, aber der lettere ift ihnen genommen und dadurch auch der erstere in seiner Araft gelähmt worden, oder, wie wir auch fagen fonnten: "Es hat alle Rirchenzucht und Rirchenordnung aufgehört." - "Gine Kirchenzucht, sest Br. S. hinzu, hat von Anfang an in der driftlichen Rirche bestanden, sie gründet sich auf das Umt ber Schluffel, bas Chriftus feinen Dienern gegeben hat, fie ift durch bas Angeb. Befennt= niß auch in unserer Rirche öffentlich angenom= men. Sie wird vornehmlich badurch ausgesibt, daß offenbar unsittliche Menschen, alle öffent= liche und unbuffertige Gunder von der Ge= meinschaft ber Rirche, insonderheit von dem Genuffe bes beil. Abendmahls ausgeschloffen werden, fo lange, bis fie Bufe gethan, bis fie gewisse Beichen ber Befehrung und Befferung gegeben, und auch um die Vergebung ber Rirche nachgesucht haben. Gin schweres Gemiffensbedenken muß es jedem driftlichen Prediger machen, wenn er sich gezwungen sieht, bas Sacrament auch benen zu reichen, die burch ihren Wandel eine ganzliche Berachtung ber göttlichen Gebote an den Tag legen.\*\*) Deut= lich ift das Berbot, das er feinen Dienern gegeben hat:" ""Ihr follt das Beiligthum nicht ben hunden geben, und eure Perlen follt ihr nicht vor die Saue werfen."" Dies Sacrament, fo heißt es in den Generalartifeln, unehren nicht allein, die es unwürdig empfahen, fonbern auch, die es mit Unfleiß unwürdig geben. - Es durfte nicht zu leugnen fein, daß mit

verlangt es bas Gefet. - Ber jest in ein Einführung ber fogenannten allgemeinen Beichte den Geistlichen die beste, ja oft die einzige, Belegenheit entzogen worden ift, zu ben Bergen ihrer Beichtfinder, nach dem verschiedenen Bustand eines jeden, eindringlich zu reden. Was find jett Prediger? Aus Geelenhirten find Cangelredner geworden. - Die allgemeine Beichte ift zwar nicht anbefohlen worden, fon= bern nur erlaubt, fie ift aber wohl fast aller Orten eingeführt, gur Bequemlichkeit der Beich= tenden sowohl als ber Prediger, aber jum großen Schaden der Seelen."

Der dritte Grund endlich, welchen Br. S. nennt, ift: "daß der Geiftliche bei der gegenwärtigen Berfaffung (Dienstbarkeit) ber Rirche nicht selten in den Fall kommt, ba den Segen sprechen zu muffen, wo Gott in feinem Wort ben Fluch und die Verdammniß ausgefprochen hat." - Bei biesem Puncte wird erwähnt, daß ein sächsischer Prediger gezwun= gen sei, auch diejenigen, welche wider Gottes Wort geschieden find, aufs neue zu trauen, wenn fie in einen neuen Cheftand zu treten wünschen; solchen auch, die nach Gottes Wort in Chebruch fleben (Matth. 5, 32.), unverweigerlich Absolution, bas Sacrament und ben Segen zu geben. "Es gibt, schreibt Br. S. weiter, aber anch noch einen andern Fall: das find die Trauungen ber Unzüchtigen, die schon Weibspersonen und Kinder haben, aber eine nach ber andern verlaffen, ja ihr eigen Kleisch und Blut, ihre Rinder, verlaffen, um fich mit ber zweiten, dritten ober vierten trauen zu laffen um neuer Wolluft oder mehreren Geldes willen. Alle Einsprüche gegen solche Trauungen find burch bas Weset für ungültig erflärt und barum ist jeder Prediger gesetlich verbunden, solche Perfonen unweigerlich zu trauen. Go muffen fich heut zu Tage die Geiftlichen zu Werkzeugen der Unzucht mißbrauchen lassen, und nachdem der Teufel alle seine Werke vollbracht hat, so muffen fie ben Segen bagn fprechen. Wenn wir auch das Wort predigen fonnen, fo burfen wir doch nicht gegen das Wort hanbeln."

Mus dem Borftebenden erfieht der Lefer, in welchen schmachvollen Banden die Rirche und ihre Diener in Sachsen liegen. Daß gr. Söpfner nur unleugbare Bahrheit berichte, dies fonnen wir aus unserer eigenen Erfahrung bestätigen. Ja, wir muffen gestehen, daß hier noch vieles Wichtige verschwiegen wird, wozu ein fächfischer Prediger verpflichtet wird und mas er, ohne Gottes Wort zu verleugnen, nicht thun fann. Dahin gebort, daß ein sächsischer Prediger eine Agende und Gesangbücher gebrauchen muß, die den offenbarsten Unglauben enthalten, ja, daß er die greulichsten Reger, Spotter, Lästerer, und die erklärtesten Feinde Christi und seiner Rirche für seine Oberhirten anerkennen muß.

So erschrecklich es nun hiernach um die Rirche in Sachsen und in ben meiften beutschen

Staaten fieht, fo muffen wir jedoch den Schritt, welchen Br. B. gethan hat, entschieden verwer= fen, obgleich wir Diefen Schritt aus irrendem Gewiffen selbst vor acht Jahren gethan haben. Wohl ist es und nehmlich gewiß, daß ein lutherischer Prediger kein Amt in Sachsen annehmen fann, ba ihm bei Annahme eines folden Bedingungen vorgelegt werden, in die er, ohne sein Gewiffen zu verleten, nicht eingehen fann; hat jedoch ein Prediger, vielleicht in Unwiffenheit, ein sachfisches Predigeramt angenommen und er fommt fpater gu ber Erkenntniß, daß er damit wider Gottes Wort streitende Verpflichtungen auf sich genommen habe, so muß er wohl gegen das Sündliche, das ihm zu thun auferlegt ift, protestiren und es unterlassen, aber nimmermehr darf er freiwillig ein Amt verlaffen, das ihm einmal anvertraut ift. Br. Bopfner fpricht zwar: "Ich gehe fort um des Gewiffens willen, d. h. weil ich gern ein guter hirt fein will." Dies ift jedoch ein Widerspruch. Christus verlangt von einem guten Sirten, daß er die ihm übergebes nen Schafe nicht verlaffe, und nicht fliebe (Joh. 10, 12.); nun fann es ja nicht wider bas Gemiffen fein, Chrifti Gebot zu halten, viel weniger fann man um bes Bewiffens willen ein Gebot Chrifti übertreten. Es fann nur zwei Fälle geben, in welchen ein Prediger feine Gemeinde rechtmäßig verläßt, entweder, wenn er von Gott abgerufen wird, ober, wenn er verfolgt und verjagt wird. Matth. 10, 23. Im letteren Fall thut es ein Prediger darum, weil ihm in Gottes Wort verboten ift, Gewalt mit Gewalt zu ver= treiben.

Möge Gott unfere theuren Umte und Glaubensbrüder erleuchten, daß fie für die Wahrheit und wider alles Falsche mit Worten und Werfen zeugen, nimmermehr aber freiwillig ihre Heerden verlaffen, sondern lieber ihr Leben laffen. Werben fie tren fein, fo ift fein Zweifel, Gott wird fie über furz oder lang aus ihrer babylonischen Gefangenschaft retten.

Ma die Leser des "Luthera= n e r." - Unfer Blatt schließt mit ber gegen= wärtigen Rummer feinen zweiten Jahrgang; ba baffelbe mit bem nächsten Jahrgang ohne Preiserhöhung in vergrößertem For= mat erscheinen und es um gewisser Umftande willen nöthig werden wird, die ersten zwei Nummern auf einmal ausgehen zu lassen, so werden die Lefer Nachsicht haben, follten die nächsten Blätter etwas länger ausbleiben als gewöhnlich.

Bezahlt. 2ter Jahrgang. fr. P. Wier.

Gedruckt bei Weber und Olshaufen.

i digi sang Kul

<sup>\*)</sup> Gr. S. bezieht fich hierauf, daß man auf bem Landtage barauf angetragen hat, bag bie Berpflichtung auf bie fymboliften Bucher unferer Rirche aufgehoben, ober boch abgeanbert und eine unbeschräntte Lehrfreiheit in Rirchen und Schulen eingeführt werbe. Er ichreibt, in einer ber Rammern ber Landstände habe man geäußert: "In Glaubenssachen gebe es feinen andern oberften Richter, als bie Bernunft." Faft möchte man, fügt Dr. S. hingu, fich binfictlich biefer Rammergeschwäße an die Warnung Icfu erinnern : "Wenn Sie euch fagen werben : Siehe, er ift in ber Bufte, fo gehet nicht hinaus. Siehe, er ift in ber Rammer; fo glaubet

<sup>\*\*) &</sup>quot;Auf der Gunde bes Chebruchs fleht höchftens eine Gefängnifstrafe von einigen Wochen, die gemeine Unzucht ift völlig freigegeben, fo bag mein erfter Ephorus gu fagen pflegte: Es fehlt weiter nichts, als bag fie noch eine Pramie barauf fegen !" Der Berf.

## Register für den zweiten Jahrgang des Lutheraners.

(Die erfte Biffer zeigt bie Seitenzahl, bie zweite bie Spalte berfelben.)

Abendmahl, Austheilungsformel: Christus fpricht zc. 11, 1. 81, 2. Soll nicht von einem Irrlehrer genommen werden. 72, 1. Lehre da-von feine Rebenlehre. 78, 1. Kann nicht von Lutheranern und Reformirten zugleich gefeiert werden. 82, 1. Beweis, daß man vom heil. Abendmahl in der alten Kirche lutherisch gelehrt habe. 75, 2. Note.

Abfolution, gründet fich auf Gottes klares Bort. 59, 3. Erfter Einwand, Gott allein vergebe die Gunde. 63, 1. Zweiter Einwand, ber Prediger fonne nicht in das Herz sehen. 71, 1. Dritter E., die Abs. greife in das Amt des heil. Beiftes. 72, 2. Bierter E., allein Die Apostel batten abfolviren fonnen. 83, 3. Fünfter E., Die Abs. werde von Gottlofen gemigbraucht. 85. Ift immer gultig und fraftig. 72, 1. Ift fein Ueberbleibfel aus bem Pabstthum. 82, 2. Ift von ben Propheten und Aposteln in ber besten Beit der Rirche ausgeübt worden. 85, 1. Preisen Luther, Breng, Arnot. 86, 3. ff.

Agende für die luth. Gemeinden in Pennsylva-

nien 2c. ist irrgläubig 61 ff., 80 ff. Accommodation. 22, 2.

Altlutheraner, gibt es solche? 74 ff. 77. Analogia S. S. und fidei. 5, 2. Note.

Unfechtung, eine gute Schule. 96, 1 ff. Apostol. Glaubensbekenntniß, wird von Lutheranern, Papisten und Reformirten verschieben ausgelegt. 89. und 93.

Ausflucht: ich bin tein Alt-Luth. 44, 3.

Auslegung der h. Schrift. 5 ff. Bann. 36, 3.

Betehrung. 7, 2.

Beruf, ohne ihn foll niemand lehren. 69 ff. 1.

Berufewerte. 8, 3.

Bibel, geschichtliche Gewißheit ihrer Bücher. 3, 3. Note. Unverfälschtheit ihres Tertes. 4, 1. Note. Uebersepungen berfelben. 6, 1. Beweis ihrer Göttlichfeit. 9.

Böhmische Brüder. 101 ff.

Brentius. 67. 68.

Bugenhagens Bekehrung. 17, 1. Bunians Urtheil über Luthers Auslegung bes Galaterbriefes. 48.

Bußkampf. 8, 1.

Calvin, fein Berhältniß zu Luther in der Lehre vom h. A. 26, 1. War erft lutherisch gefinnt 26, 3. Wurde noch vor Luthers Tod ein Biberfacher der luth. Lehre 51, 2.

Canon der h. Schrift, Feststellung desselben. 20,

Cafareopapismus. 34, 1.

Chriftus, fein Tod gefcah nicht für feine Lehre 21, 2. Wurde nicht innerlich versucht. 22, 2. Ift mahrer Gott. 36, 2. Christum predigen. 8, 3; 30, 2.

Concordienbuch. 99, 1 Concordienformel. 13.

Confistorialverfassung. 34, 2.

Cranmer, war erft lutherifch. 27, 3. Crofiner. 36, 3.

Dentsch = Ratholische. 41.

Dentich land, firchlicher Buftand bafelbft. 44, 1. Dillherre Aufschrift über seiner Studirstube.

Ed, fucht Geld bei ben Luth. 80, 3.

Englische Uebersepung ber Auslegung bes Balaterbriefes von Luther. 56, 2.

Erbaungeschriften, gute. 1, 3. Erbfünde. 21, 2.

Erwedte find Befehrte. 7, 3.

Evangelische, was waren fie und was find fte ? 65.

Freimuth. 68, 3.

Gefühlöglaube. 52, 3.

Bemeindeordnung, eine unschriftmäßige. 78, 3. Auszug aus einer guten. 99, 1. Gen eralfonobe, luth. ihr Abfall. 20, 3. 43;

Gefet und Ev., ju icheiden. 23, 3.

Bewiffen bes Predigers, bem foll die Gemeinde ibren Glauben nicht unterwerfen. 79, 3.

Glaube, macht allein gerecht. 92, 2. 3ft nicht nach bem Gefühl zu benrtheilen. 73. 74.

Blauben sbetenntniffe, Berpflichtung barauf. 18, 3; 99, 3.

In a de um Gnade. 31, 2. Digbrauch berfelben 32, 3.

Gnabenmittel, was? 24, 2.

Gottesdienst in eigner Andacht ist Abgötterci. 24. 3.

Guftav Adolph. 100, 3.

Beidelberger Landlüge. 47, 3.

Bergog Georg und Beinrich. 17,3.

Sirtenftim me, hat rationalistische Grundfage.

JEfus, Renjahrsbetrachtung. 33. Irrlehre, Kampf dagegen nothwendig. 6, 3.

Irrlehrer, Beispiel bes Ernftes gegen fie. 64, 2;68,2.

3 n ben. 19, 2, 3.

Rampf gegen die Ungläubigen. 68, 2.

Rirch e ihre Beiligfeit. 22, 3. Wahre und falfche. 48, 3. Ihre Anfechtungen. 68, 3. Wefen ber lutherischen. 55, 1 ff. Ueberschau ber amerifa-nifch-luth. Rirche. 29, 1. Rlagen über ben Berfall der lettern. 56, 1.

Rirdmeihe. 91, 3.

Rrante an ber Seele nimmt Chriftus an. 67, 3. Lehre und Leben. 64, 2. Wie die Lehre, so die Rirche. 80, 3.

Liebe, mahre. 63, 3.

Loofen burch Bibelauffchlagen. 4, 2.

Luther, ein ungelehrter Monch. 18, 2. Geine größten Gunden. 18, 3. Gedachtniffeier feines Todestages. 37. War in steter Todesgefahr, aber munderbar geschütt. 38, 2. Gein Belbenmuth. 39, 1. War bereit jum Martyrertode. 39, 2. Sucht feinen menschlichen Schut. 40, 1. Bon seinem Tode verbreiten die Papisten noch bet seinen Lebzeiten lächerliche Lugen. 40, 1. 2. Sehnte fich nach dem Tode .. 40, 2. Db Luther, weitn er jest lebte, anders lehren murbe. 41, 3; 42, 1. Lette Reise. 45. Berent seinen Gifer gegen die Irrlehrer in Todesnoth nicht. 48, 1. Bleibt bis jum Tode bei feiner Lehre vom heil. A. 48, 1. Seine letten Predigten. 49. Sat die calvin. Lehre nie gebilligt 51. Seine letten Briefe, Spruche, Reden. 53. Gein fleißiger Bebrauch der Absolution, des h. A., sowie feine Uebung des Ratechismus und Webets. 54. Seine letten Stunden und fel. Ende. 57. Begrabnig 94. 97. Sein Berhalten gegen bie bohm. Bruber 101.

Lutheraner, mas? 74, 3. Glauben nicht um Luthers willen. 52, 1. Sieben Claffen in America. 29. 30. Gibt es Alt- und Reulutheraner? 74, 3, 77, 2.

"Lutheraner," Charafter Diefes Blattes. 1.

Märthrer, falfche. 44, 3.

Melanchthons ernftes Zeugniß gegen bas Abgeben von bem Wortverftand ber Sacramentsworte. 27, 2.

Menschengefälligkeit in der Lehre. 20, 3.

Messe. 16, 2.

Methodismus, Wurzeln beffelben. 73. Beift

beffelben. 96, 3.; 100, 1.

Methodisten lehren falfch von ber Rechtferti= gung. 23, 1. 2. Bermifchen Gefet und Ev. 23, 3. Treiben Abgötterei. 24, 3. Erheben Menschenfahungen ju Gottes Beboten. 25. Seben Gottes Gebot auf. 25, 2. Berlaftern die h. Abfolution. 59. Sprechen felbft ben h. Aposteln bie Macht zu absolviren ab und verdreben daber die Schrift. 62, 2. Sind Schleicher und Winkelprebiger, bringen in eingerichtete Bemeinden ein und zerftoren fie. 69. Salten ce mit ben Schmarmern Weigel und Schwentfeld. 72, 2.; 73. Prüfen die Beifter nicht. 73, 1. Berachten das äußerliche Zeugniß des h. Geistes durche Bort. 73, 1. 2. Berwerfen in der Praris die Lehre, daß ber Menfc allein durch ben Glauben felig werde, und führen auf Eigenwirken. 73, 3. Dringen auf bas Zeugniß des Gefühls. 73, 3.; 74, 1. Saben novatianische Grundsage. 86, 2. Auch Saben novatianische Grundfage. 86, 2. Auch 3mei fler. 68, 1. unter ihnen hat Gott fein Wert. 73, 2. Note. 3wingli verwirft die Absolution. 87, 3. Note.

Miethling. 12, 2.

Miffion, luth. unter den Indianern. 98, 3.

Mofes stimmt mit Christo. 19, 2.

Novatianer verwarfen die Absolution. 86, 2.

Defolampad mar erft luth. gefinnt. 27, 2. Offen barung, göttliche, ihre Möglichfeit und Nothwendigfeit. 20, 1. Dabft, Pius V. 32, 3. Leo X. 34, 3. 3ft der An-

tichrist. 75, 1.

Papiften, ihre Lehre von der Abfolution 82, 3. Ihre falsche Auslegung bes apostol. Symbolums. 90, 1. Ihre Sauptfetereien 75, 1.

Papistische Fastentragödie. 64, 2.

Prediger haben bie Berantwortung für bie Gemeindeordnung 100, 2. Unberufene find nicht au boren. 69, 3.

Predigten sollen einfältig fein. 48, 3.

Priesterherrschaft. 34, 1.

Prie ftert hum, geiftliches, gibt fein Recht zum öffentlichen Predigen. 69, 2.

Prüfung berer, Die fich bes Beiftes rühmen. 88, 2.

Rationalismus, mas? 3, 1. Note.

Rechtfertigung, wird von ben Gaframents. schwärmern aufgehoben. 2, 2. Darüber lehrt bie luth. u. reform. Kirche nicht gleich. 14,3. Falsche Lehre ber Papiften 75, 1.

Reformation, ob sie vollendet fei. 80, 2. — Sat feine neue Lehre aufgebracht, sondern nur die alte Kirchenlehre ans Licht gebracht 75, 1. Eine Reform. Durche Bolf. 18, 3.

Reformirte, ihre Auslegung des apostol. Symbolums. 93. Thun vom Worte Gottes un-glandig ab. 75, 2.

Regel Des Glaubens 5, 2. Note.

Religion, das Wesen der driftlichen 16, 1.

Ronge 41.

Sachfen, Nachrichten baber. 90, 3.

Sacramenteschwärmer. 2, 2.

Sig a de, 3. C., verwirft die Lehre von der Abso-lution nicht. 87, 3.

Schleicher. 69. Selneccer. 96, 1.

Separationus, 12, 3.

Sittenlehre, driftliche, von Rationalisten gelobt. 68, 2.

Sundhaftigfeit aller Menschen, felbst von Beiden anerfannt. 9, 2.

Symbolifche Bücher, lutherifche, barauf werben Prediger und Schullehrer verpflichtet. 18, 3. 99, 1. Boher ihr fecundar = normatives Anfeben

fommt. 5, 2. Note. Synoden, ber american. luth. Rirche. 16. Ueber Bildung berfelben im allgemeinen. 33, 3. Die Snnoden von Dhio und Michigan verwerfen bas

Beugniß ber Wahrheit. 42, 1.; 99, 1. Taufe ift feine Ginweihung jum Chriftenthum.

61.3.

Testament, schredliches. 20, 3. Tenfel. 22, 2.

Todesfälle, Troft barin. 76, 1.

Trieb jum Predigen. 88, 1. Troft in Todesnoth. 17, 2. 32, 2.

Undant. 64, 3.

Uneinigfeit unter ben Gläubigen. 76, 2.

Union in Preußen, Berfahren dabei. 34, 2. Note. Berfolgung ber Protestanten in England 27, 3. Note.

Bergebung, zweierlei Arten berfelben. 74, 1, 2. Bernunft, ihr Berhältniß zur göttlichen Offen-barung. 15, 3. Rote. Ift blind in göttlichen Din-gen 35, 3.

Berficherung der Gnade, Treiben darauf. 8, 1.; 74, 3.

Wellers Befehrung. 52, 3.

Beigel, verwirft bie Absolution. 72, 2. Rote. Berleumbet die luth. Kirche 73, 3.

Bintelprediger, find Teufelsboten, 69, 1. Sind nach ihrer Bocation zu fragen 69, 3.

Wunder. 15, 2.

Beugniß bes heil. Beiftes, bas innerliche ift bem äußerlichen (burche Wort) nicht entgegenzustellen 72, 3. Wird nicht immer empfunden. 74, 2.